Сказа́нїе глава́мъ ко́емꙋждо сло́вꙋ, настоя́щїѧ сеѧ̀ кни́ги.

Сло́во, а҃, поꙋче́нїе наказа́нїѧ поле́зна.

Сло́во, в҃, наказа́нїе.

Сло́во, г҃, поꙋче́нїе къ бл҃гоче́стїю.

Сло́во, д҃, наказа́нїе кновонача́льнымъ мни́хѡмъ.

Сло́во, е҃, наказа́нїе.

Сло́во, ѕ҃, наказа́нїе ѡ҆ рꙋкодѣ́лїи.

Сло́во, з҃, ѡ҆то́мъ є҆́же несꙋди́ти.

Сло́во, и҃, наказа́нїе.

Сло́во, ѳ҃, наказа́нїе.

Сло́во, і҃, наказа́нїе.

Сло́во, аі҃, наказа́нїе.

Сло́во, ві҃, наказа́нїе.

Сло́во, гі҃, ка́кѡ подоба́етъ наставлѧ́ти, новонача́лнаго мни́ха.

Сло́во, ді҃, наказа́нїе.

Сло́во, еі҃, наказа́нїе, є҆́же небы́ти тщесла́внꙋ.

Сло́во, ѕі҃, наказа́нїе.

Сло́во, зі҃, наказа́нїе.

Принадлежитъ библіотекѣ Троицкой Сергіевой Лавры.
1859 года.

Слово, ні, наказаніе ѡбдѣніи.
Слово, ді, наказаніе.
Слово, к, ѡ оуныніи и ѡручномъ дѣлѣ.
Слово, ка, ѡ мыслѣхъ, и ѡ прехожденіи мѣстнѣмъ.
Слово, кв, наказаніе, ꙗкѡ подобаетъ во единомъ мѣстѣ пребывати до кончины своеѧ.
Слово, кг, ꙗкѡ неподобаетъ мниху смѣѧтисѧ ниглумитисѧ.
Слово, кд, поученіе мнихомъ юнымъ. и наказаніе ѡ послушаніи.
Слово, ке, наказаніе ѡ терпѣніи.
Слово, кѕ, наказаніе, еже непреходити мниху ѿ мѣста на мѣсто.
Слово, кз, наказаніе.
Слово, ки, ѡ паладіи черноризцѣ, еже без страха бжїѧ поживе в непокорствѣ.
Слово, кѳ, наказаніе ѡ томъ, еже имоущему дастъсѧ.
Слово, л, наказаніе ѡ томъ, еже стоѧ в соборѣ, или ходѧ, ѡмраченіемъ своимъ падетсѧ на земли в незлапу.
Слово, ла, наказаніе ѡ смиренной моудрости.
Слово, лв, наказаніе ꙗкѡ подобаетъ хртїѧнину долготерпѣливу быти, и незлобиву.

Сло́во, л҃г, наказа́нїе ѡ҆страстѣ́хъ.
Сло́во, л҃д, наказа́нїе ѡ҆то́мъ, ка́кѡ подо
ба́етъ мни́хꙋ ᲂу҆тѣ́шити скорбѧ́щаго, и҆ прене
мога́ющаго.
Сло́во, л҃е, наказа́нїе ка́кѡ подоба́етъ чтоу́
щемꙋ во ꙋ҆́ши бра́тїи прилѣ́жнѡ почестѝ.
Сло́во, л҃ѕ, наказа́нїе ѡ҆ д҃вьствѣ, и҆
ѡ҆цѣломꙋ́дрїи сопроти́вно.
Сло́во, л҃з, наказа́нїе, ѡ҆ чистотѣ̀.
Сло́во, л҃и, наказа́нїе, є҆́же ненамета́ти
о҆чи́ма сѣ́мѡ и҆ о҆ва́мѡ, но до́лꙋ и҆мѣ́ти о҆́чи.
Сло́во, л҃ѳ, наказа́нїе ѡ҆кро́тцѣй стра́сти,
Сло́во, м҃, наказа́нїе к҆непокори́вымъ,
и҆ ѡ҆ ᲂу҆строе́нїи, и҆ ѡ҆ страсѣ̀ бж҃їи, и҆ ѡ҆ сꙋдѣ̀
боу́дꙋщемъ.
Сло́во, м҃а, наказа́нїе ѡ҆говѣ́нїи.
Сло́во, м҃в, наказа́нїе ѡ҆ ѿпа́дающихъ
ѿ своеѧ̀ лѣ́ности, и҆ непщу́ющихъ вин
ѡ҆грѣсѣ́хъ.
Сло́во, м҃г, наказа́нїе ѡ҆блаже́нныхъ.
Сло́во, м҃д, наказа́нїе ѡ҆ сꙋдѣ̀, и҆
ми́лостыни.
Сло́во, м҃е, ѡ҆ д҃вьствѣ.
Сло́во, м҃ѕ, наказа́нїе на и҆справле́н
стра́ннѡ живоу́щимъ, и҆ че́сти и҆ са́нѡвъ

ищущимъ .

Слово , мз , ѡстрасти спсовѣ .

Слово , ми , повѣсть ѡстѣмъ авраамѣ .

Слово , мд , ѡ покаянїи .

Слово , н , ѡ поученїи , и ѡ покаянїи .

Слово , на , ѡ покаянїи .

Слово , нв , ѡ покаянїи .

Слово , нг , ѡ покаянїи .

Слово , нд , наказанїе ѡ покаянїи .

Слово , не , похвала мнихѡмъ обще живоущим .

Слово , нѕ , ѡ житейских печалѣхъ и вещехъ .

Слово , нз , наказанїе ѡ высокомудрїи , ѡ дѣлѣ завистнѣ , и ѡ прехожденїи смѣ на мѣсто .

Слово , ни , еже гла , егда прїидоша оу братїя инотовїина , и вопросиша его есѣхъ .

, нд , ѡстрасѣ бжїи .

, ѯ , ѡ не имоущихъ страха бжїя .

ѯа , ѡ любви .

ѯв , ѡ не имоущихъ любве .

ѯг , ѡ долготерпѣнїи .

ѯд , ѡ не имоущих долготерпѣнїя .

, ѡ терпѣнїи .

, ѡ не имоущих терпѣнїя .

Сло́во, ѯз҃, ѡ҆безгнѣ́віи, є҆́же не и҆мѣ́ти гнѣ́ва.

Сло́во, ѯи҃, ѡ҆наглоду́шіи, ре́кше ѡ҆гнѣвѣ.

Сло́во, ѯѳ҃, ѡ҆кро́тости.

Сло́во, о҃, ѡ҆лука́вствѣ.

Сло́во, о҃а, ѡ҆ и҆́стинѣ.

Сло́во, о҃в, ѡ҆лжа́хъ, и҆ ѡ҆неи҆моу́щихъ и҆́стины.

Сло́во, о҃г, ѡ҆послуша́ніи.

Сло́во, о҃д, ѡ҆непослуша́ніи и҆ ропта́ніи.

Сло́во, о҃е, є҆́же неи҆мѣ́ти за́висти и҆ ре́вности.

Сло́во, о҃ѕ, ѡ҆за́висти и҆ ре́вности.

Сло́во, о҃з, є҆́же небы́ти клеветникоу̀.

Сло́во, о҃и, ѡ҆ ѡ҆клевета́ніи.

Сло́во, о҃ѳ, ѡ҆воздержа́ніи.

Сло́во, п҃, ѡ҆невоздержа́ніи.

Сло́во, п҃а, наказа́ніе ѡ҆покаѧ́ніи.

Сло́во, п҃в, наказа́ніе ѡ҆ покаѧ́ніи и҆ ѡ҆сумиле́ніи.

Сло́во, п҃г, ѡ҆ суд̀ѣ и҆ ѡ҆любви̇̀ и҆ ѡ҆покаѧ́ніи

Сло́во, п҃д, ѡ҆недѣ́ли, ꙗ҆́кѡ неподоба́е хрⷭ҇тїѧ́нѡмъ глуми́тисѧ пога́нскими дѣ́лы

Сло́во, п҃е, ѡ҆ просѳирѣ̀, ре́ч ѡ҆комка́ніи.

Сло́во, п҃ѕ, къ бра́тꙋ ѿпа́дшꙋ, и҆ ѡ҆ по
каѧ́нїи.
Сло́во, п҃з, наказа́нїе, ко́мꙋ сло́во рече́
нѡ бы́сть, лꙋ́чши жени́тисѧ и҆ посѧга́ти,
не́жели раждиза́тисѧ.
Сло́во, п҃и, наказа́нїе ѡ҆ любвѝ.
Сло́во, п҃ѳ, ѡ҆ цѣломꙋ́дрїи, и҆ ѡ҆ терпѣ́
нїи и҆ ѡ҆ покаѧ́нїи.
Сло́во, ч҃ наказа́нїе ѡ҆ ѕлоѡ҆бы́чнѣй мы́сли.
Сло́во, ч҃а, наказа́нїе, ꙗ҆́кѡ неподо
ба́етъ клѧ́тисѧ.
Сло́во, ч҃в, наказа́нїе къ є҆влѡ́гїю.
Сло́во, ч҃г ѡ҆блаже́нїи.
Сло́во, ч҃д, ѡ҆ покаѧ́нїи, и҆ ѡ҆ боу́дꙋ
щемъ сꙋдѣ̀.
Сло́во, ч҃е, наказа́нїе ѡ҆ покаѧ́нїи.
Сло́во, ч҃ѕ, пѣ́снь чи́нна, къ согрѣша́
ющымъ и҆ ка́ющымсѧ.
Сло́во, ч҃з, наказа́нїе ѡ҆ страстѣ́хъ.
Сло́во, ч҃и, наказа́нїе ѡ҆ терпѣ́нїи, и҆
ѡ҆ кончи́нѣ, и҆ ѡ҆ второ́мъ прише́ствїи гд҃а
на́шегѡ і҆с҃а х҃рта̀, и҆ ѡ҆ поꙋче́нїи бж҃е́ств
ныхъ кни́гъ, и҆ что̀ є҆́сть безмо́лвї
о́льза.
Сло́во, ч҃ѳ, наказа́нїе.

Слово, р҃, ѡ безмолвїи.
Слово, р҃а, ѡ вѣрѣ, и ѡ оупованїи, и ѡ любви.
Слово, р҃в, ѡ покаянїи, и ѡ любви. Еже и ѡ крщенїи, и исповѣданїи. и крстоу похвала. и ѡ второмъ пришествїи хрстовѣ, и ѡ боудущемъ судѣ.
Слово, р҃г, ѡ второмъ пришествїи хрстовѣ.
Слово, р҃д, ѡ прекраснѣмъ і ѡсифѣ.
Слово, р҃е, ѡ антихристѣ.
Слово, р҃ѕ, ѡ покаянїи, и ѡ спсенїи дши внедѣлю мясопустную.
Слово, р҃з, ѡ стыхъ и пречтыхъ тайнахъ.
Слово, р҃и, ѡ авраамѣ и исаацѣ.
Слово, р҃ѳ, тогѡже стагѡ ефрема, похвала ѡ стѣмъ василїи, архїепископа кесарїи каппадокїйскїя.
Слово, р҃і, тогѡже стагѡ ефрема, ѿ слова на ѡбличенїе емоу, и исповѣданїи и ѡ промыслѣ.
Слово, р҃аі, ѡ оцѣхъ скончавшихся, иже в постѣ просїявшихъ, в суботу сырную.
Слово, р҃ві, тогѡже стагѡ ефрема ѡ оцѣхъ скончавшихся в тоу же суботу сырную.

Слово о житіи стагѡ и прпдбнагѡ ѡц҃а нашего

Єфрема сирина, бл҃гословѝ ѻ҆ч҃е.

Сей ѻ҆ц҃ъ нашъ єфремъ прпдбныи, бѣ ѿ востока, сиринъ родомъ. ѿ родителю бл҃гочестивꙋ, родисѧ въ єдесѣ. бывъ въ лѣта константина великагѡ цр҃ѧ, и потомъ цр҃твовавшихъ. и ѿвергъсѧ всѣхъ пронырливыхъ дѣлъ. родители же єгѡ єще ємоу дѣтищꙋ соущꙋ, видѣста сонъ, рекше видѣніе, ꙗкѡ взыде лоза на ѧзыцѣ єфремовѣ, и возрастъ, и исполни всю подънбнꙋю. и прихождаахꙋ вси подънбныѧ птицы, и ꙗдѧхꙋ ѿ плода виннагѡ. и єлико же ꙗдѧахꙋ, паче множашесѧ. Сей ѿ юны версты вселисѧ въ горꙋ. и поꙋверзенїѧ глꙋбиноу при оумиѡбрѣтъ, єюже и прїѧтъ бж҃ественꙋю бл҃годать ленїѧ ст҃агѡ дх҃а. ѡнемъ же нѣкто бг҃оносныхъ ѻ҆ц҃ъ, во снѣ видѣ моужа страшна, держаща свитокъ хартїанъ, и вопрошааше, кто ꙋбѡ можетъ прїати и сохранити єго. И бысть гласъ к томꙋ, инъ никтоже, развѣ єфрема ꙋгодника моего.

ємоу же предъстоящу, и ѿверзе оуста єгѡ въ
даде ємоу. Онъ же изъяде єго, и въ скорѣ
истече рѣка бг҃оточныхъ словесъ, исполнь по
оумиѹверзенїя и покаянїя, и исповѣдавъ страхъ
ленїя соудныи, и єже съ славою второе пришествїе,
цр҃я всѣхъ влдки іс҃а х҃а истиннагѡ бг҃а нашегѡ,
ꙗкѡ да воздастъ комуждо подѣломъ єгѡ. И
ксимъ же и бж҃ественыхъ оуставъ правило писмены
положи. Инъ же паки нѣкто ѿ ст҃ыхъ старецъ,
видѣ во снѣ аг҃гльскїя силы съ нб҃се сходящя, по
повелѣнїю бж҃їю, имоущя въ рукоу свитокъ на
писанъ, извноутрь и извноу, и гл҃ахѹ дроугъ
къ дроугѹ, кто сей хощетъ прїяти; и овїи
глаголахѹ, онъ сїи, друзїи же другаго; ѿвѣща
ша же инїи рекоша, ни. по истинѣ ст҃и соуть
и праведни, но никто же ѿ тѣхъ можетъ сего
прїяти, развѣ єфрема кроткагѡ и смиренагѡ
срдцемъ. И видяше старецъ, ꙗкѡ єфремѹ пре
даша свитокъ, и въставъ заоутра, слыша
ꙗкѡ источникъ кипящь изоустъ тогѡ, и соста
вляющѹ словеса оучительная, всякогѡ оутверже
нїя и страха бж҃їя полна соущя. И оувѣдавъ
ꙗкѡ ѿ ст҃агѡ дх҃а соуть, исходящая изоустъ
єгѡ, и прослави бг҃а, дающаго таковѹю
бл҃годать рабѡмъ своимъ;

Слово, ѡ велицѣмъ василїи, и ѡ прпдбнѣмъ ефремѣ.

Братїе, повѣсть хощꙋ сотворити ѡ велицѣмъ василїи, и ѡ блаженнѣмъ ефремѣ сиринѣ. Ꙗже оубѡ ѡ оцѣ нашемъ василїи, то сами видѣвше, а ꙗже ѡ дивнѣмъ ефремѣ, ѿ неложныхъ оустъ егѡ слышавъше. Есть же сице, ефремъ прнѡ памѧтныи, сыи в пꙋстыни, ова оубѡ ѡсїѧнїемъ стагѡ дха зрѧ, ова же ѿ вопрошенїѧ и желанїѧ навыкнꙋа, чюднаѧ дѣла прпдбнагѡ оца нашегѡ василїа, прилѣжнѡ молѧше бга, ѿкрыти емоу, каковъ есть великїи василїй. И воизступленїи бывъ, зритъ столпъ огненыи, емоуже глава досѧзааше до нбсъ. И гласъ свыше глющь, ефреме ефреме, имже образомъ зриши столпъ огненыи, егоже глава досѧзааше до нбсе, таковъ есть великїи василїи. И абїе поимъ толка, зане неꙋмѣѧше греческимъ ꙗзыкомъ бесѣдовати, приходитъ в великꙋю црковь великоименныѧ кесарїи, достигъ в самыи праздникъ стыхъ бгоѧвленїи, и вшедъ тай, оузрѣ грѧдоуща въ црковь великаго василїѧ, и глагола послѣдꙋющемꙋ емоу, непщоую ꙗкѡ вотще трꙋдихомсѧ брате, сей бо в таковѣмъ чиноу сыи, и чести человѣчестѣй, и нѣсть ꙗкоже видѣлъ есмь. Видѣ бо его ѡблечена во одеждꙋ бѣлоу,

и́ѩкѣ ѡ҃нѣмъ чтнагѡ прича́ таѥ҃лоносѧщи, и ѡ҃бѣтѡ
ѧщи є҃го. и҃ста к҃мтѣ́стъ вокровен҃ъ в҃ цр҃кви, ѿ
чаѧ вещи, глѧ́вице, мы поне́вше тѧготѫ
дне́вноую нваръ, и҃ ничтоже оу҃спѣ́хѡ҃, а҃вѣ́ к҃та
ковѣ́мъ вы́и дароношє́нїи, и҃ чѣсти человѣ́чествѣ́и
ѥ҃тѳлѣ́ѡгнен҃ъ є҃́сть, чюждоу҃ѧ. ї҃ѧ оу҃бѡ є҃моу҃
помышлѧющѣ, повы́лаѥ҃тъ кнемоу҃ стыи҃ архидїа́
кона своего рекъ, и҃дѝ назападнаѧ врата цр҃кве,
и҃ во́йдѣ цр҃ковны҃ѣ ѡ҃брѧщеши мни́ха новѧца коу҃
коль, во́нѣмъ е҃дино́мъ, ѥ҃коу҃да брадо́ю и҃ мала
возра́стомъ, и҃ прочаѧ лица є҃гѡ ѥ҃казавъ, и҃ рцы҃ѣ
є҃моу҃, пр҃ї́ди и҃ вни́ди во стѣнѧще, Зовѣ́тъ та
архї́епкпъ. архидїа́конъ же во мнѡги трꙋ́домъ
разрѣ́вѣъ люди, до́нде и҃дѣ́же стоѧ́ше прѣ́бны҃ѣ
є҃фре́мъ. и҃ гла, гди бл҃гви, поидѝ, и҃ вни́ди во
стѣнѧще, Зовѣ́тъ та архї́епкпъ. но оу҃вѣ́давъ
толкомъ глемое, и҃ѡ҃вѣщѧ є҃моу҃ гла, прелѣ́стниѧ
ѧ҃ є҃ѕи҃ брате, мы́ бо стра́нни є҃́смы҃ѣ человѣ́цы҃ѣ,
и҃ невѣ́домы҃ѣ є҃смы҃ѣ є҃моу҃. и҃ шедъ архидїа́конъ
повѣ́да є҃моу҃ ѥ҃ї́ѧ. Великоу҃же васи́лїю прочита́ю
щꙋ вѣ́ренны҃ѣ кни́ги лю́дѣ. и҃ видѣ́ прѣ́бны҃ѣ є҃фре́м
ѧ҃зы́къ о҃гнен҃ъ глѧщь оу҃́сты҃ѣ є҃гѡ. и҃ гла архи
дїа́конꙋ васи́лїи, и҃дѝ и҃ рцы҃ѣ є҃моу҃, гди є҃фре́ме,
пр҃ї́йдѝ, и҃ вни́ди во стꙋ́ю о҃лта́рь, Зовѣ́тъ та архи
є҃пкпъ. шедъже архидїа́конъ лобза́ѧ плѣ́нѣ́ѣ є҃гѡ

и рече, гдⷭ҇и ефреме зоветъ тѧ архїепкⷭ҇пъ, да
внидеши ко стⷭ҇омꙋ олтарю. оудивльжесѧ ѡсемъ
прпⷣбныи ефремъ, прослави бг҃а. сотворивъже
метанїе, и ѿвѣщавъ рече емоу, воистиннꙋ
великъ василїи, воистиннꙋ столпъ огненыи есть
василїи, воистиннꙋ стⷭ҇ыи дх҃ъ глⷭ҇етъ оусты егѡ.
и оумоливъ архидїакона ѿ глⷭ҇ати емоу, ꙗкѡ
паче по ѿпꙋщенїи стⷭ҇ыѧ слоужбы, въ сосꙋдохра
нильницѣ цѣлоую его. и вшедъ въ сосꙋдохра
нильницꙋ по ѿпꙋщенїи архїепкⷭ҇пъ, призва пре
подобнаго ефрема, и даде емоу еже ѡ гдⷭ҇ѣ цѣло
ванїе. и гл҃а емоу, добрѣ пришелъ еси оч҃е ча
домъ пꙋстынным. добрѣ прїиде иже оучⷭ҇ники хрⷭ҇то
вы оумноживыи в ней, и бѣсы изгнавыи изнеѧ
ѡ хрⷭ҇тѣ, во что троудъ твой оч҃е, пришелъ еси
видѣти грѣшна человѣка; даждь ти бг҃ъ мздоу
противꙋ трꙋдоу твоемоу. ѿ глⷭ҇авъ же к немоу
стⷭ҇ыи ефремъ, и изрекъ всѧ ꙗже въ срⷣцѣ егѡ
воздѣланнаѧ и реченнаѧ, съ соущимъ с нимъ
братомъ причастисѧ ѿ стⷭ҇ою егѡ роукꙋ. и со
творшꙋ емоу любовь, рече прпⷣбныи ефремъ,
оч҃е чⷭ҇тнѣйшїи, единꙋ прошю блгⷣть оу тебе,
и сїю повели ми датисѧ. великїи же василїи рече
к немоу, повели и рцы мнѧщаѧтисѧ, много бо
ти долженъ есмь, и паче же ѡ трꙋдѣ твоемъ,

Ѥ҆же комнѣ пришествїѧ . глаго́ла ѥ҆мꙋ̀ чтнꙑй
є҆фре́мъ , вѣ́мъ о҆́че с҃тꙑй , ꙗ҆́кѡ а҆́ще попро́щенїи
оу҃ кто́ , дла́тъ ти́ , и҆ хощи́ши ꙗ҆́кѡ да оу҃мо́лишїи
оу҃ кто́ и҆про́глю гре́чески . о҆нъ же рече́ кꙑ́ше сѝ
лы прошенїе , но понеже вѣ́рнꙋ прослꙋ́ ѥ҆сѝ ,
гра́дѝ о҆́че чтнꙑи , и҆ наста́вниче пꙋ́стꙑннꙑи ,
силенъ бо ѥ҆́сть бг҃ъ оу҃слы́шати моленїѧ твоегѡ .
Ѱ҃м Писано бо ѥ҆́сть , волю бо́ѧщихсѧ ѥ҆гѡ̀ сотвори́тъ ,
рмд и҆ мла́тꙋ и҆́хъ оу҃слы́шитъ , и спасе́тъ и҆́хъ .
И҆ сотворшимъ и҃мъ мла́тꙋ на мно́гъ часъ , и
востава́шемъ , рече́ великїи вавилїи , почто́ гдн
є҆фреме не прїи́мешн рꙋ́коположе́нїе презвитера ,
ꙗ҆́кѡ лѣ́по ти ѥ҆́сть ; и҆ гла ѥ҆мꙋ̀ то́лкомъ , зане
грѣ́шенъ ѥ҆́смь . Ѿ҆вѣща ѥ҆мꙋ̀ с҃тꙑи , дабы
а҆́зъ грѣхи́ твои и҃мѣ́лъ ; и҆ гла ѥ҆мꙋ̀ , сотворимъ
поклоне́нїе . и҆ лежа́щимъ и҃мъ на земли , возло
жи рꙋ́кꙋ на прⷭ҇бнаго є҆фре́ма великїи а҆рхїере́и ,
и҆ рече́ мла́тꙋ дїа́конскꙋю , и҆ гла ѥ҆мꙋ̀ , повели
оу҃же воздви́гнꙋти нас҃ . и҆ оу҃слы́шавшꙋю а҆́зꙑ
кꙋ ѥ҆гѡ . и҆ гла с҃тꙑи є҆фре́мъ гре́чески а҆́зꙑ
комъ , спасн , помнлꙋ́и , востави , и҆ сохрани́ нас҃
ꙗ҆ѝм бже своею бла́годатїю . и҆ испо́лнивѧ пи́сано . тогда
ле скочитъ ꙗ҆́кѡ є҆ле́нь хромꙑи́ , и҆ ꙗ҆зы́къ бꙋдетъ
а҆́зꙑкъ гꙋ́бныхъ . вогласившꙋ же ѥ҆мꙋ̀ а҆ллї҆е
гре́чески , вси́ в҃тои часъ прославиша бга , ѩже

всѧ̀ могꙋ́щаго, и҆ послоу́шающаго моле́нїѧ боѧ́
щихъ сѧ є҆гѡ̀ ра́бъ. и҆ дх҃о́внѣ возвесели́сѧ
с҆ни́ми на́три дни̑. и҆ поста́ви то́лка дїа́кона,
ст҃а́гоже є҆фре́ма презви́тера. и҆ ѿпꙋ
сти̑ и҆́хъ с҆ми́ромъ, сла́вѧщихъ
бг҃а ѡ҆ всѣ́хъ, и҆́хъ же слы́
шаша и҆ ви́дѣша, ꙗ҆́ко
же гл҃ано
бы́сть
к҆ни́
мъ

Ниже сѧ ѡ сѧ ѧ ле ѧ ѧ ѧ ѧ ѧ

ѧзы́комъ, паренисисъ. сказаетъ же сѧ парени
сисъ, при́тча, оу́тѣше́нїе, моле́нїе, поу́че́нїе,
наказанїѧ, различна, поле́зна, бл҃гослови о҃че.

Бѣ нѣ́кїи на востоцѣ моужь, и҆мене
е҆фре́мъ, си́ринъ родомъ сы́и. сей чл҃къ бл҃го
ч҃тивъ бѣ, ѡ҆гребаѧсѧ ѿ всѧ́кїѧ ѕлыѧ
ве́щи. вожхотѣ же ви́дѣти е҆де́съ
скїи гра́дъ, и҆ молѧшесѧ бг҃у гл҃ѧ,
гд҃и і҃с х҃рсте, сподо́би мѧ ви́дѣти гра́
дъ той. и҆ входѧщу ми вонь, сподо́би мѧ такова
чл҃ка срѣсти, и҆же поле́знѡ кни́гами стѧжетсѧ со
мно́ю. пришедшу же е҆моу намѣсто, и҆ входѧ
щу е҆моу во врата гра́днаѧ, срѣте е҆го жена блудни
ца. и҆ ви́дѣвъ ю раб҃ъ бж҃їи, ста, печа́луѧ и҆ гл҃ѧ
в себѣ, гд҃и презрѣлъ е҆си моле́нїе раба твоегѡ,

е

какѡбо имать сїѧ книжными словесы, стѧзати
сѧ со мною. стоѧше же блудница зрѧщи его. гла
же к неи стыи ефремъ, рцы ми жено, что стоиши
зриши мене. ѿвѣщавши же блудница гла кне
моу, зрю тебе ꙗкѡ азъ жена ѿ мужа взѧта быхъ,
ты же мене не зри, но землю зри, ѡнеѧ же взѧт
еси. сїѧ слышавъ стыи ефремъ, почюдисѧ и про
слави бга, давшаго ей толику премудрость, ꙗкѡ да
ѿвѣща емоу сїѧ. и разумѣ, ꙗкѡ непрезрѣ гдь
моленїѧ егѡ. и вшедъ вогра, и ѡбита тоу. По
слоучаю же, обители егѡ живѧше другаѧ блудни
ца, и пребывшу емоу дни многи вограде томъ,
понуже на бысть ѿ непрїѧзни блудница, ꙗже живѧ
ше в соседех емоу, ꙗкѡ да превари вши ѡскорбитъ
его. и ѿверзъши дверца, ꙗже имѣѧше междоу
стѣною егѡ, призрѣ и видѣ стаго стоѧща, и ва
рѧща ꙗдцу, и гла к немоу, блгви гди. Возрѣвъ
же на дверца, и видѣвъ ю зрѧщю, и гла ей, гдь
блгвитъ тѧ. она же ѿвѣщавши гла к немоу, что
есть недостатокъ ꙗди твоеѧ. ѿвѣщавъ же стыи рече
ей, три камени и малѡ бренїѧ, да дверца тыѧ за
градѧтїѧ, ѿноуду же призираеши. она же ѿвѣ
щавши гла к немоу, понеже первое во глахъ и воспре
ти ми, а азъ лещи хощю с тобою, а ты высоким словом
ѿмещешисѧ мене. ѿвѣщавъ же рабъ бжїи гла к ней,

Єфремѣ

Аще хощеши лещи сомною, то идѣ же гл҃ю ти
прїиди, и лѧжемъ въ коупѣ; ѿвѣщавши же
блудница глагола кнемоу, на рцы мѣсто и при
идоу; ѿвѣщавъ же ст҃ыи Єфремъ гл҃а кней,
аще хощеши лещи сомною, на иномъ мѣстѣ не
можеши лещи, но токмѡ посредѣ града; она
же ѿвѣщавши глагола кнемоу, то не стыдимъ
лисѧ чл҃къ; ѿвѣщавъ же ст҃ыи Єфремъ рече,
аще человѣкъ стыдимсѧ, то кольми паче сты
дѣтисѧ подобаетъ, коупно же и боѧтисѧ бг҃а,
свѣдущагѡ тайны чл҃чи, ꙗкѡ той єсть хотѧи
судити всемоу миру, и ѿвѣтъ дати комуждо
подѣломъ єгѡ. И сїѧ слышавъши блудница,
оумилисѧ ѡ словесѣхъ єгѡ, и шедши припа
де къ ногамъ єгѡ, плачущи и глаголющи, рабе
бж҃їи наставимѧ на поуть сп҃сенїѧ, ꙗкѡ да изъ
боуду ѿ многихъ ѕлыхъ моихъ дѣѧнїи. Ст҃ыи
же Єфремъ мнѡго наказавъ ю ѿ ст҃ыхъ писанїи,
и оутвердивъ єѧ въ покаѧнїе, и въ даде ю въ
монастырь, и спасе дшю єѧ, ѡ скверныхъ без
законїи єѧ. И изшедъ изъ града тогѡ, и при
иде въ кесарїю каппадокїискую, и пришедъ въ
цр҃ковь, ѡбрѣте ст҃ительнаго василїѧ гл҃ища лю
демъ, и начатъ ст҃ыи Єфремъ велїимъ гласомъ
славити єго. Глаголаху же нѣцыи ѿ народа,

Принадлежитъ библіотекѣ Г. Сергіевой Лавры 1859 года.

Прѣсна

повѣсть ѡ прпдбнѣмъ

кто сей странныи, ꙗкѡ свеликимъ гласомъ по
хвалѧетъ епкпа, на ипаче же ласкаетсѧ емоу, да
дастъ емоу нѣчто, и поскончанїи бесѣднѣмъ, гла
стыи василїи, призовите ми члка, иже пребысть
хвалѧ мѧ. пришедшу же емоу, гла емоу,
что такѡ пребываашe глѧ и хвалѧ мѧ, и млтву
творѧ, ѿвѣща же стыи ефремъ, и рече, сегѡ
ради пребыхъ вопїѧ, и хвалѧ тѧ, ꙗкѡ видѣхъ
голубь бѣлъ сѣдѧщь надеснѣмъ ти рамѣ, и
воухо глющь, и такѡ людемъ глаше. и испо
лнисѧ дха ста стыи василїи, позна его, и рече
емоу, ты ли еси ефремъ сиринъ, поистинѣ
ꙗкѡ слышахъ, такѡ и видѣхъ ѡтебѣ, желѣтве
ниче молчанїѧ, и пустынныи жителю. пишетъ
бо сѧ нѣгдѣ въ пррочествѣ двдовѣ, ефремъ
держава главы моеѧ. кротость бо твоѧ и про
стость твоѧ ꙗвѣ есть, ꙗкѡ свѣтъ сїѧѧ
всѣмъ. И иногда паки мимѡ идоущу стому
ефрему, и ѿ поважденїѧ сатанина прїиде нѣкаѧ
скверница, льстѧщи того прїити на смѣшенїе
блоудное. ащели же ни, то поне разгнѣваетъ
его, ꙗкѡ ни кто же ни коли же видѣ его гнѣвлю
щасѧ. и глагола ктой, возслѣдуй ми. прибли
живъжесѧ къ мѣсту нѣкоему многонародну.
и рече ей, на мѣстѣ семъ хощу, ꙗкоже рече

Єфремѣ

сотворимъ. Она же видѣвъши народъ, рече
Ємоу, какѡ можема здѣ сотворити, а толикꙋ
народꙋ соущꙋ, стыдимсѧ оубѡ. Гл҃а к неи,
аще человѣкъ срамлѧешисѧ, коликѡ паче должни
єсмы бг҃а срамлѧтисѧ, иже сердечныѧ таины
свѣдꙋщагѡ. сїѧ же ѡсрамившисѧ ѿиде безъ
орꙋдїѧ, не возмогши, ни поне нагнѣвъ по
двигнꙋти єго. сїѧ ст҃рти великагѡ єфрема.
моужъ бо бѧше безъѕлобы, кротокъ, безъѕло
бивъ, въ разꙋмѣ бж҃ественѣмъ, простъ по
писанїю, посꙋпленъ, смиренъ, покоривъ чрезъ
єстество. ꙗкоже и молчащꙋ ємоу наказатисѧ
ѿ взора видѧщимъ єго, весь смысленъ сыи
на мл҃твꙋ бж҃їю. Сей оубѡ прп҃бныи ѻц҃ъ нашъ
єфремъ воздержавъсѧ добрѣ, и ѻбразъ добро
ты ꙗже къ бг҃ꙋ прїимъ, и поꙋверзенїѧ бывъ оуми
причастникъ, словеса же множайша и оученїѧ ленїѧ
сказа всѣмъ. проꙋвѣдѣвъ же свое скончанїе,
состави завѣтъ оучн҃кѡмъ своимъ, и ковсѣмъ
мнихѡмъ, и ѡбоудꙋщихъ исповѣдавъ тѣмъ.
и такѡ малѡ поболѣвъ, съ миромъ оуспе,
сномъ вѣчнымъ. и погребесѧ ѿ воздержащихъ
сѧ в той же горѣ. мл҃твами оубѡ и моленїемъ
єгѡ, хр҃тосъ бг҃ъ нашъ да сподобитъ насъ,
подражателем быти тогѡ бж҃твенагѡ житїѧ.

и прощ҃тыи҃ню пріи҃ти согрѣше́ны на́ми грѣхо́въ.
а҃кш тому҃ хр҃тоу҃ бг҃у на́шему, подоблетъ сла́ва,
и нн҃ѣ и присно и во вѣки вѣко́мъ ;

тогш҃е вт҃а́гш о҃ц҃а на́шегш ефре́ма поу҃че́нїе
и наказа́нїе полезно

Зъ ефре́мъ грѣ́шныи и неразоу҃мныи, пришла́
бы и ноу҃ныи́лыи на подвиза́нїе дх҃о́вное, глю
ва́мъ, подвизаитева́ хр҃толюбна́ братїи҃, и́мъ
же поу҃ви́ждѣнъ бывахъ повса́ часы, слабость
стѣ́ола́ъ сегш҃ помы́сла, хощу҃ и ва́мъ сказа́ти
воздыхле́нїи, стра́хъ велїкъ и тре́петъ дш҃и
мое́и, е҃же бы́ть ми въ де́нь е҃динъ нечестиво
му҃, несмире́нному҃, и неприлѣ́жному҃. Сѣда́хъ
е҃динъ на мѣ́стѣ бе́молвнѣ, и тнѣ́ѣ, и вы́воцѣ,
и помышла́хъ вс҃ѣ́ѣ ѡ҃житїи҃ соу҃етныи́ печали,
молбоу҃, и смоу҃ще́нїе и слезы, и поу҃ча́хсѧ вс҃ѣ́ѣ,
ка́кш жи҃тїе се, а҃кш сѣнь прехо́дн, и а҃кш ко́нь
скоръ ми́мш течетъ, и а҃кш цвѣ́тъ в҃ терни́и
оу҃бѣда́етъ. и гла́хъ печа́лоу҃ и ры́да́ю, ка́кш
течетъ вѣ́къ сеи҃, неи҃вѣ́мы, и҃мже е҃мы прива́
зани҃ слабостїю, вещьми, и помышлы неподобны
ми. сїѧ́ всѧ́ помышля́ющю ми вс҃ѣ́ѣ, внезапоу҃
воздви́гъ о҃чи на́ нбо, и҃бы́хъ а҃бїе а҃кш во ѹ҃жасѣ,
и видѣ́хъ о҃чи́ма ср҃ца моегш҃, бга во сла́вою сѣда́
ща, и глюща къ дш҃и мое́и та́кш, почто҃ дш҃е

презрѣла еси славу мою. почто душе мене нбснаго
исполнь свѣта и живота, возненавидѣла еси жени
ха безсмертнаго и чистаго; почто душе возненави
дѣла еси блгаѧ, ꙗже азъ оуготовахъ ти; почто
душе бысть ми чюжда, помыслы и дѣлесы неподо
бными; почто душе непотщишисѧ ѡбрѣстисѧ
радующисѧ, въ пришествїе мое; почто душе не
имаши свѣщю въ вопль хотѧщїи быти; се прїи
де женихъ, изыдѣте въ срѣтенїе емоу с радо
стїю. почто душе невосхотѣ оуготовати, одѣѧ
нїѧ достойна на браки; почто душе невнидеши
в чертогъ нбсныи стыи; почто душе возненави
дѣла мѧ еси блгаго, избавльшаго животъ твой
ѿ смерти. азъ душе смерти вкусихъ тебе ради,
да невѣсту тѧ нарекоу себѣ. азъ душе и црство
нбсное незавидимое дахъ ти. азъ душе себѣ невѣ
сту содѣлахъ тѧ ꙗкѡ црь. азъ душе тебе ра
ди человѣкъ быхъ, хотѧ избавити тѧ ѿ тли.
азъ душе паче всѣхъ дѣлъ моихъ почтохъ жи
вотъ твой, и вознесохъ тѧ. азъ чертогъ нбсныи
оуготовахъ ти, и аггглы служити предъ тобою
въ чертозѣ. сїѧ азъ оуготовахъ, на вшествїе
твое съ радостїю. ты же душе возненавидѣла
еси жениха съ шедшаго во адъ тебе ради. воз
ненавидѣла еси жениха небеснаго, и блгаѧ егѡ

неизрече́ннаѧ . и кто̀ у҃бѡ любы́и па́че менѐ ,
даю́щемꙋ живо́тъ вѣ́мъ мардїе́мъ ; и́ли кто́
є́сть о҃у҃бѡ ми́лостивъ па́че менѐ , впадающемꙋ
въ̀ тва́рь щедро́тами ; которы́и о҃ц҃ъ любитъ
вїа па́че мене ; которы́и о҃ц҃ъ даетъ живо́тъ ꙗ́ко
же а҃зъ ; а҃кѡ ѡ҃ставѝла мѧ є́ви дꙋшѐ тщ҃іа , и
возлюбѝла є́ви тꙋ́ждаѧ и мерзкаѧ . и о҃у҃бо́ѧхъ
вѧ братї́є бо́лзнїю велїко́ю , поразꙋмѣ́лъ о҃чи
ма , гдни глы́ страшны́ѧ , и дꙋше́вною немо
щїю вѣ́ми о҃у҃бо́ѧхѧ и о҃у҃жа́сохѧ , и нечезо́хъ
ѿ̀ стра́ха и ѿ̀ѡ҃ставѝ ꙋда́ велїкаго . и помы́шлѧѧ
стоꙋ́дъ покоше́нїѧ , глахъ , прїи́дѣ́те го́ры
покры́нте мѧ о҃ка́мнаго , и грѣ́шнаго и нечестн
ваго , и возне́сохъ глазъ мои́ и плака́хѧ , и пре
клонь главоу́ долꙋ́ стыда́хѧ . и плака́вшѧ ,
ва́лъ сѣкѣ́ рѣ́хъ та́кѡ , почто́ а҃зъ и҃з҃ чрева ма́те
ре моеѧ родихѧ , да разгнѣ́влю гда , стаго
бага́го и мардаго ; и҃звержен бы́хъ и҃з҃ чрева
зача́тїемъ , и вни҃ѣ̀ воспита́нїе тѣ́лесное сотво
рихъ , и ѿ҃вержен бы́хъ нбны́ѧ благода́ти . оба́
че плачаѧ припадохъ , и молихѧ въ̀ рыда́нїемъ ,
и немоцїю се́рдца . воз҃опихъ пла́чемъ , глаго
лѧ та́кѡ , оу҃слы́ши вла́ко пла́чь мои́ , и прїи́ми
глаго́лы моле́бны́ѧ , ꙗ́же приновитъ грѣ́шны́и
стыдя́ѧ , долготерпѧ́ми мла́тивы́и и҃щ҃едры́и ,

не вотвори́ повѣ́мъ дѣ́лшм̀ мои́мъ . ни помѧнѝ
прогнѣ́ванїѧ моегѡ , ѥ́же не чевтвовавъ прогнѣ́
вахъ рочи́ѵ твою , но а́бїе да́рѹи́ми вре́мѧ ма́лѡ ,
да ѡ́бре́ме́нцѷ по́клѧнїе вако . въ терпѣ́ла ѥ́сть
благода́ть твоѧ̀ мно́жицею ю́ности мое́н , мно́гаѧ
безза́конїѧ моѧ̀ , и́ наѕтарости да съ терпи́тъ
нынѣ́ мл҃дїе твое , ѡ̑ метанїе . прогнѣ́ванїе ,
безъ́очьствїе . а́зъ вамъ въ вѣ́дѣ , долготе
рпѣ́ливе кла́твѹ твою , ѥ́южеѧ кла̀ гла ,
жи́въ а́зъ , а́ко не хоцѷ̀ сме́рти грѣ́шника́ ѡ́ не ѥ́же
чествико́мѹ , но па́че спа́стиѧ ѥ́мѹ ѡ́ вѣ́кѡ҃ъ
грѣ́хѡ҃ , а́же водѣ́лалъ ѥ́сть ; ѿпрѧчте клѧвѧ а҃гг҃ѣ
ѥ́си щедротами , не хотѧѝ сме́рти грѣ́шника́ , а б҃
ѡ́ѵщедри грѣ́шника . молю́тѧ ѿ́вако , клѧвѧ не ѯи
ѥ́си щедротами , помилѹ́и , ѡ́чисти , но́ѵщедри ,
и́ прости . не помѧни безъ́очьствїѧ кла́твы мо
ѥ́ѧ . свѣ́дыи сръца чл҃ча , ѧ́ко вѣ́си ѿ́ которы́ѧ
болѣ́зни дѹ́ши дерзно́ѵхъ прѣ́тобою сїѧ̀ рещѝ .
вижде хр҃тѣ и́сто́чники слезъ , и́ сокрѹше́нїе
сръца и́ рыда́нїѧ , да не прїи́детъ нѝѣ повелѣ́нїе
твое́ стра́шное , и́ возме́тъ мѧ не гото́ва воѵщꙗ
и́ стыдѧщꙗѧ̀ мѧ , но па́че бл҃гть твоѧ̀ , да́рѹетъ мн҃
вре́мѧ ма́лѡ кѧ́тнѣѧ сотщанїе́мъ . не́можетъ
бо бл҃гть твоѧ̀ многомѧ́тнѣе , презрѣ́ти грѣ́
шника плачкщꙗѧ , вѣ́кой дѹ́ши прихо́дѧщеи

въ покаѧнїе, ѿ всѧкогѡ беззаконїѧ еже содѣѧ.
оуслыши бл҃гїи ст҃ыи, гласъ и вопль и рыданїе
сердца моегѡ, и се нн҃ѣ долготерпи ꙗкѡ бл҃гъ,
да сотворю плодъ добръ покаѧнїемъ, помнѧ
всегда, ꙗкѡ влечетъ мѧ на жизнь, да спасенъ
боуду. егда же помѧноу день той и часъ,
вонь же бѣ былъ страхъ той внезаапу, боюсѧ
и плачюсѧ съ воздыханїемъ. и помалѣ паки за
боуду всѧ в коупѣ, моленїе, и слезы, и страхъ,
и времѧ данное ми щедротами. что ради оубѡ
приходѧтъ ми сїѧ, тѧгость, и небреженїе.
и забоуду, и боуду внезаапу бездѣленъ, и без
страшенъ, и не смиренъ, и гнѣвливъ, не имѣѧ
предочима страха, ни суда хотѧщагѡ быти;
еда не праведенъ гдь; да небоудетъ, аще хощетъ
ѿ дати ми подѣлѡмъ моимъ; всѧвы молю
бг҃олюбцы, молитесѧ за мѧ ко гдⷭ҇у бг҃у. сегѡ
ради повѣдахъ бывшаѧ ми, ꙗкѡ да возмогу
получити мл҃ть бж҃їю. вѣмъ, аще хощете може
те помощи грѣшному мл҃твами. вѣдѣхъ азъ
дѣѧ множицею, ꙗкѡ мл҃тва мощна, и бави апⷭ҇лы ѿ те
кѳ мницы и юзъ. апⷭ҇лскаѧ бо мл҃тва многи ѡчи
сти, и болѣзни исцѣли, и бѣсы изгна, то коль
ми паче, грѣшника и нечестива, можетъ изба
вити ѿ смерти. снидѣтесѧ боѧщїисѧ гдⷭ҇а,

и пролейте млтвы вашѧ замѧ, да боуду млтва
ми вашими в ноутрь. и да восїѧетъ блгть хва
въ души моей, и да просвѣтитъ ми ѡмраченую
мысль, и боуду ꙗкѡ прилѣжен и достоинъ покаѧ
нїѧ, млтвамъ вашимъ помогающимъ ми. ибо моѧ
всѧ горкаѧ ѡсладѧтсѧ, блгтїю бывшею ѡ нече
стивѣмъ. блгти бо пришествїе таково есть,
сладость, тихость, покаѧнїе, имже возможе
срце сладостїю и тихостїю, и радостїю просвѣще
нїѧ, и забоуду внезаапу душею земленаѧ,
и страсти плотскїѧ и скверныѧ. и блгть вселитъ
помыслъ въ души, раѧ црскагѡ исполнь соуща,
сады доброплодныѧ имоуща, и вкоусъ егѡ разли
чныи, вонѧ сладки имѣѧ, красны очима,
и оустомъ и ноздрем. таковы соуть волны блго
стныѧ, просвѣщаютъ и сладѧтъ и веселѧтъ.
блжена дша, имѣющи въ себѣ волны блгода
тныѧ, просвѣщаетсѧ, сладитсѧ, веселитсѧ
видѣнїемъ блгоуханнымъ. паки рекоу, блжена
дша, имѣющи сїѧ всѧ дарованїѧ. ничтоже ви
дитъ, ни брежетъ на земли, но есть плѣнница
къ бгу. небо ѡставитъ еѧ свѣтъ сладостныи,
никаможе зрѣти. раѧ плодъ блголѣпенъ есть,
души просвѣщенѣ блгтїю. се паки ѡблачюсѧ
в безстоудїе, и припадаю к дверем влки моегѡ,

Сирина

ми́лсѧ дⷭ́ю , припа́даѧ молѧ́сѧ , гл҃ѧ при́снw ,
w҃ѕ҃ѹ́сти҆ долготерпѣ́ливе . лу́чшегw є҃́сть рабу́ ,
не w҃ѕ҃тꙋпи́ти своегw вл҃ки , є҃гдѧ́же согрѣ́шитъ ,
тогда напа́че пребы́вати оу҃не́гw , и молитвѧ
собо́ю смире́нїемъ ср҃ца . та́кw навы́кли соу́тъ
чл҃цы , w҃ѕ҃ꙋща́ти человѣ́кwмъ согрѣше́нїѧ , то҆
кѡлькы́ми па́че бг҃ъ ты҆ бг҃ода́тель вс҃ѣ , многомл҃тивъ
и҆ долготерпѣ́ливъ и҆ щедръ , чл҃колю́бецъ и҆ мило
се́рдъ и҆ бл҃гъ , w҃ѕ҃ꙋ́стиши безако́нїѧ , и҆ вс҃ѧ
согрѣше́нїѧ къ тебѣ́ прибѣга́ющимъ . нбо́ вы́ъ
є҃́сте вопро́сившіе ма́тынь твои́хъ , моемꙋ ма́ломꙋ
жи҃тїю , и҆зъ́ѧтъ дарꙋ́ютъ ѕ҃ва́ти , и҆ w҃брати́ти и҆щꙋ́
щимъ покланїѧ́ , собо́ю смире́нїемъ ср҃ца .
тѣ́мже бл҃гоꙋтро́бнїи , молимъ тѧ́ бесчи́сленомꙋ
твоемꙋ чл҃колю́бїю вс҃ѣ чл҃цы , подаждь на́мъ по
кланїю вре́мѧ , и҆ w҃ѕ҃ꙋще́нїе грѣ́хwвъ , ꙗ҆кw
да поработа́емъ ти҆ вс҃ѧ дни́ живо́та на́шегw ,
чи҃стымъ ср҃це́мъ . да сподо́бимсѧ оу҃годи́вше тебѣ́
дⷭ́лы бл҃гими , дондеⷭ́ въ вѣ́чныи покои́ , и҆дⷭ́
же оу҃гото́валъ є҃́сть ст҃ы́мъ , вопи́ѧ ро́ды оу҃гожда́
шимъ ти҆ , ма́тѳами бл҃чцы на́шеѧ бц҃ы и҆ при҆сно
дв҃ы мр҃іи , и҆ всѣ́хъ ст҃ы́хъ твои́хъ . ꙗ҆кw по
добле́тъ ти҆ вели́ка сла́ва , че́сть и҆ покланѧ́нїе ,
о҃ц҃ꙋ и҆ сн҃ꙋ и҆ ст҃о́мꙋ дх҃ꙋ , ны́нѣ и҆ при҆сно и҆ нбо́
вѣки вѣкwмъ , ами́нь ;

Тогоже стагѡ ефрема наказаніе.

Слава тебѣ бже слава тебѣ. и паки рекоу, слава тебѣ бже нашъ, хвалимыи и превозносимыи вовѣки. хвалити должни есмы возлюбленніи бга выну, сподобившаго насъ хртовымъ всегда ѧрмѡмъ, избавльшихсѧ временнагѡ и тлимагѡ житіѧ. хощуже послужити словесы, имже блгть просвѣти мой смыслъ. глати же хощу не моудрыми словесы, азъ бо члкъ есмь гроубъ и грѣшенъ, землѧ и пепелъ, и хоуждьшіи всѣхъ. но ѡ[illegible]че не моудростію глемъ, не всѣмъ бо есть оудобнѡ, паче же не имоущимъ мира сегѡ філософіи. тѣмже подобаетъ нарочито слово дати, ѧкѡ да могутъ чтоущіи разумѣвати, поблженному апслу; аще рече не свѣдѣ гласу силы, боуду подобенъ глющему варваръ. и глѧи комнѣ ѧкѡ варваръ. можетъ бо дховно слово добрѣ живоущихъ, вѣрою безграмматикіи и риторикіи препрѣти. блгвенъ бгъ подаваѧи всѣмъ, и просвѣщаѧи когождо на полезное, ѧкоже паче моеѧ мѣры, и выше есть и недоумѣю. но пишетъ, времѧ молчати, и времѧ глати. ѥкѧ кіи оубѡ ѿвѣтъ принесемъ въ день соудныи, не помогше еликѡ мощнѡ бѣѧше, моучимымъ ѿ искушеніѧ, паче же во времѧ се. такожде же

слов в

а ко рне

ѥкѧ г

ѧі

Пртыя

и страждущимъ ѕлымъ оученїемъ, и беззако
нным совѣтом. небо кровопїица левъ, и истинѣ
врагъ престаетъ прельщаѧ не блюдоущихъ сѧ
ѕѣлѡ. не плоти чл҃чески снѣсти хотѧ, но доуши
въ геенꙋ вовреши хотѧ. коликѡ бо съвѣсте
возлюбленнїи, поѿшествїи земныхъ вещей,
паки бесчестными страстьми попра насъ; коликѡ
по обѣщанїи братствꙋ, ѿстоупники содѣла, и
тогѡ образа странны сотвори; тѣмже подоба
етъ не оукланѧтисѧ, но да братъ братꙋ помога
етъ, и тщи сотворити дїѧволи сѣти. мы же
в кѡ по апл҃ꙋ рекохомъ. не ꙗкѡ доволни есмы ѡ себѣ
рог помыслити что ꙗкѡ ѿ себе. но довольство
бж҃їе, ꙗкоже оудовли работати емоу, не достой
нымъ соущимъ. вамже дастъ гдь прїимшимъ
слово, ꙗкѡ блаѕѣй земли, совершенъ и много
плодовитъ воздати, праведныи плодъ х҃ꙋ сп҃сꙋ
нашемꙋ. ꙗкѡ томꙋ слава во вѣки вѣкѡмъ,
аминь. Тогоже ст҃агѡ и прпдбнагѡ оц҃а нашегѡ
ефрема поученїе къ бл҃гочестїю.

сл҃ѡ г Возлюбленне, хр҃тїѧнинъ ли еси бж҃їею бл҃гдтїю,
то соблюди заповѣди гд҃а нашегѡ іс҃а хр҃та, и
дѣан спасенъ боудеши. пишетъ бо, ꙗкѡ поистинѣ
кѕ разумѣваю, ꙗкѡ нѣсть лицемѣръ бг҃ъ;
но вовсѣхъ ꙗзыцѣхъ боѧисѧ бг҃а, и дѣлаѧи

прáвдꙋ, пріи́метъ є́мꙋ є́сть. áще ли хо́щеши
на неꙋпы́тное мнѣніе прі́ити жи́тіе, áкѡ да
нáлꙋчшее полꙋчи́ши, áще не положи́ши нáꙋмъ
своемꙋ, áкѡ ꙋжé преста́вилъ є́си ѡ́жидни вéкъ,
и не ѡ́бычаи́ши мíра сегѡ, ни слáвы є́гѡ, áкѡ
тѣ́ни разорáемы, не мóжеши побѣ́дити страстéй
земны́хъ, ни мíра сегѡ желáній, áже погрꙋжа́
ютъ чл҃ки плотїю вонѿ паде́ніе и поги́бель. не
лжи́въ ко є́сть рекы́й, áже хо́щетъ въ слѣ́дъ менѐ ма́
нти, да ѿвéржетсѧ себе, и въ слѣ́дъ менѐ да
и́детъ. хотя́й бо дꙋ́шю свою́ спасти́, погꙋби́тъ
ю́. а погꙋби́вый дꙋшю свою́ менѐ ра́ди, ѡбрѧ́
щетъ ю́. что̀ бо ѡ́бѡ ꙋ́йметъ чл҃къ, áще весь мíръ
приѡбрѧщетъ, дꙋшю же свою́ ѿщети́тъ; или
что̀ да́стъ чл҃къ и́змѣнꙋ за́ дꙋшю свою́; не бо́ѡ
є́сть нача́ло трꙋ́дꙋ, є́же положи́ти ѡ́снованіе.
є́ликѡ бо во́зноситсѧ зда́ніе, толи́коже и́ трꙋ́да
зижди́тельнаго, и до скончáніѧ дѣ́лꙋ. послꙋ́шаемъ
апⷭ҇ла глаго́люща. кто́ бо ѡ́бѡ ѡ́бразъ хотя́и ли ѡ
воздáти столпъ; то́ не пе́рвїе ли сѣ́дъ, сочтéтъ
и́мѣніе, áще и́мать до скончáніѧ, да не когда
положи́вшꙋ є́мꙋ ѡ́снованіе, и не возмо́гшꙋ сове
рши́ти, всѝ ви́дѧщіи начнꙋ́тъ є́мꙋ рꙋга́тисѧ
глаго́люще, áкѡ сей человѣ́къ нача́тъ зда́ніе,
и не возмо́же є́го̀ соверши́ти. бра́нь бо воинꙋ

мала есть, а мнихꙋ до ѿшествїѧ своегѡ еже къ
бг҃ꙋ. сегѡ ради подобаетъ начати дѣлеса, со всѧ
цѣмъ тщанїемъ, и бдѣнїемъ, и терпѣнїемъ.
аще оубѡ возлюбленне, начнеши закалати льва,
крѣпкѡ прїими его, да не какѡ сокрꙋшитъ
кости твоѧ, ꙗкѡ сосꙋдъ зданъ. аще ли же въ
мало вержешисѧ въ море, не крꙋподꙋшенъ боуди,
дондеже изыдеши на сꙋхо, да не снидеши воглꙋ
биноу, ꙗкѡ и камень. брате, аще внидеши
подвизатисѧ, трезвитель боуди, да не какѡ
сопротивныи побѣдивъ тѧ порꙋгаетъ тисѧ, и въ
вѣнца мѣсто прїимеши сопротивнаѧ; всѧкъ
оубѡ хотѧи быти мнихъ, се да имать готово,
еже терпѣти добрѣ. еда когда вшедшꙋ емоу
речетъ, не вѣдаѧ, ꙗкѡ сицевами хотѧтъ быти.
и се провозвѣстилотисѧ есть брате, да и ты по
мысл свои оутвердиши, вѣдыи ꙗкѡ ѿ сегѡтисѧ
ꙗвитъ искꙋшенїе. разꙋмѣли гл҃емое возлюбленне,
да не днесь предверми сыи вопрашаемь, речеши
оутрѡ всѧ терплю, и оутрѣ ѿвержешисѧ дѣле
сы. аггли бо бж҃їи престоѧтъ, и слышатъ всѧ
исходимаѧ оустнама твоима. блюдисѧ возлю
бленне, ты самъ приходиши къ бг҃ꙋ живꙋ истин
нꙋ, и ѡбѣщаваешисѧ. блюдисѧ, да не солже
ѱ҃ло б҃ши, ꙗкѡ погꙋбитъ гдь всѧ глаголющыѧ лжю.

ѡ поученіи ко благочестію

сія оубѡ бываютъ приходящему к бгу, первое
оубѡ искушеніе, посемъ же скорбь. что же оубѡ
потомъ, троудъ оуныніе, нагота, страсть, пе
чаль, оуничиженіе. симибося явитъ терпѣніе,
и искушеніе вѣрныхъ, и сими всѣми побѣдитъ, да
выи себе всѣмъ срдцемъ бжію наставленію, и стерпѣ
выи волю егѡ. понеже бо совершенагѡ предложенія
ѿ насъ ищетъ бгъ, и самъ намъ подаетъ крѣпость,
и побѣду даруетъ. якоже пишетъ, и защититель ѱлом
есть всѣмъ оуповающимъ нань. и паки глетъ, бли зі
гдь всѣмъ призывающимъ и воистину. волю рмд
боящихся егѡ сотворитъ, и молитву ихъ оуслы
шитъ, и спасетъ я. молитежеся замя, молю вы
да нелѣнимся. дастъ же вам гдь, непорочнѡ со
хранити сія. небо оубѡ якоже достигше в сія
числа, совѣтую вамъ, но гда іса хрта призва
вше, давца и вмѣстителя словеси, начинаем
оубѡ ѡбнажати словеса, да пользу вамъ пользу
юще. понеже и глаголеміи пиментаріи, прилѣ зелен
жнѡ испыташа коренія, и образъ быліемъ, щики
и въписанія предашя. и се смотреніе бжіе не враче
пщоую, на оутѣшеніе болящихъ поплоти, то вскія
кольми паче полезнѡ есть намъ, ѿкрывати
сокровище благодатное, подару егѡ. небо
оубѣжа моуки рабъ пронырствомъ,

гі

съкрывъ талантъ гдна своегѡ. ктоже ли невоздохнетъ, то помнѧ, иже всоуе имыи имѧ иноческое, ктоли не восплачетсѧ мене погꙋбльшаго, говѣнїе и терпѣнїе; и что сотворю, егда посѣтитъ мене влка хртосъ; тѣмже молювы возлюбленнїи, молите замѧ недостоинаго раба, ꙗкѡ да избавлисѧ ѿ настоѧщагѡ вѣчнагѡ огнѧ, и блгть да ѿверзетъ ми оустнѣ, на славословїе стыѧ единосꙋщныѧ трцы, оца и сна и стагѡ дха, ꙗкѡ в рꙋкоу егѡ мы и словеса наша. тои бо есть оучаи члка разꙋмꙋ. томꙋ слава вовѣки вѣкѡм аминь;

Тогоже прпбнагѡ оца нашегѡ ефрема, наказанїе къ новоначалнымъ мнихѡмъ.

слв д

Возлюбленне, аще ѿверглъсѧ еси житїѧ сегѡ, и внидеши во общее житїе, множайшїѧ братїи, и хощеши с ними жити, и бгꙋ нашемꙋ ісꙋ хꙋ работати, и видиши нѣкїѧ бесѣдꙋющѧ, еже неꙋгоднѡ есть хртоу, и ты не внимай словесъ ихъ, но ѡстави ихъ глати к себѣ. глющїи бо неꙋгоднаѧ бгꙋ, тїи в лѣности живоут, и оуста ихъ глютъ выше времене. срце бо развращено, родитъ ѕлаѧ вовсѧко времѧ. тыже бга имѣй предочима. пишетъ бо, презрѣхъ гда предомною выну, ꙗкѡ ѡдесноую мене есть дасѧ не подвижю. и да не наꙋчитъ тебе лютыи ѕмїи глати,

сира

ѱлом еі

ста́рцы бо ѻ҃н҃ сѧ҃ живоу́тъ , и҆ что҆ сотворю́нъ
сыи . но послоу́шаи гда глаголя , мнози звани ,
мало́же и҆збранныхъ . ако́ оу҆бо ѿпасенъ быти ,
да бо́уде́ши во и҆збра́нны . творѧщїи бо а҆́зкавам ,
любо во́ѡ́ще монастыри , ако́ ѩ҆́ко в҆ коемждо
тѣхъ мѣстѣ , тѣи соу́ть сѣмене а҆́зкавагѡ ,
и҆ оу҆подобишаѧ плевело посреди пшеницы . бо́уди
оу҆бо ты пшеница , да собрана бо́удеши въ жити
цы гдни . да не ѩ҆́ко плевел ѿ горѣшн ѻ҃гнѣ неоу́га
ваемы . и҆ниже соу́ди никомоу́же , небо вѣмы ,
ѩ҆́ко пребываетъ кто в҆ кѣлїи своеи , и҆ли которо́ую
болѣзнь и҆мать кѣ бг҃ѹ , и҆ниже а҆́ще видимъ сѣмене
цыѧ , и҆ли глаголемъ что , тѣмже подобаетъ комоу́
ждо бо́ъ всѣ вѣ́нимати , ки́ждо бо́ъ за҆ѧ
слово воздастъ бг҃ови . вонмѣ оу҆бо всѣмъ
срцемъ твои́мъ , пѣнїемъ , и҆ чтенїе , бж҃твены
писанїи , и҆ ипси ѿкемъ мати дѹшею своею , ако́
мнѧцъ ѿ сыи сосѣда . ѿтогобо навыкнѣвши стрти
дѣтелныѧ , и҆ бо́удетъ радость и҆ весели́е срцѹ́ тво
емоу́ . кротокъ бо́уди и҆ смыслѣ , и҆ повлѹшливъ .
кроткоѹ́ бо , егда поиметъ а҆́ отроча , повѣдствѹе
ши емоу́ , и҆ совершивъ дѣло молча , возвратитъ
въ кѣлїю свою , молча же оу҆тѣшна́ма , срцемъ же
моля́ѧ . повлѹшливъ же , да чистоте́ѹ сохрани
ши тѣлесе своегѡ ѿ гдѣ , ако́ чистыи бисеръ .

Трцы

ризами же не оукрашайсѧ, и родительми бога
а ца в тыми не возноси себе. хвалѧйбосѧ ѡ гдѣ, да
и ꙗко похвалитсѧ. всѧка слава чл҃ча, ꙗкѡ цвѣтъ
и травныи. исше трава, и цвѣтъ еѧ ѿ паде.
гл҃ъ же гдень пребываетъ въ вѣки. долꙋ очи
имѣти, а дш҃ю горѣ. соблꙋдницею не сотвориши
бесѣды. съ женою не преизлиха что глаголати;
съ дѣтищемъ неꙋмножити словесъ. съ пїѧни
цею не имѣй любви, и с которникомъ, и съ бесчи
нникомъ, и съ смѣшникомъ не смѣшатисѧ,
но вострасѣ бж҃їи стоѧти весь день. гл҃етъ бо
ко сѯ апл҃ъ, въ премдрости ходите искꙋпоующе времѧ,
ефе ꙗкѡ дніе лꙋкави соуть. сегѡ ради не бывайте
ск ѳ не смыслени, но разꙋмѣвающе что есть волѧ
бж҃їѧ, бл҃гаѧ и оугоднаѧ и свершенаѧ. и не оупи
вайтесѧ виномъ, в немже есть блоудъ, да по
стыдитсѧ сопротивныи, никакїѧ же ѕлыѧ
вещи имыи глаголати ѡ насъ.

Тогоже ст҃аго и прп҃бнаго ефрема наказанїе.

слов і Колюбленне, се предлагаю ти дрꙋгое предложенїе ѡ гдѣ,
аще сохраниши е, послѣжде дастъ тисѧ веселїе.
аще ѿверглсѧ еси соуетнагѡ житїѧ, и внидеши
во общее житїе, и множайшꙋю братїю, да тебе
не прельститъ врагъ изыти ѿ общагѡ житїѧ,
прежде взѧтїѧ одежди мнишескагѡ образа,

ни совершена же, ѕѣлѡ бо раскаешися. но положи
начала бл҃га, и терпи со всякою смиренною моудро
стїю, находящихъ же искушенїи вражїихъ не
оустрашайся, но терпи да получиши бл҃женство.
пишетъ бо, бл҃женъ моужъ иже претерпитъ искꙋ и ꙗко
шенїя. ꙗкѡ искꙋшенъ бывъ, прїиметъ вѣнецъ и
животныи, иже ѡбѣща гдь любящимъ его.
Хощеши ли да небоудеши побѣжденъ искоусомъ,
всю волю твою ѿ рѣши, и имаши покой. аще
ли мнитъ тися добра соущи вещь на стоящая
тебѣ, гдемъ соудится, не соущи добра. поко
рися емоу оусердно. еже бо прѣтися и своемоу
помыслꙋ послѣдствовати, знаменїе есть на воз
вращенїе. новоначальныи бо непокорно имя имѣя,
ни вочто же творитъ себе. пишетъ бо во ѱалмѣ,
работайте гдеви со страхомъ, и радꙋйтеся емоу ѱлом
стрепетомъ. прїимите наказанїе, да некогда в
прогнѣвается гдь, и погибнете ѿ пꙋти праведна
гѡ. любяи бо наказанїе непогибнетъ, не нави
дяи же наказанїя ѿщетится самъ. ꙗкоже бо
вмѣхъ пивныи, влитꙋ быти виноу и оцтоу
невозможно есть, такожде и ненаказанїе, немо
жетъ вселити дѣтели мнишескагѡ житїя. и пре
притъ мя апл҃ъ гл҃я, кое бо есть согласїе хр҃тоу ко в
клестцоу; или кое общенїе свѣтꙋ со тмою. рпв
ei

люби́же цѣломꙋ́дрїе доконца̀, да вселитсѧ в тѧ̀
дх҃ъ бж҃їи. Єгда́же достоинъ боудеши одежды
мни́шескагѡ житїѧ̀, ни та́кожде оу҆́бѡ полага́й
по́мыслы, а҆́ще и҆ хотѧ́тъ разлꙋчи́ти тѧ̀ бра́тїи,
да некогда̀ ѿ ю́ности твоеѧ̀ навыкнеши скита́ти
сѧ, а҆ не въ є҆ди́номъ мѣ́стѣ сѣдѣ́ти. блюди́же
сѧ да не мози̇̀ погꙋби́ти говѣ́нїѧ, вне́же вни́де,
но и҆мѣ́й є҆го̀ до конца̀. ѕлосло́вїе же и҆ клѧ́тва,
да не и҆менꙋ́етсѧ воꙋстноу̀ твое́ю, ꙗ҆́коже подо
бле́тъ ст҃ы́мъ, но чистотꙋ̀ и҆ смире́нїе и҆мѣ́й во
всѣ́хъ свои́хъ ѿвѣ́тѣхъ. Є҆́же рещи̇̀ ѿ пꙋсти̇̀
грѣхи̇̀ моѧ̀, ꙗ҆́кѡ да ѿ и҆дꙋ́тъ ѿ тебѐ неблазїи
о҆бы́чаи мирстїи. и҆ пожи́вшꙋ ти добродѣ́тельнѣ,
и҆ маши ѿ бг҃а похвалоу̀. грѧдоу́щꙋ же ти̇̀ во мни́
шескїи чи́нъ, да не тре́бꙋеши зла́та ни̇̀ сребра̀,
но всѧ̀ преди̇̀ посли̇̀ на нб҃са̀, по за́повѣди сп҃совѣ.
сїѧ̀ стѧжи̇̀ себѣ̀, вѣ́рꙋ, воздержа́нїе, терпѣ́нїе,
смире́нїе, и҆ прочаѧ бг҃ъ ѿ бл҃гости своеѧ̀ пода́стъ
ти̇̀. а҆́ще же кто̀ ѿ вели́ка ѡ҆ста́нка соу́етнагѡ жи
тїѧ̀, прїи́де во мни́шество, да соблюде́тсѧ са́мъ
ѿ дѣ́монскагѡ величава́гѡ смы́сла, да не впаде́тъ
в доу́хъ гордыи́ныи и҆ непокори́выи, и҆ ѡ҆щети́тсѧ
са́мъ. возлю́бленне нѣ́сть сѐ тебѣ̀ на стоу́дъ, а҆́ще
є҆си̇̀ в покоре́нїи ѡ҆гдѣ̀, ни є҆́же а҆́ще дѣ́лати свои́
ма рꙋка́ма бл҃гое. сїѧ̀ бо ма́лаѧ печа́ль и҆ скорбь,

ѡ наказанїи

юже терпиши гдⷭ҇а ради, ходатайти боудетъ вѣ
чнѣй жизни. и что глю, вся печаль мнишескагѡ
житїя, ꙗкѡ измѣноуѧ рукоѧть, на тмѣ
талантъ ѕлата. такѡ хотѧщаѧ быти скорбь,
срѧщетъ творѧщыѧ ѕлаѧ. мала оубѡ подае
ши, и великаѧ воспрїимеши. трезвисѧ возлюбле
нне ꙗкѡ добрыи воинъ, и нелѣнисѧ ѡ своей блгⷭ҇о
дати, да некогда коупнѡ прїидетъ на тѧ ѻбое,
ꙗкѡ и чл҃ки ѡскорбиши, ꙗже соуть по плоти
родители твои, и бгⷭ҇ѹ неугодиши. но подвизай
сѧ, ꙗкѡ да и срѣтшїи тебе, прославѧтъ бга,
ѡблаѕѣмъ твоемъ житїи. пишетъ бо, бо ѧщїисѧ ѱлⷭ҇ом
тебе оузрѧтъ мѧ и возвеселѧтсѧ, ꙗкѡ на сло рии
веса твоѧ оуповахъ. и паки, миръ многъ лю
бѧщимъ законъ твой, и нѣсть имъ соблазны.
тѣмже хранисѧ ѿ высокомѹдрїѧ, и гдⷭ҇ь дастъ
ти часть совсѣми стыми. томѹ слава во
вѣки, аминь. Тогоже ефрема наказанїе.

Возлюбленне, аще сотвориши начало добро, по сл҃. г
двизайсѧ, ꙗкѡ да совершиши и старость свою
дѣтельми добрыми. и боудеши ꙗкѡ свѣти
лникъ, просщаѧ многи на поуть гдⷭ҇нь. аще ли
изчрева строптивъ изыдеши, въ бесчестїе
есть старость твоѧ. положи оубѡ ѡснованїе
крѣпкѡ, да взыдетъ дѣло твое на высотѹ.

Принадлежитъ библіотекѣ Троицкой Сергіевой Лавры ѕі
1859 года. г

первоеже брате, бга боисѧ, и того слави всѣмъ
срдцемъ твоимъ, ꙗкѡ да и самъ тѧ прославитъ
состыми своими. ѿ юности воспріими крото
стную премоудрость, не ѡставлѧй еѧ и до
послѣднѧгѡ издыханіѧ, табо тѧ наставитъ
на стези праведныѧ. и бывъ сосудъ избранъ,
имаши похвалоу ѿ бга, и человѣцы возвели
чатъ тѧ. аще же преданъ боудеши въ роуцѣ
брату предъстоѧщимъ, на послуженіе братіи,
датисѧ не прилучитъ глаголати въ помыслѣ
твоемъ, ꙗкѡ азъ великъ есмь, и свѣтлыхъ
родителей снъ, сей же не достиженъ, и про
сителей сынъ наричетсѧ. аще ли же и ѡ работы
есть, и какѡ азъ могу покоритисѧ емоу,
оукоръ бо ми есть, аще сіе сотворю. не помы
шлѧй сихъ брате, небо моудростію помы
шлѧеши сего, совлекъсѧ ветхагѡ человѣка
тлимагѡ, помыслъ сей, попрелестнѣй похоти
творитъ се. мыже возлюбленне, ꙗкѡ ѿ бга
предани дховнѣй братіи на работу, да терпим
работающе, дасѧ сподобимъ свободѣ праве
дныхъ, помнѧще всѣхъ влку, иже ѡубо
жа насъ ради, богатъ сыи, да мы тогѡ убо
жествомъ ѡбогатимсѧ. емоуже слава во вѣ
ки вѣкѡмъ, аминь;

Тогоже ст҃агѡ и прп҃бнабѡ ѻ҆ц҃а нашегѡ ефрема.
наказаніе ѡ рукодѣліи.

Порꙋчнѣмъ дѣлѣ непренемогай. множицею
бо вложитъ тисѧ помыслъ гл҃ѧ, ꙗкѡ николи
же имамъ навыкнꙋти сегѡ рꙋчнагѡ дѣла,
боленъ бо еси и немощенъ, и тощнагѡ дѣла
сегѡ не можеши терпѣти доконца, себо тѧ
начаша оудове болѣти ѿ трꙋда, небо навыклъ
еси тѧжати. но прешедъ иди ѿ нидꙋ же еси
пришелъ, ибо рече, аще хощеши боѧтисѧ бг҃а,
и такѡ спасешисѧ. ты же ꙗкѡ вѣренъ не оуклони
сѧ тацѣми помыслы, но терпи бг҃а ради,
призывающаго тѧ в свое цр҃тво. тои бо рече, аще
имате вѣрꙋ, ꙗкѡ зерно горꙋшно. речете горѣ
сей, преиди ѿсюдꙋ, и преидет, и ничтоже не не во
зможнѡ есть вамъ. и мы оубѡ возлюбленніи да
терпим, небо на чл҃ка оуповахомъ, иже не воз
може спасти, но на бг҃а спасающаго ꙋповающыѧ
нань. надѣющіи бо сѧ на гд҃а, ꙗкѡ гора сіѡнъ не
подвижитсѧ. и паки, бл҃житъ дх҃ъ ст҃ыи оупова
ющыѧ на гд҃а. гд҃и бж҃е силъ, бл҃женъ чл҃къ оупо
ваѧи на тѧ. терпи оубѡ возлюбленне гд҃а ради.
аще оубѡ книга имже оучилсѧ еси, и претерпѣлъ
еси трꙋда толика. аще ли же хꙋдожествꙋ мира
сегѡ, претерпѣлъ еси трꙋда толика. паче оубѡ

ѕ҃ло
ѕ҃ ма҃ ѻ҃в
лѡ҃ пд҃
ѱ҃лом
ѕ҃кд
ѱ҃лом
пг
з҃і

должни есмы нынѣ претерпѣти гда ради вся.
ѱлом пишетъ бо, плоды трудовъ своихъ снѣси.
рк҃з блженъ еси и добро тебѣ боудетъ. и апл҃ъ заповѣ
ефес даетъ гл҃я, своима рукама дѣлайте бл҃гое, якѡ
ск҃з да не тѣмъ единѣмъ токмѡ дѣлающе ясти,
но и требующимъ дляти ѿ своихъ трудовъ.
тощиѡ убѡ да боудетъ всѣмъ намъ, еже избавитися ѿ грѣховъ нашихъ. аще бо мы хощемъ,
мѳ избавимся. самъ бо гдь рече, просите и дастся
к вамъ. всякъ бо просяи пріемлетъ, и ищаи ѡбрѣтаетъ, и толкоущему ѿверзется. тому слава
во вѣки вѣкомъ, аминь. Тогоже ст҃агѡ и преподобнагѡ оц҃а нашегѡ ефрема, еже не судити.
мѳ слѡ Ѡбывающемъ же соблазнѣ, вѣмъ рекшаго,
к з не судите, и не ѡсудими боудете. и вню
же мѣру мѣрите, возмѣрится вамъ. аще
ли хощеши имѣти помощь помыслу, воспо
бы мяни якѡ праведныи лѡтъ въ содомѣхъ жи
ѳі вяше, но не повиноуяся той гордыни блоу
днѣй, тѣмже и спасенъ бысть. якоже пишетъ,
в пе видѣніемъ и слоухомъ праведныи бѣ живыи въ
ѯѕ нихъ, и день ѿ дне дш҃ю праведну, безъ законны
ми дѣлесы моучаше. но что ти въ друзи гла
ѯз голя, вѣсть гдь благочестивыя ѿ напастей
избавляти, не праведныя же въ день соудныи,

Єже несудити

намученіе блюдетъ. да не днесь оубо воздержа-
ніе и кротость, а оутрѣ піанство и гордыня.
да не днесь безмолвіе, и бдѣніе и смиреніе, а оу-
трѣ молва и сонъ несытенъ, и непокореніе, и подо-
бная симъ. да не днесь ѿметаніе мирское зе-
мныхъ вещей, и ѿметаніе отечества и дру-
говъ, и поплоти родителей, хртовы ради на-
дежды, а оутрѣ страны и отечества и наслѣдо-
ванія ищемъ. погрузитися сами хотяще во
мнозѣ ѕлѣ. жена бо лотова возвращьшися бы
въ спять, бысть столпъ сланъ. тѣмъ же и ді
гдь оучитъ насъ глѧ, никтоже руки возложь лоу
нарало, и зрѧ въ спять, оуправленъ боудетъ мѳ
въ цртвіи нбнѣмъ; но имѣй присно на оумѣ
своемъ день онъ, егда ѿверглъся еси всего,
и изыде мирскихъ хрта ради. и егда же еси
раждеженъ былъ страхомъ бжіимъ, и паля-
щимъ дхомъ когду, и тоу имѣй мысль до
конца. претерпѣвыи бо до конца, той спасетъ ма
ся. ꙗко да воспріимеши наемъ дѣлу, съ чѳ
животомъ вѣчнымъ. ꙗко ко истинному бгу
пришелъ еси, и вся ѡставилъ еси,
да хрта приѡбрящеши.
тому слава въ вѣки,
аминь;

ні

Того́же наказа́нїе.

сло и Ѡ времени непренемога́й. въ твое́ бо похотѣ́
нїе вложи́тъ вра́гъ, о́бразъ безвре́мене, ꙗ҆́кѡ
да не терпѧ̀ бра́тъ гла́дкагѡ похотѣ́нїѧ, бѣжи́тъ
по́прище. ты же возлю́бленне ꙗ҆́кѡ бг҃ꙋ тща́сѧ
оу҆годи́ти, терпѝ. и҆ а҆пл҃ъ оу҆бѡ гл҃етъ, а҆́ще
а҃ ко и҆ мо́жеши свобо́дъ бы́ти, па́че подоба́етъ ти дѣ́
рл҃з лати. Возри́же напе́рвыѧ ро́ды, и҆ ви́ждь, ꙗ҆́кѡ
вси̑ ст҃і́и долготерпѣ́нїѧ ра́ди и҆ любве̑, оу҆лꙋчи́ша
ѡ҆бѣтова́нїѧ. терпи́мъ, и҆ оу҆тѣша́емсѧ са́ми
по всѧ̀ дни̑, ꙗ҆́кѡ да и҆ наслѣ́дници ѡ҆брѧ́щемсѧ
бы҃ е҆мꙋ̀ въ цр҃твїи нб҃нѣмъ. Не пе́рвѣ ели патри
кд҃ а́рхъ и҆ꙗ́ковъ, четы́ре на́десѧть лѣ́тъ рабо́та рахи́
ли ра́ди, лава́нꙋ сирѧ́нинꙋ в҆ междорѣ́чїи, во дни
ѕно́йныѧ, и҆ в҆но́щи ле́довныѧ. Та́кожде и҆ і҆ѡ́сифъ
возлю́бленныи, нѣ́сть ли лѣ́тъ недово́ленъ рабо́та
ти въ земли̑ чюжде́й, ꙗ҆́коже пи́шетъ. и҆ бѣ̀ і҆ѡ́
лз҃ сифъ, седми̑ на́десѧте лѣ́тъ, е҆гда̀ па́сыи о҆́вцы
ма҃ с҆бра́тїею свое́ю. и҆ па́ки і҆ѡ́сифъ, лѣ́тъ, л҃, е҆гда̀
и҆сх҃о в҃ ста̀ предъ фараѡ́номъ. Та́кожде и҆ мѡисе́й ꙋ҆го́
дникъ гд҃нь, четы́редесѧте лѣ́тъ сы́и, в҆сели́
сѧ въ зе́млю мадїа́мскꙋ. и҆ сы́нове і҆зра́илевы,
да҃ по м҃ лѣ́тех внидо́ша в҆ зе́млю о҆бѣтова́нїѧ. Та́ко
г҃ жде и҆ данїи́лъ оу҆го́дныи въ треми̑ о҆́троки, пре
терпѣ́ша скорбь и҆ поноше́нїе на земли̑ чюжде́й.

тѣмже и тїи спасени быша. мы же ни мала по
страдавше, не можем терпѣти. невѣрствїѧ же
ради нашегѡ, терпѣнїе оудалѧетсѧ ѿ насъ.
себо печали самсѧ єси предалъ возлюбленне, ꙗкѡ
погубивъ мѣдницу чюжю, и ꙗкѡ въ плѣненїе
иде. даждь себѣ єдинодушїе ѡгдѣ, и мужай
сѧ ꙗкѡ вѣренъ, єда когда ѿ многїѧ печали,
погубиши немощь души своеѧ, и послѣди раска
ешисѧ; поразумѣй оубѡ возлюбленне, соущыѧ во
изгнанїи, съ веригами и лютыми ранами истѧ
заемымъ, и повинисѧ предстоѧщему ти ѡгдѣ;
ли паче почеловѣчеству, воспомѧни работу, юже
терпиши гда ради. кто убѡ бывъ бесчество
ванъ царемъ, и не исповѣдаетъ паче досажденїѧ
хвалы; но множицею хощеши глаголати, ꙗкѡ
троудъ имать вещь, горе мнѣ грѣшному,
и неключимому рабоу. аще бо труда прежде не
вземъ, и терпимъ всѧ гда ради, то почто изы
дохомъ ѿ мира сегѡ; кто достоинъ возлюбле
нне оумрети, заумершагѡ насъ ради; малаѧ
подаеши возлюбленне, а великаѧ воспрїимеши.
терпѣнїѧ оубѡ имамъ потребу, да волю бжїю
сотворше, получимъ ѡбѣтованїѧ єгѡ.
претерпѣвыи бо до конца,
той спасетсѧ;

єврєѡ
ткѕ
ма ч

Тогоже ст҃агѡ ефрема наказаніе.

Ѕ҃ло ѳ҃ Возлюбленне, не уклонѧйсѧ ѿ лица находѧщихъ
помысловъ, начало бо подвизанію есть.
Оувѣждь же коупнѡ ѿ дождевнагѡ рова, ꙗкѡ
егда дождь боудетъ, и соберетсѧ на водненіе
дождевное въ ровъ, въ началѣ смущена есть
вода, и еликѡ пребываетъ, чистѣйши бываетъ.
тѣмже возлюбленне стой, и не уклонѧйсѧ.
Ѱ҃ло ѕ҃і пишетъ бо, и потоцы беззаконіѧ смутиша мѧ.
Ѱ҃ло п҃з и паки, ꙗкѡ исполнисѧ ѕѡлъ душа моѧ, и жи
вотъ мой аду приближисѧ. тѣмже гл҃етъ,
Ѱ҃ло гдь мнѣ помощникъ, и не оубоюсѧ что сотворитъ
к҃ѕ мнѣ чл҃къ; егда оубѡ пріидетъ помыслъ лу
кавъ, воумъ твой, возопи когду сослезами
гл҃ѧ, гди ѡчисти мѧ грѣшнаго, и прости мѧ
чл҃колюбче, ѿ жени лукавагѡ ѿ мене. сердцевѣ
децъ бо есть бг҃ъ, и ѕлоѡбычныѧ мысли,
и разжигаемыѧ совѣты, иже ѿ лютагѡ бѣса нам
приносимыѧ всѧ свѣсть. Сеже оубѡ вѣждь,
ꙗкѡ еликѡ терпиши, и подвизаешисѧ къ бг҃у
работаѧ, толикоже ѡчищаетъ тисѧ оумъ и по
Іѡ҃л и мыслъ. рече бо гдь, всѧку лозу приносѧщую
плодъ, ѡтребитъ ю, да множаишыѧ плоды при
несетъ, токмѡ восхощи спастисѧ, ꙗкѡ лю
битъ гдь, и помогаетъ ведоущимсѧ на спасеніе.

послоу́шаи́ же при́тчи сло́мъ по́мышлѧ́ , гро́здїе
є́гда ѡ҃бе́млетсѧ ѿ̀ ви́нограда , и҆ не вы́пано бꙋ́детъ
и҆ то́чило , и҆ не и҆спра́но , и҆ точи́ вино́ свое́ , и҆ не ѧ́дено
бꙋ́детъ и҆ со́вꙋды . та́ко бо зо́бритъ вино́ , ѩ́коже
множи́цею не могꙋ́ще сокꙋ́ды терпѣ́ти ноу́ждаи ,
раз҃ѣ́даютсѧ ѿ̀ кипѣ́нїѧ , та́кѡ и҆ помышле́нїи чл҃ве
ти́и . є́гда бо прїи́детъ кто́ ѿ̀ сокрове́нныѧгѡ жи́тїѧ ,
и҆ печа́ль є́гѡ к҃ нево́мꙋ смы́слꙋ , не терпѧ́щꙋ сѣ́ти
забы́тїю , разли́чнѡ возмꙋща́етъ ꙋ́мъ чл҃вѣ ,
хотѧ́щее и҆зъѧ́тїе мо́ꙋтное разы́скати є́мꙋ .
да ѡ҃бра́щаетъ є́го сокꙋ́дъ повине́нъ , и҆ прельща́ѧ
є́го , є҆́же є́сть дꙋ́шю не вѣ́рнꙋ и҆ дре́млющю .
прїи́дꙋтъ бо вѣ́си ꙗ́кѡ волцы́ и҆ хи́щници , ѡ҃бхо
дѧ́щее кѣ́и҆ми мни́хѡмъ , и҆щꙋ́щее две́ри ѿ̀ве́рсти
себѣ́ , ꙗ́кѡ да и҆зкочи́вше разто́ргнꙋтъ вины , є҆́же
є́сть дꙋ́шѧ повинꙋ́ющаѧсѧ и҆́мъ . ли́цеи же ѡ҃бра́
щаетъ две́рь затво́ренꙋ пре́лщемъ и҆́хъ , стꙋ́жи
ше и҆ ѿ̀и҆дꙋтъ , глю́же дꙋ́шю ѡ҃зло́бленꙋ вѣ́рою .
не ѹ҃жаа́нїемъ ѹ҃бо , ни бо́лзнїемъ , ѿ̀ злокова́рствїѧ
и҆́хъ , вре́дити бо тебе́ не могꙋ́тъ . хр҃та и҆мѣ́и
помо́щника себѣ́ . глетъ бо апл҃ъ , не́бо далъ
и҆́мъ дꙋ́хъ прострашїѧ , но си́лы и҆ любве́ и҆ цѣ́ломꙋ
мꙋ́дрїю ; и҆ паки гдⷭ҇ре́кшꙋ . ви́дѣ сатано́ꙋ , ꙗ́кѡ лꙋ́
мо́нїю є҆́сте є҆́пѧдша . се́ дахъ ка́мъ власть наступ́ати на
па́ти на зме́ю , и҆ на скорпі́ю , и҆ на всю си́лꙋ вра́жїю ,

24
Хранить Бо

и ничто же васъ вредитъ. тѣмже возлюбле
ние мужайся, и возмогай ѿ гдѣ бзѣ твоемъ,
якѡ въ вѣки млть егѡ. аще ли же и память
намъ наводятъ родителей нашихъ, рцемъ
книмъ, мы бга нашего оца неразлучима имамы
съ собою. аще ли же и память земныхъ вещей
ѱлом ли наведоутъ на ны, рцем книмъ. пише, собирает
ѱлом и невѣсть кому собирает я. и паки, вкоупѣ безоу
мен и несмысленъ погибнета, и возмутъ чю
жди богатство ихъ. да мнѣ ли оубѡ боудутъ
грѣси, а инѣмъ имѣніе, то не бѣда ли се есть
мнѣ, есть бо и злоба велика. тѣмже неучимъ
мат ся скрывати на земли, идѣже тля тлитъ,
зі и червь погубляетъ. идѣже бо есть сокровище
ваше твое, тоу и срце ваше. блгословенъ еси бже,
давыи намъ крѣпость на невидимаго врага. якѡ
тебѣ подобаетъ слава во вѣки вѣкѡмъ, аминь.

Тогѡже стагѡ ефрема, наказаніе.

сло і Брате, подвизайся якѡ добръ воинъ іс хртовъ,
дондеже имаши время. се вѣдыи, якѡ нетлѣ
ннагѡти вѣнца дѣля, прележитъ сіе подви
заніе, на ѡчищеніе грѣхѡвъ. и на жизнь вѣ
чную. сотвори оубѡ смирено цѣломрїе всѣми дѣ
лы своими, еже есть мти послушанію. ѿверзи
малоду же ѿ себе круподушіе, и ѡблецыся вѣрою всячески,
шіе

а҃кѡ давíдъвъ гдⷭ твоемъ дшѝ є́диноду́шїе
вѣ́ми оукрѣпи́тъ тѧ . возненави́дяже сѧ́лѡ
лѣ́новть , и ненавидѣ́нїе , и вс́ѣкъ зо́лъ нра́въ ,
и зависть гда ради , а҃коже є́си ѡ҃ставилъ попло
ти родителѧ своѧ , дроу́ги же и҃мѣ́нїѧ . а҃ще
бо вначалѣ послабиши помы́слу своемоу , троу́дъ
и҃маши и҃мѣ́ти и҃ тщетоу . а҃ще и҃ приключитсѧ
нáмъ когдá потрꙋ́дитисѧ мáлѡ вы́ше сѝлы , тогдá
не́ропщемъ гдⷭ ради . ропщи́ бо , нечезновéнїе
себѣ́ твори́тъ , а҃кѡ не ѡ҃ своегѡ предложенїѧ дѣ́
лаетъ . ты́ же а҃кѡ моу́дръ сы́и , не возненави
ди слабѣ́йшымъ бра́тїи , ни ревнꙋ́и бе́зстрашїи
бж҃їи ходи́цімъ . се бѣ́дыи непы́тнѡ , а҃кѡ ѡ҃
падáми , самѣ́мъ ѡ҃мета́етъ . и побѣ́ждáми , вѣчнá
е́мль бываетъ . и па́ки , ты́ не возненави́ди бра́та
своегѡ , е́дá какѡ страсть ѡ҃коша́ его́ е́сть , е́м
же ты́ немо́щи , и҃ сегѡ ра́ди не́моць приноси́тъ .
сегѡ подобаетъ па́че помилова́ти и҃ молитисѧ зáнь ,
и не ѡ҃скорби́ти его́ , а҃кѡ не ми́лостива сꙋ́ща .
ты́ же подвизáясѧ добрѣ́ , вѣ́дыи кѣ́мꙋ и҃зъ
шелъ є́си . себѣ́ предлежи́тъ ти врéмѧ нарочи
то , и҃зобрáнїе бога́тства негибле́магѡ , слꙋ́же
ніе и҃ плодоприношéнїемъ , е́же кѣ бра́тїи . тѣ́мже
возлюбленне , а҃ще потребля́еши гной и҃зъ среднягѡ
дворца́ , потреби́ и҃ кноу́трень́ї мирскі́ѧ по́хоти .

аще ли же пометаеши пепелъ скальныи, со мно-
гимъ смиренїемъ совершай дѣло. поминай прро-
ψ҃лом ка гл҃ища, зане пепелъ ꙗкѡ хлѣбъ ꙗдѧхъ, и
ра питїе мое съ плачемъ растворѧхъ. поразꙋмѣй
же возлюбленне, сего тлимаго огнѧ, и воспомѧ-
ни оубѡ вѣчныи пламень, хотѧщїи поѧсти грѣ-
шники. плачисѧ, занеже согрѣшилъ еси, коупно
же и замѧ грѣшнаго, ꙗкѡ да ѡставленїе грѣ-
хѡвъ дарствꙋетъ намъ гдь. емоу же слава во
вѣки аминь. Тогоже ст҃агѡ ефрема наказанїе.
сл҃о а҃і Брате, аще ѿверглъсѧ еси соуетнагѡ житїѧ, и
внидеши во общее житїе, и преданъ боудеши
игоуменомъ братꙋ иномꙋ, оучити тебе стра-
стемъ дѣтельнымъ, датисѧ не ключитъ
глаголати противна, и больша себе. егда же
помышлѧеши сїѧ непобѣдимаѧ, и речеши, азъ
оубѡ ѡстави богатство, домы, и винограды, и
рабы, сїѧ всѧ вмѣнихъ оуметы, да хрта при-
ѡбрѧщꙋ. сей же никомꙋ же сыи гднъ, множице
юже и понꙋжди пришелъ есть, да семоулисѧ хощꙋ
покорити. или гладомъ мрохъ, и прїидохъ сѣмо.
никакоже сего помышлѧй возлюбленне, гордыни
бо словеса сїѧ соуть исполнь. но разꙋмѣй, ꙗкѡ всѣхъ
филип см насъ влдка хс, насъ ради смирисѧ самъ, послꙋ-
шливъ до смерти бысть, смерти же и распѧтїю.

разумѣй же и се, еже ти глю, дастъ бо ти гдь в ти
разумъ ѡ всемъ. Два страдальца прїидоста по счв
двизатися коупиѡ, и единъ совлечеся одежды
свѣтлы, другїи же портъ. никогда же оубѡ оде
жды свѣтлы вземлетъ страдалецъ, во время
подвига, на помощь сопротивнагѡ, но паче моу
жество и художество съ блгимъ подвигомъ;
или какѡ дерзнемъ просити ѿ бга нашегѡ ѡста
вленїя, первыхъ грѣхѡвъ нашихъ, не забывше пе
рвагѡ житїя; или какѡ ѡблечемся новымъ члкомъ
бгосотвореннымъ, а не совлекшеся ветхагѡ члка
тлимагѡ, похоти лестныя; не возможнѡ бо
есть ветхагѡ совокупити с новымъ. спсу нашему
рекшу, никтоже возложит плата искроплена вет ма лаг
ха, наризу нову. ниже мудроуй на ветхаго члка, ма ѳ
имже писано есть, хотяи в васъ быти премдръ, лук ка
да боудетъ боуй, да есть премдръ. премдрость бо а ко
мира сегѡ боуйство оубга есть. прїими оубѡ рк ѳ
ѿ возлюбленне, смиренную мдрость. высокая бо лук пв
въ члцѣхъ, мерзска соуть пред бгомъ, якѡ да до
брѣ и искоусно вся исправив, имаши имѣти по
хвалоу ѿ бга, и наслѣдиши вѣнецъ жизненыи,
иже ѡбѣща любящимъ его. тѣмже и ѿ мирскагѡ
житїя, грядоущимъ во мнишеское житїе,
не высокомдръствовати, ни ѡславѣ возноситися,

кв

но всѧкꙋ кротость, и смиренꙋ мдрость показати,
помышлѧюще блгть гдню, ѿ колика кала и тины
вѣка сегѡ, извлече ихъ гдь. Еда какѡ разсѣѧ
вшꙋсѧ ꙋмоу ихъ, оуслышатсѧ ꙗкѡ не ключи
ѱлом ми ѿ содѣтелѧ, реченнымъ во ѱалмѣ, члкъ въ
мн чести сыи не разꙋмѣ, приложисѧ скотѣхъ несмы
сленыхъ и оуподобисѧ имъ. Тѣмже возлюбленне,
ѱлом работаем гдви со смиренною мдростїю, во всѧ дни
рві живота нашегѡ, возносѧщꙋ ѿ земли оубога,
и ѿгноища оустраблѧюща нища, ꙗкѡ да покончи
нѣ сподобит насъ славѣ стыхъ, кроткихъ и смире
ѱлом л нныхъ. А неимже писано есть, гдь воздастъ и лиха
моур творѧщимъ гордыню. И паки, гдь гордым про
гла в тивитсѧ, смиренным же даетъ мдрость и блгть.
Томꙋ слава во вѣки вѣкѡмъ, аминь.

Тогоже стагѡ ефема наказанїе.

слово ві Брате порꙋчилсѧ еси дши, препоѧши чресла своѧ
ꙗкѡ моужь, подвигъ бо приноси не малъ. Сове
ршенныхъ дшъ дѣло прїими, и трезвисѧ оубѡ
ѕѣлѡ, ꙗкѡ многа дерзость бываетъ вещїю не
презри, но ѡ всем стъствѣ, да боудет ваше жи
тїе в коупѣ. Еда когда ѿ неꙋдержанїѧ вашегѡ,
в себе что своим дѣлом враг, ѡслꙋшанїѧ ради блго
послꙋшливым. Преступаѧи бо обычаи чистотныѧ
и цѣломдреныѧ и послꙋшливыѧ ѿ ѕлострастїѧ,

ꙗкѡ безмоуки таковыи не бываетъ. виноградъ
бо єгѡ ѿ содома, и розга єгѡ ѿ гомора. но ни
послоушай сицевыѧ вещи, не имать бо спасенїѧ
ѿ бг҃а. ꙗкѡ ни іѡсифꙋ оуподобисѧ, ни бл҃женнѣй
сꙋсанѣ поревнова. аще оубѡ іѡсифъ и в работꙋ
продан бысть, то єгиптѧныни не повиноуѧсѧ,
ни єѧ льщенїю, ни смертнаѧ прещенїѧ не оустра
шиша бг҃олюбнаго. ѻвогда оубѡ льстѧщи юно
шꙋ, заповѣдаже дати ємоу даѧнїѧ многа,
ѻвогдаже кроткими словесы. не повиноующꙋ
жесѧ ємоу, смертїю прещаше ємоу и моуками.
ѻнже ничтоже не брежаше, паче цѣломꙋдрїѧ.
послꙋшливъ же сыи по всемоу, сегѡ токмѡ єди
нагѡ ѿвержесѧ, ѻбразъ нашегѡ житїѧ поло
жилъ. такожде и бл҃женнаѧ сꙋсана смерть и єпроси
себѣ паче, нежели согрѣшити пред бг҃омъ. великꙋ
же моукꙋ себѣ исходатаиста, ѡклеветавшаѧ
праведнꙋю. тѣмже и апл҃ъ гл҃етъ, сострахомъ
и трепетомъ свое спасенїе содѣловайте. ѕѣлѡбо
налѣжитъ врагъ на правовѣрныѧ, но попираємь
бываетъ вѣрными. подобаетъ же болшимъ ѻбразомъ
быти меншимъ всѧцѣмъ нравомъ, ꙗкѡ да
недамы вины, ищꙋщимъ вины. аще бо мы боу
демъ бесчинни, то какѡ послꙋшанїю наꙋчимъ
дрꙋгїѧ. аще бо мы боудемъ, или лихоѧдцы,

или пїяницы, или сребролюбцы, то какѡ ме
ншая научимъ, воздержанїю и терпѣнїю. аще
бо мы боудемъ ѡплазиви, или многорѣчиви,
или не стройни, то какѡ иныя научимъ чисто
ма҃ тѣ и терпѣнїю; гдⷭ҇у рекшу, бл҃женъ иже сотво
аі ритъ и научитъ, той велїи наречется в цр҃твїи
ти҃ нб҃нѣмъ. и апⷭ҇лъ паки гл҃етъ, образъ боуди вѣ
сп҃е рнымъ. речеши ми оубѡ, аще и азъ не творю,
но брату гл҃ю полезное. то кая се польза есть
возлюбленне, аще мы иныя наказоуемъ, а сами
ѕлая твори. гдⷭ҇у гл҃ющу прⷪ҇ркомъ и езекїилем,
іезе҃ комуждо васъ путемъ своимъ суждоу, гл҃етъ
ні аданаи гдⷭ҇ь. не сотворихом, естествомъ побѣ
ждени есмы, нн҃ѣ да не побѣждени боудемъ.
ѡблѣнихомъ себе, но нынѣ да нелѣнимся, но
прочее ѡбратимся когдⷭ҇у, ѡученїиже и наказанїи.
ѡ единомъ зіповѣдь имамъ дх҃омъ ст҃ымъ.
иꙗко҃ ѡбративъ бо рече грѣшника ѿ лестнагѡ пути,
из спасетъ доушю ѿ смерти, и покрыетъ множество
грѣхѡвъ. тѣмже оубѡ возлюбленнїи, никако
же подобаетъ судити намъ, меншим нашимъ.
ма҃ к пишетъ бо, не судите да не ѡсуждени боудете.
имѣйте образъ смиренныя моудрости братїе
а ца҃ прⷪ҇рка самоуила. не вознесебося срцемъ на илїю
г іерея, еже бѣ слышалъ ѿ бг҃а грѣхъ моужеви,

заповѣ́дае же и апл҃ъ пе́тръ гл҃ѧ, не то́кмо е́дин҃ѣм а пе
бл҃гимъ и послꙋшли́вы покарѧ́йтесѧ, но и стропти́ ни
вы. се́бо е́сть ꙋго́дно пре́бг҃о, е́же совѣ́сти ра́ди
бж҃їѧ терпи́т кто печаль, стражда́ бесправды.
ка́ѧ бо похвала́ а́ще согрѣша́юще и стра́ждꙋще тер
питѐ, но а́ще добротворѧ́ще терпитѐ, се́бо ва́мъ
е́сть бл҃гть, на се́бо и зва́ни е́стѐ. спасе́нїе оу́бѡ
себѣ̀ боу́де возлюбленнїи, гото́ви соу́ще ѡ всѧ́ко
словеси̇, е́же а́ще оу́слы́шим. па́че же пре́стоѧщим
рце́м, е́же ѿпꙋсти̇ грѣхи̇. ꙗ́коже бо вода̀ оу́гашае
о́гнь, та́кѡ и покаѧ́нїе чи́сто ꙋгаша́етъ ꙗ́рость и
гнѣ́въ. и препри́тъ тѧ и́же прїи́лїи ты́сѧщникъ, г҃ цр
и́же смире́нїемъ оу́моливъ прр҃ока, спасе́нъ бы́сть. ни
послꙋша́нїе оу́бѡ и́мѣй возлю́бленне, всѧ́чески
ѡ гд҃ѣ, ꙗ́кѡ да ви́дѣвъ гд҃ь не го́рдыи оу́мъ твой,
и вознесе́тъ тѧ. храни́ же словеса̀ е́гѡ до конца̀,
и непрестꙋпи̇ рече́нїѧ оу́стъ е́гѡ, и боу́детъ сва
ми реки́. и дѣ́же е́ста два̀ и́ли трїѐ собрани во ма
и́мѧ моѐ, тоу е́смь и а́зъ посреди̇ и́хъ. томꙋ ѕо
сла́ва во вѣ́ки, а́минь. Того́же ст҃агѡ и прп҃бна
гѡ о́ца на́шегѡ е́фрема, ка́кѡ подобле́тъ на ста
влѧти новоначальнаго мниха.

По́дробнꙋ созида́етсѧ гра́д, и по совершенїи быва́етъ сло
бра́нь. немо́жетъ недоꙋмѣ́ѧи, ꙗ́коже оу́мѣѧи гі
держа́ти лоу́къ. и немо́же отроча̀, тещи̇ то́щнѡ ѱ

моужеви. и аще возложиши отрочати бремя
выше мѣры, вредитъ его. и аще не радиши на
казаѧ его, не потребно боудетъ. такожде оубо
и новоначалнаго подобаетъ с разсоужденїемъ стро
ити, а нетщеславїемъ налагати тягости, ниже
паки не радити ѡдоуши его. но ꙗко премдръ сыи
помысли, како покорилсѧ еси и сам большоу себе,
и тако подробноу наставиши его воиночество. но
ни настрасть сребролюбноую, но поучи брата на
дѣло. зане сердцевѣдецъ есть бгъ, ꙗко
ѿ негоже хотѧ воданїе оупованїѧ прїѧти. научи
его страстемъ дѣтелнымъ, и чистомоу житїю
хожденїе. аще оубо поскончанїи ѡбычныхъ правилѣхъ
и побдѣнїи, хощеши побдѣти сам, покоривыи же
сѧ восхощетъ поспати мало, даждь емоу покой.
небо можетъ отроча, ꙗкоже есть речено точно
моужеви тещи. аще и болѧи тѣломъ, не ѿмещи
его, но потроудисѧ с нимъ долготерпѧ ѡ немъ,
ꙗко премдръ дѣлатель, насадивъ садъ блгъ в ви
ноградѣ своемъ, тщанїемъ всѧцѣмъ. да боудетъ
ти поставити тѣло его, жертвоу живоу и оугодноу
бгови. блюдижесѧ и самъ ѿсродитель, покоривши
сѧ гда ради, еда когда домашнїѧ своѧ возне
навидѣвъше, чюжаѧ погоубимъ. но поставимъ
тѣлеса нашѧ жертвоу живоу, и оугодноу бгови,

да не ѡ:ꙋжде́нїи бꙋдемъ . и҆мже а҆пл҃ъ препрѝтъ
глⷭ , и҆мꙋщіе о҆́бразъ кла́гочести҃ѧ . сла́ꙋжде свою
и҆мꙋщіе ꙋ҆мѣ́тнꙋ . вѣ́комꙋ о҆ꙋ҃бѡ бла́гꙋ дѣ́ла
нїю , наꙋ́чи повинове́ствꙋѧ . и҆мже пи́сано є҆́сть .
лщіе изведе́ни чести́ное ѡ҆ недостоѧ́нствꙋ , ꙗкѡ вере
ꙋ҆́ста мо҃ѧ є҆́сть . наста́вницы бо бⷣа́ сегѡ негꙋ ꙗ
ша́ютсѧ гнꙋсті҃ѧ мла́дыхъ , ни ѡ:кверна́ютсѧ с҃ъ
дⷣѣ́тьми живꙋщіе воздаю҃ѧ ра́ди челове́ка , коль
ми па́че подоба́етъ совершенны́мъ , и҆мⷣѣ́ти болѧ
щаго бга ра́ди . пи́шетъ бо , та́кѡ гла́етъ гдⷭ , ꙗкѡ
блаже́нъ и҆мⷣѣ́и бⷣа́ въ҆ сⷭ҃ѣ́мъ , и҆ домашнѧ
ѧ҆ко є҆рли́мъ . и҆ты ꙋ҆́бо воздаю́ние , негꙋю́щаи
сѧ наказа́нїѧ оц҃ъ твои́хъ , роднꙋ́шихъ тѧ ѡ
гдⷣѣ . глаго́летъ бо а҆пл҃ъ , повинꙋ́йтесѧ нꙋ́жде всѣ
и҆ны́мъ бла́гимъ и҆ покарѧ́йтесѧ , тїѝбо бдятъ
ѡ҆ дꙋша́хъ ва́шихъ , ꙗкѡ сло́во воздати хотѧ
щіе . да съ҃ радостїю сѐ творѧ́тъ а҆не воздыха́ющіе ,
не полезно бо се є҆́сть ва́мъ . тѣ́мъ же и҆ бо́ꙗ
лмⷣ глетъ , покаже́тъ мѧ пра́ведникъ мило́стїю
своею и҆ ѡбличи́тъ мѧ , є҆леи́же грⷣѣ́шника дане
на́маститъ главы́ моеѧ . болѧщїй бо по плоти ,
ноꙋ́дитъ свое є҆́стество соблюсти , та́кожде и
бра́чное повелѣ́ваетъ . то́ колѧмн па́че подоба́етъ
на́мъ послоꙋ́шати . здравїе дшѧ́мъ нашѧ́ изⷣѣ
ѣ́тивши . восхо́щіе же ꙋⷣѣ́дати заповѣ́ди хⷭ҃ы ,

ра́ди ѥ҃тагѡ дх҃а . мира́бо ѥ҃гѡ и҃сповѣ́дницы .
и҃сприлѣ́жнѡ тре́бують чтє́нїи , не гоу́щїм мрѣти
то́ кольмѝ па́че подобаѣ́тъ на́мъ оу҃читєм , и оу҃
вѣ́дати словєса бж҃їѧ , на спасєнїе дш҃ъ нашихъ .
Ѱ҃лом и҃ко бл҃житъ дх҃ъ ст҃ыи пытаю́щихъ свѣ́дѣнїи
рнє ѥ҃гѡ , и вѣ́мъ ср҃цемъ и҃щ҃ущимъ ѥ҃го . и паки
м҃ глетъ , бл҃жєни людїѥ вѣ́дущїи вокликновє́нїе .
Ѱ҃ло пи послоу́шаи́же а҃пла глюща , вѣ́мко бо҃ѡ наказа́нїе
м҃ к҃ наи҃томлюєе вре́мѧ , не мнитєѧ ра́дость бы҃ти ,
єврєѡ но печа́ль , напосл҃ѣ́докъ же плодъ мире́нъ , тѣ́м
тла же ѡ҃бнаженїе́мъ . воздаетъ тимѧ правда .

Тогѡ́же прп҃ѣ́нагѡ о҃ц҃а на́шегѡ ѳ҃ре́ма наказа́нїе .

Гра́тє , а҃ще вподобилѧ ѥ҃си вт҃ому ѡ҃блеченїю
мни́ческому , не вознесѧ терпѣ́нїе́мъ на гря́
дущее вре́мѧ . небо , ѥ҃же ѥ҃сть возне́ватисѧ
кому , бо́льшу дѣ́тель мнѣ́ти , но ѥ҃же терпѣ́
ти доконца́ . и да неключитъ тисѧ глати , при
и҃мъ ѕ҃хому , и҃зы́вѣнюси оу҃мъ . но нн҃ѣ поноу́ди
сѧ па́че на добрыѧ дѣ́тели , да не вамъ вебе ѡ҃
щетиши . до нн҃ѣ́шнягѡ бо вре́мене , и ноужде́ю
ста́рѣ́ишины твоегѡ , нѣ́си бре́глъ ѡ҃ своемъ спа
се́нїи . до вторагобо вн҃ѣ́шни смоуще́нїе́мъ , нн҃ѣ
же вноу́тренее въше́лъ ѥ҃си . да нелѣ́нисѧ ѡ҃ св
бѣ́ , да не погоубиши мзды своеѧ , но дли наи҃мъ
воспрїи́меши . ѡ҃вѣ́лѣботисѧ наблю́детъ безмолвїе ,

ѿ́ще́ бо҃ на́слѣ́дствиа терпѣ́нїе . ѿ́ще́ навле́ттиа
смире́нїе . ѿ́ще́ навле́тъ́тиа кро́тость и́ чи
стота . ѿ́ще́ навле́тъ́тиа и́ноче́ство и́ миръ и
ѹ́строе́нїе . ѿ́ще́ навле́ттиа тво҃е и́скоу́шенїе ,
а́ще любиши спасе́нъ бы́ти . ѿ́ще́ навле́ттиа
твоа́ хотѣ́нїа , и́ та́йны҃х по́мы́сл҃ъ совѣ́сти .
ѿ́ще́ навле́ттиа боле́знь и́ тща́нїе и́ чистота
и́ ѹ́тверже́нїе . ѿ́ще́ навле́тъ́тиа кото́раго
пѹ́ти желае́ши , широка́гѡ ли и́ простра́ннагѡ ве
доу́щаго ѥ́ пагѹ́бѹ , и́ли тѣ́сна́гѡ и́ скорбна́гѡ , ве
доу́щаго ѥ́ жи́знь вѣ́чнѹ́ю . Простра́нныи же пѹ́ть
ѥ́сть злоу́мїе и́ мо́лвы , многожде́нїе , пїа́нъ
ство , блоу́дъ , пронырство , зависть , и ѧрость ,
надме́нїе , рекъ́ше гнѣ́въ , неѹ́строе́нїе , и́ подо
бна҃ сима́ъ . въ сле́дъ же и́х҃ хо́дитъ невѣ́р҃
ство , и́ непокоре́нїе , и́ неповинове́нїе , после́ди
же вѣ́х҃ зла́ы҃х҃ ѡ́чаа́нїе . и́ сих҃ живы́и ,
прельсти́ла҃ ѥ́сть ѡ́пѹ́ти и́стинна́гѡ . Тѣ́сна́гѡ же
и́ прискорбна́гѡ пѹ́ти соу́ть сїа҃ , бе́мо́лвїе , воздер
жа́нїе , цѣ́ломѹ́дрїе , и́ подо́бна҃ сима́ъ . в сле́д
же и́х҃ и́детъ бе́смертна҃ жи́знь . Поразѹ́мѣ́и
возлюбленне , вокровенна҃ напѹ́ти простра́нны҃ъ ,
и́ ѡ́ста́нна҃ его́ , да постигнеши жи́знь вѣ́чнѹ́ю .
а́ще бо ѡ́ ю҃ности твоеа́ хо́дниши пѹ́тем҃ пра́вы ,
то и́ не́ хо́дъ твои́ боу́детъ ми́ренъ . а́ще ли же

начнеши скитатисѧ ѿ селѣ, послѣди же изнемо-
жеши ѕлѣ горкѡ. аще ли же видиши всѧ в без-
страшїи бж҃їи ходѧщѧ, дебелы и здравы тѣле-
сы, не ревноуй дѣлесемъ безбоѧзньства ихъ.
что убѡ есть питатисѧ намалѡ днїй, и хотѣ-
нїѧ плотьскаѧ творити, да сегѡ ради лишену
быти жизни вѣчныѧ, нежели поскорбѣти малѡ,
и избѣжати вѣчнагѡ мученїѧ, и наслѣдовати
со хр҃томъ вѣчную жизнь. соблюдисѧ ѕѣлѡ
самъ ѿ дерзости, еда какѡ поработивъ тѧ
многословїю и безстоудїю, сотворитъ тѧ ра-
дость бѣсовѡмъ, и послѣди ѿринетъ тѧ и ѿ
братїи твоеѧ. толицѣмъ бо и онагри ѡскве-
рнѧютъ пшеницу, елицѣмже и дерзость ѡскве-
рнѧетъ труды и болѣзни мниху. препоѧши
убѡ себе говѣнїемъ и смиренїемъ, и покорени-
емъ и послушанїемъ. накажи самъ себе и молисѧ
гл҃ѧ, аще бо и образъ мнишескїи взѧхъ, но
побѣдамъ нѣсмь поучилсѧ, и сегѡ ради пребоу-
детъ въ тебѣ смиренїе и моудрость. сѣдѧщу
же ти в безмолвїи в кѣлїи своей, собери свой
помыслъ, и рцы срдцу своемоу, человѣче, нѣси-
ли мира ѡставилъ, и поплоти родителей, и
дроуги и богатство, гдⷭ҇у поспѣшьствующу, но
кїи оуспѣхъ, аще и здѣ пришедъ на спасенїе,

и сопротивнаѧ дѣлаеши, и согрѣшаеши пре бгом,
токмѡ в праздно имѧ ѡблеклъсѧ еси, и блжимъ
еси знаемыми твоими и дроуги. и рекоутъ ти
блженъ есть онъсица, ꙗкѡ возненавидѣлъ есть
мира сего, и славу и прелесть егѡ, и ктому оуже
не печетсѧ ничимъ же земными, ѡшелъ бо есть
и бысть мнихъ. и се ты здѣ немнишеское житїе
живеши. и каѧ срамота постигнет насъ, аще бла
жащїи насъ здѣ, варѧтъ насъ въ цртвїи нбнѣм;
коликъ оубѡ страхъ и трепетъ срѧщет насъ, аще
блжащїи насъ нн҃ѣ, и кланѧющесѧ и глще, помо
литесѧ раби хртови заны грѣшныѧ, тїи ѡбрѧ
щутсѧ в покои, мы же в тѣснотѣ прегрѣшенїѧ
ради нашегѡ. тѣмъ же возлюбленнїи, воспрѧнем
ко гду молювы, ꙗкѡ времѧ имамы. да неглуми
мсѧ прелестным вѣкомъ симъ, миръ бо сей прехо а іѡа
дитъ и похоть и слава егѡ, а творѧи волю бжїю о
пребываетъ во вѣки. всѧку оубѡ житейскую
вещь молвѧщую ѿвержемъ, и оумъ имѣемъ къ
бгу. крѣпость бо и доброту и красоту, и змѣ
ноуетъ старость и болѣзнь. славу же и богатство,
разорѧетъ смерть и тлѧ, правда же пребываетъ
во вѣки. подвизаисѧ оубѡ возлюбленне добрѣ,
себосѧ ѿверзаетъ цртво всѣмъ, и подвигодавецъ
ѡжидаетъ. глаголетъ бо апл҃ъ, такѡ тецете а ко рм

дановтигнете . ибѣ́ліхъ подвизáяйсѧ, ѿвсегѡ̀ да
воздержитсѧ . и паки глетъ , никтоже воинъ
кти бывáетъ ѡплáзаяйсѧ кѹплáми житéйскими , да
вчв воеводѣ ѹгóденъ бѹдетъ . áще и мо҃ч҃кѹ пр҃їи́мне
не вѣнчáетсѧ, áще незакóнно мѹчéнъ бѹдет . бг҃ъ
же и҃ц҃ъ гдⷭ҇ нашегѡ і҃с҃ хр҃та, да дастъ вамъ дх҃ъ
силы и премрости и терпѣ́нїѧ , работáти є҃мѹ
вл҃ дни живóта нáшегѡ. томѹ̀ слáва вовѣ́ки áминь.

Погѡ́же вт҃áгѡ и прѣ́вснагѡ ѻ҃ц҃а нáшегѡ є҃фрéма

НАКАЗАНІЕ , Є҃ЖЕ, НЕБЫ́ТИ ТЩЕСЛАВНЫ́ .

бра́те , почто прельщáешисѧ , побѣ́ждаемь дїáво
ломъ, преходѧ степени , ѩ҃же на ѹспѣ́хъ невоѹ́тѣ
ти , ниже напользѹ , є҃ѩ҃же насебѣ вамъ чéсть
ѥврѣш положилъ є҃си . но повлоѹ́шаи апла глаⷭ҇а , небо
таі изв҃ѣствоѹ́ми ѡ҃себѣ́ тои́ великъ є҃́сть , но є҃го
же гдь изв҃ѣствоѹ́етъ . повлоѹ́шаи же гдⷭ҇а глаⷭ҇а .
ісл҃ какѡ можете вѣ́ровати слáвѹ ѿ҃ чл҃къ пр҃їе́млюще .
зі пр҃їи́ди ѹ҃бѡ вѣ́сѣ возлюбленне , и помы́сли є҃ѩ҃же
рáди вины ѿ҃вéргласѧ є҃си мира, и дїáвола и гóрды
ни є҃гѡ , и ѡ҃ѕтáниѧ помы́шлєнїи мирскихъ .
не вѣ́зми ли ба҃кѡ áще ѹ҃ничижи́ши блáжнягѡ сво
є҃го , рѹгáтельствомъ и тщéю прéлестїю , раз҃
мѣ́и ѹ҃же , ба҃кѡ предѣ́пѣ́шин сварóмъ и рѹгáтель
ствомъ непокорéнїѧ рáди брáтѹ своемѹ . є҃да ѹ҃бѡ
тщеслáвїе то , поставитъ тѧ бгови ; блюдѧ

брате. Єда когда ты хотя быти правыи, и
мнїи ѡбрящешися брата в боудущїи вѣкъ. И оу
слышиши єже слыша и богатыи онъ, палимь огнем
негасимымъ, якѡ прїялъ єси блгая своя в живо
тѣ твоемъ, пишетъ бо, высокая въ члцѣхъ,
мерзска соуть ѿ бга. Єда оубѡ забылъ єси рекша
го, хотяи быти въ васъ великъ, да боудетъ
вамъ слуга. А иже хотяи старѣи быти, да боудет
вамъ рабъ. поразумѣй, якѡ умерлъ єси миру,
и животъ твой сокровенъ єсть со хртомъ в бзѣ.
нелюби оубѡ славы члческїя, небо пребываетъ во
вѣки. всяка бо плоть трава єсть. блженъ же
паче, иже на нбсѣхъ причтенъ боудетъ всоверше
нныхъ. видимая бо временна соуть, невидимая
же вѣчна. аще бо паки земному смыслу порабо
тишися, всоуе боудетъ ти вещь. никтоже бо
можетъ двѣма господинома работати. ѿверзися
возлюбленне ярма вражїя, и всея гордыни єгѡ,
и повини выю свою подъяремъ сладкагѡ влки іса
хрта. самъ бо рече, возносяися смиритъ себе,
а смиряяися вознесется. и паки гдь гордымъ
противится, смиреннымъ же даетъ блгодать.
Убоимся оубѡ возлюбленнїи, єда какѡ и к намъ
речетъ, возлюбиша славу человѣческу, паче сла
вы бжїя. Ємоу же слава во вѣки аминь;

лу пг
пв
ма па
ма мз
лу чв
кола
сн
иако
на
в ко
роз
ма ні
лу пд
при г
іѡа
мг
кн

Того́же ст҃а́гѡ є҆фре́ма наказа́нїе.

сло҃ ѕі

Бра́те, є҆гда̀ кле́плетъ ти бра́тъ но́щїю, ꙗ҆́кѡ да
воста́неши на славосло́вїе бж҃їе, воста́ни прилѣ́
жнѡ, ꙗ҆́кѡ да и҆лѣнѧ́ѧисѧ ви́дѣвъ твоѐ прилѣжа́
нїе и҆ є҆динодꙋ́шїе, воздви́гнетъ свою̀ доу́шю на
воспрѧнове́нїе, поречéнномꙋ, предвари́стѣ о҆́чи
моѝ коу́трꙋ, поꙋчи́тимисѧ словесе́мъ твои́мъ.
а҆́щели же прилꙋчи́ттисѧ сно́мъ тѧ́жкимъ побѣжде́
нꙋ бы́ти, привидѣ́нїемъ дѣ́монскимъ, и҆ воспрѧноу́въ
нелѣни́сѧ воста́ти и҆ и҆тѝ в собѡ́ръ. сѐ оу҆́бѡ свѣ́дыи,
ꙗ҆́кѡ грѧдоу́щїи на ѕло̀, стопѣ́ же и҆ словесѝ пра́
зднѣ, ѿвѣ́тъ да́ти и҆́мꙋтъ въ де́нь соу́дныи.
та́кожде и҆ ѡ҆ є҆ди́номъ словесѝ бла́зѣ и҆ стопѣ̀, мздоу̀
прїи́метъ. востеки́и на бл҃гое, не ѡ҆блѣни́сѧ оу҆́бѡ во
любленне, но воста́ни. и҆ не гл҃и в себѣ̀, ны́нѣ оу҆пꙋ
сти́лъ є҆́смь собѡ́ръ, ре́кше бра́тїѧ ѿпѣ́ли соу́ть,
и҆ а҆́зъ ка́мѡ и҆доу̀, лѣни́вы бо є҆́сть сло́во сѐ, но
па́че воста́ни, свергъ съ себѐ постельнꙋю о҆де́ждꙋ со
тща́нїемъ, и҆ воздви́гъ роу́цѣ къ бг҃ꙋ, поклони́сѧ
прⷭ҇то́лꙋ є҆гѡ̀ и҆ бл҃гдти. и҆ ѿве́рзъ кѣ́лїю свою̀ тецы̀
в собѡ́ръ ꙗ҆́кѡ бѣдоу̀ прїи́мъ, и҆ ꙗ҆́кѡ се́рна ѿ тенѧ
та̀ и҆збѣ́гши, а҆́ще и҆ послѣ́днюю мл҃твꙋ пости́гнеши,
то́кмѡ не ѡ҆блѣни́сѧ, но воста́ни, мо́жеши бо и҆
по ѿпѣ́тїи пѣ́ти ѱалмы̀ вкѣ́лїи своей, ꙗ҆́же ѡ҆ста́
ви дѣ́монъское привидѣ́нїе. ни вины̀ ѡ҆блѣне́нїю

ѱ҃лом рн҃і

воспрїемли, еже лишену быти молитвы возлюбле
нне, но внастоящую готовъ дася ѡбрящеши
на дѣло гдне. аще ли же ѡставиши безноужды
или безболѣзни, и оуслышиши реченное во ѱа
лмѣ. оусноуша сномъ своимъ, и неѡбрѣтоша ни ѱлом
что же. сеже вѣждь возлюбленне, якѡ еликѡ ое
покоиши плоть свою, толикѡ множиши внеи
страсти. и прочее ѡтягчивши душа ѿ тѣлесна
гѡ обычая, бесплодна боудетъ. тѣмъ же глетъ лоу
спсъ, блюдитеся, да неѡтягчаютъ срдца ваша рз
ѡбъяденїемъ и пїянствомъ и печальми житей
скими. тѣмъ же и апл глетъ, но оудержю си а ко
тѣло и порабощю е, да некакѡ инѣмъ проповѣ рмг
давъ, самъ непотребенъ боуду. и еликоже по
нуждаетеся сами на дѣло гдне, толико же и тѣ
ломъ здрави боудете, и дшями просвѣщаете
ся. якоже бо страдалецъ ѡбнажаетъ себе, да
счетаетъ тѣло к хитрости подвижнѣй, такѡ и
блгочестїя подвижникъ, долженъ есть ѡбна
жити себе, навсяко дѣло блго. апл глющу, по
учай себе ко блгочестїю. тѣлесное бо наказанїе въ а тим
малѣ есть полезно, блгочестїя же поученїе ко спе
всѣмъ есть полезно, завѣтъ имыи нынѣшнїя
жизни и боудущїя. гдь же да воздвигнетъ дшя
нашя на страхъ свой. тому слава вовѣки аминь.

Тогоже ефрема наказаніе.

Возлюбленніи, поразумѣемъ предстоящыя пре-
земнымъ царемъ, и служащыя престолу тлѣ-
нному, какѡ совсяцѣмъ бдѣніемъ, и со стра-
хомъ предстоятъ цр҃ю ихъ; то кольми паче
мы вѣрніи, должни есмы стояти предъ
нб҃нымъ цр҃емъ, со страхомъ и трепетомъ и со
всякою чистотою. тѣмъ же не помышляемъ воз-
любленніи, добрѣ соуще и кроткимъ окомъ, по-
разумѣти бж҃ественыхъ таинъ предлежащихъ,
тѣла и крове гд҃а нашегѡ іс҃ хр҃та. и препираетъ
исхо д г нас бж҃ественое писаніе гл҃я, пристрашенъ же
бывъ моисей, недерзняше разумѣти. пишетъ
бо, прославляющыя мя прославлю, и оуничижаяи
мя бесчести боудетъ. ты бо якѡ чл҃къ поразу-
мѣеши, самъ же той якѡ бг҃ъ вѣсть глубиноу
сердечную, и помышленія твоя прозритъ. како
ли же и дерзаемъ ѡставляти пѣнія, исходяще
прежде кончанія, безбѣды велики; аще бо званъ
боудеши навечерю моужа богата, то дерзноулъ
либы еси востати изсреды возлежащихъ, и ити в домъ
свой, а непребывая ли пребываеши, дондеже вси
востанутъ. оубоимся возлюбленніи имже писано есть,
проклятъ всякъ творяи дѣла гд҃ня с небреженіемъ.
потщимся оубѡ ѿ селѣ в малѣмъ семъ вѣцѣ и злѣмъ,

оу҆го́дни ѡ҆крѣсти́сѧ бг҃ови. ꙗ҆́кѡ да наслѣ́димъ
вѣ́чное цр҃тво. то́йбо ст҃ы́и во ст҃ы́хъ почива́ѧи
гдь, и҆ кру́подꙋшїю крѣ́пость подае́тъ, томꙋ̀ мало
сла́ва во вѣ́ки а҆ми́нь; Тогѡ́же ст҃а́гѡ преподо́
бнагѡ є҆фре́ма, наказа́нїе ѡ҆бдѣ́нїи.

Бра́те, помышлѧ́ю ꙗ҆́кѡ три соу҆ть дрема́нїѧ, сло
ѡ҆бходѧ́щїи мни́ха но́щїю. и҆ пе́рвое при ни
носѧ̀ комꙋ́ждо ꙋ҆ны́нїе дѣ́лесы̀ дїѧ́воли, є҆гда̀
на́чнетъ бра́тъ пѣ́ти на є҆ди́нѣ, и҆ а҆́ще боу́детъ
ѡ҆тѧгча́лъ стома́хъ є҆гѡ̀ бра́шны, то̀ оу҆ны́нїе
ѕѣлѡ̀ ꙋ҆́бѡ ѡ҆крочи́тъ є҆го̀. второ́е же прино́ситъ бра́
тꙋ посреди̇̀ собо́ра ѿ своеѧ̀ лѣ́ности, є҆гда̀ не во́литъ
є҆го̀ стоѧ́ти доскончанїѧ пра́вилнагѡ. тре́тїе же
быва́етъ, приносѧ̀ бра́тꙋ по є҆стествоу̀, є҆́же є҆́сть
на́прость, пра́вила ѡ҆бы́чнагѡ собо́ромъ. и҆ сегѡ̀
ра́ди подоба́етъ терпѣ́ти не мощнѣ́йшей бра́тїи, да
не боу́детъ совѣ́тъ вра́жїи. ты́ же оу҆́бѡ бра́те не
лѣни́сѧ, но трезви́сѧ ѡ҆ всѣ́хъ. нѣ́си ли слы́шалъ а҃ ца
писа́нїѧ гл҃ющаго, ꙗ҆́кѡ мно́жицею зва́нъ бы́въ г҃
пр҃ркъ самоу́илъ. и҆ ни є҆ди́ною же ѡ҆блѣни́сѧ на во
ста́нїе, но ꙗ҆́кѡ о҆троча̀ бесѣ́дꙋѧ. є҆гда̀ оу҆́бѡ сто
и́ши в собо́рѣ посредѣ̀ бра́тїи, и҆ли̇̀ є҆ди́н на славосло́
вїи бж҃їи, и҆ ѡ҆бы́детъ тѧ пе́рвое дрема́нїе, сопроти́ви
сѧ. є҆да̀ ка́ко ѕлѣ́е ѡ҆блѣни́вшꙋтисѧ, возврати́
шисѧ то́щь на посте́лю свою̀, но терпи̇̀ терпѣли́во.

Аще явитъ тисѧ единою или дважды, не ѿступи
ѿ мѣста, и ѡбрѧщеши велику пользу. подобна
бо есть стрть, не сытнагѡ сна ѡбъѧденїю. Аще
бо навыкнетъ кто многѡ ѧсти, и естество мнѡ
го проситъ. Ащели же навыкнетъ воздержанїю,
не ищетъ многѡ ѧденїѧ. помысли возлюбленне
рыбарское художьство, какѡ всю нощь совершают
бдѧще, тѣла ради терпѧще. Ащели же кто ихъ
ѡтѧгчавъ сномъ, разлѣнивсѧ поспитъ, егда же
востанетъ и поразумѣетсѧ самъ, ѧкѡ неимыи ничто
же, бдѣвшыѧ же и ловльшыѧ ѡбогатѣвша, и
тогда начнетъ каѧтисѧ и глати, ѡ лютѣ мнѣ
нерадивому и лѣнивому, ѧкѡ нерадивъ усноухъ,
ѧкѡ и азъ быхъ ѧлъ ѧкоже и дружина моѧ, и ѡ
богатѣлсѧ, но ѡблѣнивсѧ, и доу нн҃ѣ в домъ мой
ѱлом тощъ. Усноуша бо сномъ своимъ и неѡбрѣтоша
ое ничтоже. помысли возлюбленне, чреми женики
и мѣдную хитрость дѣлаемую рукама, и ѡбрѧще
ши троудъ и бесчисленъ, и бдѣнїе мнѡго и терпѣнїе.
мы же ни дымом ни прахом палими есмы, ни искра
ми огнеными жегоми есмы, ни иного ничто же
подобнагѡ пострадавше, но стоѧще на мѣстѣ чи
стѣ пред гдемъ бгомъ нашимъ. в чистотѣ блазѣ и
мирѣ, во ѱалмѣхъ, и пѣснехъ и в пѣнїихъ дховныхъ,
в надежи блазѣ, да почто унываемъ возлюбленнїи;

что бо суть лѣта нашѧ на земли, се бо прркъ
вопіетъ, чл҃къ суетѣ оуподобисѧ, и дніе егѡ ѱл҃ом
ꙗкѡ сѣнь преходѧтъ. неревноуй оубѡ моей лѣ рмг
ности, погубивъ в ней терпѣніе. се вѣдыи, ꙗкѡ
трезвѧисѧ, той прибытокъ ѡбрѧщетъ, а лѣ
нѧисѧ, той ѿщетитсѧ. кождо бо васъ за себе
слово воздастъ бг҃ови. азъ же вѣдѣ ꙗкѡ бе ѿвѣ
тенъ есмь ѿ дѣлесъ, и ныѧ оубѡ оучю, а самъ
в лѣности пребываю. Тѣмже молювы раби блгвѣ
нагѡ, и вѣрніи спасители, молите замѧ х҃а,
цр҃ѧ силам нбнымъ, ꙗкѡ да потребитъ множество
грѣхѡвъ моихъ, по множеству щедрѡтъ егѡ,
и спасетъ мѧ в цр҃твіи своемъ нбнѣмъ, ꙗкѡ чл҃колюбецъ.
не прибытокъ оубѡ есть, еже рещи сонъ, и
тѣлесныи покой, но прибытокъ есть и покой,
еже понуждати себе надѣло бж҃іе. понудимсѧ оубѡ
сами возлюбленніи, да пришедъ оубѡ гдь нашъ ѡбрѧ
щетъ насъ бдѧща, и сподобитъ насъ бл҃женству свое
моу. дроугъ дроуга оубѡ оутѣшимъ возлюбленніи,
и дроугъ дроуга накажи въ страхъ бж҃іи,
и дроугъ дроуга воздвигнемъ единодушно, на сла
вословіе сп҃са нашегѡ іс҃а хр҃та, ꙗкѡ да и самъ во
скреситъ насъ, совсѣми возлюбльшими ꙗвленіе
егѡ, и поставитъ насъ ѡдесноую себе, совсѣми
ст҃ыми егѡ. ꙗкѡ тому слава вовѣки аминь;

Тѣгѡ́же ѻ҃тца ѐфре́ма наказа́нїе.

цѣ́ ключи́тсѧ кото́рому бра́ту прїи́ти во мни́
шєско́е жи́тїе, ѿ нѣ́кїѧ то́кмѡ вины́, а́ще
не́ ѡ҃вправи́тъ ско́рѡ, а́бїе поглоти́тъ є́го
дїа́волъ, и начнетъ є́го повтрева́ти нанцева́ѧ,
и рече, что хо́щеши тружда́тисѧ ѿ сели́ѣ, и
любе́знѡ прилѣ́жати на до́брыѧ дѣ́тели, не во́у
ѕрѣ́ти воздаю́нїю; е́да своею во́лею пришелъ
є́си на и́ночество; ни, но понѹ́жди є́си пришелъ,
а́ще не́ быти ключи́лсѧ нцева́ бе́ць быти;
не́кто пришелъ є́си. не вовхо́щи ѹ҃бѡ ѿсели́ѣ вто́ра
да́ти въ во́ѹе, не и́мать бо ти бг҃ъ бли́зи ѡ҃вемъ
да́ти. сі́ѧ вложитъ во ѹ҃мъ бра́тѹ, не навидѧи
добра́ дѣ́монъ, хотѧ́ вовре́щи є́го вѣ́погибель не
чаѧ́нїѧ. тогда́ про́чее бра́тъ не разѹ́дивъ вѣ́сѣ
дѣ́ла гдня, да́стъсѧ внечаѧ́нїе, и тогда́ начнетъ
нерадѣ́нїе́мъ жи́ти, в҃ бе́зако́нствѣ бж҃їи. проти
вѹ́же глати ма́лы и вели́ки, и не́вы́таго вна́ тре́бѹѧ.
а́ще что бла́го когда́ сотвори́лъ є́сть игѹ́менъ
є́мѹ, то́ѩкѡ тще́тоѹ мни́тъ. мно́жицею же
ропцїа́ и рыда́ѧ, и ѹ҃же а́бїе і҃спрове́та, погибели
ва́мѣ предае́тъ. и въ добродѣ́тели мѣ́сто, ѹ҃же
ни́ѩка́ начне́ любе́знѡ зла́ѧ дѣ́лати. непомы́шлѧѧ
бли́зи гдня ѿ того́ѡ мѣ́сто є́же глати вѣ́сѣ, ѳ҃
дѹ́ше ко́ликѡ и҃х і҃подо́бишасѧ вїю́ жи́знь прїи́ти,

многимъ постомъ и млтвами, азже в лѣности
пожихъ дни моѧ, и какѡ гдь сподобилъ мѧ єсть
въ сицево предъспѣѧнїе прїити, въ чистое и без
молвное житїе. не помѧноувъ гдь грѣхѡвъ моихъ
многихъ. тѣмже и мы оубѡ потщимсѧ ѿ дше,
достойна дѣла сотворити покаѧнїемъ, да несугоу
бу моуку ѡбрѧщемъ ѡ сихъ, ꙗкѡ блгти бжїѧ
ѿметавшесѧ. послоушай же и притчи к симъ.
Богатъ бѣ нѣкто в странѣ нѣкоей, и купи себѣ
села, ѡбонъ полъ рѣки, и призва рабы своѧ,
и ѿпусти ихъ абїе, раздѣливъ имъ села, подавъ
комуждо, ꙗкоже восхотѣ, и рече имъ, да идетъ
кождо васъ в свою часть, и да дѣлаетъ в ней,
дондеже пришедъ вижю ваше дѣло. нѣцыи же
ѡбрѣтошасѧ ѿ нихъ блговолни и влколюбци, и не
преслоушашасѧ заповѣди влки своегѡ, но абїе пре
шедше рѣкоу, дѣлаху на селѣ гдна своегѡ.
Друзїи же ѿ нихъ не послушливи соуще и жестосе
рди, сопротивъ рекоша гдну своемоу, глаголю
ще, мы гласа твоегѡ не послоушаемъ, и рѣки
не прейдем, и на селѣ твоемъ не дѣлаем. ѡ всѣхъ
же сихъ не прогнѣвасѧ гднъ ихъ, но оуготова
пиво рабѡмъ своимъ, и оупоивъ не послушливыѧ
рабы, и повелѣвъ другимъ рабѡмъ превести ихъ
рѣкоу. и превезоша ихъ рѣкоу, и положиша ихъ

коегождо ихъ начасти ихъ, юже бѣ далъ имъ
гдⷭ҇нъ ихъ. и воспрѧноувъ единъ ѿ нихъ, ѡбрѣте
сѧ ѡбонъ полъ рѣки, лежа начасти своей, юже бѣ
далъ емоу гдⷭ҇нъ егѡ, и дивисѧ ѡсемъ, и рече все
бѣ, аще такѡ возлюбилъ мѧ есть гдⷭ҇нъ мой, ѿ
метавшоусѧ мнѣ и непрогнѣвасѧ намѧ, но пре
велъ мѧ есть долготерпѣніемъ великоую рѣкоу сію,
и ноужноую, ꙗкѡ воснѣ превелъ мѧ есть, и нача
сти моей положилъ мѧ есть, тѣмже оубѡ и азъ
потрождаюсѧ добрѣ населѣ егѡ, незабываѧ бла
гихъ егѡ дѣѧніи. и начатъ дѣлати прилѣжнѡ,
ꙗкоже и постигнути емоу и преднїѧ. посемже во
спрѧноувъ и другіи рабъ, ѡбрѣтесѧ и той ѡбонъ
полъ рѣки, населѣ гдⷭ҇на своегѡ. лукавъ же сыи и
лѣнивъ, рече всебѣ, се рече рѣкоу сію великоую и
ноужноую, ꙗкѡ воснѣ превелъ мѧ есть, азъ же
поустъ есмь ѡставилъ виноградъ егѡ, и оузрю что
хощетъ ми сотворити, и паки возлегъ и оуспе. спѧ
щоу же емоу взыдетерніе, и дивїа лѧдина покры
егѡ. Непомнозѣ же времени прїиде гдⷭ҇нъ рабъ
тѣхъ, видѣти коегождо дѣло, и видѣвъ дѣло
прежде наченшихъ, и блгⷭ҇ви ихъ. и паки потомъ прїи
де крабоу томоу, егоже бѣ самъ воснѣ превезлъ,
и видѣвъ дѣло егѡ возвеселисѧ ѡнемъ, и блгⷭ҇ви егѡ.
посемже прїиде видѣти лѣниваго раба и дѣло егѡ,

и пришедъ ѡбрѣте его спѧща, терніемъ же и лѧди
ною покровена, и призвавъ его спрещеніемъ рече, рабе
лукавыи, почто поустъ еси ѡставилъ виноградъ
мой; или невѣси какѡ тѧ превезохъ рѣкоу во
снѣ, и натвоей части положихъ тѧ, и непомѧ
ноухъ ѕлобы твоеѧ, ѡ первѣмъ ти непокорствѣ;
небѣли тебѣ подобало оуподобитисѧ клевретѡмъ
своимъ имже образомъ и тѣхъ превезохъ рѣкоу;
то не тѣмжели тѧ оуподобихъ. тогда ни еди
наго ѿвѣта ѡбрѧщетъ рабъ онъ въ день стра
шныи. тогда господинъ ихъ, сотворитъ комоу
ждо подѣломъ ихъ. Глютъ оубѡ богатаго, влкоу ха; то
селоже, вѣроу; піѧнство же, молвоу; ноужноую
же рѣкоу, прелесть и богатство вѣка сегѡ; при
лѣжныѧ же рабы праведники; а ѿ піѧнства во
спрѧноувшаго и дѣлавша, моужа грѣшна и ноу
ждею и искоусомъ воспрѧноувша, и притекша къ
бгоу и сотворша волю гдню; лѣнивыи же рабъ,
члкъ ѡвергіи блгть гдню, и нерадивъ ѡ спасеніи
своемъ. ѡ всѣхъ же сихъ воспомѧни савла, какѡ дѣѧ ка
вземъ епистолію ѿ архіерей, и идѧше въ да
маскъ гонити вѣровавшихъ во хрта, и шедъ иска
зити вѣроу, и ѡбрѣтесѧ проповѣдникъ вѣрѣ;
многи бо щедрѡты гдни на всѣхъ призывающихъ ѱломъ рмд
его воистинѹ. томоу слава во вѣки аминь;

Тогѡ́же вта́гѡ и҃ прпⷭ́бнагѡ о҃ц҃а на́шегѡ Є҃фре́
ма, ѡ҃бы́нїи, и҃ ѡ҃рꙋ́чномъ дⷭ́лѣ.

Со о́бщіе сжива́ющими ю҃ны́ми мни́хи, разли́чно
бо́рется бра́гъ. нⷭ́кото́ромꙋ о҃ⷭ́бо ѿ҃ни́хъ бло
жи́тъ во ꙋ́мъ не́навистⷬ нарꙋ́чное дⷭ́ло. и҃ ко
то́рое гл҃ю дⷭ́ло; бл҃годⷭ́ти бы́вающи и҃ поспⷮ
шествꙋ́ющи, заꙋ́тра воста́нетъ бра́тъ, и҃ со
тво́ритъ ма́твы вкⷭ́лїи свое́и, и҃ пото́мъ во́зме
рꙋ́чное дⷭ́ло, тогда́ не навидя́ми добра́ дⷭ́монъ
приведе́тъ є҃мꙋ́ ꙋ́мъ на́ꙋныніе. а҃ще ꙋ́бо те
рпи́тъ бра́тъ дⷭ́ламъ и҃ поꙋча́емъ, ѿ҃же́нетъ ѹ҃ны
нїе, бл҃гⷬ поспⷮшествꙋ́ющи, и҃ непобⷮ́ждень
бываетъ бра́тъ ѹ҃ны́нїемъ. а҃ще же пришедшꙋ
ѹ҃ны́нїю, и҃ неподвизаетсѧ терпⷮ́нїе, но а҃бїе
разслабⷮ́въ ꙋ́момъ начнетъ гл҃ати вⷭ́бѣ. днесь
а҃кѡ є҃диною ѡ҃блⷮ́нѭ себѣ, немогꙋ́бо ничто́же.
и҃ что҃ и҃мамъ сотвори́ти; но пребꙋ́дꙋ пра́здень
днесь, дава́ покою; ꙋ҃тро же понꙋ́ждꙋ себѣ надⷮ́
ло, и҃ сотворю́ противꙋ́ дⷭ́мꙋ дне́мъ дⷭ́ло. та́че
пра́здень пребꙋ́детъ бра́тъ пе́рвый день, и҃ сотво
ри́тъ ꙋ́же є҃динагѡ дне́ дⷭ́ло. та́кожде и҃ наꙋ́тре
нїй день, мно́жайшимъ ѹ҃ны́нїемъ ѡ҃блⷮ́нитъ
бра́та, а҃кѡже и҃ вчера́, и҃ принесетъ є҃мꙋ́ па́
мⷯть настоꙗ́щагѡ дне́ и҃ мимоше́дшагѡ. тогда́
проче́е ѡ҃бдержи́мъ бра́тъ помы́слы, воста́нетъ

и ѡставитъ дѣло свое, и начнетъ творити дѣло
ꙗкѡ не дѣло, ꙗкѡ множицею и ѿ кѣлїи изведетъ
его, и сотворитъ его в походы исходити. и симъ
искушаетъ лукавыи мниха, ѿ своеѧ области.
иногда же и инако побѣждаетсѧ съ братомъ врагъ.
послоушай же сеѧ вины и премоудръ боудеши, и
даждь славу бгови, и оувѣдавъ соблюди, ꙗкѡ оувѣ
да лаѧнїе его, ꙗкѡ левъ бо рыкаѧ ходитъ, ища а пе ѯг
кого поглотити. и нѣкоему бо брату единому си
живоущу, и сѣдѧщу в кѣлїи, и дастъ емоу лука
выи прилѣжанїе, единодушно наручное дѣло его,
паче же рещи, ѿ нюду же раждаетсѧ стрсть сребролю
бїѧ. тогда прочее оуꙗзвена бывши душа, сотво
ритъ ѕлое сребролюбїе, глаголю же, и приготовитъ
мниха на оутренее и вечернее рукодѣланїе. паче
же рещи, ꙗкоже возможно и млтвы и собѡра не
брещи, но дѣло токмѡ едино имѣти сребролюбїѧ
ради. и егда восклеплютъ в собѡръ, послѣжде
всѣхъ прїидетъ братъ в собѡръ, и прежде всѣхъ
излазитъ. Сїѧ оубѡ вѣдыи возлюбленне блюди
себе, да не ѕлѣй льсти покоривъ себе, ѿпаде
ши своегѡ оутверженїѧ. и да не продолжимъ слове
се, разрушивъ емоу жилы сребролюбїемъ, и на силы
чнетъ поваждати его. братъ же не разумѣвъ
ѡкроченїѧ дїѧволѧ и страсти, начнетъ глаголати

лд

прѣ҃вкоую́м, дѣ́ло толи́ко дѣ́лах҃ъ бл҃гов҃ѣ́нѣ вс҃ѣмъ
дѣ́лѣ, и҃мзды не и҃мамъ, а҆́коже вамъ по́льза
и҃ троу́дъ и҃мате бесчи́ле. о҆́бача лоу́чше є҃́сть пра́з
днꙋ бы́ти, нежели́ зла́м дѣ́лаї́м бре́щи, но
идоу́ нинэ́и хи́тростѝ наꙋ́чюм҃, ѿне́м же по́лзꙋю
м҃, и҃ наѥ́мъ дово́ленъ пр҃ї́имоу́. подо́бно же и҃ сѐ
и҃зꙋ́шаем бы́ваетъ сата́ною, свои́мъ не вѣ́данїе,
моу́жь бо хи́тръ вс҃ѣ́ въ мѣ́рꙋ дѣ́лаетъ, и҃ма́же
о҆́бразомъ, а҆́кѡ да́бы мл҃твою въ собѡ́рѣ свое́мъ
побы́валъ, и҃ мл҃тва вѣ́ры да́етъ є҃моу́ кр҃ѣ́пость
и҃ бл҃года́ть, во вс҃я́комъ дѣ́лѣ бла́сть. а҆́ще бо
бино́ю дѣ́ла, пр҃ї́идетъ въ доу́шю чюжі́н помы
влъ, и҃ вознесе́нтъ чл҃къ помы́слъ свои́, и҃ли сребро
любї́емъ, и҃ли тщеслáвї́емъ, и҃ли сн҃ѣхове́селїе,
и҃ гноу́сны́мъ волшбе́нї́емъ, и҃ли не вѣ́рствї́емъ,
и҃ чревошъстадѣ́нї́емъ, и҃ пї́анствомъ и҃ похо́тьми,
и҃ подо́бны́ми семоу́, а҆́ще разі́ѣ́тъ въ дꙋ́ши
свое́и, ѿ прежде́речє́нны́х҃ъ стра́стє́х҃ъ, а҆́ї́е пора
бо́титсѧ чл҃къ стра́стє́мъ. ибо є҃́сть тѧ́жкѡ
рꙋ́чное дѣ́ло мни́хꙋ, гонѧ́щемꙋ доволнѧ́ и҃ подо
бнѧ́, но є҃моу́ же а҆́ще похо́щетъ дꙋ́ша кото́ры
стра́стє́мъ, то на́томъ чл҃цѣ сбоу́детсѧ пи́сл
нное, и҃мже бо кто́ побѣ́ждент҃ъ бы́ваетъ, томꙋ
и҃ порабо́титсѧ. а҆́ще бо вре́бра ра́ди дѣ́лаеши,
побѣ́ждент҃ъ бы́ваеши. є҃гда́же и҃зы́точествꙋеши,

да́нже не и́моущему ти́хостїю, ти́ха бо да́теля
лю́битъ бг҃ъ. и́ паки, ва́шъ и́збы́токъ, о́нѣхъ
е́сть и́сполне́нїе, ꙗ́кѡ да бу́детъ ра́вно и́ то́чно
и́мѣнїе. ꙗ́коже пи́шетъ, мно́гое не умно́жи
тсѧ, и́ ма́лое не оу́ма́литсѧ. гдь же да напра́витъ
сердца̀ ва́ша на стра́хъ свои́. ꙗ́кѡ тому̀ сла́ва
во вѣки вѣкѡ́мъ, а́минь.

Тогоже ст҃а́гѡ и́ прпⷣбнагѡ о́ц҃а на́шегѡ е́фре́ма
ѡ мы́слѣхъ, и́ ѡ́прехожде́нїи мѣ́стнѣмъ.

Разли́чно бо́ретсѧ дїа́волъ, с сꙋ́щими подⷯ҇ховны́мъ
о́ц҃е́мъ, и́ въ покоре́нїи сѣдѧ́щими. и́ а́ще
ви́дитъ и́хъ вра́гъ плотска́ѧ помышлѧ́ющихъ,
и́ а́бїе вложи́тъ и́мъ плотскі́ѧ по́мыслы, глаго́
лѧ, и́зыди и́зъ о́бщагѡ житїѧ̀, и́ причасти́сѧ
ку́пли, и́ соберѝ себѣ̀ тре́бованїѧ. дⷯ҇ховными же
пра́вдами повели́тъ лꙋка́выи, и́ вложи́тъ е́мꙋ̀
воу́мъ сицева́ѧ, и́ рече́тъ, въ ми́рѣ дѣ́лаеши,
и́ ꙗ́си ꙗ́кѡ ско́тъ, и́ ка́ѧ пра́вда е́сть сїѧ̀, е́же
дѣ́лати и́ ꙗ́сти; се́ю оу́бѡ ꙗ́дїю воста́нетъ тѝ
бра́нь блоу́днаѧ. и́ паки, а́ще не ꙗ́си, не мо́жеши
дѣ́ла терпѣ́ти, но во вно́утренюю пꙋсты́ню и́дѝ,
и́ спасе́нъ бу́деши, гдⷭ҇нѧ бо е́сть землѧ̀, и́ ко
нцы̀ е́ѧ и́сполнь, то́кмѡ ма́лѡ желѣ́зцо возмѝ
с собо́ю, и́мже хо́щеши бы́лїе и́скопова́ти, и́ ꙗ́сти,
ꙗ́коже и́ пе́рвїи мни́си творѧ́хꙋ, и́же ꙋгоди́ша бг҃ꙋ.

б҃ ко
рп҃ѕ
сло
ка
лє

и каѧ потреба есть здѣ сѣдѣти, идѣже соблазни
соуть и клеветы и ѡглаголанїѧ, и ины вещи, ихъ
же неподобаетъ глати. егда же изыдеши, и сего
ничтоже имѣти имаши. хитрости бо иной научи
шисѧ, ѿнюдуже ꙗкѡ довольну мздоу прїиме
ши, да и убогому подаси ѿ труда твоегѡ. сїѧ
вложитъ брату воумъ лукавыи. и тегда ѿвѣ
щаетъ братъ помыслу глѧ, се исхождоу до здѣ, и
вкоемъ мѣстѣ сѧду, невѣмъ, еда когда исшедъ.
и неѡбрѣтъ мѣста, паки возвращисѧ сѣмѡ.
сопостатъ же глаголетъ, токмѡ до здѣ изыди,
нѣсть бо ти скудота мѣста, кого бо рече гдь ѡста
ви; еда ли и тебе хощеѡставити, но паче невоз
вратишисѧ сѣмо. ѿвѣщаетъ братъ глѧ, да по
терпимъ до сегѡ времене. сопостатъ же глаголетъ,
то гдѣ можеши терпѣти напасти бываемыѧ на
мѣстѣ семъ; имнѧ братъ наболїи оуспѣхъ вле
комъ сыи, вознесетсѧ помыслы, еже есть
ѕлѣе всего. ꙗкоже бо корабль въ пучинѣ сыи,
имѣѧ малу скважницу, и ѿ малыѧ тоѧ толикѡ ве
личество потоплѧетсѧ. тѣмже образомъ и душа,
прїемлющи вражїѧ лаѧнїѧ, аще не воспрѧнетъ
к сотворшему еѧ. воспрѧновенїю бо потреба есть
возлюбленнїи, и смиреннѣй моудрости ѕѣлѡ.
все же лукавое оупражнѧетсѧ, любве ради ꙗже

къ бгу. вознесъ же себе помыслы, и прїидетъ ко игоумену глѧ, авво сотвори любовь ѿпусти мѧ, немогу бо ктому во общемъ житїи сѣдѣти. и сїѧ слышавъ старецъ, начнетъ скорбѣти и тужити ѡ братѣ, ꙗкѡ поруганъ бысть. и начнетъ молѧ его глати, азъ брате не ѿпущю тебе, почто же чадо послоушаеши дѣмона, хотѧщаго тѧ разлучити братства, и сладкїѧ ихъ любве; или невѣси брате, аще и ѕлѣзетъ овча ѿ ѡграды, ѕвѣремъ снѣдено бываетъ. рцы же ми чадо, еда азъ ѡскорбилъ тѧ есмь; или кто ѿ братїи ѡпечалилъ тѧ есть рцы ми, да азъ тебе оутѣшю ѡ гдѣ; ащели же кто ѡскорбилъ тѧ есть ѿ братїи, терпи глаголющагѡ ради. дроугъ дроугу тѧготы носите, и такѡ скончаваете законъ хртовъ. ащели же и азъ тѧ ѡскорбихъ, свидѣтель ми есть срцевѣдецъ бгъ, ꙗкѡ не возненавидѣхъ тебе, но спасенїѧ ради дши твоеѧ се тебѣ бысть. оушима же токмѡ слышитъ братъ, внoутрь же влекомь есть помысломъ, тако жде и всѧ братїѧ молѧтъ его глюще, неѡстави насъ брате, коупно же и кающе его. и аще покоритсѧ братъ безмолвствовати, избоудетъ многихъ напастей и скорбей. ащели же непокоритсѧ, тогда глаголетъ ко игоумену, ничесого же ради,

гл҃ сг҃і

но єдин хощꙋ безмолвствовати. и да непродолжим
словесе, ѿлꙋчитсѧ братства, и изше изъ монасты
рѧ, поглѧдаетъ надесно и налѣво, и аще ищетъ сегѡ
мира, ѡслѣпѣ таковыи помысломъ, и глетъ
в себѣ, изъ бых дѣтелнагѡ житїѧ мнишескагѡ,
и премрость сказоуетъ, свою погибель. подобенъ
єсть таковыи члкꙋ, иже в земъ свой водоносъ,
и иде почерпати воды, водоноса же небѣ помылъ
водою, возвращаѧжесѧ и сосꙋдъ сокрꙋши. такѡ
и ѿметаѧисѧ блгти гдни, и в миръ паки воз
вращаѧсѧ, и аще невоздержимь боудетъ братъ
блгочестивымъ помысломъ, то во внѣшнюю пꙋ
стыню изведетъ єго. прилꙋчитъжесѧ ємоу
ѡбитати оу старцевъ нѣкоторыхъ, старцы же
оубѡ прїимꙋтъ брата съ радостїю, и потомъ во
просѧтъ єго, ѿкоудꙋ єси брате, ѻиже речетъ,
ѻбщагѡ житїѧ ѻногѡ бѣхъ братъ, и оу ныни
емъ ѡбъѧтъ быхъ во ѻбщемъ житїи, изыдохъ
ѿ ѻбщагѡ житїѧ, и нынѣ ищоу идѣже сѧдꙋ,
и плачюсѧ грѣхѡвъ моихъ. и тогда старцы на
чнꙋтъ оутѣшати брата, глаголюще ємоу, иди
оубѡ во ѻбщее свое житїе чадо, и прочее почиеши,
себо видиши насъ, въ коей тѣснотѣ єсмы въ
мѣстѣхъ сихъ. ибо слышали єсмы ѿ ѻцъ въ
мѣстѣхъ сихъ, ꙗкѡ добра ѻбщаѧ житїѧ,

на и паче же юнымъ. и аще оубѡ оувѣрится братъ, и
возвратится в мѣсто свое, и абіе безмолствуетъ,
избѣжавъ скорбей многихъ и ѕлыхъ. аще ли же
не оувѣрится, но вовноутренюю пустыню поже
нется, и постигъ братъ пустыню, начнетъ не
радити. к томуже и дѣмони излиха смутятъ
его страшеніемъ, и рекоутъ, добрѣ сѣдяше
съ братіею своею, кто тя пребра, и изведе въ пу
стыню сію; и кая правда есть, аще оумреши
ѕлою смертію в пустыни сей, тогда явятся бра
ту болѣзни велики, и страшилища, и моуки
многи в помыслѣхъ егѡ, и тогда начнетъ глати,
добрѣ сѣдяхъ, и какѡ прельщенъ быхъ; или кіи
дѣмонъ прельстилъ мя есть, изыти в пустыню
сію страшную, идѣже ѕвѣріе живоутъ лютіи
мнози. чтоже сотворю окаянныи; аще в падоу
в роуцѣ варварѡмъ; или егда в разбойники в па
доу; или ѕвѣрь ѕѡлъ срящетъ мя, но и бѣси
мнози ѡбрѣтаются в мѣстѣхъ сихъ, поустѡбо
есть мѣсто се, и какѡ могу единъ жити в пу
стыни сей, паче же ѡбыкшу ми множайшей бра
тіи. воистину оубѡ аще не воспрянетъ таковыи,
живыи единъ в пустыни, абіе и оумъ погубитъ,
якоже нѣцыи мнози пострадаша. и потомъ по
словесѣхъ сихъ, начнетъ братъ глати въ себѣ,

да идоу и вселюся близъ братїи единоживоущїя. и потомъ прїидетъ къ единоживоущим, и введоут его с миромъ, и прїимутъ его ѡ гдѣ. и подавше емоу кѣлїю междоу собою, принесше емоу, якоже можетъ рука его дѣлати. и потомъ сядетъ братъ в кѣлїи своей, и глетъ, оуже себѣ долженъ есмь дѣлати малое се дѣло, да ѡбрящу пищю. и паки что сотворю, якѡ дѣла ручнагѡ мѣста сегѡ не оу навыклъ есмь; и поднеже, навыкнувъ братъ ручное дѣло, начнетъ молвити, якѡ единъ сыи живыи. якоже бо ѡбыкшу единому жити, являетсѧ ѕло общее житїе, такожде и ѡбыкшу во общем житїи, ѕло являетсѧ житїе едино живоущих. и начнетъ прочее братъ напастїю ѡбдержимь, раскаявсѧ глаголати, се молвлю ѡ всемъ, и нималѡ служенїя ѡбрѣтаю возложитисѧ, съ своими помыслы борясѧ. егда же бѣхъ во общемъ житїи, сего всего празденъ бѣхъ. печаль же бѣ моя токмѡ, еже ити в собѡръ свой на моленїе мое, и намалое дѣло ручное. нынѣ же что сотворю азъ окаянныи; грѣхъ бо ради моихъ сїя приключишамисѧ. егда бо ѡслоушахсѧ наказанїя оца моегѡ, и сегѡ ради ѡбдержат мѧ скорби многи. якоже бо ѕлое ѡслушанїе адама израя изведе, такѡ и мене изъ монастыря моегѡ.

И ѡ прехожденїи мѣстнѣмъ

И посихъ ключитсѧ принести братꙋ помыслъ на
блгое и на ѕлое. И ѕлыи помыслъ вложитъ емоу
воꙋмъ глѧ, се оуже общее житїе искꙋсилъ еси,
и в пꙋстыни моученъ бысть, и аще возвратиши
сѧ во общее житїе, срамотати есть и поношенїе.
не токмо же се едино во общемъ житїи, но и скорби
соуть и соблазни мнози, и паки въ пꙋстыни сей
страшилища и троудъ бесчисленъ, но паче изъ
шедъ иди в миръ, и тамо бо аще хощеши боѧ
тисѧ бга спасешисѧ; или мнитъ тисѧ ꙗкѡ тїи
едини соуть, иже в пꙋстыни спасаютсѧ. Аще
же боудетъ братъ моудръ, ѿвѣщаетъ помыслꙋ
своемоу глѧ, аще же и в пꙋстыни, идѣже есть
безмолвїе много и тихость, не ѡстави мене бе
молвы, и аще идоу в миръ, то какѡ не восхоще
намѧ востати ѕло. сїѧ вложитъ врагъ воꙋмъ
егѡ, хотѧ его возвратити ꙗкѡ пса на своѧ бле
вотины. Аще же пребываетъ в помыслѣ, абїе
в миръ поженетъ его врагъ. Ащели же есть дша
оуповающи на спасенїе гдне, бгъ дастъ емоу
помыслъ добръ на поуть правыи; се же предложе
нїе блгагѡ помысла. И речетъ, се оуже и общагѡ
житїѧ искꙋсилъ еси, и в пꙋстыни моученъ бысть.
тѣмже искꙋси помыслы своѧ, и идѣже видиши
ꙗкѡ созидаема бывае дша твоѧ, тамѡ пребывай.

слово ка҃ ѡ мыслѣхъ

аще же и в сихъ мѣстѣхъ хощеши безмолвы быти,
ꙗкоже и прочаѧ братїѧ сѣдѧщаѧ гда ради, гдь
іс хрстосъ не имать тебе ѡставити ни презрѣти,
но той ти поможетъ, токмѡ в страсѣ егѡ жи
ви. аще ли же и во общее свое житїе хощеши воз
вратитисѧ, и се лоучше ти есть. и нерцы в по
мыслѣ своемъ, срамъ ми есть ѡбратитисѧ к бра
тїи своей, имѣти бо мѧ имутъ ꙗкѡ нестерпѣ
вша, и несовершивша труда пустыннагѡ, и ꙗкѡ
страшливаго воина ѿ ѡполченїѧ брани бѣжавша
го. не такѡ брате мой не такѡ. но паче ꙗкѡ искоу
сенъ подвизалецъ, реченное аплѡмъ совершилъ
а҃ солоу҃ еси. глетъ бо, всѧ искушающе, добрѣйшаѧ имѣ
сог ти. и се ты всѧ вкоупѣ искусилъ еси и ѡбрѣлъ
ѱлом рлв еси, ꙗкѡ кѡль добро и кѡль красно, но еже жити
при нг братїи вкоупѣ. ꙗкоже пишетъ, братъ братомъ
помогаемь, ꙗкѡ градъ твердъ и высокъ, оукрѣ
питъ же сѧ, ꙗкѡ нетлимо црство. и покаѧвсѧ
братъ ѡ сихъ, идетъ во общее житїе, и прїи
метъ его игоуменъ и братїѧ с радостїю, рекша
рн рві гѡ ради, прїемлите изнемогающаго, и дадѧтъ
емоу кѣлїю. и поднехъ нѣкїихъ брату безмолвы
пребывающу, и начнетъ лукавыи сицевыми сту
жати брату, и речетъ, паки ли в первѧ пришелъ
еси. не годѣли ти едина свобода пустыннаѧ,

и ѡ прехожденіи мѣстнѣмъ

ꙗкѡ невѣдѧше иного ничтоже ѕла, но ни соблажнѧ-
шесѧ, ни глаше ничтоже иного ни к комꙋ же. и
толикѡ паки начнꙋтъ бѣси смꙋщати брата, ꙗкѡ да
бы мощно было прокопавше стѣнꙋ ѿ монастырѧ
бѣжати. принесоутъ бо емоу оуныніе, и в малом
рꙋкодѣланіи, хотѧще паки ѿ торгнꙋти ѿ кѣліи
егѡ. аще же боудетъ смысленъ братъ, сопротивнаѧ
глетъ к себѣ глѧ, не имате бо мнѧсѧ порꙋгати, дѣлате
ліе безъ законіѧ, понеже совѣта вашегѡ небрегоу. совѣтъ
бо вашъ полнъ есть ꙗда смертоноснагѡ. послоушахъ
бо васъ первѣе и изыдохъ, мнѧхъ къ преспѣѧніе
ити, и еже изъ монастырѧ моегѡ изыдохъ, и поль
зы неѡбрѣтохъ, токмѡ еже разꙋмѣхъ, ꙗкѡ
вси пꙋтіе ваши тма, и ходѧи понихъ вотмѣ
ходитъ. азъ же ѿ нынѣ, бгꙋ моемоу поспѣшествоую-
щꙋ, положю себе ꙗкѡ рабъ есмь тогѡ, и приведъ
гдь мой предалъ мѧ есть игоуменꙋ, тѣмъ же
нѣсмь самовластенъ. рꙋчнымъ же дѣломъ что ми
стꙋжаете, еда добрѣе бѣхъ в мирѣ, идѣже не
токмѡ днію дѣлаютъ, но и нощію, и пекоутсѧ
женами и дѣтьми и домомъ. мене же сихъ всѣхъ
свободилъ есть хртосъ, ꙗкѡ ꙗремъ егѡ блгъ
есть, и бремѧ егѡ легко есть. сегѡ ради оукло
нитесѧ ѿ мене лꙋкавіи, и испытаю заповѣди бга
моегѡ. ꙗкѡ томꙋ слава во вѣки аминь;

ма҃ мг
ѱлом рн҃і

л҃д

Тогоже прпдбнагѡ ѻ҆ц҃а нашегѡ ефрема наказа-
ніе, ꙗкѡ подобаетъ во единомъ мѣстѣ пре-
бывати до кончины своеѧ.

слѡ кв

Вложитъ помыслъ старцу, се колико лѣтъ имаши во ст҃ѣмъ мѣстѣ семъ, бг҃ови работаѧ, нн҃ѣ оуже состарѣлсѧ еси, и не можеши терпѣти канѡнъ мѣста сегѡ. ибо и плоть твоѧ немощна бысть, и къ тому нѣсть въ тебѣ силы, еже сотворити что, и хощеши оуничижен быти, малыми же и великими, но и покоѧ требуеши старости ради твоеѧ. гряди оубѡ и изыди ѿсюду, и сѧди на единомъ мѣстѣ безмолвы пребываѧ, то или ѡ любве, или ѡ коеѧ токмѡ вины, гдѣ послетъ ти кормлю. каѧ бо бѣда належитъ ти, да страждеши, и поносимъ еси ѡпищи твоей. чтоже ли и брашно твое наричю, ꙗкѡ такѡ по всѧ дни страждеши, ꙗкѡ ѕолъ рабъ, и хощеши и меншимъ себе покоритисѧ. сицеваѧ вложитъ воумъ лукавыи старцу, хотѧ его ѿлучити ѿ братства потолицѣхъ лѣтѣхъ, и мѣста, идѣже состарѣлъсѧ есть, и не терпѣлива покажетъ его на старость свою. аще же есть старецъ легкимъ оумомъ, абіе в томъ часѣ повинетсѧ помыслу, и женомъ боудетъ имъ ꙗкѡ вѣтромъ листвіе. аще ли же боудетъ старецъ оумомъ совершенъ,

непревратитъ ємоу образа безмолвнагѡ, ни оудо
лѣютъ ємоу ꙗкѡ свѧзану в веригахъ. небо соуть
крѣпчаиша блгочестивагѡ помысла, вражїѧ лаѧ
нїѧ. противу глетъ книмъ старецъ глѧ, неимате
посмѣѧтисѧ моей старости лукавїи бѣсове,
небо неразумѣю лукавыхъ помыслъ вашихъ. аще
бо въ юности моей претерпѣвахъ болѣзни терпѣ
ливо, кольми паче нынѣ терплю. ꙗкѡ времѧ
ѿшествїѧ моего настоитъ, єже быти ми со
хрстомъ, состарѣлъ бо сѧ єсмь, ꙗкоже и вы сви
дѣтельствуете ми, и плоть моѧ немощна бысть,
и камѡ нынѣ идоу; старость бо иного ничесого
чаетъ, но токмѡ єже ѿити житїѧ сегѡ, коу
пноже да и образъ боуду оунынїѧ а нетерпѣнїѧ.
ибо блгочестивыи старецъ єлеазаръ, горѧщими
моуками скончаваемь, не преклони помысла. тѣмъ
же и юноши сегѡ терпѣнїе видѣвше, нерадиша
ѡ моукахъ, седмь отрокъ прпдбныхъ побѣдиша
мучителѧ. и сими оубѡ словесы превратитъ
бѣсовскїѧ помыслы, блгодати споспѣшествоу
ющи ємоу, и скончаваетсѧ на мѣстѣ, на немъ
же состарѣсѧ. и прїемлѧ вѣнецъ животныи,
и слыша гласъ ѿ бга, блгїи рабе и вѣрныи. в ма
лѣ бѣ вѣренъ надомногими тѧ поставлю, в ниди
в радость гда своегѡ. тому слава вовѣки аминь.

в ма
ѕ

ма ре

м

ѕ

Тогѡ́же ѵ҃таго и҃ преподо́бнаго ѻ҃ца на́шего
Ефре́ма нака́занїе , ѩ҃коже не подоба́етъ мни́хѹ
смѣ́ятися ни глѹмлѧ́тися .

кг Нача́ло разсла́бленїѧ дѹши́ мни́хомъ , смѣ́хъ
и дерзость . Егда́же в҃нцы́выхъ ви́дѧщи себе
съ мни́ше , вѣ́ждь себе ѩ҃коже во глѹби́нѣ пото
пле́ма , и непрестан мо́лѧся бг҃ови , ѩ҃кѡ да
и҃зба́витъ тѧ ѿ҃ смерти сея , смѣ́хъ бо и де
рзость , погѹбля́етъ мни́ха . рече́бо нѣ́кїй ѿ҃ вта́
рец҃ѡ дерзости , ѩ҃коже вѣ́тръ зно́йныи е҃́сть ,
растлѣва́ѧ плоды́ мни́хѡмъ . ѡ҃смѣ́йсѧ же нѣ́кто
повелѹ́шїй , смѣ́хъ бо бл҃же́нство пла́чевное во́нъ
изго́нитъ . смѣ́хъ не созида́етъ и не хра́нитъ ,
но и погѹбля́етъ , и созда́нїѧ разрѹша́етъ .
смѣ́хъ дха̀ с҃та́го печа́литъ , дш҃и не по́льзѹетъ ,
и тѣ́ло растлѣва́етъ . смѣ́хъ добродѣ́тели прого
нитъ , не и҃мать бо па́мяти смертны́мъ , ни по́ѹ
чѣнїѧ мѹ́камъ ѿ҃ ни́хъ гдн҃ѧ ѿ҃ мене смѣ́хъ , и да
рѹ́й ми пла́чь и ры́данїе , е҃гоже при́ѡ и҃́щеши ѿ҃ме
не . нача́ло же е҃́сть пла́чю , е҃́же с҃вѣ́дати ко́мѹ
ждо себе . бѹ́ди же пла́чь на́шъ не почлкѹ , ни е҃́же
с҃вѣ́дати чл҃кѡ , но по́бѣдъ , с҃вѣ́дѹщїагѡ та́йны
вре́менныѧ , ѩ҃кѡ да тѣ́мъ самѣ́мъ бл҃же́ни бѹ́дѣ .
бѹ́дѣмъ же ѹ҃́мѡ свѣ́тли лице́мъ , ра́дѹющесѧ
ѡ҃́дес҃ тѣ́мъ , и ѡ҃дарова́нїи гдн҃и́хъ пла́чющесѧ

и рыдающе, смыслом бга молѧще, ꙗкѡ да соблюдетъ
насъ ѿ всѧкїѧ ѕлыѧ вещи, и да нелишитъ насъ
цртвїѧ своегѡ, и блгихъ егѡ ꙗкоже ꙋготовалъ
есть любѧщим его. плачь созидаетъ и хранитъ.
плачь дшю ѡмываетъ и чистꙋ совершаетъ. плачь
цѣломꙋдрїе раждаетъ, похотѣнїѧ же ѿсѣкаетъ,
добродѣтели же исправлѧетъ. и что прочее кто
мꙋ глю, плачь бгомъ блжимь есть, и аггелы оутѣ
шаемь бываетъ. тѣмже и глаше единъ ѿ оучнкъ
гдних, смѣхъ вашъ в плачь да преложитсѧ, ꙗко нѕ
и радость вашѧ в жалость. оудержитесѧ вседержи
мою рꙋкою бжїею, и вознесетъ вы. что же со
творю азъ грѣшныи, нерадивъ ни плакавсѧ спо
каѧнїемъ, глю бо а не творю. ѿ лютѣ мнѣ.
ѿ лютѣ мнѣ ꙗкѡ нераждоу. ѿ лютѣ мнѣ,
какѡ лѣнюсѧ ѡ своемъ спасенїи. ѿ лютѣ мнѣ
какѡ свѣдыи согрѣшаю. вѣмъ творити добро,
и неꙋклонѧюсѧ ѿ ѕла. ѿ лютѣ мнѣ, ꙗкѡ азъ
безъ ѿвѣтенъ есмь, помышлѧю предстоѧнїѧ
ѡдесноую, дѣлаже творю соущих ѡшꙋюю. тебѣ
гди единомꙋ блгомꙋ и неѕлобивомꙋ, исповѣдаю
всѧ моѧ грѣхи. мнѣ оубѡ гди молчащꙋ, а ты
всѧ свѣси. но понеже ты реклъ еси прроком, гли
ты прежде грѣхи своѧ да ѡправданъ боудеши.
согрѣшихъ гди согрѣшихъ, и нѣсмь достоинъ

возрѣти и видѣти высоту нбную, ѿ множества
неправдъ моихъ. ꙗкѡ единыꙗ ради похоти, вѣ
чныи огнь презрѣхъ, и цртва нбнагѡ недостоинъ
быхъ. что убѡ азъ сотворю лѣнивыи въ человѣ
цѣхъ; плачю себе день и нощь, дондеже времꙗ
есть прїꙗтно слезамъ. даруй ми гди слезы по
каꙗнїꙗ, единъ блгъ и млтивъ, ꙗкѡ да в нихъ
помолився, ѡчищю скверну срдца моегѡ. ѿ лютѣ
мнѣ, что сотворю геенне огненѣй, и тмѣ кро
мѣшнѣй, идѣже плачь и скрежетъ зубомъ. ѿ
лютѣ мнѣ, что сотворю окаꙗнныи, грозѣ бес
конечнѣй и моуцѣ, и ꙗдовитымъ и неусыпающим
червемъ. ѿ лютѣ мнѣ, согрѣшивъ мнѡго,
что сотворю прещенїю аггльскому иже надъ моука
ми соуть, ꙗкѡ страшни и безмилостиви соуть;
Іерем д. кто дастъ главѣ моей воду и очима моима исто
чникъ слезъ, и сѣдъ плачюсꙗ день и нощь. и
молю бга егоже прогнѣвахъ. согрѣшила еси ду
ше, но покаисꙗ, себѣ днїе наши преходꙗтъ ꙗкѡ
стѣнь. и еще малѡ, и ѿидеши ѿсюду, и стра
шнаꙗ мѣста хощеши доити душе моꙗ, и непола
гаи день за день, но ѡбратисꙗ ко гду бгу своему,
блгому и долготерпѣливому. ѿ лютѣ мнѣ, про
гнѣвахъ стыꙗ аггелы, и хранителꙗ души моеꙗ скве
рными дѣꙗнїи моими, не даждь себѣ покоꙗ душе

моѧ, да не оумгнетъ зѣница ока твоегѡ, припадающи чл҃колюбцꙋ бг҃ꙋ, дати тебѣ помощь свыше. братїе, страшнѡ и трепетнѡ хощемъ пꙋтемъ тѣмъ проити. никтоже бо тамѡ помощи намъ можетъ, ни родители, ни братїѧ, ни дроузи, ни оужики, ни богатство, ни слава. не лѣнимсѧ оубѡ ѡ бл҃гихъ дѣѧнїихъ, ꙗже ѡбрѧщемъ вовремѧ бѣды. воспрѧнемъ в нынѣшнемъ вѣцѣ, да не поразлꙋченїи тѣла нашегѡ, причастѧтсѧ намъ кнѧзи тмы. и кто можетъ избавити насъ ѿ роукъ ихъ, аще нази ѡбрѧщемсѧ, кромѣ бж҃їѧ покрова. люти соуще, и безмилостиви кнѧзи темнїи, ни цр҃ѧ боѧтсѧ, ни мꙋчителѧ чтоутъ, ни мала, ни велика, но токмѡ бл҃гочестїемъ живоущихъ, ѿ лица ихъ оустрашатсѧ, и ѿ лꙋчатсѧ пристрашни соуще. поуть же преходѧще со многимъ тщанїемъ. ꙗкоже пишетъ, ꙗкѡ бл҃гть и мл҃ть на избранныхъ егѡ. и паки гл҃етъ, праведныхъ оубѡ дш҃и в рꙋцѣ бж҃їи, и не прикоснетсѧ ихъ моука, предибо идетъ предними правда ихъ, и слава бж҃їѧ ѡсѣнитъ ихъ. тогда возопїютъ, и бг҃ъ оуслышитъ ихъ. и еще гл҃ющимъ имъ, речетъ, се тоу есмь, вѣренъ бо есть заповѣдавыи. бл҃женъ иже ѡбрѧщетсѧ свободен, в часъ разлꙋченїѧ тѣлеснагѡ.

премр г

не лѣнимсѧ оубо братїѧ моѧ возлюбленнаѧ,
ниже влецемъ к себѣ чюжихъ на исказу, поуть
бо той всѧ разрушаетъ. постигшу бо часоу то
му разлоучному, похоти оувѧдаютъ, пища
и тщеславїе почїетъ, богатство и сребролюбїе исче
знетъ. пришедшу бо часоу разлученїѧ тѣлесе,
сїѧ всѧ разсыплютсѧ, и подобнаѧ симъ. часъ
оубо онъ прїимъ воумѣ, припадаю к твоей блгo
стыни гди, не предаждь мене обидѧщимъ мѧ.
да не похвалѧтсѧ врази мои, на раба твоего
блгїи гди, скрегчюще зубы, и оустрашающе грѣ
шную мою доушю, и да не рекоутъ, въ роуки
нашѧ пришелъ еси, и намъ предан еси. ни гди
мой ни, не даждь ми побеззаконїю моемоу,
и не ѿврати лица твоего ѿ мене, да не речеши
лу ов и мнѣ когда, аминь аминь глю тебѣ, не вѣдѣ
тебе. ты же гди покажи мѧ щедротами твои
ми, и врагъ мой да не порадуетъ мисѧ. но угаси
его прещенїѧ, и всѧ козни его упраздни.
и даиже ми к тебѣ поуть непосрамленъ, и не воз
вратенъ блгїи гди, не правды ради моеѧ. но ще
дротъ ради твоихъ, и многїѧ блгостыни, спаси
доушю скорбѧщю ѿ смертныхъ дверей. не прибѣгохъ
бо ко иному врачю, и не воздвигохъ роуку моею
къ бгу чюждему, но к твоей блгти. ты гди всѣхъ

ꙗ҆́кѡ не подобле́тъ мни́хꙋ смѣ́ѧтисѧ

бж҃е, и҆мѣ́ѧи власть надвсѧ́кимъ дыха́нїемъ.
ты́бо ре́клъ є҆сѝ гдⷭ҇и, проси́те и҆да́стъсѧ вамъ. ма҃ к҃
ѡ҆чи́стимѧ гдⷭ҇и пре́жде кончи́ны ѿвсѧ́когѡ грѣха̀,
и҆ не ѿри́ни моле́нїѧ моегѡ̀ бл҃гїи гдⷭ҇и, ꙋ҆ста̀ не до
сто́йна вопїю́тъ к҆ тебѣ̀, и҆ срⷣце не чи́сто, и҆ дꙋша̀
грѣхѝ ѡ҆скве́ришаѧсѧ. послꙋ́шай менѐ гдⷭ҇и бл҃го
сты́ни твоеѧ̀ ра́ди, небо̀ ѿ ме́щеши мл҃твы каю
щихсѧ воистинꙋ, моеже покаѧ́нїе ничто́же є҆́сть,
но растли́мо, є҆ди́ною бо каю́сѧ, а҆ два́жды про
гнѣ́ваютѧ. ꙋ҆тверди́ ми срⷣце бл҃гїи гдⷭ҇и в твое́мъ
стра́сѣ, и҆ поста́ви но́зѣ моѝ на ка́мени и҆сповѣ́да
нїѧ, да побѣди́тъ бл҃гостыи́нѧ твоѧ̀, мою̀ ѕло́бꙋ
гдⷭ҇и, да побѣди́тъ свѣ́тъ бл҃гⷣти твоеѧ̀ тмоу̀,
ꙗ҆́же є҆́сть во мнѣ̀. гдⷭ҇и гдⷭ҇и, ѿве́рзыи ѻ҆́чи слѣпо́ і҆ѡа҃ л҃д
мꙋ, ѿве́рзи ѡ҆мраче́ннїи ѻ҆́чи се́рдца моегѡ̀.
сло́вомъ ѡ҆чища́ѧи прокаже́нныѧ, ѡ҆чи́сти скве́рнꙋ ма҃ к҃д
дꙋшѝ моеѧ̀. да бꙋ́детъ рꙋка̀ твоѧ̀ на мнѣ̀ гдⷭ҇и, ма҃ ѕ҃
ꙗ҆́кѡ ѻ҆́гнь распала́ѧ по́мыслы не чи́стыѧ, соꙋ́щыѧ лꙋ҃ и҃і
во мнѣ̀. ты́бо гдⷭ҇и свѣтлѣ́е є҆сѝ всегѡ̀ свѣ́та,
и҆ бл҃года́ть твоѧ̀ па́че всѧ́кїѧ бл҃года́ти, и҆ поко́й,
па́че всѧ́когѡ поко́ѧ, живо́тъ и҆́стинныи,
и҆ спасе́нїе пребыва́ющее во́вѣки. к҆ тебѣ̀ є҆ди́номꙋ
припа́даю моля́сѧ а҆́зъ ѻ҆каѧ́нныи, всѧ́кой винѣ̀
повине́нъ сы́и и҆ моꙋ́цѣ. тебѐ и҆збави́телѧ молю̀,
да не доконца̀ менѐ низложи́тъ сопроти́вныи.

но ты гдⷭ҇и ꙗкѡ бг҃ъ и млⷭ҇тивъ, не помѧни ѕлобы
моеѧ, воздвигни мѧ егоже поверже грѣхъ,
и живꙋ сотвори доушю мою, юже оумертви безза
конїе мое. и просвѣти ми срⷣце, еже ѡмрачи по
хотѣнїе. и изми мѧ ѿ всѧкогѡ дѣла лꙋкавагѡ,
и напиши мѧ в книгахъ животныⷯ, и сподоби мѧ
наслѣдника быти вѣчнагѡ цр҃твїѧ твоегѡ со ст҃ы
ми твоими, иже вынꙋ возлюбльшими имѧ твое,
и ходившими в слѣдъ твоихъ повелѣнїи. ꙗкѡ
ты единъ чл҃колюбецъ. и тебѣ славꙋ возсылаемъ,
оц҃ꙋ и сн҃ꙋ и ст҃омꙋ дх҃ꙋ, нн҃ѣ и прⷭ҇нѡ и во вѣки
вѣкѡмъ, аминь. Тогѡже ст҃агѡ и преподо
бнагѡ оц҃а нашегѡ ефрема поꙋченїе мнихѡмъ
юннымъ, наказанїе ѡ послꙋшанїи.

сло҃ кд

Не мали себѣ ѡ юности, да некогда лѣностїю и смѣ
хомъ погꙋбиши свое времѧ. внемлемъ, когѡ
ради нн҃ѣ гл҃емаѧ соуть гдⷭ҇емъ. виноградъ себѣ
насадилъ еси, и ѡплотомъ ѡгради его. раѧ оубѡ
стѧжалъ еси, сохрани плодъ егѡ, и возвесели
шисѧ напослѣдокъ, и не пꙋщай свиней на трꙋды
своѧ, да неѡскверниѧтъ плодовъ твоихъ. каѧ бо польза
есть братїе, аще днесь безмолвствꙋемъ в кѣлїи сво
ей, а ꙋтрѡ во градѣ, и сквозѣ веси проходимъ,
не ꙋгоднаѧ бг҃ꙋ творѧще; каѧ польза есть бра
тїе, аще единѣмъ днемъ созиждемъ, двѣма же

разоря́емъ ; та́кѡ ꙋ҆́бѡ дѣ́лающимъ на́мъ , когда̀
боу́детъ дѣ́ло на́ше соверше́но ; что̀ ꙋ҆́бѡ на́мъ и҆ ми́
рꙋ ; что́жели на́мъ , и҆ ве́щемъ ми́ра сегѡ̀ , є҆́же є҆́сть
житїю̀ ми́ра сегѡ̀ ꙋ҆ме́ршимъ ; но ѡ҆пи́щи оу҆́бѡ сло́во
є҆́сть на́мъ ; довлѣ́ютъ бо роу́ки на́шѧ на слоу́жбꙋ плоть
скоу́ю , на и҆па́че же гдⷭ҇ꙋ поспѣ́шествоу́ющꙋ на́мъ ;
никто́же бо ꙗ҆́коже слы́шахомъ , во́инъ бы́ваѧ , ѡ҆бѧ
зоу́етсѧ коу́плѧми житє́йскими , да воеводѣ̀ ꙋ҆го́
денъ боу́детъ . и҆ па́ки на́мъ дѣ́лающимъ де́нь и҆ но́щь
свои́ми рꙋка́ми , да не ѡ҆тѧготи́мъ кого̀ ѿ ва́съ .
что́же на́мъ , и҆ пꙋтѝ ми́ра сего̀ ѿмни́ше ; небо̀ ,
но и҆ сѣдѧ́щимъ на́мъ в̾ кѣ́лїи своей , и҆ безмо́лвствꙋю
щимъ , помы́слѡмъ же страстны́мъ , в̾ прекѝ стати не
мо́жемъ хра́борски ; то̀ колмѝ па́че собла́знъ и҆ но́мꙋ
комꙋ̀ боу́демъ , а҆́ще оу҆́бѡ са́ми себѐ в̾ чревеса̀ и҆ но пле
ме́нникомъ в̾ ве́ржемъ . но мно́жицею хо́щеши гл҃ати ,
ꙗ҆́кѡ повелѣ́нїемъ и҆гоу́мена на́шегѡ , и҆ ноу́ждею ве́си
прибли́жихомсѧ . а҆́ще оу҆́бѡ по повелѣ́нїю и҆ по послꙋ
ша́нїю сїѧ твори́ши , бл҃гдть ти є҆́сть , и҆ безгрѣха̀
є҆сѝ , а҆́ще оу҆́бѡ твори́ши повелѣ́нное тебѣ̀ со стра
хомъ бж҃їимъ . но соу́ть нѣ́цыи послꙋшли́вїи .
хотѧ́щїи своѐ хотѣ́нїе соверши́ти , по ве́тхомꙋ
чл҃кꙋ , и҆ ты̀ ꙋ҆́бѡ небоу́ди ꙗ҆́кѡ непремѣ́ръ , є҆да̀ ка́кѡ
в̾ ѕла́та мѣ́сто и҆ сребра̀ в̾ несе́ши ка́менїе и҆ бре́нїе ,
и҆ въ послꙋша́нїѧ мѣ́стѡ , ѡ҆слꙋша́нїе содѣ́лаеши .

в҃ ти
сч҃в
а҃ солꙋ
сѯе

чи гі что убо успѣша, шедшіи со іс҃омъ сн҃ом навви́ны
и халевомъ, соглядати земли. вина бо послу
шанія, ѡслушаніе содѣла, истины несохран
шимъ, и гд҃а ѿвергшимся, и ѡбратившеся срдца
сн҃ѡвъ іи҃левъ ѿ гд҃а. ты же убо посылаемь на
службу свою, со страхомъ бж҃іимъ сотвори, якѡ
бг҃у соблюдающу пути твоя. аще бо идеши посы
лаемь служити ст҃ымъ, и нерадиши сопротивная
творя, вѣждь убо, якѡ ѡбѕѣ не радиши,
преизлиха питаяся, и блудно живыи, и похо
тѣнія своя творя безстраха бж҃ія. тѣмже
не содѣлалъ еси послушанія, но преслушаніе.
Сказати же ти хощу возлюбленне, якѡ убо нѣ
цыи бг҃а славятъ ѡ тебѣ, видяще тя безмолвъ
ствующа въ монастырѣ, и влдцѣ хр҃тоу работа
ища. такожде и соблажняются ѡ тебѣ, видя
ще тя во градѣхъ и въ селѣхъ, творяща яже
не угодна суть бг҃ови. и что гл҃ю, каяти мило
сть есть, еже удавити человѣчю совѣсть;
аще же не ѕѡлъ совѣтъ ми есть, еже боятися
тебѣ бг҃а, и безмолвствовати, прославя ѡ тебѣ
бг҃а, и будетъ ти крѣпость, по всякому добро
дѣянію. но множицею врагъ вложитъ ти воумъ
глаголя, обаче юнъ еси, насладися в похотѣніи
своих. коликѡ бо мниши бывшыя в мирѣ семъ,

И ПИТАВШІМСѧ , И ИБНЫХ НЕ ЛИШИВШІМСѧ . ТЫ ЖЕ
ЮНЪ ЕСИ , ОСТАТЕ НАЖДЬ И ПИИ , И НАСЛАДИСѧ ПОХОТ-
НІИ МИРСКИХЪ , И ЄГДА СОСТАРѢЕШИСѧ , ТОГДА
ПОКАЕШИСѧ , И ЧТО ХОЩЕШИ ѠСЕЛИКИ ЮНОСТИ ТВОЖИ
ТИ СИ ТѢЛУ , ЄДА КОГДА ВОЛѢЗНЬ ВПАДЕШИ .
ТЫЖЕ ОУБѠ РЦЫ ВЛОЖИВШЕМУ ТИ ЇѦ , ЄГДА ОУБѠ
ЛИШЕ БОУДУ ЮНОСТИ МОЕѦ , СТАРОСТИ ЖЕ НЕ ПОЛУЧЮ ,
И ЧТО ѠБѢЩАЮ ПРЕВУДНИЦЕМ ХВЫМЪ . ВИДИМЪ БО
МНОГИ ЮНЫѦ ВЪ ЮНОСТИ ОУМИРАЮЩѦ , И СТАРЦЫ
МНОГО ЖИВОУЩІѦ , ДѢЛА ГДНѦ НЕ ИЗЫДѢДИМА И НЕ
ИСКАЗАННА СОУТЬ . И КАКѠ ТЫ ПРЕЛЩЕШИМѦ ГЛѦ ,
ЯКѠ НА СТАРОСТЬ СВОЮ ПОКАЕШИСѧ . И ЧТО ИМАМЪ
РЕЩИ ТОГДА КѢДІИ , ЯКѠ ЮНЪ СЫИ ѠНДОХЪ ЖИ
ТІѦ ЧАЧА , ИНѢ ЖЕ ПУСТИМѦ ДА ПОКАЮСѧ . И ВСЯКѠ
РЕЧЕТЪ НАМЪ САМЪ ТОИ , ТОЛИКѠ ЛѢТЪ ѠСТАВИХ
ТѦ , И СОГРѢШИВШУ ТИ МНОГАЖДЫ МНѢ , ПОТЕ
РПѢХЪ НА ТЕБѢ , И НЕ ПОГУБИХЪ АБІЕ ТЕБЕ , ДАВЪ
ТЕБѢ ЛѢТА , И ВРЕМЕНА , И МѢСТА , ВНИХЖЕ ДА
СѢШИ СѢМЕНА ПОКАНІѦ . ТЫЖЕ ЛѢТА ЯЖЕ ДАХЪ
ТЕБѢ НА ПОКАНІЕ , СОГРѢСѢХЪ И ПОХОТѢХЪ РАСТО
ЧИЛЪ ЄСИ . КРѢПКѠ БѠ ВѢЖДЬ БРАТЕ , АЩЕ КТО НЕ
РАДИ ѠСТРАСТЬ БЖІИ , И СОГРѢХИ ДАСТ ТѢЛО СВОЕ ,
ПОРАЗУМѢЙ , ВЛАДЫКУ БО СТРТЬ ПОДАВАЕТ СВОИ ВДО ,
НЕ ТОКМѠ К БОУДУЩІЙ ВѢКЪ ѠСКОРБЛЕН БОУДЕТЪ ,
НО И В НИНѢШНІЙ ВѢКЪ . АЩЕ НЕ ПОКАЕТСѧ КО ХУ ,

оуподобитъ бо сѧ дѣтищу повержену. егда же по
носивше его, вси имъ оумажутсѧ, и послѣжде
начнутъ в гноуса мѣсто и нивочтоже мѣнити
его. аще ли же очистиши себе ѿ всѣхъ сихъ,
то и хрⷭ҇тоу угодникъ боудеши. соблюдай же чи
стоту тѣла своегѡ в любви бж҃їи, ꙗже есть сто
лпъ всѣмъ дѣтелем, и оуподобишисѧ порфирѣ
цр҃тѣй, и боудеши сїѧѧ посреди братїи. и во
стающыѧ натѧ возвратитъ гдь. и страхъ бж҃їи
егоже возлюбилъ еси, боудетъ ти стѣна, и боу
деши ѡбрѣтаѧ блгⷣть ѿ бг҃а и ѿ чл҃къ. трезвисѧ
оубѡ и внемли себѣ, вѣдыи се, ꙗкѡ не неразу
мѣетъ врагъ в ноутренихъ заклепъ, и верей,
и ловитъ доушы живоущихъ въ лѣности. но
равно речетъ ми нѣкто ѿ несмысленыхъ, ꙗкѡ
нѣсмь достоинъ чл҃ку противитисѧ кому. не
хвалисѧ ѡсемъ, небо то есть говѣнїе, но слабо
сира сть и нецѣломудрїе. премдрости гл҃ющи, не во
д зми лица души твоеѧ, и не постыдишисѧ въ
паденїи твоемъ. аще бо ѡщутиши разбойника,
прокоповающа стѣну твоегѡ храма, и ты
боудеши лежа, то не воставли ѿ женеши разбой
ника, и ты какѡ ѡчистотѣ тѣла своегѡ не
печешисѧ, но предаеши храмъ бж҃їи во тлю.
видимъ оубѡ, какѡ гдь прославлѧетъ, ѿ юности

рабо́тавшаго е҆моу̀ до ста́рости. рече́бо къ еремі́и
прⷪ҇ро́кꙋ, помѧноу́хъ ми́лость ѿ ю҆ности твоеѧ̀. и҆ і҆ере҃м в҃
любо́вь соверше́ннꙋю твою̀, е҆́же ходи́ти въ слѣ́дъ
ст҃а́гѡ і҆зра́илева. а҆ е҆́же ходи́вшаго ѿ ю҆ности до ста́
рости въ прелестнѣ́мъ по́мыслѣ, ка́кѡ ѡ҆бличи
прⷪ҇ро́къ ре́къ, ѡ҆бетша́ле де́ньми ѕлы́ми, ны́нѣ да҃н гі҃
прїидо́ша грѣси̑ твои̑ ꙗ҆́же сотвори́лъ е҆си̑ и҆спе́рва.
сегѡ̀ ра́ди бл҃жи́тъ прⷪ҇ро́комъ дх҃ъ ст҃ы́и, взе́м
шыѧ на себѐ ꙗ҆ре́мъ ст҃ъ ѿ ю҆ности своеѧ̀; воспрѧ́
немъ оу҆́бѡ возлю́бленнїи, е҆да̀ когда̀ долготерпѣ́
нїе бж҃їе соу́дъ на́мъ боу́детъ, нехотѧ́щимъ покаѧ́
тисѧ, но повсѧ̀ дни̑ прилага́емъ грѣсѣ́хъ на́шихъ.
кто̀ ꙋ҆́бѡ воспомѧноу́въ де́нь соу́дныи и҆ неꙋжа́сне
тсѧ; поразꙋмѣ́емъ гл҃емаѧ люби́мицы, е҆гда̀
прїи́детъ жа́тва и҆ ѕно́еве, и҆ нерече́тли кто̀, е҆щѐ
дрꙋга́ѧ два̀ мⷭ҇ца е҆ста̀, и҆ прейдꙋ́тъ ѕно́еве. что̀
сотвори́мъ люби́мицы; а҆́ще боу́демъ ѡ҆сꙋжде́ни
въ преи҆спо́днихъ земли̑ и҆ посме́рти. а҆́ще же и҆
въ ꙗ҆ѕю впаде́тъ кто̀, и҆ со́нъ ѿстоу́питъ ѿ негѡ̀
но́щїю. ча́стѡ ꙋ҆́бѡ взира́ѧ на две́рцы хра́мꙋ,
желаѧ̀ ви́дѣти хотѧ̀ свѣ́тъ. что́же сотвори́мъ
бра́тїе; а҆́ще ѡ҆сꙋжде́ни боу́демъ в кромѣ́шнꙋю
тмоу̀, и҆дѣ́же е҆́сть пла́чь и҆ скре́жетъ зꙋбо́мъ,
и҆дѣ́же нѣ́сть наде́жды ви́дѣти свѣ́та, в бесконе́
чныѧ вѣ́ки. та́кожде же и҆ ѡ҆земли̑ посла́ннїи,

дни и мцы и лѣта чтетъ, кончины нареченныя
чаетъ, а вбоудущїи вѣкъ хотящїи ѡсуждени
быти, ни днеи можетъ исчести, ни нощеи ни
мцъ ни временъ. непреидоми бо соуть нѣцыи
тїи бесконечнїи, вняже нн҃ѣ плачущїися и рыдаю
щїи, оутѣшени боудутъ тогда, якоже и апл҃ъ
а҃ ти м҃ спе глаголетъ, питающаяся жена, жива оумре.
лоу ке и паки спс҃ъ рече, горе смѣющымся, якѡ воспла
чются. воспрянемъ оубѡ любимицы ѿ смѣхове
селїя, соуетнагѡ житїя сегѡ. плачемся, да
оутѣшени боудем, безмолвствуем въ смиреннѣй
моудрости въ кѣлїяхъ своихъ, якѡ да видитъ
гдь смиренїе наше и труды, и ѡставитъ намъ
ѱ҃ло м҃ ле всѧ грѣхи нашѧ. пишетъ бо, якѡ во смиренїи
ѱ҃ло м҃ рв нашемъ помяноу насъ гдь. и паки, якоже ми
луетъ оцъ сына, такѡ помилуетъ гдь боящыя
ся его. дастъ же вамъ гдь жизнь непорочну ско
нчати, якѡ тому слава во вѣки вѣкѡмъ аминь.

Тогѡже преподобнагѡ оца нашегѡ ефрема на казанїе ѡтерпѣнїи

сло ке Любимицы боудемъ якоже храбрїи воини, за
цр҃я нашего готови оумирающе. егда оубѡ
вмирѣ бѣхомъ, и въ житейскихъ вещехъ
пожихомъ, сихъ непострадавше. завидя
щуже намъ искушающему насъ лукавому,

и ѡбратити хотѧщꙋ ѿпꙋти животнагѡ, на сла
бость, и на пренемоганїе водѧщꙋ насъ, да неꙋго
дивше спасемъ себе. и елико же нынѣ аще лꙋ
кавыи на ны востанетъ, и мы оубѡ ѡбрѧщемсѧ
въ терпѣнїи, храбри, и прилѣжни, и готови,
хотѧще до смерти терпѣти хва ради оупованїѧ,
то всѧ козни егѡ разорѧтсѧ. имамъ бо за
щитителѧ нашего и поборника хрта, иже намъ
скорбѧщимъ, и оуповающимъ нань, терпѣнїе
подастъ, и онѣхъ посрамитъ, и намъ побѣди
телнаѧ подастъ, еже есть црство гда ради при
емлемое. боудемъ ꙗкѡ и наковална бїеми,
не вдающе себе ни во образъ слабости, ни в пре
моганїе, ни в неправды, раны и напасти на себѣ
прїемлюще гда ради, да оудобь побѣдимъ проти
внаго дїавола. ибо гдь нашъ такѡ изыде вѣка
сегѡ, бїемь, заплеваемь, послѣди же оукоре
нїе, и смерть на крстѣ беззаконными моучимь
бысть, и всѧ претерпѣ нашегѡ ради спасенїѧ,
намъ ѡставлѧѧ писмены жизнь. да ꙗцѣмъ же
пꙋтемъ скорбным, и напастнымъ, и смертным
самъ пройде, тацѣмже пꙋтемъ да пройдꙋтъ
вѣрꙋющїи вонь воистинꙋ, и сопричастницы
емоу хотѧщїи быти. да ꙗкоже и самъ мнѡ
гихъ ради щедрѡтъ, послѣжде оумеръ на крстѣ,

славѣнєм҃ѣ и҃оу҆мер҃ъ побѣди , и҃оу҆мертви и҃ wбѣдн
ѣ҃хѣ . плотїю потребнѣ҃ъ надлежащїм҃ силы .
кола ѕне якоже речено є҆ѕть , воблекѣ҃м҃ начала҃ и҃ власте҃и , и
на крт҃ѣ оу҆мертви , и wбличивъ и҃хъ нанем҃ . тако
жде имы все є҆гѡ нападе҆нїе и҃ скорби лю҆кавагѡ ,
храборѣки прилѣ҃жнѡ и҃ до смерти пришедше ,
а҃ще терпим҃ъ , тогда побѣдим҃ъ сопротивнаго ,
вѣры ради и҃ терпѣнїм҃ , е҆же когда҃ и҃с҃ъ хр҃тоу҆
и҃мам҃ъ . и҃ такѡ некоуѕни wбрѣтшесѧ , и҃ wѕвоюдѣ
и҃збавлєнїю сподобимсѧ , и҃ тамѡ вѣчныа҃ жизни
наслѣ҃дницы боудем҃ъ . и҃бо на дх҃овное подви
заніе , и҃ли нас҃опротивнаго побѣда , страстїю и҃
смертїю бываетъ , страждоущие и҃ оу҆мерщивл҃ющие
оу҆ды тѣлесъ нашихъ , гда ради є҆диномоудшно ,
побѣдимъ сопротивнаго . тѣ҃мже вс҃ѧ скорби и
напасти и҃ востанїм҃ вс҃ѧ лоукавагѡ , не въ болѣ҃
зн҃ѣхъ и҃мѣти , но в҃ добро врема҃ , терпѣнїм҃
желающе , и҃ гдню смерть всегда пре҃очима и҃моу҆
ма ли ще , якоже речено є҆ѕть гдемъ , побѣ҃ждающе
ноѕщие е҆же є҆ѕть смерть , и҃дем҃ъ в҃ слѣ҃дъ є҆гѡ .
и҃ такѡ претерпим҃ъ всѧкоу҆ скорбь , и҃ли сокрове
нноую и҃ли и҃звленноую . смертибо ради гдня терпѣ҃
нїм҃ чаемъ , и҃ пре҃очима и҃ма , и҃ нато помышл҃ъ
всегда желаетъ . хр҃та бо желаетъ наслѣ҃довати ,
и҃ е҆же зань пострадати , повелѣ҃вшю желанїю є҆гѡ ,

ꙗкоже и хрта любѧщїи симъ ꙗвлѧютсѧ, егда всѧку скорбь находѧщую имъ доблѣ и единодушно претерпѧтъ бжїѧ ради любве. молимъ же оубо гда дати намъ разумъ и сказанїе воли его, и прилѣжно совершити всѧцѣмъ прилѣжанїемъ, и долготерпѣнїемъ с радостїю, еже то и самъ даруетъ, оукрѣпивъ насъ на всѧко блгоугожденїе, да искоусни и достойни и терпѣливи обрѣтшесѧ, спасенїе вѣчное получимъ, о хрстѣ ісѣ гдѣ нашемъ. емоуже слава во вѣки вѣкомъ аминь.

Тогоже стагω и прпбнагω оца нашегω ефрема наказанїе, еже непреходити мниху ѿ мѣста намѣсто.

Вѣра мати есть всѧкому блгу дѣлу. и тою стѧжетъ кто себѣ обѣтованїе спса нашегω іса ха. ꙗкоже пишетъ, безвѣры невозможно есть оугодити бгу. многоплодовитое бо стѧжанїе дїаволу наричетсѧ безвѣрїе, еже есть мати всѧкому дѣлу непрїѧзнену. ѿ тогоже раждаетсѧ двое доушїе, еже есть невѣрствїе. моужь бо двоедоушенъ, несовершенъ во всѣхъ путехъ его, аще изыдемъ внѣ пустыни, непочїютъ ноги наша. и аще дойдемъ жилища в пустыни живоущихъ, то блжимъ ихъ. братїе, аще несѣемъ, то какω пожнемъ. плодовъ плододавцу не приносѧще. многоплодовити какω

сло
кѡ
еврео
тк҃ѕ
ꙗко на

мн

можемъ быти, скорби нетерпѧще; какѡ покой
ѡбрѧщемъ, впустыни нетерпѧще; какѡ пріи
мемъ мздоу странствіѧ нашегѡ, нищеты и тѣ
сноты нетерпѧще; истинное богатство какѡ
ѡбрѧщем, досажденіѧ и ѧзвъ и укоренія, не из
воливше; стопамъ влчнимъ, какѡ имамы послѣ
довати, в покореніи ѡгдѣ старцемъ недержими
соуще, но ѿ мѣста на мѣсто преходим; прежде
долженъ есть кождо увѣдати сіе ѿ своихъ по
мыслъ, что ради и которыѧ ради вины хощетъ
ѡставити свое мѣсто, в немъ же живетъ; еда
когда труда хотѧ оубѣжати, во вноутренюю пу
стыню поженетсѧ, хотѧ легчае троудъ имѣти
впустыни; еда когда паки добра не навидѧщих
бѣсомъ, ревностію и завистію оуѧзвенъ боудет,
ѧкѡ нѣкоему брату преспѣющу, видимаго нача
ла неполучившу, и сегѡ ради хощет ѡставити мѣ
сто; еда когда труда бѣгаѧ дѣтелнагѡ, и в по
корствѣ недержимь сыи, жилища иногѡ ищетъ;
еда когда наслѣдованіи земныхъ ища, мѣсто
свое хощетъ ѡставити, помыслы бо возвѣща
ютъ сіѧ. аще оутвердимсѧ и испытаемъ оу
вѣдавше ѡкроченіе нашеѧ страсти, семоу не
послѣдуемъ, да не впадемъ в роуки непріѧзне
ныхъ бѣсѡвъ. прежде оубѡ утвердимъ себе

Єже непреходити мнихꙋ ѿ мѣста на мѣсто

крѣпцѣ не растлѣннымъ ꙋмомъ, ꙗкѡ поистинѣ ли по бз҃ѣ єсть бываемое, и не растлѣваемъ ꙋмомъ; творѧи бо вещь сїю кромѣ совѣта, подобенъ єсть моужꙋ гонѧщꙋ птицы пернаты своима ногама, такѡ творѧи совѣтъ ѡ себѣ. совѣтъ же бл҃гъ, соблюдаетъ заповѣди бж҃їѧ. что жели єсть гл҃ати ксимъ; бдите любимицы, доидеже потреба єсть. єсть же ꙗкѡ и правды дѣлѧ воѡполчаетсѧ врагъ. и аще ѡбѣщаетсѧ братъ ѿлꙋчитисѧ мѣста, коварствꙋетъ врагъ, ꙋловити єго хотѧ на мѣстѣ нѣкоемъ. аще же изженоутъ васъ человѣцы, горкїѧ ради зависти, или ноудѧще прїѡбщитисѧ дѣлесы чиждими, ꙗже не соуть ꙋгодна бг҃ови, и прейдемъ на дрꙋгое мѣсто, дерзновенїе имамы къ бг҃ꙋ, гдⷭ҇ꙋ рекшꙋ, аще изженоутъ вы изъ града сегѡ, бѣгайте въ дрꙋгїи. ѡ прехожденїи же, иже наꙋчи рекъ сп҃съ, не преходите ѿ домꙋ въ домъ. и паки, воньже градъ аще внидѣте, тамѡ пребывайте. аще ли же воли наша хощемъ творити, каѧдѣтель се єсть; аще ли же старѣйшины ваша ѿлꙋчаютъ васъ, дадимъ мѣсто, сопротивимже сѧ дїаволꙋ паче. такѡбо творѧше дв҃дъ со инопле менники борѧсѧ, ѿ лица же саꙋлова ѿлꙋчашесѧ. аще ли же безмолвствꙋеши добрѣ в пꙋстыни

мѳ҃ лз҃

лоꙋ҃ н҃

мѳ҃ ло҃

мѳ҃

и ѡбыдетъ тѧ помыслъ прейти в житейскаѧ ,
ѿвѣщай емоу брань мирскоую , и соущаѧ что
соуть в житейскихъ ; и аще во ѻбщемъ житіи
безмолвствуеши добрѣ , и ѡбыдетъ тѧ по
мыслъ в пустыню ити ; ѿвѣщай емоу брань и
троудъ пустынныи . ащели же в пустыни безъ
молвствуеши добрѣ , и ѡбыдетъ тѧ помыслъ ,
ити во ѻбщее житіе и множайшую братію ; ѿ
вѣщай емоу подвигъ ѻбщагѡ житіѧ , коупно
же и воздаѧніе . не покоримъ же себе до конца сво
имъ помыслѡмъ , небо вѣмы что полезно боу
сира ѕ҃ детъ намъ ; ꙗкоже и премудрость гл҃етъ ; непре
вознеси себе совѣтомъ души своеѧ , да нерасхище
на боудетъ душа твоѧ ꙗкѡ юнецъ , и листвіе
твое поѧстъ , и плоды твоѧ погубитъ , и ѡста
витъ тѧ ꙗкѡ древо сухо . спасеніе же бываетъ
во мнозѣ совѣтѣ . и множицею хощеши гл҃ати ,
соблазна ради и ѡглаголаніѧ хощю бѣжати ѿ сю
ду . пожди оубѡ да совѣтую ти гл҃ъ ; хощеши ли
оубѣжати соблазнъ и клеветъ , положи двери
оустомъ твоимъ ѡгдѣ , и очи твои ѿврати еже
невидѣти соуетныхъ , и симъ побѣдиши обое в коу
пѣ . клеветоу оубѡ молчаніемъ , соблазны же хране
ніемъ очію . ащели же сихъ непобѣдимъ , то
амо же идемъ , в себѣ носимъ супостаты наша .

Ѥ́же непрѣхождѝти мнѣ́хѫ ѿ мѣ́ста на мѣ́сто

сїѧ побѣ́ди ко́зною любленіе, и́ ймѧши поко́й имѣ́ти,
и́дѣ́же а́щѥ сѧдѐши. но множицею хо́щеши глаго́ти,
ꙗ́кѡ позна́но бы́сть житїе мое, и любо́вь моѧ,
всею бра́тїею, тѣ́мѧже не могѫ́ жи́ти на мѣ́стѣ ѥ́.
а́щели́же и а́зъ желаи́добродѣ́тели, но чѧ́щы сїи́
и́мѧнѧже а́зъ живо́ч та́кови не сѫ́тъ. повелѣ́ша
же возлю́бленнѣ имъ, ты́ сѫ́дѡ бла́го́е твори́. и
сѫ́зрѣ́ши ꙗ́кѡ гдь бг҃ъ сѫ́годнтъ совѣ́сти твое́и,
и бра́тїи твое́и и́же сѫ́ть сто́бою. ꙗ́кѡ хо́щеши
ѡ҃ставѝти мѣ́сто, и бра́тїю вобла́нити, и́же сѫ́ть
сто́бою. бѣ́гаеши сѫ́дѡ поноше́нїѧ чл҃ѣ́ческаго,
и гра́дѐ́ши во́йно мѣ́сто, и́дѣ́же сла́вѫ полѫ́чивъ,
помѧнѹ́ши лѣ́та пе́рвагѡ ѓ҃ти не до҃ста́тка. пр҃ѣ́ко
вопїю́щѫ, поноше́нїе прича́ѧ дша́ моѧ и́ стра́сть. ѱ҃ло ѯ҃и
бѣ́лѡ́ко прикла́ючитсѧ поноше́нїе и́ сѫ́коре́нїе, па́че
чл҃ѣ́къ гда ра́ди, на ѡ҃чище́нїе гр҃ѣ́хѡвъ бываемое.
и́ препира́етъ насъ пр҃ѣ́къ гл҃ѧ, ꙗ́кѡ вос҃мире́нїи на ѱ҃ло рл҃ѣ
ше́мъ помѧнѹ́ны гдь, и́ изба́вилъ ны ѥ́сть ѿ
враг҃ъ на́шихъ. но ѿ́нюдѫ́ же вложи́лъ ѥ́сть сїѧ
сопротивны́н, востаѧ́въ побѣ́дѣ́мъ сни́мъ, да и ра
зѹ́мъ твои́ меньшее сѫ́вѣ́давъ и́спразле́нїе, начне
и́мѣ́ти ѥ́, и́ сни́мъ при́и́метъ сла́вѫ вели́кѫ ѿ гда.
єп҃ѹ на́шемѹ и҃ѹ х҃ѹ ре́кшѹ, бѹ́дѹ посла́ѣ́нїи пе́рвїи, ма҃ ѳ҃.
и́ пе́рвїи послѣ́дніи. ѿ́ньже бо ѡ҃скве́рнена ри́за,
и́ ѡ҃мовѣ́ла бѹ́детъ, не ѿ́лѹчи́тсѧ ѣ҃скверна́выми.

н҃

аще же завистїю или ревностїю, наречет кто чтое
сквернаво, вѣры емоу не имутъ, видѣнїе бо
ψло н ризное обличитъ его. омыеши мя рече, и
паче снѣга оубѣлюся. к предлежащимъ ти раз
рушенїемъ, возвратиши си помыслъ паки на пе
рвая злая. глетъ бо писанїе, горе напаяющему
при в ближняго своего, обращенїя моутна. и паки.
оставльше пути правыя, ходити по путемъ
темным, и веселящихся о злыхъ, и радующе
ся о совращенїи злѣ, ихже путїе стропотни
искривлена колеса ихъ, далече тя сотворятъ от
пути правагω, и чюжа праведныя мысли. тѣм
же глетъ, не постигнутъ бо ихъ лѣта живота.
аще бо быша ходили в пути блги, обрѣтали бы
ша оубω стези праведныхъ гладки, и блази боу
дутъ жители на земли, и незлобивїи же остану
на ней. путїе же нечестивыхъ погибнутъ, без
законнїи же поползнутся имъ. сне мои законъ
незабывай, глы же моя да блюдетъ твое срдце.
бгу нашему слава во вѣки вѣкωмъ аминь;

Тогωже стагω ефрема наказанїе.

сло кз Аще приключится брату общїя жизни отлучити
ся, коею любо токмω виною, и ключится емоу
в болѣзнь впасти, и покаявшуся емоу, возвра
тится, тогда не подобаетъ презрѣти брата,

но прїѧти єго ѡ гдⷭ҇ѣ ꙗкѡ свой оудъ. аще бо и
согрѣшилъ єсть, но ты неꙗкѡ чл҃кꙋ твориши,
но гдⷭ҇ви рекшемꙋ. понеже семоу сотвористе мень мѳ҃ рѕ
шемꙋ, мнѣ сотвористе. єже бо ѡ себѣ єди
номъ пещисѧ, возбранѧетъ тисѧ, сп҃сꙋ рекъ мѳ҃ ѳі
шꙋ, непецытесѧ дꙋшею вашею что ꙗсте, и на
водитъ гл҃ѧ, сихъ бо всѣхъ ꙗзыцы ищꙋтъ.
тѣмъ же и апл҃ъ заповѣдаетъ гл҃ѧ, несобою ко филиⷭ҇
ждо пекоущесѧ но и дрꙋжиною. и паки гл҃етъ, сл҃ѳ
и єще по преспѣѧнїю поуть вамъ показоую. аще а҃ коⷬ҇ риг
ꙗзыки человѣческими гл҃ѧ и аггльскими любве же
не имамъ, быхъ ꙗкѡ мѣдь звенѧщи, или аки
кимвалъ звѧцаѧ. и аще имамъ прⷪ҇рочествїѧ,
єже вѣдати тайны всѧ, и весь разꙋмъ, и аще
имамъ всю вѣрꙋ, ꙗкѡ и горы преставлѧти, любве
же не имамъ ничтоже єсмь. и аще раздамъ
все имѣнїе, и аще предамъ тѣло мое да сожгоутъ
є҆. любве же не имамъ никоеѧже ми пользы. любы
терпитъ и бл҃житъ, любы незавидитъ, любы
не превоноситсѧ негордитсѧ, не ѕлообразоуетсѧ,
не ищетъ своихъ си, не раздражаетсѧ, не помнитъ
ѕлаго, не радꙋетсѧ ѡ неправдѣ, радꙋетъ же сѧ
ѡ истиннѣ. все терпитъ, и всемоу вѣрꙋ ємлетъ,
и на все ꙋповаетъ, и все престрадаетъ. любы ни
коли же ѿпадаетъ. добро ꙋбѡ мл҃тва спостомъ.

на

ма҃ л сїю же извѣстоуетъ млтыня, милости бо хощꙋ
а не жертвѣ рече гдь. виждь бо пророка, какѡ ѡбли
ѱлѡ ри чаетъ не милостивыя, зане непомяноуша сотво
рити милости, и погнаша человѣка нища и ꙋбо
га, и оумилена срдцемъ оумертвити его. тѣмъ
ма҃ і же блжитъ спсъ милостивыя глѧ, блжени мило
стивїи ꙗкѡ тїи помиловани боудꙋтъ. что же и
дѣѧ кд аггл рече къ корнилїю, не токмѡ млтвы твоѧ
едины, но и млтыни твоѧ прїѧты быша, прїи
ми оубѡ и ты прельщенаго и покаѧвшасѧ, ꙗкѡ
изъ мертвыхъ воскресша, изъ глꙋбины безстрашїѧ
бжїѧ и небреженїѧ, послоушай апла глнща. оу
в кѡ роа твердите его в любовь свою, да не лихою печалїю
а селоу поткнетсѧ таковыи. и паки молю оубѡ вы бра
сог тїе, и лкажите бесчинныѧ, оутѣшайте малодꙋ
шныѧ, подъемлите болѧщаго, терпѣливи боу
дите ко всѣмъ. блюдитесѧ, да никто же ѕла
за ѕло воздастъ комꙋ, но всегда блгое гоните
лоу ѻѳ ксебѣ и ко всѣмъ. ибо гдь славы не лиши блоу
днаго сына, но прїѧтъ его ꙗкѡ изъ мертвыхъ
воскресша, и веселїе велико ѡнемъ сотвори. тако
жде же подобаетъ милостивымъ бывати старѣйшинамъ
братствꙋ всемоу. ты же брате млть полꙋчивъ
непрезри, но оуподобисѧ покаѧвшемꙋсѧ и возвращь
шемꙋсѧ сынꙋ, и такѡ ѡбрѣтшꙋ своего оца,

ѡ наказанїи

. и предастъ забвенїю согрѣшенїѧ . но пришедъ
и повѣдавъ истинꙋ , а не лицемѣрїемъ рекъ ,
Оч҃е согрѣшихъ на нб҃о и предъ тобою , сотвори мѧ
ꙗкѡ единаго ѿ наемникъ твоихъ . видиши ли
каково покаѧнїе стѧжа , каковꙋ болѣзнь , каково
смиренїе . и мы оубѡ любимици воспрѧнемъ
прочее , ꙗкѡ далѣностїю раскопаннаго намъ раѧ
ѡбновимъ . ибо своею лѣностїю нерадѧ весма ,
не щадитъ себе ѡ дѣлѣ развратнѣмъ . к немоу
же прр҃окъ гл҃етъ , горе напаѧющемꙋ искреннѧ
го своего ѡбращенїѧ моутна . работаемъ гд҃ви
со страхомъ и совсѧкою смиренною моудростїю .
разоумно же оубѡ разꙋмѣй гл҃емаѧ , да не вма
лѣ смиренїю и молчанїю , и помалѣ роптанїю , и
къ слоужбѣ и кобдѣнїю лѣниви , ни виною оубѡ
дѣлесною , презрѣти своегѡ собѡра . ꙗкоже бо
дождь раститъ сѣмена , такожде и собѡръ дш҃ю
влечетъ на добродѣтель . да не днесь похваленїе
предлежащих на трапезѣ , а оутрѡ наварѧщаго и хлѣ
бы пекоущаго поропщемъ , ꙗкѡ плѣсниви хлѣ
би . помѧнемъ прр҃ока глаголюща , зане пе
пелъ ꙗкѡ хлѣбъ ꙗдѧхъ , и оцтѧно вино .
помѧнемъ ꙗкѡ всѣхъ насъ влдка хр҃тосъ , оцта
с желчїю вкꙋси насъ ради . да не днесь оубѡ возде
ржанїе , а оутрѡ старѣйшинамъ пакости творѧще .

Аввакꙋм в҃

Ѱл҃ом ра҃

сегѡ ра́ди похоте́нїѧ чре́вна́го, да нѐ вы́́мы
фили́ппи́йскїѧ ре́че бо́гъ чре́во. да нѐ днесь бе́мо́лвствїе и
вмѐ поꙋче́нїе, а̀ ꙋ́тро ѿ кѣ́лїи вкѣ́лїю. и да не гла
го́лемъ ѿ вели́ вве́сь и во́ градъ пꙋтїѐ, ниѥ́ло
жимъ вино́ю ста́рцемъ оꙋны́нїѧ и́звѣ́том. е́ли
кѡ бо кто̀ безмолвствꙋе́тъ, толи́кѡ помы́слъ
е́гѡ чистѣ́йши́и бы́ва́етъ. и е́ликѡ кто̀ себѐ оꙋда
ля́етъ безмолвствїѧ, толи́кѡ дебелѣ́етъ е́моꙋ
помы́слы. не начала́ и́хи́тростїи ны́нѣ, то е́сть
благопотре́бно о́бщемꙋ жи́тїю, и невозне́вна́ю ѐю.
а́ще бо бы̀ челове́кꙋ дѣ́лалъ, добрѣ́ бы̀ глалъ.
а́ще ли же бгꙋ, то не возне́сем на брата своего̀,
но ѡ́ставивше его̀ бгови, вамъ бо тоѝ когождо дѣ
ла ви́дитъ, и воздастъ комꙋ́ждо протꙋ дѣ
ломъ его̀. тѣ́мже вмирим дꙋ́ши наши пред
гдеѝ, да вознесетъ ны, я́кѡ повсѧ́ дни начало
полага́юще. ѹ́тверди́мъ ѹ́бѡ своѝ помы́слъ, и
не вда́дим себѐ вплотскїѧ по́хоти, ни вбе́ж
стра́шнїи бжїѝ ходѧ́ще поживе́м. но бѣ́жим
всѧкїѧ и́нотъскїѧ по́хоти, веду́щїѧ на̀ нап
рвое жи́тїе, и тѣ́ми впадем в зло̀ горча́ншее,
ѡтѧжа́вше гнѣ́во себѣ̀ ѡ̀ꙋжде́нїе, и ѡ̀тѣ́чени бꙋ́де
ꙋподо́бившеся и́згни́вшемꙋ ꙋдоки, ѡ̀ прочи́н бла́го
дѣ́телны тѣ́лесны ꙋдшѧ. гдꙋ и спⷭ̀ꙋ на́шемꙋ
і҃сꙋ хⷭ̀ꙋ рекшꙋ, сѐ здра́в е́сн, и кто́мꙋ невогрѣ́шши́и

да негорѣе ти боудетъ. самъ же гдь дастъ вам показати ѡбращенїем дѣла достойнаѧ покаѧнїю, ꙗкѡ да оукрасившесѧ одеждею брачною, срѧщем хрта сдерзновенїемъ въ славѣ. ꙗкѡ томꙋ слава во вѣки вѣкѡмъ аминь.

Тогѡже стагѡ и прпдбнагѡ оца нашегѡ ефрема наказанїе ѡ паладїи мнисѣ, еже безстраха бжїѧ поживе в непокорствѣ.

Братъ единъ сповѣда ми глѧ, стрыѧ имѣхъ златарѧ соуща хꙋдожьствомъ, и ѿвергсѧ житїѧ бысть мнихъ. настарость же егѡ, прїиде кнемоу ко ѕмикъ единъ, алеѯандрѧ нинъ родомъ кавида хꙋдожествомъ, хотѧ быти мнихъ. и прїѧтъ его старецъ в монастырь свой. и повремени дрꙋзѣмъ, сотвори старецъ братꙋ взѧти стоую схимꙋ, и бѣ николи же блго послꙋшливъ старцеви. даде же емоу старецъ двѣ кѣлїи въ монастыри своемъ. пребываѧ же брат в дѣлѣ своемъ день и нощь измѣноуѧ кавидїа, бѣ бо мѣсто потребнѡ емоу изъ ѡбильствомъ, ꙗкоже которомꙋ дѣлꙋ требованїе имѣти, тѣмъ оубѡ ни ѡсобѡрѣ брегїи, ниже ѡ млтвѣ, но токмѡ ѡ дѣлѣ, сребролюбїем ѡдержим. блгочестивыи же старецъ понꙋждаше брата глаголѧ, брате паладїе прїиди сотворимъ вертоград.

сло
ки

мирѧнин
кꙋзнец
замочь
ныи

О҃нъ же кнемоу҃ рече҆, ндоу҃, и҃ не҃ндѧше. и҃ паки
глаше кнемоу҃ старецъ, брате паладїе, пр҃їиди
вотвори сокѡфъ. о҃нже паки ѡ҃вѣщаваше, поиди,
поїндоу҃ти, и не҃ндѧше, но пр҃езрѧше старца.
и҃ѥ҃ше же с҃ собою старецъ трн҃ братьı, два сѫ҆
тьı, а҆ трет҃їн не потребен бѣ҆. є҃гда же оу҃ѕѡ тво
рѧше старецъ б҃ѣсовскоѥ҃ наѵ҃ще҃нїе маѕѡ, приковѧ себѣ па
ладїн хл҆бъ, и҃ надѧше вниман, и҃ такѡ паки гр҃ѧ
дѧше на҃ѵ҃ше дѣло. старец же оу҃ѕѡ с҃тыи молѧ
ше брата, наказоу҃ѧ не пр҃езрѣти своегѡ спасенїѧ.
о҃нже не покорѧшесѧ благо҃ѵ҃ наказанїю стагѡ ста
рца, но҃ѕѡ҃ставль его изыде. да живетъ єдинъ,
в҃ безѕ҃трашїе бж҃їе в҃ вергъ себе. такожде не радѧ
щоу҃ є҃моу҃, и҃ не покорен҃їемъ ѡ҃держимь сыи, ни
єдинъ же оу҃ѕѡ живыи прилѣжащие своемоу҃ спасе
нїю, но доконца оу҃даливъ свои помышлъ бж҃їѧ по
мощи, и҃ стыихъ часнїѧ. поилѣжде побѣжденъ
бывъ б҃ѣсомь, оу҃мъ погѵ҃бивъ, и҃ не могін к томѵ҃
рѵ҃кы приити к҃ѵ҃ѣтомъ, но и҃нѣми питаемь
бываше, ѩкѡ младенецъ, ниже человѣка ѿтолѣ
зѣлѧше, и҃ изноздрен єгѡ копл҃їе течаше҃ѵ҃ побра
дѣ єгѡ. и҃ ѩкѡ разѵмѣша сестры его сице
приключьшасѧ є҃моу҃, и҃ пр҃їѧша єгѡ къ себѣ,
бѣша бо дѣвьствѵ҃ще, и҃ єгѡ затвориша
в҃ собѡрѣ монастырѣстѣмь. и҃ бѣ҆ воздвиженїе єгѡ

насѣдѣніе всѣмъ собѡромъ. и внегда прихождаа
хꙋ старѣйшины собѡра, тѣмже молѧхꙋ єгѡ,
сотворити млтвꙋ себе ради, ꙗкѡ да сотворитъ
гдь сими млть. и пребысть в таковѣмъ нака
заніи лѣто єдино, и симъ скончасѧ. се оубѡ
что бысть дѣла безстрашіѧ, се что ти ходатай
ствꙋетъ непокорство и презрѣніе, се в каковꙋ
кончинꙋ сведе єгѡ ѡслꙋшаніе, непрезримъ оубѡ
возлюбленніи страха гднѧ, но повинемсѧ покрѣ
пкꙋю роукꙋ єгѡ, работающе дроугъ дроугꙋ во
страсѣ бжіи, и той боудетъ намъ стѣна и по
кровъ ѿ лица вражіѧ, ꙗкоже пишетъ, ѡполчи
тсѧ аггл гдн ѡкртъ боѧщихсѧ єгѡ, и изба
вигихъ. томꙋ слава во вѣки вѣкѡмъ аминь.

Тогѡже стагѡ єфрема наказаніе, єже имоу
щемꙋ дастсѧ.

Пишетъ бо, имоущемꙋ дастсѧ, и избыточествꙋетъ.
а ѿ неимоущагѡ, єже мнитсѧ имѣти, возме
сѧ ѿ негѡ, что оубѡ речемъ, єда неправда
ѿ бга, да небоудетъ. послоушай же притчи ѡ
семъ. домовитъ нѣкто бѣ в странѣ нѣкоей,
имѧше же два раба, и три сꙋпроуги волѡвъ, и
вдастъ, ѻвомꙋ оубѡ два сꙋпроуга, ѻвомꙋ же
єдинъ. и рече книмъ шедше дѣлайте, доидеже
пріидоу квамъ. и шедше поимыи два сꙋпроуга волѡв,

ѱлом л

сло кд

мѳ ре

нд

и дѣла вельми, и ѡбогатѣ ѕѣлѡ человѣкъ той,
и волы добрѣ прекорми. прїимыи же єдинъ сꙋ
проугъ, привѧза волы ꙗслѣхъ, и спроста ничто
же предними положи, и возлегъ оуспе. и повре
мени прїиде гдⷭ҇нъ рабъ тѣхъ, видѣти дѣло
ихъ, и видѣ дѣло раба прїимшаго два сꙋпроуга
и прибытокъ єгѡ, бл҃гослови єго. посемже при
иде к дрꙋгомꙋ, и ѡбрѣте єго спѧща, волы же
привѧзани ꙗслѣхъ, и скончавшасѧ гладомъ и
жаждею, и видѣвъ и господинъ єгѡ, рече всебѣ,
аще ѡставлю волы моѧ лѣнивомꙋ семоу рабоу,
то погꙋбитъ ихъ. но ѿ имꙋ оубѡ волы моѧ
ма҃ рє ѿ негѡ и дамъ ихъ дѣлавшемꙋ множае, ибо
имоущемꙋ дастъсѧ, а ѿ неимоущагѡ, и єже
мнитсѧ имѣѧ, возметсѧ ѿ негѡ. и паки гл҃етъ
гдⷭ҇ь, азъ оубѡ бл҃гъ сыи, призвахъ єго, и
дахъ ємоу власть, да содѣлавъ бл҃гое, стѧ
жетъ жизнь вѣчнꙋю. тойже ꙋкорилъ мѧ єсть,
ѱ҃лом рн и той бесчестїе да прїиметъ, невосхотѣ бо бл҃го
словенїѧ и оудалисѧ ѿ негѡ. и почто ꙋбѡ, ꙗкѡ
ѱ҃лом лє не изволи разꙋмѣти, да оублажитъ и. беззако
нїе бо помысли наложи своемъ, и ста навсѧ
комъ пꙋти не блазѣ, ѡ ѕлобѣ же не негодо
ва. єда не правда ѿ бг҃а, да не боудетъ. тѣ
мже братїє потщимъсѧ ꙋгодити бг҃ови.

ꙗ҆кѡ да пр҃їи́мѣ ѻ҆бѣтова́нїѧ є҆гѡ̀ ѡ҆вы́ми є҆гѡ̀ . ꙗ҆кѡ то́мꙋ сла́ва во́вѣки вѣ́кѡмъ а҆ми́нь .

Тѡ҆гѡ̀ ѧ҆вѣ ѵ҃таѵѡ є҆фре́ма нака́за́нїѥ , є҆же ѡ҆т҃ъ
бо҃кꙋ҇ръ и҆ли ходѧ ѡ҆мра́чє́нїе́мъ ѕ҃вонмъ падє́тва
на зе́мли вне́запꙋ҆

Бра́тїе , а҆́ще кто ѿ҆ ѡ҆гова́ѥнныѧ бра́тїи ѥ҆то́ѧ бо
ѥ҆ст҃ъ бра́тїи , или ходѧ , ѡ҆мра́чє́нїе́мъ ѕ҃вонмъ
побѣ́жде́нъ падє́тва вне́запꙋ҆ , неподоба́ѥтъ дн
ѧ҆вныѧ ѡ҆́ѥмъ ничю́дныѧ , подоба́ѥтъ же
ѡ҆́ѥмъ па́че бга молѧ́тн ѿ҆ вре́гѡ̀ помы́ѕла ,
ꙗ҆кѡ да покры́ѥтъ на́съ повы́ч҃ескимъ . а҆́ще бо
рабо́таемъ є҆мꙋ҇ и҆стинны́мъ сре́цемъ , нє҆ѡ҆ста
вит҃ъ на́съ нѣкꙋ́шативѧ па́че ѥ҆лы , ни нѣкоꙋ́ѕны
бы́вшѧ ѡ҆ста́вит҃ъ на́съ . та́кѡ бо пи́шет҃ъ , вы́
и҆зна́гѡ положи́лъ є҆сѝ прибѣ́жище твое́ , непр҃їи́де
к҃тебѣ́ ѕло́ , и҆ ра́на не попнетꙋ́пит҃ъ к҃тѣлеси́ тво
є҆мꙋ҇ , ꙗ҆кѡ а҆гглѡмъ сво́и́мъ за́повѣ́сть ѡ҆тебѣ́ ,
сохрани́ти тѧ во вс҃ѣ́хъ пꙋтє́хъ твои́хъ , и҆ на
рꙋ́кахъ во́змꙋтъ тѧ , да не́когда прет҃кнеши ѡ҆
ка́мень ногꙋ твою́ . на а҆спи́да и҆ васили́ска наста́ꙋпи
ши , и҆ попере́ши льва и҆ ѕмі́ѧ . ꙗ҆кѡ на́мѧ ꙋ҆по
ва́ , и҆ изба́влю и҆́ , и҆ покры́ю є҆го́ , ꙗ҆кѡ позна́ и҆́мѧ
мое́ . воззове́т҃ъ ко мнѣ́ и҆ ꙋ҆слы́шꙋ и҆́ . сни́мъ
є҆мь в҃ скорби́ , и҆змо́ꙋ и҆́ и҆ прославлю́ є҆го́ . долго
тꙋ҇ дни́ и҆сполню́ и҆́ , и҆ а҆влю́ є҆мꙋ҇ спасе́нїе мое́ .

не

ѱлом рк҃д и паки, надѣющїися на гдⷭ҇а ꙗкѡ гора сїѡнъ непо
движится во вѣки живыи во їерⷭ҇лимѣ. и паки,
ѱлом лѕ҃ юнъ бѣхъ и состарѣхся, и невидѣхъ праведни
ка ѡставлена. аще оубѡ ѡмраченїе бываетъ ѿте
плоты горкїѧ кручины, или гноемъ оумножившимъ
ся, бываютъ же и ѿтѣлесныѧ немощи пренемо
ганїѧ, єсть же єгда и дїаволъ приготоваетъ
что таково, єгда невозможетъ дѣланїемъ или сло
весемъ побѣдити брата; но гдⷭ҇ь неѡставитъ
єго искушену быти паче силы, но искушенїемъ оутве
рдитъ ємоу срⷣце єгѡ. но и се непростѡ єсть,
ни ꙗкоже получи приноситъ брату, но єгда вра
жды помыслы наполнитъ набрата своего. другїи
же предаєтсѧ вроуки вражїѧ по бж҃їю попущенїю.
єгда ѿ гордыни, оувѣритсѧ своими прелестны
ми помыслы врагоу, и речетъ, сей бысть искушен
человѣкъ, и нѣсть подобенъ тебѣ никтоже на
земли. другое же паче пристраннѣе сегѡ, коупнѡ
же себѣ и написоуѧ своѧ исправленїѧ, а не бг҃у при
носѧ чести, ꙗкѡ ѿ бг҃а помощь ємоу бысть,
таковыи оубѡ предаєтсѧ вроуки искушающихъ
єгѡ, да наказанъ бывъ, познаєтъ свою немощь.
и да незабываєтъ помощи рекшагѡ, ꙗкѡ єгда
лоу҃ пд҃ всѧ сотворите, гл҃ите ꙗкѡ непотребни раби єсмы.
од҃ возносѧи бо себе, смиритсѧ. невозможно єсть

боѧщемꙋсѧ бг҃а воистиннꙋ, побѣжденꙋ быти
дїаволомъ. дїаволъ бо начнетъ позыбовати,
но искоренити его не можетъ, ꙗкоже бысть и
прїиѡвѣ, иже преда бысть искꙋшающемꙋ, но ІѠ҃ В
недерзноу коснꙋтисѧ емоу бж҃їѧ ради повелѣ
нїѧ. и прочее прїимъ власть ѿ бг҃а, коснꙋти
сѧ емоу ꙗкоже восхотѣ, кромѣ дш҃и праведна
гѡ. побѣди бо праведныи сопротивнаго, то
кмѡ любовїю юже имѧше къ бг҃ꙋ воистиннꙋ.
дадежесѧ и апл҃ꙋ пострѣкатель ангелъ сата В КО РЧ
нинъ, но побѣди его любве ради возлюбивша
гѡ іс҃а хр҃та, егоже имѧше въ дш҃и соверше
нною любовїю. и понемощи бо плотьстѣй есть
побѣжденїе. не вотще ти есть скорбь, еже
ти есть в пасти въ грѣхъ, но еже воискꙋше
нїихъ ѡбрѣстисѧ не искоусну бывшꙋ. видимъ МА КИ
бо ꙗкѡ ни надсвинїѧми власти имать врагъ, МА ѲІ
безъ бж҃їѧ повелѣнїѧ. азъ бо видѣхъ иного на ЛОУ ЛИ
столпѣ стоѧща бл҃годати ради, аще же бы оубѡ
имѣлъ власть, не бы ли втомъ часѣ раскопалъ
его съ столпомъ. тѣмъ же оувѣдахомъ,
ꙗкѡ сокрꙋшена бысть крѣпость егѡ, силою
честнагѡ и животворѧщагѡ кр҃та гд҃а и сп҃са на
шегѡ іс҃а хр҃та. неꙋбоисѧ оубѡ рабе хр҃товъ,
ниже да смꙋщаютъ тебе помыслы твои, ниже

ѿ ступай мѣста, в нем же преди спѣеши ѿ
ма҃ лз҃ гдⷭ҇ѣ. вѣруем же рекшему, ваши и власи гла
лоу҃ на вніи вси изочтени соуть. и се дахъ вамъ власть
наступати на змїю и на скорпію и на всю силу вра
ѱлом҃ ѯг жїю, и ничто же васъ вредитъ. стрѣлы бо
младенецъ быша язвы ихъ, и изнемогоша
в нихъ языцы ихъ. егда оубо впадеши во
ісаїа кѕ множество скорбей, неунывай. прⷪ҇року гл҃ющю,
гдⷭ҇и впечали помяноухомъ тя. и паки, мно
ѱлом҃ лг ги скорби праведнымъ, и ѿ всѣхъ ихъ избавитъ
сира҃ в҃ я гдⷭ҇ь. тѣмъ же и другіи глаголетъ, возри
те на первыя роды, и видите кто упова на
гдⷭ҇а, и ѡставленъ бысть; или кто призва его
и презрѣнъ бысть; или кто пребысть въ стра
сѣ его, и посрамленъ бысть. яко щедръ и ми
лостивъ есть гдⷭ҇ь, и ѡставляетъ грѣхи, и
спасаетъ во время скорби. да аще оубо страхъ
бж҃їи столпъ есть крѣпокъ ѿ лица вражїя,
столпъ не сниди оубо в ныръ, но инако приступи яко
к милосердому. съ прⷪ҇рокомъ возопіи къ бл҃го
ѱлом҃ ѳ҃ стыни его, на тя гдⷭ҇и уповахъ, да не постыжю
ся в вѣки. правдою твоею избави мя и изми
мя, приклони ко мнѣ ухо твое, и оускори
изяти мя. боуди ми въ бг҃ъ защититель,
и в дому прибѣжища спасти мя. яко держава

моѧ̀ и҆ прибѣ́жище моѐ є҆сѝ ты. и҆́мене ра́ди ѱ҃лⷪ҇ л҃
твоегѡ̀ гдⷭ҇и наста́виши мѧ̀ и҆ препита́еши, и҆
и҆зведе́ши мѧ ѿ сѣ́ти сеѧ̀ ю҆́же скры́ша мнѣ̀.
ꙗ҆́кѡ ты̀ є҆сѝ гдⷭ҇и защи́титель мо́й, и҆ въ роу́
цѣ твоѝ предаю̀ тебѣ̀ дх҃ъ мо́й, и҆ и҆зба́вилъ
мѧ̀ є҆сѝ гдⷭ҇и бж҃е и҆́стинны. ꙗ҆́кѡ да и҆ са́мъ
рече́тъ к тебѣ̀ писа́нїемъ, та́кѡ є҆́смь с тобо́ю,
и҆ не ѡ҆ста́влю и҆ непре́зрю тебѐ. крѣпи́сѧ и҆ мꙋ
жа́йсѧ гл҃етъ гдⷭ҇ь, неꙋбо́йсѧ ѿ лица̀ є҆гѡ̀ и҆
не оу҆страши́сѧ предни́мъ, ꙗ҆́кѡ с тобо́ю є҆́смь
гл҃етъ гдⷭ҇ь ѿ зача́тїѧ твоегѡ̀. похвали̇̀ оу҆бѡ
человѣколю́бїе є҆гѡ̀, и҆ припади̇̀ к немоу̀ глаго́
лѧ, возриновенъ приклони́хсѧ па́сти, и҆ гдⷭ҇ь ѱ҃лⷪ҇ рз҃в
подъѧ́тъ мѧ, крѣ́пость моѧ̀ и҆ пѣ́нїе моѐ
гдⷭ҇ь, бы́сть мнѣ̀ воспасе́нїе. томꙋ̀ сла́ва
во́вѣки вѣкѡ́мъ а҆ми́нь.

Тогѡ́же ст҃а́гѡ и҆ преподо́бнагѡ ѻ҆ц҃а̀ на́шегѡ
є҆фре́ма наказа́нїе ѡ҆ смире́нной моу́дрости.

Розлю́бленне, а҆́ще полꙋчи́ши предъспѣ́ѧнїе, сл҃о
ꙗ҆́кѡ ста́ти на вы́шнѣмъ степе́ни, не за л҃а
бывай смире́нныѧ моу́дрости. да а҆́ще ко
гда̀ приключи́тъ тисѧ съ стꙋпи́ти съ степе́ни
ѡ҆брѧ́щеши поу҆́ть, и҆ не впаде́ши въ грѣ́хъ
ди́венъ, се́бо приключи́тсѧ комꙋ̀ ѿ своегѡ̀
не разоу́мїѧ. поне́же не восхотѣ̀ разꙋмѣ́ти

дарова́вшаго бл҃года́ть . а҆́ще бо бы́ша разумѣ́ли
бл҃года́теля҆ , то́ не́бы́ша ѡ҃скорбля́ли по́вели́
нїа҆ є҆гѡ҆ . и҆ а҆́ще бы́ша не ѡ҃скорбля́ли , то́ не
лу́ оу҃ бы́ша впали́ вна́пасти . вѣ́мъ бо возно́ша҆
пд҃ смири́тесѧ , а҆ смира́ѧи себе́ , возне́сетсѧ . тѣ́м
ѱ҃ло ѧ҃ же и҆ во ѱа́лмѣ глетъ , ви́дѣхъ нечести́ваго пре
возно́сѧща҆ѧ и҆ вы́сѧща҆ѧ а҆́кѡ кедръ ливани́кїи ,
и҆ ми́мѡ и҆до́хъ . и҆ се́ не́тъ є҆го́ , и҆ взы́скахъ є҆го́
при г҃ и҆ не҆ ѡ҃брѣ́тесѧ мѣ́сто є҆гѡ҆ . и҆ па́ки глетъ , гдѣ
гро҃ды противи́тесѧ , смире́нны же дае́тъ бл҃гть .
мр҃ рі и҆спа́съ глетъ , невы́сокаѧ мои҆дрствꙋ́ющіе , но
смире́нными вседоу҃щесѧ . и҆ дрꙋ́гїи ни́дѣ глетъ , не
возне́си себе́ , да не низъпаде́шиѧ , и҆ наведе
ши́и дꙋ́ши свои́ бе҃чествїе , и҆ покры́етъ гдь та́и
ны́ твоѧ́ , и҆ повре́ди собо́ри́ца сложи́тъ тѧ́ .
тѣ́мже подщи́мсѧ волюбле́ннаѧ бра́тїѧ , смири́ти
свою́ дꙋ́шу пребо́мъ , а҆́кѡ да бонве́тъ ны́ . тои́
ѱ҃ло рк҃ бо є҆́сть возноси́ѧи ѿ земли́ ницꙋ , и҆ ѿ́гнои́ща
возво́дѧ у҃бога . и҆́же бо не хо́тѧи себе́ смири́ти
болею бы́ти ра́ди , то́ и҆ не́болею смири́тсѧ .
ѳ҃ѕвъ г҃ пи́шетъ бо во҃ѡ҃ вѣ́къ , ѿ того́ держа́ва и҆ кр҃ѣ́
пость , тои́ми є҆́сть честь и҆ ра́зꙋмъ . свѣ́дами
совѣ́тники пл҃ѣне́ннаѧ , и҆ вѣ́дїи эллѣ́ненаѧ оу҃ка
зн҃ . позаждѧ́ми царѧ́ напрестоле́ , и҆ препомина́ѧ
пѧ́ло чре́вла є҆моу҃ . повыла́ѧ ѡ҃цѣ́нники пл҃ѣне́ннаѧ ,

ѵ́нѣмъ же землѝ ѡ́превратѝ. и́змѣна́ми оу́стнѣ
вѣ́рныхъ. ра́зумъ же ста́рецъ оу́вѣ́дѣвъ.
и́зли́ваѧ бесчестїе нестарѣ́йшинѣ. смире́ннымъ
же и́ницѣмъ. возлю́бимъ оу́бо смире́нную мою́
дрость возлюбленнїй. ꙗ́коже вамъ гдь рекъ є́сть.
возми́те ꙗ́рем҃ъ мои́ на вы́. и оу́чѣ́дите ѿ мене ꙗ́ко
не. ꙗ́коже кро́токъ є́смь и смире́нъ сръ́цемъ. и
ѡ́брѣщете поко́й дꙋша́мъ ва́шимъ. ꙗ́рем҃ъ бо
мо́й бл҃гъ є́сть. и бре́ма мое́ легко́ є́сть. є́и
бл҃ко человѣколюбче. є́и ма́тиве. сѣ́ло ꙗ́рем҃ъ твои́
бл҃гъ є́сть. и бре́ма твое́ легко́ є́сть. вѣ́мы
мꙋ приходя́щемꙋ рабо́тати тебѣ́ нетлѣ́нным҃ъ
сръ́цемъ. ꙗ́коже тебѣ́ подоба́етъ вели́ка сла́ва.
честь и поклоне́нїе. кꙋпно со безнача́льным҃ъ ти
о́ц҃е́мъ. и со свѧты́мъ дхо́мъ. и ны́нѣ и прно
и во вѣ́ки вѣ́кꙋмъ а́мнь.

Тогѡ́же ѻ҃тца ѡ҃ Є҃фре́ма нака́заніе. ꙗ́коже подоба́етъ
христїа́нинꙋ долготерпѣ́ливꙋ бы́ти незло́бивꙋ.

А҃ще прикл҃ючитсѧ зло́ба. не зло́бꙋ оу́бо клю
чи́тсѧ. притра́нно же и лю́то. є́же пребы́ва
ти вогнѣ́вꙋ бра́те. а҃ще вчѐмъ и вельмѝ при
ключитъ҃тисѧ. ѡ҃клевета́нну бы́ти ѿ кого́. и
пришедъ дрꙋги́и вовѣ́ститъ ти. ꙗ́коже о҃нѣ́ца
бра́тъ потаза́тисѧ зла. и ты́ оу́бо ꙗ́коже пре
мꙋ́дръ порази́мѣ́и. чїе нена́жденїе є́сть.

и не гнѣвайсѧ на брата своего. рцы же и к возвѣ
стившемꙋ ти тако, аще и потѧзалъ мѧ есть,
но братъ ми есть, ибо достоинъ есмь клеветѣ,
но токмо не ѡ себѣ потѧзалъ мѧ есть, но врагъ
се приготовалъ есть, ꙗко да враждоу положит
междоу нами. гдь же да проклене врага лꙋкаваго,
брата же да помилꙋетъ, и насъ не ѡставитъ.
аще ли же и в лице потѧзанъ боудеши, не разъ
свирѣписѧ ѡ сихъ ѕѣло, ниже скоро пожени по
мысла своего на гнѣвъ. аще ли же добра ради по
тѧзаніе боудетъ, не боудемъ жестосерди, но
паче да исправимъ прегрѣшеніѧ наша. аще ли же
приключитсѧ се поволи не пріѧзненѣй, но ты
аки свѣдыи дѣло его, не гордисѧ на брата сво
его. аще ли же досаждаемь досаждаеши, сꙋгꙋбо
сѧ еси потѧзалъ. первое оубо, ꙗко потѧзаемь
не принесе терпѣніѧ. второе же, ꙗко стꙋдомъ
помазавсѧ, противꙋ потѧзалъ еси. егда же оубо
приключиттисѧ потѧзанꙋ быти кимъ, не теплъ
боуди гнѣвомъ на искренѧго. аще тисѧ смѣетъ
дроугъ на прогнѣваніе, несмысленъ бо рече в смѣ
сѣ сотворитъ ѕлаѧ. не ѡ томъ бо речено есть
братіе, но ꙗко бл҃гоискоусенъ врачь растворитъ
врачеваніе любовное, соꙋзомъ мирнымъ. огнь бо
огнѧ неꙋгаситъ. тако не подобаетъ смѣѧтисѧ,

но да любве ради и чистоты и терпѣнїѧ, низложи
ши ꙗростнагѡ бѣса оустремленїе. пишетъ бо,
гнѣвъ моужꙋ правдꙋ бж҃їю несодѣваетъ, понеже ꙗкѡ на
въ мегновенїи ꙗрость егѡ паденїе емоу есть.
каѧ ти польза, аще ли братъ твой не созидаетсѧ
внегда ты смѣешисѧ. но всѧцѣмъ образомъ потщимъ
сѧ оугодити братꙋ. гдꙋ гл҃ющꙋ, аще принесеши дар ма҃ ві
твой ко олтарю моемоу, и тоу помѧнеши ꙗкѡ
братъ твой имать нѣчто натѧ, ѡстави даръ
твой предъ олтаремъ, и иди прежде смирисѧ съ
братомъ твоимъ, и тогда пришедъ принеси даръ
твой. и апл҃ъ заповѣдаетъ гл҃ѧ, миръ гоните и ко іевре
ст҃ыню, безъ сихъ бо не возможно гдⷭ҇а видѣти. и да тлв
не научитъ тебе лꙋкавыи глаголати, небыхъ пе
чаловалъ ꙗкѡ потѧзанъ быхъ, но еже пре своею мѧ
братїею потѧза. и сели тѧ оубѡ смꙋщаетъ рабе
гдⷭ҇нь; гдѣ оубѡ ѡставилъ еси орꙋжїе твое воине
хвⷭ҇ъ; речеши же ѡ крⷭ҇тѣ. крⷭ҇тъ же есть смиренїе
ꙗкоже пишетъ. смири себе, бывъ послꙋшливъ до сме фил҃ сл
рти, смерти же и распѧтїю. хощеши ли брате да
ти покажꙋ, ꙗкѡ должни есмы похвально терпѣти
ѕѣлѡ. еже аще пострадемъ за хⷭ҇а, аще стопамъ
егѡ хощемъ послѣдовати. хⷭ҇ъ есть жизнь нашѧ,
и спасенїе доушъ нашихъ, страждаи же оубѡ за
хⷭ҇а, за свое спасенїе и жизнь страждетъ. покажꙋ ли ти

н҃

ѿ подобострастныхъ намъ чл҃кωмъ, ꙗкω смире
ною моудростїю бг҃ꙋ оугодиша. ведоу тѧ прежде
поплоти ходившихъ образомъ, потомъ же доидемъ
надх҃овнаѧ, иже ѡклеветани бывшѧ словесы
частыми. и ѡставимъ оубω соущее поплоти, при
идемже на дх҃овное. егда оубω бѣжааше дв҃дъ
ѿ лица авесаломлѧ сына своегω, то не излѣзли
в ца҃ зі семей, и досаждааше цр҃ю дв҃дꙋ предвсѣми грѧ
доущими. еда бы кромѣ единъ досаждааше цр҃ю
да речетъ кто, ꙗкω сегω ради прїѧтъ досажденїе
терпѣливъ сыи. не токмωже досаждааше, но
и проклѧтъ его и каменїемъ метааше, ꙗкоже
и глаголати нѣкоемꙋ ближних дрꙋгωвъ цр҃евыхъ,
почто проклинаетъ песъ мертвыи гд҃а моего и
цр҃ѧ, но пришедъ и ѿимꙋ главоу егω. рече же
кнемоу цр҃ь, что мнѣ и тебѣ сыне сароушь.
ѡстави его такω проклинати мѧ, ꙗкω гд҃ь
рече емоу проклинати дв҃да. и кто речетъ кнемоу
что се сотвори такω. ѡставите его, ꙗкω да ви
дитъ гд҃ь смиренїе мое, и возвратитъ ми бл҃гаѧ
клѧтвы ради егω в день сей. видиши ли люби
миче, какω смиренною мр҃дростїю праведнїи поработа
ша гд҃ви. аще цр҃ь сыи и прр҃окъ, толикω показа
тщанїе к бг҃ꙋ и смиренїе, какоже оубω намъ ꙋбогимъ
и грѣшнымъ соущимъ неподобаетъ помѧноути, коупиωже

и того ст҃аго дв҃да, еже къ слоулꙋ имѣяше без
ѕлобїе. имы оубѡ братїе терпим дроугъ дроугꙋ
тяготы носяще. такѡ ꙋбѡ есть и воинъ, иже
видѣвъ дроуга своего восхищена варвары, подви
зается паче, побѣдитися хотя съ сопоста
ты, да исхититъ дроуга своего ѿ роукъ ихъ.
и егда же неможетъ исхитити его, тогда
плачется и бїется поланитома, поминая подрꙋга
своего; то кольми паче должни есмы мы,
дроугъ задрꙋга положити доушю свою. гдꙋ
и бг҃ꙋ и сп҃сꙋ нашемꙋ іс҃ꙋ хр҃тоу рекшꙋ, больши
сея любве ничто же есть, да кто положитъ
доушю свою задрꙋга своего. якѡ томꙋ слава
подобаетъ истинномꙋ бг҃ꙋ нашемꙋ іс҃ꙋ хр҃тоу.
нынѣ и присно и во вѣки вѣкѡмъ аминь;

Тогѡже ст҃агѡ и преподобнагѡ ефрема наказа
нїе ѡ страстѣхъ.

Поужь дни своя в лѣности живыи, самся прель
щаетъ, ѿнюдъ непомышляя ѡ бл҃гихъ,
яже ꙋготовалъ есть бг҃ъ праведнымъ, ниже
моукъ поминая, яже ꙋготовалъ есть бг҃ъ грѣ
шникѡмъ, но безстраха себе пасы. в тако
вѣмъ содѣловаетъ лꙋкавыи, всяко желанїе
плотское. и неможе разꙋмѣти таковыи, а цѣм
же образомъ и врата градная въходящими.

похоть бо вшедши в помыслъ єгѡ, покрыетъ
очи єгѡ. съ подвижники же различнѡ борется
врагъ. первое оубѡ єже скончати беззаконїе, оумалитъ
беззаконїе лукавыи предъ очима єгѡ, паче
же похоть желаемую. и тольма оумалитъ ю пре
очима єгѡ, а цѣмже образомъ пролїетъ кто ча
шю студены воды на землю. по скончанїи же без
законнѣмъ, такѡ разжжетъ лукавыи беззаконїе
предъ очима єгѡ, впадшагѡ в роуки єгѡ, ѕѣлѡ
возставитъ нань волны неначаемыя, множицею
же и притчями ѡполчается нань, сицевая вложит
ємоу в помыслъ, и речетъ ємоу что сотворилъ
єси вотще труждаяся; нынѣ же скажоу ти комоу
оуподобишася дѣла твоя; а цѣмъ же образомъ
кто виноградъ насадивъ, и ѡтребль сохранитъ
єго, дондеже сотворитъ плодъ, и ѡбъимавъ єго
наполнитъ дельвы вина, и посемъ воставъ напра
снѡ, и в земъ сѣчиво сокрушитъ дельвы, и про
лито бывъ вино погибнетъ. семоу оуподобилися
соуть дѣла твоя. сїя вложитъ лукавыи брату,
хотя єго во врещи въ глубиноу нечаянїя. Сїя
оубѡ ты разумѣй возлюбленне, бѣжи ѿ грѣ
ха. а щели же и оуятъ боудеши грѣхомъ, то
не лѣнися, но воспряни, и воставъ ѡбрати
ся къ бгу всѣмъ срдцемъ, якѡ да спасешися.

рцы же къ лукавому помыслу, аще и делвы со
крушихъ, и вино пролїяхъ и погубихъ е, но
виноградъ есть и еще. и влка долготерпѣливъ
и млтивъ есть, и уповаю на блгостыню егѡ,
и поспѣшествующу ми блгодати егѡ, паки
ѡтреблю виноградъ, и наполню делвы егѡ, якоже
и прежде. глетъ бо самъ прроком исаїемъ. Исаїа а
аще боудутъ грѣси ваши якѡ ѡброщени, якѡ
снѣгъ оубѣлю ихъ. аще ли же соуть якѡ багря
ни, якѡ руно убѣлю ихъ. аще хощете и по
слоушаете мене, блгая земли снѣсте. аще ли
не хощете ни послоушаете мене, оружїе васъ
поястъ, оуста бо гдня глаша сїя. тому сла
ва вовѣки вѣкѡмъ аминь;

Тогѡже стагѡ ефрема наказанїе, какѡ подобает
мнихѹ оутѣшати скорбящаго и пренемогающаго.

Братъ искааше своего брата, и ѡбрѣтъ его и
рече кнемоу. гдѣ бѣ брате; онъ же ѿвѣщавъ
рече, онсїи братъ скорбь имѣяше, и шедъ
оутѣши его; ѿвѣщавъ же братъ рече емоу,
аще гда ради шелъ еси, мздоу имаши. соуть
бо и друзїи иже мнятся оутѣшающїи с постра
ждуще, и невѣдят якѡ паче ѡскорбляют и натще
тоу грядоут. брат же ѿвѣщав, да какѡ то есть
оче, иже такѡ утѣшает брата своего натщетоу;

сло
лд

ѯа

Ѡ̑ТЪИЦА́ЕТЪ ЖЕ БРА́ТЪ , А́ЩЕ Е́СТЬ ДХО́ВНО БО́ГЪ
ШЛА́Н , НЕ НАТЩЕТО́Ю ПРИХО́ДИТЪ , НО НАПО́ЛЬ
ЗѢ ВЕЛИКѢ . А́ЩЕЛИ ЖЕ ПЛОТЬСКОУ́Ю НАМѢ́АН ПЕЧА́ЛЬ ,
ТО НЕ ПО́ЛЬЗѢЕТЪ . БРА́ТЪ ЖЕ РЕЧЕ́ , ХОТѢ́ЛЪ
БЫ́ХЪ ОУ́БѢ́ДАТИ О́БОА̀ ВКОУ́ПЪ ГЛЫ , Е́ДА КАКѠ
ХОТА́Н ПОЛЬЗОВАТИ БРАТѢ МОЕМОУ̀ ТЩЕТО́Ю Е́МОУ̀
ВОТВОРЮ̀ . РЕЧЕ́ЖЕ Е́МОУ̀ БРА́ТЪ , ПОНЩІЕ́МЪ О́БА ВЪ
КОУ́ПЬ Ѡ̑ГДА ЩЕДРО́ТЪ Е́ГѠ , НА́КѠ ДА ПОВЛЕ́ТЪ
БЛГОДА́ТЬ СВОЮ̀ ВЪ СЕ́РЦА̀ НАША , БЕ́ЗЪ БЛГОДА́ТИ БО̀
Е́ГѠ НЕ ВОЗМО́ЖНО Е́СТЬ ЧЕЛОВѢ́КѢ ПРІѝТИ НА ИСПРА
ВЛЕНІЇЕ ДѢ́ТЕЛЬНОЕ . ПОСЛОУ́ШАЙЖЕ , ЧТО̀ ЎБѠ БЛГО
ДА́ТИ СПОСПѢ́ШЕСТВОУЮЩИ . НЇЖЕ ПЛОТЬСКО́Е ПОМЫ
ШЛЕ́НІЕ НАМѢ́АНИ , ГРА́ДЫИ НАЎ́ТѢШЕНІЕ БРА́ТѢ ,
СНЦЕВА́Ѫ ПРЕДЛО́ЖИТЪ , ЧТО НЄ́МАШИ БРАТЕ МОЙ ;
ОНЪ ЖЕ КНЕ́МОУ̀ РЕЧЕ́ , ОУ̀ ЄКОНО́МА ПРОСИ́ХЪ ТРЕБОВА
НІЇ́Ѫ , И НЕ ДАДЕ́ МИ . ИЛИ ИНО́ГО БРА́ТА ПРИВЕДЕ́ТЪ .
НА́КѠ БЕСПРАВДЫ Ѡ̑ПЕЧА́ЛИВШАГОСЯ . И СІЇ́Ѫ СЛЫ́ША́ВЪ
ПРІѝШЕДЫИ НАЎ́ТѢШЕНІЕ , БОГОГЛАСИ́ТЪ ГЛАГО́ЛЪ ,
ЧТО̀ РА́ДИ ТА́КѠ ЎКАРЖЕ́ТЪ НАСЪ ; И МНѢ́ БО ВЪ
ДРЎГОУЮ ТОЖДЕ ВОТВОРИ , И БЕЗЧЕСТИ МѪ ВОТВОРИ .
А НАСЪ ЛИ ПОЧИТА́ЕМЬ И НЕРАЗЎМѢВАЕ́ТЪ , И НЕХОЩЕ́Т
СЕБЕ ВЪ ДРОГНОУ́ТИ . ИЛИ МНЯ́ТІѪ ИГОУ́МЕНИ СЇ̀Н
ЗДѢ́ , НА́КѠ ЗДѢ́ ТО́КМѠ ЄДИНИ СПАВА́ЮТІѪ ; ИЛИ
ЗДѢ́ СЛНЦЕ ВОСХО́ДИ ; ИЛИ ЗДѢ́ ТО́КМѠ СПАВЛЕ́ТІѪ
ЧЛКЪ ; Ѡ̑ИДОУ́ ЎБѠ Ѡ̑ІЮДЎ . И ИЗБОУ́ДЎ ЕГѠ ЧЛКА .

и паче словесы сими брату тщетоу сотворитъ.
аще же обрящутся и друзіи томужде помыслу
работающе, паче разслабятъ помыслъ брату.
множицею же приключится и виноу на блевоти
ны пріити. и дондеже оупитѣются, непре
стающе піютъ, и словесы прерѣкающе. прилу
читъжеся якѡ и роуки возложатъ дроугъ на
друга сваромъ, друзіиже на мѣстѣхъ почи
ваютъ ѿ мнѡгаго питія. братъ же рече хо
тѣлъ быхъ оувѣдати дх҃овныя гл҃ы. онъ
же ѿвѣща, дх҃овныи егда хощетъ ити на
оутѣшеніе братови, то прежде даже не изы
детъ искѣліи своея станетъ на молитвѣ,
якѡ да гдь оуправитъ поуть егѡ. и пришедъ
къ дверемъ брата своегѡ, толкноувъ поклонитъ
ся, и восклонився внидетъ и станетъ на мл҃твѣ.
посихъ же сядутъ молчаще. потомъ же гл҃етъ
гдн҃ъ кѣліи к брату, добрѣ пріиде, пришелъ
бо еси бл҃гословити насъ. и ѿвѣщаетъ братъ,
азъ бл҃гословлюся говѣніемъ твоимъ. молю же
тя бл҃гвенне гдемъ, что есть еже имаши;
онъ же принесетъ словеса, или брата котораго
ѡскорбившаго и. братъ же то слышавъ гл҃етъ,
гдн҃и помози, врагъ бо не хощетъ да бы кто без
молвствовалъ. паки же ѿвѣщавъ глаголетъ,

Ѡ́ка́че возлю́бленне гдѣ̀ нѣ́сть ско́рби ; гдѣ̀ нѣ́
сть тру́да ; мирска́ѧ ча́дь не тру́ждаютлисѧ ;
и҆ во́ини во бранѣ́хъ не стра́ждутъ ли ; то̀ ка́кѡ
мы̀ пренемога́емъ , ꙗ҆́кѡ є҆ди́ни в҆ ско́рбѣхъ соу́
ще ; мирска́ѧ ча́дь ѡ҆ мирски́хъ тру́ждаютсѧ ,
дх҃овнїи же , ѡ҆ дх҃овныхъ пекоу́тсѧ . но мир
ска́ѧ печа́ль смерть содѣ́ловаетъ , а҆ бж҃ественаѧ
печа́ль , покаѧ́нїе прино́ситъ в҆ жи́знь вѣ́чную .
и҆ мы̀ оу҆́бѡ печа́льни соу́ще не пренемога́емъ . пи
ри҃м пи҃ шетъ бо печа́ль терпѣ́нїе содѣ́ловаетъ . и҆ па́
ки печа́ль ва́ша на ра́дость преложи́тсѧ . є҆да̀ ко
га҃ сд҃ гда̀ оу҆слы́шимъ , наче́нше дх҃омъ , ны́нѣ же
плотьскаѧ совершаете . помы́сли ꙗ҆́кѡ мира ѡ҆
верглъсѧ є҆сѝ , и҆ воли своеѧ̀ , и҆ сло́ва не и҆́маши
к҆ тому̀ , то̀ не оу҆́жели своемоу̀ чре́ву порабо́тил
сѧ є҆сѝ и҆ своей воли . такова́ ли похвала̀ на́мъ
є҆́сть , ꙗ҆́кѡ бл҃годати словесныѧ хо́щемъ мона
стырскїѧ ѿступи́ти ; но поне́же вра́гъ по́мы
слы смире́нныѧ моу́дрости оу҆кра́лъ є҆́сть , и҆
сегѡ̀ ра́ди ст҃рти ѕѣлѡ̀ воста́ютъ на ны̀ . не гнѣ́
вайсѧ на гл҃ющаго и҆́стинну к҆ тебѣ̀ , стражда́
бо за тебѐ сїѧ̀ гл҃ю . ѿкоу́ду оу҆́бѡ бы́сть вина̀
всѧ́ко ; бра́шна ли ра́ди и҆лѝ пи́ва ꙗ҆́звати сїѧ̀
бы́сть ; и҆лѝ є҆́же не оу҆держа́ти сло́во ; толи́
кѡ ѡ҆бѣща́лсѧ є҆сѝ , да хр҃та̀ прїѡбрѧ́щеши .

и паки страстьми древними хощеши погрузити
оума своегѡ. аще бо воздержанїѧ нелюбимъ,
и печали нетерпимъ, и своеѧ воли неѿсѣчемъ,
нѣсть намъ дерзновенїѧ глаголати, се мы ма҃ о҃ ѳ҃
ѡставихомъ всѧ и потебѣ идохомъ. помы
сли, каковъ бѣ егда прїиде ко братомъ мона
стырьскимъ, палѧ дх҃омъ на страхъ гд҃нь.
но равнѡ хощеши глаголати, ꙗкѡ человѣцы
сїи развратишами оумъ. хощеши ли дати
покажоу возлюбленне, ꙗкѡ ѿ нашегѡ оунынїѧ
вина бысть; лотъ в содомѣхъ живѧаше и непо бы҃ ѳ҃ і
гибе с ними; гїѡѕїи же, прр҃оку ієлисею слу д҃ ца҃ е҃
жааше, и той согрѣши; такожде и самоуилъ, а҃ ца҃ г҃ д҃
оуилїѧ пребываааше, и с чадами егѡ пожитъ,
такожде они согрѣшиста, сей же спасенъ бы
сть, ꙗкѡ возлюби гд҃а воистиннꙋ; и юда же ма҃ ра҃ і
искарїотѧнинъ соученики гд҃ꙋ бг҃ꙋ послѣдоваше,
и предаде оучителѧ и гд҃а славы; не прїидемъ
оубѡ вовражїю волю, вложившагѡ безвины
виноу, ѡ обращенїи доушъ нашихъ. имамы
бо образъ ѿ бж҃ественыхъ писанїи, еже себѣ
внимати комуждо, аще и с праведными пожи
вемъ, или съ грѣшными. съ праведными бо
живоуще, праведнѡ и преподобнѡ поживемъ.
аще ли согрѣшники, то потщимсѧ да нами

и̂ о҃нѝ и҃зблекоу́тсѧ на поу́ть спасе́нїѧ , бл҃года́ти
вопїю́щеи . а҆́ще же хо́щеши гла́ти ,
а҆́ко нємощенъ е҆́смь и҃знемога́ю , повелоу́шаем
бж҃е́ственыхъ писа́нїи , и҃ подо҃бкоу́ємъ жи҃тїю
ѓтыхъ оц҃ъ , а҆́ко да не цѣла́тсѧ доу́шн наши .
и҃ не токмѡ бѣ҃ѡ е҆́гда вы́шнимъ прїи́мемъ покаѧ́
нїе , и҃ помалѣ҃ горшее сотворимъ , та́кѡ бо при
е҆́млѧи злоко , ни коли́же плодови́го боу́детъ ,
м҃а҃ѳ҃ небѣ҃ и҃мѹ́тъ ко́рене въ себѣ҃ . вїѧко бо дре́во не
твори́щее плода́ добра́ повелѣ҃ва́етсѧ , и҃ во о҃гнь
вмета́емо бы́ваетъ а҆́кѡ непотре́бно . повлоу́шае
нака́заніи́ мѹ́жеи́ бо́лщихсѧ бг҃а , и҃же на здра́
вїе наставлѧ́ютъ дѹ́шѧ , и҃ неѹ́подо́бимсѧ тѣ́м ,
и҃же своеѧ́ во́ли хотѧ́тъ повлоу́шати , то́кмѡ
да сѧ́тъ пострада́ждемъ вскоу́е прилѣ́пившесѧ зломы
слено́мѹ помы́слѹ . рече́ бо е҆ди́нъ ѿ ѓтыхъ ѓта́
рецъ , а҆́ще ви́диши ю҃ннаго своею́ во́лею восхо́дѧ
ща на не́бо , оу́держи е҆го́ , поле́зно бо боу́детъ
е҆моу́ . вѣ́ждь оу́бѡ и҃ сѐ , а҆́ще и҃вѣ́тха соу́ща
времены , и҃ны́а же смы́слом . глаго́летъ бо
при в҃ въ при́тчахъ , пѹ́тїе не смы́сленыхъ пра́вн пре
ними , моу́дрыи же прїи́метъ совѣ́тъ . повлоу
а҃ пе҃ зв҃ шаемъ же глю́щаго , ю҃ннїи покарѧ́ителѧ ста́
рцемъ , вы́же вскоу́пѣ смире́нною моу́дростїю
при г҃ шлецѣ́тсѧ . а҆́кѡ гдѣ гордымъ проти́вкѹ,

смиреннымъ же даетъ блгодать. соуть бо нѣ
цїи и цѣлѧще моудри соуще, и нехотѧще ти
покоритисѧ соущимъ мудрецемъ, и моущимъ
разумъ кжїи, сихъ апл҃ъ суесловесники, и оумъ
погубившихъ наричетъ глаголѧ, суесловесници
бо непокориви, и оумоу погубители. другаго
же множицею понудитъ помыслъ глаголѧ,
юнъ еси, настарость покаешисѧ. и аще пости
гнетъ его старость, паки принесетъ емоу по
мыслъ глаголѧ, нынѣ состарѣлсѧ еси и по
коѧ требуеши. тѣмъ же добрѣ есть возлюбле
ние, сострахомъ и трепетомъ работати гдви
повсѧ дни. кто бо намъ спорѹчитсѧ, ꙗкѡ
состарѣемъсѧ, или ꙗкѡ ѡбрѧщемъ оумъ
блгъ, аще ѿселѣ нерадимъ ѡ своемъ спасенїи.
послоушаемъ оубѡ гда глюща, бдите и мо мар҃г
литесѧ, ꙗкѡ невѣсте дне ни часа. мы
же своимъ оуныніемъ, тѧжкѡ помышлѧ
емъ си блгїи ꙗремъ гдн҃ь. коликотисѧ мнитъ
возлюбление, въ мирѣ различнѡ воздыхаю
щихъ, и своѧ чада подъстрѣхою пометающихъ.
другихъ же сильныхъ чада въ плѣнъ впадъ
шихъ, и в работу проданыхъ, и работающихъ
меньшимъ ихъ наземли чюждей, друзїи же ѕноемъ
и иными скорбьми. а намъ нѣсть ли се велико,

ꙗ҆́кѡ и҃мамъ покро́въ сѐи, и҆́же гдⷭ на́мъ да́ровà,
и҆ безпечалїѐ земны́хъ вещє́й. та̀ оу҃бѡ помина
є́мъ, и҆ не ѿвержемꙗ бл҃года́ти бж҃їѧ, и҆ бл҃гихъ
дѣ́лъ є҆гѡ̀, ꙗ҆́кѡ вподо́билъ ны̀ є҆́сть бл҃го́мꙋ
є҆гѡ̀ и҃гꙋ. но что̀ провни́хомъ, и҆ недаётъ на́мъ;
кто̀ вѣ́сть ꙗ҆́кѡ на по́льзꙋ сїѐ бы́ть на́мъ;
рцє́мъ же и҆ сѐ, и҆ є҆щѐ оу҃бѡ є҆ли́кѡ же вѣ́сть
кто̀ ва́съ, ѧ҆́кѡ самого̀ ѡ҆слоꙋша́вшагѡ гдⷭ, и҆ па́
кы покаꙗ́вшагѡ, и҆ ви́дѣвъ гдⷭ смире́нїе є҆гѡ̀,
то̀ не милосе́рдова ли; ѡ҆ игоꙋме́нѣхъ же, и҆́же
гдⷭ ѡ҃ста́вимъ и҃хъ, вси́ бо предста́немъ на
сꙋдищѝ хр҃то́вѣ, бг҃ъ бо лицемѣ́ръ нѣ́сть.
вопла́ни оу҃бѡ и҆ преложи́шасѧ, и҆ не́бпади вло
мы́слы. послоꙋша́й глаго́люща гѡ, да не́боꙋде
ши побѣ́жденъ зло́мъ, но побѣ́ди бл҃гимъ
зло́е. го́ре мнѣ̀ грѣ́шномꙋ любимиче мои́,
колѝкѡ претерпѣ̀ зане́ гдⷭ сла́вы. что̀ мо
жемъ достоѝнаѧ прине́сти є҆гѡ̀ стра́стемъ,
ꙗ҆́кѡ претерпѣ̀ на́съ ра́ди; припадемъ оу҃бѡ
кнемꙋ҆ ѿ всегѡ̀ помы́сла, терпѣ́нїѧ проси́
цїе ѿ бл҃гостыни є҆гѡ. многи́ми бо ско́рбьми
подобаетъ на́мъ внитѝ въ цр҃тво не́бное. рече́
ісѡа́нд бо сп҃ъ ѹ҆ченикѡ́мъ свои́мъ, ꙗ҆́кѡ вы̀ воспла́
четесѧ и҆ въ́зрыдаете, а҆ ми́ръ возра́дуетъ
сѧ. вы̀ же печа́льни бꙋдѣ́те, но печа́ль ва́ша

в радость боудетъ. жена егда раждаетъ печаль
имать, якѡ прїиде година ея. егда же ро
дитъ отроча, ктомꙋ не помнитъ скорби за ра
дость, якѡ родися человѣкъ в миръ. и вы
же оубѡ нынѣ печальни боудете, паки же
оузрю вы, и возрадꙋется срце ваше, и радости
вашея никто же возметъ ѿ васъ. и оутве
рдивъ брата словомь истинны подарꙋ благода
ти, и оба вкоупѣ похвалятъ бга. аще ли же
и лꙋчится вкоупѣ ясти и пити совсякою чисто
тою, оудержанїя ради плотьскагѡ, а неꙋпива
нїя ради виннаго, в немъ же есть блоудъ. и
сотворивъ дѣло гдне возвратится вкѣлїю свою,
слава бга ѡ пользѣ брата своегѡ. томꙋ слава
во вѣки вѣкомъ аминь.

Тогѡже стагѡ ефрема наказанїе какѡ подобаетъ
чтоущемꙋ воꙋши братїи прилѣжнѡ почести.

Брате, аще повелѣно ти боудетъ почести во
ꙋши братствꙋ, знаменай со скоропытанїемъ,
гдѣ кончалъ есть начныи, и воспрїими рѣчь
и начни чтенїе, якѡ црькви оукрашена ѕла
томъ. ибо нерадяи и ѡ словеси единомъ и
прескача стихи, таковыи ни навыкнꙋти хо
щетъ якѡ подобаетъ, ни наꙋчитъ въ немлю
щихъ, но токмѡ конецъ женетъ словеси.

сло
ле

и когда скончаетсѧ чтенїе. ты же любимиче
мой трезвитель боуди, ꙗкѡ да и себе пользуе
ши почитанїемъ, и послоушающихъ. аще ли же
внезаапу повелѣно ти боудетъ почести, ѿ лѣ
выѧ оубѡ части начни. аще ли же начало слову
есть, гл҃и написаное, и такѡ разумѣетсѧ гл҃е
мое. аще ли же стѧжеши книги, бл҃гопокрыты
стѧжи ихъ себѣ, да не когда ѡбрѧщетсѧ в них
прекословїе, чтоущему или преписоующему.

Тогѡже ст҃агѡ и прп҃бнагѡ ефрема наказанїе,
ѡ дв҃ьствѣ и ѡ цѣломудрїи сопротивно.

сло
аз

Брату или сестрѣ, вложитъ помыслъ нечести
выи бѣсъ глаголѧ, не повсѧ ли часы ѡбде
ржимь еси блудомъ, доколѣ хощеши быти
въ трудѣ и терпиши; братъ же глаголетъ,
дондеже призри гдь на смиренїе мое и троудъ
мой, и ѿпуститъ ми всѧ грѣхи моѧ. не
прїѧзнь же глаголетъ, аще хощеши непобѣ
жденъ быти, то скончай свою едину похоть, и
паки покаешисѧ, ибо ни вочто же есть вещь.
братъ же гл҃етъ, не имамъ потребы ѿ тебе навы
кнути ѡ покаѧнїи. азъ бо вѣмъ воистинну ꙗкѡ
покаѧнїе лежитъ чл҃ку до послѣднѧгѡ издыханїѧ,
чл҃колюбїѧ ради бж҃їѧ. а ѡ немъ же речеши ꙗкѡ
ни что же есть, и аще оубѡ в малѣмъ семъ

не потребенъ ꙗвлюсѧ предъ бг҃омъ моимъ. да
аще найдетъ ми болѝ сего искоусъ что сотворю,
кольми паче непотребнѣйши ꙗвлюсѧ; лука
выиже глаголетъ, но вещь ничтоже есть,
ꙗкоже и паки подобаетъ ти покаѧтисѧ. братъ
же гл҃етъ, то аще растлю свою плоть, ѡбрѧщу
ли времѧ покаѧнїѧ, а нели восхищенъ боуду со
дѣлати беззаконїе, стѣнь бо и сонъ наричетъ
сѧ, на земли жизнь нашѧ. непрїѧзнь же глаго
летъ, но вещь ничтоже есть, единаго бо есть
часа потреба, и абїе прїидетъ вещь. братъ же
гл҃етъ, послоушай враже живота нашегѡ, и бо
рче доушъ нашихъ, каѧ честь лежитъ ѿ бг҃а,
малое се побѣдившимъ ꙗкоже ты рече; и кото
раѧ моука належитъ и бесчестїе ѿ бг҃а, побѣжде
нным малымъ симъ. премрдыи оубѡ іѡсифъ,
немалую ли сїю страсть побѣдивъ, и въ роды
родѡвъ хвалимь есть на нб҃си и на земли, поноше
нїе же египтѧныни прснѡ возвѣщаетсѧ. тако
жде и блаженнаѧ сусана, похвалѧема в родѣхъ
довѣка, побѣдивши похотѣнїе сїе. не преклони
бо сѧ в грѣхъ свой, ни прещенїѧ смертнагѡ убо
ѧвшисѧ, не предаде цѣломудрїѧ. старци же
и судїи людскїѧ, ꙗже мнѧхусѧ строѧще ізраи
лѧ, стртїю сею побѣжденна быста, и каменїем

Да гі

ѯѯ

побѣ́на оу҃мро́ста , коу́пнше же и҃ wста́виша свое
и҃мѫ не в҃ бла́гое повѣ́ствованїе , потѣ́хъ ро́дѣ .
невѣ́ги ли дїа́воле , а҆ще нравы́кнетъ звѣ́рь плоть
ѭ҃ти , лютѣ́йши сотворитсѧ навъ́ровитъ . а҆тъ
мѫ побѣжда́еши гл҃ѧ , а҆ще сотвори́ши себѣ́ по
хотѣ́нїе є҆ди́но , ктомꙋ не wбы́детъ тебѣ . гдⷭ
бг҃ъ дарова́ вселюдскомъ дх҃ъ свои́ сты́и . запре
щаетъ ти , поне́же желаеши а҆кшлевъ , поглотити
хот҃ѧ дꙋ́шю мою́ грѣ́ха ра́ди . но спⷭъ нашъ
и҃ хр҃тосъ , не и҃мать ти мѣ́ста да́ти , а҆кш
чл҃колюбецъ силенъ и҃ мо́тивъ є҆́сть . любо́вныи же
вложитъ и҃ є҆ще в҃ помы́слъ , ве́щь є҆́сть вс҃ѣмъ ни
что́же , и҃ ты́ что́ вскорбѣ́ши нн҃ѣ , бра́тъ гл҃етъ ,
вскорблю , а҆кш прельщаеши человѣ́ки , власть
бз҃ твоѧ горка́ є҆́сть , и҃ лаа҃нїѧ твоѧ глубина
соу́ть злоу́ , и҃ да́рове твои́ смерти и҃ погибели
соу́ть и҃сполнени , а҆кш благаеши ми помы́слы
w҃ вре́щи҃ѧ бл҃годати гдни , и҃ wскорби́ти дх҃ъ
сты́и , и҃же знаменанъ є҆́смь въ де́нь и҃збавле́нїѧ
и҃ глаголеши ми ничто́же є҆́сть ве́щь . и҃ пова
жда́еши мѧ , а҆кш да оу҃ды хр҃товы сотворю оу҃ды
блоу҃дови , и҃ є҆ди́нѣмъ мегнове́нїемъ погублю
бога́тство безсме́ртное , и҃ прогнѣ́влю гда , и҃
оу҃слы́шю въ де́нь о҆́нъ гордыи и҃ стра́шныи предъ
сꙋ́дищемъ хр҃товымъ , w҃ пра́вѣднаго сꙋ́дїи ,

рабе лѣнивыи и похотолюбивыи паче , а не бголивы
выи , ѡскверниль҃ ею землю мою скверна́ми твои
ми , и ты глаголеши ми ничто́же є҃сть вещь .
кто̀ полѣзшливъ быкъ тебѣ и поработи́вшимъ гре
хо҃у , и поживъ слѣ , въ благая мѣста вселимъ ;
непаче ли о҃у҃бѡ довлѣ́онъ є҃сть наслѣ́дити безконе
чную мо҃у́ку . ходи́мъ же пу҃тє́мъ хр҃товы всегда
ра́дуемъ , и веселимъ ѡ҃дс҃тє́мъ , чаю
блаженнагѡ оу҃повани́ю , великагѡ бга и спса нашего
го и҃а ха . вѣдѣ же а҃кѡ а҃ще гоѡдолѣ́ешимъ мн҃ , не
и҃зб҃ѣжю печали . и ты о҃у҃бѡ и҃деши благовѣствова́
о҃тцо҃у твоемо҃у дїа́волу , руга́емъ моемо҃у прегр҃ѣ
шенію , а҃зъ же поспѣшествуемъ пре҃ѡ҃ц҃е́мъ моимъ
и҃же є҃сть на нб҃сѣхъ . и а҃ще сотворю е҃ , лу҃чше
ми є҃сть да ты падеши а҃кѡ пе́съ , нежели да
посмѣ́ешимъ мнѣ сими смѣ́хомъ . дивлюжеемъ
ѡ҃ тебѣ дїа́воле , а҃кѡ кознь҃ствуеши человѣ́ски
препира́мъ , прежде ѡ҃и҃ду́дити хотя́ малы похо҃тѣ́ніе
вѣ́чныя жизни . гдѣ кр҃ѣпость наша , гдѣ прибѣ́
жище наше и заступни́ нашъ . гдѣ защититель
на́шъ , и не҃у҃бои́мсѧ тебе . подвизаи́мсѧ о҃у҃бѡ
нѣ любимиче , и приведи на о҃у҃мъ страхъ геє́нны
о҃гненыя , и лютости мо҃у́чныя , а҃кѡ да не пре
льща́тъ тебе свои злодѣ́йство . но проти́ву ѥлмо҃у
рече́тъ ктѡ , ѡ҃ко҃у́дѹ разумѣю страхъ геє́нны ,

слыши оубо возлюбленне, человѣческо глю, нѣси
ли николиже влазилъ вбаню, и видѣлъ моужа
оугорѣвша ѿ теплоты огненыѧ, и в воду вме
таема. пламень же онъ хотѧщїи прїѧти грѣ
шники, ни банника воды ведоущагѡ имать, ни
дверемъ изложенїѧ есть, ни мцъ ни вѣтръ
прохлаждаѧи. ни аще кто возопїетъ велїимъ
гласомъ ѡпалѧемь есть, и никто же помогаетъ
емоу или оутѣшаѧи. аще боудетъ ѡсоужденъ
Іако нв своими дѣлы. пишетъ бо, соудъ безмилости
не сотворшемоу милости. и нѣсть радости нече
стивымъ. не видѣлъ ли еси тоѧ пещи ражди
заюшїѧ баню, во ономъ же огни, въ дровъ мѣ
стѡ и паперїѧ и тростїѧ, нечестивїи и грѣшнїи
изгараютъ бжественымъ огнемъ, грѣси бо ихъ
ри п болѣ, и ѕѣлѡ на себе пламы сотворѧтъ. пише
бо, гнѣвъ и ѧрость и скорбь и печаль, на всѧкой
души человѣчи творѧщей ѕло, и юдеѡмъ же
прежде и еллинѡмъ. слава же и честь и миръ
всѧкомоу творѧщемоу блгое, нѣсть бо налица
зрѣти ѿ бга. тѣмъ же возлюбленнїи воспрѧ
немъ к бгу в млтвахъ и млтынѧхъ, со всѧкою
смиренною моудростїю, дондеже имамы вре
мѧ покаѧнїю, да избоудемъ преждереченныхъ
моукъ. хощетъ бо гдь всѣхъ насъ спасти,

многїѧ ради бл҃гостыни єгѡ̀. ꙗкѡ томꙋ сла
ва и держава во вѣки вѣкѡмъ аминь.

Тогѡже ст҃агѡ и прп҃бнагѡ ѻц҃а нашегѡ єфре
ма наказанїє ѡ чистотѣ.

Ѡлюбленныи брате, ꙋподобисѧ чтотою финикови, сло
финикъ бо срдцеточїю бѣло имать, ѡкрестъ лз
же червєй полнѡ єсть, ѻколѡ бѣли єгѡ̀. подо
блєтъ ꙋбѡ ко всѣмъ человѣкѡмъ, стѧжа
ти любовь чистымъ срдцемъ, наипаче же къ
своимъ єдиновѣрнымъ. к похотолюбцемъ же
и сопротивнымъ человѣкѡмъ, молчанїє имѣти.
помолчанїи же разꙋмъ и миръ, гл҃ющагѡ ради
апл҃а, рабоу гдню неподобаєтъ сваритисѧ, но ти в ти
хꙋ быти ко всѣмъ, ꙋчительнꙋ, вкротости нака сч҃д
зоующꙋ сопротивныѧ, єда когда дастъ имъ
бг҃ъ покаѧнїє, и въ разꙋмъ истинныи прїити
воспрѧноувшимъ ѿ сѣти дїаволи, и издравшимъ
сѧ воли єгѡ̀. Ѡ чистото ненавидѧщаѧ пищи
многїѧ, и добролюбїѧ тѣлеснагѡ, и ризнагѡ
ꙋкрашенїѧ. Ѡ чистото ѡбꙋзданїє очима, и
все тѣло ведоущаѧ ѿ тмы в свѣтъ. Ѡ чистото
тѣлꙋ ꙋдержанїє, и порабощаѧ є, и к нб҃нымъ
текоущаѧ скорѡ. Ѡ чистото родительнице любо
внаѧ, и аггльское жилище. Ѡ чистото срдце чтто
имоущи и гортань сладокъ, и свѣтлаѧ лицемъ.

Ѿ чистотѡ чл҃ки со аг҃глы ликоствовати сотво
ршаѧ. Ѿ чистотѡ бг҃олюбнаго іѡсифа возне
сшаѧ на земли чюждеи, ꙗкѡ да продавшимъ
єго искꙋпоуетъ. Ѿ чистотѡ хр҃това бл҃годаро
ванїѧ исполнь соущи, бл҃годати и наказанїѧ и
разꙋма. Ѿ чистотѡ пристанище не влаемое,
исполнь мирнагѡ ꙋтѣшенїѧ. Ѿ чистотѡ нб҃ныи
смысле, и ст҃ымъ проповѣданїе. Ѿ чистотѡ ра
дость творѧщаѧ ср҃цꙋ, стѧжавшемꙋ тѧ, и дш҃ю
претворившаѧ на нб҃наѧ, бывшїѧ радости дх҃о
вныѧ, и скорби побивающїѧ. Ѿ чистотѡ нена
видѧщаѧ ѕла, прилѣплѧющиже сѧ благомꙋ.
Ѿ чистотѡ, страсти искоренѧющаѧ, а безстр҃тїе
сотворѧющи. Ѿ чистотѡ, праведныѧ просвѣща
ющаѧ, и скорѡ текоущыѧ къ вѣнцоу вышнѧ
гѡ званїѧ ѡ гдⷭ҇ѣ. Ѿ чистотѡ бремѧ легкое и
водами непотоплѧемое, и богатство сокровенное
в дш҃и чл҃ка хр҃толюбца, иже ѡбрѧщетъ сїе стѧжа
выи возремѧ потребованїѧ. Ѿ чистотѡ стѧжа
нїе доброе, и ѕвѣрьми несквернимое. Ѿ
чистотѡ въ рꙋкоу лѣности неимоущаѧ, и прене
моганїе прогонѧющи. Ѿ чистотѡ колеснице небе
снаѧ, стѧжавшаго тѧ возводѧщаѧ на высо
тꙋ. Ѿ чистотѡ пребывающаѧ в дш҃ѧхъ кроткихъ
и смиренныхъ, и сихъ бж҃їѧ чл҃ки сотворѧющаѧ.

Ѿ чистотѡ̀ процвѣ́тшаѧ ꙗ҆́кѡ цвѣ́тъ посредѣ̀
дш҃ѝ и҆ тѣ́лесѐ, и҆ ве́сь до́мъ и҆спо́лньшаѧ бл҃го
ꙋ҆ха́нїѧ. Ѿ чистотѡ̀ предоте́че и҆ совсе́лниче ст҃а́
гѡ дх҃а. Ѿ чистотѡ̀ бг҃а моля́щаѧ, и҆ ѡ҆бѣто
ва́нїѧ є҆гѡ̀ прїе́млющаѧ, и҆ всѣ́мъ человѣ́кѡмъ
ѡ҆брѣта́ющи бл҃года́ти. сїю̀ возлюби́ша ст҃і́и.
сїю бо возлюбѝ ст҃ы́и і҆ѡа́ннъ є҆ѵ҃ли́стъ, и҆ сїю̀
возлю́бль сподо́бисѧ на пе́рсѣхъ возлещѝ гдⷭ҇ꙋ сла́вы.
Ѿ чистотѡ̀ нето́кмѡ въ присно дв҃ьствꙋющихъ
ѡ҆брѣта́емаѧ, но и҆ впока́ющихсѧ стѧжи́маѧ.
сїю̀ ᲂу҆́бѡ и҆ мы̀ возлю́бимъ всѣ́мъ срⷣцемъ, рабѝ
бл҃гослове́ннїи бг҃омъ и҆ ѻ҆ц҃е́мь гдⷭ҇а на́шегѡ і҆с҃а
х҃а, ꙗ҆́кѡ да ра́дость сотвори́мъ дх҃ꙋ бж҃їю живоу́
щемꙋ в҆ на́съ. є҆мꙋ́ же сла́ва, во вѣ́ки а҆ми́нь;
Тогѡ́же ст҃а́гѡ є҆фре́ма наказа́нїе, є҆́же ненамета́
ти ѻ҆чи́ма сѣ́мо и҆ ѡ҆ва́мо, но до́лꙋ и҆мѣ́ти ѻ҆́чи.
Ѻпро́съ. Чи́мъ ᲂу҆пражнѧ́етсѧ бра́нь блꙋдна́ѧ,
воздержа́нїемъ ли бра́шенны̑мъ, и҆лѝ ни̑; Ѿвѣ́тъ.
Нето́кмѡ воздержа́нїемъ бра́шеннымъ, но є҆́же
воздержа́ти и҆ ѻ҆́чи не видѣ́ти соу́етныхъ.
в҆разли́чнѣ бо ѻ҆чесѝ нари́четсѧ прелюбодѣѧ́нїе.
є҆́же гдⷭ҇ь свидѣ́тельствꙋетъ гл҃ѧ. а҆ми́нь гл҃ю
ва́мъ, ꙗ҆́кѡ всѧ́къ возрѣ́выи на чюжоу́ю женоу̀ ма҃ гі
по́хоти ра́ди, ᲂу҆́же прелюбы̀ сотвори́лъ є҆́сть сне́ю
в҆ срⷣцы своемъ. сѐ прелюбодѣѧ́нїе и҆скоренѧ́етсѧ,

сло
ни

ѯ҃ѳ

еже долу имѣти очи, а доушю горѣ къ бгу. оудержавыи оутробу, оудержитъ и взоръ, лютъ бо предатель есть высокое око. прочая бо страсти в малѣ имутъ раждеженіе искоусное, очная же брань, и потомъ немощь сотворитъ души, и похотію порабощаетъ оума. якоже се что глю возлюбленніи, слышавъ кто сладкіи гласъ мусикійскіи, и мимо идетъ, потомже слыша гласъ вопля и плача, и поразитъ сладкіи гласъ мусикійскіи. такожде паки вкоуситъ кто меду, потомже вкоуситъ что горчайша, и горесть поразитъ сладость медвеную; или паки возвоняетъ блгоуханіемъ нѣкацѣмъ, потомъже возвоняетъ смрадомъ ѕлымъ, и ѕлосмрадіе погаситъ блгоуханную воню. ли кто косноуся сладости студенѣй, потомъ же косноуся теплотѣ вряще, и теплота укропная притупитъ стоудень водноую. высокагоже очесе брань есть, и соущіи огнь сій, и несоущіи попаляетъ оума, но и воснѣхъ привидѣнія творитъ помысломъ. бѣси бо пишутъ напасть впомыслѣхъ, и развращаютъ оумъ, преобразоующе напасть предъ очима члка. сего ради и пророкъ молится гля, ѿврати очи мои, да невидита суеты. наметаніе бо похотное смущаетъ оумъ не ѕлобивымъ, побѣжденіемъ очеснымъ,

Ѱлом рні

ѡ҆ є҆́же до́лꙋ и҆мѣ́ти о҆́чи

дѣѧ́нїе бѣсо́въское преѡ҆бража́етъ напа́сти. вписоу́етъ въ по́мыслѣ твое́мъ добро́тꙋ же́нь скꙋю, и҆́же когда̀ ви́дѣлъ боу́деши. но ты̀ бра́ те въ ведѝ посредѣ̀ стра́хъ бж҃їи, и҆ помѧнѝ во гробѣ́хъ лежа́щыѧ. воспомѧни́ же и҆ дн҃ь и҆схо́да твоегѡ̀, є҆гда̀ хо́щетъ дꙋша̀ твоѧ̀ разлꙋчи́тисѧ ѿ тѣ́ла, и҆ поразꙋмѣ́й стра́шныи и҆ трепе́тныи гла́съ, и҆́же оу҆слы́шатъ ѡ҆ пра́веднѣмъ сꙋдїѝ нерадившїи, и҆ заповѣде́й гдⷭ҇нихъ не соблю́дшїи, ѿлꙋчи́тесѧ ѿ менѐ проклѧ́тїи во о҆́гнь вѣ́чныи, ꙋ҆гото́ванныи дїа́волꙋ и҆ а҆́нгелѡмъ є҆гѡ̀, и҆ въ бесконе́чнꙋю моу́кꙋ. сїѧ̀ помы́сли и҆ помѧнѝ, и҆ раста́етсѧ жела́нїе по́хотное по́мысла твоегѡ̀, ꙗ҆́коже раста́етсѧ во́скъ ѿ лица̀ о҆гнѧ̀, не мо́гꙋтъ бо ста́ти проти́вꙋ стра́хꙋ бж҃їю. и҆́же ли оу҆́бѡ не сопроти́витсѧ по́хоти, но безвозбране́нїѧ ѡ҆ставлѧ́етъ намета́нїе о҆чи́ма, всѧ́ко ꙗ҆́кѡ и҆ по́мыслъ к страсте́мъ оу҆клони́лсѧ є҆́сть. и҆ а҆́ще сра́мъ небы̀ бы́лъ чл҃ческїи, мно́жицею оу҆́бѡ ра стли́лъ бы̀ тѣ́ло своѐ. и҆ а҆́ще оу҆́бѡ не воспрѧ́нетъ таковы́и, ни положи́тъ пре̑ о҆чи́ма свои́ма стра́ха бж҃їѧ, то̀ пома́лѣ и҆ тѣ́ло растли́тъ. се́бо бѣ́сꙋ вложи́вшꙋ намета́нїе о҆чи́ма. дрꙋгі́и же бѣ́съ, ходѧ́и вслѣ́дъ, є҆сте́ственыи содѣ́ловаетъ грѣ́хъ. а҆́ще бо ви́дитъ вторы́и пе́рваго, ꙗ҆́кѡ возмо́глъ є҆́сть

зри

возбыѝнти дꙋ́шю нанаметáнїе ѻ́чевное . а҃бїе
прїи́детъ совѣ́тꙋми грѣ́хъ плоти́ю содѣ́лати .
наꙋ́нетъ бо глаго́лати кпобѣ́ждéнномꙋ , ѥ҆ пре
ложéнїéмъ токмѡ согрѣ́шилъ є҆́си , и сердцемъ пре
любы сотворилъ є҆́си . ѥ҆же и заповѣ́ди ѿ палъ
є҆́си , и грѣ́хъ преступлéнїа заповѣ́ди вмѣ́нит
тивъ , ни҃ѣ́же оу҃бѡ соверши желáнїе свое , тожде
бо є҆́сть є҆́же и похотѣ́ти . наслади́мъ оу҃бѡ своегѡ
желáнїа . ты́же оу҃бѡ возлюбленне вѣ́ры не имѝ
к ко рол ємоу . глетъ бо аплъ . да невѣ́дѝми боудем
ѿ сатаны не неразꙋмѣ́вае бо ꙋмышлéнїа є҆гѡ .
сими бо хоще ѡ҃ловѝти дꙋшю твою . повлоꙋшѝ
же и прѝтчи ѿ тома , ю҃ноша нѣ́кїи бѣ́ в҃ странѣ
нѣ́коеи , и҃ сочетáвъ себѣ́ трѝ дѣ́вы , и҃ѿ иде
во в҃траноу далече . и҃ оумедлившꙋ ємоу тамѡ ,
и҃ пожа́тъ є҆дина дѣ́вица моужа , и҃ вторáꙗ такѡ
же блоудъ сотвори . трéтїꙗже рече , ѧ҆ще
бы́хъ чакъ невѣ́стыдѣ́ла , то и҃ѧ́зъ бы́хъ моужа
пожла . и҃ начáтъ дѣ́вица мꙋ́титиꙗ вицевы́ми
помы́слы . и҃ повнѝхъ паки воспомáноу ѿ шествїе
ю҃ноши , ѿ негѡ́же ѡ҃зрѣ́ченїе взатъ , и҃ при
є҆мши покаáнїе и҃ плáкаꙗ , ꙗкѡ оу҃бѡ всемъ
вѕѝде непрїꙗ́знено помышлéнїе на сердце є҆ѧ́ .
є҆гдаже прїи́детъ ю҃ноша , ѿ трє́хъ дѣ́въ каꙗ
ємоу прїа́тна боудетъ ; непослѣ́днаꙗ ли ,

помыслившаѧ, а не сотворившаѧ, но и плакавши
сѧ ѡ непрїѧзненѣмъ помышленїи. сегѡ ради лоучь
ше есть рещи к поучающему бѣсу, ѡ сотворенїи
грѣшнѣмъ, аще и ѻкомъ ѿпадохъ и срдцемъ прелюбы
сотворихъ, но срдце сотворшее прелюбы, воздыхань
ми не изглаголанными сотроу его, и ѿпадшаго же
очесе слезами омыю, ꙗкѡ срдца сокрушена и смире
на бгъ не оуничижитъ. тому слава во вѣки вѣкѡмъ.

Тогѡже стагѡ ефрема наказанїе ѡ кротцѣй страсти.

Нинше нѣсилисѧ ѡбѣщалъ хрстоу угодити, то
какѡ напастей и скорбей находѧщихъ ти ѿ со
постата не терпиши храборски, ни старѣйши
ны своегѡ наказанїѧ не прїемлеши, какѡ хо
щеши спасенъ быти, аще же есте безнаказа
нїѧ, емоуже причастници быша вси, раби
есте, а не сынове. бїенъ ли еси, радуисѧ, ꙗкѡ бїен
еси. беззаконноли еси бїенъ, то преизлиха ти
есть мзда. апл бо спасенїе миру проповѣдаю
ще, сквозѣ грады ꙗкѡ злодѣи бїеми бываахꙋ,
и не гнѣвахꙋсѧ ни роптаахꙋ, но паче радовахꙋсѧ
ꙗкѡ сподобишасѧ за имѧ гдне бесчестїе прїѧти.
но противꙋ семоу речетъ нѣкто ѿ нерадивыхъ, печа
лꙋю, ꙗкѡ сице приключиломисѧ есть по сицевыхъ
трудѣхъ. сели тѧ ѡскорблѧетъ рабе гдн, то

сло
л.д.

ко іевреомъ
тла

ѳа

ѿ сегѡ ꙋвѣжда себе, аще сице поселицѣхъ лѣ
тѣхъ страстемъ ꙋдолѣлъ еси, или порадовалъ
ся еси нашедшꙋ досажденїю, а невозносилъ еси
себе ѡ славѣ бывшей. аще мнитъ кто бываемое
искꙋшенїе ничто же соуще, самсѧ прельщаетъ.
искꙋшенїе бо кормника во времѧ боурное ꙗвлѧетъ
сѧ. величаѧ ибо сѧ и глѧ, толикѡ лѣтъ имамъ во
мнишестѣмъ житїи, дѣлесъ же заповѣданныхъ
не показавъ, ни образа чистагѡ житїѧ показавъ,
таковыи бо носитъ хꙋдожество, егоже хитро
сти ненавыче. состарѣлъ лисѧ еси во образѣ,
ꙗкѡ хитръ кормчїи преждереченнагѡ житїѧ сыи,
образъ оубѡ боуди юнымъ и гроубымъ. аще ли
же новосажденъ еси, покорисѧ старцемъ. ибо зе
мленагѡ царѧ воини, старѣйшинамъ и кнѧ
земъ повиноуютсѧ, не токмѡ страха ради, но и
совѣсти дѣльма. аще бо они поплоти нареченнїи
воини, всѧко тщанїе показоуютъ, ꙗкѡ да
ꙋгодѧтъ повелѣвшимъ имъ, то какѡ ты таковꙋ
честь и жизнь ѿвергл еси юже имѣ, и вле
комь еси тацѣми страстьми напогибель, небре
женїемъ и непокоренїемъ, и хрстова наказанїѧ ѿ
метаешисѧ. и токмѡ похвалы и славы соверше
нныхъ ѡшелецъ ищемъ, трꙋдѡвъ же и миже че
стии бываютъ оубѣгающе. почто толика трꙋда

нбезꙁлоⷭ҆лвїѧ погꙋбѝ є҆дин҃ѣмъ часомъ , є҆же бꙑ
имѣлъ . а҆ще себѣ самъ погꙋбиⷭ҆ши , то кто
є҆сть милꙋѧи тѧ ; вели ти є҆сть похвала ; вели
ти є҆сть искꙋшенїе , даа҆ще имала слꙋчитꙋтиѧ
вскорбь , є҆да ѡбраꙁа ѿверглѧ є҆си , и житїѧ ѿлꙋ
чилѧ є҆си , и вошрꙋжаешниѧ оу҆нꙑнїемъ своимъ
на врага ; ни брате , не даждь плещоу сопротивно
мꙋ , но противнѣѧ и борнѣѧ снимъ , и пробѣжиⷮ
ѿ тебѣ . мню бо ꙗкѡ прїимъ твое застꙋпленїе ,
не радꙋетиѧ ѡ твоемъ пороцѣ , слово зата хо
тѧ дати бгови . прїинди оу҆бѡ в҃себѣ возлюбленне ,
и҃ ѡбратиѧ в покои свои , и ѡблецⷭ҆иѧ воброиⷨ҆ є҆фе
сѣскы , и наложи шлем҃ спасенїѧ , и прїими мечь дх҃ꙋ
вныи , є҆же є҆сть гл҃ъ бж҃їи . боудиже ѡбра
кротцѣи стратиⷮ , подобенъ є҆диноꙋмышленѣи бра
тїи , да почюдѧтиѧ и҃ меньшины твоѧ , ѡ твое
мъ неизреченнѣмъ беꙁлобїи и҃ терпѣнїи . по
радꙋетъжеѧ и҃ дх҃ъ ст҃ыи живыи в҃ тебѣ , ѡ
твоемъ моужествѣ блазѣмъ . а҆ще малѣѧ
сїѧ не терпиши напастѝ , ꙗкѡ великꙋю понесе
ши ; а҆ще сыи отроча є҆си , то совершенна моужа
ꙗкѡ хощеши изꙑмати и҃ братиѧ ; и҃ слова немо
жеши понестѝ . назꙋ ꙗкѡ претерпиши ; заланиⷮ
тꙋ оу҆дареніѧ и҃ раны нетерпиши , ꙗкѡ крⷮ
свои понесеши ; ꙗкѡ ли и҃ѧши наслѣдити славꙋ

да г҃ на небесѣхъ съ глаго́лющими, сїѧ́ вся́ прїндо́
ша на ны́ и не забы́хомъ тебе́, и не непра́вдихо
мг ψа́ломъ ѕа́конѣ твое́мъ. и па́ки глаго́летъ; а҆́ко
тебе́ ра́ди оу҃мерщвля́емѣ́ми є҃смы весь де́нь, и
вмѣ́нишася ны́ а҆́ко о҃вца на заколе́нїе. хотѣ́хъ
оу҃бо҃ молча́ти возлю́бленнїи, отсю́да ра́ди лица́ мо
его҆̀, но болѣ́зни се́рца моего҆̀ ноу҃ди́тъ мѧ гла
го́лати. е҆́и бра́тїе мои́ возлю́бленнїи, забы́хо
ли е҆́же претерпѣ́ всѣ́хъ вла́ка гдⷭ҇ь, на́съ ра́ди
доѧжде́нїе прїѧ́тъ и оу҃ничи́женъ бы́сть. слы́шавѧ
бѣ́съ и́маши, и не прогнѣ́вайсѧ. слы́шавѧ лѣ́тецъ
и зау҃ше́нъ бы́сть, тро́и́тїю бїе́нъ бы́сть, и ра́
нѧтъ бы́сть, оцта́ и҆́желчїю ви́ѳи, копїе́ прїѧ́т
ребра́ свои́ѧ, сїѧ́ вся́ претерпѣ́ нашегѡ҆̀ ра́ди спасе
нїѧ́. го́ре мнѣ́, го́ре мнѣ́ окаа҃нному҆ и грѣ́шно
му҆, а҆́кѡ безѡ҆́бразна е҆́смь. что҆̀ рекѫ́, и҆ли́ что҆̀
возглаго́лю, тебѣ́ вѣ́дущему҆ та́йны се́рца мо
его҆̀. ѡ҆чи́сти мѧ бо҃же недостоѧ́ннаго, и҆́же всѣ́ма
доѧжде́нїѧ́ми и҆ли́ сло́ва нехотѧ́щѧ за́тѧ слы́ша
ти, толи́кѡ претерпѣ́вый на́съ ра́ди; кто́ вѧ́
неплаче́ помнѣ́тъ. гобѣ́нїю покро́вомъ, сло́вомъ стѧжа́
ющу҆; словесы́ бо и҆́ноческѹю, дѣ́лы же прогнѣ́
вающ҃. коне́чнѹю оу҃́бо҃ше любы́ мно́ги доу҃́ша҃. во
спрѧ́нѣ когдѹ́ молю́вы, не҃ѡ҆мета́етъ бо гдⷭ҇ь
хотѧ́щихъ спасти́сѧ, но и҆ поспѣ́шествоу҃етъ и҆́мъ,

рцемъ и мы съ пророкомъ, обратися душе моя ѱлом ма
в покой твой, яко гдь благо сотвори тебѣ. да
и мы сподобимся услышати реченное гдемъ, сей лоу оѳ
снъ мой мертвъ бѣ и оживе, изгиблъ бѣ и обрѣте
ся. тому гду бгу нашему слава вовѣки аминь.

Тогоже стагѡ и прпбнагѡ оца нашегѡ ефре
ма наказаніе к непокоривымъ, и ѡустроеніи и
ѡстрасѣ бжіи, и ѡсудѣ боудущемъ.

Брате, аще пришедъ братъ молитъ тя гля, сло
пріиди с нами и пріобщися крове. совѣтъ же м при
нашъ составимъ въ коупѣ. глаголющыя же а
противу, съ біемъ, противимся старцемъ, прмр в
и несрамляемся сѣдинъ. біемъ икономы,
раздражаемъ безмолвствующыя. поругаемъ
ся говѣющимъ, покоримъ подсебе вся. боудем
именити ѡбличающе. не дадимъ молчанія, во
піемъ въ коупѣ, дася не явитъ лжа наша.
наказаеми же, величаніе держимъ. молими же
возносимся. боуди намъ крѣпость номосъ, рекъ
ше законъ. немощныи бо рече, не благо ѡбличает
ся. ты же оубо неиди на поуть с ними, оуклони при д
ся ѿ нихъ и оудалися ихъ, небо оусноут аще ѕла
не сотворятъ. ѿвѣщай же к глющему, тебѣ сія,
азъ ѡ сихъ вещи неимам, ѿ сихъ бо бѣжали есмы.
аще ли же паки хощем тѣми же поработитися,

ог

кая польза есть власомъ ѿятіе. имѣемъ на
оумѣ, якѡ ѿ идохомъ ѿ мира, и иноци хотяще
быти, то какѡ можемъ смутити душя бра
тіи своей. слышавъ же сія, не гнѣвайся. Общя
бо полза есть оученію. почто не разумѣваемъ
ѱлом еже поемъ, блаженъ моужъ, иже не иде на со
вѣтъ нечестивыхъ, и на пути грѣшныхъ не
ста, и на сѣдалищи губитель не сѣде, но в за
конѣ гдни воля егѡ, и в законѣ егѡ поучится
день и нощь. и паки глетъ, якѡ свѣсть гдь
поуть праведныхъ, и поуть нечестивыхъ поги
ѱлом бнетъ. и паки, се оудаляющіися ѿ тебе поги
об бнутъ. многихъ бо прельстилъ есть помыслъ
рим рі высокомудрыхъ. пишетъ бо, не высокая мрь
ствующе, но смиреніемъ ведоущеся. безмолвъ
ствуемъ оубѡ возлюбленне молю тя, еда когда
насладився временнагѡ житія волею твоею, по
слѣдняя твоя скончаеши в немощи. на ипаче же
егда начнеши совѣтъ творити на мѣсто стое,
ѱлом по глющему, ядыи хлѣбъ мой, возвеличилъ
м есть на мя ковъ. тѣмже шедше в кѣліи своя,
плачемся грѣхѡвъ своихъ, да гда оумолимъ,
имже изыдохомъ из мира, да некогда похитит,
и не боудетъ избавляющаго. поразумѣемже и се
явѣ, аще и тысящии лѣты есмы нынѣ.

слово м҃

въ день же смертныи єдини ѿидемъ, и кое
гождо дѣла ихъ пойдутъ с ними, ꙗкоже сотво
рилъ єсть, или ѕлаѧ или бл҃гаѧ. сїѧ навы
кни, сїѧ помышлѧй, да возможеши избѣжа
ти ѿ гнѣва. немощно бо єсть намъ избѣжа
ти ѿ рукоу создавшагѡ насъ. камѡ бо рече идоу ѱл҃ом рл҃и
ѿ дх҃а твоегѡ, и ѿ лица твоегѡ камѡ бѣжю.
ни оубѡ, да непрельщаетъ себе никтоже; подо
блетъ бо намъ насудищи хр҃товѣ предстати,
идѣже всѧ нага предъ очима єгѡ. идѣже
предстоѧтъ тысѧщи тысѧщами, и тмы тма
ми ст҃ыхъ аг҃глъ и архаг҃глъ, и всѧ силы небе
сныѧ; гдѣ тогда высокомудрїе и надменїе,
рекше гнѣвъ; гдѣ тогда пїѧнъство и ꙗрость;
гдѣ блоудъ и прельщенїе, и похотѣнїѧ соуетнаѧ;
кто постоитъ страшномоу поещенїю аг҃глъ
бж҃їихъ; разумѣемъ ꙗкѡ хр҃та ради прете
рпѣвшїи, и оугодившїи ємоу в нынѣшнѣмъ
вѣцѣ. тїи намъ соудѧтъ. тїи бо подобни
намъ соуще человѣцы, в мирѣ бг҃ови оугодиша.
мы же лукавое творѧще, бг҃а прогнѣвахом. но
противу семоу нѣкто ѿвѣщаетъ ѿ маловѣрныхъ,
и речетъ, вѣсть гдь немощь мою, и помилуетъ
мѧ. горе мнѣ, горе мнѣ, кто неплачетсѧ ѡ
онѣхъ, ꙗкѡ ѡ дѣлѣ бж҃їи виноу имутъ,

наказаніе к непокоривымъ

а в сварѣхъ и в которахъ и въ прекословіихъ силь
ни есмы. что ся прельщаеши, мнѧся бгу ру
гати. несѣй злѣ, и не имаши жати злѣ. по
слоушай глющаго, кто крѣпокъ сыи пред бгомъ,
стерпѣ борѧся съ горами, и невѣдѧху ѡбраща
ющаго ихъ гнѣвомъ, нежели паче срца нашѧ
ѡдебелѣша, во ѡбъѧденіи и въ піѧнствѣ и
печальми житейскими. тѣмже того чина не
можемъ познати. в помышленіѧ мѣсто ко
ждо насъ да глаголетъ своей души, не ѡбрѧ
щу блгагѡ ѡбращеніѧ, но носима есмь всѣми
вѣтры. почто ми есть смутити инѣмъ доушы
на мое ѡсужденіе, а нели паче наказаніем отече
скимъ послѣдовати. блжени бо рече смирѧющіи
сѧ, ꙗкѡ тіи снове бжіи нарекоутсѧ. нн҃ѣ же
что сотворю окаѧнныи, что ѿвѣщаю въ день
соудныи ѡ души моей, и ѡтомъ еже ѡбратихсѧ
ѿ пути истиннагѡ, овъ бо ѡстави оца и матерь,
другіи же женоу и чада, а другіи имѣніѧ, и наде
жды ради хртовы безмолвствіе пріемъ. азъ же
не престаѧхъ сіѧ смущаѧ и ѡскорблѧѧ, ты же
злаѧ противу семоу дѣлаеши, и небезмолвствуе
ши в кѣліи своей, но ѡбходиши кѣліи мниховы,
сваждаѧ брата с братомъ, и злобы непріѧзнены
предлагаѧ имъ, и воздвижа праховныѧ помыслы,

возставляеши сваръ братїи своей, почто не
ѡстанешися ѡкаянне ѿ ѕла, дши своей тще
тоу ꙗкѡ прибытокъ творя молвиши. что во
схищаеши себѣ чюждая ѕла. аще же прочее не
моудрꙋеши, подобаетъ ти воглꙋбиноу въ ѕлоу въ па
сти. тогдаже егда потопитъ тя врагъ истины,
небо станетъ совѣтъ нечестивыхъ, еже паче
жестосердїемъ нашимъ. и еще же тѣлесною
силою превозносимся, не вѣдꙋще реченнагѡ,
не спасется царь многою силою, и и сполинъ не спа ѱ҃лом
сется множеством крѣпости своея. что возно лв҃
сишися наказанїемъ, вижю бо подвиженїе твое
началолюбовное явленѡ. не дивися ѡ славѣ, но
ѡзирайся на боудꙋщꙋю бѣдоу. силнїи бо рече,
силнѣ испытани боудꙋтъ. ѡ дши бо единой
юже намъ есть ꙋвѣрилъ гдь, не радихом ѡней,
но ѡставихомъ ю ѡпꙋстѣти, ꙗкѡ виноградъ
не ѡкопанъ, какѡ весма рая ꙋвѣритъ намъ,
намъ не радящимъ. рече бо, в малѣ не вѣренъ, лꙋ҃
и надъ многими не вѣренъ есть. тѣмже помо па҃
лимся ѡ дши, юже гдь ꙋвѣрилъ есть намъ.
не мала бо бѣда належитъ ꙋвѣрившемꙋся, и
не радѣнїемъ жившемꙋ ѡ пастꙋсѣ. аще бо
бесповелѣнїя началостадника коснется стада,
ꙗкоже прежде речено есть, сильнїи бо сильнѣ

и҆спы́тани боу́дꙋтъ. воспрѧ́немъ оу҆́бѡ, пре́жде
ѿше́ствїѧ на́шегѡ, и҆дѣ́же нѣ́сть ꙋ҆тѣша́ю
щагѡ, та́мѡ оу҆́зримъ кро́ткїѧ и҆ смире́нныѧ се́
рдцы вомно́ѕѣ сла́вѣ. мы́же непокори́вїи, в тѣ́
снѣхъ мѣ́стѣхъ боу́демъ, ничто́же бо бг҃а ра́
ди твори́мъ, ни любвѐ є҆гѡ̀ дѣ́лѧ. ничто́же
смире́нною моу́дростїю и҆моу́ще, но всѧ̀ с горды́
нею, и҆ всѧ̀ съ чл҃кожвле́нїемъ, и҆ па́гꙋбнымъ тще
сла́вїемъ. вси́же є҆смы̀ го́рди, гнѣвли́ви, ꙗ҆́ри,
дроу́гъ дроу́гꙋ зави́дѧще, дроу́гъ дроу́гꙋ ре
ѱл҃ом вноу́юще, дроу́гъ дроу́га ха́пающе. Ско́рѡ да
он предварѧ́тъ ны щедро́ты твоѧ̀ гдⷭ҇и, ꙗ҆́кѡ сми
ри́хомсѧ ѕѣлѡ̀, помози̇̀ на́мъ бж҃е спаси́телю
на́шъ. и҆́же нѣ́сть сомно́ю, на мѧ̀ є҆́сть. и҆ и҆́же
ма҃р не собира́етъ сомно́ю, растача́етъ. и҆ли̇̀ забы́лъ
мв҃ є҆си̇̀ же́рновнагѡ ка́мене, на рече́ннагѡ на мꙋче́
нїе, потворѧ́ющемꙋ собла́зны. не прельща́й себѐ
чл҃че, не возмо́жнѡ бо є҆́сть пре́спѣѧти, бе́з
страха бж҃їѧ, и҆ бе́з смире́нныѧ моу́дрости вели́кїѧ,
бе́з сего̀ быва́емое пре́спѣѧ́нїе, тщетѣ̀ є҆́сть хода́
є҆вре́ом тай. пи́шетъ бо, не ѡ҆ себѣ̀ кто̀ прїе́млетъ че́сть,
тл҃і но нарече́нныи ѿ бг҃а. тѣ́мже оу҆клони́мсѧ ѿ
ѱл҃ом ѕла̀, и҆ сотвори́мъ бл҃гое́. взы́щемъ ми́ра и҆ поже́немъ
лг҃ є҆го̀. зане̇̀ о҆́чи гдⷭ҇ни на пра́ведныѧ, и҆ оу҆́ши є҆гѡ̀
въ мл҃твꙋ и҆́хъ. лице́же гдⷭ҇не на творѧ́щыѧ ѕла́ѧ,

и҆ потребитъ гдⷭ҇ь ѿ земли памѧть и҆хъ. ни зри
оукрашеньми, ни славами вѣка сегѡ прельщае
мсѧ. мнози богати оусноуша, и҆ воста́ша оубо
зи. и҆ и҆же днесь кнѧзь, а҆ оутро безъ кнѧженїѧ
боудетъ. и҆же днесь царь, а҆ оутро оумретъ. бла
жени оубо, и҆же претерпѣвшїи гдⷭ҇а ради, и҆ не на
видѣвшїи прелести мира сегѡ. такѡ бо хотѧ лⷭ҇ꙋ
щꙋю быти славꙋ наслѣди онъ богатыи, ѡ҆блача пг҃
ашебосѧ во всю порфирꙋ, и҆ веселѧшесѧ по всѧ
дни свѣтлѡ, и҆ хвалѧхꙋтъ е҆го сынове вѣка
сегѡ, а҆ не а҆гг҃ли бж҃їи. лазарь же нищїи, гноенъ
лежааше привратѣхъ богатагѡ, и҆ желааше насы
титисѧ хотѧ ѿ крꙋпицъ падающихъ, ѿ трапе
зы богатагѡ, но и҆ пси приходѧще ѡ҆близаахꙋ
гнои е҆гѡ. лазарь же не желааше ѿ брашенъ до
брыхъ, ѿ трапезы богатагѡ, но желааше ѿ крꙋ
пицъ ѿ нихъже пси ꙗ҆дѧахꙋ. и҆ е҆ликѡ же бо
гатыи дивимь бываа́ше, и҆ величаемь сынми
вѣка сегѡ, славы ради ꙗ҆же бѣ ѡ҆немъ, то
ликѡ же нищїи ꙋкарѧемь бываа́ше и҆ми, и҆ ме
рзокъ, но а҆гг҃ли бж҃їи дивлѧахꙋсѧ долготерпѣ
нїю е҆гѡ. е҆гдаже оубѡ приближисѧ ѻ҆бѣма
кончина, и҆ несенъ бысть нищїи а҆гг҃лы на
лоно а҆враамле, богатыи же в верженъ в моу
кꙋ. что же пользова богатомꙋ томꙋ

наказа́нїе к непокори́вымъ

бога́тство є҆́же и҆мѣ̀, и҆ весе́лїе и҆́мже веселѧ́ше
сѧ повсѧ̀ днѝ свѣ́тлѡ в҆ вѣ́цѣ се́мъ. тѣ́мже
потщи́мсѧ возлю́бленаѧ бра́тїѧ, и҆збѣжа́ти
моу҆къ ѻ҆нѣ́хъ ѹ҆гото́ванныхъ, не ради́вымъ и҆
грѣ́шнымъ, пре́жде да́же не по́смни боу́демъ,
на мѣ́сто моу́ченое. и҆ тогда̀ восплачемсѧ го́ркѡ,
не соу́щꙋ ми́лꙋющемꙋ ни ѹ҆тѣша́ющемꙋ на́съ,
слы́шаще ѿ моу́чащихъ поноше́нїе и҆ го́ре, се́бо
достои́ни є҆стѐ моу́читисѧ, са́ми себѣ̀ и҆сходатай
ствовасте. мо́щни бо соу́ще в҆ ма́лое сѐ вре́мѧ
преше́дшее, покаѧ́нїемъ сꙋда̀ сегѡ̀ и҆збѣжа́ти
и҆ нерадисте, оу҆корми́сте бо тѣлеса̀ ва́ша, ꙗ҆́кѡ
в҆ де́нь заколе́нїѧ, гдѣ̀ соу҆ть наслажде́нїѧ, ми
моше́дшагѡ вре́мене, гдѣ̀ пре́лесть и҆ смѣ́хъ,
не преидо́ша ли ѿ ва́съ а҆́ки со́нъ, и҆ ꙗ҆́кѡ ды́мъ
вѣ́тромъ разыдо́шасѧ. нн҃ѣ же оу҆бѡ є҆го́же же
ла́сте, насладитесѧ. небо̀ дово́лни бы́сте, ꙗ҆́кѡ
в҆ро́въ ѕо́лъ са́мисѧ в҆ верго́сте, но и҆ дрꙋгі́ѧ при
влеко́сте с҆ собо́ю. и҆ недово́лни бы́сте, ꙗ҆́кѡ
ѡ҆ свои́хъ дꙋшѧ́хъ не ради́сте, но и҆ дрꙋги́хъ доу́
ши ѡ҆брати́сте на ѕло̀. ка́ѧ оу҆бѡ дѣ́тель, и҆ли̇
ка́ѧ за́повѣдь, помоли́тисѧ за вы̀ къ бг҃ꙋ, доу́ши
бо ва́ши и҆спо́лнени за́висти го́ркїѧ и҆ ре́вности,
и҆ всѧ́кїѧ ѕло́бы, ꙗ҆́рость ѕвѣре́й не оу҆кроти́мыхъ
возлюби́сте. нн҃ѣ же ѡ҆бошла̀ ва́съ соу҆ть ѕла́ѧ всѧ̀,

ꙗже содѣласте въ мимошедшее время. гдⷭ҇ꙋ
глющꙋ вамъ ст҃ыми писаньми, и нерадисте,
но смѣѧстесѧ и глꙋмистесѧ. и єликѡ же
бл҃гіи гдⷭ҇ь долготерпѣливъ бываашe вамъ,
толико же грѣси ваши оумножишасѧ. гдⷭ҇ꙋ
рекшꙋ, нелюбите мира, ни ꙗже въ мирѣ, вы іѡа҃ о҃
же ѡ славѣ и ѡсребролюбіи котораетесѧ. гдⷭ҇ꙋ
рекшꙋ, бл҃жени нищіи дх҃омъ. бл҃жени пла ма҃ і҃
чющіисѧ, ꙗкѡ тіи оутѣшатсѧ, вы же го
рди єсте и нечестиви, и впрелесть далисѧ
єсте. гдⷭ҇ꙋ рекшꙋ, бл҃жени кротцыи ꙗкѡ
тіи наслѣдѧтъ землю, вы же диви и неоукро
тими бысте. гдⷭ҇ꙋ рекшꙋ, бл҃жени алчющіи
и жаждꙋщіи правды, ꙗкѡ тіи насытѧтсѧ,
вы же правды не навидѣсте, и творѧщыѧ пра
вдꙋ прогнасте. гдⷭ҇ꙋ рекшꙋ, бл҃жени мило
стивіи ꙗкѡ тіи помиловани боудꙋтъ, вы
же подобнѡ вамъ страстнымъ человѣкѡмъ,
не милостивѡ и немилосерднѡ пожисте. гдⷭ҇ꙋ
рекшꙋ, бл҃жени чистіи сердцемъ, ꙗкѡ тіи
бг҃а оузрѧтъ, ваша же срⷣца лихоиманію,
и похотѣніемъ ѕлымъ поꙋчишасѧ. гдⷭ҇ꙋ
рекшꙋ, бл҃жени изгнани правды ради,
вы же праведныѧ ѡѕлобисте, и истинны
не сохранисте. нынѣ же что вопіете,

вре́мѧ покаѧ́нїѧ ва́шегѡ ми́мѡ и҆́де, здѣ̀
оу҆́бѡ возда́нїе є҆́сть. ны́нѣ пра́веднїи вѣнь
ча́ни бы́ша, вы́же грѣ́шнїи въ стꙋдѣ̀ бы́
сте. ны́нѣ пра́веднїи ꙗ҆́кѡ свѣ́тъ просїѧ́ша
въ цр҃твїи небе́снѣмъ, вы́же во тмоу̀ кро
мѣ́шнꙋю по́слани бы́сте. ны́нѣ оу҆́бѡ пра́ве
днїи со а҆́гг҃лы бг҃а поютъ, вы́же въ моу́цѣ
съ бѣсы̀ скреже́щете зꙋбы̀, ка́ющесѧ, ꙗ҆́кѡ вре́
мѧ покаѧ́нїѧ погꙋби́сте лѣ́ностїю. ꙗ҆́коже вы̀
с ни́ми пре́дани бы́сте моу́цѣ, пла́читесѧ оу҆́бѡ
шедши́ моу́къ нахо́дѧщихъ страсте́й, ѻ҆бои́мъ вкоу́
пѣ бѣсовѡ́мъ и҆ грѣ́шникѡмъ. тогда̀ и҆ мы̀
вельми̇̀ возопїе́мъ, и҆ воздо́хнемъ съ го́ркимъ
пла́чемъ глаго́люще, пра́веденъ є҆сѝ гдⷭ҇и, и҆
пра́ви сꙋди̇̀ твои̇̀. є҆гда̀ оу҆́бѡ бѣ́хомъ въ
мимоше́дшемъ вѣ́цѣ, ꙗ҆влѧ́аше на́мъ пи
са́нїи твои́ми ст҃ы́ми, и҆ не вѣ́ровахомъ, но
дремаа́ше се́рдце на́ше, ны́нѣ же ви́димъ
дѣ́ла на́шѧ предъ ѻ҆чи́ма. го́ре на́мъ ꙗ҆́кѡ
погꙋби́хомъ дни̇̀ на́шѧ въ лѣ́ности мно́зѣ.
Сѐ оу҆́бѡ свѣ́дꙋще люби́мици, потщи́мсѧ и҆з
бѣжа́ти ѿ стꙋда̀ и҆ мꙋче́нїѧ, ꙗ҆́кѡ да сподо́
бимсѧ ра́дости пра́ведныхъ. доко́лѣ жела́нїемъ
ве́тхагѡ человѣ́ка прино́симъ, доко́лѣ свои̇̀ оу҆́мъ
составлѧ́емъ всоу́етныхъ по́хотѣхъ вѣ́ка сегѡ̀,

наказа́нїе к непокори́вымъ

воспря́немъ про́чее ꙗ҆́кѡ ѿ сна̀, ѿ па́мѧти
соу́етнагѡ житїѧ̀, горѣ̀ и҆мѣ́емъ оу҆́мъ и҆ срдце,
и҆дѣ́же соу́ть соу́щаѧ, и҆дѣ́же є҆́сть живо́тъ и҆
свѣ́тъ и҆́стинныи. возненави́димъ ми́ра, и҆ ꙗ҆́же
в мирѣ. нерадимъ ѡ҆тлѣ́нныхъ, нетлѣ́нныхъ
ра́ди. небрезе́мъ ѡ҆земны́хъ, небе́сныхъ ра́ди.
возлю́бимъ гда всею си́лою, бл҃гаго чл҃колю́бца
влдку. возлю́бимъ себе гда ра́ди, рече бо гдь ІѠА
коу́ченикомъ своимъ, ѿ сегѡ̀ ѹ҆вѣ́дѧтъ вси̇, Мѕ
ꙗ҆́кѡ мои̇ оу҆чени́ци є҆сте̇, а҆́ще любо́вь и҆́мате ме
ждоу̀ собо́ю. соблюде́мъ оу҆бѡ бра́тїе любо́вь, чи
стоту̀, говѣ́нїе, безмо́лвїе, смире́нїе, и҆ є҆ли́кѡ
же подоба́етъ ст҃ымъ, возненави́дим же безстоу́
дїе, многосло́вїе. пи́шетъ бо, моу́жь ѧ҆зы́ченъ ѱ҃лом
не и҆спра́витсѧ на земли̇, моу́жа не пра́ведна ѕло̀ рл҃д
ѹ҆лови́тъ во и҆стлѣ́нїе. разѹмѣ́хъ ꙗ҆́кѡ сотвори́тъ
гдь соу́дъ ни́щимъ, и҆ ме́сть оу҆бо́гимъ. О҆ба́че
пра́ведни̇и и҆сповѣ́дѧтсѧ и҆́мени твоемоу̀, и҆ все
лѧ́тсѧ пра́вїи с лице́мъ твои́мъ. и҆ па́ки гл҃етъ,
на́кого̀ при́зрю, но на смире́ннаго и҆ на безмо́лвна ИСАІА
го, и҆ трепе́щѹщаго мои́хъ слове́съ. са́мъ же ѯ҃ѕ
бг҃ъ о҆ц҃ъ гда на́шегѡ і҆с҃а хр҃та̀, и҆мѣ́ѧи вла́сть
живото́мъ и҆ сме́ртїю, да просвѣти́тъ о҆́чи на́ши
оу҆́мныѧ, рабо́тати є҆моу̀ ѹ҆го́днѡ во всѧ̀ дни̇ на́ша,
и҆ ѡ҆брѣсти̇ мл҃ть ѿ негѡ̀ в де́нь о҆́нъ. помина́йте же

он

и̂ менѐ грѣ́шнаго в҃ мо́лтвахъ ва́ших̀ молю́вы, ꙗ̀кω
да милосе́рдуетъ и̂ѡ́мнѣ̀ недостóйнѣмъ вѣ́хъ
бла́гъ. ꙗ̀кω то́мꙋ подобáетъ сла́ва вовѣ́ки а̂ми́нь.

Тогώже прⷑбнагω о҃ца нашегω ѐфре́ма нака
за́нїе ѡ̂гоⷡ́нїи.

вло
мл

Бра́тїе ки́ими́ лю́бленїи, непогꙋби́ пра́вагω пꙋ́ти,
ѥ́же неходи́ти пꙋ́тїи те́мными, ѐда́ когда́ на
кончи́нꙋ свою́, и̂ къ бгꙋ и̂ къ челове́ческимъ стро
при б
пти́въ ѡ̂бра́щшимсѧ. го́ре бо ѡ̂ста́вльшим
пꙋ́ти пра́вымъ, и̂ходи́вшим попꙋте́мъ те́мнымъ,
и̂ве́селѧщимсѧ ѡ̂ злы́хъ, и̂ ра́дꙋющимъсѧ ѡ̂ во
вра́щенїи зла̀. и̂хъ же пꙋ́ти стропо́тни, и
и̂скриⷡ́ена коле́са и̂хъ, далече́тѧ сотворѧ́тъ ѿ
пꙋ́ти пра́вагω, и̂чюжда́ пра́ведныѧ мы́сли.
тѣ́мъ же гла́тъ, не постигнꙋ́тъ и̂хъ лѣ́тѧжи
вота̀. ѩ̀цеⷦ бо бы́ша ходи́ли въ пꙋ́тїи бл҃гі́ѧ,
ѡ̂ста́ви́ли ꙋ́бω бы́ша стезѝ пра́ведныхъ гла́дки.
бла́зни бꙋ́дꙋтъ жи́телїи назе́мли, не̂злоби́вїи же
ѡ̂ста́нꙋтъ нанѣ́и. и̂ пꙋ́тїѥ нечести́выхъ ѿ зе
млѝ погибнꙋтъ, безако́нїи же попа́знꙋ
тѧ и̂ми. ноу́жно бо ѐ́сть ходи́ти пꙋ́тем҃ъ
при д
пра́вымъ, по глаго́лющемꙋ. не̂укло́нимсѧ ни
на де́сно ни нашоу́е, ѡ̂бра́тимже но́зѣ свои ѿ пꙋ
тѝ непра́ведна. пꙋти́бо де́сныѧ вѣ́сть гдⷭ,
разбра́щенїе же во́ꙋть и̂же ѡ̂шоу́ю. тѣ́мже

бг҃а бо́йсѧ, и҆ стра́хъ є҆гѡ̀ ᲂу҆твердитъ тѧ. соблю
дѝ за́повѣди є҆гѡ̀, и҆ за́повѣди є҆гѡ̀ наста́вѧтъ
тѧ̀ наи҆́стинныи поу҆ть. ѡ҆пла́зство же и҆ гꙋби́тель
ство и҆ за́висть и҆ гордынѧ, и҆ подо́бнаѧ симъ, да не
водворѧ́етсѧ в҆нѣ́дрѣхъ твои́хъ. ме́рзость, много
рѣ́чїе, бе́стоудїе, бꙋесло́вїе, да не в҆но́ситсѧ в҆те
бѐ. всѧ́къ бо ходѧ́и си́ми пꙋтьмѝ, пꙋтѝ и҆́сти
ннагѡ погрѣши́лъ є҆́сть, и҆ прельсти́лсѧ є҆́сть, со
крꙋша́ѧ себѐ в҆ недоꙋмѣ́нїи. ходѧ́и же пꙋте́мъ
пра́вымъ, то́й доведе́тъ є҆гѡ̀ на поко́нще. не погꙋби́мъ
оу҆́бѡ не лицемѣ́рнагѡ говѣ́нїѧ люби́мыи бра́те,
говѣ́нїе же є҆́сть ѡ҆греба́тисѧ ѿ всѧ́кїѧ ве́щи непри
ѧ́знены. а҆́ще ли же ключи́тсѧ на́мъ поноше́нїе
прїѧ́ти за добро̀ дѣ́ло, не срамлѧ́емсѧ поноше́нїемъ
чл҃ческимъ, бесправды на́мъ наше́дшимъ, и҆ не сотвори́мъ
неподо́бнаѧ. пи́шетъ бо, лю́дїе моѝ поне́же и҆́мѧ
моѐ въ срⷣцы́хъ ва́шихъ, не бо́йтесѧ поноше́нїи
человѣ́ческихъ, и҆ ѕло́бѣ и҆́хъ не покори́тесѧ. ꙗ҆́кѡ
ри́за бо ѡ҆бетша́етъ ѿ вре́мене, и҆ ꙗ҆́кѡ ѕе́рно
пшени́чно снѣде́но бꙋ́детъ, пра́вда же твоѧ̀ во
вѣ́ки пребыва́етъ. тѣ́мже а҆́ще и҆ сла́вѣ и҆́хъ соу
щи здѣ̀ и҆ вели́чествꙋ, не ꙋстраши́мсѧ, ни́же ѡ҆ста́
вимъ пра́вагѡ пꙋтѝ по глаго́лющемꙋ, а҆́ще ѡ҆по ѱл҃ом кѕ
ачи́тсѧ на мѧ̀ по́лкъ не ꙋбои́тсѧ срⷣце моѐ. и҆ па́ки л҃
гл҃етъ, мꙋжа́йтесѧ и҆ да крѣпи́тсѧ срⷣце ва́ше,

ѻ҃д

наказа́нїе ѡ҆говѣ́нїи

сира҃х ѳ҃ и҆ ѹ҆пова́йте на́ гдⷭ҇а. и҆ неревноу́й сла́вѣ грѣ́шни
чи, небо̀ вѣ́си что̀ є҆́сть житїѐ є҆гѡ̀. лоу́чь
ше бо є҆́сть всѧ̀ твори́ти бг҃а ра́ди, и҆ хвали́ти
сѧ ѡ҆ гдⷭ҇ѣ, не́жели пожи́ти ѕлѣ̀, и҆ и҆мѣ́ти ме́
ма҃ аі҃ рзскꙋ сла́вꙋ. рече́ бо гдⷭ҇ь, та́кѡ да просїѧ́етъ
свѣ́тъ ва́шъ предъ человѣ́ки, ꙗ҆́кѡ да ви́дѧтъ
ва́ша добраѧ дѣ́ла, и҆ прославѧ́тъ ѻ҆ц҃а ва́шего
соу́щаго на́небесѣхъ. не ꙋклонѧ́йсѧ оу҆́бѡ в҆не́
мощи ѿ пꙋти̇̀ пра́вагѡ, є҆да̀ когда̀ в҆го́ры вы
со́ки ка́менны, и҆ в҆пꙋста́ѧ мѣ́ста в҆паде́ши, и҆
ѡ҆бы́дꙋтъ тѧ ѕвѣ́рїе ди́вїи, и҆ ѡ҆бдержа́нїе вѡ́дъ
мно́гъ, и҆ тогда̀ раста́ешисѧ немогі́и себѣ̀ помо
щи̇̀. кто́бо и҆знемога́етъ; не є҆го́же ли ѡ҆бде
ржа́тъ ѕла́ѧ. чл҃колю́бецъ же бг҃ъ бл҃гі́и, нехо́
щетъ тва́ри свое́й ѕла̀, по глаго́лющемꙋ, не
в҆селитъ бо сѧ моу́дрость въ поги́бели живоу́щихъ,
пра́вда же, безсме́ртїе є҆́сть. и҆ дрꙋгі́и ждо
ꙗ҆ко҃ гл҃етъ. никто́же и҆скꙋша́емъ да гл҃етъ, ꙗ҆́кѡ ѿ бг҃а
н҃ и҆скꙋша́емъ є҆́смь; бг҃ъ бо не и҆скоу́сенъ ѕлоу̀ є҆́сть,
не и҆скꙋша́етъ же то́й никого́ же; кі́и ждо же и҆скꙋ
ша́етсѧ ѿ своегѡ̀ похотѣ́нїѧ, влеко́мь по́мыслы
бѣсо́вскими. пото́мъ похотѣ́нїе прїи́мши, ро
ди́тъ грѣ́хъ. грѣ́хъ же соверши́всѧ, раждае́тъ сме́
рть. похотѣ́нїе же, ма́ти є҆́сть грѣхоу̀. та́ бо
и҆згна̀ є҆ввꙋ и҆зраѧ̀. та̀, ка́ина оу҆бі́ицꙋ сотвори̇̀.

тѣ сотворѝ є҆гѵ́птаныню нена́вистовствовати
нацѣлом҃ѵдренагѡ і҃ѡ́сифа , кѡношаже бга бол҃
ѧ҇ тоу҆ низложѝ . тѣ сотворѝ лю́демъ волещѝ
в҃ пѹстынѝ . тѣ разрѹшѝ а҆зы́къ сѣдмь въ҃зе
млѝ хана́анѣ , и҆мѣже прогнѣ́вала сотво́ршаго
и҃хъ , тѣ́мъ и҆ потребѝшала . тѣ ѹклонѝ сѣрце
вн҃ѡѣ҇ і҃на́вѣ ѿ҇ зако́на вы́шняго , а҆́кѡже
пи́шетъ , а҆́кѡ вси҃ нена́ви́тови бы́ша , кі́и
ждо нажены҆ не҆́вѣрнаго своего̀ хрепта́ше .
тѣ̀ прельстѝ сѣдїи а҆ѵсі́а въ҃ вавѵло́нѣ . похо
тѣ́нїе бо҃ла̀ ма́ти є҆́сть грѣхо҆ . тѣ̀ во҃дѣ́и́же
бра́ни и҆ ма҃тїжи на҃зи́ма̀ . тѣ̀ приготовѝ и҆ ро
дїа́дѣ , не҆ровни́ти главо҆ почече́ѵ . тоу҆ во҃з҃
любивъ и҆́ѵда , преда́дѣ гда̀ сла́вы бро҆́ки бе҃
зако́нникѡмъ , за҃та бо похотѣ́въ , а҆́жи
вотъ погѹ́бѝ . тѣ́мже и҆́жимъ всѣ́кі́а по́хоти
злы́а , любимаа҃ бра́тїе . тоу҆ ѿ҇ри́немъ ѿ҇
в҃рцъ на҃ши́хъ . непощадимъ себѣ̀ , неплодови́та
бо є҆́сть , но прозабе́нїе дїа́волѣ є҆́сть .
нѣ́сть бо недоу҆гъ пла́тскихъ , но тро҆у҆пъ
є҆́сть дш҃и и҆ на҃зва в҃рцѣ . тѣ̀ ѿ҇рѣ́зитъ
на҃съ ѿ҇ нб҃ныхъ , и҆ земле́ныхъ прикажо҆у҆ет҆ .
дре́во бо є҆́сть безплода̀ ли́ствїе и҆́мы̀ ча́стѡ ,
и҆ вчастота̀ ли́ствїа є҆гѡ̀ , ча́да є҆хи́дновa во҆у҆ть .
повѣцы̀ дре́во зло́бное , и҆ вѣдѝ кнего̀ мѣ́стѡ

въ дши твоей древо животно чтныи крстъ
оупованіе спсово, страх его и любы его да боудет
въ срдци твоемъ. ꙗкоже страждущіи на мори
в пучинѣ труждаемыѧ корабли желаютъ в при
станище жизненое, тако и ты подвизайсѧ ꙗко
добрыи воинъ хртовъ, да получиши вѣнецъ
хвъ, послушай глющаго, блгоговѣйны сотво
ри сны іилевы. егда законно подвигнешисѧ.
тогда оувѣси дары црсвы. тогда оувѣси
извѣстно, ꙗко добро и полезно есть,
еже терпѣти гда ради, и заповѣди его храни
ти. тогда очютиши болѣзни ꙗко сномъ
прешедшѧ, и боудутъ ти ꙗко вѣнецъ црскіи
на главѣ твоей. и боудет ти радость и веселіе
и радости твоеѧ никтоже возметъ ѿ тебе
и въ нинѣшніи вѣкъ и в боудущіи. ꙗко тому
подобаетъ слава во вѣки аминь

тогоже стагѡ и прпдбнагѡ оца нашего ефрема
наказаніе о ѿпадающихъ ѿ своеѧ лѣности
и непщоующихъ вины ѡгрѣсѣхъ. слово, мв.

Брате, мнишескому ли житію похотѣлъ еси,
доброу дѣлу похотѣлъ еси, аще сохраниши
е до конца. трезвисѧ оубо и внемли себѣ,
ꙗко премоудръ, а не ꙗко немоудръ, и ꙗко
мнихъ, а не ꙗко немнихъ. небо есть наша

бранѣ къ крови и къ плоти, но къ началомъ и ко власте́мъ, и къ миродержителемъ тмы вѣка сегѡ, къ дꙋховѡмъ ѕлобѣ подъ нбнымъ. трезвисѧ оубѡ доконца, еда когда побѣжденꙋ бывшꙋ ти своимъ нерадствомъ, и не воздержанїемъ, и речеши в безоумїи, во мнишескїи чинъ прїидохъ, и ни тамѡ ѡбрѣтохъ пꙋти спсенїѧ. почто оубѡ брате ѿметаешисѧ блгти гдни, и хоулиши мнишеское житїе, не хотѧ в немъ ползоватисѧ ни поболѣти ѡ дши своей, но побѣжденъ еси паче похотьми желанїѧ помысла твоегѡ, и ктомꙋ мнишеское житїе виноу си твориши. аще бо бы сохранилъ заповѣди гдни, то не бы ѿпалъ. и аще бы любилъ страхъ бжїи, то страхъ бжїи съблюлъ бы дшю твою. первоеже се. правила иноческагѡ житїѧ не сохранилъ еси, и ѡсоборѣ своемъ нерадилъ еси. пространно ходити навыклъ еси, и дрꙋжинѣ своей поносилъ еси. воздержанїѧ не возлюбилъ еси, а не сытыи сонъ возлюбилъ еси. бдѣнїѧ оубѡ возненавидѣлъ еси, и чистоты твоеѧ не возлюбилъ еси. ѡскверненїе паче возлюбилъ еси. кротости же и смиренныѧ моудрости не возлюбилъ еси, и гордыню же паче возлюбилъ еси. покоренїѧ не возлюбилъ еси, не покоренїе же возлюбилъ еси.

ꙗрости и гнѣва не возненавидѣлъ еси. ревно
сть же и ѕлопомнѣніе паче возлюбилъ еси.
безмолвіѧ и млтвы не возлюбилъ еси, вопль
же и клѧтвы и проклинаніѧ паче возлюбилъ еси.
чистоты и говѣніѧ не сохранилъ еси, бꙋесловіе же
съ смѣхомъ паче возлюбилъ еси. молчаніѧ и право
сти не возлюбилъ еси, многословіе же и клеветы
паче возлюбилъ еси. стоѧти на млтвѣ с покаѧ
ніемъ не возлюбилъ еси, чернечества же и до
брагѡ дѣла не возлюбилъ еси, пищꙋ же и блоу
днѡ житіе паче возлюбилъ еси. дѣлати сво
има рꙋкама не возлюбилъ еси, прелесть же во
злюбилъ еси. братолюбіѧ не возлюбилъ еси,
радоватиже сѧ ѡсовращеніи ѕлѣ возлюбилъ
еси. милосердіѧ ѡскорбѧщихъ нѣси имѣлъ.
жестокъ же и немилостивъ быти паче возлюбилъ
еси. скорби и поношеніѧ терпѣти гдⷭ҇а ради
не восхотѣлъ еси, первосѣдалища же и похва
лы соꙋстныѧ паче возлюбилъ еси. страхабжіѧ и
любве егѡ не сохранилъ еси, безстрашіе же паче во
любилъ еси, и еще оубѡ ктомꙋ мнишеское жи
тіе, виноу твориши. не вѣси ли ꙗкѡ пи
ꙋаломъ е шетъ, погꙋбитъ гдⷭ҇ь всѧ глющыѧ лжю.
ꙋаломъ ое и не глите на бга неправды, ꙗкѡ бгъ сꙋ
діѧ есть. видиши ли брате, ꙗкѡ ѿ насъ

вина̀ є҆сть, а҆не ѿ и҆ного̀ кого̀. пріидѝ оу҆бо
в҆себѐ, и҆ ѡ҆брати́сѧ всѣ́мъ срⷣцемъ къ бг҃ꙋ, не
хо́щетъ бо сме́рти грѣ́шникꙋ, но є҆́же ѡ҆браще́
нїѧ и҆жи́зни є҆гѡ̀, хо́щетъ бо бг҃ъ всѧ̀ спастѝ.
оу҆ѧ́звенъли є҆сѝ, мо́жеши цѣ́лъ бы́ти.
па́ллисѧ є҆сѝ, то̀ воста́ни, то́кмѡ не вда́й себѐ
в҆коне́чнꙋю поги́бель. са́мъ бо сп҃съ речѐ, не тре́ ма л҃
бꙋютъ здра́вїи врача̀, но болѧ́щїи, не прїидохъ
бо призва́ти пра́ведники, но грѣ́шники напо
каѧ́нїе. тѣ́мже возлю́бленныи бра́те внемлѝ,
є҆́же совѣ́тꙋю тѝ гл҃ѧ, сѣдѝ въ безмо́лвіи, и҆
и҆мѣ́й предо҆чи́ма свои́ма стра́хъ бж҃їи, и҆ соберѝ
своѧ̀ по́мыслы, и҆ сѣ́дъ боу́ди и҆́мъ сꙋдїѧ̀,
и҆ навы́кни житїѐ мимоше́дшагѡ лѣ́та,
ѿне́лиже на́чалъ є҆сѝ пребыва́ти во мни́шескомъ
житїѝ, да разꙋмѣ́еши винꙋ̀ бы́вшꙋю, та́цѣмъ
и҆справле́нїемъ. и҆ знаменай на своемъ срⷣци
тщетоу̀ и҆ винꙋ̀, ѿкоу́дꙋ прилꙋчи́тисѧ сице
ва́ѧ ли́хва; а҆́ще бо в҆паде́тъ кто̀ в҆разбо́йни
ки напꙋте́хъ, и҆ лѝ боу́рею потопле́нъ боу́детъ
кора́бль и҆ погꙋби́тъ бре́мѧ, не забоу́детъ
мѣ́ста и҆дѣ́же бре́мѧ погꙋби́лъ є҆́сть. но
а҆́ще по́времени ключи́тсѧ є҆моу̀ минꙋ́ти мѣ́сто
то̀, то̀ со мно́гимъ ѡ҆пасе́нїемъ минꙋ́етъ
є҆. боу́демъ оу҆бо и҆ мы̀ ѻ҆нѣ́мъ подобѧ́щесѧ,

пачеже и мудрѣйше. Они бо богатство тай
мое погубивше, мѣста незабываютъ, мыже
нетаимое. Тѣмже сѣди въ безмолвіи ꙗкоже
преже речено есть, и совокупи своѧ помыслы,
и даклѧцаетъ дхъ твой днь и нощь. Даразу
мѣеши таковую лихву и совращеніе, еда когда
дерзость исперва стѧжалъ еси, и дерзость
совратила ти есть блгочтивыѧ помыслы, и
обычаи растлила есть, и безсрамна и безстоу
дна совершила тѧ есть. Еда когда ѿ многосло
віѧ ти тщета показасѧ. Еда ѿ чревообьѧде
ніѧ вина ти бысть. Еда прехожденіемъ разли
чным, ѿ мѣста на мѣсто. Еда ѿ непщеваніѧ
служебнагѡ, и молвленіемъ многимъ великое
дло приготовисѧ. И разумѣвъ ѿ сѣци де
рзость и безстоудіе блгоговѣніѧ ради. И не
срамлѧйсѧ зовомь быти лицемѣръ ѿ ѿме
тающихсѧ заповѣдей гдних. Обаче оубѡ
ꙗкѡ неисправленіѧ ради, памѧть лицемѣріѧ
наводитъ, но да оусумнѣвсѧ безстоудныхъ
и безсрамныхъ, чюждь праведныѧ мысли боу
деши. Блгоговѣйныѧ бо лицемѣри наричютъ.
мѳ к книмже влка глетъ, лицемѣре, изми первѣе
бревно из очесе твоегѡ, и тогда оузриши
изѧти сучецъ из очесе брата твоегѡ.

ѡ ѿпадающихъ ѿ вѣры лѣности

Не оумиимсѧ оубѡ поношє́нїѧ бо́любезнивыи бра́тє
иняѕ҃ ненаказа́нїѧ пр҃їими҃ . ненака́заннаго бо
и быкоко́вна врѣ́ди смє́рть . а҃ще бо вр҃ча і҃с҃а б҃г
наше не за́зри на́ . дерзновє́нїє и҃маемы къ бг҃у.
и паки пє́тръ гла́ть . а҃ще повинни є́стѣ ѡ҃ и҃ме҃
и҃мени гдни блаже́ни є́стѣ . а҃кѡ слава бж҃їа,
и дх҃ъ почива́етъ набасъ . дане кто́ б҃ва́ѥтъ по
втраже́ а҃кѡ оу҃бі́ица. и҃ли а҃кѡ та́ть . и҃ли а҃кѡ
чюжда повѣ́титель . а҃ще же а҃кѡ хр҃тїа́нъ . да
не срамля́ѥтъ сѧ сѐ . но да слави бга ѡ҃ и҃мени сѐ́.
тѣ́мже возлю́бленне . бѣ́гай де́рзости и҃ мѣ́ха.
понє́же смоу́щаѥтъ дшю твою . та́кожде и҃ чрєво
о҃бѣда́нїє . въздрьжа́нїемъ .
врєбролю́бїе же . и҃ночестбомъ и҃ нището́ю . много
слобїе же молча́нїемъ . оу҃ны́нїе же терпѣ́нїемъ .
прѣнемога́нїе же оу҃бѡ . па́мятїю хотя́щи бы́ти
бгъ . неповинове́нїе же . смире́нною моу́дростїю.
а҃ще же вино́ю . и҃ не́навистїю лоукава́гѡ . сло́ во
творя́ти є́сть бра́гъ . прочее себѣ чи́ста вѣдю
дн҃ . и҃ не прикоснѹ́вшаѧсѧ грѣ́хѣ чюжде́мъ . помо
мы́слоу оу҃бѡ по́мыслоу глю . а҃кѡ нача́ло ти є́сть
слобы дерзость . и҃ та́ тебѣ сотвори́ла є́сть без
стоу́дна . тѣ́мже глетъ . бла́же́нъ чл҃къ и҃же
попретъ вса́ благогове́нїѧ ра́ди . кі́н оу҃бѡ при
ѧ́токъ и҃мать ми́ръ . и҃ли что́ подава́етъ

бл҃голюбѧщим его. поѧтли кто женоу, начало
печали. роди сн҃а, печаль другаѧ. роди другіи,
и излиха печаль. оумре единъ сн҃ъ, ѡстави
родителема своима плачь. аще ли же живыи боудет
золъ, изнемогаютъ ѡнемъ паче оумершагѡ.
и егдаже пріидетъ моужеви година смертнаѧ,
горши смерти скорбь женѣ помышлѧетсѧ,
ꙗкѡ овогда ѡстаетъ вдовою, овогдаже чадъ
своих сира и моужа. и сего всегѡ ѿмнише,
свободилъ тѧ есть бл҃гіи ꙗремъ гдн҃ь, то
какѡ паки напервaѧ хощеши возвратитисѧ.
ни оубѡ, не ѿчаи себе возлюбленне, и негли
ꙗкѡ немогу спастисѧ, но страх бж҃іи люби всѣм
срдцемъ твоим, и той исцѣлитъ строупы твоѧ,
и непобѣдима тѧ прочее соблюдетъ. аще събо
лѣзнію дш҃а твоѧ люби страх бж҃іи, не имаши
впасти всѣть діѧволю, но боудеши ꙗкѡ орелъ
навысоких парѧи. аще ли же посемъ ѡблѣнивши
сѧ дш҃а, нерадитъ ѡ страсѣ бж҃іи, прежде
ѡчистившисѧ, поругана боудет глубинами пре
исподними, ꙗже и покрывши очи ей, и изже
ноутъ еѧ настрасти бесчестныѧ, ꙗкоже волъ
в прѧженъ художеством. тѣмже возлюбленнаѧ
братіе, попецемсѧ часомъ смертнымъ, воз
ненавидимъ мирскіѧ вещи. всѧ бо сіѧ здѣ

ѡ ѿпада́нїи ѿ лѣ́ности

ѡста́ютъ и непомо́гутъ на́мъ вча́съ смє́ртныи
є́гда́ раскаѧ́вшеѧ ничто́же оу́спѣ́емъ . є́гда́
на́чнемъ молитиѧ́ ѡста́вити на́съ , и небоу́де
никогѡ́же пꙋща́ющаго на́съ . ѽ лю́тъ мнѣ
ѽ лю́тъ мнѣ , а́кѡ стра́шна нарица́етъ годи́
на смє́ртная , тогда́ непомога́етъ ни ѻ҃цъ сн҃ꙋ ,
ни мт҃ери дще́ри , ни жена́ моу́жеви , ни бра́тъ
бра́тꙋ , но то́кмѡ комꙋ́ждо дѣ́ла , а́кѡже во
дѣ́лалъ є́сть , любо бла́га и҆ли зла́а . тѣ́мже
пре́жде повелѣ́ дѣла́нїа бла́га , да є́гда́ по́и
демъ прїи́мꙋтъ ны́ въ гра́дъ ст҃ы́и . ст҃ажи́
ѡу́бѡ цр҃ꙋ дроу́га вє́сь зде́ , да а́кѡже рабо́та
вши є́мꙋ зде́ , такожде и҆ вѣ́нець подаси́т ти́ .
и а́кѡже чтеши є́го́ зде́ , такожде и ѻ҃нъ по
чте́тъ тѧ та́мѡ . пи́шетъ бо , прославлаю́ а҃ цр҃ ѕ҃
щыѧ мѧ прославлю́ , а҆ ѹ҆ко́ра́ющїи же мѧ ,
ѹ҆ко́рени бꙋ́дꙋтъ . чти́ ѡу́бѡ всею дше́ю своє́ю
бга , и҆ ст҃ажи́ є́го́ , а́кѡ да подо́битъ тѧ
чести́ ст҃ы́хъ . чи́мъже ѡу́бѡ подоба́етъ ст҃ѧ
жа́ти є́го́ ; принеси́ є́мꙋ зла́то и҆ сре́бро́ .
и҆ а́ще ви́диши нага́ , ѡдежи́ є́го́ . а҆ще́ли же си
не и҃ма́ши , принеси́ є́мꙋ чтн҃ѣ́йшыѧ да́ры ,
а́же є́сть чести́ѣ́йше зла́та и҆ сре́бра́ , вѣ́
рꙋ , любо́вь , воздержа́нїе , терпѣ́нїе , сми
ре́нїе , долготерпѣ́нїе . ѡста́ннѧ ѿ клевети́ ,

и хранѝ оумиѥи , ѥ́же невѝдѣти зоу́тныхъ ,
и роу́цѣ ѥ́же нетворѝти неправды , но зѣ́ ѥ́же
тѣи возкратѝ шꙋ́ти злагѡ . оу́тѣшаи мало
дꙋ́шкыѧ , и исповтражѝ ѕѣлѧ́цими . даѧ́дь
ча́шю студе́ныѧ воды жа́ждꙋщемꙋ , даѧ́дь оу́ло́
мокъ хлѣ́ба ѣ́дꙋщемꙋ . шнего́ же имаши .
шнегоже оу́бѡ вамъ даробалъ ти ѥ́сть , приѥи
ѥмоу́ , ꙗко двою мѣ́дницꙋ вдовицы , не шбе
цр зі рже спѣ́съ . что́ же непрои́ ѩ́ліѧ швдовы ;
немало ли воды бесꙋдѣ , и ꙋкроху́ха хлѣ́бна .
видишили любимиче чимѣ́ прѣ́цн пита́хꙋ ; ма́лою
водою и оу́кроухомъ хлѣ́бны , и тожде́ печалїю ,
имѣ́хꙋ бо вели́ко тщаніе , на прележа́щыѧ и́мъ
блгаѧ на небѣ́ . Возлюбимъ оу́бѡ и мы́ поу́ть
вты́хъ , возлюбленыѧ бра́тїе , до́ндеже и́мамы
вре́мѧ , и ꙗкоже ѥ́сть вре́мѧ покаа́нїю нѣ́ ,
да непогꙋ́бим вре́мене покаа́нїю , ниже́ глоу́мимъ
себѣ́ красотами мі́ра сегѡ , ни примѣ́симѧ ѣ́мꙋ
же́хъ въ бестрашїи бжїи живꙋ́щи , и ныра́дящи
шсво́е спсе́нїи . ниже́ завиди дѣ́лꙋ и , растлѣ́ваю
ти впз бо обы́чаи блги , бесѣ́ды злы . и дрꙋги́ же глѧ
ди д Напоу́ть нечестивы́ ненаи́ди , ни возревнꙋ́и пꙋ́те
законопреступни́къ . нанѐ́мже мѣ́стѣ а́ще кои́
берꙋ́тъ ненаи́ди та́мѡ , оуклонимъ шни и ра́знь
втвои́ , не́мо́ч бо ꙋ́споу́ти , а́ще зла́ невоѣ́вра

пꙋтїе же праведныхъ подобнѡ свѣтꙋ свѣтѧтсѧ.
и паки глетъ, Небоуди дроугъ моужꙋ ꙗрꙋ, при кв
смоужемъ же гнѣвливымъ неводворѧйсѧ,
еда когда навыкнеши пꙋти егѡ, и возмеши
тенета своей дши. и дрꙋгїи же глетъ, Молимъ крим рка
же вы братїе, ѿ ѕловѣрїѧ и соблазнъ, паче же
оученїѧ, еже навыкосте творити, оуклонитесѧ
ѿ нихъ, таковїи бо гдꙋ нашемꙋ ісꙋ хꙋ нерабо
таю, но своемоу чревꙋ, и блгорѣчїѧ ради.
прелщаютъ срца незлобивыхъ. бѣжимъ оубѡ про
страннагѡ житїѧ и пꙋти ведꙋщагѡ впагꙋбꙋ,
возлюбимъ же тѣсныи поуть ведоущїи насъ вжизнь
вѣчнꙋю. пострадемъ здѣ прежде волею, да
непострадемъ тамѡ не волею. возненави
димъ мира, и страстное житїе. возлюбимъ
же тщанїе, горѧще дхомъ, и къ бгꙋ молѧщесѧ.
плачемсѧ здѣ волею, да оумоленъ бывъ бгъ,
изметъ насъ ѿ плача и скрежета зꙋбнагѡ. воз
любимъ плачь, ꙗкѡ гднѧ есть заповѣдь.
самъ бо рече, блжени плачющїисѧ, ꙗкѡ тїи ма
оутѣшатсѧ. ѿ возлюбленнаѧ братїе, пора
зꙋмѣйте море плавающихъ, каковы терпѧтъ
бѣды, сморемъ борющесѧ, и величество пꙋчи
ны преходѧще, егда же кто скончаетъ времѧ
мзды своеѧ, непомнитъ бѣды ꙗже претерпѣ

смо́ремъ боря́сѧ ра́дости ра́ди, ꙗ҆́кѡ воспри
ѧ́лъ є҆́сть и҆спо́лнь мꙋ́здоу̀ свою̀, па́чеже и҆ при
лѣ́жнѣ сотвори́тсѧ пла́вати мо́ре. О҆ни́же
є҆гда̀ сконча́ютъ, и҆ па́ки тогда́ же начноу́тъ.
мы́ же люби́мици, а҆́ще постигне́мъ до́брѣ сконча́
ти предлежа́щїи на́мъ по́двигъ, нѣ́сть на́мъ бѣды̀
к томꙋ̀ надлежа́ти, па́ки томꙋ́жде пꙋтѝ при
лѣпля́ющесѧ. ма́лъ по́двигъ бра́тїе, и҆ не и҆спо
вѣ́димо мꙋ́здовоздаѧ́нїе. воспрѧ́немъ оу҆́бѡ
надѣ́ло гдⷭ҇не всѣ́мъ срⷣцемъ и҆ всею си́лою люби
мици, до́ндеже вре́мѧ и҆́мамы. ꙗ҆́коже бо
нераска́ѧнна блгⷭ҇ть бж҃їѧ, и҆зва́нїѧ ст҃ы́хъ,
та́кожде и҆ сопроти́внаѧ проти́вным, оу҆гото́
ванна соу҆́ть и҆спе́рва. тѣ́мже бл҃же́нъ моу́жь
боѧ́исѧ бг҃а, ꙗ҆́кѡ ѿ него̀ прїи́метъ вѣне́цъ,
и҆́же оу҆гото́ва лю́бѧщимъ є҆го̀. томꙋ̀ сла́ва
во́вѣки, а҆ми́нь.

того́же ст҃а́гѡ и҆ преподо́бнагѡ о҆ц҃а на́шегѡ
є҆фе́ма, наказа́нїе ѡ҆ бл҃же́нныхъ.

сл҃о мг҃ Бл҃же́нъ и҆́же возненави́дитъ житїѐ се чл҃ческое,
и҆ съ бг҃омъ є҆ди́нѣмъ поꙋче́нїе є҆гѡ̀ бы́сть. бл҃же́нъ
и҆́же бы́сть на земли̇̀ ꙗ҆́кѡ а҆гг҃лъ нб҃ный,
подо́бенъ серафи́мꙋ, чи́стъ и҆мѣ́ѧ всегда̀
по́мыслъ. бл҃же́нъ и҆́же и҆мѣ́ѧи воꙋмѣ̀
де́нь хотѧ́щїи бы́ти, и҆ тща́нїе прилѣ́жнѡ

наи́ще́ніе стрꙋпшо́мъ дш҃ин є҃гѡ̀ слезами́.
блже́нъ и́же бы́ти весь свобо́денъ ѡ҃тъ
ѡ҃бе́хъ земны́хъ вещє́й, и́ бре́менныхъ жи
тїѧ̀ сегѡ̀ сꙋе́тнагѡ. блже́нъ предстоѧ́ми дх҃
тельми и́ ночны́мъ, воздержа́нїемъ и́ оу҃пова́
нїемъ на҃бга, ви́дѣти хотѧ̀ нб҃ное це҃рство.
блже́нъ и́мꙋ́ѧи пекле́нїе стра́шное, и́ хране́нїе
полага́ѧ оу҃стꙋ́ свои́мъ є҃же не ѡ҃ста́вити запове́дн.
блже́нъ ходѧ́и пꙋ́тємъ заповѣдє́й г҃дни́хъ.
жи́лища творѧ̀ поѧ̀ди́ чи́стымъ ре҃цемъ, вѣ́ры
ра́ди и́ любве́. блже́нъ и́же не ꙋ҃подо́битсѧ пра́
здноу҃ слꙋ́жбꙋ, но слꙋ́жбꙋ стра́шнꙋ, є҃же не ѡ҃ста́вити
запове́ди. блже́нъ и́же ѡ҃зне́навидѣвъ и́ме́
рзо́къ сотвори́тъ сло́бны́и грѣ́хъ, и́ бга̀ є҃ди́
наго лю́битъ мр҃да́го, и́ зба́вителѧ грѣ́шникѡ҃м.
блже́нъ и́же бы́ти весь а҃и́ о҃бла́къ вовле
за́хъ, погаси́тъ бо о҃гнь пла́менны́и похоте́й
тѣлесны́хъ. блже́нъ є҃мꙋ́ѹ҃же бы́сть дша
а҃ки дре́во наса́жде́нно, и́мꙋ́ѧи слезы́ при҃ш
къ бгꙋ̀, а҃кѡ и́сто́чникъ водны́и. блже́нъ са
ди́и сады̀ добры̀ въ дш҃и свои́, дѣте́лн
и́житїѧ̀ с҃ты́хъ о҃ц҃ъ съверша́ѧ. блже́нъ напа́ѧ
сады̀ свои́ слезами́, и́ моля́ѧ да вы́ꙋдꙋтъ сады
ве є҃гѡ̀ плодовиты́, и́ ꙋ҃годны́ г҃ди́. блже́нъ
разжиги́ѧ любо́вїю г҃дню мꙋ҃кѡ о҃гне́мъ,

и попаливъ вся помыслы гнусныя, и скверну
дши своея. блженъ иже бысть волею земля
добра убо и блга, и плодовито сѣмя сотво
рши добро, сторицею, и ѯ, и треми десятми.
блженъ обрѣтыися, угодно сѣмя добро
предложенію, еже всѣя влка хртовъ самъ насе
лѣ своемъ. блженъ иже обрѣте бисера добраго
избранна нбнаго, и продавъ имѣнія своя вся,
и того единаго поразумѣ. блженъ иже обрѣ
те сокровище сокровенное на селищи, радуя
жеся ѿ рину всяческая, и того единаго стя
жа. блженъ иже помнитъ всегда день суднын,
и тщится обрѣстися кромѣ страха и боязни.
блженъ иже обрѣте дерзновеніе в день суднын,
и в часъ смрти. егда же убо разлучается дша со
страхомъ и боязнію, пріидутъ бо аггли взяти дшю,
и разлучити ѿ тѣлесе хотяще смертію, и поста
вити ю на судищи страшнѣмъ, великъ страхъ
ѡбратіе, в годину смерти разлученія, егда
дша разлучается ѿ тѣлесе, с воплемъ и плачемъ
великимъ ѕѣло. предстоятъ бо дши в годи
ну смерти дѣла своя, яже сотворила есть
водне и внощи, добраяже и ѕлая.
аггли бо подвизаются, тщащеся извести
ея ѿ тѣла. дша же видящи дѣла своя

и҆́же сотвори́ла є҆́сть, бои́тсѧ и҆зы́ти. грѣ́шни зри
ку́ бо дш҃а со́страхомъ ѿлꙋча́етсѧ ѿ тѣ́ла,
и҆ трепе́щꙋщи и҆́детъ, хотѧ́щи пре́дстати стра́
шномꙋ сꙋди́щꙋ. ноу́дима же дш҃а и҆зы́ти
ѿ тѣ́ла, и҆ ви́дѧщи дѣ́ла своѧ̀, гл҃етъ и҆́мъ
со́страхомъ, дади́те ми ча́съ въ є҆ди́номъ
мегнове́нїи, да и҆зы́дꙋ; ѿвѣща́ютъ же дꙋши̑
дѣ́ла є҆ѧ̀ всѧ̀ и҆ гл҃ютъ, ты̀ на́съ сотвори́ла
є҆сѝ, с тобо́ю и҆ мы̀ и҆́демъ къ бг҃ꙋ. пра́веднагѡ
же дш҃а неꙋстраша́етсѧ на ѿше́ствїе, но па́че
дерза́етъ, и҆ ра́дꙋющисѧ и҆́детъ со а҆гг҃лы къ бг҃ꙋ.
возненави́димъ оу҆́бѡ жи́знь сїю̀ соу́етнꙋю и҆ вре́ зри
менну́ю, хрⷭ҇та́же є҆ди́наго возлю́бимъ,
ст҃а́го и҆збави́телѧ дш҃ъ на́шихъ. невѣ́мы
оу҆́бѡ бра́тїе, в кі́и ча́съ на́мъ сме́рть боу́детъ.
никто́же на́съ невѣ́сть днѐ ни годи́ны сме́ртныѧ.
внезаапꙋ ходѧ́щимъ на́мъ в беспеча́лїи, и҆ глꙋмѧ́
щимсѧ наземли̑, пости́жетъ а҆́бїе повелѣ́нїе взѧ́ти
дш҃ю ѿ тѣ́ла, и҆ и҆́детъ грѣ́шникъ в годи́нꙋ и҆ дн҃ь
во́ньже ненача́етсѧ, и҆спо́лнь соу́щи дꙋши̑ є҆гѡ̀
грѣхо́въ. и҆ неи҆моу́щи дꙋши̑ є҆гѡ̀ ѿвѣ́та. сегѡ̀ зри
ра́ди молю́вы оу҆́бѡ бра́тїе, боу́демъ свобо́дни,
неи҆моу́ще рабо́ты жи́зни сеѧ̀ соу́етныѧ и҆ вре́
менныѧ, и҆спо́лньбо є҆́сть жи́знь сїѧ̀, собла́знъ
и҆ сѣте́й сме́ртныхъ. оу҆твердимже доу́ши на́ши

ꙗкѡ камень твердыи повсѧ дни, да избѣжим ѿ сѣтей. непріѧзнь бо крыстъ сѣти пред дшами нашими прнѡ, да тѣмъ соблазнивши оуловитъ насъ в моуки вѣчныѧ. посреди бо соблазнъ и сѣтей ходимъ, любимици, внемлемъ оубѡ себѣ, еже невпасти в сѣти, смертныѧ бо сѣти лукавства исполнь. соуть бо сладостны сѣти смертныѧ; ни оубѡ, да неразслабѣетъ дша наша, сею слабостію лукавою. сіѧ бо есть сладость соустнаѧ, печаль земных вещей, и богатства помыслъ, и дѣѧніи лукавыхъ. ненаслади себе ѿ брате сладости сѣти смертныѧ. не ѡблѣнисѧ, и не влекомъ боуди в поученіе помысла лукавагѡ. аще бо ѡбрѧщет помыслъ лукавыи вхо в дшю, и оусладитъ поученіе лукавое, да оумертвитъ еѧ, и боудет помыслъ лукавыи ꙗкѡ сѣть въ дши, аще непрогнанъ боудет млтвою и постом бдѣніемже и слезами. боуди прнѡ бодръ, свободивсѧ ѿ всѣхъ земныхъ, да избавишисѧ сѣтей, и помыслъ, и дѣѧніи лукавыхъ. непопусти оубѡ единагѡ часа нигодины, и ли въ мегновеніи ока твоегѡ, в наученіи лукавагѡ помысла. ниже да оумедлитъ лукавыи помыслъ въ дши твоей брате:

прибѣ́гни оу҆́бѡ при́снѡ къ бг҃ꙋ мл҃твою и҆ посто́м, къ влⷣцѣ всѧ́ческихъ со слеза́ми, да и҆зба́виши сѧ сѣ́ти вра́жїѧ, и҆ собла́знъ и҆ страсте́й. и҆ зри̑ немни́сѧ многолѣ́тенъ жи́ти бра́те на земли̑, и҆ разсла́бленъ бы́ти поꙋче́нїемъ лꙋка́вагѡ по́мысла и҆ дѣѧ́нїа, да не а҆́бїе напра́снѡ прїи́детъ повелѣ́нїе гдⷭ҇не, и҆ ѡ҆брѧ́щетъ тѧ согрѣши́вша, не и҆моу́ща вре́мене покаѧ́нїю к҆ томꙋ̀, ниже̑ па́ки боу́детъ ѿ пꙋще́нїа грѣхѡ́въ. и҆ что̀ рече́ши смерти в҆ годи́нꙋ разлꙋче́нїа ѡ҆бра́те, ключи́тъ бо сѧ повелѣ́нїе гдⷭ҇не, непроще́нꙋ бы́ти нима́лъ ча́съ на земли̑. мно́зи бо соу́ть мнѧ́щесѧ, лѣ́та мно́га жи́ти на земли̑, и҆ прїи́де в҆ незаа́пꙋ сме́рть, и҆ ѡ҆брѣ́те моу́жа грѣ́шна бога́та, чтоу́ща лѣ́та мно́га, жи́ти є҆моу̀ въ поко́и мно́зѣ на земли̑, держа́ща въ пе́рстѣхъ чи́смѧ гла́вное, и҆ ли́хвꙋ раздѣлѧ́юща на мно́га лѣ́та, чи́сменемъ бога́тства своегѡ̀, и҆ оу҆праздни́сѧ въ є҆ди́номъ часѣ̀ все̑ в҆коу́пѣ, чи́сла и҆ бога́тьства, и҆ печа́ль по́мысла є҆гѡ̀ соу́етнагѡ. прїи́де же в҆ незаа́пꙋ сме́рть, и҆ ѡ҆брѣ́те моу́жа пра́ведна и҆ прⷣпбна, с҆бира́юща бога́тьство до́брое нб҃ное, моли́твою, и҆ посто́м, и҆моу́ща прⷭ҇нѡ смⷭ҇рть предо҆чи́ма свои́ма, и҆ и҆́де со ꙋ҆пова́нїемъ к҆ бг҃ꙋ. возлю́бленныи мо́й бра́те, небо́йсѧ дерзнове́нїа сме́рти,

и разлученія тѣлесе. такѡ убѡ чай всегда,
ꙗкѡ разоумныи дх҃овныи моужь, смертное ра
злученіе, и предстоѧніе страшнагѡ судища.
готову имѣй всегда свѣщю твою ꙗкѡ моу
дръ, и посѣщай оубѡ паки еѧ, повсѧ го
дины, слезами, и мл҃твами. и еликѡ убѡ
времѧ имаши полезно любимиче мой, по
тщисѧ избѣжати сѣтей сихъ, исполнены
бо соуть невѣрствіѧ, и слабости, оуныніѧ же
и жестости. и нехощеши ли помыслити соу
щаго, ѡстрашнѣмъ судищи. грѧдетъ бо
времѧ, исполнь сыи оужасти же и молвы, хо
тѧщимъ быти исчезеніемъ, рекше судимы
смущеніе. внемлите любимици мои, какѡ
всѧ лукавая юношьствуютъ, и преспѣваютъ
злобнаѧ, и измѣноуютъ лукавая, клеплютъ
исчезновеніе, и скорбь великую, хотѧщую на
ити на всю вселенную, еже дѣлаемъ повсѧ
дни. сіѧ всѧ быша сладости ради нашеѧ, и
преспѣютъ лукавая наземли. но убѡ любими
ци мои бг҃олюбци, боудемъ борци бодри наземли,
побѣдимъ брань непріѧзнену, ꙗкѡ со
вершени раби хр҃тови. навыкнемъ оубѡ обычаи
брани, невидима бо есть. обычаи же соуть
брани сеѧ, присно ѡбнаженіе земныхъ вещей,

ѡ блаженныхъ

аще чаеши смерть предъ очима, не согрѣшиши. ѡбнаживжеся земныхъ вещей, не оуязвенъ боудеши въ брани, аще возненавидиши земная, нерадя ѡ временныхъ. любовь же возможетъ яко изященъ борецъ, побѣдивши вѣнецъ пріяти. понеже бо земная влекоутъ плѣнника, в землю долу, и страсти ѡмрачаютъ очеса срчная, и сегѡ ради ѡдолѣваетъ въ брани лукавыи земленымъ, исполнь соущимъ печали земскія, и страстемъ работающимъ. земная бо днесь вси вкоупѣ любимъ ѡбрате, и пригвожденъ есть оумъ нашъ на земли, слабостію нашею. днь оубѡ преклонился есть, и вечеръ оуже есть времене нашегѡ, мы же невѣрствія ради нашегѡ мнѣхомъ яко заоутра есть. и се придверехъ цртво нбное напросвѣщеніе, мыже ѡсемъ не хощемъ николиже послоушати. знаменія и чюдеса яже рече гдь, събышася, троуси, и гладн, и страшилища на земли, и языкомъ востаніе, сія вся мнятся намъ аки сонъ, дроугъ дроугу повѣдати. неслоухъ ли оубѡ сихъ всѣхъ оужаситъ ны. но нато самое чюдо избранницы собираются прежде скорби, еже невидѣти исчезновенія и скорби, найти хотящія миру бесправды.

жа́тва оубо́ю приближи́лася е́сть наже́нїе , и ко
нецъ и́мать вы́ти сей , и а҃гли держа́щіе серпы̀ ,
пи́вле́нїа ждоу́тъ . оубои́мся люби́мци , го
дина е́сть днѐ є́динонадесѧ́там , а҆ пу́ти долго
та̀ мно́га е́сть . потщи́мся ѡ҃бре́сти́мся во о҆би
тели́ци , и҆ бодри вы́демъ , и трезвимся ѡ҃ вся
непра́ведна , нельпо́мъ во вки́н час҃ъ . вла́ка до́мꙋ
прїи́детъ в҃ хра́минꙋ свою̀ . ѡ҃блегчи́мся ѡ҃ тѣ́го
вти печа́ли земны́хъ , е́же непещи́ся ничи́мже
ѡ҃ни́дꙋ наземи́, и҆́коже речѐ писа́нїе и҆ е́же люби́ти
вїа̀ чла́кы вкꙋпѣ́ полѣ́но е́сть. Заповѣ́дано во́ мы
вѣ́мъ нам҃ъ, паче́же мы̀ любо́вь бжїю прогнахо́,
и҆ вѣ́жа ѡ҃ на́съ , и҆ не ѡ҃бра́щѣшїи на землѝ любѐ
вѣ́рше́нны́ вонстинну́ на́ бга . ѡ҃ вѣ́хъ прогка́
ма бы́ти , и҆ ѡ҃ вѣ́хъ ненави́дима бы́ти . паче
же бо́лѣ вощарю́ся , ре́вность , смꙋще́нїе , и҆ не́че
нове́нїе , непра́вды , и҆ гре́вы̀ пакы́ша вїю зе́млю.
кі́ижде на́съ земны́хъ и҆́щемъ , а҆ не́на҆ презра́
ще , и҆ вре́менна҆ паче любима́ вꙋ́ть . люби
ши́ли не́на҆ , возненави́ди земна҆ , и҆ мерз
ка сотвори́ а҆ , и҆ и҆ночествꙋи́ ꙗкѡ соверше́нъ .
и҆ вождела́и цр҃ствїи не́номꙋ . непомы́шла́и та́кѡ
гла҆ . мно́гъ тро́ꙋдъ е́сть и҆ночества . а҆́зъ же
хо́ꙋдъ е́смь и҆ немощен , и҆ни́мже и҆ночествовати.
вꙋ́шѝ глаго́лы до́брагѡ совѣ́та и҆ бла́гагѡ .

послоу́шай что́ти гл҃ю, христолюби́выи люби́миче мо́й бра́те; восхотѣ́лъли є҆сѝ ѿи́тѝ въ страноу̀ дале́че, ѿ своегѡ̀ ѻ҆ч҃ества, то немо́жеши въ є҆ди́нъ де́нь претещѝ поу́тнагѡ тече́нїѧ, ночты́и по́при щѧ, и҆ ча́сты стопы̀ повсѧ̀ днѝ хо́диши, и҆ вре́менемъ и҆ трꙋдо́мъ понꙋжда́емь, въ страноу̀ є҆ѧ́же ча́еши. та́кѡ оу҆бѡ є҆́сть и҆ цр҃ство нб҃ное, и҆ пи́ща ра́йскаѧ, посто́мъ и҆ бдѣ́нїемъ и҆ возде ржа́нїемъ, кого́ждо постигнетъ та́мѡ, возде ржа́нїе и҆ слезы, и҆ мл҃твы и҆ любо́вь. сѐ соу́ть жи ли́ща ведоу́щаѧ на́небо къ бг҃ꙋ. небо́йсѧ нача́ла прїа́ти до́брагѡ поутѝ, ведоу́щагѡ в҆жи́знь вѣ́чнꙋю, то́кмѡ восхощѝ ходи́ти понемоу̀, и҆ѡ̀ бря́щешисѧ а҆́бїе є҆динодꙋ́шенъ, и҆ в҆то́мъ часѣ̀ напра́вленъ боу́детъ поу́ть твой предно́гама тво и́ма. и҆ та́кѡ веселѧ́сѧ ходи́ти и҆́маши вовсѧ̀ днѝ. и҆ жили́ща мно́жайша мо́гꙋтъ, стопы̀ дш҃и твоеѧ̀ сотвори́ти, и҆ на ѻ҆би́телищи ко́емъ ждо, неи́маши ѡ҆брѣ́стѝ стропо́тнагѡ поутѝ, ведоу́щемъ тѧ̀ вжи́знь. влⷣка хр҃то́съ сп҃съ, поу́ть живо́тныи собо́ю бы́сть, хотѧ́щимъ приходи́ти с҆ра́достїю, ко ѻ҆ц҃ꙋ свѣ́та. бы́сть ми хр҃тѐ сп҃се ты̀ поу́ть живо́тныи, веды́и ко ѻ҆ц҃ꙋ. нача́ло ты̀, и҆ свѣ́тъ и҆ ра́дость и҆ коне́цъ. ты̀ въ цр҃ство нб҃ное бы́сть ми поу́ть

животныи. Ѡвлко сне бжїи, и источникъ жизни и просвѣщенїю, имже и почерпохъ желанїе источника блгодатнагѡ. Бысть блгодать твоѧ въ срцы раба твоегѡ свѣтъ и радость, и сладчайша паче, и медвенѣйша сота оустомъ моимъ. Бысть блгодать твоѧ рабоу твоемоу, ꙗкѡ сокровище ѡбогащаѧ нищетоу мою. Бысть блгодать твоѧ рабоу твоемоу, прибѣжище и сила, заступленїеже и похвала, и исполнь жизни вѣчныѧ. Какѡ премолчитъ рабъ твой влко, ѿ многїѧ сладости, блгодать твою и любовь твою, или ѿверзетъ оуста своѧ измождалаѧ; или какѡ претерпитъ ѧзыкъ мой сицевую пользу, нежели паче воспоетъ и славитъ всегда, дѣлателѧ блгимъ; и какѡ паки затворю волны блгодатїй твоихъ, истекающихъ в моемъ помыслѣ, исполнь соущихъ сладости. И во многихъ блгодатехъ, вопїю и славлю влку снбсе давшаго своемоу оугоднику, блгодати нбныѧ многими дарми. Величаю блгодать твою гди спсе мой. Еже бо величаю тѧ гди, самсѧ величаю, и непрестаетъ ѧзыкъ мой, пѣснословѧ блгодать твою ѡвлко. Не оумолкнутъ гоусли моѧ, поющѧ пѣсни дховныѧ, понеже любы твоѧ влечетмѧ к тебѣ спсе, похвала

живота моего . Благъ твой вличе́тъ мѧ на про
вѣщє́нїе разу́мное , боу́ди вра́це мое́ земл҃а
бла҃а прїе́млющи вѣ́мѧ добро́ , и҆да ѡ҆брови́тъ
Благъ твой вер҃хо́у мене́ , ро́ю жи́зни вѣ́чь
ныѧ . да пожене́тъ р҃ка мо́ѧ , р҃коѧ́ть доброу́
ѿ земли́ ср҃ца моего́ѡ , покаѧ́нїе , поклоне́нїе
ѡ҆вще́нїе , и҆ оу҆годнаѧ ти́ всегда́ твори́ти . ѡ҆
бра́ти дш҃ю мою́ во ѡ҆гра́ду р҃а́ , во о҆бча́темъ
ѡ҆бр҃ѣ́тшимсѧ , да ѡ҆бра́щєтсѧ дш҃а моѧ́ бо́кѣ
тѣ твое́мъ . о҆́но бо о҆́вча́ ѡ҆бр҃ѣ́тшесѧ , по
несе́тъ е҆́ви на рама́хъ свои́ю . сїю́же мою́ недоста́ю
ноую дш҃ю , благ҃тїю свое́ю приведи́ . и҆ принесѝ
о҆́бѣтъ вскоупѣ , о҆́цу всемоу́ стра́шному и҆ пре
чтно́му , предъ а҃гглы и҆ а҆рха҃гглы , херуви́мы
и҆ серафи́мы . да гла́ю оу҆́сѡ вскра́ѧтѣмъ ра́ю со
вѣ́ми сты́ми , сла́ва о҆́цу и҆ сн҃у и҆ стому́ дх҃у ,
нн҃ѣ и҆ прнсно́ и҆ во́вѣки вѣ́кѡ́мъ , а҆ми́нь ;
Тогожде́ ст҃а́го и҆ прпⷣобнаго о҆́ц҃а на́шего
е҆фре́ма , нака́зан҃їе ѡ҆ спⷭ҃ѣ . и҆ ѡ҃мнаи́тєнїи .
тъ вы́и , бла́гїи чл҃колю́бецъ , мно́ги на́мъ
ѡ҆бразова́лъ е҆́сть пⷭ҃ти на впе́ва́нїе . и҆ непреста́
етъ сп҃сѣ́хъ призыва́ѧ , а҆́кѡ да и҆зба́витъ ны҆
соу́дѧщагѡ вѣ́да , и҆ прича́стники сотвори́тъ
ны҆ своемоу́ ц҃рствїю , и҆ сн҃у своемоу́ бг҃ѣ на
вѣ́дниѣ покаже́тъ . мы́же л҃вни́мѧ ,

славѣ́ніемъ на́шимъ , и̑ заповѣ́ди є́гѡ̀ ѕѣ́лѡ̀
презира́емъ , мо́лвы и̑ матє́жи воздви́жущіе
дру́гъ на дру́га . и̑ сѣ́дущіе нижѣ́шніи вѣ́къ
ма́лъ и̑ вре́менемъ и̑ не́что́лщь , но а̑́ки во́инѣ
ѡу́бѡ па́рѧщимъ на́мъ . а̑́коже и̑ пра́ведныи і҃съ
і речє́ гла́ , а̑́кѡ жи́знь вїа̀ лєгча́йшн є́сть скоро
тєчє́ніа . мы́ же а̑́кѡ стоя́щаа вс҃мъ мни́мъ
нижѣ́шнагѡ вѣ́ка , и̑ а̑́ки нетлѣ́нна . вопра́нємъ
ѡу́бѡ ѡ҃нижѣ́ бра́тїа моа̀ возлю́бленнаа , ѡ҃пїа́нъ
ства́ вонна́гѡ , нижѣ́шнихъ лю́тъ , ѡ҃ста́немсѧ про́
чее вѣ́ты всѣ́кїа , бога́тства и̑ стяжа́нїа , и̑
мірски́хъ нечистѡ́тъ . ничто́же на́съ по́лзуѥ́т
бога́тство гордыи́но , и̑ мно́жество и̑мѣ́нїа , не
помо́жєтъ и̑моу́щимъ є́ . ни о҃́трѡкъ мно́жество
предстоя́щихъ , и̑ кра́сно ѹ҃кра́шенныхъ , сѣ́тѹ
ющихъ бидѣ́нїемъ . ни во́инства величество
ни сила кнѧжєска́а , ни похвалы̀ человѣ́ческїа , по
мро́ѹ прельща́ющихъ нечюви́тєльно , бга требова
нїа . ни ма́гкїа повєте́ли , ни доброты̀ о҃бра́
зныа , ни хи́трыи ѧ̀зы́къ строѹ́жемыа рѣ́чи .
вс҃́бо ми́мѡ и̑́дѹтъ , и̑ вс҃̀ и̑́чє́зноутъ , и̑ вс҃̀
тлѧ̀ тли́тъ землє́ю покрове́на . дѣ́лва́ же пасть
ска́а , и̑ є̑̀ похоти́нїа , и̑ лихо́е воу́етное навла
жде́нїе , и̑ вс҃̀ владка́а втра́сть , и̑ блоу́дъ пло́
тныи є̑похотолю́бїемъ , и̑ пїа́нствѹ на́рочнѡмѹ ,

повинꙋ́вшаѧсѧ дш҃а си́мъ наслажде́нїемъ, хо
да́тайствꙋетъ себѣ̀, непреста́ннѡ въ гее́нѣ моу́
чима бы́ти. и҆дѣ́же нѣ́сть послабле́нїѧ, ни
ѿрѣше́нїѧ лю́тыхъ. и҆дѣ́же нѣ́сть ми́лованїѧ
и҆ оу҆тѣше́нїѧ. и҆ пока́жетъ всѣ́мъ бога́тыи ѻ҆́нъ
пита́выисѧ въ порѳи́рѣ, и҆ въ бе́зднꙋ въ ве́
рженъ бы́сть. и҆́же въ животѣ̀ свое́мъ соу́щемъ
вре́меннѣмъ, въ пи́щи вы́нꙋ насладисѧ житїѧ̀
тли́магѡ, и҆ пло́ти да́ры да́рꙋѧи. и҆ ни є҆ди́
наго же про́мысла ѡ҆ дꙋши̇̀ свое́й творѧ̀. порѳи́
рою же и҆ багрѧни́цею ѡ҆блече́нъ при́снѡ, и҆ понѧ́
вы свѣ́тлы по́стланны, и҆ ѕѣлѡ̀ многоцѣ́
нны, и҆ насладимое жела́нїе жите́йское ѡ҆брѣ
та́ше при́снѡ, и҆ похотѣ́нїемъ по́хоти, беско
не́чнꙋю мнѧ̀ слоу́жбꙋ пло́ти, и҆ ꙗ҆́кѡ ра́бъ
терпѣли́въ терпѧ̀ всегда̀. и҆ та́цѣми во
лшве́ньми совершаа́ше сотща́нїемъ, ꙗ҆́кѡ
во глꙋбинѣ̀ морстѣ́й. ни понѐ крꙋпи́цы ѿ
своеѧ̀ трапе́зы даѧ́ше оу҆бо́гомꙋ, гни
ю́щемꙋ строу́пы, и҆ на мѣ́стѣ бре́ннѣ по
ве́рженомꙋ, привратѣ́хъ бога́тагѡ, ѱѡ́мъ
же и҆ моу́хамъ лежа́ше на снѣ́дь. тѣ́мже лоу҃ пг҃
и҆ во а҆́дѣ сы́и въ моу́кахъ, и҆ въ пла́мени
ѻ҆гне́мъ съжига́емь вопїѧ́аше, и҆з немга́ѧи
глаго́лѧ, поми́лꙋймѧ и҆ посли̇̀ ла́зарѧ,

да омо́читъ водо́ю кра́й пе́рста , и воу́гавитъ
ми а҃зы́къ аю́тъ моу́чимь . рече́же е҃моу
а҃вра́амъ , помѧни ча́до вѣ́ , ѩ́ко ты
воспрїе́млъ е҃си бре́менна бла́гаѧ , вре́мъ жи
вота́ твое́мъ , рабо́талъ е҃си плоти , и
зд҃ѣ наслади́вшемъ покоѧ твоегѡ . не положи́лъ
е҃си сѧ́ бы́ въ назе́мли ма́ла , но вѣ́ воу́тро́бѣ
твое́й сѣ́мена , и́ вое́ чре́во чистѣ́йше дѹ́ши
своеѧ́ положи́лъ е҃си , сегѡ ра́ди тлѣ́нымъ сосу́
ра́етъ рѹкоѧ́ть твоѧ́ . плоти твоеѧ́ дѣ́ла ,
чистѣ́йша сотвори́лъ е҃си дѹ́ши своеѧ́ .
не ми́лостивъ оу҃бѡ бы́ть , и́ не ѩ́вибогомъ мр҃дъ ,
но чл҃коненави́дець бы́ть , и́ сегѡ ра́ди не
чл҃вѣки моу́чишисѧ . и́хъ же нѣ́си пред҃ по
вла́дъ рѹка́ма оу҃бѡгихъ , не и́щи зд҃ѣ что́
ѡ҃брѣсти҆ на҃ѹтѣ́хѹ твою́ . ла́зарь же вѣкоре́и
стра́пшѡмъ тѣлесны́хъ , не и́сцелѣ́въ вре́ме
нны́хъ , но и́нѣ оу҃тѣшае́мь е҃сть , и́ в҃
вѣ́ки вс҃ѣ вре́мѧ пита́емь е҃сть въ бла́гихъ ,
ра́дѹѧсѧ и́ весели́сѧ со всѣ́ми сты́ми . вне
мли́те бра́тїе моѧ́ , каковѣ́ злоу҃ хода́тай
бы́сть пи́ща , бога́тому о҃ному , е҃ли́ко со
не́нитовствѹ́ѧ во҃зрасти по́хоти , и́ оу҃мно́жи
вшѹ́ѧ о҃гню блоу́дному , толи́ко и́ та́мѡ ѹ҃гоу́
бицею пла́каѧ дѹ́ша , въ бесконе́чнѣмъ

мꙋче́нїи вѣ́чнѣмъ. и҆ ви́соутѣ́шимѣй печа́ли
рыда́ѧ вопїѧ́ше, пра́ведно сїѧ̀ страждоу̀ ꙗ҆́коже
и҆ содѣ́ѧхъ. пита́хсѧ вма́лѣ, и҆ негаси́мымъ
ѻ҆гне́мъ попалѧ́емь є҆́смь, и҆ въскре́жетѣ зоу́
бнѣмъ сы́и вы́пꙋ. тѣ́мже дасѧ̀ сохрани́мъ бра́
тїе и҆ ѻ҆ц҃ы. є҆ли́коже слы́шало є҆́сть ва́съ рече́
нныхъ ква́мъ, да неподо́бни боу́демъ тѣ́мъ,
подо́бнымъ дѣѧ́нїемъ и҆ мы̀ ѡ҆брѣ́тшесѧ, но
боу́демъ ми́лостиви вси̑, ꙗ҆́кѡ да поми́ловани
боу́демъ щедро́тами всеми́лостиваго бг҃а.
сѣ́емъ вре́менная, ꙗ҆́кѡ да по́жнемъ вѣ́
чнаѧ бл҃гаѧ, во мно́зѣ весе́лїи. сѣ́емъ сле
за́ми и҆спове́данїѧ, да в ра́дости пло́дъ собере́м.
сотвори́мъ себѣ̀ дроу́ги ѿ мамо́ны, да непоро́чнѡ
сокро́вище ѡ҆богати́мъ. не всѧ̀ горта́ни, но
и҆ ни́щемꙋ. па́чеже нетѣ́мъ подае́мъ даю́ще,
но доу́шѧм на́шим па́че бл҃га твори́мъ. нетлѣ́
нїю бо живе́мъ, но бестлѣ́нїю. непита́
емъ пло́ти, но па́че дш҃ю, не вселитъ бо
сѧ дх҃ъ бж҃їи ст҃ыи въ чл҃ка пло́тѧна, и҆ пи́
щею живоу́ща. доко́лѣ оу҆бѡ ѿ дроу́зи, тѧ́
жкимъ сно́мъ спѧ́ще во́димъ себѐ, и҆ страсте́й
плотьски́хъ не ѡ҆ста́немсѧ; но поработи́лисѧ
є҆смы̀ томꙋ̀ мꙋчи́телствꙋ, и҆ слоу́жимъ є҆моу̀
ꙗ҆́кѡ раби̑ коу́плени, сотща́нїемъ всѧ́цѣмъ слꙋжа́ще.

ꙗкоже оубо велѧтъ влдки рабомъ, или ацѣмже
образомъ црь воиномъ, но мы оуставимъ
прочее своѧ ѧзыки. и ѿвергшесѧ сегѡ повелѣ
нїи, призовемъ млрдаго спса, и избавитъ ны
моучительства егѡ, крѣпокъ бо есть и блгора
зоуменъ, и ѕѣлѡ члколюбецъ црь славы. аще
же нехощемъ ѡстатисѧ страстей, но даѡбы
кнемъ имъ работати присно, кто ны изба
витъ силы егѡ, въ глубиноу себе моучнѹю вла
гающимъ, слышащимъ всегда бгодухнове
ныхъ писанїи, полезнаѧ намъ ꙗвѣ исповѣдае
ѱалом ма. двду бо глщу. приступите кнемоу
лг и просвѣтитесѧ вси, стымъ дхомъ. и лица ва
ша непостыдѧтсѧ, егда прїидетъ соудїѧ всѣхъ
словомъ наказоуетъ, ꙗкѡ оцъ любовь хранѧ
снѡмъ любовнымъ, волюже всѣмъ давъ.
прїидѣте чада и оуслышите, и азъ накажоу
вы страху гдню, на ѡбращенїе ваше. иже
есть в васъ добръ и люби жизнь, и иже хоще
видѣти мирныѧ дни, да оудержитъ ѿѕла
ѧзыкъ свой, и положитъ оустнѣ еже неглати
льсти. мнози бо соуть неѕѣлѡ имоуще разу
ма, еже ѧзыкомъ падающе повсѧ дни паденьми не
исцѣлными. ѡнихже и соломонъ ꙗвѣ проповѣда,
и показа нелѡжно словесе изреченїе глаголѧ,

мно́зи падо́ша ѻ҆стрі́имъ мечà, но нетя́кѡ па́дъ
шемъ ꙗ҆́кѡже ꙗ҆зы́комъ свои́мъ. мечь бо ѡ҆бою́дꙋ
ѻ҆стръ ꙗ҆зы́къ на́шъ, закала́ѧ дшю̀ и҆ тѣ́ло
невѝдимо. пра́дноующихъ бо при́нѧ вѡвѡ́рящихъ
моу́жъ вꙋсловѣ́сныхъ, и҆ хотя́щихъ болію моу́
дрствати, поно́симъ и҆ мно́гѡ веществꙋе́мъ.
ѡ҆ни́хъ же на́мъ небы́ лѣ́пш вѣ́щехъ бесѣ́довати,
и҆ глемъ глаго́лы хоу́лны и҆ соу́етны и҆ ѡ҆кве́рны,
и҆ дшю̀ свѣ̀ ѡ҆кверня́емъ нечювствѣ́но. сице
нѣ́кїѧ при́нѧ глы дꙋшевре́дны вѣщава́ющіе
глемъ вомно́зѣ безꙋ́мїе, ѻ҆ни́хъ ѧ҆ послꙋша́нѣ,
ꙗ҆ ѻ҆ни́хъ ѧ҆ гнѣвли́нѣ. ѻ҆ни́хъ смире́нъ моудро
стїю, ꙗ҆ дрꙋги́хъ рꙋка́ма хи́трыма надѣ́ло. и҆ сїѧ̀
вѣщава́емъ є҆прѡ́рока, ꙗ҆кожде рещи ѿ болѣ́зни, нѣ́
какѡ ме́ртвы соу́ще, и҆ не и҆моу́ще и҆зѣ́ѧтно
ра҃зꙋмѣ́нїѧ, ра́ди нечювствїѧ, но прельща́емъ слоу́
хи и҆ ѻ҆́чи. вла́гаемъ же многосꙋ́етны глаго́лы,
ѡ҆ставльше не҆и҆зглѣ́нныѧ стро́упы, и҆ ни є҆ди́на
гожде творя́ще про́мысла, гдⷭ҇ глющѧ, и҆ ѡ҆пра҃ мд
дникъ злѡ́бѣ, злѡ́бы воздѧ́ти въ де́нь соу́дныи. мз
сїѧ́ же сꙋ́бѡ заповѣ́дь не оу҆жаса́ствлнныѧ, и҆сти
нна и҆ стра́шна соу́щи кѣ́мъ. та́ко бо є҆́сть ꙗ҆ко
ꙗ҆зы́къ на́шъ и҆ѡполнь смертоно́вна на́да, ꙗ҆кожде нд
рече а҆пⷭ҇лъ, и҆ не оу҆держи́мь па́ки ѿ зла́ѧ ꙗ҆ро́ити.
ꙋбка́ѕъ же и҆ мѣ́рзокъ, зло̀ оу҆мерщвля́ѧ доу́шн
чд

стяжавшаго ю. научимъ братіе языкъ нашъ
присно благохваленъ быти, и славити бга пѣснь
ми духовными, и исповѣдатися благости его.
и не помышляемъ с проста глюще къ себѣ,
онъ си се творитъ, а онъ сіи другое. паче же
попецемся о душяхъ нашихъ, како ѿшедъ
ше тамо обрящем дерзновеніе в днь суднын,
встрашныи и трепетныи днь гдень, предсуди
щемъ хртовымъ, судіи непостоимаго. тре
буемъ бо вси сомногимъ прилѣжаніемъ, и спо
вѣданія, с млтвою и постомъ, со слезами и воз
дыханіи, съ воплемъ же и плачемъ литымъ,
аще возможемъ умолити бга, ѕѣло бо про
гнѣвахомъ его на себе, неподобными и без за
конными дѣлесы. не якоже бо согрѣшаетъ и
удобь свершаетъ, тако и строупъ удобь соста
вляется, но и времене многа требуетъ исправ
ленія, и срдца трезвящася и кающася, въ
нощи же и во дни и в млтвахъ и в слезахъ,
припадающа самому бгу, и молящася просити
ѿпущенія грѣховъ, на щедроты его вся
возвергша. милосердъ бо есть и ѕѣло члко
любецъ, и не обращаетъ тща молящагося
емоу. воспрянемъ поне ѿ селѣ ѿ сна глу
бокаго, и ѿтрясемъ печали житейскія.

по вскрꙋшенїи бо нѣкорен , тщетоꙋ дꙋшѝ твоѧ
рим҃ъ многѡ . ѥ҆же бо а҆ще что҆ сотворимъ злѡ
бомъ , нѧ҆ѝ дѣломъ , воздадѧтсѧ въ дн҃ь сыꙋ
днїи , человѣкомꙋ родꙋ , нѧ҆ѝ нѧдѧтсѧ превраще҃ныѧ
вꙋдїю . нѣ ѥ҆же а҆ще кто҆ что҆ сотворилъ ѥ҆сть ,
прежде трїѣхъ тысѧщь лѣтъ , нѧ҆ѝ пѧти҆ ты
сѧщь , водни , нѧ҆ѝ въ ночи҆ , вѣ вѣ предѣта҆
нетъ предѣотворшим҃ , либо благѡ҃м , либо зла҃м .
а҆ще нѣ забылъ ѥ҆сть водѣвыи грѣхи҆ , но повꙋ
шествꙋетъ дѣло грѣховное , нѣ немо҆жетъ
забыти . а҆ще нѣ непринесетъ въ пѧмѧть ,
ибо҆ ѥ҆сть нѣчезновенїѧ твари прѣнимъ ,
хотѧщемꙋ вꙋдити таинамъ человѣкимъ .
ни кто҆ же ꙋбѣѳ да помышлѧетъ , ѩкѡ мо
жетъ забвено быти , ѥ҆же а҆ще что҆
сотворитъ кто҆ , блго , нѧ҆ѝ зло҆ , нѧ҆ѝ
словомъ , нѧ҆ѝ дѣломъ , водни нѧ҆ѝ ночи҆ю ,
нонѣ вса҆ бꙋдꙋтъ , нѣ всѧ҆ предстанꙋтъ въ
свои҆ ѻбразъ , которыи ѥ҆сть былъ . а҆ще ѥ҆сть
водѣвыи цр҃ь , нѧ҆ѝ велмо҆жа , нѧ҆ѝ пре
моудръ , нѧ҆ѝ рѧдникъ , нѧ҆ѝ вщ҃енникъ ,
нѧ҆ѝ людинъ , нѧ҆ѝ ѥ҆пс҃пъ , нѧ҆ѝ вкнѳъ , нѧ҆ѝ ва
рваръ , ни ѥ҆динагоже врамлѧетсѧ . хотѧ҆ѝ то
гда вꙋдити . не зритъ на лице҆ свободномꙋ
ни рабоу҆ , но подѣломъ воздастъ комꙋждо .

нелицемѣ́рен҃ъ бо є҆́сть всемогі́н . и҆ є҆́ли́ко же и҃́хъ
до́брам҃ дѣ́ла сотвори́ли сꙋ́ть , ті́и прі́е́млютъ
воздаа́нїм҃ъ въ ра́дости . а҆́ и҃́же бо грѣ́сѣ́хъ ѿ́ше́
дшїи ѿ сю́дꙋ , ті́и ча́ющіе покоу́тва҃ ѿмоу́цѣ
вѣ́чнѣи́ , є҆́сть бо ко́ждо что҆̀ во дѣ́лалъ
є҆́сть , сі́е́ чле́тъ и҆ прі́а́ти . та҆́коже бо а҆́ще кто҆̀
что҆̀ сѣ́етъ зде҃ , такова́ꙋ рꙋкоа́тъ и҆ по́жнетъ .
сѣ́ли въ плоти , по́жнетъ въ тлѝ . є҆́ли́ко же
и҃́хъ ѿблꙋда́ , и҆́ли ѿ злоумра́днаго прелщеода́тѣ́л
нїя , ті́и о҆́гнѝ ѿжида́ютъ . бла́же́нни же сꙋ́ть
и҃́же сподобившаа҃ гла́съ гдн҃ь ꙋ҆́слы́шати ,
ма рѳ҃ глющь тихнмъ҃ лицемъ҃ , прі́и́дите благословле
нїи о҆́ц҃а моегѡ҃ , наслѣ́дꙋ́йте мое҃ цр҃тво҃ї́е .
а҆́лчющіа мѧ ви́дѣ́вше мл҃тивно напита́йте ,
та́кожде и҆ жа́ждꙋщіа напои́те мѧ , и҆ на́га ѡ҆дѣ́
ите мѧ , и҆ стра́нна въ вдо́сте мѧ , бо́лна и҆
в҃ темни́цѣ посѣти́те мене҃ . къ грѣ́шникѡ҃ же
ѿвѣщаетъ гл҃ , и҆ди́те ѿ мене҃ проклѧ́тїи
во ѻ҆́гнь неꙋ҆гасимы́и съ дїа́воломъ҃ . въ зла́кѣ́хъ
бовѧ҃ спасе́нїм҃ъ ра́ди ва́шегѡ҃ , и҆ ненапита́йте
мене҃ . а҆́зъ а҆́лчю всегда҃ , выѣ́же нерадите
ѡ҆́бе́мъ . ва́ми нехотѧ́щіе ходи́ти тѣ́сны́мъ
пꙋ́тем҃ , но простра́нны́мъ , воз҃либи́те сего҃ па́
че . къ жада́ѧхъ҃ѧ҃ слы́шати ѿ ва́съ къ молитвѣ
ѿпꙋще́нїм҃ъ грѣ́хѡ́мъ прости́ти ва́мъ себѣ҃ ,

и҆ ѡ҆чище́нїѧ дш҃и. вы́же нечю́вственѡ пребы
ва́сте дш҃е́ю, не свѣ́дꙋще весма̀ поле́знагѡ ва́мъ.
на́га ви́дѣвше не поми́ловасте, да прїи́мете ѻ҆дѣ
ѧ́нїе нб҃ное ѿ менѐ. стра́ненъ хожда́хъ, да вы̀ во
вращю̀ и҆ чл҃колюби́вы сотворю̀ к҆ подобострастнымъ
чл҃кѡмъ. и҆ невосхотѣ́сте поревнова́ти а҆враа́мꙋ,
да бл҃гослове́нїю є҆гѡ̀ прича́стницы бы́сте бы́ли.
тако́въ то пра́веденъ сы́и, и҆ чл҃колю́бецъ ѕѣлѡ̀, бы
пꙋте́мъ грѧдоу́щыѧ всѧ̀ стра́нныѧ прїима́ше, и҆
и҆ слꙋжа̀ всѣ́мъ и҆́мъ, сла́внымъ же и҆ несла́вным,
ма́лымъ же и҆ вели́кимъ, свои́мъ и҆мѣ́нїемъ.
тѣ́мже и҆ сподо́бисѧ сп҃са всѣ́хъ прїѧ́ти. и҆
прїѧ́тъ и҆саа́ка сн҃а, возда́нїѧ мѣ́стѡ стра́нна
гѡ, и҆ бы́сть ѻ҆́бразъ и҆ подо́бїе и҆́стинно, во
чл҃ченїѧ бж҃їѧ и҆ сп҃сова. ꙗ҆́коже бо са́рра непло́
ды соу́щи ро́домъ, ѡ҆пꙋстѣ́вши ложесны̀, и҆ оу
же ѡ҆бнемощнѣ́вши, вѣ́рнѡ помы́сливши ѡ҆бѣ
това́нїе, а҆́бїе в҆ то́й ча́съ родѝ, творцꙋ̀ восхотѣ́
вшꙋ. та́кѡ и҆ дв҃аѧ, кромѣ̀ жела́нїѧ моу́же
ска и пло́тска смѣше́нїѧ, не и҆зрече́ннѡ за
ча́тъ, бл҃говоли́вшꙋ бг҃ꙋ, воплоти́тисѧ ѿ неѧ̀,
и҆ ꙗ҆ви́тисѧ ро́дꙋ чл҃ческомꙋ, ꙗ҆́кѡ да пло́тїю
побѣжде́нъ боу́детъ вра́гъ. и҆ бж҃е́ственꙋю дв҃ꙋ
проше́дъ, и҆ припе́рвь прите́къ к҆ сокрове́нномꙋ бг҃ꙋ,
та́йнѡ ꙋ҆ловле́нъ бы́сть ѕмі́й лꙋка́вый, а҆цѣ́мже

Образомъ ловцы творятъ рыбамъ, червь на оудꙋ
вонзше, и оудобь извлачатъ изглꙋбины ры
бы, видимою пищею, свѣтилникꙋ предидоущꙋ.
такѡ и хрⷭ҇тосъ своею плотїю, бл҃гокозненою пре
моудростїю оуловѝ врагà, и коварствомъ лꙋкавъ
ства своегѡ, ꙋдержанъ бысть оудобь окаянныи
собесѣдникъ, внегдà прїиде искꙋсити бг҃а въ
плоти, невѣдыи млⷭ҇рдагѡ, сокровеннагѡ смотре
нїя. сѐ слово всякомꙋ праведникꙋ, дерзно
венїе показà къ бг҃ꙋ страннолюбїемъ. Почтò ны
нѣ, и вы семоу неꙋподобистесябратїе, и многъ
промыслъ нетворитѐ нищимъ; боудите странно
любцы, нищелюбцы. всѝ бо соущїи страннолю
бцы праведни боудꙋтъ. соущїиже бг҃олюбцы,
сн҃ове боудете црⷭ҇твїя егѡ, якѡ чада любимая.
поревноуйте їѡвꙋ праведномꙋ и непорочномꙋ и и
стинномꙋ, безѕлобивꙋ соущꙋ и бл҃гочестивꙋ.
сей бо свидѣтелство имать ѿ бг҃а, якоже и онѣ
двѣ мѣдницѣ вѣдꙋщꙋ прїимати. николиже
бо речѐ лономъ тщимъ, издомꙋ їѡвля
їѡвъ изыде нищъ и сиръ. азъбо есмь речѐ око слѣ
кд пымъ, и сирымъ оц҃ъ. и плакахъ ся зрѧ чл҃ка
в бѣдѣ, ѿ многагѡ млⷭ҇рдїя оутробою преклоне
нною. Посемъ їѡсифъ во египтѣ, невѣдомъ бѣ
в мѣститель, пшеницꙋ дааше надолготꙋ временъ.

долготерпѧ , подаѧ пищю требующимъ , и без
вре́бренiѧ . проповѣ́дыи бг҃ъ воу́ща є҆го̀ мило́сти
ва , блага ѝ милосе́рда . всего̀ ѝ зве́дѐ , показоу́ѧ
вс҃ѣ́мъ хр҃то́въ о҆́бычаи , про́стѹ моу́дрость ,
и о҆́бразъ послѹшлиⷭ́въ , и҆мже бы подоба́ло вс҃ѣ́мъ
благолѣ́пнѡ провїѧ́ти , и҆ ѡ҃бга вѣнцы̀ при
ѧ́ти ? Почто̀ не ради́мъ ѡ҃ своє́мъ спасе́нїи ,
вещьмѝ не разоу́мными прине́нѡ прельщаю́щесѧ ,
и не хо́щемъ прїѧ́ти въ слоу́хъ свои́ сѹда̀ =
приближа́ющиесѧ оу́же конча́нїе нашеⷣ́ , в҃ нем же
и҆зы́ти повелѣ́вы спро́ста , ни ѡ҃ложе́нїѧ ма́лѹ часоу́ ,
и҆лѝ дро́бнѹ часцоу́ . вс҃ѣ́мъ бо проро́чества сконча
шавѧ писа́нная , и҆ придвере́хъ е҆́сть година вс҃ѣ́хъ
на́съ . да по́лежетъ предѝ прочее́ кождо́ васъ ,
свою̀ вещь тамѡ , рѹко́ю ни́щихъ . дрѹги́и же
бога́тство да положа́етъ себѣ̀ в҃ сокро́ви
щехъ , сѹ́щихъ на не́бесѣхъ , и҆дѣ́же че́рвїѧ
не҆́сть , ни тлѧ̀ тлитъ , ни та́тїе кра́дѹтъ ,
положе́нныхъ рѹко́ю , токмѡ ѹ҃бо́гихъ , е҆́же предѝ
послѣши сирыми и҆ вдовами , вѣроу́ющ҃ъ вс҃ѣ́хъ
вла҃ѣ хр҃тоу́ . и҆ всѝ препира́ютъ , вс҃ѧ̀ речє́нная
гдемъ глаго́лю во є҆ѵ҃ге́лїи , ѡ҃дес҃тѝ дв҃ъ ре́кѣшѹ ма҃
при́тчю . како́ма́лѡ в҃ зе́мъше , свѣщѝ оу́гаси рд҃
ша , прише́дъшѹ женихоу́ . и҆ пѧ́ть вниде́ша
вни́мъ , и҆моу́ще свѣщѝ горя́щїѧ мило́стынею ,

богатствомъ бл҃готворенным. пѧтьже ихъ
боуихъ плачющесѧ, моудрымъже вопїѧахꙋ
гл҃юще, дадите намъ масла вовремѧ бѣдное.
Ѻниже рѣша книмъ, шедъше кꙋпите оупро
дающихъ, ꙗкѡ да постигнете ны. и кто соуть
продающе масло то, свѣтѧщеесѧ в васъ свѣ
томъ нб҃нымъ; сїи оубозїи соуть, и вси проси
тели, вдовицы же и сироты, и в скорби соущїи.
сїи могꙋтъ вамъ на нб҃си ѿверсти житїе,
и ѻбители тамѡ ѡбрѣсти себѣ. и кто оубѡ
можетъ ѿ человѣкъ ѻбитель себѣ ѡбрѣсти,
или сотворити ю въ жилище свое; ꙗкѡ еже
дерзновенїе предъ бг҃омъ, сост҃ыми агг҃лы, всѧкъ
оубѡ иже аще хощетъ слышати слово мое,
и взаимъ даетъ бг҃ови, и еже сотвористе единомꙋ
менших сихъ, мнѣ сотвористе, напитаете
мѧ и напоисте. бл҃женъ оубѡ есть, иже его
должника себѣ стѧжа, бл҃га и мовита и силна.
иже бг҃ови тщитсѧ воздати с лихвою, но тамѡ
сꙋгоубицею кїиждо прїиметъ, и к симъ всѣмъ
нб҃ное цр҃тво повиноувшимсѧ емоу. кїи оубѡ
ѿвѣтъ мы имамы тамѡ ѡбрѣсти рꙋкама
тщама, или хитростїю ѕлата, пещнꙋю моукꙋ
присно собирающїи согрѣшающе. доколѣ ѕла
то чтетсѧ, сребролюбцы, а не хр҃толюбцы.

ѡ̑бста́немсѧ па́че претрꙋжда́ющагѡ на́съ , и̑ прите
ца́мъ ко хр̑тоу̀ прибѣща́ющемꙋ на́съ , да боу́дꙋтъ
временна́ѧ тщ҃е́тныѧ сѐ на́мъ , но вѣ́чнаѧ сꙋ́бѡ
возлюби́вше стѧжа́ти . и̑ѓ́же сподо́бившесѧ ,
довто́йни боу́демъ вѝ , и̑ помо́лимсѧ бг҃ꙋ на́ше
мꙋ , подаю́щемꙋ на́мъ такова́ѧ . є̑мꙋ́же подо
ба́етъ сла́ва и̑ че́сть , о̑ц҃ꙋ и̑ сн҃ꙋ и̑ стꙋ́мꙋ дх҃ꙋ ,
ны́нѣ и̑ при́сно и̑ во́вѣки вѣко́мъ .

Того́же ѡ̑тца́гѡ и̑ преподо́бнагѡ о̑ц҃а на́шегѡ є̑фре́
ма ѡ̑дѣ́ѣтѣ .

Дѣ́вьствꙋ и̑ ѡ̑бщи́ю дшевны́мъ , гл҃етъ
па́велъ а̑пⷭ҇лъ , а̑́кѡ и̑зя́щенъ вовѣ́тныхъ
о̑ꙋ́чи́тъ на́съ вѣ́хъ , и̑ наи̑па́че вика́зꙋетъ
чи́ло дѣ́вьственое вы́ше ми́ра . и̑мѣ́ѧнѣо кори́а
женꙋ́ рече́ а̑пⷭ҇лъ , тоу́ю и̑ма́ть печа́ль , ка́кѡ ѕ҃го ра́ди
ди́ти женѣ̀ . живы́ниже бе́ѕ дѣ́вьствъ , и̑мѣ́етъ
сію́ печа́ль , є̑́же хр̑тоу̀ о̑ꙋгоди́ти . о̑́на печа́ль вмоу́
кꙋ ведетъ , сі́ѧже печа́ль вжи́знь вѣ́чнꙋю .
бл҃же́нъ чл҃къ и̑мѣ́ѧи печа́ль є̑́же гдⷮ҇ви о̑ꙋгоди́
ти , и̑ соблюдетъ чи́сто тѣ́ло своѐ , да боу́де
цр҃кви непороч҃на и̑ чи́ста , престо́мꙋ и̑ вели́комꙋ
цр҃ю хр̑тоу̀ . бы́сть ли цр҃кви бжі́ѧ во́лею
о̑́чаѧ , вне́мли о̑ꙋ́бѡ себѣ̀ во́дки и̑ вно́щи ,
да нерастли́ма боу́детъ цр҃кви , ю̑́же стѧжа́ вое́ю
вла́стію , и̑ свое́ю во́лею , и̑ свои̑ м҃ м҃ добры́ прилѣ́жа́нїе м҃ .

бы́сть ли цр҃кви бж҃їѧ, непокорѧ́ждн, но є̑диноду́
шїемъ свои́мъ. вс҃ѣи вамъ на́вѣ, бывáѧи цр҃квїю
бга вы́шняго, ꙗ̀коже дх҃ъ бж҃їи вселя́етсѧ въ
цр҃кви. а̑ще є̑и чи́стъ, и ѡ̑ц҃а́етъ ю̑
є̑же є̑сть похвáленъ своемоу̀ влцѣ. повлоу́шаи
что глаголю́ти бра́тие мои́ прив҃ныи, напиши
глы мі҃а и҆зможда́ныѧ на сердцы́ твоемъ, пре
пѧ́шива вѣ́рою твоею́ чи́стою, оу҆повáнїемъ и҆ лю
бо́вїю, и҆ста́ни ꙗ̀коже ви́лень, хранѧ́и цр҃ковь
бж҃їю, ѡ҃вѣѧкїѧ̀ вскверны́, нечистаго помы
вла. боудиже вѣсь вамъ выну ꙗ̀коже ѡ҃блюдáѧ,
вида непрїѧ́зненыѧ напа́сти, нападаю́ща прно
и҆скуше́нїемъ непрїѧ́зненымъ. є̑да̀ когда̀ ѡ҃бра́
щуть влáва и҆ гдумлю́щаѧ, и҆ разглѧ́тъ тому̀
ѡ҃каа́нному̀ цр҃ковь тѣлéсную, и҆ктому̀ не и҆́
мать ѡ҃брѣсти́ѧ похвáленъ влцѣ. Вземлѝ
оу҆бѡ себѣ, є̑да̀ и҆ѣкогда̀ ѡ҃бращéшисѧ вамъ
лукáвому и҆скусителю, разумѣ́ешли ли ◌̀Обра́
те, кто̀ соу́ть и҆скусителн лукáваго ѡ҃бїи́цы
помы́слы вскве́рны, и҆ похоти злыѧ, оу҆ны
нїѧ и҆ мт҃е́жи, гнѣвъ, и҆ ре́вность, и҆ рабо́
ты страстє́мъ. сі҃и соу́ть и҆скуси́тели лукáва
гѡ, безстоу́дни и҆ злі́и, непрестáнцїе ни́ко
гдаже, нижѐ наꙑтáющеѧ ѿ лукáвства, и҆ побѣ
ждаємни, при́нѡ возмо́гоуть злыѧ помы́слы.

безстоу́денъбо нари́четсѧ ко́рень похотѣ́нїю. а҆́ще и҆ посѣка́емь быва́етъ повсѧ̀ днѝ, и҆ па́ки прозѧба́етъ повсѧ̀ часы̀. и҆скоренѝ ѿбра́те ко́рень похотѣ́нїѧ се́рдца твоегѡ̀, да не повсѧ̀ часы̀ прозѧба́етъ и҆ предълага́етъ ѕла́ѧ. а҆́ще и҆ мно́жицею посѣка́еши, сꙋгоу́бѡ толи́кѡ прозѧба́етъ, а҆́ще ко́рень є҆гѡ̀ не и҆скорени́тсѧ весь. подвиза́йсѧ ча́стѡ, да боу́деши хра́мъ бж҃їи не поро́ченъ и҆ безскве́рненъ. а҆́ще со храни́ши хра́мъ свои́ бг҃ови, са́мъ бг҃ъ ст҃ы́и, пода́стъ ти проти́вꙋ возда́нїе, кра́сныи ра́й въ поко́й твои́, занѐ побѣ́дою страсте́мъ, и҆ скве́рны̑мъ помыслѡ́мъ соѡ҆долѣ́лъ є҆сѝ. хранѝ хра́мъ свои́ безскве́рненъ, да боу́детъ бл҃голѣ́пенъ и҆ бл҃го прїѧ́тенъ бг҃ови. въ немлѝ оу҆́бѡ себѣ̀, да не въ ст҃а́гѡ мѣ́стѡ и҆ пречⷭ҇тагѡ влⷣки, врага̀ нечи́стаго въведе́ши въ себѐ, и҆ растли́тъ ти хра́мъ безстоу́дїемъ. не навидѧ́ибо добра̀ вра́гъ, безсра́менъ є҆́сть, и҆ безстоу́денъ предъложе́нїемъ. мно́жицею оу҆́бѡ запрещаѧ̀ во́нъ и҆згони́ши є҆го̀, то́й же безстꙋда̀ ходѧ̀ оу҆чаща́етъ. а҆́ще є҆го̀ въведе́ши въ хра́мъ тѣле́сныи, безвины̀ є҆́сть бг҃ъ пречⷭ҇тыи и҆ ст҃ы́и, ѿходѧ̀ тебѐ. не са́мъбо тебѐ ѿстꙋпѝ, но ты̀ прогнѣ́ва є҆го̀, и҆ введѐ нечи́стаго корче́млю. ст҃а́го цр҃ѧ̀ возненави́дѣвъ, мꙋчи́телѧ возлюби́лъ є҆сѝ. и҆сто́чникъ живота̀ ѡ҆ста́вивъ,

вкѣ́рнаго же возлюби́лъ є́си . и свѣ́та ѿлу́чи
вша , тмѣ́ прише́дшева , слабости ра́ди
твое́ю , себѣ́ пре́далъ є́си врагу́ нечести́вому .
бг҃ъ бо и҃зво́ли жити въ тебѣ́ , въ хра́мѣ твое́мъ
при́зниш , ты́ же самъ ѿскорби́лъ є́си благаго
бла҃гу хр҃та , жа́ждущаго тебе́ , и хотя́щаго
тебѣ́ да́ти цр҃тво не́бное , вы́шнимъ при́зниш
и непороч҃нымъ чю́вствомъ . вели́тва бг҃ъ въта
ково́ тѣ́ло . а҃ще самъ возлюби́лъ є́си , вели́
бга въ хра́мъ твои́ тѣ́лесныи , вове́ дни
твоя́ , е҆ли́ко пожи́ве́ши на земли́ . и самъ
вѣ́чныи бг҃ъ кра́и во́свѣтъ непобѣ́ди́мѣ́мъ
и жи́зни безъ́ме́ртнѣ́й во́вѣки вѣ́кѡмъ , с҃ра́до
сти́ю вели́кою поконтъ тя́ тамѡ . слы́шалъ ли
ѱ҃ло҃ м҃ е҆́си́ оу҃бѡ , и҆ли́ че́лъ е҆́си́ я҆́кѡ е҆́ди́нъ де́нь
пг҃ во́свѣтѣ о҃но́мъ цр҃тви́мъ бж҃и́мъ , па́че ты́сящи
лѣ́тъ вѣ́ка сего́ е҆́сть . ѿве́рзи се́рдце свое́
и҆ при́и́ми бра́те гла́ мо́я , возлюби́ бга всею
дше́ю твое́ю . сла́дость бо и҆ просвѣще́нїе , и҆ ра́до
сть при́зна е҆́сть лю́бящимъ бга . а҃ще люби́ши
е҆го́ , при́зна оу҃бѡ въ тебѣ́ живе́тъ . бг҃ъ
рев҃ни́тель е҆́сть пречтыи и҆́стыи , и живе́тъ
въ дши́ бо́ящагося е҆го́ , и҆ твори́тъ во́лю воз
любя́вшихъ е҆го́ . хо́щеши ли быти хра́мъ бж҃и́и
непороч҃е́нъ и҆́стъ , и҆мѣ́и о҃́бразъ е҆го́ на́ вр҃цы

вѣ́мъ прѝнш . нкѡ́нꙋ бж҃їю прелѣ́вноую , нева́
помъ надовцѣ ѡбразова́ннꙋ , и҆лиҀ на и҃номъ
чево́мъ , но ꙋ҆бѡ тоуҀ нкѡ́нꙋ гл҃ю бж҃їю
бывае́мꙋю до́брыми дѣ́тельми , повто́мъ
и҆ воздержа́нїемъ , и҆ и҆справле́нїи до́брыми , бдѣ́
нїемъ и҆ молитвами . въ пи҃соуҀ и҆ въ безъ҆киҀе́рномъ
а҃
ерцѣ вы́нꙋ , ѻ҆бра́зъ нѣ́кагѡ вла́ки . непра
вле́нїе же е҆́сть сїе́ , и҆ по́мыслъ чи҃ститъ ,
ѡ҆бнаже́нїе земны́хъ вещє́й , и҆ чи҃стымъ жи
тїе́мъ прѝснѡ съ҆кро́тостїю . бе́зподвига бо
никто́же вѣ́нчанъ бываетъ , въ мирѣ́тѣ́мъ жи
тїиҀ . во мнѡ́шествѣ же па́ки , бе́зпо́двига ни
кто́же ꙋ҆лꙋчи҃тъ свѣ́тлаго вѣ́нцаҀ , и҆ жи́зни
вѣ́чныаҀ . брани ꙋ҆подо́биловаҀ е҆́сть , житїе
вѣҀ прѝнш . и҆ подви́жницы совершє́ни , своє́ю
мꙋжествено́ю дше́ю , безбо́язни показꙋ́ютсѧ
въ҆ бра́ниҀ , стра́шливїи́же и҆ слабивїи́ , своє́ю сла́бо
стїю бѣ́гаютъ по́двига . подви́жницы же и҆ со
вершє́нніи и҆́ноцы , воздержа́нїемъ предъ҆ѻ́чима
и҆́мꙋтъ кра́сныи ра́н , ча́ющіе всегда́ наслади
тиѧ вне́мъ въ҆сегѡҀ бла́га , и҆ свѣ́тѣ вѣ́
чнѣмъ , и҆ жи́зни прича́ститиѧ безъ҆ме́
ртнѣиҀ . хо́щеши ли подвиза́тиѧ , и҆ совершє́нъ
быти , ѡ҆блещи́ѧ добродѣ́тельми на́кѡ и҆ ри́зою
прѝснѡ . подвиза́ниѧ ча́сто и҆ не҆ѡблачи́ѧ е҆́ѧҀ .

оубойсѧ вина, єда какѡ ѡбличитъ тѧ,
и ѡбнаженъ боудеши дѣтельми, ꙗкоже ѡбна
женъ бысть первыи праведникъ. разумѣ ли
силу виноу. аще же не послоушаеши, азъ ти
бы҃ возвѣщоу вина ѕлыи недоугъ. ное моужъ
ѕ҃ праведенъ и преподобенъ и бл҃гочестивъ, въ родѣ
томъ растлимѣмъ сыи, и сподобисѧ ѿ бг҃а
слышати, гл҃ы и похвалы бл҃гочтивы, бг҃ъ бо ємоу
з҃ рече, тебе єдинаго видѣхъ праведна въ родѣ семъ
растлимѣмъ, и семоу запѧ. паки тожде вино,
ѳ҃і и лота преподобнаго воснѣ оукраде. оукраде бо
ѿ негѡ дщеремъ зачатїе, чрезъ єстество.
праведнаго и прпⷣбнаго вино не пощадѣ, тебѣ же
не мощну соущу, кольми паче соѡдолѣти
имать. оубойсѧ оубѡ въ юности своей ѿ вина,
вино бо не пощадитъ тѣла, огнь возгнѣщаѧ
в немъ помыслы ѕлыми. не разслаби тѣла
своего на то разжженїе, да не восхищенъ боудеши
ѿ помысла ѕлагѡ, и поученїемъ ѕлобнымъ.
бездѣленъ же наречешисѧ ѡбщенїѧ тѣлеснагѡ,
и въ воздыханїихъ причастишисѧ ѕлымъ поуче
нїѧ стѣнемъ, и кумирствомъ грѣсѣ єгѡ.
аще бо прежде восхищено боудетъ тѣло твое
ѿ кумирства, и стѣнѧ поученїѧ, бесѣдуѧ же
всегда, и каешисѧ творѧ, всегда же созидаеши,

и́ всегда̀ разорѧ́ши . кѹми́рскомѹ грѣ́хѹ̀ пред
стои́ши всегда̀ , о́чима помы́сленыма , напри
ви́димое ви́дѣ́нїе . оу́множа́ютъ бесѣ́ды , вла
дѧ́тъ поѹче́нїѧ , разслабля́ютъ по́мыслъ .
побѣ́димое непобѣ́димѡ , согрѣ́ша́ютъ по́
мыслъ . вѣ́мъже позарата́емъ , ви́димѡ
е́сть лицѐ е́гѡ̀ и́спо́лнь говѣ́нїѧ . таковы́и
же полѹчи́тъ таково̀ воѹ́вѣсть , моу́чимь е́сть
въноу́трь при́снѡ , печа́лѹ́ю ча́стѡ , вѣ́дыи
ꙗ́кѡ и́мать ѡ́бличи́теля свою̀ воѹ́вѣсть . ве
лѧ́ютъ е́сть воѹ́вѣсти злы́ѧ , и́ коу́пнѡ и́сконча́лъ
е́сть , того̀ грѣ́ха̀ , и́ того̀ѡ̀ вто́па́мъ въвѣ́дъ
хо́дитъ печаль . о́бразомъже оу́бѡ показоу́етъ
лицѐ благогов҃ѣ́нїѧ , въноу́трьже наричетсѧ
не и́мѣ́ѧ дерзновѣ́нїѧ во всемъ къбгу . ѥ́кто
у́бѡ нерыда́етъ , и́ кто̀ не пла́четсѧ , ꙗ́кѡ
во е́ди́номъ мгновѣ́нїи разслабѣ́етъ по́мыслъ ,
и́ тогда̀ во́лю согрѣ́шитъ бгови , и́ проже
не́тъ ѿ себѐ бла́годати дхо́вны́ѧ , и́ превѣ
щє́нны́ѧ , глаго́лю же и́ дѣ́вьственѹ́ю похва
лоу́ . е́ли́ко же оу́бѡ вре́мѧ е́сть отъ и́ чи́стъ
хра́мъ тѣлє́сны́и , толи́кѡ бгъ вы́шнїи жи
ве́тъ въхра́мѣ . ѧ́щели́же разтли́тсѧ хра́мъ
тѣлє́сны́и , и́ ѡ́скверни́тсѧ цр҃кви , ѧ́бїе
ѡ҃ты́и и́ пречтны́и вла́ка ѡ́ста́витъ цр҃ковь .

А́ВЪ НЕ́НАГѡ СВѢ́ТА МѢ́СТѡ , В́ИНИ́ДЕТЪ НЕЧЕ́ВТИ́
ВЫИ И́ ВЪЕЛИ́ТСЯ ТА́Мѡ , И́ ВНИ́МЪ В́ИНИ́ДЕТЪ
ПОХО́ТЬ ЗЛА́Я ѠБИТАЮ́ЩІАЯ ВСЕГДА̀ . КТѠ̀ ОУ́БѡЖ
Е́СТЬ ВНЦЕВЫ́И , И́ НЕ ИМЪ́АИ СЛЕ́ЗЪ , И́ ПРІ́И
МЕТЪ ЇА́ ВЪ НА СЕРДЦЫ СВОЕ́МЪ , ЯКѠ БГЪ
ВТЫ́И ѠТРИ́НЕТ ХРА́МИНЪ , В́ЪЕЛИЖЕ́ВСЯ В́НЮ ПОХО́ТЬ
ЗЛА́Я ; И́ А́ЩЕ РАЗУМѢ́ЕТЪ КТѠ̀ СЀ , И́ ЗРИ́ТЪ ,
ѠКОУ́ДЕ , И́ ГДѢ́ Е́СТЬ ѠПА́ЛЪ ; И́ КОГѠ̀ ѠЛУ́ЧИЛЪ
Е́СТЬ ; НЕМЛЫ́ТИТСЯ ТАКОВЫ́И ПЛА́ЧА КИКОЛИ́ЖЕ
СЪ СЛЕЗА́МИ И́ СЪ ВОЗДЫХА́НЇЕМЪ , Я́КѠ КТѠ̀ В́ПОДВИ
СѢ ПОБѢ́ЖДЕНЪ БОУ́ДЕТЪ СЛАБОСТЇЮ ; Е́ГДА́ ЖЕ
ВИ́ДИТЪ И́НОГО В́ПОДВИ́ГЪ ВЕ́МЪ ПОБѢДИВША ПРѢ́
ЛЕТЪ , И́ ПОБѢДИТЕЛЯ́ ВЪЗЛЬША́ЕМА , И́ ВѢ́НЦЕМЪ
ОУ́КРАШАЕМА , И́ ВСѢ́Н ПОХВАЛА́ЮЩЕ ПОБѢДИТЕЛЯ́ .
Е́ГДА̀ ВИ́ДИТЪ ѠНЪ БѢ́ЖАВЫН ПО́ДВИГА , ТОГДА̀
ѠБ́ДЕРЖИ́МЪ БОУ́ДЕТЪ КАЗНЇЮ ЛЮ́ТОЮ . И́ СЕБЀ
МОУ́ЧИТЪ ѠТ ПЕЧА́ЛИ ВЕЛИ́КІЯ , И́ ГЛАГО́ЛЕТЪ ВЪ СЀ
БѢ , ПОЧТѠ̀ Е́ДИНѢ́МЪ МГНОВЕ́НЇЕМЪ ПОБѢ́ЖДЕ́НЪ
БЫ́ХЪ ПОМЫ́СЛОМЪ , И́ БѢ́ЖАХЪ ПО́ДВИГА . И́ НЫ́
НѢ ВИ́ЖЮ ПОБѢДИВШЫЯ ПОДВИЗА́НЇЕМЪ , ЯЖЕ ВЛА́
ГИМИ СОУ́ТЬ ВЕЛИ́КИМИ ПОХВАЛА́МИ , ВСКОНЧА́ВШЫЯ
ПОДВИЗА́НІЯ , А́ЗЪ ЖЕ ОТСТОУ́ДО́МЪ КРЫ́ЮСЬ , Я́КѠ
ѠБѢ́ЖАВЪ ѠТѠГѠ̀ ПО́ДВИГА . ТА́КѠ И́ В́ДНЬ ВО
ЗДА́НІЯ , Е́ГДА̀ ВИ́ДЯТЪ ТА́МѠ ВЛАБЇИ ГРѢ́
ШНИЦЫ ПРАВЕДНЫ́ХЪ СВѢТА́ЩИХСЯ С РА́ДОСТЇЮ

великою , ѻ҃вы бо҃ан , ѻ҃вы же въ цр҃ьствїи
другіѧже вооѻ҃блацѣхъ лѣтающа въвѣтъ вѣ҃
чныи , себе же ѻ҃каменїи вооѻ҃гни негасимѣмъ ,
и҃ тмѣ кромѣшнѣи , тогда ѡ҃вы҃детъ и҃хъ
казнь люта , и҃ плачь неполезенъ . Тѣмже
молю тѧ брате мои҃ любимыи , боудн прилѣжно
подражатель совершенныхъ ѻ҃ц҃ъ , вы҃бывшихъ
цр҃кви с҃та и҃ непорочна пр҃ѣтекшѡ вѣкы . ходи҃
по стопамъ с҃тыхъ ѻ҃ц҃ъ , ходившихъ въ дв҃вьствѣ
и҃ чистотѣ , и҃ воиноч҃ествѣ свѣтлѣ , и҃ в҃ матвѣ
и҃ въ постѣ . люби҃ чрнч҃ество . воз҃люби҃ молитвѣ ,
бесѣдѹ д҃вчню , всѣкако молитва всѧта
и҃ чиста , д҃вчна бо҃ бесѣда нарч҃ита . матвѣже
совершенныхъ воз҃любивъшихъ бга , съ радостїю
и҃ весел҃їемъ , не съ дерзновен҃їемъ на҃ко воз҃
ходитъ часто , и҃ а҃гли и҃ а҃рха҃гли радѹютсѧ
ѡ҃нем҃ , и҃ предъпр҃толомъ с҃тымъ и҃ высокимъ
д҃вки и҃ бга всѣхъ поставлѧютъ ю҃ . тогда бо
радость ѥ҃сть с҃тымъ а҃гломъ , ѥ҃гда въво҃
датъ предъ д҃вкѹ молитвы праведныхъ , воз҃
любивъшихъ бга . Потщимсѧ оу҃бо братїе ,
ѥ҃же бы҃ти подобнѹ жизнѥмъже и҃ дѣтелемъ
преподобныхъ ѻ҃ц҃ъ , ходити житѥ҃йскимъ пѹ
тѥмъ и҃хъ . и҃ночествѹи҃ ꙗ҃коже и҃ они҃ .
и҃ночествѹи҃ оу҃мови . и҃ночествѹи҃ доу҃хови .

слово мѣ

нѣ̀ночестваѹ̀ тѣ́лѹ . нѣ̀ночестваѹ̀ бра́шнѹ . черне́
чествуѹ̀ ѧ̀зы́кѹ . нѣ̀ночестваѹ̀ по́мыслѹ . нѣ̀ноче
ствуѹ̀ смѣ́хѹ , да покаѧ́жешисѧ вовсѣ́хъ , ꙗ̀кѡ
соверше́нныи страдалецъ . вѣ́немлѝ оу̀бѡ себѣ̀ ,
да не когда̀ молѧ́сѧ глѹмни́къ ѡ̀бра́щешисѧ .
єгда́же предъстоиши тдѣѣи молѧ́сѧ , востра
хомъ ѝ трепе́томъ предъстои́ѹ̀ є́моу̀ . ѡ̀тъ̀цы ѡ̀
сердца своегѡ̀ по́мыслъ ѝ печа́ль ѡ̀вы́ѣ́хъ зе
мны́хъ . боу̀ди́же всѣ́мъ̀ , ꙗ̀кѡ а̀гглъ нѣ́бныи ,
въ̀ годи́нѹ̀ молитвенѹ̀ю , ѝ та́кѡ подвизаи́сѧ .
да бу̀детъ тѣ̀ мо́литва ста̀ ѝ чиста̀ , безъ́кве
рна и непорочна , да видѧ́тъ ю̀ две́ри нѣ́бныѧ ,
ѝ ра́дѹющиисѧ ѡ̀верзаю́тѧ . да ви́дѣвъше ю̀ а̀ггли
ѝ а̀рха́ггли всѝ , веселя́щиисѧ вѧ́щѹтъ ю̀ ,
ѝ предъ́тѣмъ ѝ высо́кимъ прѣго́ломъ прѣчтагѡ
вѣки приведоу̀тъ ю̀ . тако́въ боу̀ди всегда̀ въ̀ го
дѣ́нѹ̀ молитвенѹ̀ю , ꙗ̀кѡ хѣрѹвѣ́мъ ѝ серафѣ́мъ .
прилѣ́жнѡ къ̀ бгѹ̀ поѹчи́сѧ бра́тие въ̀глаго́лѣхъ
ви́хъ , ѝ вопи́ѣ съ̀ любо́вїю сердца . бра́шнаго дхо
вна въ̀мѣща́ютъ въ̀ доу̀шю , ѝ ѡ̀ слаждаютъ
ѡ̀горѣти житїѧ̀ соуе́тнаго , ѝ полегчаютъ є́и ѡ̀
тѧ́гости ѝ печа́ли земны́хъ вещє́и . вѧ̀ є́ли́
кѡ слы́шалъ є́сѝ , потщи́сѧ бра́тие вобласти .
ѝмѣ́и бга вовсѣ́мъ̀ своемъ̀ приснѡ , ꙗ̀кѡ
да ѡ̀бра́щеши та́мѡ ѝмѣ́ѧ дерзновенїе ,

вгодинꙋ онꙋ трепетнꙋю и страшнꙋю, егда
прїидетъ хрⷭ҇тосъ, хотѧи воздати комꙋждо
подѣлωмъ егω: бг҃ꙋ нашемꙋ слава.

Тогожде ст҃агω и преподобнагω оц҃а нашегω
ефрема, наказанїе, на исправленїе страннω
живоущимъ, и чести и сановъ ищꙋщимъ.

Подвижюсѧ братїе моѧ и трепещꙋ, и печалїю слово
оуѧзвенъ есмь гл҃ющагω ради. видите нера мѳ
дивїи и чюдитесѧ, и потребитесѧ. и пе авва
рвое же паче моегω ради не наказанїѧ, всѧ а
комꙋ безаконїю поуть быхъ, и всѧцѣмъ
грѣхомъ свѧзалъми есть кїиждо ꙋдъ врагъ.
и долженъ есмь плакатисѧ и рыдати, соуща
гω ми нынѣ стꙋда дѣлѧ, таже ω инѣхъ
попещисѧ. долженъ есмь прежде свое бервно изъ
врещи, и такω инѣмъ оузрѣти сꙋчецъ.
нынѣ бывшагω ради не радѣнїѧ влѣта наша,
раждизаетъ мѧ печаль, виждꙋ бо лѣность нн҃ѣ
шнѧгω ωбдержанїѧ, и немогꙋ терпѣти, но
изнемогаю, по глаголющемꙋ, видѣхъ неразꙋмѣ ѱл҃ом
вающыѧ, и истаѧхъ. которагω бо органа своегω рн҃і
непостави нанасъ сопротивныи, которою ли много
образною хитростїю не оудержа насъ ωт бл҃гихъ.
ѡ лютѣ мнѣ, кто неплачетсѧ нашедшаго
ѕла наны, но внимайте гл҃емыхъ, молю вы.

пригвожде́нїи вжи́тїи ве́мъ, оу҆жави́тева҆ а҆гга́лъскїи
о҆́бразъ носа́щїи, а҆ дїа́волу оу҆подо́бихова҆. о҆́бразъ
а҆гга́лъскїи, а҆ хожде́нїе жите́йское. е҆́да оу҆́бѡ и҆ а҆гга́л҃
на́ не́бесѣхъ рве́нїемъ и҆ за́вистїю хо́дятъ, на́кожи
нѣ́ъ вижду́ бо мни́мыхъ. вкорени́вова҆ бы́хъ за́
вить и҆ ре́вность и҆ клевета́. разли́чно бо и҆ ковар
ствено, разе́ла́лъ е҆́сть свои́ волше́нїа, на кого́
жде́ нача́лъ врагъ, и҆ свои́ми ко́зньми ко́мждо
запина́а҆, о҆́бъ рече́ и҆спра́вилъ е҆́сть по́стъ, но за́
вить и҆ ре́вность держитъ. дрꙋ́гїи же паки́ оу҆дерка́
лса҆ е҆́сть ѿ похоти, но тщесла́вїа҆ и҆спо́лненъ
е҆́сть. и҆ и҆́нїи паки́ и҆спра́вилъ е҆́сть бдѣ́нїе,
но клеветами́ оу҆ба́зълъ е҆́сть. и҆ и҆́нъ клеве́тъ
ѿступи́лъ е҆́сть, непокоре́ствомъ же и҆ прекословїа҆
и҆спо́лненъ е҆́сть. а҆ дрꙋ́гїи ѿ бра́шенъ воздержи́
тїа҆, но величаніемъ и҆ гордыне́ю потопла́емъ
е҆́сть. и҆ и҆́нїи молтвами терьпѣли́въ сы́и, но
на́рочитїю и҆ гнѣ́вомъ побѣжде́нъ бы́сть. и҆ и҆́нъ
и҆спра́вилъ е҆́сть ма́ло что҆, и҆ превозно́ситъ
на҆ лѣ́ниве́йшыа҆. а҆ и҆́нъ оу҆́бѡ и҆но́го сказа́лъ
е҆́сть зло́бою, и҆ не́сть разꙋмѣва́ющаго. и҆
сегѡ҆ ра́ди ре́вности и҆ сꙋгоу́ба съплете́нїа҆ сꙋ́ть
во мни́мыхъ. ѡ҆ люте́ мнѣ, кто҆ не возздо́
хнетъ. и҆ли҆ кто҆ не восплаче́тсѧ. како́ воа́гглъ
ѡ҆ста́вивъ бо ми́ръ,

а҆ мирскими печемсѧ оу҆твари. ѿвергохомсѧ, а҆ стꙋдолюбїѧ не ѡ҆ставихомъ. домъ ѡ҆ставихомъ, а҆ печалїю по всѧ̀ днѝ таемъ. богатства не и҆мамы, гордыни же не ѡ҆станемсѧ. бракъ презрѣхомъ, соуетныѧ же любвѐ не ѿложихомъ. внѣ̀ оу҆дꙋ смиреномꙋдрꙋемъ, дꙋшею же чести взыскоуемъ. е҆же токмѡ мнимсѧ нищи, а҆ лихоиманїемъ таемъ. словомъ нищи, помысломъ же мнѡго творимъ стѧжанїе. кто̀ неплачетсѧ нашегѡ ѡ҆бдержанїѧ. е҆сть бо видѣти что̀ чюдитисѧ, начинанїемъ мнишескимъ, паче же ю҆нныхъ. и҆же по словесѝ ѿвергошасѧ, и҆ сѐ оу҆же ѡ҆слѣпоша. и҆же ѡ҆брꙋчишасѧ ѻ҆бразꙋ, и҆ сѐ оу҆же гордыню творѧтъ. и҆же слышаша навыкновенїѧ, и҆ сѐ оу҆же наказоуютъ. и҆же предъдверїѧ видѣша, и҆ сѐ оу҆же в ноутрь оу҆дꙋ красоуютсѧ. и҆же в нидоша в чисмѧ, и҆ сѐ оу҆же со ѻ҆блаки равнѡ лѣтаютъ. и҆же в кꙋсиша чернечества, и҆ сѐ оу҆же тщеславїемъ оу҆красишасѧ. и҆же гласъ слышаша наказанїѧ, и҆ сѐ оу҆же наказоуютъ. и҆же собрашасѧ въ братъство, и҆ сѐ оу҆же господьствꙋютъ. е҆щѐ предъ враты̀ монастырьскими, и҆ сѐ оу҆же прїемлютъ. и҆ свѣдꙋще, и҆ присно скаредꙋютъ. и҆ что̀ прочее времѧ продолъжаю,

многа бо суть начинанїѧ ихъ, и нѣсть разу
мѣвающагѡ. и нѣсть бга ради умирающагѡ,
да послушанїемъ раба себе братїи подастъ.
но аще и епитемїю дадѧтъ емоу, то болшаѧ
противу ѿвѣщаваетъ. аще повелѣно емоу
боудетъ что сотворити, то ѡбразоуетъ, на бла
гаѧ неревноуетъ, не каполезнаѧже всегда чи
нитсѧ. трїехъ дней не имать ѿрекса, и со
старѣвъшагосѧ во образѣ сваритъ, не хотѧ
ше покоритисѧ, козни себѣ поразумѣ
ваетъ. раждеженїѧ тѣлеснагѡ нетерпѧще дроугъ
дроугу зазираютъ. подїаремъ пришелъ есть,
повелѣваетъ и запрещаетъ и гнѣваетсѧ. слышит
сотвори се брате, ни, нетворю рече, аще онъ
сица непрїидетъ, онъсица воученїи празднуетъ,
ꙗкоже и азъ люблю праздновати, и множи
цею вдому своемъ ходѧ. дѣлатель бѣ, и не
свѣдыи кое есть десница егѡ, и кое шоуица,
вмонастырьже пришедъ, инокъ словесенъ бываетъ
и сказатель. онъсица братъ глумитсѧ, ꙗко
же и азъ люблю глумитисѧ. онъсица братъ
почиваетъ, ꙗкоже люблю и азъ. братъ оу
красилъсѧ есть, ꙗкоже люблю и азъ краси
тисѧ. братъ на бесѣду ко оцемъ шелъ
есть, еже люблю и азъ бесѣдовати.

ѡ҃ ѝ҃цѣ҇хъ чє́сти и҃ва́новъ

бра́тъ чє́сть пр҃їа́лъ є҃сть , є҃же люблю҆ на҃съ . ѻ҃ѻ҆́ца вѣ́це бладѣ́ти начина́тъ , то҆ на҃съ оу҃ка҃ ѡ҃ мнѣ́мыи достѡ́инъ семоу҆ оу҃вѣ́рити . вѣ́цева҆ ю҃ныхъ и҃зм҃ѣще́нїа , вѣ́цева҆ ю҃ныхъ смире́нныа҆ моу҃дрости . се́ли соу҃ть болѣ́зни ; сего́ли ра́ди пѫ҆тїе́м҃ цр҃тво наслѣ́довати ; невѣ́дѫ҆ще на҃ка҃ бга ра́ди оу҃строе́ни соу҃ть . сегѡ҆ ра́ди на҃ѣ҆ є҃мы҆ , на҃ка҃ нипоне҆ ма́лѡ ѿверго́хомъ҆ бы҆ѣ́шимъ҆ гѡ҆ жи҃тїе́м҃ , гнѣ́же мира́ . є҃же оу҃бѡ мнѣ́ти на҃ка҃ ѿверго́хомъ҆ , и҃стинною҆же мирски́ми пече́мъ҆ . вонѝтиннѫ҆ оу҃бѡ нѣ́сть ѿкѣ́та , видѣ́нїемъ҆ бо чернє́чествѫ҆ , ѻ҃бразомъ҆же вѫ҆ро́вы человѣ́цы . видѣ́нїемъ҆ смире́нїи , ѻ҃бразомъ҆же гѫ҆би́тели . видѣ́нїемъ҆ говѣ́йни , ѻ҃бразомъ҆же закала́ющіе . видѣ́нїемъ҆ любо́вницы , ѻ҃бразомъ҆ же кра҃зѣ҆ и҃ ненави́стницы , и҃ шїа́ми дебелы́ми ѻ҃каа҃нні҃и . ѻ҃бразомъ҆ по҃ститницы , се́рдцемъ҆ же и҃кѫ҆ди́тели . ѻ҃бразомъ҆ цѣ́ломѫ҆дри се́рдцемъ҆же прелюбодѣ́ицы . видѣ́нїемъ҆ без҃ молѧ҆́ницы , ѻ҃бразомъ҆же наме́щѫ҆щїи ѻ҃чи́ма . видѣ́нїемъ҆ кро҃тцы , ѻ҃бразомъ҆же го́рди . видѣ́нїемъ҆ оу҃тѣ́шители , ѻ҃бразомъ҆же досади́тели . видѣ́нїемъ҆ совѣ́тницы , ѻ҃бразомъ҆же поно́вители . видѣ́нїемъ҆ поле́зницы , ѻ҃бразомъ҆ же гѫ҆би́тели . видѣ́нїемъ҆ независтливи ,

Образомъ же возгласители. видѣнїемъ застоу
пницы, образомъ же предатели. и ѿкоудꙋ
оубѡ намъ сице приключаетсѧ бываемое, еже не
имамъ совершенныѧ любве всебѣ. еже не имамъ
единенїѧ чиста. еже не имамъ истинкагѡ
смиренїѧ. еже не имамъ страха бж҃їѧ предо
очима. еже нерадихомъ и прелщаемсѧ. и
нѣсть никогоже помнѧщагѡ, и послоушающа
заповѣдей сп҃совыхъ. словомъ бо егѡ нб҃са
оутвердишасѧ, и мы поне ни ꙗкѡ брата своегѡ
прїемлемъ. оуста оногѡ страшнагѡ и непости
ма҃ жимагѡ и трепетнагѡ, глаголаша, ꙗкѡ хо
па҃ тѧи в васъ быти великъ, да боудетъ всѣхъ
ма҃ мнїи, и всѣмъ слꙋга. и мы оубѡ поне предъдве
м҃з рїѧ видѣвше, и образомъ гордимсѧ и на единаго
возносимсѧ, и самисѧ прелщаемъ, и вси паче
всѣхъ мꙋдрѣйше мнимсѧ. вси игоумени, и
вси властели, и вси сказатели, вси стꙋжающїи,
и вси законодавцы. вси цр҃ковницы словеснїи,
строи и вси протолкꙋющїи. вси икономи, и вси
тели старѣйшины. вси попервѣмъ, рекше да
быхъ вторыи былъ. поне ап҃тлъ оубѡ непре
а҃ ко҃ пираетъ ли васъ, ꙗкѡ аще все тѣло слоухъ
рн҃в есть, то гдѣ ноздри. аще оубѡ вси ста
рѣйшины, и вси игоумени, и вси сказатели,

то гдѣ оуже различное, и безложное сказаніе.
Обаче, поне неповинителисѧ глющемꙋ, ꙗкѡ коере
никтоже чести ѿ себе возметъ, но токмѡ на таі
реченныи ѿ бга. и паки такѡ глетъ, немнози и ꙗкоⷪ
оучители бывайте братіе. сегѡ ради началомъ нд
и властемъ повелѣ быти бгъ. ибо на нбси всѧ
нетлима соуть, и безсмертни слꙋжебніи доуси,
и неизволи бгъ всѣмъ въединомъ чиноу
быти. но виждь и въбжественыхъ и безсме
ртныхъ, началѣхъ и властехъ и вышнихъ си
лахъ, какѡ оучинени быша; кіиждо ихъ чина
своегѡ непреходитъ, и образъ бывшіи, по
что ꙋбѡ мы беззакона сварѧющесѧ, дроугъ
содрꙋгомъ побѣждаемсѧ. Аггли и архаггли по
велѣнныхъ непреступаютъ, мыже дроугъ дроуга
попирающе рѣемъ, и ѡ единомъ претыкающе
сѧ, и скачюще предъдрꙋжиною, и оукарѧюще
и оумалѧюще. ꙗкѡ множицею что могꙋще
исправити, и ѡмраченіемъ оума нехотѧще пови
ноутисѧ глаголющемꙋ. кіиждо внеже званъ а коⷪ
есть, въ томъ да пребываетъ. какѡ ꙋбѡ рлз
поне неоубоителисѧ глаголющагѡ, ꙗкѡ ѡста
нокъ мнѡгъ възысканъ боудетъ, да поне та
кѡ смиреніемъ своимъ оупразднитъсѧ; ни
братіе, нетакѡ жизни нашеѧ ѕлѣ изживемъ.

недобра́бо похвала̀ на́ша. не та́кѡ бе́зъ страха, ꙗ҆́кѡ не и҆мѹ́ще сѹда̀ стра́шнагѡ ѹ҆слы́шати. не та́кѡ хо́димъ, ꙗ҆́кѡ не и҆мѹ́ще сло́ва, и҆стѧза́нїемъ воздати. не та́кѡ молю́вы, не бѹ́демъ преткнове́нїе и҆ собла́знъ внѣ́шнимъ, ни грѣха̀ на грѣхѝ себѣ̀ прилага́емъ. и҆ да не хѹ́литсѧ до́брыи ѻ҆́бразъ на́ми, но па́че похвалѧ́емь быва́етъ. прїи́детъ бо прїи́детъ, и҆ не заме́длитъ стра́шныи ѻ҆́нъ де́нь. и҆́же и҆ безъ ѿвѣ́та сѹ́дъ бѹ́детъ на́мъ вопроша́емымъ. что́бо рещѝ є҆мѹ̀ возмо́жемъ, понѐ. и҆лѝ что̀ є҆мѹ̀ бѣ̀ сотвори́ти на́мъ, и҆ не сотворѝ то̀; и҆лѝ ꙗ҆́кѡ самого̀ бг҃а смире́нна невидѣ́хомъ, да и҆мы̀ смире́нни бѹ́демъ; но дрѹго́нцы и҆ послѹшли́ва, не видѣ́хомъ ли є҆го̀ и҆ до смерти бы́вша, да и҆мы̀ послѹша́нїе стѧ́жемъ; и҆лѝ заплева́ема, не доѹмѣ́ваемагѡ и҆ ст҃а́гѡ лица̀ є҆гѡ̀ не видѣ́хомъ ли, да и҆мы̀ досажда́еми и҆ стѹжа́еми не дивїѧ́емъ; но и҆ дрѹго́нцы, не видѣ́хомъ ли не рѹкотворе́ннѹю є҆гѡ̀ плещѹ̀ да́емѹ на ра́ны, да и҆мы̀ послѹшли́ви бѹ́демъ ко и҆гѹ́менѡмъ; и҆лѝ не видѣ́хомъ ли є҆го̀ призира́юща на́землю, и҆ тво-
ѱ҃лом рг҃ рѧ́щагѡ ю҆ трѧсти́сѧ, и҆ ка́кѡ за лани́тѹ ѹ҆дарѧ́емь бывалше, да и҆мы̀ ѹ҆карѧ́еми не возъ ꙗ҆ри́мсѧ. дрѹго́нцы же, нѣ́смы ли слы́шали є҆го̀

глаго́люща , а҆́зъ же не противлю́ сѧ ни въ҃ пре́кы҆ ни҆ва́їмъ
глаго́лю , да҆́нмы҆ пре҆ковло́вницы ѝ не повкорѝви ѝ
не бу́дємъ . а҆́кѡ не слы́шахомъ ли є҆́гѡ҆ глаго́лю
щи , а҆́кѡ кро́токъ є҆́мь ѝсмире́нъ ср҃цемъ , ма
да҆́нмы кро́тцы бу́дємъ ѝсмире́нни , ѝ дру́гъ м҃г
дру́гѹ не завидѧщє , сами себѣ҆ кѹса́ющє ѝ вн҃ѣ
дѣющє , то҆ какѡ́ѿвѣ́тъ ѝмате да́ти є҆мѹ҆ .
ни҆ бра́тїѧ мо́ѧ , не та́кѡ молю́ ва́съ , да не
вт҃равте́ѝ ра́ди плотски́хъ , ѿвре́жени бу́дємъ
бе҆зсме́ртнагѡ блаже́нства . да не вре́менныѧ
ра́ди чести҇ , погѹби́мъ вѣ́чныѧ . да не ре́вно
вти ра́ди ѝ завѝсти҇ , ѡ҆сѹжде́ни бу́дємъ втра́
шнымъ ро́дствомъ о҆́гненымъ . є҆́диною спасти҇въ
ѝщеши҇ , ѝ҆ что҆́ враждѹ́еши҇ на ѝ҆зкре́нѧго .
є҆́диною подъѧ́вшемъ пришє́лъ є҆́ѝ , ѝ҆ что҆́ не
вло́тра́еши҇ , да плодъ послѹшества҆ твоегѡ҆
ѝ҆́ѧтъ҇ѧ ; дерза́ѝ дерза́ѝ любѝмиче , ни҆ вакъ
ни҆честь҇ , ни҆ вели́чество , ни҆ є҆́же помы́шлѧ
ти҇ , бы҇ти вт҃ора́гѹ , ни҆ є҆́же бы҇ти ѝгоу́менѹ ,
ни҆ є҆́же вы҇шшѧтїѧ сла́вѣ , ни҆ є҆́же начина́ти
честь҇ , ни҆ є҆́же сѹ҆вт҃вре́нїе ваноѵ́ное , въ҃ цр҃ъ
вт҃ко҆ нѣ́ное въ҃вожди҇тъ , ѝ҆ли҆ ѡ҆ста́вле́нїе гр҃ѣ
хѡ́въ҃ пода́ѧтъ҇ , ѝ҆ли҆ ѝ҆зба́вле́нїе ѿ҃ мѹ́къ по
да́ѧтъ҇ , но ѝ҆ ѡ҆сѹжда́ѧтъ҇ ; но то́кмѡ вмире́нїе

и любовь, терпѣніе и долготерпѣніе. немощно
бо есть инако бл҃гоискусити сѧ, и спасену
быти, токмо еже подобитисѧ бг҃у ѡ всемъ.
ма҃ па҃ нѣсте ли слышали гл҃ющаго, не пріидохъ да
лоу҃ п҃ д҃ мнѣ послоужатъ, но да послужю. и паки, воз
носѧисѧ смиритсѧ. нѣсте ли слышали,
ма҃ і бл҃жени нищіи дх҃омъ, ꙗко тѣхъ есть цр҃тво
ѱ҃ло҃м нб҃ное. нѣсте ли слышали, ꙗко сѣдѧи на
м҃д брата своегѡ клеветаше, и какѡ ѡбѣщаетесѧ
ѡбличити его предъ лицемъ. нѣсте ли слыша
ѡ҃а҃н а҃ ли, ꙗко не навидѧи брата своегѡ вотмѣ
о҃ есть. нѣсте ли слышали, ꙗко зависти ради
діѧволъ съ нб҃съ ѿпаде. нѣсте ли слышали,
числа какѡ прекословіѧ ради корей, которыѧ красныѧ
ѕ҃і славы ѿпаде. нѣсте ли слышали, какѡ единаго
в҃і ради слова клеветна, что пострада маріамъ сестра
мѡисеѡва, какѡ бысть прокажена. что ради
оубѡ селицемъ, и таковымъ образомъ соущемъ,
мы аки аспида оушеса затыкающе, не глаголю
тѣлесныхъ, но сердечнаѧ. сими бо слышаще,
онѣми не помнѧтъ. что ради не вѣруемъ
і҃ѡ҃а҃н а҃ глаголющему, ꙗкѡ пребываѧи въ любви, въ
о҃г бѕ҃ѣ пребываетъ. молю вы стадо избранное,
восъпрѧнемъ, дондеже времѧ имамы. цѣло
мудрьствуемъ, дондеже есмы воѡслабѣ.

Є҆да̀ когда̀ прїи́детъ напра́вѣ годи́на о҆́на втра́
шнам҃ и҆ лю́там҃, и҆ пла́катиѧм и҆мамы го́рко
кла́юще҆ѧ безъ҆у́спѣ́ха. вопрѧ́и҆є́мъ, да не по
ѵ҆тыдиме҃ѧ ѵ҆т҃ѣ́до́мъ о҆́нѣмъ великимъ, предъ
а҃гглы и҆ человѣ́ки. прѵ҆та́нє́мъ ѿ҆ сварѡ́въ,
па҆́че́же бы҃ и҆́же ю҆́ности ю҆ношескую и҆мо́уще, ѵ҆мири
тесѧ є҆ли́ко мо́щно є҆́сть, да во҆змо́жете по
ѵ҆тиги́ѵ҆ти о҆́ц҃ъ ва́шихъ пѣко́и҆. и҆ ка́ко пострѵ
дишасѧ вовремени всѣмъ; оу҆вѣ́дите колика
и҆мъ кы́ша и҆справле́нїѧ; колико ѵ҆мре́нїе,
и҆ зъмождани́е, и҆ ѡ҆слабле́нїе, и҆ су҆́нчнѧже́нїе;
ныи҆́нѣшнѧѧ оу҆́бо ве́лїѧ є҆́сть бра́нь, да не не
ра́дите, ни боу҆дете поѵ҆тигновени на конча́нїѵ҆.
мно́гъ бо троу҆дъ тре́бѣ є҆́сть, є҆́же спасти́ѧ,
и҆ мно́го по҆дви́зани́е, и҆ немни́те ба́ко то́лмо
пѡ҆ѕа́тиѧ вы́воу҆ѣ, и҆ влачи́ти по҆до́раги ри́зѣ вовкри
ныѧ, то҆ є҆́сть чернечество. и҆лѝ є҆́же и҆мѣ́ти лїѧ
є҆́сть свѣ́тлѣ ри́оу҆ѣ, то҆ спасе́тъ. и҆лѝ є҆́же
благороднѵ́ быти, и҆лѝ ѕказа́телю кнѧжномѵ҆,
то҆ є҆́сть совершенство. и҆лѝ є҆́же проѵ҆́ѕы и҆мѣ́
ти главы̀. и҆лѝ паки главы̀ гро҆ѵ҆́ѕи, и҆ не и҆мѣ́ти вѣ́ри
мы҃слены҃хъ съ чита́нїи дѣ́телє҆и҆. не о҆́бразъ цр҃и
оу҆мала҃ѧ глю҃; да не боу҆детъ. но о҆́бразъ что̀
по҆льзоу҆етъ, и҆ кто҆́ѣдъ и҆ды́и о҆́бра҃за. о҆́бразъ бо
ничто́же є҆́сть безъ дѣ́ла. не не пецитесѧ оу҆́бѡ,

ниже ѡслабите себе. мнозѣмъ бо образомъ юность ѡбуздати есть. аще и хаплете ѡглаголемыхъ, но мене се не ѡскорбляетъ, хощу бо васъ всѣхъ кала огнена пріяти, да ѿгнилости оудалитеся. но да или понеже сокровени соуть страсти вашя, такожде ли и бг҃а оутаени соуть страсти вашя, гл҃ю бо вамъ тайны бываемыя ѿ васъ. аще же напишоу ацы же есте, стоудъ ми есть написати, но ѿбѣжати оубо сегѡ. тѣмъ же молю вы, смирите себе послушаніемъ, и любовію, и зможданіемъ же и оуничиженіемъ. сихъ ради покоритеся, себе послоушающе, постомъ и молитвою, и бдѣніемъ. на сваръ оубо мощни, а на пѣніе же разслаблени. в помыслѣхъ бодри, на молитву же дремлющe, и очима помѣждающеся. на празднословіе юношьствующе, на славословіе же изнемогающе. на котору непобѣдими, на дх҃овная же разслаблени. во играхъ весели, въ наказаніихъ же дряхли. въ день чревоѡбьяденія здрави, въ нощноую же молитву болѣзнени. въ рѣчехъ добли, въ дѣлѣхъ же разслаблени. въ наказаніихъ честни, в заповѣданіихъ же нечестни. в послушаніихъ сладцы, в непослушаніи же мерзцы. на непокоривъшыяся остри, на покореніе же роптиви.

рꙋ́кавцы допе́рвтъ , а҆́ а҆́зыкъ допе́рвй . на
трапе́зѣ тщи́вы , надѣ́лаже лѣни́вы . нане
навидѣ́нїе въ̀ста́навы , а҆́ нараз҃ꙋмде́нїе ,
бла́гое ѡ҃мраче́нїи . но ꙋ҆́бѡ пре́жде на́ми чи́сти
и҃ тихи , въ̀бра́тїе же сквернови́дцы . не по́хотїю
ꙋ҆бла́дающе , сла́вы желающе , да не напи́шете
а҆нцъ же́нскихъ , ни помнзанїи о҆́чесныхъ ,
ни ноу҆краше́нїи ри́зныхъ , ни ноу҆стна́мъ въ̀ плете́
нїе , ни ноу҆́стомъ сладости , ни бесѣ́ды ласка́
вы . пѣ́ванїе же є҆́же ѡ҃ц҃ѣ́ломꙋдрїи , вы́шните
почитаемо , на́бїе дра́хми бываете . а҆́ще ви́
дите вло́ко о҆́чески́е поле́зно , ꙋ҆́кланѧ́стеѧ ѡ҃
него̀ . а҆́ще ѡ҃ пѣ́сть слы́шите , смꙋща́стеѧ .
а҆́ще же ви́дите жены̀ , свѣ́тлѧ творитѐ , и҆
тече́те го́рѣ и҆ до́лꙋ , на слꙋ́жбꙋ бываемъ и҆
тогда̀ , и҆ на пѣ́нїе благогла́сни , я҆́кѡ да по
каѧ́стеѧ добрѝ и҆ красѝ прилꙋ́чившимеѧ жена́мъ .
блаже́нъ ꙋ҆́бѡ и҆́же сотвори́лъ та̀ , я҆́же ꙋ҆́го́
дна сꙋ́ть бг҃ови , и҆ всею и҆́стинною рабо́талъ
є҆́сть є҆мꙋ̀ , и҆ всѐ и҆мѣ́нїе є҆гѡ̀ во́свѣтитъ бы́
ветъ . но что̀ сотворю̀ а҆́зъ , я҆́кѡ ꙋ҆́бѡ
дѣ́тель клажи́въ , и҆ ни въ̀ є҆ди́ноиже пожи́въ ,
и҆ вся̀ лѣ́та мо́ꙗ сла̀ рассточи́хъ , и҆ сове
ршаѧ́стеѧ на ма́нѣ пѣ́ванїе . я҆́кѡ ѡ҃бремена́ете ма҃ч҃
человѣ́ки бре́менны̀ тя́жкими , и҆ лютоно́сными , лꙋ҃ка҃

и пе́рстомъ и҃хъ не каса́ется . тѣ́мже молю́ вы ,
вси҃хъ ва́съ ѿ҆любе́, бла́женнїи раби҆ хв҃и , прича́стни
цы раде́ви , потщи́тесѧ бѣ́гцѣ м҃ тре́звымъ пѹ́темъ ,
оу҆годи́ти воєво́дѣ хв҃ѹ . никто́же бо҆́ръ да҆ѡ҆́йдетъ
нетъ , а҆́ко не ради́въ и҃ лѣни́въ сы́и . є҆́ли́ко
бо҆́ръ бгодарїю хр҃то́вою , по҆а҆рє́мъ є҆гѡ҆ хо́дите ,
въ немлите є҆́же не тво́рити воли пло́тскїѧ , дане
без҃ѡ҆́бѣта ѡ҆бра́щіемсѧ , на страше́нїе сѹ́дніцѣи
о҆́мъ , въ не́мже бѹ́детъ воздаю́нїе кѡ҆́ждо ,
и҆́ли бла́го , и҆́ли зло́ , є҆́же сотво́рилъ є҆́сть . сѣ́тѹйте
мѝ бо҆́ръ тогда́ , а҆́ко безъ дерзнове́нїѧ хощѹ́ пре́стоѧ́
ти . и҆ что́ сотворю́ въ годи́нѹ о҆́нѹ , въ не оу҆тѣ́шни
мѣи бѣ́дѣ ; бла́жени , є҆́ли́ко тогда́ пре́столъ въ со
дерзнове́нїе м҃ сѹ́дїи , и҆́же хотя́тъ воспрїѧ́ти ст҃ы́и
нае́мъ ѡ҆́бразъ гдни . лю́тѣе же тогда́ стыдя́щи
мсѧ , хощдьшагѡ дѣ́лма , и҆ ма́лыѧ ра́ди вѣ́щи .
и҆ а҆́коже вѣ что́ глю , кі҃и ѡ҆́бѣтъ странноолюбїѧ ра́ди
вопрошаемѹ , и҆́ли ѡ҆ пла́зньства ра́ди . и҆́ли
ѡ҆́лѹшанїѧ ра́ди , и҆́ли непокоре́нїѧ ра́ди . и҆́ли чре́во
о҆бѣдє́нїѧ ра́ди , и҆́ли многорѣ́чїѧ ра́ди . и҆́ли
гордыни ра́ди , и҆́ли завѝти ра́ди , и҆́ли не́нави
сти ра́ди , и҆́ли рѣ́нїѧ ра́ди . и҆́ли наглокрѹ́чи́нъ
ства ра́ди . и҆́ли клеветы́ ра́ди , и҆́ли навлжде́нїѧ
ра́ди ; кі҃и ѡ҆́бѣтъ сихъ ра́ди ме́ншихъ , хотя́
щимъ вопрошаемымъ бы́ти ; кі҃и привы́токъ ,

и҆лѝ каѧ̀ по́хоть ѿ си́хъ помо́жетъ, ка́ѧже ли
тщета̀ сїѧ̀ сохрани́ти. но молю̀ вы̀ ᲂу҆́бѡ бра́
тїе, кѝ ᲂу҆́бѡ. да никто́же ва́съ си́мъ да не
бꙋ́детъ ѡ҆сꙋжде́нъ, ѡ҆тѧ́жкихъ бо прегрѣше́
нїихъ, вѣ́дѣ писа́ти ва́мъ. но сꙋ́щее ꙗ҆́коже
глаго́лано є҆́сть, кі́ждо нерадитъ непщꙋ́ѧ
ѡ҆не́мъ, мнѧ̀ не и҆стѧза́нїю бы́ти ѡ҆се́мъ. и҆ се
гѡ̀ ра́ди ᲂу҆ловлѧ́етъ вы дїѧ́волъ, сотвори́тъ бо
кого́ждо ва́съ нерадива, а҆́ки безсме́ртна. но
внемли́те, да не всихъ ᲂу҆вѧ́знете, но всѧ́
кою стра́жею соблюда́йте себѐ, да со хрⷭ҇то́мъ
цр҇твꙋ́ете. молю́ вы ча́да бж҃їѧ, до́брое поревно
ва́нїе прїими́те, є҆́же чи́стѡ и҆ бл҃гопохва́лнѡ, є҆́же
созда́ти до́мъ пре́же всего̀, смире́нїе, любо́вь,
бл҃гостыню, кро́тость, послꙋша́нїе. подади́те
са́ми себѐ, и҆ несвари́тесѧ ничто́же на непотре́бнѡ.
посто́мже и҆ мл҃твою нелѣни́ви быва́йте, да во
мо́жете плотскі́ѧ стра́сти побѣди́ти. да нема́лыѧ
ра́ди стра́сти, толи́ка бл҃га лиши́мсѧ. да не
вре́менныхъ и҆щꙋ́ще, безсме́ртныѧ сла́вы лиши́
мсѧ. потщи́тесѧ молю́ вы до́ндеже є҆стѐ во́пло
ти, ᲂу҆го́дна бг҃ꙋ сотвори́ти. потщи́тесѧ со
тща́нїемъ, вели́ка бо зима̀ предлежи́тъ, и҆ не
беспеча́ли бꙋ́демъ. нѣ́сть бо на́мъ бра́нь к ви́
димымъ си́мъ, но да взира́емъ и҆ да ᲂу҆тверди́мсѧ,

нбн҃дим бо соу҃ть борю҃щїимѧ сна́ми . сегѡ̀
ра́ди велика бѣда̀ лѣнивы́мъ , побѣдивши́мъ
же велика мзда̀ , воздан҃їѧ и҃хъ ра́ди . побѣ
ди́мъ и҃хъ и҃ неплоши́мѧ . а҆́коже бо҃ чтѡ̀ глю .
а҆́ще въ чревошьѧдє́нїе влечетъ на́съ , то
пивто́мъ бо́ремѧ . а҆́ще напо́хоть ско́ктан҃їе при
но́ситъ на́мъ , терпѣ́нїѧ а҆́бїе вземше оу҃де
ржи́мъ чювствїе , и҃ а҆́бїе ѿбѣ́житъ ѿ на́съ .
а҆́ще нагнѣ́въ воздви́жетъ ны҃ , то҃ бѣ́ѡ ми́ромъ
воѡ҃ружи́мѧ . а҆́ще на҆́роветъ пригото́витъ ны҃ ,
кротость вопрїи́мемъ . а҆́ще не́навитъ раз
жжетъ ны҃ , то҃ любвѝ приѧ́тїи́мѧ . а҆́ще ли
на́чветъ повтрѣ́четъ ны҃ , оу҃ничиже́нїе пока́жемъ .
а҆́ще ли на славу҃ , и҃зможда́нїе а҆́бїе вопрїи́мемъ .
а҆́ще ли на величан҃їе вы́итъ ны҃ , гдне смире́нїе
напиоу҃е́мъ . а҆́ще зависти́ю на брата повтрѣ́четъ
ны҃ , то҃ порази́мъ ѿпаде́нїе каиново . а҆́ще ли
не́навистїю боретъ ны҃ , то҃ помя́немъ погибель
и҃ѳа́влю . а҆́ще наклеветоу҃ подви́гнетъ ны҃ , молча́
нїемъѧ ѡ҃гради́мъ . и҃ а҆́ще такѡ подвигнемѧ
и҃ ѡ҃гради́мѧ , и҃ противи́мѧ є҆моу҃ , бѣ́жи́тъ
и҃ не повстои́тъ , бл҃года́ти спосп҃ѣ́шьствоующи .
кѣ́рѹми и҃ми́те бра́тїе , а҆́кѡ є҆ли́кѡ вказа́хъ ва́мъ
храни́ти , всемоу҃ тому҃ повинен҃ъ є҆́смь а҆́зъ . но вы҃
чисти бо҃у҃дете , а҆́зъже ѡ҃скверне́нъ є҆́смь грѣ́хи҃ .

но пѫтцы́тева́ молю́ вы , не́кренняго ра́ди ва́шего
пока́нїа , и́менѐ и́скꙋпи́те . вѣ́рꙋ ми и́ ми́те
бра́тїе , я́ко ѥ́же глаго́лахъ ва́мъ , ничто́же вы́хранѧ
ѿ ни́хъ , но вы̀ сѣ́лѡ̀ храни́те мо́ѧ̀ словеса̀ . вѣ́рꙋю
бо вамъ непороченымъ ѡ́бретшїѧ , мнѣ́ же ѡ́ꙋ
жде́нꙋ бы́ти , понеже́ глю́ а́ нетворю̀ . нелѣ́ни́мсѧ
ѻ́ꙋ́бѡ ѡ́ всемъ вла́вле́нїи , нижѐ я́кѡ при́тчю мни́мъ
глемаѧ . небо̀ кромѣ́ пи́саннаго что̀ в҃ во́дныхъ
ни ло́жна же словеса̀ глемаѧ . боꙋ́дн же вѣ́мъ ѧ̀
при́ѧмши ѧ̀ ѥ́мѧ словесное , я́кѡ блаꙁѣ́ни Земли пло
приневѣти , ѻ́вомꙋ , л҃ , ѻ́вомꙋ , ѯ҃ , дрꙋгомꙋ же , ма
р҃ . да плоды вими оꙋкраси́вшегѧ возвели́те на
ѣ́да на́шего і҃а хр҃та , и́ тои́ са́мъ возвели́тъ
вас̀ въцр҃твїи своемъ , в҃ бесконе́чныѧ вѣ́ки .
Тогѡ́жде ст҃а́гѡ и́ преподо́бнагѡ ѻ́ц҃а на́шегѡ
ѐфре́ма , ѡ҃стра́сти спсовѣ .
Гꙋбѣ́ѧ глати ѧ̀зыкомъ , и́ косноꙋ́тнѣѧ стра́шнѣ́и по́вѣсти спсовѣ , стра́шнѡ бо ѥ́сть ѡ҃ сѐи глати .
бг҃ъ бо на́шъ днесь пре́данъ бы́сть , вро́ꙋки
гр҃ѣ́шникѡ́ и́ не чествивымъ человѣ́кѡмъ . что̀
ра́ди ѻ́ꙋ́бѡ пре́данъ бы́сть ст҃ы́и и́ нѣ́вы́и вла́ка ,
безгр҃ѣха́вы́и ; ничто́же бо согр҃ѣши́въ пре́данъ
бы́сть днесь . прїи́демъ и́ сꙋ́вѣ́димъ , что̀ ра́ди
пре́данъ бы́сть хр҃то́съ спсъ на́шъ ; на́съ ра́ди нече
стивыи пре́данъ бы́сть вла́ка . кто́ѧ ѻ́ꙋ́бѡ недивн ,

Сїѐ словѡчите́тѣѧ , на ст҃ы́ѧ хѐ ст҃рте́хъ гда на́шегѡ ра
ѣ́да хр҃та , повле́ блаже́нныѧ , и́ повле́ ѯ҃гѡ ѐѵ҃а́лїа .

слово мз

и кто́ не́ вла́вить҃ѣ ; рабо́мъ согрѣши́вшимъ , влка
пре́данъ бы́ти , да свободи́тъ ѿ смє́рти рабы̀
своѝ со грѣ́шшыѥ . сы́новє погибе́лнїи , ѝ ча́да
те́мная , тмо́ю ѝзы́дѹтъ гона́щїи сл҃нце ,
попали́ти вс҃ѣ є́диноу҃мъ часо́мъ ; видѣ́вше
влка дє́рзость ѝхъ всѣ́хъ , ѝ гнѣ́вное погна́
нїе , кро́тостїю ѝ вса́кою бл҃гостыне́ю , ѝ свое́ю
во́лею себѣ̀ преда́дѣ̀ въ роу́ки нечестивы́хъ .
ѝ связа́вше безъ́законнїи прє́чтаго влкѹ , рѹ
га́хѹ сѧ є́моу̀ , доважа́ющє є́го̀ , связа́вша
го кр҃пкаго ѹ̑зами нераз҃рѣши́мыми , ѝ
разрѣши́вшаго всѣ́ны ѿ ѹ̑зъ грѣхо́вныхъ .
ѝ въплє́тше вѣне́цъ свои́ терні́емъ , ѝже плодо
ви́тъ бы́ти виногра́дъ ѝюдє́йскїи , рѹга́ю
щесѧ є́моу̀ , ѝ ц҃рм҃ є́го̀ нарица́ющє , ѝ пле́
нѹша ті́и безъ́законнїи налицѣ̀ прє́чтагѡ влкѹ
є́гоже ѿ о҃чїю боа́тєм҃ коу́пнѡ всѣ̀ си́лы нєбны́ѧ ,
не терпя́щє сла́вы є́гѡ̀ . вѣ̀ паки ѡ҃бдержи́тъ
врце моѣ̀ , печа́лью же ѝ слє́зы , поразѹмѣ́вшѹ
всѣ́чевскихъ влкѹ та́кѡ во держи́ма , до важде
нїе́мъ ѝ оу҃ко́ренїе́мъ , ранами ѝ заплева́нїе́мъ
ѿ людє́й безъ́законныхъ , прїи́дѣ́те ѝ оу҃ви́
дите , ще́дроты ѝ зра́дныѧ сла́дкагѡ влки
къ рабо́мъ не во́лнымъ . раба̀ ѝмѣ́ѧше бл҃гопотре́
бна бра́шетвїи пи́щи . согрѣши́вшѹ же є́моу̀ ,

пр҃нбл҃зань бы́ть мѹ́чи́тели ⁘ ви́дѣвъ же бг҃ѣ
и҃ чл҃колюбивыи влка ⁘ пр҃немога́ющіа раба̀ ⁘ и҃ мило
ве́рдова ѡ҃не́мъ ⁘ себѣ̀ равта́ же бі҃е́нѹ бы́ти и҃мъ ⁘
ковхотѣ́хъ бра́тіе пр҃емолча́ти ⁘ и҃ зр҃а́дныѣ ра́
ди ѹ҃жасти ѹ҃мныѣ ⁘ и҃ па́ки ѹ҃бо́ахѣ ⁘ дав҃
не ѡ҃же́рг҃ѹ моегѡ̀ ра́ди молча́нїѣ бл҃года́ти ⁘ вп҃вѣвы ⁘
о҃ба́че вострахомъ гл҃ю ва́мъ бра́тїѥ ⁘ и҃ трепе́щѹтъ
ми ковти ⁘ е҃гда̀ помно́ѹ на́кѡ гдь на́шь
зи҃ждитель и҃ сод҃ѣ́тель е҃́сть вс҃ѣ́хъ ⁘ пред҃ка́ї҃
фю пред҃стои́тъ дне́вь ⁘ на́кѡ е҃ди́нъ ѡ҃ ѡ҃ѕѹ́
жде́ныхъ ⁘ и҃ е҃ди́нъ ѡ҃ влоу́гъ ѹ҃да́ри е҃го̀ в҃ ла
ви́тѹ ⁘ трепе́щетъ ми сре҃це ⁘ ї҃ѩ̀ вѩ̀ помы́шлѩ́
ющѹ ⁘ раб҃ъ вѣ́дитъ ⁘ влка же пред҃стои́тъ ⁘ и҃спо́лне
ный бе҃зако́нїѣ ⁘ ѡ҃вѣ́тъ да́стъ набе҃зг҃ѣ́шна
го ⁘ нбга̀ ѹ҃жасо́шавѩ ⁘ и҃ ѡ҃новани́ї҃ѣ потрясо́
шавѩ ⁘ а҃ггли и҃ а҃рхаггли вси ѹ҃бо́ѩшавѩ ⁘ гаврі҃и́лъ
и҃ миха́илъ лица́ свои́ѩ ⁘ вскры́ша вскры́лѣхъ ⁘ херѹвими
ѹ҃пр҃то́ла подколе́вы ⁘ съкрыва́хѹсѩ ⁘ серафи́ми
кры́лы свои́ми сражда́хѹсѩ в҃то́ѹ годи́нѹ ⁘ вню́же
вл҃ѹга̀ ка҃ї҃ѩ́фь ⁘ ѹ҃да́ри влкѹ̀ зала́нитѹ ⁘
влкѡ ѹ҃бѡ ⁘ стерпѣ́ша ѡ҃новани́ї҃ѣ земна́ѩ ⁘
трѹ́ѥтъ и҃ тре́петъ в҃ годи́нѹ тоу҃ ⁘ доваждени́ї҃ѣ влнѩ̀
помы́шлѩю и҃ трепе́щѹ ⁘ и҃ па́ки дерза́ю зр҃ѣ̀
долготерпѣ́нїѣ бл҃га́го влки ⁘ вѣ́бо ѹ҃до́вѣ моѝ
трепе́щѹтъ гл҃аго́лющѹ ми ⁘ а҃ще ѹ҃бѡ вод҃ѣ́тель

создавыи чл҃ка и҆ сперва, рукою ѿ персти заушенъ бысть творецъ. оубоимсѧ братїе, и҆ слышимъ сїѧ всѧ, какѡ сп҃съ насъ ради претерпѣ. рабе ѻ҆каѧнныи рцы, чесѡ ради заушилъ е҆си влдку. всѧкѡ бо раби е҆гда свободни бываютъ, заушаеми бываютъ, да получатъ свободу тлимую. ты же ѡ҆ ѻ҆каѧнне, свободителѧ всѣхъ безгрѣшнаго, безъ закона заушилъ е҆си, каковыѧ оубѡ мзды чаеши ѿ каїѧфы прїѧти, в заушенїѧ мѣстѡ. е҆да оубѡ нѣси слышалъ и҆ разумѣлъ, ꙗкѡ сн҃ъ е҆сть нб҃наго влдки. и҆ заушивыи влдку всѣхъ, бысть рабъ рабѡмъ, и҆ поношенїе и҆ мерзость, и҆ ѡ҆суженъ е҆сть присно ѻ҆гнемъ негасимымъ. велико чюдо ѡ҆братїе, видѣти кротость хрта влдки и҆ цр҃ѧ. заушенъ бо бывъ ѿ раба, разоумнѡ ѿвѣща, совсѧкою кротостїю и҆ говѣнїемъ. рабъ суровитсѧ, влдка же ѡ҆жидаетъ. рабъ гнѣваетсѧ, а҆ влдка бл҃женьствуетъ, ꙗ҆рости же е҆гѡ и҆ возмущенїю, въ часъ гнѣва кто постоитъ; бг҃ъ же нашъ все претерпѣ своею бл҃гостынею. кто оубѡ можетъ и҆зрещи твое долготерпѣнїе ѡ҆ влдко. приступите желаемїи любимицы к хрстови, и҆ моуще покаѧнїе и҆ желанїе к немоу. прїидите оубѡ и҆ видимъ, что бысть днесь,

вїѡ́нъ градъ дв҃довъ . вѣма авраа́мле любе́зное мое и́ и́збранное , что̀ водѣ́ла дне́вь , пре҃чтагѡ
клкв̀ смрти предаша , воднешнїй день хр҃то́съ
спсъ нашъ , рв҃ка́ма безъ́законными , на дре́вѣ
кр҃тѣмъ ѡ҃ставше́ бы́ти безъ́закона . Пр҃и́демъ
оу҃бѡ ни́нѣ вы̀ мы̀ , ѡ҃мы́емъ тѣ́ло слезами́ и́ во
здыха́нїемъ , а҃кѡ гдь нашъ цр҃ь влады
ки́ ра́ди нечестны́хъ смерти́ преданъ бы́ть .
кто́ ли внезапꙋ слы́ша , ѡ҃ко́ злюблѣнѣмъ
и́ ближнѣмъ оу҃мре́шемъ ; и́лѝ па́ки внеза́
пꙋ ви́дѣти того̀ любимаго мр҃тва , лежа́
ща пред о҃чи́ма любимаго е҃го̀ . ко и́ли
ще́ не ѡ҃мра́чѝ свѣ́тлое ви́дѣ́ніе е҃гѡ̀ . тогѡ́
бо ви́дѣвъ слнцѐ свѣ́тлоѐ в҃ вы́шнихъ , до ва
жде́нїе и҃мѣ́лгѡ вла́ки , на́дре́вѣ кр҃тѣмъ ,
и́ зми́внѝ лицѐ , и́ сокры̀ лꙋчѝ свое́ѧ свѣ́тлости ,
не́терпѧ̀ ви́дѣти дожде́нїѧ влчнѧ , и́ печа
лїю и́ тмо́ю самоѧ разлїѧ̀ . па́ки дхъ с҃ты́и
вы́и въ цр҃кви , ви́дѣвъ сна на́дре́вѣ кр҃тѣмъ ,
раздра́ завѣсꙋ цр҃ко́вныѧ красоты̀ , свы́ше
и́ до́долꙋ , и́ ви́дѣ́нїемъ голꙋби́ны а҃бїе и́ зы́де .
Вс҃ѧ̀ оу҃бѡ тва́рь бы́сть въ тра́сть и́ тре́петъ
а҃кѡже пострада̀ спсъ и҃мнны цр҃ь . мы́же грѣ́
шницы нерадимъ прине́шѡ , поне́же пре́данъ
бы́ть е҃ди́нъ безъ́грѣ́шны и́ , и́ смѣ́емъ всегда̀ .

влы́шащє стр҃ти сп҃совы и̑ дождє́нїм , пита́емь
всегда́ , и̑моу́щє всѧ́ко тщ҃а́нїє , є́же о̑дѣ́ѧ́нїє
оу́красити . солнце на́ небеси дождє́нїм ра́ди
влчнѧ , свою̀ свѣ́тлость вотмоу̀ прелїжѝ , да
мы̀ ви́дѧщє подо́бки боу́дємъ . влка на кр҃тѣ
тебѣ̀ ра́ди дождє́нїм пр҃їмъ , ты́ же ѕо́ка
жнне , ри́зами и̑ оу́крашє́ншимѧ , и̑ не трепе
щетълити сердце , и̑ не оу́жасє́тълитимѧ оу́мъ ,
сїѧ̀ стра́шнаѧ слы́ша . є̑ди́нъ безгрѣ́шный ,
тебѣ̀ ра́ди нечестивагѡ , смр҃ти пре́данъ бы
ть , дождє́нїємъ и̑ поношє́нїємъ , ты́ же
самъ глоу́мнѡ слы́ша сїѧ̀ всѧ̀ . подобаетъ же
слоу́хѹ всѧ́кому , и̑ стра́дѹ словє́сному , да блю
детъ всегда̀ своєго̀ па́стыра , и̑ желаетъ є̑го̀
пр҃нѡ , и̑ срамлѧетсѧ є̑го̀ . сегѡ̀ ра́ди стр҃ть по
стра́да̀ , безстрастныи влка , да не сѹ́бѡ кра́сн
тесѧ ри́зами тлѧ́мыми , нижѐ па́ки пи́щею ,
ни брашны людскими , но и̑ ноч҃ескими и̑ всѧ́кою
чистотою , оу́годити па́стырєви . не боу́дємъ по
добни и̑ю́дєшмъ , ꙗ́кѡ жестоцы и̑ не покорливи ,
ѿмє́щющесѧ всегда̀ бж҃твенныхъ бл҃гъ , и̑ до́бра
гѡ дѣ́ланїѧ є̑гѡ̀ . гдь вы́шнїи , а҃враа́ма ра́ди ,
и̑ завѣ́та є̑гѡ̀ дѣ́льма , терпѧ́ше и̑скони лю
дємъ сътропотнаѧ , сънебесѐ оу́бѡ ма́нѹ
дадѣ̀ и̑мъ ꙗ҃сти , ѥ́ін же не достои́нни сѹ́щє ,

но чесновитагѡ лоукꙋ желаахꙋ, брашна ѕло
смрадна. водꙋ паки даде имъ в пꙋстыни
сіи же втого мѣстѡ, оцетъ емоу даша, ѡбѣ
сивше его надревѣ. потщимсѧ оубѡ братіе,
дасѧ не ѡбрѧщемъ и юдеѡмъ причастници,
распеншимъ своего влдкꙋ и содѣтелѧ. оубои
мсѧ, всегда имѣюще пред очима стрть сп҃совꙋ,
поꙋчающесѧ плакатисѧ своихъ страстей. насъ
бо ради пострада безстрастныи, и единъ без
грѣшныи. что же мы ѡ семъ воздамы емоу
братіе. в немлем же себѣ, да некакѡ ѿ ве
ржемсѧ егѡ стртей. приступите всѧ чада
црковнаѧ, причастившесѧ крови чтнѣй и стѣй
пречтагѡ влдки. пріидите да поꙋчимсѧ гднимъ
страстемъ, сослезами и воздыханіемъ, разꙋ
мѣвающе въ страсѣ, и поꙋчающесѧ в трепетѣ,
глаголюще всебѣ, хртосъ сп҃съ нашъ, насъ
ради нечестивыхъ преданъ бысть. поꙋчисѧ бра
те что соуть ѧже слышиши, бг҃ъ безъгрѣ
шныи, сн҃ъ вышнѧгѡ, тебе ради преданъ бысть.
ѿверзи срце твое, и оувѣждь испытнѡ ѡ
стрти егѡ. и глаголи в себѣ, бг҃ъ безгрѣ
шныи днесь преданъ бысть. днесь поруганъ
бысть. днесь біемь бысть. днесь ѡплеванъ
бысть. днесь носилъ есть терновъ вѣнецъ.

днесь распятъ бысть небесныи агнецъ. да трепе
щетъ срдце твое, и оужаснется дша твоя. и
плачися всегда, в поученіи семъ стрсти влчни.
сладятъ бо слезы, и просвѣщаютъ дшя, по
учающяся хрстовымъ страстемъ всегда. такѡ
поучайся присно, слезы точа всегда, похва
ляюще влку ѡ стрстѣхъ егѡ, яже пострадалъ
есть тебе ради. и в день пришествія егѡ,
боудутъ ти слезы высота пресудищемъ егѡ.
с постражди и ты, поучаяся стрстемъ безстрстна
гѡ влки. претерпи напасти, и в печалѣхъ похва
ляй бга. блженъ бо есть члкъ, иже имѣетъ
пред очима влку небеснаго, и стрсти егѡ,
и распенъ себе ѿ всѣхъ стрстей земныхъ и печа
лей, и бысть подражатель своегѡ влки. сей есть
разумъ всѣмъ бголюбцемъ, егда подражатели
боудутъ влцѣ своемоу дѣлы блгими. види
шили ѿ члче, пречстаго влку на крстѣ виси
ма, и дерзаеши стыдяся, в пищи или и въ
смѣсѣ совершаеши лѣта, яже живеши на зе
мли, или невѣси ѡ ѡкаяние, якѡ слова
взыщетъ распныися гдь, ѡ всемъ семъ твоемъ
нерадѣніи. нн҃ѣ слыша и лѣнишися, питаяся
и кормя, и смѣяся непрестаннѡ. пріидет же днь
онъ великіи и страшныи, иже есть ѿ местенъ.

ѡ҆страсти сп҃совѣ

и҆ плакатисѧ и҆маши непрестаннѡ, и҆ возопїеши во о҆гни, ѿ немощи дꙋши твоеѧ. кланѧютисѧ влⷣко, бл҃гословлю тѧ бл҃же, молю тѧ ст҃ыи, припадаю ти чл҃колюбче, прославлѧю тѧ пречⷭ҇те, ꙗкѡ ты єдинороденъ єси влⷣка всѣхъ, и҆ єдинъ безгрѣшныи, мене ради грѣшнагѡ и҆ недостойнагѡ, смерти вкꙋсилъ єси, смерти же и҆ распѧтїѧ, да свободиши, и҆ и҆збавиши доушю грѣшничю, ѿ люты безъзаконїи. и҆ что ꙋбѡ воздамъ тебѣ ѡ҆семъ ѿ влⷣко. слава тебѣ чл҃колюбче, многихъ ради щедрѡтъ, и҆ милосердїѧ ради твоегѡ. слава тебѣ млⷭ҇тивыи. слава тебѣ долготерпѣливыи. слава тебѣ ѿпꙋстителю всѣхъ прегрѣшенїи. слава тебѣ съшедыи спасти дш҃ъ нашихъ. слава тебѣ воплотивыисѧ воꙋтробꙋ дв҃чю. слава тебѣ рожденсѧ. слава тебѣ ꙗтыи безъзаконными. слава тебѣ ѡ҆плеванныи. слава тебѣ заланитꙋ оу҆даренныи. слава тебѣ распѧтыи. слава тебѣ погребенныи. слава тебѣ воскрⷭ҇сыи. слава тебѣ проповѣдавыи. слава тебѣ оу҆вѣривыи оу҆ченики своѧ. слава тебѣ вознесыисѧ на небеса. слава тебѣ сѣдѧи со славою и҆ величествїемъ, ѡ҆десноую о҆ц҃а, и҆ паки грѧдыи со ст҃ыми а҆гг҃лы, сꙋдити хотѧ всѧкой дꙋши, ѿвергъшейсѧ ст҃ыѧ твоеѧ страсти, въ годинꙋ о҆кꙋ страшнꙋю и҆ трепетнꙋю,

Є҆гда҆ подвижатс҃а сі́лы нб҃ныя. є҆гда҆ прі́идꙋтъ
к҃ коу́пѣ а҃гглн и҃ архі́гглн, хер҃ꙋвими́ и҃ серафими́,
со́ стра́хомъ и҃ трепе́томъ великимъ, предъ҃ꙋстоа́тн
предъ҃сꙋдищемъ къ годи́нꙋ о҃ну. и҃ да покры́етъ
ма благода́ть твоѧ чл҃колю́бче, крилома свои́ма,
и҃ и҃зба́витъ доу́шю мою҆ ѿ страшнаго о҃гнѧ,
и҃ скрежета зꙋбнаго, и҃ тмы кромѣ́шнїѧ, и҃ пла́ча
вѣ́чнаго, да҃глю, и҃ бг҃ословлю҆ и҃ велича́ю тѧ.
сла́ва и҃ зко́лившемꙋ спасти҆ грѣ́шники, мно́ги
ми щедро́тами милосе́рдїѧ твоего҆, ны́нѣ и҃ при́
сно и҃ во вѣ́ки вѣ́кꙋмъ, а҃ми́нь.

Тогоже ѿ҃ца нашего҆ и҃ прпбнаго о҃́ца нашего҆ є҆фре́ма.
пов҃ѣсть ѡ҃ сто҃мъ а҃враа́мїи҆н.

Гра́тїе мо́ѧ, хощꙋ вамъ пов҃ѣ́дати житїе҆ добро҆
сло҃ми и҃ совершено́, моу́жа дивна и҃ совершенна, и҃же
начен҃ъ дѣ́ло добро҆ и҃ скончавъ, прославлен҃ъ бы́
сть. боꙋжествѧ напи́сати, дивное и҃ свѣ́тлое на
пи́сꙋнїе о҃́браза дѣ́тели є҆го҆. се́бо є҆́же житїе҆
добро҆ и҃ совершено́ моу́жа сего҆, а҃зъ же немощен҃ъ
е҆́смь и҃ гроу́бъ, и҃ є҆́же о҃́бразъ дѣ́тели є҆го҆, свѣ́
тлъ и҃ дивен҃ъ, широ́кеже мои҆ худи́ и҃ темни.
о҃́бче а҃́кѡ немощен҃ъ и҃ гроу́бъ, по́дробнꙋ глю,
немощно бо є҆́сть повѣ́дꙋвати доконе́чнаго пов҃ѣда
нїѧ, а҃́коже бы подоба́ло ка҃за́ти вамъ доволное,
а҃́ки ѡ҃́вторъ м҃ а҃враа́мїи҆н е҃, є҆́же бы́сть кл҃ѣ́та на́ша.

сіе҆ слово҆ чте́тсѧ м҃ца, о҃́кт҃а, въ к҃ѳ҃ дн҃ь.

пожи́ве бо на земли а҃гл҃ьскимъ житїе́мъ , втажа́
же терпѣ́нїе крѣ́пко , и҆ вподо́бленъ бы́вть нб҃нѣй
бл҃года́ти . поне́же ѿ ю҆ности ѡ҆чи́стивъ , цр҃кви
бы́ти вта́й ѡ дх҃а , и҆ ѡ҆чи́сти себѣ̀ вознра́ждъ бы́ти
вт҃ъ , да ѓ҆ели́тєм бг҃ъ вонь • Сей бл҃же́нныи
ны́нѣшнїи а҃враа́мїи , роди́телм и҆ма́ше бога́та
зѣлѡ̀ , любм́ста же є҆гѡ̀ па́че мт҃ре́ры , и҆ чл҃вѣ́каго
о҆́бы́чаѧ . и҆ ѡ҆бр҃ѹчи́ста є҆гѡ̀ ѿ дѣ́тска , чаѧще
предъвѣщ́а́ти є҆моу̀ въ҃ваноу̀ , но вей та́кѡ не
хотя́ше . ѿ ю҆ности бо въ҃ цр҃кви оу҃пражня́шесм ,
и҆ бж҃тве́ныхъ писа́нїи вла́дѣ́ти ѡ҆повлоу́шаше ,
и҆ поу҃ча́шесм в҃ни́хъ . роди́тели же є҆гѡ̀ ноу́жлста
бра́цѣ причасти́тисм , вей же самъ тогѡ̀ не хотя́
ше . мно́жицею же понѹ́ждаємѹ̀ є҆моу̀ бы́вшѹ и҃ма ,
и҃ко да пои́метъ жено́у̀ , и҆ не хотя̀ повину́см .
бы́въшю же бра́кѹ , и҆ въ҃ведмы́и де́нь , в҃ведшѹ
є҆моу̀ в҃ чертого́ѕѣ с҃ невѣ́стою , в҃ незапѹ и҃ко
вкѣ́тъ вои́м̀ въ҃ сръцы є҆гѡ̀ бл҃года́ть , и҆ вскочи́въ
и҃ здоиѹ , и҆ ѡ҆бразо́мъ наста́вленъ бы́ть вѣ́
та о҃ногѡ . є҆го́же въ҃ злѣ́дъ и҃ зше́дъ , и҆ зы́де
и҃ зграда поприщѹ̀ дво́ю въ҃ да́лѣ . и҆ ѡ҆бре́те хра́
мину пра́здноу , и҆ ѡ҆ше́дъ в҃ селе́м̀ вню̀ , въ҃ра́до
ст҃їю велико́ю , и҆ весе́лїемъ сръца сла́вм̀ бг҃а тоу̀ .
оу҃жасъ же бы́сть роди́телема є҆гѡ̀ , вознки ,
ѡ҆бы́вше , и҆ и҃ зше́дше и҃скаху в҃ сѧ́ду бл҃же́ннаго .

поднехъ же седминадесѧти, ѡбрѣтоша єго въ кѣлїи молѧщасѧ бг҃ови, и видѣвъше єго, оудивишасѧ. бл҃женныи же рече к нимъ, почто оудивлѧєтесѧ, но паче славите бг҃а чл҃колюбца, и избавльшаго мѧ сквернаго безъ законїѧ, и молите бг҃а за мѧ, да доконца понесоу бл҃гїи ѧремъ єго же сподобилъ мѧ єсть гдь прїѧти не достойнаго, и ѡставите мѧ, да пожившоу ми оугодно за любовь єгѡ, млрдоую волю єгѡ сотворити. Они же видѣвше непреклонное моужа, ѿвѣщавше, и рѣша, аминь. Онже молисѧ имъ, да не стоужаютъ ємоу приходѧще. И затворивъ двери, затворисѧ въ ноутрь, ѡставивъ дверцы малыѧ єдины, оудоуже пищю прїимаше. Просвѣтижесѧ помыслъ єгѡ бл҃годатїю, и преспѣѧше въ добромъ житїи, воздержанїемъ же многимъ, радость и веселїе стѧжа себѣ, славоуже и смиренїе, цѣломоудрїе и любовь. Слава же пронесесѧ ѡнемъ повсюдоу, и вси слышавъшїи прихождахоу видѣти єго, коупнѡ же и пользоу прїимахоу ѿ негѡ, дадебосѧ ємоу слово премоудрости, и разоума, и оутѣшенїѧ. Ибо ѡнемъ слышанїѧ слава, ѧкоже свѣтла свѣтила. Приключижесѧ оумрети родителема бл҃женнаго авраамїѧ, по десѧти лѣт ѿшествїѧ єгѡ.

wт҃ѧкнѣтаже є҆моу҆ стяжанїѧ многа , и҆ сла҂та
мнwго . wн҃же оу҆молѝ блиꙗика своегѡ нѣкоего
дроу҆га , є҆же раздаѧти тѣ нищимъ и҆ сирыимъ
ꙗкѡ дабы҆ не wт҃ѧвилъ мл҃твы . и҆такѡ сѡ
твор҃ь , пребы҆ть безпечали . вищевоже бѣ тща
нїе и҆ келнко блаженнагѡ , ꙗкѡ да непри́льпнетъ
оу҆мъ є҆гѡ , никацѣхъже земныхъ вещей .
и҆ сегѡ ради ничтоже несташа наземли , но то
кмѡ ризѹ є҆дин҃ѹ и҆ стихарь влаженъ и҆ wт҃па
ницѹже стяжа , внеи҆же вкѹшаꙗше . и҆ рогозин
ѹ , наней҆же почиваꙗше . повем҃же всемъ , стя
жа҆ смирен҃їе и҆ цѣломѹдрїе лишѣ чнемене , и҆ любо҂вь
ковѣмъ равнѹ . николиже богата паче ни҆ща
почтѣ , ничестїю кнѧ҆зѧ , княжен҃їе держащіа ,
новѣхъ вкоу҆пѣ равнѡ любѧ҆ и҆ чтѧше . не и҆
збираше бо налица чл҃кѡмъ , ни запрети҆ ни
комѹже жестостїю , рекше лютостїю ; но бѣ
слово є҆гѡ҆ растворено любо҂вїю и҆ сладостїю . кто҆
оу҆бѡ слышꙗ добрыи є҆гѡ҆ wт҃вѣтъ , и҆ ненасы
щаше҆м тогда҆ wт҃ сладости словесъ є҆гѡ҆ ; и҆ли
кто҆ зр҃ѧ лице҆ є҆гѡ҆ неневелѧшеѧ . вовсѧ же
лѣта и҆ночествѣ своегѡ҆ , не и҆змѣни҆ правила .
пѧтдесѧтъ бо лѣтъ и҆ночествова совершѣмъ при
лежанїемъ . многагѡ же ради ведшегнагѡ при
лѣжанїѧ , любо҂вь велик҃ѹ и҆мѧше къ бг҃ѹ .

та́ковѫ є́моу̀ вмѣ́вниша дніе́ тѝн вєѝ , ꙗ̀кѡ
ма́ло вре́мѧ , ѝ нена́вы́цѧ́шєѧ жи́тїѧ̀ ѝноче
вѣ́кагѡ . бѣ́ же въ ѡ̀кре́стныхъ бе́гєхъ гра́да вє́ль
ве́лика сѣ́лѡ̀ , вне́и̯же ба́хѹ вєѝ є̀ллини ,
ѿ ма́ла ѝ до ве́лика ѝхъ , ѝ нешѡбрѣ́тєѧ ничто́же ,
є́же ѡ̀врати́ти ѝхъ къ бгѹ̀ . ѝ мно́зѣмъ
поста́вленомъ бы́вшимъ пре́звитєршмъ ѝ дїа́ко
нѡмъ , ѝ є̀пⷭ́кпѡмъ сѹ́щымъ тоу̀ , ѝ ничто́же
неѡ́змо́же ѡ̀врати́ти ѝхъ ѿ ле́сти ѝ дольскїѧ̀ ,
но ѿ́хожда́хѹ вєѝ бе́зѡ́у̯спѣ́ха , немогѹ́ще те
рпѣ́ти ско́рби бываємыѧ̀ ѿ ни́хъ , ѝ гоне́нїю во
здви́жємомѹ ѝми немогѹ́ще противу̀ ста́ти .
ѝ мнѡ́жество чернє́цъ , є́диною ѝ двократы
ѿ вергѡ́шѧѧ ѝхъ , ѝ ничто́же прїѧ́ша , но то́кмѡ
є́ж паче тр҃ꙋдъ бе́зѡ́у̯спѣ́шенъ . Во є́ди́нъ же
ѿ дни́ѝ , вѣ́дѧщѹ є̀пⷭ́кпѹ̀ въклирѡ́мъ , ре́чѐ
кни́мъ є̀пⷭ́кпъ , бл҃же́ннаго помѧнѡ́у̯въ , ѩ́вѣмь
ѧ́зъ ви́дѣлъ вмо́ѧ̀ лѣ́та , ѡ̀ницева́го мо́у̯жа сове
ршє́на навсѧ́ко дѣ́ло бл҃го , ѝ ѡ́у̯кра́шенна вс҃ѧ́че
ѵ̀ки , ꙗ̀коже лю́битъ бг҃ъ , ꙗ̀коже госпо́дина а҃вра́а
мїѧ́ . ѿ вѣщѧ́шаѧ же клирѡ́сници ѝ рекѡ́ша є̀мо́у̯ ,
то́и̯ є́сть ра́бъ бж҃ї́ѝ ѝ совершє́нъ чернє́цъ . є̀пⷭ́пъ же
ре́чѐ кни́мъ , хощѹ̀ є́го̀ сѧ́ма поста́вити вѣ́си
о́ноѝ є̀ллини́сѣ́ѝ терпѣ́нїѧ во ра́ди ѝ любвѣ́ дѣ́
ла , не́кли возмо́жетъ ѧ̀ ѡ̀врати́ти къ бг҃ꙋ̀ .

И҃ ВОСТАВЪ А҃ЗЇЄ ТОУ҆ СЪ КЛИРОСОМЪ, ПРІ҃ИДЕ КНЕМОУ҆.
ПРИНЕДШИМЪ ЖЕ ИМЪ, И҃ ЦѢЛОВАВШЕМСѧ, НАЧА҃ТЪ
Є҃П҃ПЪ ГЛАТИ КЪНЕМОУ҆ Ѡ҃ ВЕСИ ѺНОЙ Є҃ЛИНСТѢЙ
И҃ МОЛѧШЕ Є҃ГѠ, ЯКѠ ДАБЫ ШЕЛЪ ТАМѠ. СЛЫША
ЖЕ Ѻ҃НЪ СЄ, И҃ СТѢЛѠ ПРИСКОРБЕНЪ БЫ҃СТЬ, И҃ РЕЧЕ КЪ
Є҃П҃ПУ, ПРОСТИ Мѧ Ѻ҃ЧЕ ПЛАКАТИСѧ ГРѢХЪ МОИХЪ,
А҃ЗЪ БО НЕМОЩЕН Є҃СМЬ И҃ ГРОУ҆БЪ НАВЕЩЬ СЇѦ. И҃ ПАКИ
РЕЧЕ К҃ НЕМОУ҆ Є҃П҃ПЪ, БЛГ҃ТИ РАДИ БЖ҃ЇѦ МОЩНѠТИ
Є҃СТЬ, ДАНЕ Ѡ҃БЛЄНИСѧ НАБЛГО҃Є ПОСЛОУ҆ШАНІЄ. И҃ Ѡ҃
ТВѢЩАВЪ БЛЖ҃ЕННЫИ РЕЧЕ, Ѡ҃СТАВИ МЇѦ ХОУ҆ДОСТЬ
МОЛЮСѧ ТВОЕЙ СТЫНИ, ЯКѠ ДАПЛАЧЮСѧ МОЕГѠ
СЛА. ГЛАГЪ Же К҃ НЕМОУ҆ Є҃П҃ПЪ, СЄ Ѡ҃СТАВИ Є҃ЙМИ
И҃ ЯЖЕ ВНЕ҃МЪ ВОЗ҃НЕНАВИ҃ДѢЛЪ Є҃СИ, ВНЕ҃МЪ РАСПА
ЛѦ Є҃СИ, ѺБАЧЕ ЇѦ ВСѦ НЕПРАВИЛЪ Є҃СИ, НО ПОСЛОУ҆
ШАНЇѦ НЕ И҃МАШИ, ВЛЮШАВЪ ЖЕ ЇѦ, ПРОВЛЕЗНЕѦ
СТѢЛѠ, И҃ РЕЧЕ, КТѠ Є҃СМЬ А҃ЗЪ ПЕСЪ ОУ҆МЕРЫИ,
И҃ ЧТО ЖИВОТЪ МОЙ, ЯКѠ ВНЦЕВАѦ ПОМЫСЛИЛЪ
Є҃СТЬ Ѡ҃МНѢ. Ѡ҃ТВѢЩА Є҃МОУ҆ Є҃П҃ПЪ, СЄ ЗДѢ ВѢДѦ
ВЕБЕ Є҃ДИНАГО СПАСЕШИ, ТАМОЖЕ БЛГ҃ТИ РАДИ БЖ҃ЇѦ,
МНОГИ И҃МАШИ СПАСТИ, И҃ Ѡ҃БРАТИТИ КЪ ЕГѠ. ПО
МЫСЛИ Ѡ҃ВѢБѢ, КАТИ МЗДА БОЛЬШИ Є҃СТЬ, Є҃ЖЕ
СПАСТИ ВЕБЕ Є҃ДИНАГО, И҃ЛИ Ѻ҃НА, Є҃ЖЕ СЪ СОБОЮ МНО
ЖАЙШОУ҆Ю ДРОУ҆ЖИНОУ҆; БЛЖ҃ЕННЫИ ЖЕ ПЛАЧА РЕЧЕ,
ВОЛѦ БЖ҃ЇѦ ДА БОУ҆ДЕТЪ, ПРОЧЕЕ ЖЕ ПОСЛОУ҆ШАНІЄМ РАДИ
ТВОЕГѠ, ДАНДОУ҆ А҃ЗЪ. И҃ВѢДЪ Є҃ГѠ И҃ЕКѢЛІЙ БОЖЪ,

к̀ведѐ ѝ вогра́дъ ѝстѝвъ є̀го̀ , повла̀ ѝ ѷра́
дова́тїю вели́кою , ѝспѣлѝ ро́мъ • блаже́ннѣйше же на
пу́тѝ моля́шеся къ бг҃у гл҃ , чл҃колю́бче бл҃гі́н
ви́жди не́мощь мою̀ , ѝ повлѝ бл҃года́ть твою̀
напомощь мнѣ , да просла́вит҃ся прест҃о́е ѝмя
твоѐ . ѝ прише́дъ вѣсь , ѝ ви́дѣвъ а̀ ѡ̀бде
ржи́мы волшве́нїемъ ѝ дола́ѹжебнымъ , ѝ повто
на́въ вопла́кася . воздви́гъ же о̓́чи своѝ на не́бо , ѝ
речѐ , є̀ди́нѣйшїи безгрѣ́хъ̀ , непре́зри дѣ́лъ рѹкоу̀
твоею̀ . ѝ потщи́ся , повла̀ вогра да ѡ̀ ѡ̀ста́вшагѡ
ѝмѣ́нїя посла́ть є̀моу̀ бли́жнїй дроу́гъ є̀гѡ̀ . нѣ́я̀
прїи́мъ , вмали́хъ днє́хъ созда̀ цр҃ковь , ѝ оу̓кра
си́въ ю̀ а̀́кѡ неѣ́ствѹ доброу̀ . ѝ донелѣ́же зи
ждема бѣ цр҃кви , прихождаа́ше бл҃женныѝ ѝ мо
ля́шеся бг҃ѹ повреди́ти ѝдѡлъ , не гл҃ ни к комѹ́
же сло́ва . ѝ пововерше́нїи цр҃ко́вномъ , принесе́
тоу̀ мл҃твѹ гдѣви со мно́гими слезами , моля̀
щеся бг҃ови , ѝ гла́ше , соберѝ гди лю́ди разсточе́
нныя̀ , ѝ введи́ а̀ вцр҃ковь свою̀ , ѝ просвѣтѝ о̓́чи сва̀
оумна́я̀ ѝхъ , є̀же познати тя̀ є̀динаго бл҃га
ѝ чл҃колю́бца бг҃а . ѝ мл҃твѹ ѡ̀конча́въ ѝзы́де ѝз
цр҃кве , ѝ ѡ̀проверже тре́бище ѝхъ , ѝ бо́ги ѝхъ
сокрѹшѝ • о̓́ниже ви́дѣвше бы́вшее , а̀́кѡ звѣ́
рїе дивїи оу̓́стремишася на́нь , ѝ бїю́ще ѝзго́наша
є̀го̀ во́нъ ѝз вси . о̓́ниже ноще́ю возвративша ,

и҆ вни́де тоу̀ па́ки. и҆ вше́дъ въ цр҃ковь с҆ пла́
чемъ и҆ во́племъ, моля́шеся бг҃ови, да бы́ша спа
сли́ся. оу҆тру́же бы́вшу ѡ҆брѣто́ша є҆го̀ мо
ля́щася, и҆ оу҆жа́сни бы́вше. прихожда́ху же по
вся̀ днѝ въ цр҃ковь не намл҃тву, но ви́дѣти до
бро́ты зда́нїя и҆ красоты̀ є҆я̀. тѣ́мже бл҃же́
ннїи нача́тъ моли́тися, я҆кѡ да бы́ша позна́ли
бг҃а, о҆ни́же дреко́лїемъ я҆кѡ ка́мень бездоу́
шенъ бїя́ху є҆го̀, и҆ пове́ргше є҆го̀ завы́ю
влеча́ху и҆ и҆з́веси. возложи́вше же и҆ ка́ме
нїе на́нь, мнѣ́вше є҆го̀ оу҆ме́рша, и҆ ѡ҆ста́вльше
є҆лѣ жи́ва, и҆ ѿидо́ша. Полу́нощи же бы́вши,
прїи́де в҆ве́сь, и҆ воздохноу́въ пла́кася ѕѣлѡ̀,
и҆ речѐ, почто̀ вл҃ко презрѣ́лъ є҆сѝ сле́зы моя̀
и҆ смире́нїе моѐ, и҆ почто̀ ѿвратилъ є҆сѝ лицѐ твоѐ
ѿ менѐ, и҆ презрѣ́лъ є҆сѝ дѣ́ла ру́коу твое́ю;
и҆ нн҃ѣ вл҃ко при́зри нараба̀ твоего̀, и҆ оу҆слы́ши
мл҃тву мою̀ и҆ оу҆крѣпи́ мя, и҆ ѿрѣшѝ рабы̀
твоя̀ ѿ оу҆зъ дїя́волих, и҆ да́ждь и҆мъ свѣ́дѣти
тебѐ є҆ди́наго и҆стиннаго бг҃а, я҆кѡ нѣ́сть и҆но́го
ра́звѣ тебѐ. и҆ воста́въ по мл҃твѣ вни́де в҆ве́сь.
и҆ вше́дъ въ цр҃ковь стоя́ше, поя̀, и҆ мл҃тву тво
ря̀. па́ки же бы́вши оу҆трени, и҆ прише́дше ви́дѣ
ша є҆го̀, и҆ оу҆жа́сни бы́вше, наволшве́нїе прекло
ни́шася, сѹро́вїи не мл҃тивїи, и҆ неи҆моу́ще щедро̀,

моучиша его безмилостивно. и паки оужемъ по
верьгше его завыю, влечахутъ и по обычаю.
и сице оубо стражда яко твердыи камень,
оутверженыи вѣрою, до трїехъ лѣтъ терпя,
всицевыхъ страстехъ и бѣдахъ, бїемь, гонимь
влачимь, и каменїемъ побиваемь, алча и жажда.
ѡ всѣхъ же сихъ приключившихся емоу, не
прогнѣвася на ня, ни поропта, ни наглодушенъ
бысть. неоуны терпя, но паче приложися
к любви и желанїю ихъ, моля я и наказоуя и кро
тя. старцы ихъ аки оца наказоуя, юны
яже яко братїю, дѣти же яко чада, по
дражаемь и поругаемь ѿ нихъ. воедин же день
собрашася вси в коупѣ, живоущїи в веси той
ѿ мала и до велика ихъ, оужасни бывше.
Иначаша глати к себѣ, видѣсте ли великое те
рпѣнїе моужа сего. видѣсте ли неизглаголанную
его любовь к намъ, яко в великихъ страстехъ
и ѕлобахъ, яже мы сотворихомъ емоу, не
ѿступи ѿсюду, и никомуже насъ нерече ѕла
слова, ниже ѿвратися ѿ насъ. но с радо
стїю великою терпяше сїя вся. наживотъ бо
паче намъ бгомъ посланъ есть, якоже глстъ
црство и рай, ѿместїе же и воздание, небы сице
ѿ насъ терпѣлъ ѕла. но и боги наша вся

сокрꙋшилъ є҆сть. и҆ немогоша є҆гѡ̀ ѡ҆ѕлобити, но воистиннꙋ рабъ є҆сть живагѡ бг҃а, и҆ всѧ̀ реченнаѧ и҆мъ и҆стинна соу҆ть, но прїидите вѣрꙋемъ проповѣдаемомꙋ и҆мъ бг҃ꙋ. и҆ сицѐ всѝ оу҆стремишасѧ є҆динодꙋшно въ цр҃ковь, вопїюще и҆ глаголюще, слава небесномꙋ бг҃ꙋ пославшемꙋ раба̀ своего̀, да ны̀ спасетъ ѿ лести дїѧволи. Бл҃женныиже видѣвъ ѧ҆, и҆ возрадовасѧ радостїю великою ѕѣлѡ̀, и҆ бысть лицѐ є҆гѡ̀ ꙗ҆кѡ свѣтъ оу҆тренїи. ѿверзъ же оу҆ста̀ своѧ̀, и҆ речѐ книмъ, ѻ҆ц҃ы̀ моѝ и҆ братїѧ моѧ̀, и҆ чада, прїидите дадимъ бг҃ови славꙋ, просвѣтившемꙋ ѻ҆чи ваши срдчнїи є҆же познати є҆го̀, и҆ возмете знаменїе животное, дасѧ̀ ѡ҆чистите ѿ и҆дольскїѧ нечистоты̀. и҆ вѣрꙋйте живомꙋ бг҃ꙋ ѿ всеѧ̀ дш҃ѝ, ꙗ҆кѡ бг҃ъ є҆сть творецъ небꙋ и҆ землѝ, и҆ всемоу̀ є҆же на нéй, безначаленъ и҆ несказаненъ, и҆ непостижимъ, свѣтодавецъ, чл҃колюбецъ. страшенъ бл҃гъ гдь. и҆ въ сн҃а є҆гѡ̀ є҆диночадаго вѣрꙋите, є҆же є҆сть премоу҆дрость є҆гѡ̀ и҆ сила и҆ волѧ. и҆ въ прест҃ыи є҆гѡ̀ дх҃ъ ѡ҆живлѧющь всѧческаѧ, и҆ вѣровавше полꙋчитѐ небеснꙋю жизнь. ѿвѣщавше же всѝ и҆ рекоша, є҆й ѻ҆ч҃е нашъ, и҆ наставниче животꙋ̀ нашемꙋ, ꙗ҆коже гл҃еши и҆ оу҆чиши ны, такѡ вѣрꙋемъ и҆ творимъ.

нáчіе пріи́мъ а҃ блаженныи , и҃ кр҃ти а҃ бо́и҃мъ
о҃ц҃а и҃ сна и҃ ст҃а́гѡ дха҃ ѿмала и҃ до велика и҃хъ ,
а҃кѡ ты́сѧщю доу҃шъ . и҃ по вс҃ѣ дни тга́ше и҃мъ
бж҃їѧ книги , оу҃ча и҃хъ глаголѧ а҃же ѡ҃ цр҃твїи
небе́снѣмъ . и҃ а҃же ѡ҃ра҃ню , и҃ ѡ҃ родѣ́твѣ о҃гне
нѣмъ , и҃ ѡ҃ пра́вдѣ , и҃ ѡ҃ вѣ́рѣ и҃ ѡ҃ любви . о҃ни́
же а҃кѡ землѧ добра҃ и҃ дѣ́лателна добр҃ , пр҃іе́
млющаѧ сѣ́мѧ добр҃ , и҃ подаю́щи плод҃ , о҃во
сто́ , о҃во же шестьдесѧт҃ , и҃ о҃во тридесѧт҃ ,
и҃ та́кѡ вѣлѣпны́мъ тщанїе́мъ и҃ прилѣ́жанїе́мъ ,
оу҃ченїѧ є҃гѡ҃ вла́дѣти послоу́шающе , и҃ словесе́мъ
є҃гѡ҃ повиноу́ющисѧ . и҃ а҃гл҃ъ бж҃їи бы́ст҃ пред҃ о҃чи́
ма и҃хъ . и҃ а҃кѡ воз҃ъ привѧ́занъ , та́кѡ любы҃
и҃хъ привѧ́зана бы́ти кнемоу҃ , и҃ оу҃мъ и҃хъ плѣне́нъ
бы́ти оу҃ченїе́мъ є҃гѡ҃ . лѣ́т҃ѣ же вс҃ѣ блаже́нныи
вни́ми вотборн҃ , повѣ́рованїи и҃хъ , оу҃чѧ и҃хъ
слове́сн҃ бж҃їю нощь и҃ днь не преста́ше . тѣ́мже
ви́дѣвъ и҃хъ , є҃же къ бг҃ѹ тщанїе и҃ мѣ́рѹ , и҃
тве́рдѹ вѣ́рѹ и҃хъ , и҃ а҃же кнемоу҃ любы҃ бо́ше
ѡ҃ них҃ , чест҃ъ же и҃ слава , и҃ оу҃бо́вѣ . є҃да
ка́кѡ пон҃ѹ́жденъ боу҃детъ нарѹ́шенїе черне́ческа
гѡ правила , да никакоѥ́же вещи привѧ́занъ боу҃
детъ оу҃мъ є҃гѡ҃ печа́лми земны́хъ вещен҃ . востаю́же
нощїи , помолѝвѣ бг҃ови , и҃ рече́ , є҃ди́ныи бѣ
зго́рѣхъ , є҃ди́ныи вте́ наѣ́тыхъ почива́ми ,

повѣсть ѡ ст҃ѣмъ авраамїи

и єдиныи чл҃колюбче, и млрдыи влко, просвѣти
выи очеса мысли ихъ, и ѿрѣшивъ ихъ ѿ лести
идольскїѧ, и даровавъ имъ твое разумѣнїе, до
конца соблюди ѧ, и сохрани влко, и заступи до
брое се стадо твое, єже стѧжа многимъ си чл҃ко
любїемъ, и ѡгради ѧ ѡплотомъ блгти твоеѧ,
и просвѣти всегда сердца ихъ, да угодна ѧти сове
ршивше, сподобѧтсѧ нбномꙋ ти цртвїю и житїю.
и мене недостойнаго и немощнаго заступи, и не
вмѣними сего въ грѣхъ. ты бо просвѣти всѧ
свѣдыи, ꙗкѡ тебе люблю, и тѧ гоню. и скончавъ же
молитвꙋ, и пришедъ знаменавъсѧ знаменїемъ лаю
крстнымъ трищи, и ѿиде тай в другое мѣсто,
и скрысѧ ѿ нихъ. оутрꙋ же бывшꙋ, по обычаю
ихъ прїидоша, и искахꙋ єго, и не ѡбрѣтоша,
дивишасѧ, и ꙗкѡ овцы погꙋблени хождахꙋ,
и искахꙋ своего пастырѧ, и сослезами призывахꙋ
имѧ єгѡ. єгда же поискавше єго всюдꙋ, и не
ѡбрѣтоша єго, ѕѣлѡ печални быша. и абїе
шедше къ єпкпꙋ, повѣдаша бывшее. Слышавъ
же онъ печаленъ бывъ, и со многимъ тщани
емъ посла многи по всюдꙋ, на взысканїе блженна
гѡ, на и паче слезъ ради и моленїѧ стада єгѡ.
ꙗкоже бо камень честныи взысканъ бывъ,
и не ѡбрѣтенъ бысть тѣми посланными.

рка

и прише́дшимъ безъ оу́спѣха . Епи́скопъ же въ
кли́росомъ прише́дъ въ вѣсь , моля́шеся ѡ҃ слове
вѝ живо́тнѣмъ , и ѡ҃ни́хъ поста́ви пре́звите
четы́ , и дїа́коны , и оу́подїа́коны . и а҃нагно́
цы́ вты́ , вѝ оу́бѡ бѣ́ша оу́тверже́нни въ вѣ́рѣ и
любо́вь хр҃то́вѹ . слы́шавъ же ѥ҆́мѹ вѝ блаже́
нныи , порадова́ся зѣ́лѡ , и прослави́ бга́ ,
и рече́ , что́ти воздам̀ сѡ́лкѡ мо́и́ благі́н ,
зава́ ѧ҆́же воздалъ є҆́зѝ мнѣ̀ . посла́нїа
и сла́влю тво́е смотре́нїе . и та́кѡ помо́лнкся ,
ра́дѹ ся и҆́де въ кѣ́лїю свою́ и҆́дѣ́же бѣ́ прежде .
сотво́ри́ же и҆́нѹ кѣ́лїю ма́лѹ вни́ѣ оу́дѹ пе́рвыа ,
и внѹтрь є҆ѧ̀ затво́ри ся радо́стїю вели́кою срца
своегѡ , и҆ две́ри загради́въ , сѡ чю́до любе́зни
цы , и҆спо́лнь вни похва́лы и҆ сла́вы , а҃́кѡ сице
вы́и , въ столи́цѣ́хъ скорбѣ́хъ а҃́же ви́дѣвъ
и҆́ме и҆зъмѣ́нѝ пра́вила и҆́ночества своегѡ , нижѐ
оу́клони́ ся ѡ҃ни́хъ , ни нашоу́є , ни ка́дѣвно ,
сла́ва и҆ велелѣ́пїе бгѹ̀ даровавъ́шѹ є҆́мѹ̀ то
лі́ко терпѣ́нїе . ви́дѣвъ же оу́бѡ сїѐ вата
на , и҆́же и҆́коні бѣ́ ненавидя́ и добра̀ и҆ человѣ́
коненави́дець , а҃́кѡ въ та́ковы́хъ скорбѣ́хъ
а҃́же наневѣ̀ є҆́мѹ̀ въ вѣ́ви , и҆ невозмо́же є҆́гѡ̀
прогна́ти , нижѐ во́зни́нїе є҆́гѡ̀ и҆зложи́ти , ни мы́
сли є҆́гѡ̀ ѡ҃лѹчи́ти ѡ҃ бга́ , но а҃́кѡ сла́то вѣщѝ ,

повѣсть ѡ ѳ҃тцѣ авраамѣи

паче просвѣтився и прославився . и намно́жаншее
терпѣніе и любо́вь и прилѣжа́ніе предъспѣ́ше є҆же
въ҃ кг҃ѵ . разгнѣвавжеся и разъярѣвъ
сѣлѡ҆ келми́ дїа́волъ на блаже́ннаго авраа
мїа , и҆ прїи́де въ привидѣ́нїемъ кнемоу҆ , да по
не́ такѡ ѹ҆страши́въ прелести́тъ є҆го́ . и҆ я҆кѡ
вто́ра́ше бла́женныи в҃ полу́ночи по́ , и҆ внезаа́
пу҆ свѣ́тъ вои́ хо́лнечныи в҃хи́зинъ є҆гѡ҆ , и҆
гла́съ слы́шашеся я҆кѡ ѿ҃ мно́жества глаго́лющь ,
бла́же́нъ є҆си́ , бла́же́нъ є҆си́ гдн авраа́мїе , такѡ
бла́же́нъ є҆си́ , я҆кѡ никто́же ѡ҆бра́тивъ такѡ вове
ршѣ́нъ , я҆коже ты́ во вѣ́хъ неправле́нїихъ мои́хъ .
никто́же въ чл҃цѣ́хъ соверши́ , вся́ко́ю воли мое́ю
я҆коже ты́ , и҆ вегѡ҆ ра́ди бла́же́нъ є҆си́ . а҆ї́е же
бла́же́ныи разумѣ́въ лѣ́ть непрїи́знен҃ь
во́зне́съ гла́съ свои́ рече́ , тма́ твоя́ стобо́ю да бу҆
детъ в҃ погибель , ѡ҆ неполнь сыи́ лѣти́ и҆ поги
бели . а҆зъ бо чл҃къ є҆смь грѣ́шенъ . и҆ мѣ́ню же бла́го
да́ть бга моегѡ҆ , ѹ҆пова́нїе и҆ по́мощь , небою́ся
ѹ҆бѡ тебе , ниже ѹ҆стра́шатъ мене́ прещенїя твоего҆ѡ҆
привидѣ́нїя . ствна́ бо непобѣди́мая є҆сть
лнъ , и҆ма тогѡ҆ сна моегѡ҆ їа҃ хр҃та , є҆го́же
во҃ заповѣдехъ . и҆менемъ є҆гѡ҆ запрещаютн пѣ́ нечи
стыи прешѣ́ствїе . и҆ а҆ї́е я҆кѡ дымъ и҆сче
зе҃ . бла́женныи же с҃ прилѣжа́нїемъ мно́гимъ ,

безсмущенїѧ бл҃гослови бг҃а, ꙗкѡ невидѣ
привидѣнїѧ. Паки же по днехъ малѣхъ, моля
сѣки щусѧ бл҃женному нощїю, сатана же бартꙋ де
рꙋ ржа, начатъ прокоповати кѣлїю егѡ. И ꙗкѡ
мнѣти прокопаннѣ быти, возопи гласомъ
и рече, потщитесѧ дроузи мои потщитесѧ,
скорѡ вшедше оудавите и. Рече же бл҃женныи
ѱл҃ом кнемоу, вси ꙗзыцы ѡбыдоша мѧ, и именемъ
рз҃і гд҃нимъ противлѧхсѧ имъ. И абїе исчезе, и хи
зина егѡ бѣ всѧ цѣла. И паки по днехъ ма
лѣхъ поѧше в полꙋнощи, видѣ рогозинꙋ
свою на ней же стоѧше поѧ, палѧщю велїимъ
пламенемъ, и наступивъ на пламень рече,
на аспидꙋ и василиска наступлю, и попороу лва
и ѕмїѧ, и всю силꙋ вражїю, имене ради бг҃а
моегѡ і҃са хр҃та помогающаго ми. Бѣжаже сата
на, и вопїѧаше велїимъ гласомъ мерзскїи, и ре
че, азъ тѧ побѣждоу ѕлообразне, ѡбрѣлъ
бо есмь хитрость противꙋ твоемоу не раждению.
Воедин же ѿ днїй паки, егда вкꙋшааше бл҃же
ныи, вшедъ в кѣлїю егѡ образомъ юноше
скимъ, и приближивсѧ порꙋтити хотѧ ѡпа
ницꙋ егѡ. Онъ же разꙋмѣвъ держаше ю,
и вкꙋшааше ничтоже оубоѧвсѧ. Воставъ же
паки предстоѧше емоу. И поставль паки

повѣсть ѡ ст҃ѣмъ авраамїи

свѣтило, и свѣщю горящю на немъ, и начатъ
пѣти велїимъ гласомъ, глаголя, блажени не ѱ҃лом
порочнїи въ поуть ходящїи въ законѣ гд҃ни. рн҃і
и дондеже рече ѱаломъ доконца, не ѿвѣща емоу
донели же в куси. по вкушенїи же знаменавъ
ся, и рече к немоу, все нечистыи и преокаянне,
и немощне и страшливе, аще оубо вѣси яко
бл҃жени соуть, то почто стужаеши имъ. ибо
бл҃жени соуть и треблажени, вси надѣющїися
на бг҃а, и боящїися его ѿ всея дш҃и. ѿвѣ
щавъ же дїаволъ, и рече, стужаю имъ да побѣ
ждоу я, и соблазнъ сотворю имъ, ѿ всякого
дѣла бл҃га. рече же к немоу бл҃женныи, не боу
ди добра тебѣ проклятыи, да ты кому ѿ боя
щихся бг҃а ѡдолѣеши, или соблазниши, по
бѣждаеши же подобныя тебѣ, ѿ ступивъша
ѿ бг҃а своею волею, тѣхъ прельщаеши и побѣ
ждаеши, яко бг҃а нѣсть в нихъ. ѿ любящихъ
же бг҃а тако исчезнеши, яко дымъ ѿ вѣтра.
единабо мл҃тва ихъ со слезами тако тя же
нетъ, яко женетъ вѣтръ праха. живъ гд҃ь
сыи, и бл҃гословенъ вовѣки, похвала моя,
не боюся оубо тебе, аще и все лѣто стоиши
тоу, или болѣ, ниже воли твоея сотворю
все нечистыи. не раждоу оубо тако.

ꙗ҆коже кто҆ не радѝтъ ѡ҆пе҃тъ є҆дѝномъ вокрꙋше
нѣ҃. є҃ѩже бл҃же҃нномꙋ рекшꙋ, а҆бїе о҆нъ нечезѐ.
и҆ пакѝ попа҃тихъ днѝй, є҆гда҆ сконча҃ваше бл҃же҃
нныи пѣ҃нїе полꙋно҃щное, прїи҆де врагъ съ при
вндѣ҃нїемъ наро҃да мно҃га. и҆ возѣ҃гоша є҃же
мнѣ҃ти накѣ҃лїю є҆гѡ҆ оу҆же, и҆ влекоу҃ще вопїа҃хꙋ
къвѣ҃ть, въвѣ҃рземъ ю҆ въро҃въ. видѣ҃въже а҃
ѱло҃ бл҃же҃нныи, рече҆, ѡ҆бы҃доша мѧ а҃кѡ пче҃лы
рз҃і вѡ҃тъ, и҆ разгорѣ҃шаѧ а҃кѡ о҃гнь въ те҃рнїи, и҆
и҃менемъ гдни҃мъ противлаѧ҃хѧ и҃мъ. и҆ возо
пи҃въ сатана҆, и҆ рече҆, не вѣ҃дѣ оу҆бѡ прочіе
что҆ сотвори҃ти. вѐ оу҆же вмѧ҃чески побѣ҃дилъ мѧ
є҃сѝ, и҆ нꙋ҆ мою҆ низложи҃лъ є҃сѝ не радѧ҆ ѡ҆мнѣ҃,
но а҆зъ тебе҆ не имамъ ѡ҆ставити, дондеже
ѡ҆долѣ҃въ смирю҃тѧ. бл҃же҃ныи же ѡ҆вѣщаѧ҃въ
кнемоу҃, и҆ рече҆, про҃клѧтъ ты҆ бꙋ҆ди, и҆ вся҆ дѣ҃ла
твоѧ҆ нечи҃сте. сла҃важе и҆ покланѧ҃нїе на҃шемꙋ
є҆дцѣ҃ є҃дино҃мꙋ вто҃мꙋ бгꙋ, творѧ҃щемꙋ тѧ҆
попра҃нꙋ быти на҃ми лю҃бящими є҃гѡ҆, и҆ по҃рꙋга
нꙋ. оу҆вѣ҃ждь ны҃нѣ о҃каѧ҃нне и҆ безъ҆стꙋ҃дне,
а҃кѡ мы҆ не боимѣ҃ тебе҆, ни привидѣ҃нїи тво
и҃хъ. По времен҃ѣ҃хъже дово҃лныхъ, побѣ҃дивъ
ѧ҃ бл҃же҃ннымъ въ разли҃чныхъ привидѣ҃нїи҃хъ, и҆ во
лшебе҃нїи҃хъ, но ниже҆ вожа҃ждꙋ возмо҃же
вобрѧщи҆ твѐрдаго по҃мысла, но па҃че набо҃льшее

прилѣжанїе и любовь, юже имѣяше къ бг҃у по
двизаше и. ибо возлюбивъ бг҃а ѿ всея дш҃и,
и потщавсѧ житїемъ тацѣмъ пожити, еже
сподобитисѧ блгⷣти егѡ, и сегѡ ради не возмо
же дїаволъ вредити его. терпѣливо же толкноу,
дасѧ ѿверзетъ емоу сокровище бж҃їѧ блгода
ти. и ꙗкѡ ѿверзесѧ емоу, въшедъ ѡбрѣте
три камени честны, вѣру, любовь, оупо
ванїе, и тѣми оукрасивъ совершеныѧ дѣтели,
и съплете же многоцѣненъ вѣнецъ, и принесе
къ цр҃ю цр҃ствующимъ. кто бо такѡ бг҃а возъ
люби ѿ срⷣца, и ближнѧго ꙗкѡ и себе. и кто
сице милостивъ и милосердъ бысть, ꙗкоже сей
бл҃женныи авраамїи. ѡкоторомъже ли мнисѣ
слышавъ ꙗкѡ добрѣ живетъ, не помолисѧ
бг҃у ѡнемъ, дабы сохраненъ былъ ѿ дїаволи
сѣти, и совершилъ бы теченїе свое непорочно,
или ѡкоемъ грѣшницѣ нечестивѣмъ слы
шавъ, и со слезами не помолисѧ бг҃ови, дабы
спасенъ бывъ любимици. вовсѧ бо лѣта иноче
ства егѡ, не прейде день егѡ безслезъ, ни
помаза оустноу своею на смѣхъ, но еже точїю
доѡсклабленїѧ. не приближи тѣлѣ своемъ масла
древѧнагѡ. ниже оумы лица своего ни ногу водою,

но та́кѡ бѣ́ а҃кѡ побѣ́ди дни оу҃мира́ю . Сѣ́чю до
бра́тїе , вѣ́чю дне́мъ бо є҃гѡ̀ воздержа́нїи , и҃ во
мно́зѣмъ є҃гѡ̀ бдѣ́нїи , и҃ плачи , и҃ на землѝ
лега́нїи тѣ́ла є҃гѡ̀ , а҃кѡ не трꙋдя́ше николи́
же , ни поболѣ́же , ни оу҃ны̀ , но а҃коже кто̀
а҃лча и҃ жажда , та́кѡ желаше и҃ жада́ше мы́сль
є҃гѡ̀ , и҃ не навы́тающа ѿ влада́ти и҃ноческїа .
бѣ́ же ви́дѣнїе є҃гѡ̀ а҃кѡ цвѣ́тъ , и҃ тѣ́ломъ
оу҃бѡ кро́покъ та́кожде , бл҃года́ть бо бж҃їа ю҃же
воз҃любѝ , вѣ́лившаго вонь , проѕѣтѣва́ше тѣ́ло
є҃гѡ̀ , и҃ весела́ше сре́це є҃гѡ̀ . но и҃ взо́ромъ и҃но
ческимъ та́ковъ бѣ́ свѣ́телъ лице́мъ , а҃кѡ
никола́же є҃го̀ мнѣ́ти и҃ноче́ствовавша . и҃ но же
смотре́нїе бж҃їе бѣ́ нане́мъ , а҃кѡ в҃ патдеса́ть лѣ́тъ
и҃ноче́ства є҃гѡ̀ , послу́жиша є҃моу̀ бла́жныа
ри́зы , а҃же ношла́ше . Хощꙋ́ же вы̀ любе́зници
моѝ , и҃ нну́ дивну́ ве́щь повѣ́дати , є҃же со
творѝ наста́вникъ своѝ , разоу́мнымъ бо и҃ дхо́
внымъ сі́а̀ дивна соу́ть , и҃ сполна́ же по́льзы
и҃ поуча́нїа . ве́щь же сицева́ є҃сть . и҃мѣ́ше
бл҃женныѝ сей брата поплоти , и҃моу́ща дще́рь
є҃диноча́дноу , оу҃мерше́ю же о҃ц҃ꙋ є҃а̀ , и҃ пребы́сть
о҃троковица вира . сію́ же ѣ҃ землѝ зна́емїи є҃а̀ ,
дѧ приведо́ша ю҃ кѣ́трыеви є҃а̀ , сꙋ́щиже є҃и ведмѝ
дѧ лѣ́ . о҃ни́же повелѣ́ є҃и быти вовнѣ́шнеѝ хи́зинѣ ,

повѣсть ѡ̀ житіѝ авраа́мли

а́вра́мъ пребывашѐ затворе́нъ в̀ ноу́трѣшнѣѝ хи́зи
нѣ . бѣ́шаже двє́рци ма́лы междоу̀ и́ма , и́ми
же оу́чаше ю̀ ѱалтыри , и́ про́чимъ кни́гамъ ,
вни́мже пожше , и́ бдя́ше . и́коже оу́бѡ вра́мъ
воздержа́шесѧ , та́кожде и́ о́на̀ прѣнѡ предѣ
вѣ́ющи во и́ночествѣмъ о́бразѣ , тща́шесѧ
соверши́ти всѣ̀ добродѣ́тели є́гѡ̀ . многажды
со блаженныѝ сльза́ми молѧ́шесѧ бгови ѡ̀нѣ́и
да бы̀ и́мѣ́ла мысль свою̀ кнемоу̀ , и́ да не
привлѧжетъ себѣ̀ никакоже земнѣ́и вѣщи , поне
же во о́ц̑ѣ є́ѧ̀ и́мѣ́нїе доволнѡ ѡ̀ставилъ є́ѝ ,
но в̀томъ чаѣ̀ повелѣ̀ ѣ̈ѧ̀ раздѧ́ти нищимъ
и́ вирымъ . о́на́же молѧ́ше вт҃рыѧ̀ своего̀ глаго́ли дѧ́
щи , о́ч҃е да бы̀х҃ и́ѧ̀з҃ девто́ина была̀ твоеѧ̀ дн҃
вт҃ры́ни , и́ молѝ бга̀ замѧ̀ , да и́ зба́вленѣѧ̀ по́
мысла̀ злагѡ , и́ вс҃ѣ́х҃ ѣ́ресе́и многоразли́чныхъ
дїа́волихъ . прилѣ́жно же и́ночествовалше повсемоу̀
и́ночествѹ̀ є́гѡ̀ . веселя́шесѧ вт҃ры́и є́ѧ̀
ви́дѧ є́ѧ̀ доброѐ прилѣ́жа́нїе , еле́зы и́ смире́нноую
моудрость , вз҃мо́лвїе и́ кротость и́ любо́вь юже
и́мѣ́ше къ бгѹ̀ . двадесѧ́ть со́ѹ̀бѡ лѣ́тъ и́но
чествова ски́мъ а̀кѡ ӓгница чиста , и́ а̀кѡ голѹ̀
би́ца безъ́кве́рна . и́ вскончавшюсѧ двадесѧ́тно
мѹ̀ лѣ́тѹ̀ вре́менномѹ̀ , и́ не и́стовство сотворѝ
нанѭ̀ дїа́волъ , и́ вѣ́сть полжчѐ а̀кѡ да ѹ̀ловѝ и́ . про
тажѐ
рѣ҃

ꙗкѡ да понѐ такѡ возможетъ бл҃женнаго соблазни
ти и оумъ егѡ ѿлучити ѿ бг҃а. Бѣже нѣкто
имѣѧ имѧ мнишеское, и хождааше къ бл҃женно
му ꙗкѡ виною полезною, со многимъ тща
нїемъ. видѧше же и бл҃женную сїю дверцами
бывже не истовъ, и хотѧше кней бесѣдовати,
ꙗкоже бо пламы раждежесѧ срдце егѡ, и зне
истовыѧ любвѐ, желаѧже еѧ доволно времѧ
ꙗкѡ лѣто едино, дондеже разслаби свой по
мыслъ. и ѿверзши дверца хизины, и зыде
кней, и ѡскверни ю скверным безаконїемъ.
посотворенїи же грѣховнѣмъ, оужасесѧ помыслъ
еѧ, и растерзавши ризы своѧ бїѧшесѧ полицоу,
и хотѧшесѧ сама оудавити ѿ печали. рече же ксе
бѣ, азъ оуже оумрохъ и погубихъ дни своѧ,
и троудъ иноческїи. и воздержанїе моѐ и слезы
моѧ, ни вочтоже быша. бг҃а оубѡ прогнѣвахъ,
и самасѧ погубихъ, и прпдбнагѡ стрыѧ моегѡ
в горкую печаль ввергохъ, поношенїемъ доушю мою
ѡблекохъ, и поругана быхъ дїѧволомъ, то оуже
почто живоу азъ ѡкаѧннаѧ. Ѡ лютѣ мнѣ, что
сотворихъ. Ѡ лютѣ, мнѣ вочто впадохъ;
какѡ ѡмрачисѧ помыслъ мой, неразумѣхъ; и ка
кѡ погибохъ неразумѣхъ; какѡ ѡскверних сѧ, не
вѣдѣ; коѐ помраченїе темное покры срдце моѐ.

да невѣмъ что̀ сотворю̀ , и҆лѝ гдѣ̀ крыю̀ , ка́мо
ли и҆до́у , ѕ҆кото́рыи ли ро́въ вє́ргуся . гдѣ̀ є҆́сть
оу҆че́нїе стры́а моегѡ̀ прѣ́беднаго , и҆ гдѣ̀ є҆́сть на д҃ж҃
каѯа́нїе дроу́га є҆гѡ̀ є҆фре́ма , и҆́кѡ гла́вгами , вне дн҃
млѝ себѣ̀ и҆соблюдѣ̀ си дшю свою̀ , бєзмє́ртномѹ
женихоу̀ безъ́кверноу , женихъ́бо тво́н сты҃ѣ є҆́сть и҆
ревни́тель . и҆ кѣ́томѹ не дерзноу̀ возрѣ́ти на
нбо , оу҆мерла́бо є҆́смь бг҃ѹ и҆ чл҃кома . прибли́
житижесм дверце́и тѣ́хъ немогѹ̀ , ꙗкоже бо а҆́зъ
гр҃ѣшница , воу́ѯи и҆спо́лнь нечистоты̀ , и҆́ки на
чноу̀ глаго́лати сотты́мъ тѣ́мъ . а҆́ѯе ли же и҆
дерзноу̀ , о҆́гнь и҆зше́дъ и҆зъ двере́ць тѣ́хъ , не
вожже́тъ ли менѐ . оу҆не́ми є҆́сть и҆тѝ коньско́ чество ,
и҆дѣ́же не боудетъ никогоже знающїагѡ менѐ , по
неже́бо є҆дино́го оу҆мро́хъ и҆кто́мѹ҆ ѹ҆же нѣ́сть
ми спасе́нїм надежди . ѡ҆вратившиже лбїе , ѿ
и҆де́ воинъ гра́дъ , и҆ и҆зъмѣнивши о҆́бразъ свои
бы́ти къ готовникоу . и҆ приключившѹжеѧ семоу̀
є҆и҆ , ви҆дѣ́нїе ви҆дѣ́ блаже́нныи , стра́шна
змі́ѧ и҆ кни́ка ѕѣ́ло и҆ мерзъ́ка о҆́бразомъ шѹ
ма́щїа вѣ́ковтїю , и҆́кѡ и҆зъше́дъша ѿ мѣ
ста своегѡ̀ , и҆ прише́дъша докѣ́лїи є҆гѡ̀ , и҆
ѡ҆брѣ́те голѹ́бицѹ и҆ погло́тѝ ю̀ , и҆ па́ки возврати́
ѧ на мѣ́сто своѐ . косторгноу́въжеѧ блаже́нныи
ѿтна̀ , и҆ ѡ҆скорбѣ́ ѕѣ́ло и҆ пла́каѧ го́рцѣ .

слово ми

глаго́лм҃ , є́да оу҆бо҆ сатана̀ гоне́нїе воздви́гнетъ на сто́ую цр҃ковь , и҆ мно́ги со́блазнитъ о҆ц҃ы́ , и҆лѝ раздо́ръ боу́детъ въ цр҃кви . помоли́въсѧ гдви , и҆ речѐ , вл҃ко є҆ди́нче гди , ты̀ є́диныи҆ съ҆вѣ́си видѣ́нїе сѐ . и҆ па́ки подвою̀ дни́ю , ви́дѣвъ тогожде сн҃а и҆зше́дша о҆т҃ ме́ста своегѡ̀ , и҆ прише́дша въ хи́зинў къ немоу̀ , и҆ подлежа́ша по́дноу҆ бл҃же́ннагѡ главоу̀ свою̀ , и҆ разу́ме́ша . и҆ ѡ҆бра́тенъ бы́вши голѹби́ца о҆́носи во́ чрекъ є҆гѡ̀ , и҆ простре́ръ роу́кў свою̀ бл҃же́нныи҆ , и҆ взѧ́тъю̀ жи́вў , и҆ не и҆мѹ́щю вѣ́ры . а҆́ѥже же воспрѧ́ноуѣ , и҆ возва́къ ю̀ бл҃же́ннын є҆ди́ною , и҆ двакра́ты , гл҃ѧ , что̀ ѡ҆бле́нилѧ є҆сѝ вторы́и҆ сей де́нь , є҆́же ѡ҆ве́рѣти оу҆́ста̀ своѧ̀ на сла́вословїе бж҃їе , не ѡ҆вѣщѧвшиѧже є҆́и , а҆́кѡ вторы́и҆ де́нь оу҆́же и҆́мать , не пѣ́вшима и҆́ма по о҆́бы́чаю , разѹ́мѣ , а҆́кѡ видѣ́нїе є҆́же ви́дѣ ѡ҆не́и҆ є҆́сть . и҆ пла́кавъ , речѐ ма́лѡ , сн҃ люте́ мнѣ̀ а҆́кѡ а҆́гнцѹ мою̀ бо́лѣ вохи́тнаѣ є҆́сть , и҆ ча́до моѐ пѣ́не́но бы́сть . и҆ вода́вше же глаѣ своѧ̀ вопле́зами гл҃ѧ , вп҃ве́ѣгѡ̀ ми́ра , воззра́ти а҆́гнцѹ твою̀ ма́рїю во ѡ҆гра́ дѹ жи́зненѹю , и҆ да не ни́детъ ста́рость моѧ̀ сѣ́чаи҆́ю водѣ . непре́зри моле́нїѧ моегѡ̀ гдн , но повелѝ бг҃ꙋ твою̀ вскорѣ , да и҆́зметъю и҆ зоу́бы сн҃ѣ . вѣ́ста же два̀ днѝ мину́ла по ѡ҆́шествїи бл҃же́ннымъ ,

внѧже видѣ видѣнїе. два же лѣта иже сотво
ри кромѣ стрыѧ своегѡ, а҆ ѻ҆нъ совершааше
дн҃ь и҆ нощь молѧ бг҃а ѡ҆ней. и҆ по двою лѣтꙋ
повѣдаша е҆моу ѡ҆ней, гдѣ е҆сть, и҆ какѡ жи
ветъ, и҆ оу҆моливъ нѣкоего ꙋ҆жикꙋ своегѡ, посла е҆гѡ
тамѡ, да и҆звѣсто ꙋ҆вѣсть ѡ҆ней, на знаменаже
и҆ мѣсто гдѣ ходитъ. шедъ же той а҆бїе
посланныи, и҆ оу҆вѣда и҆звѣстѡ ѡ҆ней. видѣвже
ю҆ и҆ самоу, пришедъ же, и҆ повѣда е҆моу сице кое
гождо знаменїѧ начертанїе. ѻ҆нъже вѣрꙋ е҆мъ
ꙗкѡ той е҆сть быти. и҆ рече е҆моу, принеси ми
ѻ҆деждꙋ воинскꙋю и҆конь. ѿверзъ же дверца хизи
ны, и҆ злѣзе, и҆ ѡ҆блекса в воинскїи ѻ҆бразъ,
и҆ клобꙋкъ великъ и҆ высокъ ѕѣлѡ возложи на
главоу свою, да бы покрыло лице е҆гѡ. взѧтъже
и҆ цатꙋ е҆динꙋ с҆ собою. и҆ всѣдъ наконь ѣдѧше.
ꙗкоже бо кто сходникъ, е҆гда восхощетъ схо
дити ѻ҆течество чюжде, и҆ли градныи стражь, и҆
нѧти, да непознанъ боудетъ. такожде и҆ сей
бл҃женныи, взѧтъ ѻ҆бразъ вражїи, да прелꙋкоуетъ
е҆гѡ и҆ побѣдитъ; прїидите почюдимсѧ любими
цы семоу второмꙋ а҆враамꙋ. ѻ҆нъ бо первыи
и҆зшедъ набрань к҆ цр҃емъ и҆ поправъ ѧ҆, возврати
люди и҆ сыновца своегѡ. сей же вторыи а҆враамъ
и҆зыде набрань на самогѡ дїѧвола, да побѣди е҆гѡ,

и возвратитъ дщерь свою. пришедже абіе
на мѣсто, и вшедъ в гостинницу, глядаше
сѣмо и онамо, хотя ея видѣти. ѡсклабивже
ся рече к гостиннику, дроуже слышалъ есмь
яко имаши дѣвицу здѣ доброу, въ сладость
дася на смотрю ея. Онже видѣвъ старостныя
сѣдины его, поразумѣ яко блуда ради вопро
шаетъ его, потомъ ѿ вѣща рече, ей, ѕѣло
красна. бѣже блаженная та, паче члча есте
ства добрѣйши. речеже к немоу острый ея,
что и како наричется; Онже рече, марія нари
чется. тогда свѣтлымъ лицемъ глагола кне
моу, призовими ю дася повеселю с нею днесь,
ѕѣло бо яко слышалъ есмь ѡ ней, яко
угодна ми есть. призванѣже ей бывши и
пріиде к немоу. егда же яко видѣвъ ю в красо
тѣ той, блоудническимъ образомъ, мало не все
тѣло его слезно бысть, оудержажеся, да получе
нія не погрѣшитъ, и разумѣвши ѿ бѣжитъ ѿ не
го. сѣдящима же има и піющима, и начатъ
играти самъ с нею дивныи сей моужь. Она же
въставши и ѡбнятъ и, начатъ лобызати выю
его. лобызающи же ей, возвоня оубо во нею
чернеческою тѣло его, тогда помяноувши дни
первыя воздержанія своего, и воздохнувши

прослезися, и рече, ѡ лютѣ мнѣ единой. гостинникъ же рече кней, госпоже марїе, днесь имаши се второе лѣто снами здѣ, и никогда же оутебе слышалъ есмь таковагѡ словесе и воздохновенїя, нынѣ же оубѡ что ти бысть. она же рече, аще быхъ оумерла прежде трею лѣтъ сихъ, бл҃жена быхъ была. и абїе бл҃женныи да непознаетъ его, рече кней острымъ словомъ, нынѣ ли егда ко мнѣ пришла еси, и помяноула еси грѣхи своя. и нерече оубѡ въ срдцы своемъ, якѡ подобнѡ есть видѣнїе се стрыя моегѡ. и нерече оубѡ всебѣ, якѡ подобна есть рѣчь си стрыя моегѡ. но единъ чл҃колюбецъ бг҃ъ премоудрыи такѡ разсмотри, да непознавши его и оубоявшися ѿбѣжитъ. и земже цату даде гостинникꙋ, и гл҃а емоу, дроуже сотвори намъ вечерю доброу, да возвеселимся вечеръ сей с дѣвицею сею, и здалеча бо прїидохъ ея ради. ѡколика премоудрость бг҃а ради. ѡколикъ разумъ дх҃овенъ. ѡколика несомнѣнїя бг҃а ради и спасенїя ради. иже впятьдесят лѣтъ и ночества своегѡ невкꙋси хлѣба, а нн҃ѣ мясо ястъ, да спасетъ доушю погибшꙋю. чини оубѡ ст҃ыхъ агг҃лъ дивишася на небесѣхъ. ядяше мясо и пїяше вино, да ѿ скверны и схититъ потопшꙋю доушю.

Ѿ премоудрость премоудрыхъ. Ѿ разумъ разоумныхъ. пріидите почюдимсѧ законоположенію єгѡ. Ѿ великое чюдо законоположенїѧ єгѡ, разсужденїѧ дѣлма. пріидите видите ѡ несумнѣнїи єгѡ, какѡ сицевыи премудрецъ и разсудителныи и разоумныи, аки поуроженъ бысть, да ѿ оустъ ѕмїевъ исторгнетъ доушю погибшую. и темницъ темныхъ изрѣшитъ, и избави доушю затворенную в темницы. по возвеселенїи же ихъ рече емоу дѣвица, господине воставъ поиди наложе да поспима тоу. Онъ же рече, да вни дема. и вшедшима же има видѣ одръ великъ настланъ высоко, и вшедъ прилѣжнѡ сѣде на одрѣ. какѡ нарекоу, или какѡ тѧ именоую Ѿ совершенныи страдалче хрстовъ, невѣмъ. воздержателѧ ли тѧ нарекоу, или несумнителѧ, премоудра же ли или непремоудра, или разсудителна, седѣвыи пѧтьдесѧтъ лѣтъ во иночествѣ своемъ на єдиной рогозинѣ, какѡ прилѣжнѡ на таковѣ одрѣ сѣдаеши, сїѧ всѧ сотворилъ єси, похвалы ради и вѣнца, и славы ради хрстовы. и поприща прешелъ єси, и мѧсо ѧлъ єси, и вино пилъ єси, и в гостинницу низшелъ єси, да спасеши доушю погибшую. мы же на разсужденїе тще восходимъ, любо аще

и҃ и҃вѣ́е вло́бо глаго́лати хо́щемъ и҃скренемꙋ сн҃ .
потомо́же вѣ́дѧщꙋ є҆́моу҆ наѻ́дрѣ , рече́ кнемоу҆
бл҃же́ннаѧ , прїи́ди гдне , да́жде вовлекоу́ти сапо
ги . о҆́нже рече́ кнеи́ , затвори́ две́ри , и҃ прїи́ди
и҃зꙋ́и҃ма , приреко́важе є҆́моу҆ ѡ҃ пе́рвѣмъ воз
бране́нїи и҃ ѡ҃ и҃зве́нїи , но не повлоу́ша є҆́ѧ .
вставшиже затвори́ , и҃ прїи́де кнемоу҆ и҃ гла
е҃и҃ , госпоже́ мара́ї , приближева́ѧ вѣ́мѡ комнѣ .
приближившижева́ѧ е҃и҃ , а҃тъ ю҃ , и҃ оу҆держа́ крѣ́
пкѡ , да неоу҆бѣ́житъ . и҃ а҃бїе лобза́ ю҃ , вна́въ
клзкоу́къ въ главы́ своеѧ , и҃ вопла́кавъшеѧ , рече́
кне́и҃ , ча́до мое́ мара́ї , не вѣ́си ли мене́ , нѣ́мь
ли а҃зъ о҃цъ твои́ а҃враа́мїи ; ча́до мое́ мара́ї ,
оу҆тро́ба моѧ , не зна́еши ли мене́ , нѣ́мь ли а҃зъ
воспитавыи тебе ; что́ ти бы́сть , ◌҃ ча́до мое́ ;
кто́ та погꙋби́ ; гдѣ́ ти бы́сть а҃гльскїи о҃бра́з ,
и҃же и҃мѣ́ ◌҃ ча́до мое́ ; гдѣ́ е҃́сть воздержа́нїе
о҃но , и҃ пла́чь слє́зъ твои́хъ ; гдѣ́ е҃́сть бдѣ́нїе
твое́ , и҃ на земли́ леганїе ; но а҃́кѡ ѿ высоты́
небе́сныѧ кро́вь сни́де . ◌҃ ча́до мое́ , а҃́кѡ є҆гда́
согрѣ́ши , почто́ не повѣ́дала мнѣ , да бы́хъ по
каѧлъ зата , с҃ любимцемъ є҆фре́момъ ; почто́
вѣнцева́ѧ сотвори́ла е҃и҃ ; и҃ почто́ ѡ҃скорбѣ́ла маѧ
е҃и҃ , и҃ к҃ печа́ль видимꙋю вѣнце́ к҃ вѣ́рглама маѧ е҃и҃ ;
кто́ безъгрѣ́шенъ е҃́сть ; токмѡ е҃ди́нъ бг҃ъ .

Сыи́шавши же о҆на҃ , а҆́ко ка́мень бе҃здоу́шенъ пребы́ть , въ рꙋ́коу҆ є҆гѡ҆ бо́ещеѧ , коупѣ́ ше же и҆ вы́дающиѧ . Паки же рече́ бла́же́нныи , не гла́ши ли ми чадо мое́ маріе҆ ; не глаши ли ми оу҆тробо моѧ҃ , нѣ́смь ли тебе҆ ра́ди прише́лъ вѣ́мш ; ѿ чадо мое҆ , а҆́зъ ѡ҃ вѣщаю бгови за́таѧ҃ въ де́нь воу́дне́ин , а҆́зъ покаю́ѧ грѣ́ха ра́ди его҆ . доволꙋ́ нощиже плача вѣ́це , моля́ше ю҆ и҆ каꙁоу́ѧ . о҆на́же пр҃и́нмши мало дерꙁновє́нїе , рече́ кнемоу҆ бла́же́ниаѧ плачѧщиѧ , к҆ тебѣ҆ вни́мати не могꙋ , вꙋ́да ра́ди лицѣ҆ моегѡ҆ , и҆ ка́кѡ могꙋ помолитиѧ бгови , а҆́ко ѡ҃скверне́на бы́хъ , нечи́стыми и҆ сквє́рнами . о҆́же глаго́ла кнеи҃ , намнѣ҆ грѣ́хъ твои҆ , ѿ чадо , ѡ҃ рꙋкоу҆ моею҆ да вꙁы́щетъ бгъ грѣ́хъ твои҆ , но тоѥмѡ послꙋ́шаи҆ мене҆ ты҆ , и҆ гради , да и҆́дема на мѣ́сто свое҆ . и҆ є҆фре́м ѕа́таѧ бга моли҆ , и҆ тебе҆ ра́ди . ѿ чадо мое҆ , по мила́и҆ ста́рость мою҆ . молю́тѧ оу҆тробо моѧ҃ , ѿ чадо мое҆ , востаꙋ́ши гради҆ сомною҆ . о҆на́же ѡ҃ твѣща҆ кнемоу҆ , а҆́ще вѣ́си , а҆́ко могꙋ́ѧ пока́ти и҆ пр҃и́метъ бгъ мл҃твꙋ҆ мою҆ , вє҆ и҆́доу҆ и҆ припадоу҆ къ твоемоу҆ преподо́бьствꙋ , и҆ молю҆ и҆ ѡ҃блобы́ꙁаю плесна҆ ногꙋ твое́ю вт҃ы́и , а҆́ко вѣ́це милосе́рдовалъ є҆сѝ ѡ҃мна҆ , и҆ прише́лъ є҆сѝ вѣ́мш , дамѧ҃ и҆ ꙁведе́ши ѡ҃скверны вежѧ҃ нечи́стыѧ .

и положи́вши главоу̀ свою̀ на́ногѹ є҆гѡ̀ , всю̀ но́щь
глаго́лаше , что́ти воздамъ wкрѣ́хъ всѣко мо́и .
оу҃трѹ же бы́вшѹ , речѐ кнеи́ , чадо вста́ни да́иде
ма . она́же wвѣща́вши речѐ кнемоу̀ , и҃мамъ
здѣ̀ мало злата и ри́зы , и что̀ велѝши wмо҃ . и речѐ
блаженныи , вса̀ wста́ви здѣ̀ , ве́бо часть не при
а҃знена є҆́сть , востава́вшаже , и҃ и҃до́ста а҃бїе .
всади́ѣже ю҆ наконь ведя́ше , а҃ сам̀ предне́ю ра́
дѹ́ема и҃ дя́ше . а҃кѡ пастырь , є҆гда wбо́лщѣетъ
о҆́вча̀ погибшее , не́ радо́сти́ю возмет̀ъ є҆́ на́рамо
воѐ , такѡ и҃ блаже́ныи ра́дѹема сѹщемъ и҃дя́
ше . и҃ а҃кѡ прїи́де на мѣ́сто , тоу҃ а҃бїе затво
ри́ ю҆ во вну́трѣнѣи кѣ́лїи , и҃дѣ́же сам̀ъ бы́въ
пре́жде . сам̀ъже пребы́сть вовнѣ́шнѣи кѣ́лїи .
о҆на́же вовре́тищи влады́номъ , и҃ всемире́нныимъ
пла́чемъ и҃ бдѣ́нїемъ , воздержа́нїемъ же и҃ кро́то
сти́ю и҃ночествова́вшии прилѣ́жнѡ , и҃ поклады́ва во
мно́зѣ тща́нїи , и҃ призыва́ющи ега̀ напомощь ;
ѣнцево̀ є҆́сть є҆́ поклоне́нїе , и҃ ѣнцева̀ є҆́ є҆́сть
мл҃тва , и҃ толи́кѡ є҆́сть є҆́ мнѧсѣ́дїе . кто̀
оу҃бѡ слы́ша гла́съ є҆́ , и҃ плачь є҆́ , непрови́ла
вля́ше ега̀ ; наше бо поклоне́нїе противѹ о҆́но
поклоне́нїа , стѣ́нь є҆́сть ; и҃ на́ша мл҃тва проти́
вѹ о҆́ныа мл҃твы , ничто́же є҆́сть . и҃ такѡ моля́
ше ега̀ вы́нѹ , да́ти є҆́и҃ wпѹще́нїе грѣхо́въ

ѩ҆же водѣ́ла , и҆ показа́ти зна́менїе , а҆́ще бу́детъ
мл҃тв҃у є҆́ѧ прїе́мл҃ъ бг҃ъ . и҆ вѣ́ нѣ́ть чл҃колю́бецъ
бг҃ъ , мл҃тва́ми є҆́ѧ и҆́цѣле́нїѧ соверша́етъ . Жи́
тъ́же бл҃же́нныи а҆враа́мїи дрꙋ́гоую десѧ́ть лѣ́тъ ,
Зра҃ є҆́ѧ добронравнагѡ житїѧ̀ и҆́ не прело́жнагѡ
предложе́нїѧ , и҆́ сла́вѧ бг҃а и҆ велича́ѧ є҆́гѡ̀ , та́кѡ
ѵ҆конча́ѧ . ѵ҆́спеже лѣ́тъ седми́десѧти . и҆́ноче
ство́ва же лѣ́тъ пѧтдесѧ́ть съ҃ прилѣ́жанїе́мъ
вели́кимъ , вмѣре́ною же мꙋ́дростїю и҆́ любо́вїю
не лицемѣ́рною , не нали́ца во҃спрїе́мл҃ѧ чл҃къ ,
и҆́ѩ҆же творима во҃ꙋ́ть про́чими чл҃ки , о҃́вого пре́жде
почтоу́тъ , дрꙋ́гаго же ѵ҆́мала́ютъ . не и҆́змѣни́
же пра́вила и҆́ноче́ства своегѡ̀ , ни ѵ҆́ны ѵ҆́бѡ ни
ѡ҃блѣ́нива́ѧ , но та́кѡ , ꙗ҆́кѡ по вса҃ дни ѵ҆́мира́ѧ .
вѣ́цево҃ ѹ҃́бѡ житїѐ є҆́сть бл҃же́ннагѡ а҆враа́мїѧ ,
и҆ вѣ́цева҃ терпѣ́нїѧ и҆ бла́га́ѧ хожде́нїѧ є҆́гѡ̀ . ꙗ҆́кѡ
вѣ́це ѡ҃ не́лѣже и҆́зше́дъ и҆́з чертого́ а҃ не҃ заа҆́пꙋ ,
и҆ не҃возвратѝ́ѧ въ҃ спа́ть , но ни вѣ́кѡрѣ вѣ́сь
ѵ҆́мъ , и҆ нижѐ во҃ снѣ́хъ привидѣ́нїѧ ѵ҆́ꙋ́жасѝ́
ѧ , ни ѡ҃слабѣ́ когда̀ по́мыслъ є҆́гѡ̀ . и҆ѩ҆же
ве́лїѧ и҆́ чю́дна ѵ҆страда́льства є҆́гѡ̀ , є҆́же є҆́сть
ѡ҃ а҆́гницѣ мар҃їи , ꙗ҆́кѡ дх҃о́вныѧ є҆́гѡ̀ ра́ди
премꙋ́дрости , ра́звмаже и҆́ сла́вы и҆ сво́йства дѣ́
лѧ , не вомнѣ́нїемъже и҆́ ѵ҆́держа́нїемъ , ѡ҃бре́
те н҃ и҆ и҆́сторгнꙋ ѡ҃ сме́ѧ тоу̀ , и҆ попра̀ .

и брашно посредѣ зоубъ егѡ и здра. Сицеви по
двизи и потове бл҃женнагѡ авраамїѧ. Здѣ оубѡ
сице написахомъ, на оутѣшенїе и налюбовь и на
пользу всѣмъ хотѧщимъ иночествовати, и на
похвалоу и славу бг҃у, подавающему бл҃годать
свою всѣмъ наполезнаѧ. прочїѧже егѡ добро
дѣтели индѣ вписахомъ. Вгодину же покоѧ
егѡ, собрасѧ малѡ невесь градъ, и кождо ихъ
сотщанїемъ приближахусѧ чтномꙋ егѡ тѣлеси,
и восхищающе ѿ обители егѡ на бл҃гословенїе себѣ,
и иже восхищенїемъ ѿ болѧщихъ приближиша
сѧ, абїе исцѣленїѧ полꙋчиша. Житъ же агни
ца хр҃това марїѧ, дрꙋгоую пѧтьлѣтъ. посемъ
же ѕѣлѡ крѣпцѣ воздержащисѧ, и со слезами
молѧщи бг҃а днь и нощь. ꙗкѡ оубѡ множицею
мимоходѧщїи нощїю соущїи тоу, и слышаще
гласъ плачющꙋсѧ, стоѧхꙋ и дивѧщесѧ, и сию
прославлѧхꙋ бг҃а. в годинꙋ внюже покаѧсѧ, вси лице
еѧ видѣвше, даша славꙋ бг҃ови, понеже невдаде
помысла своегѡ в печали земныхъ вещей, но то
кмѡ в любовь бж҃їю. Азъ же не приготованъ есмь
и неприлѣженъ моимъ подвигомъ, и се сниде
намѧ бесконечнаѧ зима, и азъ нагъ есмь него
товъ житїемъ. дивлюжесѧ любимици мои в себѣ,
какѡ по всѧ дни согрѣшаю, по всѧ дни каюсѧ,

За оутра же глумѧсѧ провождаю днь. паки же
полудне глаголю, нощь разумѣвъ. и молю бга
да милостивъ ми боудетъ грѣхомъ моимъ. приспѣ
вши же нощи, сномъ ѡбдержимь есмь. взе
мшїи же со мною сребреники, и тїи нн҃ѣ подвиза
ютсѧ днь и нощь, коуплю творѧще, да полу
чатъ си начало десѧтоградное. азъ же своею лѣно
стїю, скрыхъ себе на земли. и гдь мой при
ближилъ есть въшествїе, и се трепещетъ срдце
мое, и плачюсѧ днїи лѣности моеѧ, не имыи
что ѿвѣщати емоу. оущедримѧ едине безгрѣ
шне, и спасимѧ едине блже и чл҃колюбче, ꙗкѡ
разве тебе истиннаго бга ѡживлѧющагѡ всѧ,
иного не свѣдѣ, ни воиного вѣровахъ. тѣ
мже оубѡ помѧнимѧ чл҃колюбче, и зведи мѧ
ѿ темницы тѣла сегѡ беззаконїи моихъ. твое
бо есть обое влко, когда внити ввѣкъ сей,
и когда ѿити ми ѿ негѡ. и помѧни мѧ
влко грѣшнаго, да спасетъ мѧ блгодать твоѧ
бывшаѧ на мнѣ, и да пребоудетъ со
мною ввѣки вѣкомъ аминь.
боуди гдⷭ҇и мл҃ть твоѧ
на насъ ꙗкоже оупова
хомъ на тѧ

Того́же ст҃а́гѡ и҆ преподо́бнагѡ ѻ҆ц҃а̀ на́шегѡ
є҆фре́ма ѡ҆ покаѧ́нїи.

Сѣше́дыи гдⷭ҇ь ѿнѣ́дра ѻ҆ч҃а, и҆ бы́въ на́мъ поу́ть сло́во
спасе́нїѧ, ѡ҆ покаѧ́нїи оу҆чи́тны, бл҃же́ннымъ м҃ѳ
и҆ бж҃твенымъ є҆гѡ̀ гла́сомъ гл҃ѧ, непрїидо́хъ
призва́ти пра́ведныхъ, но грѣ́шныхъ на спасе́нїе
и҆ покаѧ́нїе. и҆ па́ки, не тре́бꙋютъ здра́вїи вра
ча̀, но болѧ́щїи. а҆́ще а҆́зъ є҆́смь сїѐ глаго́лѧи,
ни коли́же непослоу́шаи менѐ. а҆́ще ли са́мъ хрⷭ҇то́съ,
то̀ почто̀ нерадиши лѣнѧ́сѧ ѡ҆ животѣ̀. а҆́ще
же и҆́маши в ноу́трь оу҆дꙋ строу́пы не и҆сцѣ́лны,
ѿ по́мыслъ и҆ дѣѧ́нїѧ, то̀ почто̀ нерадиши ѡ҆ та́й
ныхъ строу́пѣхъ, нехотѧ̀ показа́ти врачю̀ строу́
повъ, да тѧ̀ и҆сцѣли́тъ. доко́лѣ и҆́маши своегѡ̀ по
мысла лѣ́ность, и҆ нерадѧ̀ ѡ҆ своемъ строу́пѣ, да вѧ́
щше боу́детъ гни́лъ безъ и҆сцѣле́нїѧ. почто̀ люби
миче себѐ возненави́дѣлъ є҆сѝ, нехотѧ̀ показа́ти
та́йныхъ твои́хъ строу́повъ. что́сѧ бои́ши врача̀,
нѣ́сть ѧ҆́ръ ни на́глъ, ни безмилостивенъ, ни тре
бꙋетъ желѣ́за, ни болѣ́зненагѡ жже́нїѧ, ни лю́та
гѡ чарова́нїѧ, сло́вомъ бо є҆ди́нѣмъ цѣли́тъ. а҆́ще хо
щеши приступѝ кнемоу̀, бл҃га и҆спо́нен є҆́сть и҆ ми
лосе́рдїѧ тебѐ ра́ди ѿ нѣ́дра ѻ҆ч҃а сни́де. тебѐ ра́ди
воплоти́сѧ, да кнемоу̀ приступи́ши бе́зстраха
и҆ безсомнѣ́нїѧ. тебѐ ра́ди въ чл҃чилсѧ є҆́сть,

да исцѣлитъ тѧ ѿ лютыхъ строуповъ, со многою любовїю, и со многою бл҃гостынею призываетъ тѧ къ себѣ. приступи грѣшниче оудобь и исцелѣй, ѿверзи ѿ себе грѣховную тѧгость, и молитву принеси, и слезы пролей на твою гнилость, такѡбо есть небесныи врачь, слезами и воздыханьми исцѣлитъ строупы. приступи къ бл҃гому врачю, приносѧ слезы добрагѡ чарованїѧ, такѡбо хощетъ небесныи врачь исцѣлити, когождо своими слезами. ничтоже бо оудобь есть, еже не слезами цѣлу быти. сими бо врачеванїи, слезами и воздыханьми ѡтворѧетсѧ намъ дверь покаѧнїѧ. потщисѧ грѣшниче, прежде даже не затворитсѧ дверь, нежде́тъ бо се времѧ твоеѧ лѣности надолзѣ, ни дверь же си зрѧщи тебе лѣнива ждетъ, нерадѣнїѧ твоегѡ дѣлма: почто возненавидѣлъ еси животъ твой ѻкаѧнне, что есть выше дш҃и твоеѧ чл҃че. ты же ѿ грѣшниче ѡсей нерадилъ еси. невѣсили любимиче, в кїи часъ повелитъ небесныи врачь затворити дверь покаѧнїѧ. приступи молютѧ, потщисѧ цѣлъ быти. сл҃нце постигло есть вечернюю годину, но тебе ради ѡжидаетъ, да постигнеши ѻбитель, доколѣ пребываеши нечистому си врагоу, и всегда совершаѧ ѻногѡ волю,

а҃о́нъ хо́щетъ тѧ̀ бо҃гнь вобрѣстѝ . ѩ́ко бо тца́
нїе є҆гѡ̀ є҆́сть , любѧщимъ є҆го̀ . той бо́ритсѧ
пре́нѡ въ чла́ки , похотьмѝ лу́каваѧми , и҆ той па́
ки внечаа́нїе в҃водитъ , повинову́кщїѧсѧ є҆мо́у
оу҆же́вточева́етъ сре́це , и҆ зау́ша́етъ сле́зы , дабыҀ
не покае́тъ грѣ́шникъ . бѣ́жи бе́гѡ с҃ѡ́чле ,
да тебѣ̀ не оу҆бїе́тъ . послоу́шли҃ любе́зниче бла́же́нна
гѡ глава́ влчна҃ , глю́щаѧ всегда̀ , прїи́дите комнѣ̀ ма҃
всѝ тр҃ѹжда́ющїисѧ и҆ ѡ҃бремене́нїи , и҆ а҃́зъ поко́ю мг
ва́съ . во́змите а҃рема́ мо́и на себѣ̀ , и҆ оу҆
бѣ́дите ѡ҃менѐ , а҃́ко кро́токъ є҆́смь и҆ смире́нъ
сре́цемъ , и҆ ѡ҃бра́щете поко́и дша́мъ ва́шимъ .
покои́ти глаголетъ , и҆ чтетъ заповѣ́даетъ ,
что́мъ лѣни́шисѧ с҃ѡ́чле . почто̀ провожда́еши
дн҃ь за́ дн҃ь , а҃́о́нъ тебѣ̀ ѡ҃жида́етъ по вса̀
днѝ . приступѝ , не бои́сѧ , бл҃гъ бо є҆́сть и҆
мл҃тивъ влка , не и҆́щетъ напива́нїа҃ вс҃ѣ́хъ тво
и҆́хъ грѣ́хѡвъ . прибѣ́жище бо нарица́етсѧ
и҆ вс҃ѣ́хъ болы́хъ исцѣлитель , и҆ да
ру́етъ жи́знь не ѡ҃скоу́дноую а҃́ко бл҃гъ ,
и҆ прїе́млетъ оу҆до́бь кнемоу́ припада́ющымъ .
понеже́ бг҃ъ ве́лїи , и҆ провидецъ нарица́етсѧ
въ вѣ́дѣнїи всѣ̀ на́ша помышле́нїа҃ . и҆ а҃́ще
непрело́женъ и҆ бл҃гочести́въ по́мыслъ и҆́мать при
хо́дѧи , сами́ъ бг҃ъ а҃́ко бл҃гъ и҆ бл҃гостыни ра́ди ,

всѣмъ ищущими его абіе обрѣтаемь бываетъ.
и прежде возрѣнія его кнемоу, глетъ емоу
се тоу есмь. и прежде его приближенія, ѿ
верзетъ сокровище предъ ищущими его. и пре
жде проліянія слезъ проліетъ щедроты. и прежде
еже милуся емоу дѣяти, оущедритъ его.
и прежде еже помолитися емоу, получитъ млть.
любы бжія такω желаетъ, и хощетъ воистину
приходящихъ кнемоу, и незамедлитъ послуша
ти его, ниже паки вопрошаетъ пришедшаго нече
стиваго. почто великω время работалъ еси вра
гоу, менеже волею презрѣлъ еси. не ищетъ бо
долгагω времене мимошедшагω, но токмω смире
нія и слезъ и воздыханія кнемоу приходящихъ.
ωжидаетъ влка покаянія, якω провѣдецъ бгъ
нашъ, и в том часѣ ѿпоустит вся беззаконія и пре
грѣшенія, помысленая же и сотвореная. и одежду
глаголетъ принести емоу, и перстень надесноую роу
ку, и всѣмъ аггломъ велитъ порадоватися ω обрѣ
тенїи семъ, ω дши грѣшничи. блжени бо
есмы мы вси члвцы, таковаго влку имамы.
сладка, добра щедра, непомняща зла, блга,
млрда долготерпѣлива, ѿпущающа всегда наша
грѣхи. сице милуетъ, аще мы хощем, долготе
рпит, и подает намъ вся блгая в вѣцѣ сем и тамω

а́ще вы҃до́щемъ ; прїи́ди́те оу҃бѡ ѹ҃мнаи́мѣ ,
до́ндеже вре́мѧ є҃́сть вѫ҃житїѝ ве́мъ , до́ндеже
є҃́мы мо́щни оу҃моли́ти бг҃а , оу҃добе́нъ бо є҃́сть
ни́кагда ѿпѹ҃ще́нїѧ . пра́вѡ є҃́сть на́мъ толи́ко въ
две́ри милосе́рдїѧ є҃гѡ̀ . и҃ и҃зли́є́мъ сле́зы ,
до́ндеже вре́мѧ є҃́сть прїѧ́тїѧ слезѧ́мъ , да не
дошедше пла́чемѧ вопїе́ки безпо́льзы , такі́ѧ
бо сле́зы ниво́чтоже вмѣна́тїѧ . є҃ли́ко ѹ҃бѡ
мы̀ хо́щемъ , толи́ко же и҃ ѿ̀ пѹ҃сти́тъ на́мъ
бг҃ъ бла́ги . здѣ҃ оу҃бѡ послу́ша́етъ на́съ моля́
щихѧ , и҃ здѣ҃ ѿ̀ пѹ҃сти́тъ на́мъ грѣхы̀ моля́
щимѧ на́мъ є҃моу҃ . здѣ҃ потре́битъ на́мъ без҃
зако́нїѧ бла́говоле́нїе́мъ . здѣ҃ долготерпѣ́нїе ,
та́мо же на́ровитъ . здѣ҃ вмотре́нїе , та́мо же и҃спы
та́нїе . здѣ҃ ѡ҃гла́да , та́мо же тѹ҃га . здѣ҃ на
влажде́нїе , а҆̀ та́мѡ стра́вы . здѣ҃ лихоима́нїе ,
а҆̀ та́мѡ мѹ҃че́нїе . здѣ҃ смѣ́хъ , а҆̀ та́мѡ паки
плачь . здѣ҃ несомнѣ́нїе , та́мо же мѹ҃ка . здѣ҃
нераждѣ́нїе , та́мо же о҃́гнь вѣ́чныи . здѣ҃ кра
вота̀ , та́мо же че́рвь . здѣ҃ велича́нїе , а҆̀ та́мѡ
вмире́нїе . здѣ҃ вовхище́нїе , та́мо же паки вскре
же́тъ зѵ҃бы̀ . здѣ҃ зла́ты полаты̀ , а҆̀ та́мѡ
тмà и҃ мра́къ . здѣ҃ презре́нїе , а҆̀ та́мѡ свидѣ́
нїе всѣ́кѡмѹ соблажне́нїю . Свѣ́дѹще оу҃бѡ сїѧ̀
вы̀ бра́тїе , почто́ нерадѝмъ ѡ҃ свое́мъ спасе́нїи ;

да не и҆змѣнитъ мѧ братїє оу҃мъ нашъ зд҃ѣ .
да не оу҃ладитъ наѣмъ любы̀ земны̀хъ вещє́й
да не ѡ҃горчитъ мѧ оу҃бѡ плачь нашъ тамѡ . почто̀
нерадимъ не хотѧщіе и҆сцѣлитисѧ ; дондеже бре́
мѧ є҃сть , малыми слезами , вмалое сѐ врема ,
покаанїѧ ради , ѡ҃ пою҃сти бг҃ъ вса̀ прегрѣшенїѧ
наша . плачемъ зд҃ѣ мало . да не плачешисѧ
тамѡ вовѣки вѣкѡмъ , вотмѣ́ кромѣ́шныѧ .
благоволе́нъ боу҃ди зд҃ѣ , да не тамѡ въ̀ вє́рженъ
боу҃деши во о҃гнь негаснмыи . и҆ кто̀ не и҃матъ
плакатисѧ , и҆лѝ нерыда́ти , нѧкѡ возненавиде́
вше жизнь , смерть любнмъ ; поразумѣ́й
вамъ бра́тє моѝ любнмыи ближнїи , и҆зберѝ оу҃нее
и҆ поле́зное дш҃ѝ твоеѝ . каѧти слока є҃сть
да зд҃ѣ плачешисѧ грѣхѡвъ своихъ , и҆ зд҃ѣ мо́
лишисѧ бг҃ови покаанїе́мъ благоволенъ быти , и҆лѝ
тамѡ въ̀плачешисѧ во о҃гнѝ , ничто́же по́ль
зꙋ ; зд҃ѣ бо сле́зы нарича́ютсѧ ѡ҃ставле́нїє , тамо́
же сле́зы ведꙋ́тъ к҃ мꙋ́кꙋ , и҆ пре́щенїѧ тмꙋ́ п҃к
нзъ ѡ҃даютъ . а҆щебо зд҃ѣ нехо́щеши ѡ҃дати ѡ҃
мнѡга ма́ло , тамѡ и҃маши дати во мнѡгнмъ
мꙋченїе́мъ вю̀ твою̀ по́лзꙋ . сїѧ́ же глю̀ ва́шеѝ лю
бвѝ бра́тїѧ бг҃олюбнаѧ , не нѧкѡ довто́ни вы̀и , и҆лѝ
что̀ вжитїѝ пожи́въ , но ѡ҃мноѓїѧ печа́ли и҆ болѣ́зни
вра҃ча моегѡ̀ , глю̀ їѧ̀ . чаѣто поразꙋмѣ́въ себѐ ,

что намъ лежитъ, и мы лѣнимсѧ. азъ бра
тїе нечистъ наричюсѧ помыслы и дѣлы, и не
свѣдыи себе весма что блго есть; но сїѧ глю
вашему единенїю, ꙗкѡ ѡбдержитъ печаль срдце
мое ѡхотѧщемъ быти судѣ бжїи страшнѣмъ.
понеже вси есмы нерадиви присно, ꙗкѡ мнѧ
щесѧ жити в семъ суетнѣмъ житїи в вѣки вѣ
комъ, а миръ сей преходитъ. а мы люби
мицы слово хощемъ воздати ѡ всемъ семъ,
ꙗкѡ вѣдуще добро, а творимъ ѕлаѧ. здѣ нера
дѧще, а тамѡ моучимсѧ, паче любве бжїѧ и
црствїѧ егѡ, почтохомъ землю и ꙗже на ней.
ѕлато и сребро не изметъ насъ ѿ страшнагѡ
огнѧ. ризы и пища, на ѡсужденїе намъ ѡбрѧ
щутсѧ. тамѡ братъ не избавитъ брата, ни оцъ
чада, но кождо стоѧ боудетъ во своемъ чиноу.
мнози суть стїи праведнїи и прпбнїи, ѡбнажи
вшесѧ ѿ житїѧ сегѡ и егѡ вещей добрымъ смысломъ
ихъ, блгимъ оупованїемъ ихъ, заповѣдемъ бжїимъ
вѣру емше, насладѧтсѧ блгихъ егѡ в райстѣй
пищи. хрта желающе, и почтоша его, паче всегѡ
тлимагѡ. тѣмже и всегда съ бгомъ веселѧ
тсѧ, ѡ дсѣ стѣмъ радуютсѧ выну. стаѧ
трца радуетсѧ ѡ нихъ. радуютсѧ ѡ нихъ аггли
и архаггли. воистинну бо сїи суть райскаѧ пища.

слово м҃ѳ

а҆гг҃ли и҆ чл҃вцы бл҃жатъ ѧ҆, ꙗ҆кѡ почтоша лю
бовь бж҃їю паче всегѡ̀. и҆ бг҃ъ ст҃ыи и҆ праведныи
и҆ и҆стинныи, дарова̀ и҆мъ своѐ цр҃ьство. и҆ є҆щѐ
болшю славꙋ дастъ и҆мъ, да зрѧтъ є҆го̀ ѹ҆ ст҃ы
ми а҆гг҃лы всегда̀ с радостїю. множицею бо чл҃вцы
землю возлюбиша, и҆ ꙗ҆же на не́й тлимаѧ.
пригвожденъ бо є҆сть ѹ҆мъ и҆хъ всегда̀, въ тлимаѧ
и҆ малаѧ, ꙗ҆кѡ скоти питающе тѣлеса̀ своѧ̀ бра
шны, а҆ки безсмертни сꙋще. что̀ дѣлаеши
ѿ чл҃че, живыи ꙗ҆кѡ скотъ неразоумныи своимъ
невоздержанїемъ; разсꙋдителна сотворилъ тѧ
є҆сть бг҃ъ, неꙋподобисѧ скотѡмъ неразоумны̑м.
воспрѧнѝ ѿ чл҃че, понѐ малѡ, и҆ прїидѝ всебѐ
и҆ ѹ҆вѣ́ждь разоумнѡ, ꙗ҆кѡ сниде с небесѐ
тебѐ ради бг҃ъ вышнїи, да ѿ землѝ вознесетъ
тѧ на небо. набракъ званъ є҆сѝ небеснымъ
женихомъ, почто̀ не радиши и҆ ѡ҆слеблѧеши
сѧ; какѡ и҆маши прїитѝ набраки, ѻ҆де́
жды многоцѣ́нныѧ не и҆мѣ́ѧ, ни свѣщѝ де
ржа̀. и҆ а҆ще презрѣвъ внидеши, и҆ ѹ҆слыши
ши предъ всѣми, страшныи ѻ҆нъ гласъ, дрꙋже
какѡ вшелъ є҆сѝ сѣмѡ, не и҆мѣ́ѧ ѻ҆дежды бра
чныѧ, и҆ ѡ҆моемъ цр҃твїи нерадѧ̀ вшелъ є҆сѝ,
да ѹ҆коренїе сотвориши твоимъ ѡ҆бнаженїемъ, мо
и́мъ пирѧ́номъ. и҆ гл҃етъ цр҃ь своимъ слꙋгамъ,

ѥ́вѫзабше є̑моу̀ роу́цѣ и̑но́сѣ, въ ве́рзите є̑го̀ вотмоу̀ кромѣ́шнюю, а̑́кѡ дамоу́читеѫ вѣ́ки тоу̀. поне́же а̑́зъ ва́мъ прїидо́хъ ѡ̑ врем҃е́нъ доволе́нъ, и̑ звахъ вы̀, вѣ҃ на́бракъ, и̑ѡ̑нъ и̑же небрегі́н ѡ̑моемъ. зва́нїи, и̑ нерадѫ̀ ѡ̑вѣо ем҃ъ вла́венїи, неѹ̑гото́ва себѣ̀ о̑де́жди бра́ чныѧ. тѣ́мъже велю̀ моу́чити о̑каа́ннаго, а̑́кѡ презрѣ́лъ е̑́сть мое̑ цр҃тво. Не боишилиѧ оу́бѡ є̑го̀ с҃чле; не ѡ̑цѣпенѣвашили прочее и̑ трепе́щеши, а̑́кѡ бли́зъ е̑́сть жи҃нхъ нагро ї́ѧнїе; не вѣ́сили, а̑́кѡ вѣ҃ нага предъстаа́нѹтъ в годи́нѹ о̑́нѹ; а̑́ще себе̑ неѹ̑гото́виши, дондеже врема ѧ̑маши, что̀ сотвориши тамѡ; но пригото́ вивѧ нагоди́нѹ бл҃же́нства бж҃їѧ достоинъ вы́ти, а̑́кѡ бл҃же́нство достоѧ́нымъ боу́детъ. трѹба бо небе́сная съ не́бесн вострѹ́битъ, и̑ ре́четъ, бо встани́те любимицы хв҃и, ѥ́бо прїи́де цр҃ь нб҃ны, да́ти вѣ́мъ ва́мъ поко́и и̑ ра́довѣ, за трѹ́дъ и̑ночества ва́шегѡ. востаа́нните и̑ви́дите хр҃та цр҃а безъ́смертнаго жениха̀, є̑гоже возлюби́ сте, тогѡ бо ра́ди бысте превелѣнницы наземлѝ. востаа́нните, и̑ ви́дите лѣ́потѹ и̑ велїкѹю сла́вѹ. востаа́нните, и̑ ви́дите є̑гѡ̀ цр҃тво, є̑́же ѹ̑гото́ва вамъ. востаа́нните, и̑ ви́дите хр҃та̀ желае маго. востаа́нните, и̑ ви́дите влады́чнаго бга,

Є҆го́же возлюби́сте, и҆ Є҆го́же ра́ди поскорбѣ́сте,
Є҆го́же ра́ди и҆зсчествовасте, и҆ пострада́сте. прїи́ди-
те нн҃ѣ и҆ вни́дите желе́маго, вомно́зѣ дерзно-
ве́нїи, и҆ порадова́йтеся сни́мъ ра́достїю неи҃зглаго-
ле́нною, и҆ ра́дости ва́шея, никто́же бо́зметъ
ѿ ва́съ. прїи́дите наслади́теся, Є҆го́же о҃ко
не ви́дѣ, и҆ у҃хо не слы́ша, нин҃а́вердце челове́ку
не взы́де, а҆́же да́рова́тъ ва́мъ, той желе́мыи
гдь҃; и҆ восхище́ни бу́дѣте сто́и҃ на о҃блацѣ́хъ
въ҃стрѣ́тити, на срѣ́тенїе Є҆гѡ̀. и҆зба́нтѣсѧ
достоно́и҃нїи, и҆ пра́ведныи ѡ҃бы́дѣте, вы́йдѣте воздух҃у
не и҆спо- шнѣ́и, и҆ въ слакѣ не побѣ́дѣ́мѣи зра́ще бла́го
бѣ́ди- ле́пнаго жениха́ и҆ безсме́ртнаго. кто̀ у҃бо до
мѣи́ стои́т҃ъ Є҆́сть ѡ҃брѣсти́тисѧ въ годи́ну о҃ну, воз-
ще́нъ бы́ти на о҃блацѣ́хъ съ ра́достїю вели́кою, во
срѣ́тенїе хр҃то́во; вси́ бо достои́нїи воухи́тятсѧ
во сла́вѣ; и҆́же недостои́нїи и҆ нечестиві́и,
ѡ҃стану́тсѧ до́лѣ со стыдо́мъ вели́кимъ. бла́же́нъ
ство и҆ ра́дость, достои́ни́кшмъ бж҃и́мъ, мука́
же и҆ стоу́дъ грѣ́шни́кшмъ. бла́же́нъ той и҆́же по-
тщасѧ зда́ѣ, да достои́нъ ѡ҃брѧ́щетсѧ въ годи́ну
о҃ну, ка́менъ же той, и҆́же себѣ̀ не достои́на со-
твори́лъ Є҆́сть въ годи́ну о҃ну. о҃блаци восхища́ть-
стыи҃сѧ на не́бо, а҆ нечестиві́ыи҃сѧ восхища́ютъ паки а҆́гли
бж҃и́и, во вретищи хотѧ́щее въ пе́щь негаси́маго о҃гнѧ,

кто̀ да́стъ главѣ̀ мое́й во́ду , не́изрече́нныя ї҃ере҃м
о́чима моима́ , и́сто́чникъ сле́зъ непрестава́ненъ ,
до́ндеже вре́мя є́сть , слезя́мъ и́ пла́чю , и́
пла́чюся де́нь и́ но́щь молю̀ бга̀ , да довстои́нъ
ѡбра́щуся в годи́ну о́ну пришє́ствїя є҃гѡ , и́ако
да бы́хъ не слы́шалъ страшнаго̀ о́ногѡ гла́са
а҃нгла глю́щаго̀ , и́ди ѿменѐ , не вѣ́дь тебѐ ѿкоу́ду
ду́ є҃сть . бѣ́же вы́шнїи є҃дине безгрѣ́хъ , в го̀ о҃б
дину́ о́ну мно́гїя щедро́ты твоя̀ дарова́ни ,
да не́нави́дя нечести́е моѐ , и́ли та́инаа , предъ
а҃нглы и́ а҃рха́нглы , пра҃вѣдники и́ а҃пла҃вы ; и́ пра҃вѣдницы
ст҃ы́ми . но в пси́ма нечести́вагѡ бла́года́тїю и́ще
дро́тами , и́ введи́ма в ра́йскую пи́щю , в совер
ше́нными пра́вѣдники , и́ прїи́мѝ моли́тву раба̀
твоегѡ̀ а҃ако , мл҃твами ст҃ы́хъ , ѿ вѣка оу҃годи́в
шихъ . и́ако твоѐ є҃сть цр҃тво и́ сила́ и́ сла́ва
во́ вѣки вѣкѡ́мъ ; Того́же ст҃а́гѡ и́ пр҃пбнаго̀
о҃ц҃а̀ на́шегѡ є҃фре́ма , ѡ҃поучє́нїи и́ ѡ҃покая́нїи .
Голѣ́зни ноудитъ ма и́ зрѣщѝ , и́ недовстои́нъ вло
твто̀ моѐ запрещаетъ ми молча́ти . голѣ́зни и҃
а҃рца моегѡ̀ ноу҃дитъ ма вѣща́ти , и́ гр҃вы̀
моѝ белитъ ми молча́нїе и́мѣ́ти . и́ понежѐ
ѡ҃бдержи́мь є҃мь ѡ҃бои́мъ , паче оу҃нѣ́ми є҃сть
глати , да ѡ҃слабу́ прїи́моу̀ голѣ́зни а҃рца моегѡ̀ .
дша́ми тоу́житъ , и́ о́чи моѝ желаета сле́зъ .

ієре҃ кто̀ да́стъ главѣ̀ моей во́ду, и҆ о҆чи́ма мои́ма
д҃ и҆сто́чникъ сле́зъ, и҆ пла́чуся непреста́нно де́нь
и҆ но́щь, ѡ҆строу́пѣхъ душѝ моея̀, и҆ сла́бости
дѣ́ля ѡ҆бдержи́мыя и҆ быва́емыя в лѣ́та на́шя,
я҆́кѡ и҆спо́лненъ є҆́сть стру́пѡвъ и҆ невѣ́дѣнія.
горды́ня бо є҆́й не да́стъ разумѣ́ти стру́пѡвъ свои́хъ,
и҆ да бы̀ была̀ цѣла̀. слы́шите ѡ҆бѣща́ніе о҆́но бы́
вшее во́дни о҆́ны о҆ц҃ъ на́шихъ, и҆́же просія́ша
я҆́кѡ свѣти́ла вовсе́й земли̇̀, пожи́вше на не́й
посредѣ̀ те́рнія и҆ волче́цъ, си́рѣчь, посредѣ̀ є҆ре
тикѡ́въ и҆ нечести́выхъ, и҆ бѣ́ша я҆́кѡ ка́меніе
честно́е, и҆ многоцѣ́нніи би́сери, и҆́хже мно́гія
ради чтоты̀, и҆ добрагѡ житія̀, и҆ тіи̇ са́ми вра́зи
подража́тели и҆́мъ бы́ша. кто́ бо и҆́хъ ви́дя до́
брое и҆сповѣ́даніе, и҆ смире́ніе, и҆ цѣлому́дріе,
не пока́ется, и҆ли̇̀ кро́тости и҆ безмо́лвію и҆́хъ,
кто̀ не почюди́тся, кто́ же богатолю́бецъ ви́дѣвъ
и҆́хъ нищету̀, не нави́стникъ ми́ру не бы́сть,
кто̀ хи́щникъ, и҆ли̇̀ горды́нникъ, ви́дѣвъ и҆́хъ
до́брое и҆ чи́стое житіѐ, не преложи̇̀ себѐ, кото
рыи же блоу́дникъ, и҆ли̇̀ скве́рникъ на моли́твѣ
ви́дѣвъ и҆́хъ стоя́щя, цѣлому́дръ а҆́біе и҆ чи́стъ
не бы́сть, и҆ли̇̀ кото́рыи гнѣвли́въ и҆ на́глъ бе
сѣ́дуя съ ни́ми, на кро́тость не преложи̇̀ себѐ.
здѣ̀ ны́нѣ подвиза́шася, и҆ та́мѡ ра́дуются,

ѡ̑ поученїи и ѡ̑ покаа́нїи

На́ѣсѡ гдⷭ҇ь прославле́ахѫ и́ми , и бг҃ъ прослáви и҃хъ , и человѣ́цы созда́ни бы́ша . На́шеже ѡ̑бѣщáнїе ѡ̑ставльше пра́выѧ пу́ти , оу̑па́дми вѣ́нными , и дебелы́ми пу́тьми ходи́мъ . Небо̀ е҆́сть къ нынѣ́шнее вре́мѧ , бга ра́ди ѿ̑ходя́щаго богáтства своегѡ̀ , нижѐ е҆́сть жи́зни вѣ́чныѧ дѣ́льма̀ покорѧ́ющагоѧ . нѣ́сть кро́тка нивми ре́на , и нѣ́сть безмо́лвна , и̑ бл҃говтро́йна нижѐ е҆́сть доса́ждаємь и̑ терпѧ̀ . и̑ нѣ́сть ѡ̑ клеветаемь , и̑ пожидаѧ , но всѝ пре́ковословцы и̑ всѝ гнѣ́вливи . всѝ нагли , и̑ всѝ ла́ри . всѝ ри́зами оу̑краше́ни , и̑ всѝ тщесла́вни . всѝ славолю́бцы , и̑ всѝ началолю́бцы . приходя́ и҃бо ѡ̑бѣщáѥтѣѧ , и̑ пре́жде ѡ̑бѣщáнїѧ ѿ̑бѣщава́ѥтъ . и̑ пре́жде наѣ́ныкнове́нїѧ , оу̑чи́ти хо́щетъ . и̑ пре́жде оу̑че́нїѧ , Законода́вецъ кртѣ́поѥтъ бы ва́ѥтъ . пре́жде пр҃їѧ́тїѧ моу́дрꙋѥтвꙋ́ѥтъ , и̑ пре́жде покоре́нїѧ покоря́ѥтъ . пре́жде повелѣ́нїѧ повелѣва́ѥтъ , и̑ пре́жде наказа́нїѧ наказоу́ѥтъ . и̑ а҆́ще вѣтарѣ́йшина е҆́сть , въ гордыи́ню повелѣ ва́ѥтъ . а҆́ще ли ю҆́нъ е҆́сть , а҆́бїе вопротивнѡ ѿ̑бѣщава́ѥтъ . а҆́ще бога́тъ е҆́сть , а҆́бїе че́сти и҆́щетъ . а҆́ще ли же ни́щь е҆́сть , ѡ̑ покои́ во прошáѥтъ . и̑ а҆́ще ли дѣ́латель е҆́сть , пе́рсты мла҃ѧ̀ ѡ̑требля́ѥтъ . кто̀ бг҃ѡ любимици моѝ

не плачетсѧ нашегѡ ѡбѣщанїѧ. Еже бо мира
токмѡ ѿвергшесѧ, и земными печемсѧ,
землении не радиша ѡ земли, и мнѧщїисѧ быти
дх҃овни, привѧзани быша на земли. не вѣмы
ли братїѧ камѡ позвани есмы; и не вѣмы ли
камѡ приходимъ любимици мои; на воздержанїе
позвани быхомъ, и добролюбезнаѧ брашна лю
бимъ. в наготꙋ прїидохомъ, и ѡ одеждахъ свари
мсѧ. въ покоренїе звани есмы, и вси прерѣкоу
емъ. въ кротость и цѣломꙋдрїе прїидохомъ,
и вси гордимсѧ. свѣдꙋще, и не свѣмы. и слыша
ще воꙋшеса наша, не внимаемъ. аще кто внезлапꙋ
въ разбой въпадетъ, измѣнитсѧ емоу лице,
и сердцемъ оубоитсѧ. мы же оубїеныѧ апл҃ы, и
каменїемъ побїеныѧ прр҃ки, чтоуще не боимсѧ. и
что гл҃ю ѡ прр҃цѣхъ и апл҃ѣхъ, самого славы бг҃а,
ѡбѣшена на древѣ, и распѧта грѣх ради наших,
слышаще и чтоуще, глꙋмимсѧ и смѣемсѧ. сл҃нце
оубѡ не терпѧ досажденїѧ влч҃нѧ, свѣтъ свой
во тмоу преложи. мы же ѿ тмы ѕлобы нашеѧ,
преложити себе не хощемъ. запона цр҃ковнаѧ
ничто же согрѣшивши, самасѧ раздра, мы же
грѣхъ ради нашихъ, сердца нашѧ не хощемъ
сокрꙋшити на покаѧнїе. землѧ боѧщисѧ воистин
нꙋ, и трепещетъ ѿ лица гд҃нѧ, и колеблетсѧ

ѡ̑ пощ҃е́нїи и ѡ̑ покая́нїи

подна́ми, на́мъ стра́хъ творя́щи, и та́кѡ небои́
мѣ. гра́дове потопо́ша, и мнѣ́ста ѡ̑пꙋстѣ́ша
ѻ̑гнѣ́ва бж҃їа, и никако́же не оу҃страшихо́мъ се
бѐ. слнцѐ є̑ди́ною и̑ двокра́ты къполꙋ́дне ѡ̑мра
чи́ѣ на на́съ, но и̑ та́кѡ не оу҃боя́хомѣ. и бра́ни
пе́вскїи и̑ ва́рварꙋскїи прїи́доша, и поꙋ́стꙋ со
твори́ша страно́ꙋ на́шю, да и̑мы́ѣ бга̀ ꙋ҃бои́мъ,
и̑ припадє́мъ къ покая́нїе, и̑ тре́бꙋемъ покая́нїа
мно́га, не на́ день є̑ди́нъ, ни на мц҃ъ про́сто,
но нале́та мно́га, и̑ ни та́кѡ не преклони́хомѣ
напокая́нїе. Покаємѣ нн҃ѣ бра́тїа мо҃а люби́
ма҃, да бга̀ ма́тива сотвори́мъ ѡ̑гнѣвꙋ́хъ на́
шихъ. помо́лимъ и̑, я̑кѡ прогнѣ́вахомъ є̑го̀.
смири́мѣ, да ны̀ воздвиже́тъ. рыда́емъ зд҃ѣ,
да та́мѡ воззвесели́мѣ. пла́чемъ зд҃ѣ, да
та́мѡ ꙋ҃тѣ́шимѣ. ѻ̑бе́рземъ ѻ̑себѐ плотскꙋ́ю
печа́ль, и̑ сла́вы и̑ о̑бы́чаи, и ѡ̑блецемѣ дѣ́те
ле́ю я̑кѡ и̑ри́зою, па́че же и̑мы̀ вподо́бльшїимѣ
а҃гга́лскомꙋ вемоу̀ жи҃тїю. є̑и̑ любимици моѝ,
сихъ воземъ вѣ́рꙋ и̑ пра́вило о̑но до́брое, во
вершє́нныхъ о̑ц҃ъ бы́вшихъ прє́жде на́съ. да не
дне́сь оу҃бѡ воздержи́шимѣ, а̑оу҃трѡ не вомнѣ́
шимѣ. да не дне́сь воды̀ не пїмъ, а̑оу҃трѡ вина̀
къзы́щемъ. да не дне́сь бо́лъ, а̑оу҃трѡ запозна̀
и̑ ска́нги. да не дне́сь кла́вины роу҃бы, а̑оу҃трѡ

многоцѣ́нныя ри́зы . да не днє́сь и҃зма́жданїе ,
а҆ оу҆́тро оу҆краше́нїе . да не днє́сь кро́тость и҃ смире́нїе ,
а҆ оу҆́тро мще́ние . да не днє́сь плачемъ
и҃ рыда́емъ , а҆ оу҆́тро смѣ́хомъ вє́чиннымъ .
да не днє́сь на земли́ до́лъ леганїе , а҆ оу҆́тро на
о҆́дръ леганїе ; но пра́вило и҃мѣ́й себѣ́ любимче ,
и҃мѣ́же можеши бгови оу҆годи́ти , и҃ себѣ́ и҃ ближне
мꙋ́ и҃ потре́бенъ бы́ти . а҆́ще же оу҆́бо оу҆мертви́
ти себѣ́ хо́щеши , и҃ є҆ди́нъ є҆и҃ слꙋ́жа , не ѡ҆ждꙋ́
ждаи́ дрꙋ́жины свое́м҃ . а҆́ще ли же во мно́зѣмъ є҆и҃
послꙋ́шали бы́ки ре́кша , а҆́кѡ хо́щете да твора́тъ
вамъ чл҃цы , такожде и҃ вы́ творите и҃мъ . а҆́ще
ли же ноужда́ти є҆́сть слꙋ́жити , оу҆мерщвле́нїа ра́ди
тѣлє́снаго , внемли́ оу҆́бо ближики своего҃ , да
не ѡ҆щети́ши . сего́ бо ра́ди совершє́нный о҆́ц҃ь ,
ѡ҆́новакше себѣ́ въ є҆ди́номъ пра́вилѣ , совершє́ни
ѡ҆брѣто́шася , и҃ начи́нше с҃ кончаша доконча́ны
свое́м҃ , безъ́претковє́нїемъ совы́ршивше нача́ло свое́ .
дочетыредева́ти , и҃ пѧтьдеса́ти лѣ́тъ и҃хъ
не и҃зы́ди́ша пра́вила своего҃ , є҆́же є҆́сть воздержа́
нїе до́брое и҃ чюдное , и҃ ꙗ҆зы́къ оу҆держа́вшие ,
и҃ нагола́ земли́ леганїе́мъ , и҃ смире́нною моу҆дро
стїю и҃ноплеменꙋ́ющие , кро́тостїю же , и҃ вѣ́рою ,
и҃ любо́вїю совершє́нною , и҃ дх҃о́вны́мъ созда́ни
емъ , надобще́ми же и҃ми нището́ю . и҃ ѡ҆ бы́гѡ

ѡ̑ поꙋче́нїи и ѡ̑ покаа́нїи

Земна́гш бо́ дре́вшесѧ , тѝхостїю́же и́ житїе́мъ
чи́стымъ пожи́ша , бдѣ́нїемъже и́ моли́твою
чи́стою , съ покаа́нїе́мъ мно́гимъ и́ слєза́ми .
а́мѣ́ же и́ ѡ̑слабле́нїѧ ѿвє́ргъшесѧ . гордыи́нѧ
же попра́на бы́сть и́ми . гнѣ́въ и́ на́рость оу́го
хшїи , и́ничєже ѿни́хъ . зла́то и́ сребро́ оу́ничи
жено бы́сть и́ми , и́ са́ми себѣ́ є́дино́ю ѿ всегѡ̀
ѡ̑чи́стища , и́ всегѡ̀ ра́ди бг҃ъ вєли́сѧ вни́хъ ,
и́ прослависѧ вни́хъ . и́ ѿ̑ мета́ющїисѧ слы́ша
кшіе ѡ̑ни́хъ , бга҃ прослависа . Є́бо а́ще кто́ зрѝ
не ѡ̑чи́ститъ себѣ́ ѿ̑ всѧ́кїѧ слы́ѧ вє́щи , и́ по́ и́ вни
мы́слѣ вскє́рныхъ , и́ похоте́нїи слы́хъ , мно́го ма́и
сти и́ гнѣ́ва , зависти́же и́ гордыни́ и́ тщесла́
вїѧ , не́навидѣти , пре́кословїѧже и́ клеветы́ ,
бла́ди и́ не сомнѣ́нїѧ , и́ что́ ны́нѣ вса́ по́дро
ено́ почита́ю , ѿ̑ всегѡ́бо є́гоже не навиди́тъ
бг҃ъ , а́ще кто́ не ѿ̑вратитїѧ , неи́мать въ себѣ́
кѣлѧ́кцїисѧ хр҃та́ . є́гда́же дали́че бє́ то́
ѿ̑стоу́питъ ѿ̑негѡ , тогда́ вєли́тсѧ бг҃ъ в҃не́го .
ры́ми оу́бѡ ты́ самъ ; а́ще бо кто́ бы хотѣ́лъ
тѧ бобрѣ́ти въ ро́въ , ма́кѡ да бы вы́нѹ бы́лъ
тоу́ , не бы́ли по́минялъ того́ на́нь . а́ще оу́бѡ
ты́ мни́хъ вы́и , не терпи́ши сегѡ̀ твори́ти , ка́кѡ
хо́щеши безъ́кверна́го и́ пречи́стаго є́дина́го бг҃а ,
и́ на вса́ты́хъ почива́ющаго , въ вели́ти въ себѣ́ ,

слово н҃

таковъ сыи скверненъ и ѕлосмраденъ, и сегѡ
горѣе. тѣмъже ѡчистимъ себе любимици, да
вселитсѧ в насъ бг҃ъ, и получимъ ѡбѣтованїе
егѡ. не досадимъ имени ст҃ому егѡ нареченому
в насъ, и насъ ради похулено будетъ имѧ бг҃а
нашегѡ. пощадимъ себе и разумѣемъ, ꙗкѡ
имѧ наше согласнѡ есть имени егѡ. понеже
похѣ оубѡ хр҃тосъ наричетсѧ самъ, мы же хр҃тїѧне.
хр҃тїѧ дх҃ъ бг҃ъ есть, и мы дх҃овни быхомъ. идѣже
не бо есть дх҃ъ гд҃нь, тоу и свобода. потщимсѧ
нн҃ѣ, да получимъ свободу сїю. поразумѣемъ ко
торому житїю сподобилны есть, оувѣдимъ ꙗкѡ
на браки своѧ звалъ ны есть, и возлюбимъ себе,
ꙗкоже бг҃ъ самъ возлюбилны есть. вожделѣ
емъ его, да и той прославитъ насъ. внемлите
себѣ, да несугоубы бѣды воздамы въ дн҃ь
соудныи. ѿшедше бо ѿ мира, и миромъ пече
мсѧ, и плотскихъ бѣжавше, а таѧжде гонимъ.
тѣмже боюсѧ, еда напраснѡ найдетъ наны дн҃ь
онъ, и ѡбрѣтшесѧ страстни и нази, и неприго
ма҃ товани во огнь послани боудемъ. сицеваѧ во лю
рв блѧху, и водни ноевы ꙗдѧху и пїѧху, женѧху
сѧ и посѧгаху, и коупли творѧху, дондеже прїиде
пото҃, и погуби всѧ. дивнѡ бо бѣ тогда воистину
видѣти, вещь тоу страшную братїѧ моѧ,

Ѡ повѣ́ніи и̂ ѡ̂ пока́ніи

Зра́ціи дни́ живота̀ вѣнча́ема во є̂ди́но
лѣ́то . слоны̀ ѿ и̂ндіа́ и̂ пери́ды гра́доуща ,
лвы́ же и̂ рыси́ во о̂вца́ми и̂ коза́ми смѣ́шены ,
и̂ коегождо и̂̀хъ дроу́гъ дроу́га не врежда́ше . га́ди
и̂ пти́цы пернатыа́ , никомоу́ же гоня́щоу и̂̀хъ гра́
доущіа , и̂ ѡ̂бре́тъ ковче́га водвора́еми . и̂ вѣ̀ по́
дни́хъ доволны́хъ , самомоу́ ноеви потща́вшоуся
оу́готовити ковче́гъ , и̂ кни́мъ копію́ща , покаи́те
ся , и̂ не внима́ахоу . ни зря́ще вѣ́шта безъ́вѣ́
ваго жива̀ , не пока́шаваше , да́бы́ща спасе́ни
ѣ́ли . оу́бо́имся и̂ мы̀ любимцы моѝ , да не и̂ мы̀
бі́ю̀ бѣ́дѣ́мъ . пи́шаше бо ся̀ ско́нчашаваше , и̂ рече́
ніа̀ зна́менію бы́ва совершишася , и̂ нѣ́сть и̂но ни
что́же проче́е , то́кмо вопе́ріника на́шего , є̂́же є̂́сть
а̂нті́хри́стова слава . наконе́цъ бо ри́мскаго цр҃тва
подобае́тъ ко̀нцю̀ совершити́ся . тѣ́мже хотя́и
спасти́ся тогда̀ , да покая́тся ны́нѣ . и̂ ц҃рство
небе́сное хотя́и насти́ , да нелѣ́ни́тся ны́нѣ .
хотя́и ра́дость о̂́ченаго и̂ зба́вити́ся тогда̀ , зако́
нѡ да поврежде́тъ ны́нѣ . хотя́и че́рвїю не оу́бы
ваемоу не преда́нъ быти , да трезви́тся нѣ́ .
хотя́и возне́сти́ся тогда̀ , да смири́тся нѣ́ .
и̂ хотя́и оу́тѣ́шен быти тогда̀ , да пла́четъся нѣ́ .
хотя́и ра́доватися тогда̀ , да рыда́етъ нѣ́ .
и̂ чи́ма веселити́ся тогда̀ , да подвизае́тся нѣ́ .

лнбдн҃и къ чертогъ бжіи҃ти гдн҃ь , свѣщю свѣ
тлꙋю , и҃ мл҃вла дабо҃зметъ . чл҃н звань҃ бы҃ти ,
и҃ бжіи҃ти на҃ бракы , о҃дежду свѣтлу҃ дастѧ
жетъ . градъ бо цр҃ева҃ , и҃сполненъ є҃сть весе҃лїѧ
и҃ радовти , и҃сполнь є҃сть свѣта и҃ благолѣпїѧ ,
и҃ благости и҃ сладости , и҃ живо҃тъ вѣчныи҃ то҃читъ
живꙋщимъ вне҃мъ . да и҃ же ꙋбѡ любитъ ѡгражда
нин҃ъ бы҃ти нѣнагѡ цр҃ѧ , скорѡ да ѡбои҃тсѧ , день
бо преклонилъва є҃сть , и҃ никтоже съвѣсть что҃
врѧщетъ є҃го҃ на пꙋти҃ , ꙗкоже бо кто҃ поꙋтъ
шествꙋѧ , и҃ съвѣдын далече поꙋтное шє҃ствїе ,
и҃ возлегъ почіетъ довечера . и҃ потом҃ возꙋтъ ,
видитъ ꙗкѡ день оу҃же преклонилъѧ є҃сть , начен
шꙋ є҃моу҃ пꙋтъ шествовати , внезапꙋ о҃блакъ
градънъ бꙋдетъ , гро҃миже и҃ мо҃лнїѧ , и҃ скорби
вꙋдꙋ и҃ смꙋтенїѧ , ꙗкѡ ни в покоѝщи моще҃ѝ є҃моу҃
ѡ҃битати , ниже҃ мѣста своегѡ҃ дойти҃ , наше҃дшагѡ
ра҃ди зла҃ . такѡ и҃ мы҃ а҃ще ѡ҃блѣнимъѧ вовре
мени вемъ покаанїе҃мъ нашимъ , ꙗкѡ навꙋдъ҃
предъстанемъ , превелнице҃бо є҃мы҃ и҃ прише҃лцы .
потщимъѧ ꙋбѡ ни҃ъ любимци мои҃ , и҃ богат
ство҃ вни҃ти во҃ градъ нашъ и҃ ѻ҃тече҃ство , кꙋпци҃
бо є҃мы҃ дхо҃внїи҃ . и҃бо и҃щемъ многоцѣ҃ннаго би҃.
вера , є҃же є҃сть хр҃то҃въ спе҃съ нашъ радость нашѧ
и҃ похвала҃ нашѧ , и҃ вокро҃вище нашее҃ не҃кра҃домое ,

пѣ҆цы́мвⷯ оу҆бѡ̀ ста́жа́ти є҆гѡ̀ . бла́же́нъ оу҆бѡ̀ и҆ тре҃бла́же́нъ , и҆́же пѣ҆ца́вⷯ ста́жа́ти є҆гѡ̀ и҆ ста́жа́въ є҆гѡ̀ , и҆ прослави́вⷯ ѡ̑не́мъ . ѵ҆тра́ вте́нъже и҆ѻ҆ка́менъ , ѡ҆блѣ́нивы́инⷯ ста́жа́ти є҆го̀ себѣ̀ , и҆ста́жа́нъ бы́ти и҆́мъ , а҆́кѡ вⷭ҆мъ себѣ̀ да́лъ є҆́сть въ погибе́ль , ѿ лꙋ́чи́вы́инⷯ тво рца̀ вѣ́хъ . не вѣ́сти́ли любимици моѝ , а҆́кѡ і҃ѡ҆а҃ ро́зги є҆мы̀ и҆́стиннагѡ вино́града , є҆́же є҆́сть и҆ Хр҃тосъ . блюди́тесⷯ оу҆бѡ̀ , да не ѡ҆бре́тⷯтсѧ и҆ никто́же безплоде́нъ , ѻ҆ц҃ъ́бо и҆́стинныⷣ , є҆́же є҆́сть дѣ́латель вⷭ҆мъ , дѣ́лаетъ виногра́дъ вⷭ҆и и҆́стиныи , и҆ приносⷯщихъ пло́дъ ѡ҆тре́бляетъ , да мно́жа́йшїи пло́дъ принесе́тъ . а҆ не приносⷯщихъ плода̀ , пощ҃ка́етъ , и҆ вонъ и҆зве́ни́граⷣа и҆зсы́ха́етъ , да ѻ҆гне́мъ ѩгоми бꙋ́дꙋтъ нетлѣ́вни́мїи , вовѣки вѣкѡ́мъ . пѣ҆́мⷯже вни́мли́те себѣ̀ , да̀ѩ безплодни не ѡ҆бре́тⷯте , и҆ пощ҃вче́ни ѻ҆гню̀ предани бꙋ́дете . вѣ҆́мⷯбо є҆́сть до́бро є҆́же кѣ҆́мⷯ влка домꙋ̀ хр҃то́вꙋ , и҆́бо́же и҆ землѝ тво́рецъ и҆ гдь , жа́тва оу҆́же прише́ла є҆́сть , а҆́жа́тели гото́вы и҆мо́ꙋще серпы̀ , посла́нїⷯже є҆гѡ̀ то́кмѡ жду́тъ . блюди́тесⷯ оу҆бѡ̀ , є҆да̀ кто̀ ѡ҆ка́ꙁъ ѡ҆бре́тⷯтсѧ плевелъ , и҆ свⷯзанъ бꙋ́детъ в҃ снопъ , и҆ ѩгом҃ вовѣки вѣкѡ́м҃ . не разꙋмѣ́сте ли бра́тїⷯ моⷯ̀ , а҆́кѡ страшнꙋ̀ и҆́мамъ пощ҃и́нꙋ .

совершени соуще, и премоудри купцы, готову
имутъ свою коуплю, и ждоутъ съ радостїю когда
дъхнетъ имъ вѣтръ, да прешедше сїю пучину,
постигнутъ варити въ спасеное пристанище.
азъ же и подобнїи мнѣ лѣнивїи, не сомнящеся
глумимся, не доконца воумъ прїемлемъ, како
имамъ прейти страшное се преходище. тѣмже
боюся еда внезапу дъхнетъ вѣтръ, и ѡбря-
щемся неготови и неприготовани, и связавше
в вергутъ ны в корабль, и тамѡ шедше плаче-
мся оуныниѧ нашегѡ. и различнѡ видяще
другїя радующяся и веселящяся, сами же себе
въ скорби и болѣзни мнозѣ. пристанище бо
оно купоующихъ есть, и кїиждо ѿ въходя-
щихъ в то пристанище, въ своемъ богатствѣ,
и въ своей коупли; хвалится, и радуется, и ве-
ма селится. не вѣстели любимицы мои, ꙗкѡ
п҃д набраки сн҃а своегѡ звалъ ны есть, цр҃ь цр҃тву-
лу ющимъ, и гдь гдьствующимъ, что убѡ-
ѻ҃ѕ лѣнимся, и непотщимся здѣ, одежди
чисты стяжати и свѣтлы, и масла в сосудѣхъ
нашихъ възяти; и не помышляете ли, ꙗкѡ
нагъ, никтоже въходитъ тамѡ. ащели же
и бесчествуя кто вънидетъ, не имыи одежди
брачныя, да свѣсть что пс҃траждетъ таковыи;

повелѣ́вшꙋбо цр҃ю , и҆ вса́жꙋтъ є҆мꙋ̀ роу́цѣ
и҆ но́зѣ , и҆ вве́ргꙋтъ є҆го̀ во тмꙋ̀ кромѣ́шнюю
и҆дѣ́же є҆́сть плачь и҆ скрежетъ зꙋбо́мъ . тѣ́мъ
же вопра́немъ любимцы мои҆ , а҆́зъ же боюсѧ ,
є҆да̀ стра́сть плотска́ѧ и҆зри́нетъ на́съ ѿ чертого́-
о҆́ногѡ . не ѡ҆бразꙋ́емъ ви҆ны́ оу҆́дꙋ , токмѡ
говѣ́нїемъ , вноу́трьже и҆мꙋ́ще стра́сти плоть
вкꙋ́ѧ . небо̀ , но и҆ вни́ѕшнїи о҆́чи видатъ , гдѣ̀
є҆́сть помы́слъ на́шъ , и҆ показꙋ́ютъ , гдѣ̀ є҆́сть
се́рдце на́ше ; вѣ и҆ красота̀ ри́зъ на́шихъ знамено-
етъ , а҆́кѡ на́зи є҆́смы ѿ славы о҆́ногѡ . и҆ добро
лю́бїе о҆́дежди на́шеѧ ка́жетъ , а҆́кѡ ничто́же
и҆́мамъ о҆́бщее къ цр҃тꙋ нб҃ному . вѣ и҆ славолю́бїе
на́ше клеплетъ такожде , а҆́кѡ тщеславни є҆́смы .
и҆ сла́дость бра́шенная съкры́ть на́съ , а҆́кѡ чрево
ѡ҆бъ́ѧстницы є҆́смы . и҆ оу҆́мныѧ нїе на́ше ка́жетъ ,
а҆́кѡ лѣ́ни҆ви є҆́смы . многостра́жа́нїе на́ше кле
плетъ , а҆́кѡ хр҃та̀ нелю́бимъ . и҆ забы́ть на́ша
ка́жетъ , а҆́кѡ любвѐ не́и҆мамъ . є҆́же не оу҆мыва́
ти лица̀ и҆ ногꙋ́ клеплетъ , а҆́кѡ стра́стни҆и рабѝ
є҆́смы . а҆́зыкомъже на́шимъ пропов҃ѣ́даемъ ,
кого̀ лю́би ср҃це на́ше . а҆́ а҆́кѡже лю́би на́ше ср҃це ,
та́кѡ поꙋча́етсѧ и҆ а҆́зыкъ . оу҆вѣ́сте оу҆́бѡ на
а҆́зы́цѣ та́йны ср҃чныѧ , поне́же оу҆́стꙋ̀ на́шимъ ,
ѿвре́сты соу́ть , двере́й не́и҆моу́щимъ ни стра́ха ,

слово н҃

и҃ слова бесчи́слено не҆хо́дитъ , и҃ слова́ дѣ́лма
нꙋ́ръ҆ктъ се́рдце на́ше . ꙋ҆стна́ бо на́шѧ не хранѧ́
щаѧ та́йны , кра́дꙋтъ сердє́чнꙋю мы́сль , и҃ мнѧ́ѧ
бы́ти сꙋ́щее се́рдце , ꙋ҆стны́ порꙋ́гано
бꙋдетъ , непщꙋю́щѧ не́видимо сꙋ́щее , слове
се́мже на́зла́ктѣѧ . никто́же ꙋ҆бо́ ѡ҆ себѣ́ да́лъктитъ
гова́ніе́мъ и҃ зы́ки҆ ꙋ҆до́ бы́ти что́ , а҆́ще ꙋ҆бо́
кто́ чла́ брата прельсти́ти , ви́дѣ́ніе́мъ гова́ніѧ , то́и себѣ́ прельщаѧ́тъ , се́бо
жи́тіе́мъ сво́имъ , гова́ніѧ своего́ показꙋ́ютъ
лжю́ . а҆́ще ли́же хо́щеши помы́слы сердє́чныѧ
ꙋ҆ви́дѣ́ти , приступи́ ко ꙋ҆стꙋ́ , навы́кни
ѡ҆ны́хъ и҃спы́тнѡ , пе́рвое , ѡ҆ небє́сныхъ ли по
мы́шлѧютъ , и҃ли ѡ҆ земны́хъ ; ѡ҆ дꙋхо́вныхъ
ли , и҃ли ѡ҆ плотскихъ похотѣ́ніихъ ; ѡ҆ воздє
ржа́ніи ли , и҃ли ѡ҆ многостяжа́ніи ; ѡ҆ ницете́ ли
и҃ ѡ҆ смире́нномꙋ́дрости , и҃ли ѡ҆ высокомꙋ́дрїи ;
ѡ҆ любви́ ли , и҃ли ѡ҆ не́навидѣти , ѿ сокро́вища бо
сердє́чнаго , ꙋ҆стꙋ́ та́ предъложа́тъ бра́шна сꙋ́щымъ
и҃́мъ , и҃ли поꙋче́ніе а҆́зыкꙋ . и҃ жи́тіе́ бо что
показꙋ́етъ , кого́ любитъ па́че ср҃це є҆гѡ́ , пе́рвѣе
хр҃та ли , и҃ли вѣ́ка сегѡ́ ; не́видима бо є҆́сть
дша , но дѣлесы́ своегѡ́ тѣ́ла видима є҆́сть ,
каково́ є҆́сть , а҆́ще ли бла́га є҆́сть , и҃ли зла́ . бла́га
ꙋ҆бо́ є҆́сть по є҆́стествꙋ́ , прелага́ютъ зло́бы

самовла́стныѧ ра́ди во́ли. но ра́внѡ семоу̀ рече́тъ нѣ́кто, ꙗ҆́кѡ стра́сти є҆сте́ственны соу҆́ть, и҆ не оу҆кло́нни соу҆́ть рабо́тающимъ. Внемли̇̀ оу҆́бѡ себѣ̀ ѻ҆каѧ́нне, до́брагѡ содѣ́ланїѧ бл҃га́гѡ вл҃ки, в҆ собла́зны не в҆води̇̀, сотвори́ бо бг҃ъ, всѧ̀ добра̀ ѕѣлѡ̀, и҆ є҆стество̀ оу҆краси́лъ є҆́сть, бл҃ги́ми дѣ́лесы̀. ꙗ҆́коже сѐ что̀ гл҃ю, по є҆стествоу̀ а҆́лчба не нари́четсѧ, в҆ мѣ́рꙋ ꙗ҆доу́щꙋ. а҆́щели же без҆мѣ́ры ꙗ҆́стъ, зна́емь є҆́сть, ꙗ҆́кѡ речѐ без҆ є҆сте́ственъ є҆́сть, а҆́ще без҆мѣ́ры ꙗ҆́стъ. жа́жда па́ки не нари́четсѧ, а҆́ще кто̀ въ мѣ́рꙋ пїе́тъ. а҆́щели же без҆мѣ́ры пїе́тъ, позна́нъ боу́детъ, поне́же є҆сте́ственаѧ быва́етъ жа́жда, безъ є҆сте́ства же без҆мѣ́рїе. и҆ а҆́ще почива́етъ кто̀, па́ки по є҆стествоу̀ нари́четсѧ, а҆́ще въ мѣ́рꙋ почива́етъ. а҆́щели ли́ше мѣ́ры, позна́нъ быва́етъ, и҆́мже раз҆сла́бивъ себѐ, преда́стъсѧ сноу̀, пре́давъ є҆стество̀ на побѣжде́нїе, ѻ҆бы́чаемъ со́нны. а҆́щели же є҆стество̀ и҆ ѻ҆бы́чаи, проповѣ́дателѧ є҆ста̀ ѻ҆бѣ́ма ча́стьма, є҆стество̀ показоу́етъ порабоще́нїе, ѻ҆бы́чаи же кле́плетъ во́лю, ѿ ѻ҆бое гѡ́ бо состои́тсѧ человѣ́къ. во́лѧ же самовла́стна соу́щи, ꙗ҆́кѡ дѣ́латель є҆́сть, въ корени́тъ бо в҆ є҆стествѣ̀ ѻ҆бы́чаемъ ѕлы́ѧ дѣ́тели, и҆ли̇̀ бл҃ги, ꙗ҆́коже хо́щетъ. въ корени́тъ бо ѕлы́и ѻ҆бы́чаи

такѡ, во алчьбѣ, чревоѡбъѧденїе. въжажди, многопитїе. воснѣ, слабость и сонъ безсытости. во взорѣ, ѕлоую мысль. воистиннѣ, лжю. паки же въкоренитъ дѣтели благи, въпищи воздержанїе. въжажди терпѣнїе. воснѣ бдѣнїе. волжи, истинꙋ. возрѣнїи же, цѣломрїе. волю бо нашю образъ дѣлателѧ наричитъ, искоренитъ бо ѕлыѧ обычаи, в мегновенїи очеснѣм, и присадитъ бл҃гїѧ дѣтели, ꙗкоже хощетъ, понеже естество та погнала есть. землѧ оубѡ дѣлаемаѧ, наше естество есть, дѣлатель же семоу есть волѧ. бж҃твенаѧ же писанїѧ совѣтници намъ соуть, и оучителе, оучатъ бо нашего дѣлателѧ, кїѧ обычаи ѕлыѧ искоренити, и кїѧ дѣтели благїѧ насадити; аще оубѡ чистъ и тщаливъ нашъ дѣлатель боудетъ, кромѣ же бж҃твенныхъ писанїи, безстроѧ, и гроубъ есть. аще ли же бж҃твенныхъ писанїи, дастъсѧ разꙋмъ и сила, и дѣтели бл҃ги, подастъ емоу ѿ своихъ вѣтвїи, ꙗкѡ да присадъ сотворитъ ѿ древа, своегѡ естества. ꙗкоже се что гл҃ю, дастъ емоу вѣрꙋ благꙋ, присадити въ невѣрьствїи егѡ. и оупованїе, въ неꙋпованїи егѡ. и любовь въ ненависти егѡ. и разꙋмъ въ неразꙋмѣнїи егѡ. тщанїе въ лѣности егѡ.

вла́бу же ѝ похвалоу҃ , в҃ бе҃сла́вїи є҆гѡ̀ . паки́ же
прибади́тъ бе҃смє́ртїе , въ смє́рти є҆гѡ̀ , ѝ бж҃тво҃
въ чл҃вецѣ҃хъ є҆гѡ̀ . а҆́ще же хо́щетъ нашъ дѣ́ла
тель ѡ̀пла́зньствомъ свои́мъ ѡ̀ста́вити оу҃чи́телѧ
своего҃ , ѝ на́шего оу҃чи́телѧ ѝ совѣ́тника , є҆́же
є҆́сть бж҃ественыхъ пи́санїи оу҃че́нїе , ѡ̀бра́щетсѧ
таковы́и льстецъ , ѝ в҃ по́мыслы в҃ па́дамъ не прїи́
знены , ѝ собира́ѧ о҃бы́чаи сла́выѧ , ѝ приважа́ѧ
є҆́стествѣ҃ своє́мъ , ѡ̀ своегѡ̀ є҆́стества҃ . та́коже
ве , нево҃ѣ́рствїе , не нача́лнїе , не́навистъ , за
висть , тщесла́вїе , гордыня́ѧ , сла́волю́бїе , чрево
ѡ̀бъ҃же́нїе , многопи́тїе , прекословїе , сва́ръ , ѝ
мно́га дрꙋга́ѧ таковаѧ́ же подо́бнаѧ сѧ́мъ . ѡ̀ста́
вла́ѧ бо҃ Законода́вца , ѝ то́й ѡ̀ста́вленъ боу҃детъ
ѝ́мъ . а҆́ще ли же раска́ѧвсѧ пра́зднѣ҃етъ въ҃ себѣ҃ ,
ѝ припадетъ Законода́вцꙋ , ѝ речетъ , согрѣ́шихъ
па́кѡ ѡ̀ста́вихъ та , ѝ а҃бїе Законода́вецъ своимъ
чл҃колю́бїемъ прїи́метъ є҆́го҃ , ѝ подастъ є҆́моу҃ ра́
зꙋмъ ѝ вн҃ꙋ бл҃гꙋ , дѣ́лати паки́ вторицею зе́
млю своегѡ̀ є҆́стества҃ , ѝскорени́въ ѿ него҃ сла́ѧ
о҃бы́чаи , подастъ є҆́моу҃ дѣ́тели добры́ ѝ бл҃ги .
а҆́ще же паки́ втравитсѧ́мъ пе́рвымъ проти́вите ,
побѣ҃ждающимъ ра́ди си́лы бе́мъ , ѝ по́мощи
вꙋ́щїѧ , ѝ нелѣ҃ни́тесѧ на сла́вословїе бж҃їе ,
ѝ ѿ҃вєрзе оу҃́ста҃ своѧ҃ на сла́вословїе ѝ ѝспов҃ѣ́данїе ,

вѣнчанъ боудетъ и҆ похвален, ѿ праведнагѡ сꙋдїи, ꙗкоже дѣлалъ е҆сть вѣнчанъ боудетъ, ꙗкѡ побѣдилъ е҆стество. похвалѧемъ же боудетъ, ꙗкѡ стѧжа дѣтели бл҃ги. слава нн҃ѣ чл҃колю́бїю е҆гѡ, и҆ и҆сповѣданїе бл҃гостыни е҆гѡ, и҆ поклонѧнїе мл҃рдїю е҆гѡ. кто си҆це щедръ, и҆ которыи ѻ҆ц҃ъ си҆це мл҃тивъ, и҆ кїи ѻ҆ц҃ъ си҆це любитъ, ꙗкоже нашъ вл҃ка любитъ своѧ рабы, всѧ намъ подаваетъ великїи даровитецъ, и҆ всѧ намъ сматрѧетъ велелѣпнѡ, и҆ и҆сцѣлѧетъ строупы доушъ нашихъ, и҆ ѿметаемъ нами, долготерпитъ, хощетъ бо всѧ ны спасти, и҆ всѧ ны хощетъ и҆сцѣлити. волитъ бо и҆ хощетъ, да быхомъ были цр҃твїю е҆гѡ наслѣдницы. хощетъ бо и҆ воли нашей хвалимѣ быти и҆мъ, и҆ всѧкъ недоугъ нашъ ѕлобныи же, и҆ двоцѣлимыи самъ цѣлитъ. лѣнивагѡ же строупы цѣлитъ, да ѿверзетъ е҆моу оуста на славословїе своегѡ бж҃тва. ѡ҆ставлѧетъ же грѣшникꙋ всѧ грѣхи, ꙗкѡ да воздвигнетъ печаль е҆гѡ. и҆ болѧщихъ послоушаетъ скорѡ, да не малодꙋшьны и҆хъ ѡ҆печалитъ. долготерпѧщимъ же, и҆ терпѣливымъ, и҆ толкоущимъ въ двери е҆гѡ, подастъ ѻ҆бое вкоупѣ, и҆сцѣленїе же, и҆мъ здоу. може бо и҆сцѣлити всѣхъ строупы доушъ нашихъ,

и҆ провести́ ны не боу́рнѡ въ бл҃гостыню є҆гѡ̀. не
хо́щетъ бо да во́лѧ на́шѧ лише́на боу́детъ ѿ не
гѡ̀. и҆ мы̀ ны́нѣ что̀ лѣни́мсѧ взыска́ти
є҆го̀, люби́мици моѝ; вскоу́ю лѣни́мсѧ призыва́
ти є҆го̀; са́мъ оу҆бѡ возлюби́лъ ны є҆́сть. са́мъ
оу҆ще́дрилъ є҆́сть, и҆ и҆зба́вилъ ны є҆́сть. са́мъ
заступи́лъ ны є҆́сть. са́мъ просвѣти́лъ є҆́сть о҆́чи
мы́сленїи на́ши. са́мъ да́лъ ны є҆́сть ра́зꙋмъ,
є҆́же к҆немоу̀, и҆ вкꙋси́лъ є҆́сть на́шеѧ любвѐ,
своею любо́вїю, ꙗ҆́кѡ да вкꙋси́вше сла́дости є҆гѡ̀,
взы́щемъ є҆го̀ всегда̀. бл҃же́нъ всегда̀ вкꙋси́
выи любвѐ є҆гѡ̀, пожела́выи є҆го̀, пригото́вавыи
же себѐ, ꙗ҆́кѡ да насы́титсѧ любвѐ є҆гѡ̀, и҆
и҆но́ѧ любвѐ не тре́бꙋетъ въ себѣ̀. ѿ люби́мици
моѝ, кто̀ не возлю́битъ сицева́го вл҃ки; кто̀
не покло́нитсѧ є҆гѡ̀ бл҃гостыни; кі́иже и҆мѣ́ти
и҆ма́мы ѿвѣ́тъ въ де́нь соу́дныи, а҆́ще ѡ҆блѣ
ни́мсѧ; и҆ что̀ рече́мъ є҆моу̀, ꙗ҆́кѡ не слы́ша
хомъ, ꙗ҆́кѡ не ви́дѣхомъ, ꙗ҆́кѡ не разꙋмѣ́хомъ;
что́ бо сотвори́ти є҆моу̀ бѣ̀ на́мъ, и҆ не сотворѝ
ѿ бесчи́сленыѧ є҆гѡ̀ любвѐ; ѿ бл҃гослове́нагѡ нѣ́
дра о҆ч҃а, не сни́дели къ на́мъ; не ви́димъ сы́и,
не ви́дѣнъ ли бы́сть на́ми; о҆́гнь безсме́ртенъ
сы́и, не воплоти́сѧ ли на́съ ра́ди; не бы́сть ли
заланитꙋ оу҆да́ренъ, да на́съ свобо́дны сотвори́тъ.

ѿчюдо исполнь страха и трепета, ꙗкѡ рука бернена создана бывшаꙗ ѿ персти земныꙗ, за ланиту оудари творца небу и земли. мы же страстни и окаꙗнни и перстны и смертни, пепелъ соуще, до слова единогѡ, сами себе не можем понести. а влка и гдь нашъ безсмертенъ сын, не оумрели насъ ради, да ны ѡживитъ, насъ ради погребенъ не бысть ли, да ны воставитъ съ собою, ѿ оузъ вражїихъ, не ѿрѣшили насъ, оного же съвязавъ, предаде намъ наступити на верхъ егѡ. призвахомъ же ли его когда, и не послоуша насъ. но и толкноухомъ ли в двери егѡ, и не ѡверзе намъ. аще ли и помедли послоушати тебе, на умноженїе мзды твоеꙗ, ѡставлꙗетъ ти въ поспѣꙗнїꙗ мѣсто влка. емоу же слава, нынѣ и присно и вовѣки вѣкомъ, аминь.

Тогѡже стагѡ ефрема, ѡ покаꙗнїи.

Слово на

Понеже оубѡ мира ѿверглъсꙗ еси любимиче, что к тому ищеши покоꙗ мирскагѡ, в скорби оубѡ нѣсть ли тебе позвалъ, а ты ѡслабы ищеши. на наготу позванъ еси, а ты ризы добры любиши. на жажду позванъ еси, а ты вина ищеши. на брань такожде позванъ еси, а ты безоружїꙗ хощеши внити. на бдѣнїе

по́званъ є҆сѝ, а҆ ты̀ сна̀ не мо́жеши терпѣ́ти. на пла́чь по́звалъ тѧ є҆́сть и҆ на рыда́нїе, а҆ ты̀ грохо́щешисѧ, и҆ смѣе́шисѧ. на любо́вь по́званъ є҆сѝ, а҆ ты̀ бра́та своего̀ не нави́диши. на покоре́нїе по́званъ є҆сѝ, а҆ ты̀ прекосло́виши всѧ́кому. наслѣ́дника цр҃твїю своемоу̀ нарекл҃ъ тѧ є҆́сть, а҆ ты̀ плотска́ѧ помышлѧ́еши. въ кро́тость и҆ смире́ную моу́дрость по́звалъ тѧ̀ є҆́сть, а҆ ты̀ горди́шисѧ и҆ свирѣ́пѣеши. и҆ что̀ рече́ши є҆моу̀ въ де́нь о҆́нъ стра́шныи, се́ли ꙗ҆́кѡ смири́хсѧ тебѐ ра́ди, и҆ а҆лка́хъ и҆ жада́хъ, и҆ возлюби́хъ тѧ ѿ всеѧ̀ дш҃и̑ моеѧ̀, и҆ бли́жнїѧ своѧ̀, ꙗ҆́кѡ и҆ са́мъ себѐ. є҆да̀ не вѣ́си о҆каѧ́ние, ꙗ҆́кѡ словеса̀ твоѧ̀, и҆ по́мыслы твои̑, не ѡ҆сꙋ́дѧтъ ли тебѐ та́мѡ; и҆ мы́сли твои̑ и҆ дѣ́ла твоѧ̀, не ѡ҆бличатъ ли тебѐ, а҆́ще со́лжеши; не вѣ́си ли ꙗ҆́кѡ всѧ̀ тва́рь со́страхомъ и҆ тре́петомъ пре́дстоитъ сꙋди́щꙋ є҆го̀ стра́шномꙋ. ты́сѧща ты́сѧщами, а҆́гг҃лъ и҆ а҆рха́гг҃лъ ѡ҆́крестъ є҆гѡ̀, а҆ ты̀ помышлѧ́еши солга́ти є҆моу̀, и҆ гл҃еши, ꙗ҆́кѡ тебѐ ра́ди всѐ терпѣ́хъ, а҆ ничто́же претерпѣ́въ. блюди́сѧ, да не сꙋгоу́бы воздаси прѝ, ѕла́гѡ оу҆́бѡ твоегѡ̀ дѣѧ́нїѧ, и҆ лжи̑. но воспрѧни̑ ѿ сна̀ твоегѡ̀, и҆ по́мыслы твоѧ̀ разве́рзи, и҆ прїиди̑ в҆ себѐ, и҆ ви́ждь, ꙗ҆́кѡ преклони́лсѧ

єсть день. виждьже и се любимиче мой, какѡ
вчера снами соущїи, и глаголавшїи, ꙗкѡ братїѧ
снами, днесь же несоуть снами, позвани бо
быша когдꙋ, ихже и нашемꙋ, да покажетъ
кождо ихъ свою коуплю. се нынѣ оубѡ разꙋмѣ
емъ днешнѧѧ, какѡ бѣша вчера, днесь же
ꙗкоже цвѣтъ оутреннїи преидоша, и ꙗкѡ стѣнь
вечернїи. посѣти же и свою коуплю, аще преди
спѣеши побж҃їи воли, ꙗкѡ скорѡ теченїе днїе
наши преходѧтъ. блаженъ оубѡ ищаи день,
дне коупли своеѧ, и собираѧ ю въ жизнь вѣ
чнꙋю. что лѣнишисѧ любимиче, что же оуны
ваеши, почто ꙋпилсѧ еси пренемоганїемъ, аки
виномъ, почто непоѡщрѧеши себе, вечернюю
обитель имаши сотворити в вѣцѣ семъ. и ꙗкоже
се, съ поутника нѣкаѧ бесѣдꙋюща къ себѣ,
и грѧдыи кождо ею въ свой домъ, вечерꙋ же
постигшꙋ ѧ, обитаста оба в нѣкоей обители,
юже постигоша. оутрꙋже бывшꙋ, разлꙋчистасѧ
дроугъ ѿ дрꙋга, съвѣдыи кождо ею, что
имать въ домꙋ своемъ, богатство ли, или нище
тоу, покой ли, или скорбь, такѡ и мы есмы
въ вѣцѣ семъ, вечернѣй бо обители, оуподо
билисѧ есмы, и ѿ негѡ разлꙋчаемсѧ, кїиждо
насъ во свое мѣсто, съвѣдꙋще что имамъ

предъна́ми кі̀иждо на́съ , и̂дѣ́же не невѣ́сть кі̀иждо на́съ , что̀ предѝ повла́лъ є̀сть на́ небо ; а̂коже и̂ є̀ что̀ рлаго́лю ; моли́тво́ю , и̂лѝ сле́зы , и̂лѝ бдѣ́нїе чи́сто , и̂лѝ пѣ́снь ѕ̀ покаа́нїемъ , и̂лѝ воздыха́нїе во смире́нною моу́дростїю , и̂лѝ ѡ̃вле́нїе земны́хъ вещє́ѝ , и̂лѝ любо́вь не лицемѣ́рнѹ . желаѣ́шили ли хр̃та̀ , и̂ а̃ще что̀ є̂сѝ предѝ по влалъ , дерза́ѝ , а̃кѡ в̀ поко́ѝ гра́деши . а̃ще ли же ни́хъ ничто́же предѝ по́слеши , что̀ сотвори́ши , а̃ще прогнѣ́ваеши бли́жняго сѝ , хотя́ѝ пре́жде разлѹчи́тисѧ ѡ̃ него̀ . что̀ горди́шисѧ и̂ велича́шисѧ ; что̀ прикорбенъ є̂сѝ ; что̀ разлѹча́ешисѧ ѡ̃него̀ , нехотя́ бе́ѕ о̂бители новѝти ѕ̀ собо́ю ; пече́шисѧ ѡ̂ри́захъ , и̂ ѡ̂ одеждѝ , и̂ мо́лвиши ѡ̂пи́щи ; даю́щемѹ пи́щю вкѹпѹ́ѡмъ , ѧ́мъ то́ѝ не напитаѣ́тли тебѐ , ѧ̀лавесло́вящаго є̀го̀ . и̂ ча́ѧ нале́дениѣ бы́ти цр̃квїи́ , и̂ ѡ̃болѣ́зни печа́лишисѧ , и̂ врача̀ прогнѣ́ваеши , нехотя́ цѣ́л бы́ти . во врема́ цѣле́нїа строѹпы́ своѝ кры́еши , и̂ врача̀ призыва́еши , и̂ гла́еши , а̃кѡ не и̂ѡцѣлѝ менѐ . врема́ покаа́нїа дано́ти є̀сть , а̂ты̀ лѣни́шисѧ . почто̀ б̃ѣ ѡ̃ѕ призыва́еши законода́вца , а̃кѡ на вели́ти є̀сть смерть , нерадя́щѹ ти ; не рцѝ смерти , ѡ̃ставима́ дала̀ покаю́ . воспрѧнѝ любимиче , во спрѧнѝ понѐ ма́лѡ , а̃кѡ вѣ́сть бо на́нде годи́на о̂на ,

рм̃н

И тогда Ѡ стужéнїм пріи́метъ твоѧ мы́сль,
И рече́ши глаго́лѧ, Сѧ лю́тъ мнѣ, Сѧ лю́тъ
мнѣ, ꙗкѡ гоу́мѧ́мъ проводи́хъ дни́ своѧ,
ꙗкѡ бы́нїемъ, И вѹ́словесе́ї́емъ расточи́хъ житїе
мое́; Сѧ лю́тъ мнѣ грѣ́шномѹ, погѹби́вшемѹ
дни покаꙗнїѧ своегѡ. И ка́ѧ по́льза е́сть,
въ де́нь смéрти сѧ помы́шлѧ́ти, не Ѡпѹща́емѹ
къ томѹ возвратити́вшѧ человѣ́кѹ; но положи́
оу́мъ твои́ Ѡглемы́хъ, И да́вни́дѹ́тъ въ слоу́ха
твоѧ гдемъ речéннаѧ, а́ще оу́бѡ вѣ́рѹе́ши
ємоу́, ꙗкѡ И Ѡпра́здне́ словесѝ возда́ти Ѡвѣ́т
въ де́нь воу́дны. страхъ́же воу́дны е́сть на́мъ,
тоѥмѡ слово тщ҃е, а́ще не бдитъ мы́сль наша.
а́ще ли оу́мъ на́шъ мы́слитъ сѣ́мѡ И Ѡ́бамѡ,
то́ ни писа́ны́хъ разѹмѣ́ѥтъ, ни глаго́лемы́хъ
слы́шитъ, но бподо́билъсѧ е́сть лоу́жи пи
е́млющи во́дѹ, И не вѣ́дѹщи когда́ прихо́дитъ.
кто́ бѹ́бѡ не плачетсѧ; кто́ желн не поскорби́тъ;
И́ли кто́ не почюди́тсѧ, ꙗкѡ блка собою,
И рабы́ своѧ́ми, прр҃ки И а҃пл҃ы пропов҃ѣ́даѧ во
пїе́тъ, И нѣ́сть послоу́шающаго; что́ же вѹ́ть
пропов҃ѣ́даемаѧ и́мъ; бра́тїе оу́бѡ гото́въ е́сть,
И женихъ сославою И вели҃ѣпїемъ вѣ́ди́тъ въ чр҃
то́зѣ, И прїе́млетъ въходѧ́щыѧ въ ра́дованїю.
две́рь же Ѡ ве́рета е́сть, И слѹгы̀ тщ҃а́тсѧ,

проповѣ́дници зовѹ́тъ скоро́ . оу̑бо́йтесѧ пре́жде
даже не затворѧ́тесѧ две́ри , е̑да̀ когда̀ внѝ
ѡ̑брѧ́щетесѧ , и̑ не боу́детъ в̀ бе́дѣ и̑ ва́съ . ѡ̑нѣ́хъ
нѣ́сть разѹмѣ́ваю́щаго , и̑ нѣ́сть тщаю́сѧ по
ло́жшаго , но ѹ̑мы́слїе́мъ и̑ печа́лїю вѣ́сь ѥ̀гѡ̀
а̑́кѡ ве́ригами привѧ́занъ е̑́сть ѹ̑мъ на́шъ .
и̑ е̑́же бж҃ѣ́ственыѧ кни́ги пра́мѡ пи́шемъ , и̑ пра́
мѡ чте́мъ , пра́мѡ же не хо́щемъ ѥ̀гѡ̀
послѹ́шати , ѡ̑бращаю́щихъ и̑́ми . кто̀ ѹ̑бѡ
пре́ндетъ когда̀ безѹ́мна пѹ́ть далече́ , а̑́кѡже
мы̀ хо́щемъ ѡ̑бра́тити . ѡ̑ставльше бо бра́шно
зла̀ , и̑ ничто́же нашество́ванїе но́вимъ . бла́женъ
и̑́же ѿ̑и́детъ съ дерзновѣ́нїемъ къ бг҃ѹ , нося̀
бра́шно вѣ́къ на́шь̀ . сѐ и̑ра́вѝ ку́пли творѧ́тъ , чаю́ще гда̀ ѥ̀гѡ̀ цр҃а̀ , поразѹмѣ́вше
а̑́кѡ прїѧ́лъ е̑́сть цр҃тво́ѥ , и̑ прїи́детъ съ ви́лою
вели́кою , и̑ въ сла́вою мно́гою вѣнча́ти ра́бъ сво
и́хъ , творя́шихъ ку́пли добры̀ , вре́бренники
и̑́же прїѧ́ша ѿ̑ѥ́гѡ . и̑ погѹ́битъ ѹ̑бѡ кра́гъ вѣ́онъ ,
не хотѣ́вшихъ цр҃тво́вати на́дними . и̑ на́цѣмъ
же о́бразомъ , сно́мъ тѧ́жкимъ ѡ̑бдержи́мо
бываетъ человѣ́чество , та́кѡ въ полѹ́нощи въ
незапѹ́ сънебесѣ̀ боу́детъ шоу́мъ вели́кїй , гла́си
и̑ гро́ми стра́шныѧ , и̑ мо́лиї трепе́тны . ѹ̑ѵ̀стра
шѧ́тѧ бо незапѹ́ почива́ю́щїи , и̑ пома́нетъ кождо

дѣ́лавсѣ́мъ, и҃лѝ бл҃га́мъ, и҃лѝ зла́мъ. сотвори́вшїи же зла́мъ, бїю́тсѧ въпе́рси свои́, лежа́щіе на ло́жихъ свои́хъ, а҆́ко не҆́сть ка́мо бѣжа́ти, ни҆ кова́тисѧ нигдѣ́же, и҃ покла́тисѧ ѡ҆тъ҆́хъ а҆́же сотвори́ша. тогда́бо и҃ земл҃а всколе́блетсѧ, и҃ гро́ми оу҆́бо́ѧтсѧ, мо́лнїѧ почю́дитсѧ, и҃ тма́ глубока́ ѡ҆бъ҆и́метъ сѧ҃. та́ко и҃ годи́на о҆́на, а҆́ко мо́лнїѧ люта́ боу́детъ внезапу́, и҃ оу҆́жаситъ вїю вселе́нную. вострубитъбо со҃́трахомъ трубѣ́ въне́бесѣ, и҃ воздви́гнетъ почива́ющыѧ, и҃ оу҆бу́дитъ ѿ҃ вѣ́ка спа́щыѧ. не҆́бесна́ же сѧ҃ви́ламисѧ ѥ҆гѡ҃ подвижа́тсѧ, и҃ земл҃а а҆́ки вода́ морска́ѧ по трасе́тсѧ, ѿ҃лица́ сла́вы ѥ҆гѡ҃. о҆́гнь бо встра́шитъ пѣ́течетъ пре́днимъ, потребл҃а́ѧ землю, и҃ по ѧда́ѧ безако́нїѧ, ѡ҆скверни́вшыѧ зе́млю. тогда́ а҆́дъ ѿ҃ве́рзетъ вѣ́чнаѧ свои́ врата́, и҃ изме́рть оу҆пра́здни́тсѧ. пе́ретъ же человѣ́ча ѥ҆стества́, а҆́ко вогни́вши, оу҆слы́шавши гла́съ трубны́ѧ ѡ҆́жи вѣ́тъ. ди́вно бо҆́ сѧ҃ вои́стину любы́мци мои҃, въ годи́ну о҆́ну, ка́ко въ мегнове́нїи о҆́ка, вода́ѣ а҆́ко мно́жествѡ ры́бъ въмо́ри пита́ємыхъ, та́ко бе҃счи́слено мно́жество ко҃ѥ́ръ человѣ́ча ѥ҆стества́, когождо и҃хъ, потече́тъ и҃ма́ членѡвъ свои́хъ. и҃ вста́вше вси҃ въкоу́пѣ, и҃ во҃ зопїю́тъ глаго́люще, сла́ва вобра́вшемоу҆ны҃,

и̑ воздви́гшему ны̀ всеи́мъ чл҃колюбїе́мъ . тогда̀ пра́ведніи ра́дуютсѧ . и̑ преподо́бніи весели́тсѧ . и̑ѧкоже вѣ́сть что̀ глю̀ . воу́щіи совершє́нїи и̑ноцы оу́тѣшаемы́ми воу́тъ . и̑ почива́ютъ ѿ трудо́въ и̑ поче́рпа своѥ́гѡ̀ , и̑ ѿ̀шла́гѡ страда́нїѧмъ своѥ́гѡ̀ , є̑́же пострада́вше хр҃та̀ ра́ди . и̑ мч҃ницы вѣнча́ютсѧ , а҃пли́же и̑ пр҃о́цы прославлѧ́ютсѧ . блаже́нъ и̑́же вподо́бится , ви́дѣти часъ то́и̑ ра́достїю , ка́кѡ во сла́вѣ мно́гою восхища́ютсѧ на о҃блацѣ́хъ во ср҃е́тѣніе гд҃не , безсмр҃тнагѡ же́нихà вѝдѣти и̑ѳ̀ѥгѡ̀ , и̑ по тща́вшесѧ совершитѝ всю̀ во́лю ѥ̑гѡ̀ . и̑ѧкоже здѣ̀ кождо возвели́чилъ ѥ̑́сть своѥ̀ перо̀ , та́кѡ и̑ ка́ѳ҃ѣ тѣ́мже высо́кихъ . и̑ѧкоже кождо ѡ̑чи́стилъ ѥ̑́сть свою̀ дш҃ю , та́кѡ ви́дитъ и̑ сла́вѹ ѥ̑гѡ̀ . и̑ѧкоже пожела̀ ѥ̑го̀ кі҃ждо и̑хъ , та́кѡ и̑ наслѣ́дитсѧ любвѐ ѥ̑гѡ̀ . оу́дивитсѧ и̑ первозда́нныи а҃да́мъ в҃ день о҃нъ , ви́дѣ велика и̑ ди́вна , ка́кѡ ѿ̀ѧмогѡ̀ ѥ̑ди́нагѡ , и̑ вѹпрау́жници ѥ̑гѡ̀ , стра́ны̀ великі҃ѧ , и̑ мно́жествѡ ро́дѡвъ ѿ̀зведе́но бы́сть . па́че же прослáвитъ водѣ́теля бг҃а , ка́кѡ ѿ̀ ѥ̑ди́нагѡ ѥ̑́сте ства̀ , и̑ ѿ̀ ѥ̑ди́нагѡ со́данїѧ бы́вше , о҃ви́ , в҃ цр҃твїи и̑ вра́ѝ , а҃ дрꙋ́зіи́ же боа́дѣ наслѣ́дствоваше , сла́вѣ ѥ̑ди́номѹ премꙋ́дрѹ бг҃ѹ ; любе́мници , помн҃ѧ́хъ часъ о҃нъ , и̑ вострепета́хъ , разꙋмѣ́хъ бесѣ́дѹ воу́щюю вра́ѝ , и̑ сꙋ́дъ о҃нъ стра́шныи ,

и оубоѧхсѧ, и совоздохноувъ плакахсѧ, дондо
же не бысть мнѣ мощи к томꙋ плакатисѧ,
ꙗкѡ воꙋныніи, и воглꙋмленіи проводихъ дни
моѧ, и в помыслѣхъ скверныхъ скончахъ лѣта
моѧ. Ѡ лютѣ мнѣ, какѡ изгибоша дніе
мои, и лѣта моѧ, и неразꙋмѣхъ какѡ ꙋбѡ
преидохъ, и не свѣмъ. Ѡ лютѣ мнѣ,
дніе мои исчезоша, а беззаконіѧ моѧ оумно
жишасѧ. Ѡ лютѣ мнѣ, любимици мои,
что сотворю стꙋдоу часа оногѡ, егда станꙋтъ
ѡкрестъ знаеміи мои, иже видѣвше мѧ воо
бразѣ семъ говѣйнѣ, и блажахꙋ мѧ, вноу
трь же бѣхъ исполнь беззаконіѧ, и нечисто
ты, забыхъ истѧзающаго, срца и оутробы.
тѣмже тамѡ есть ми стоудъ. Окаѧнеиже иже
тамѡ посрамленъ боудетъ. Чл҃колюбче бл҃гіи,
щедротами твоими заклинаютѧ, не постави мене
ѡшоуюю тебе, скозлищи прогнѣвавшими тѧ.
не рци ми гд҃и, не вѣдѣ тебе, но подаждь ми
многагѡ ради млрдіѧ твоегѡ, всегда плачь и
покаѧніе, и смири срце мое и ѡчисти, да боудет
храмъ ст҃ъ бл҃годати твоеѧ. Аще и грѣшенъ и
всегда нечестивъ есмь, но выиꙋ водвери твоѧ тол
коу. Аще и лѣнивъ есмь и оунылъ, но ѡбаче
пꙋтемъ твоимъ хождоу. братіѧ моѧ любимаѧ,

молю̀ єдинéнїє вáше, потщи́тесѧ оу҆годи́ти гдⷭ҇ви, до́ндеже врéмѧ и҆́мате. плáчитесѧ пред ни́мъ дéнь и҆ но́щь въ моли́твѣ вáшей, и҆ во бл҃годѣѧ́нїи вáшемъ, да и҆збáвитъ ны̀ ѿ плáча ѻ҆ногѡ бесконéчнагѡ, и҆ скрéжета зоу́бнагѡ, и҆ ѻ҆́гненагѡ родъствà, и҆ чéрви не оу҆сыпáющагѡ. и҆ рáдость сотвори́тъ нáмъ въ цр҃твїи своéмъ, въ животѣ̀ бесконéчнѣмъ, и҆дѣ́же нѣ́сть бѣды̀, ни болѣ́зни, ни печáли, ни воздыхáнїѧ. и҆дѣ́же не трéбꙋетъ никто́же слéзъ, ни покаѧ́нїѧ. и҆дѣ́же нѣ́сть стрáха, ни трéпета. и҆дѣ́же нѣ́сть смéрти, ни тлѝ. и҆дѣ́же нѣ́сть на лежáщагѡ, ни борю́щагѡ. и҆дѣ́же нѣ́сть по ѡ҆щрéнїѧ на гнѣ́въ. и҆дѣ́же нѣ́сть нéнависти, ни вражды̀, но воистинꙋ всегдà весéлїє и҆ рáдость и҆ рáдованїє, и҆ трапéза и҆спо́лнь брáшенъ дх҃о́вныхъ, ꙗ҆́же ꙋ҆готóвалъ є҆́сть бг҃ъ любѧ́щимъ є҆гѡ̀. бл҃жéнъ и҆́же сподо́битсѧ трапéзѣ то́й, ѻ҆каѧ́ненъ же лиши́вы и҆сѧ є҆ѧ̀. молю́же вы̀ люби́мици моѝ, пролéйте пред ни́мъ срⷣца̀ вáша, и҆ моли́те замѧ̀ припáдающа, бл҃гáго чл҃колю́бца, и҆ є҆диночáдаго сн҃а бж҃їѧ, да сотвори́тъ мл҃ть свою̀ на мнѣ̀, и҆ и҆збáвитъ ны̀ ѿ безъ зако́нїи нáшихъ, и҆ вселитъ ны ѡ҆́крестъ селищъ нáшихъ, во ѡ҆плóтѣ благословéнагѡ раѧ̀, ꙗ҆́кѡ да бꙋ́демъ оу҆́жики наслѣ́дникѡмъ є҆гѡ̀.

понеже вы чада єгѡ любимаѧ. азже ꙗкѡ песъ
оуничиженъ, да повержете мѝ крꙋпицꙋ ѿ тра
пезы вашеѧ, да и ѡмнѣ совершитсѧ писаніе,
ма҃ ѯв ꙗкѡ и пси ꙗдѧтъ ѿ трапезы господіи своихъ.
єй любимици мои, молю вы, пролейте замѧ
млтвы вашѧ, и пріидите потщимсѧ ѡспасеніи
нашемъ, всѧбо мимѡ ходѧтъ ꙗкѡ стѣнь.
возненавидимъ оубѡ мира, и ꙗже внемъ,
и печаль плотскоую ѿвержемъ, и иныѧ печали
не имѣемъ, но токмѡ ѡспасеніи нашемъ.
ма҃ лд ꙗкоже и гдь нашъ рече, каѧ польза єсть чл҃кꙋ,
аще и весь миръ пріѡбрѧщетъ, доушюже свою
ѿщетитъ; или что дастъ чл҃къ измѣнꙋ на
дꙋши своей; кꙋпци оубѡ соуще дх҃овніи,
ѿ любимици, оуподобихомсѧ житейскимъ
кꙋпцемъ. разꙋмѣйте что гл҃ю любимици;
житейскіи бо кꙋпецъ, по всѧ дни чтетъ прибы
токъ и тщетоу, и аще ѿщетитсѧ, тщитсѧ
и печетсѧ какѡбы спасти себе. такожде и ты
любимиче, по всѧ дни и вечеръ, и оутрѡ,
испытнѡ разꙋмѣй какѡ ходиши, и каки коупли
твориши своемоу спасенію; повсѧ вечеры вшедъ
въ сердце свое помысли в себѣ и рцы, єда оубѡ
ѡчесомъ прогнѣвахъ гдⷭ҇а бг҃а днесь. єда гла
голахъ слово празднѡ. єда несомнѣхсѧ.

ѡ покаа́нїи

Є́дѣ прогнѣ́вахъ бра́та своего̀ . Є́дѣ ѡ клевета́хъ
кого̀ . Є́дѣ оу́бѡ вѣ́тѣ мо́ѧ помы́слѣ
мои́ привнд҃ѣ́нїѧ творя́ше въ ми́рѣ . Є́дѣ оу́бѡ
пр҃їи́демъ похоть плотьска́ѧ , и́ въ владо́сть пр҃їа́хъ
ю̀ . Є́дѣ побѣ́жде́нъ бы́хъ земны́ми печа́льми .
и́ а́ще ѡ҃щети́лъ є́мѝ ви́хъ , потщи́сѧ пр҃їѡбрѣ́
стѝ ї́ѧ , воздыха́и , и́ плачѝсѧ , да не па́ки
вѣ́хъ ѡ҃щетнѡшѝсѧ . и́ оу́тр҃ѹ бы́вшѹ , паки ви́мъ
о҃бра́зомъ поучи́сѧ , и́ рцѝ , како́ѡ оу́бѡ пре́и҃де
но́щь ѧ́ , боу́дѹ ли ѧ́ что̀ в҃ноу́тр҃ь пр҃їѡбрѣ́лъ
коу́пли мое́и ; и́ли оу́мъ мо́и҃ бдѣ́лъ ли въ тѣ́лѣ мо́мъ
мо́имъ ; и́ли плакавталнѣ́сѧ о҃́чи мои́ ; Є́дѣ ни
зложе́но бы́ть колѣ́нома мо́има кланаи҃́е ,
Є́дѣ наи҃́дошами помы́ли вскве́рнїи҃ , и́ въ влада́сть
поучи́хсѧ вни́хъ ; и́ а́ще оу́бѡ побѣ́жде́нъ боу́
деши ѧ́ми , потщи́сѧ , да и҃́щѹвлѣ́еши . повѣ́ѧи
стра́жа въ ѳ҃рцы свое́мъ , да не па́ки ѧ́ повѣ́ра́
жде́ши . и́ а́ще ѧ́ще пе́чѐшисѧ , впасе́ши свою̀
коу́плю , и́ гдѣ́ боу́деши оу́годе́нъ , и́ себѣ̀ потре́
бе́нъ , бл҃годатїю и́ ч҃лколюбїе́мъ гда́ нашего̀ і҃ѹ҃
хр҃та . Є́моу́же сла́ва во вѣ́ки вѣ́кѡмъ , а҃ми́нь .

Тогѡ́же вта́го Є́фре́ма ѡ҃пока́нїи .

Ѣ́ни́мли оу́бѡ себѣ̀ , Є́дѣ когда̀ воѹны́нїе пр҃їда́и҃ ѳ҃ао
себѣ̀ . нача́ло ѹны́нїю , мало́ доу́шїе . подо́бе́н боу́ди и҃в
пче́лѣ любѝмиче мои́ , и́ вижды́ таи́нѹ дивнѹи҃Є́ѧ ,

какѡ ѿ различныхъ цвѣтецъ земныхъ и пе
стрыхъ, собираетъ свое дѣло, и сеѧ оубѡ немощь
разумѣй. аще бо соберутсѧ мудреци земнии,
и философи снидутсѧ вселенныѧ, не могутъ
постигнути премоудрости еѧ. ѿ цвѣтецъ бо
созидаетъ грѡбы, погребает же в нихъ чада своѧ,
и ѡжививши ѧ, посемъ воздвигнетъ имъ гласъ
свой, ꙗкѡ воевода, единодушнѡже послоу
шаютъ гласа еѧ, и излѣтѧтъ. егда же изъ
лѣтѧтъ, дѣлаетъ паки, и скончаетъ сими гроб
ми ꙗди сладкїѧ, сладости своеѧ, ꙗкѡ всѧкому
разоумному видѣвшу се, прославити содѣтелѧ
бга, чюдѧщусѧ, каковою немощїю многа пре
моудрость приходитъ. оуподобисѧ оубѡ и ты
симъ любимиче мой, и боуди ꙗкѡ пчела, и ѿ
бжтвеныхъ книгъ собери си богатство, и сокровище
не крадомо, преди посли на небо. и кнѧзи бо зе
мнии, егда ихъ кто хощетъ ѿити въ страноу
далече, преди послетъ рабы с богатствомъ своимъ,
да в готовѣ почиетъ, и пришедъ обитаетъ. та
кожде и ты любимиче мой, потщисѧ преди по
слати богатство на небо, да прїѧтъ боудеши во
обителехъ стыхъ. не лѣнисѧ оубѡ в малѣмъ
семъ времени, да не каѧтисѧ имаши на вѣки
бесконечныѧ. не слышиши ли гда глющa,

а́кѡ вᲂ мі́рѣ скоро́бь и́мѣ́ти и́маете . и́ паки́ рече́ , і҃ша҃ не
вᲂ терпѣ́нїи ва́шемъ ѿтаи́те дш҃и҃ ва́ша . а́ще ли лоу҃
ты̀ слабо́сти своеѧ̀ дᲂ́лма и́ оу҃нывні́ѧ ра́ди , скоро́бь р҃ѕ
вѣ́ка сегѡ̀ возненавидѣ́въ , вᲂ́ржиши терпѣ́нїѧ ,
похоти́ плоти́тѣи́ вожделе́нїѧ , и́ а҃ре́мъ гда́ своегѡ̀
до́брыи , и́ бла́гіи , своею̀ лᲂ́вностїю̀ сло́вловиши
а́кѡ жестокъ и́ тя́жекъ е́сть , и́ немогы̀ понести́
е́гѡ̀ , лю́тѣ тебѣ̀ ѻ҃каа́нне , что̀ сотвори́ши
вᲂ́погибель себѣ̀ вᲂ́давъ ; кто̀ помилу́етъ тѧ
себѣ̀ самого̀ погᲂ́бивша ; прїи́мъ оу҃бѡ ѻ҃роу҃жїе
хр҃то́во , и́мже вᲂ́ врага̀ оу҃та́ти , и́ вᲂ́вкое рᲂ́це
мечь водрᲂ́жилъ е́сѝ . вᲂ́вправѝ любе́зниче мо́и҃
вᲂ́вправѝ , и́ нелѣ́пиѧ зда́ѣ , даи́ мла́ди ка́лтиѧ
тамѡ , и́ дѣ́же ничто́же по́лзᲂ́вати покаа́
нїе . а́ще же вᲂ́ жи́зни сеи́҃ хва́лишиѧ , много
оу҃е́тнѡ ѻ҃повані́е твоѐ , и́ тщаніе , е́гоже
проси́ти оу҃ста̀ твоѧ̀ , да мо́лятсѧ гдⷭ҇еви .
и́ что̀ е́гоже проси́ти ѿ҃ него̀ ; безсме́ртныѧ ли
жи́зни , и́лѝ вѣ́ка сегѡ̀ поко́ѧ ; а́ще бо ви́хъ
вре́менныхъ и́ не оу҃щихъ проси́ши , оу҃не́е тебѣ̀
тя́ть , и́ оу҃ли́и тебѣ̀ е́сть блоу́дникъ , и́ разбо́и҃ и́ по́лѣ
никъ . молитъвою̀ да спасе́ни боу́деши . и́ тебѣ̀ нѣ́
оу҃бѡ бла́жа чл҃цы , волѣ́ею живоу́ща вᲂ́ до́бромъ се́мъ
жи́тїи . свѣ́тъ возненави́дѣвъ , тмоу́же бо́ѧ люби́лъ е́сѝ . небе́сное ц҃рⷭтво возненави́дѣлъ е́сѝ .

а̀ вре́менная возлюби́лъ є̀си . а̀ще оу̀мнѣ́лъмъ
є̀си о̀каа́нне , є̀да̀ оу̀бѡ бла́гій бг̀ъ чл҃колю́бецъ
ѿ̄вержева трудà твоегѡ̀ , вилу́ти подастъ бла́го
да́ть є̀гѡ̀ , срце́же твоѐ преклони́тъ самѝъ напоска́
нїе , ѝ ка́кѡ трудо́у̀ твоемоу̀ мзды̀ невозда́стъ .
вса ѡ̀тебе соу́ть , ѝты гордишиса . мзды мез
дника взыска́ , ѿ̄лишившихса є̀гѡ̀ , ѝ тво
ѝхъли слє́зъ ѿ̄вержетса ; да не боу́детъ . рекíи ,
мѧ ѝщите , ѝ ѡ̀бра́щете , толцѣ́те , ѝ ѿ̄вре́зетса ма ,
к ложь небы́ть никáкоже . разумѣ́и о̀каа́нне ,
кто̀ ненави́дитъ тебѐ , кто̀ зави́дитъ тебѣ̀ ,
оупе́рникъ , ѝ добра̀ ненави́дми на́шему оупаве́нїю
навѣ́тникъ слы́н оу̀бі́нца . то́бо є̀́сть тща́нїе ве
гѡ , да никто же ѡ̀хрті́анъ спасетса . при́нди
оу̀бѡ нѣ́къ в̀себѐ , ѝ невозненави́ди живота̀ свое
го̀ . ѿ̄вре́зи о̀чи оу̀мнїи́н , ѝ ви́ждь сво́ю соу́
щыа , ка́кѡ подвиза́ютса вотща́нїемъ мно́гимъ ,
ѝ свѣщѝ своѝ в̀рѹка́хъ ѝ моу́ще , сѹста́же ѝ́хъ по
ю́тъ , ѝ славосло́вятъ безмр̀тнаго жениха̀ . о̀чева́
бо ѝ́хъ поразумѣ́ша добро́ту є̀гѡ̀ , ѝ дш҃а ѝ́хъ
весели́тса ѝ ра́дуютса . поразумѣ́и ѝ ви́ждь ,
ѝ́кѡ приближи́лса є̀́сть ѝ неме́длитъ . гра́детъ
бо , да возвесели́т а̀́лчющихъ є̀гѡ̀ . бнезла́пу є̀́сть
гла́съ гла , вѣ женихъ̀ гра́детъ , ѝ соу́щїи с̀то
бо́ю с̀ра́достїю ѝсхо́дятъ навр̀ѣ́тенїе є̀гѡ̀ .

и́мꙋ́щіе свѣщи́ своѧ̀ свѣ́тлы . и́ ꙋ̑слы́шатъ гла́съ
є́гѡ̀ глю́щꙋ и́мъ , прїи́дите бл҃гословє́нїи ѻ̑ц҃а мо
его́ѡ̀ , наслѣ́дꙋ́йте ꙋ̑гото́ванное ва́мъ цр҃ствїе ѿ҃сло
же́нїѧ ми́ра . вели́кѡже бы́вшꙋ гла́сꙋ то́мꙋ ,
и́ рече́шн и́мъ , бра́тїе , дади́теми ма́лѡ ма́вла ,
ве́бо ꙋ̑главе́ свѣ́щѧ мо́ѧ̀ . и́ ꙋ̑слы́шишн ѿни́хъ ,
є́дѧ̀ когда́ не достанетъ ка́мъже и́ тебѣ́ , и́ди
къпродаю́щимъ , и́ кꙋпи́ себѣ́ . тогда́ и́деши
ка́мѧ и́ печа́лꙋ́ѧ , и́ никако́же ѡ̑брѣ́тетъ кꙋпли ,
ве́ликѡ земла́ тогда́ вострепе́щетъ , ꙗ́кѡ вода́ мо
рска́ѧ , ѿ҃лица́ слáвы є́гѡ̀ . и́ тогда́ плачꙋ́ѧ и́ ры
да́ѧ , рече́шн вомнре́нїи своє́мъ глаго́лѧ , и́ дꙋ́
и́ толкнꙋ́ , и́ кто́ вѣ́сть , а́ще ѿ҃ве́рзетъ ми .
и́ прише́дъ толкнеши́н , и́ нѣ́сть никого́же ѿ҃ вѣ
щающагѡ . и́ паки́ толкнеши́н , и́ ѿ҃ вѣщаетъ ти
вну́трєнїи гла́ѧ , и́ди ѿ҃мене́ дѣ́лателю непра́вды ,
не вѣ́дꙋ тебѣ́ . столи́цꙋ́же тебѣ́ тоꙋ́ , вни
детъ вꙋ́шꙋ́ха твоѧ̀ глáвъ ра́дости и́ весели́ѧ ,
и́ познаеши́ когождо є́динагѡ дрꙋ́жины своеѧ̀
гла́съ , и́ воздохнꙋ́въ го́рцѣ , рече́шн , ѕ҃лю́
тѣ мнѣ , ѕ҃лю́тѣ мнѣ ка́менномꙋ и́ грѣ́
шномꙋ , ꙗ́кѡ лиши́хсѧ ѿ҃ слáвы всѧ̀ , и́ ѿ҃лꙋ́ченъ
бы́хъ ѿ҃ дрꙋ́жины моеѧ̀ . всѧ̀ лѣ́та живота́ моегѡ̀
вни́ми вѣ́хъ , и́ нѣ́же ѿ҃лꙋ́ченъ бы́хъ ѿ҃ни́х . пра́ве
днѡ впадо́ въ́ трáсти сїѧ̀ . ѻ̑ни́ бо водержа́хꙋсѧ ,

азъже скотски ꙗдѧхъ, и питахъсѧ. они поѧ
ху с покаѧнїемъ, азъже молчахъ. они в цр҃ковь
идѧху колѣномъ на поклоненїе, азъже сномъ
дремахъ и спахъ. они молѧхусѧ, азъже глу
млѧхсѧ. они смирѧхусѧ, азъже величахсѧ.
они изможда́ху, азъже красѧхсѧ. сегѡ ра
ди, они радуютсѧ, азъже рыдаю. они ве
селѧтсѧ, азъже плачюсѧ. они оутѣшаеми соу
ть, азъже кричю. воспрѧни нн҃ѣ окаѧние,
воспрѧни поне малѡ, и поразумѣй, не изрече
ние егѡ чл҃колюбїе, и нелѣнисѧ ѡ своем сп҃сенїи.
взыщи его, и боудетъти во спасенїе скоръ. при
зови его, и защититъ тѧ. даждь емоу, да
возмеши со вторицею сугоубѡ. аще бездоушна ха
ртїѧ, воздастъ долги себѣ, кольми паче бл҃гїи
бг҃ъ, воздастъ бл҃годать взыскающимъ его. ха
ртїѧ бо слова истѧзоуетъ должноую лихву на
лихву, сокровище же бл҃годати бж҃їѧ оумножитъ
мздоу молебную; не оунывай оубѡ любимиче
мой, да не побѣжденъ боудеши земными вещь
ми, ни в нечаѧнїе вложиши себе. бг҃ъ мл҃рдїѧ ра
ди своегѡ прїиметъ тѧ, и защити тѧ, всѧкѡ
иже ѿ всегѡ ср҃ца ищущих егѡ. приступи оубѡ
к немоу безсомнѣнїѧ, припади и воздохни и плачисѧ,
и рци емоу, гдⷭ҇и мой сп҃се вскоую мѧ еси ѡставил,

оу́щедри́мѧ , а́кѡ ты̀ є́ди́нъ є́сѝ чл҃колю́бецъ , и спасѝмѧ грѣ́шнаг҃ , є́ди́нъ безъгрѣ́шне . и
бмѝмѧ ѿ сквє́рнагѡ бе҃ззако́нїѧ моегѡ̀ , да не
оу́бѧ́знѹ вѣ́сти непрїѧ́знень на́вѣки вѣкѡ́мъ ,
и збавѝмѧ ѿ оу́стъ крага̀ моегѡ̀ , є́бо а́кѡ лє́въ
рыкаѧ хотѧ́мѧ поглоти́ти . воздвигни вы́лѹ
твою̀ гдⷭ̀ , и прїи́дѝ дамѧ̀ спасе́ши . блвнѝ мо́
лїѧ и раждене́ши и҃ , и да оу́бои́тсѧ и҃ и҃ноче́
знетъ ѿ лица̀ твоегѡ̀ , немощенъ бо є́сть , и
неимать крѣпости встати предъ тобою , ни пред ли
цемъ люблщихъ тѧ . видитъ бо знамєнїе бл҃го
дати твоѧ , и поврамленъ ѿхо́дитъ ѿ ни́хъ .
и҃ ни҃ѣ бл҃ко спѣ́нмѧ , а́кѡ кт҃ебѣ̀ гдⷭ̀ прибѣ
гохъ . и҃ а́ще та́кѡ прилѣ́пи́ши кнемоу̀ вѣ́мъ
врємъ твои҃ , то̀ а҃бїе а́кѡ о҃цъ мл҃рдъ и҃ бл҃гъ ,
пошлетъ бл҃годатъ свою̀ в҃ помощь твою̀ , и҃ вею̀
болю твою̀ и҃сполнитъ . є҃й любнмиче мои҃ , при
ступѝ , и҃ нелѣ́нїе́мъ , призовѝ , и҃ не оу҃нывай . ни
в҃ немаи҃же бмѧ̀ оу҃нылаго , мнѣ́ бо довлѣ́етъ
втоу́дъ лица̀ моегѡ̀ , глющѹ , и҃ нетворѧщѹ , на
клзывающѹ , и҃ нераз҃умѣва́ющѹ . но боу́ди подра
жатель совершены и҃ дх҃овны о҃цъ , и҃ правилѹ и҃хъ
послѣ́дствуи҃ . невы́ше мѣ́ры начнѝ высо́кихъ ,
є҃гда̀ невозмо́жеши мощѝ вскончати . ни паки же
вѣмѧ̀ хоу́ждьши , да оу҃мно́житсѧ мзда̀ твоѧ̀ .

рн҃е

и непитай тѣла своего, да несопостати боудетъ,
ниже научи его обычаемъ плотскимъ, да нетя
жко боудетъ дши твоей, и низведетъ ю во пре
исподняя земли. аще бо хощеши совершити
похоти тѣлесныя, и оставити пути правыя,
и постезямъ ходити, и помыслъ скверна въ оудобь
пріемлеши, и нецѣломудренъ. и паки аще лише
мѣры стоужиши тѣлеси, то и такω боудетъ тя
гость дши твоей, и побѣжденꙋ бывшꙋ ти оуны
ніемъ, и неможеніемъ, боудеши гнѣвливъ и лѣ
нивъ на пѣснословіе и млтвꙋ, и навсяко послꙋ
шаніе блго. мѣрою оубω доброю, и ставиломъ
оустрой себе, да совершенъ боудеши вовсемъ.
позаратай, рцыми, нѣсили былъ николиже за
пꙋщенію конскомꙋ. и аще безмѣры попꙋститъ
имъ, то всадника разбивше влачатъ. паки же
и корабль в пꙋчинѣ, нѣсили видѣлъ такожде,
аще боудетъ наводѣ обремененъ, оудобь волна
ми носимь бываетъ. тощьже аще безвремене
плаваетъ, волнами скорω опроверженъ бываетъ,
такожде и дша и тѣло. сегω ради оубω добро
есть, еже начеише, тожде и совершити, и бгꙋ
оугодити, себѣже потребнꙋ быти и ближнемꙋ
си, еже есть блгословено и чтно хртови. вы есте
мѳ аі свѣтилницы вселенныя. вы есте соль земли,

И вто́лпи по небе́снїй . бы́ вꙋ́щіе воверше́нии и́ноцы ,
е́же бы́вте а҃гли на земли́ , возлюби́вше а҃гльское
житїе́ , тѣ́ломъ вꙋ́щіе чл҃цы , дѣ́ло же а҃гльское
вовершаете . любимцы мои́ , по́двигъ ва́шъ вре́
менемъ е́сть , возданіе же его́ и́ похвала вовѣки пре
бываетъ . трꙋ́дъ и́ночества на́шего ма́лъ , возда
нїе же безконе́чно . и́ е́лико́же е́дноднꙋ́шно черне́
чествꙋете , и́ дѣ́тель влюбо́вїю вовершаете , толико́же
па́че вопе́рникъ на́шъ дїа́волъ , на прогнѣ́ваніе , и́
на не и́стово́ство гра́детъ , и́ разли́чны сѣ́ти
кры́етъ нанꙋ́ , а҃кѡ да ꙋловя́тъ и́ вспо́нꙋвство
ритъ намъ . вне́мли́те ꙋ́бѡ любы́мцы мои́ ѿ сѣ́
тей е́го́ . безпо́двига же никто́же спасе́тсѧ и́ не
вѣ́нчае бываетъ , бл҃года́ть бо бж҃їа нешта́вла́е
е́дноднꙋ́шнѡ борю́щіагова́ и́ подвизаю́щіагова́ . и́
а҃ще кто́ себѣ разслабивъ ѡ҃блѣни́тсѧ ꙋ́сты́ свои́ ѿ
кре́сти́ , бл҃годѣ́ти на призва́нїе , да прїи́детъ к҃ по́
мощь е́мꙋ́ , да не призы́ваетъ бл҃года́ти , помога́ю
щи е́мꙋ́ . а҃кѡже бо кловѣ́нъ сы́и рꙋка́ми и́ ногами
и́ мы́ бра́шна лежа́ща мно́га , и́ приносити немогі́и
рꙋкѣ́ко ꙋсто́мъ , да прїи́метъ ѿ бра́шенъ навы́тити
свою́ дш҃ю . а҃ще ли ѡ҃блѣни́тсѧ принести́ рꙋ́кꙋ́ко
ꙋсто́мъ , пред лежа́щихъ неполꙋчи́тъ бра́шенъ .
та́кѡ и́ мни́хъ , и́ мѣ́ѧ бл҃га бра́шна , бл҃года́
тнѧ предложе́нїѧ , и́ лѣнѧ́сѧ призва́ти ю́ ,

немо́жетъ насы́титисѧ сла́дости є҆ѧ̀. кто́бо
застоу́питъ о҆́ного и҆моу́щаго роу́цѣ, косноу́тисѧ
роу́кꙋ є҆гѡ̀ на предлежа́щихъ є҆моу̀ бра́шенъ, и҆ли̇
ка́кѡ поми́лованъ боу́детъ мни́хъ, и҆мѣ́ѧи пе
ча́ль ѡ҆земны́хъ веще́хъ, и҆ нерадѧ̀ ѡ҆своемъ спа
се́нїи. а҆цѣ́мъже о҆́бразомъ во́инъ в҆ходѧ́и въ
бра́нь, щити́тъ тѣ́ло своѐ ѿ всю́дꙋ, до побѣ́ды
бра́нныѧ блюды́и себѐ, и҆ крѣпи́тсѧ и҆ подвиза́е
тсѧ, є҆да̀ ка́кѡ в҆незаапꙋ пове́ржетъ и҆ ра́тникъ,
и҆ низложи́тъ є҆го̀. а҆́ще бо, се́й презри́тъ любо
и҆ ма́ло, то̀ таковы́и оу҆до́бь низлага́емъ быва́етъ.
тѣ́мже о҆́бразомъ и҆ мни́хъ, а҆́ще в҆да́стъ себѐ
в҆ сла́бость и҆ воꙋны́нїе, оу҆до́бь низлага́емь бы
ва́етъ сопроти́внымъ дїѧ́воломъ. в҆ложи́тъ бо є҆моу̀
в҆ срдце помы́слы скве́рныѧ и҆ ѕлы́ѧ. и҆ а҆́ще в҆сла́дость
прїи́метъ ѧ҆̀ и҆ положи́тъ на ꙋмѣ́ си, презо́рство же
и҆ высокомꙋ́дрїе, и҆ тщесла́вїе, за́висть же и҆
клеветы̀ и҆ чрево обьѧде́нїе, и҆ со́нъ безсы́тости,
на до всѣ́ми же си́ми в҆ нечаѧ́нїе приведе́тъ и҆.
а҆́ще ли бди́тъ и҆ трезви́тсѧ, и҆ всегда̀ бл҃го
да́ть бж҃їю призыва́етъ в҆ по́мощь себѣ̀ ꙗ҆́же за
стоу́питъ и҆ вы́нꙋ, и҆ тою̀ оу҆чи́мь быва́етъ ка́кѡ
ꙋ҆годи́ти гдⷭ҇еви, и҆ боу́детъ бл҃года́ть похва́
лна, и҆ похвалѧ́ющїи. ꙗ҆́коже кто̀ в҆ немлѧ
в҆зерца́ло, са́мъ є҆́сть себѣ̀ ви́децъ, зрѧ̀ в҆нѐ,

ꙗкѡ и бл҃годѣть, идѣже ѡбрѧщетъ покой
вселитсѧ, и водворитсѧ тоу, и боудетъ ꙗкоже
рекохъ, похвална и похвалѧющи. кромѣ бо
помощи сыи, не можетъ сердце доволнѡ быти
себѣ, напоити же его ѿ вина своегѡ; ꙗкоже се что
гл҃ю; ѿ покаѧнїѧ егѡ подастъ емоу слезы.
и ѿ сладости еѧ милосердовавши, принесетъ емоу
свою смиренꙋю мдрость. и ѿ силы еѧ возмогъ,
поетъ славѧ бг҃а. емоуже слава вовѣки вѣкѡм,
аминь. Тогѡже ст҃агѡ ефрема ѡ покаѧнїи.

Безлица нище есть зерцало, а понеже прїиметъ,
можетъ и воздати. и аще оукрашено боудетъ,
можетъ и оукрасити. такѡ и весь человѣкъ
безбл҃годати, нищь есть проситель. аще спо
добитсѧ бл҃годати оной, прочее ѿ помощи еѧ,
исправитъ все. аще же паки ѡблѣнитсѧ, проже
нетъ ю, и ѡбрѧщетсѧ поустъ и окаѧненъ,
и вселѧтсѧ вонь помысли скверніи, и ѕліи, ꙗкѡ
нощныи вранъ наныри щи. чл҃кꙋ же подобаетъ при
зывати ю, и взыскати еѧ съ болѣзнїю, и бл҃го
дати есть прїити взастꙋпленїе егѡ, безбл҃го
дати бо не можетъ помыслъ просвѣтитисѧ.
видѣсте ли братїѧ моѧ, многопестрое бл҃гоѡбразїе
боудꙋщагѡ вѣка. и аще не ѡчиститсѧ срдце ваше,
благодать дꙋховнаѧ не внидетъ въ человѣка.

слѡ
нг

и аще прїидетъ бл҃годать вонь, всякꙋ добро
дѣтель исправитъ. аще исправитъ все то, и по
мышляетъ то исправленїе свое, таковыи себе
прельщаетъ, не свѣдыи своея немощи, зави
сть бо сотвори себѣ, таковыи ѿгна ѿ себе бл҃гдть.
и аще кто исправль себе, позна заступленїе
бл҃годатное, якѡ ѿ силы ея оукрѣпивъся,
исправилъ есть дѣтели. да прославитъ бг҃а, и
да речетъ, слава твоемоу чл҃колюбїю, якѡ не
достойна и грѣшна, сподобилъ еси достойна
твоея благодати, якѡ восхотѣ, исправи во
мнѣ вл҃ко, своя ꙋгодная. таковыи разꙋ
мѣвъ свою немощь, потщался есть себе храма
чиста бл҃годати сотворити. и бысть внемъ бл҃го
дать, и ст҃ль, и приношенїе, и стѣна не поко
леблема, и веселящися веселитъ, и радꙋющися
внемъ, радость творитъ, и хранитъ и ѿ вся
когѡ ѕла, дондеже преставитъ и въ вѣчнꙋю
жизнь, ѿ сегѡ вѣка въ боудꙋщїи вѣкъ.
приклони оухо твое любимиче мой, и боудꙋти
совѣтникъ. аще хощеши оудꙋ своемоу, да вни
детъ въ вѣчнꙋю жизнь, и желаеши бл҃женство
гд҃а своегѡ, рци ми, почто ꙋмываеши лице свое
водою, всякѡ, тогѡ ради, да ближикамъ своимъ

оу҃годенъ боу҃деши , а҃ не ѡплева́лъ є҃сѝ плотскі́ѧ
страсти , но в҃ них҃ъ порабо́щенъ є҃сѝ . а҃ще ли хо́
щеши оу҃мы́ти лицѐ свое , то̀ оу҃мы́и є҃ слезами ,
и҃ ѡмы́и є҃ пла́чемъ , да просвѣ́титеѧ во славою пре
бг҃омъ , и҃ вт҃ы́ми а҃гг҃лы є҃гѡ̀ , лице́ бо ѹ҃мыва́
емо слезами , доброта є҃́сть неѹ҃вѧдаемаѧ . но
проти́ву є҃моу҃̀ рече́ши , вт҃ыѧ́ю҃ѧ сквє́рны ра́ди
лица̀ моегѡ̀ . сквє́рна лица̀ твоегѡ̀ и҃ ногѹ҃ твоею҃
с҃ чи҃стымъ сэ҃рцемъ па́че сл҃нца сі҃ѧ́етъ , повреди́т҃
а҃гглъ бж҃їихъ . что̀ смѣ́ешниѧ , безъ҃ѹ҃мнѣ́нїѧ , пла́
катиѧ и҃ рыда́ти нѣ́сть ли тебѣ́ рє́клъ гдь҃ , ты́
же ѡ҃ставль за́повѣ́ди гда̀ своегѡ̀ небои́ши
ѧ҃ моу҃ки є҃гѡ̀ . сице и҃скѹше́нїе нн҃ѣ мо́жетъ
наказа́ти не и҃скоу҃сныѧ , и҃ вроу҃ки разбо́йничи
к҃ падыи мо́жетъ поу҃тники потвердити . и҃ и҃
же оу҃бѡ ѿ҃ча́сти и҃скѹше́нїе гл҃ю , слабости
моеѧ̀ гл҃ю , вча́сть бо ѹ҃твержда́хомъ , и҃ оу҃мы́нїе же
и҃ лѣ́ность мо҃ѧ на то́ждемъ па́ки влечетъ .
сегѡ̀ ра́ди оу҃бѡ а҃зъ любимнче мои́ хощѹ̀ вѣ́т҃
тникъ бы́ти . ста́до и҃збра́нное сп҃сово ,
молю́ вы наслѣ́дницы бж҃їи , блюдитеѧ ,
да неплотскі́ѧ ра́ди страсти и҃ жите́йскїѧ похо
ти , лишитеѧ славы о҃номъ и҃ ра́дости , и҃
и҃зриновє́ни боу҃дете и҃ з҃чертога о҃ногѡ , и҃же
непо́лнь весе́лїѧ и҃ ра́дости . любимцы мои ,

р҃ни

трудъ и̑ ночьства на́шегѡ а̑кѡ во́нъ е̑сть , тру
дꙋ́ же на́шемꙋ покоѝ не и̑споведни́мъ е̑сть . кне
млѝ оу̑бѡ себѣ , е̂да̀ когда̀ ѡ̑бра́щшеюсѧ ѿ па́дъ
ѿ о̂бою̀ ча́стїю , и̑ ѿ о̂бою̀ пи́рꙋ лише́нъ , та́
кожде и̑ ѿвѣ́тъ воздаси̑ . но потщи́мсѧ па́че вове
ршени́ю дѣ́тель стяжа́ти , и̑ оу̑кра́шени̑ъ вы́че
ск , а̑коже лю́битъ бг̃ъ . и̑ сїю̀ а̑ще стяжеши̑ ,
николи́же прогнѣ́ваеши̑ бга , ни бли́жняго своего́
ѿ̑слобиши̑ . сїи́мже е̂диновре́щна дѣ́тель нарѝче
тсѧ , и̑моу́щи в̀ себѣ̀ доброто́ꙋ разли́чными
дѣ́тельми . а̑коже бо вѣне́цъ цр̃ьскїи , вели́ка
менїи́ч̂ тѣ́нагѡ и̑ бе́здрагагѡ би́сера , и̑ вплетє́нъ
немо́жетъ бы́ти , та́кѡ и̑ сїи́мъ , е̂диновре́щна
дѣ́тель , бе́здоброты́ разли́чныхъ дѣ́телеи̑
всесотвори́тсѧ , оу̑подо́билсѧ е̑сть цр̃кви̑ въ
главѣ̀ . а̑коже бо вѣнцꙋ̀ , а̑ще недоста́токъ
боудетъ е̂ди́нагѡ ка́мене , и̑лѝ би́сера , нагла
вѣ̀ цр̃квѐ сїи́ти немо́жетъ . та́кѡ и̑ сеи̑ е̂ди
новре́щнеи̑ дѣ́тели , а̑ще недоста́токъ боу́детъ
е̂ди́номꙋ добродѣ́тели , совершє́нномꙋ дѣ́
тель не и̑мену́етсѧ . оу̑подо́бнсѧ паки
и̑ многоцѣ́нны́мъ бра́шномъ сладостны́мъ , во
всѣ́хъ сладостє́хъ и̑ зѣ́бра́нны́хъ , и̑ лише́
номъ бы́вшемъ во́ли . а̑кѡ бо многоцѣ́нна
бра́шна бе́зволи на́сытисѧ немо́гꙋтъ ,

тако́ю и є́динове́щнаѧ дѣ́тель , вели́кою добро́тою оукраше́на многопе́стрыми дѣ́тельми , и а́ще лиши́тва ѿ лю́бве бж̃їа , и бли́жняго вѝ по всемоу̀ мерзѣ́ка є́сть . и а́коже кре́пкїи и вели́кїи о́релъ , кавалѧ́ вы́сотахъ не́бныхъ , и ви́дѣвъ бра́шно въ земи́ , а́бїе кре́постїю крилоу̀ свое́ю въше́дъ оустреми́тсѧ нанѐ , восто́ргнути хотѧ̀ бра́шно , и оудержа́нъ бы́сть зако́ нецъ ногтє́й въземи́ , и ма́лымъ ви́мъ вса̀ кре́ пость є́гѡ̀ смири́тсѧ , вре́бо тѣ́ло є́гѡ̀ внѝ зе́ми є́сть , кре́постьже є́гѡ̀ вса̀ оубѣ́жде́ни́ вне́и . тако́же и є́динове́щнаѧ дѣ́тель , а́ще привѧ́зана бу́детъ земны́хъ вещє́и , вса̀ ви́хъ оубѣ́жи́тъ ѡнюдъ . вре́бо тѣ́ло соверше́нїе є́сть кромѣ̀ ѹ́зъ є́сть , кре́пость же є́сть смири́тсѧ на зе́мли всѧ̀ . и а́коже не мо́жетъ о́релъ возлете́ти на высоту̀ а́ще кою , ноготе́ѧго дѣ́лѧ вѧзе́нїѧ , тако́ и є́динове́щнаѧ дѣ́тель , а́ще не свободи́тсѧ ѿ земны́хъ вещє́и , не мо́жетъ бы́ти соверше́на дѣ́тель . кто̀ є́сть не и́мы́и слє́зъ , да прїи́детъ и плачетсѧ : и не и́мы́и покаа́нїѧ , порази́ мѹ̀ѣ̀ъ да воздо́хнетъ , и да навы́кнетъ и́зви́ тно̀ и́спра́вла́ющихъ дѣ́тель сїю̀ . є́да бо не вѣ́девѐ до́нде и́спра́вле́нїе є́гѡ̀ , и дошедъ до две́ре́и тѣ́хъ , возбра́не́но бы́сть є́моу̀ вни́ти ,

до́ндеже цр҃ствїе недо́йдетъ дѣ́тели и҆справле́нїе, немо́жетъ вни́ти внѐ. ꙗ҆́кѡ сѐ что̀ гл҃ю, любими́ци моѝ, и҆спра́виша нѣ́цыи пре́жде реченнꙋ́ю сїю̀ дѣ́тель, ᲂу҆краси́шаю̀ сплетше ꙗ҆́кѡ цр҃кїи вѣне́цъ, и҆ ве́щи ра́ди и҆зможда́лы толи́кꙋ дѣ́тель, ни во что́же и҆зведо́ша, привѧ́занъ бо и҆́хъ бы́сть по́мыслъ печа́льми земле́ныхъ веще́й, и҆ при воу́за сегѡ̀ ра́ди немого́ша на́ небо взы́ти. блю́дисѧ ᲂу҆́бѡ любимиче мо́й, да не привѧ́завъ себѐ преда́сисѧ врагоу̀ своемоу̀, ни разрꙋши́ши ди́вныѧ дѣ́тели, ю҆́же мно́гимъ трꙋдо́мъ стѧжа̀. и҆ не во́бранѧй сѝ в нб҃наѧ врата̀ вни́ти, и҆ не поста́ви є҆ѧ̀ посра́млены пред жени́хомъ ѻ҆нѣ́мъ. и҆ не привѧжѝ є҆ѧ̀ вещьмѝ и҆зможда́лыми, нижѐ пригвозди́сѧ землѝ, но да́ждь є҆й дерзнове́нїе и҆ гла́съ высо́къ, да веселѧ́щисѧ с ра́достїю в чертогъ вни́детъ, и҆ со гла́сомъ высо́кимъ и҆ стѧже́тъ мздоу̀ свою̀. ѻ҆ди́вное чю́до, ꙗ҆́кѡ сѐ ле́въ превели́къ, ѕѣлѡ̀ крѣ́покъ, строу́ною привѧ́занъ смири́сѧ, та́кѡ и҆ дѣ́тель земны́хъ печа́лехъ привѧ́зана, льво́ви ᲂу҆подо́бисѧ дѣ́тельми. ᲂу҆кра́шена всѧ́цѣмъ дѣ́ломъ благи́мъ и҆ смире́нымъ, земны́ми же вещьмѝ, ꙗ҆́кѡ строу́ною є҆ди́ною привѧ́зана є҆́сть. тѣ́мъ же молю́тѧ любимиче мо́й, воспрѧнѝ и҆ подви́гни роу́цѣ твоѝ, хотѧ̀ прерѣ́зати и҆зможда́лꙋю сїю̀ строу́нꙋ.

Да невмѣ́хѹ бѹ́деши ꙗ́кѡ и҃ вамѱэ́нъ кр҃тѣ́нкїн,
и҃же свои́ по́дбиго ꙗ́кѡ бывдѣ́нъ ча́ть тѣ́мжде
и҃зѣ́ѝ и҃ноплеме́нни, и҃ сѝлѹ́и҃хъ ꙗ́кѡ є́дино
строу́нѹ прѣ́бѣ́за, и҃ вс҃ѣ́ѿ ѹ҃зъ свобо́дѝ, и҃ши
враги побѣ́дѝ, побѣ́дѹже бгови́ прїѣ́мѣ, и҃мѣ́ѝ
тва подвига є́гѡ, бо и҃сто́чникъ прелїѣ́ѧ.
Сеи́ ѹ҃сѣ́ѡ и҃ вицева́ѧ и҃ справле́нїѧ сотворѝ́ѧ, себѣ́
вѧзабъ, врагѡ́ предаѧ́тѣ. и҃ гѣ́ѣ́мѣ́о строу́нивы
смиренїѧ, и҃ страшнѹю о҃нѹ и҃дивнѹю кр҃тѣ́ѣ́ѣ́ѣ
вѧза. вне́мли ѹ҃сѣ́ѡ и҃мъ лю́бимыѧ мо́и҃ вѣ́ры ге
бѣ. є́да какѡ дивнѹю дѣ́тель ма́лѣ ра́ди пѣча
ли вѧжеши и҃ смиря́ши. но свободѝ ю҃ ѿ вс҃ѣ́хъ
вражду́ющи вещеи́. и҃ ѹ҃краси́ ю҃, преди́ пѣвли ма
не́. вицѣже свободи́ ю҃ нѣ́мѣже о҃бразо́ лобѣщъ вхо
дѧтъ в҃ глѹбинѹ́, ꙗ́кѡ да ѡ҃брѧщѹ́тъ многощъ
нныи би́серъ, є́гоже ѡ҃вѣ́ртѣ, сїѣ́ѣ́ сомногимъ
тр҃ѹдо́мъ на вы́сотѹ восхо́дитъ и҃зводы.
кѣ́же тѣ́ло є́гѡ ѡ҃бнажа́ютъѧ ѿ водѣ́ѝ, и҃ кода́
пребы́ваетъ на мѣ́стѣ. ѥ́и҃же въ богатьство
многи сѹстремлѣ́ѧ на́ѹхѡ и҃ зѣ́ѣ́. сѝлѣ же
о҃бразо и҃ны́ѝ потщнѣ́ѧ свободи́ти дѣ́тель ѿ вс҃ѣ́х
земны́ вещи́н, и҃ ѹ҃краси́вѧ ѹ҃мерщвлѣнїю дѣ́тѣ
лїю ѡ҃блещи́ѧ ꙗ́кѡ и҃ри́зею и҃ трѣ́бнѣ́ѧ любими
ѧ мои́ день и҃ но́щь. дарѧ є́ѧ невѣ́ѣ́ѣ́ѣ. вѣ́ѧ
є́диновѣщныѧ дѣ́тели, никто́же моѧ́е бредити

на земли. скорбь бо терпѣніе содѣваетъ. ни
щета же и нестяжаніе, земля есть дѣлу ея,
ѿ сего бо плодовита бываетъ. плоды бо пра
ведны приносящи. ни недоугъ бо ея можетъ
вредити, ѿ него же бо силою ѡдѣется и похва
лами къ бгу, подобно же немогутъ ея низложи
ти и напасти, ѿ нихже бо стяжетъ похвалоу
и славу и жизнь вѣчную. гоненіе же оустра
шити ея неможетъ, ѿ того бо плететъ вѣ
нецъ совершенія своего, и бгу славу прино
ситъ. но и нагота ей неможетъ оуныенія
наложити, понеже дшевную ѿ нея съ прядеси
одежду славы. и гладъ же такожде ея немо
жетъ въ пренемоганіи оустроити, ѿ того бо
трапезу готовитъ си въ црствіи нбснѣмъ. но
и жажда неможетъ ей печали нанести, ѿ то
я бо готовитъ си веселіе райское. нищета же
неможетъ ея оужасити на богатство, тою
бо наслѣдствуетъ блженьство гдне. бдѣніе же
и плачь, вѣнци ей соуть совершени. и сто
чникъ же слезъ ѡчищеніе ей есть, и ѡснова
ніемъ создана. смрть же неможетъ ея оуме
ртвити, но ни гробъ можетъ ея разрушити,
и ни аеръ оудержати ея можетъ. ни небеса мо
гутъ вратъ затворити предѣтелною дшею.

но ви́дящее ю̑ , ѓра́достїю ѿве́рзутъ . тмы̀ тма́ми , и̑ ты́сящи ты́сящами , а̀гг҃лъ и̑ а̑рха́гг҃лъ , пр҃то́ли и̑ гдства́ми , нача́ла же и̑ вла́сти , не могу́тъ запрѣти́ти є̑и̯ , но ѓра́достїю прїе́млютъ ю̑ , и̑ нару́кахъ свои́хъ къ зе́мли , прино́сятъ ю̑ къ пр҃то́лу сла́вы . ра́дуетеся ѡ̑не́и о҃цъ и̑ сн҃ъ со ст҃ы́мъ дх҃омъ . ра́дуетъсѧ ѡ̑не́и а҃хъ ст҃ы́и , ꙗ̀коже бы́сть є̑мꙋ̀ цр҃кы҃ сп҃а , и̑ бесѣ́дꙋ творя́ше . ра́дуйтъсѧ ѡ̑не́и , и̑ є̑диноча́дныи сн҃ъ , ꙗ̀коже хо́щетъ похо́ти҃ , и̑ па́че є̑го̀ ни́мало не тя́жа . ра́дуйтъсѧ ѡ̑не́и и̑ о҃цъ , ꙗ̀коже ѓро́ка па́че бѣ́гꙋ бо злюби́ла є̑́сть . ра́дуютсѧ ѡ̑не́и не́ба съ сн҃ами свои́ми , и̑ є̑диноде́ржителꙗ сла́вятъ о҃ца и̑ сна и̑ ст҃а го дх҃а , ви́дящее до́бле ꙋ̑кра́шенꙋ вели́кою до́бротою , и̑ пра́вдою . ра́дуетсѧ ѡ̑не́и ра́й , ꙗ̀коже жре́бїи падѐ є̑мꙋ̀ къ до́вольнїе . сла́ва и̑ бесловѣ́нїе є̑ди́номꙋ бл҃го́мꙋ бг҃ꙋ , и̑ человѣ́колю́бцꙋ , подаю́щемꙋ на́мъ своѐ цр҃тво́ї҃ бл҃года́тїю сѧ . и̑сцѣли́ мѧ гди , и̑ и̑сцѣлѣ́ю , є̑ди́ныи бра́чіе премꙋ́дре и̑ ми́лостивыи . молю̀ тво́ю бл҃гостыни́ю , и̑сцѣлѝ стрꙋ́пы дꙋ́шимоѧ̀ , и̑ просвѣтѝ о҃чи моѝ ꙋ̑мны́и , да разꙋмѣ́ю тво́ѐ смотре́нїе , бы́вшемое на мнѣ̀ бы́хъ . и̑ поне́же ꙋ̑бы́ла є̑́сть мы́сль моѧ̀ , и̑ бл҃года́ть твоѧ̀ во́лїю и̑стинною да разсꙋдитъ къ̀ . и̑ что̀ ре́кꙋ̀ прови́дче , сп҃а́сенныи бра́тіе и̑ ꙋ̑до́вїе , вамъ бо

Є́дин҃ъ бг҃и́н , а҆́кш зимà бе́зво́дна , жа́
ждетъ тебѣ́ дша̀ моя̀ , и҆ жела́етъ вре҆це а҆кбе́
тво҆ѭ̀ бла́года́ти , да напо́и́титъ҆ вегда̀ є́ѧ̀ .
и҆ а҆́коже бы́ ѹ҆ повел҃ѣ́лъ є́сѝ мнѣ̀ бла́ко , и҆
не҆ пре́зри моле́нїѧ моего̀ . ѵ҆́бо а҆́кш пат҃ка
ца є́сть мы́сль моя̀ , и҆ тебѣ̀ є́дина́го вѣ́ра́ нетн
наго ѡ҆́щ҃ущи . повел҃ѣ́ѹ҆́ш не҆ бла́года́ть тво҆ю̀
бы́кор҃ъ да прїи́детъ҆ в҃ по́мощь мою̀ , а҆́кш да на
пои́титъ҆ мое҆ а҆́лка́нїе , и҆ напои́тъ҆ мою̀ жа́жду
тебе́ бо жела́ю моего̀ бы́кѹ неиспы́тимаго . кто̀
бо мо́жетъ҆ наспы́тити҆ѧ бонстинны́кѹ люблщихъ
тѧ . и҆ тебѣ̀ жела́ющихъ свѣ́та и҆́стиннаго , го
да́телю свѣ́тѹ . да́ждь ми прошенїѧ моя̀ , и҆
да́ру́и ми мл҃твѹ , и҆ вы́капи на҆ се́рце мое҆ є́дино́
ка́плю любвѐ тво҆ѭ̀ , да разго́рѧтъ҆ ѧ҆ в҃ се́рцы мое́м
пла́мы любвѐ тво҆ѭ̀ а҆́кш блоу́зъ , и҆ да погы́бнетъ
те́рнїе , лука́вы҆ѧ помы́слы . и҆ да́ждь ми и҆ зо́би
лно и҆ безмѣ́рно , а҆́кш бг҃ъ чл҃кѡ . и҆ да́ру́и ми
а҆́кш цр҃ь цр҃ьствѹ́ющимъ . и҆ ѹ҆́мно́жи а҆́кш бг҃ъ
и҆з҃ бга о҆́ц҃а . и҆ испо́лни в҃ бодрости мѣ́ста ѿ҆ бго
вле́нїѧ ви . да́ѧ и҆ испо́лни жа́жда моя̀ ѿ҆ бго
да́ти тво҆ѭ̀ . наспы́тивыи҆ пат҃ьтывѧщь ѿпа́ти
хлѣ́бъ , наспы́ти а҆лчбоу҆̀ мою̀ ѿ҆ вѣчнѣ́ишаго бога
ѡ҆́тца своего̀ и҆ бгоотцы́ни , а҆́коли́бте бгїи .
а҆́ще на хлѣ́бы и҆ напотре́бѹ вемоу҆̀ на ро́дѹ ,

твоѧ̀ нескоудная бл҃годать и҆злїѧ́сѧ во́ времѧ
сѐ, кольмѝ па́че да́рꙋеши прошенїѧ рабоу̀ твоемоу̀
молѧ́щꙋтисѧ. се́бо и҆ а҆е́ръ свѣ́титсѧ, и҆ пти́цы
и҆змѣ́ноую гла́сы своѧ̀, ѿ мно́гїѧ премоу́дрости
сла́вы твоеѧ̀. се́бо оу҆́же и҆ зе́млѧ ѡ҆блачи́тсѧ
ѻ҆де́ждею ра́зличною, и҆ пе́стрымъ цвѣ́томъ, и҆́же
прѧде́тсѧ нерꙋка́ми чл҃ческими, ра́дꙋетъ же сѧ
и҆ пра́днꙋетъ двѣма̀ пра́дникома. є҆ди́нѣмъ оу҆бо
за́ сн҃а своего̀ первозда́ннаго а҆да́ма, ꙗ҆́кѡ ѡ҆
живѐ. дрꙋги́мже за бл҃кꙋ своего̀, ꙗ҆́кѡ соше́дъ
и҆ походѝ поне́й. сѐ и҆ мо́ре оу҆мно́жаетсѧ ѿ бл҃го
да́ти твоеѧ̀, и҆ ѡ҆богаща́етъ пла́вающыѧ по немоу̀,
гдⷭ҇и мо́й гⷭ҇и. и҆ мнѣ́же бл҃года́ть твоѧ̀, да да́
стъ дерзнове́нїе гл҃ати к҆ тебѣ̀, и҆ жела́нїе є҆́же и҆
мамъ к҆ тебѣ̀ ноу́дитъ мѧ. а҆́ще бо и҆сконѝ чл҃ковꙋ
бі́ица ѕмі́й, во́ времѧ сѐ приходѧ̀ ѿверза́етъ
оу҆ста̀ своѧ̀, кольмѝ па́че подоба́етъ ѿве́рсти оу҆
ста̀ рабоу̀ твоемоу̀ жела́ющемꙋ тебѐ, в҆ сла́вꙋ и҆
похвалоу̀ бл҃года́ти твоеѧ̀. прїимы́и два̀ пѣ́нѧ
зѧ в҆довы̀ о҆́ноѧ, и҆ похвали́въ ю̀, прїимѝ мо
ле́нїе раба̀ своегѡ̀, и҆ возрастѝ мл҃твꙋ мою̀ сїю̀, и҆
да́рꙋими прошенїѧ моѧ̀, да боу́дꙋ хра́мъ ст҃ъ
бл҃года́ти твоеѧ̀, и҆ да в҆селитсѧ в҆мѧ̀, и҆ наꙋчи̑
мѧ, ка́кѡ оу҆годи́ти є҆й. и҆ да в҆гоу́сли моѧ̀ бря́
кнетъ гла́сомъ и҆спо́лнь покаѧ́нїѧ и҆ весе́лїѧ,

шєдѧтїѧ мнѣѧ мнѡ ѧ҆ѕѳ҃ѧ , дѧ мнѓѣ
лѣцѣѧ бы҃ѣ сѓгѣшнѡгѡ , и҆ шѓмножѧ вѣдѣ
прѣсѣтѣцѣнїѧ ѻ҆ногѡ . повелѣвшѧмъ мнѣ гдⷭ повелѣ
шѧмъ , дѧржѧвнѧ , дѧ нѣ҆ѣ҆ѣ҆ѣ ѧ҆ цѓтѧїѧ ѻтвѣѣ҆ѣ . ѧ҆ѕъ
прѣвѣщѣнъ бы҃ѣ , и҆ сѻбрѧнъ бы҃ѣ . нечѣстъ же
бы҃ѣ , и҆ шчѣстивъ . и҆ несмѣѣѧѧсѧ бы҃ѣ , и҆ ѓ
мощдѧнъ бы҃ѣ , и҆ потрѣбенъ бы҃ѣ . гдⷭ мои
гдⷭ , стѧдо и҆ѕбрѧнное твое и҆ноѣ ѣсть бы҃ѣ
твоѧ , оугодившѧ ти . вѣрнѡ рѧдѣвицѧ , ѣже
мѧтвы твоѧ лѣтѣ҆ѣ҆ѣ ѕѧбы , и҆ молѧтъ тѧ сѧдѧнаго
влагѡ чловѣчѣцѧ . и҆ѧмѧже гдⷭ мои , гдⷭ оуслы
шѧ молѧтвы ихъ и҆ молѣнѣѧ ихъ впрѧ мѧ гр҃
шнаго . ѧ҆ѕъ же оуѣѣѡ тѣ҆ѣ ти тебѣ слѧвѡ приношѧ ,
и҆ѧкѡ тѣ҆ѣ мѧтвы повелѣвшѧ оущедрѧ мѧ ѣ҆ѣ ,
и҆ вѣ҆ѣ҆ѣ врѣ҆ѣѧ мѧтвы ихъ , бывшихъ ѕѧмѣ
ѣнѣѣ и҆ вѣѣѣѣ . тѣмже гдⷭ бже мои прїѧмъ
ѣѣѣ рѣкѧ ѣсѣ , ѡ҆вѣрзѣ оуста своѧ и҆ испо҆ѣнѣ ѧ҆
дха . вѣ оуженѣ ѡ҆вѣрзошѧ врѣмѧ оуста рѧ
бѣ твоѣгѡ , гдⷭ мои гдⷭ и҆спо҆ѣнившѧ ѣмѣ ѡ҆
благодѧти твоѧ , дѧвѣгдѧ благо҆ѣю тѧ гдⷭ и҆спѧ
ѣ҆ѣ мои , нѧпои помы҆ѣѧ мои чловѣчѣцѣ благи , р҃
вою благѣнїѧ твоѣгѡ . ѧ҆кѡ ѕѣмлѧ ѡ҆вѣѧмѧ , немо
жет҃ вынтѧти ѡ҆ сѣѣ плодѡвъ , вѣспрѣщѣнїѧ
благостѧнїи твоѧ , тѧкѡ и҆ вѣрѣ мое , нѧможе
бѣзблагодѧти твоѧ , прѣѣщѧкѧти оугоднаго

тво́емѹ҆ , ни плодо́вита плода̀ прине́сти пра́ведна
е҆̀ о҆у҆́же до́ждь пита́етъ плоды̀ , и̑ дре́во бл҃гочести́вое
вѣтїе́ пе́стрымъ цвѣто́мъ . и̑ рѹка̀ бл҃года́ти твое́ѧ̀
да просвѣти́ти мѝ по́мыслъ , и̑ да ѹ҆кра́си҃тъ свѣто́мъ по
ка́нїѧ и̑ смире́нїѧ , любо́вїю же и̑ терпѣ́нїе . и̑ что̀
рекѹ҆̀ е҆щѐ гдⷭ҇и мои́ гдⷭ҇и , ма́тва моѧ̀ немощна̀ , а҆́ бе
зако́нїѧ моѧ̀ бе́лїа и̑ претра́нна во҆у҆́ть . бл҃гоу́
тро́бенъ , гдⷭ҇и мои́ ѹ҆тѹ́ши ми , и̑ немощь моѧ̀
ищѹ́и мѧ . да побѣ́ди и̑ бл҃года́ть твоѧ̀ . ѿзе́
рзыи о҆́чи вл҃вицы҆̀ , ѿве́рзи ми о҆́чи ѹ҆мны́и , да
вѣ́гда разѹмѣ́ю доброто́ѹ твою̀ . ѿве́рзыи ѹ҆́ста̀
нѣмо́ѹ , ѿве́рзи ѹ҆́ста̀ моѧ̀ и҆́ сла́ву и̑ похвало́ѹ
бл҃года́ти твоеѧ̀ . положи́вый пре́дѣлы мо́рю сло́во
повелѣ́нїемъ твои́мъ , положѝ предѣ́лъ ре́цѣ моемѹ̀
бл҃года́тїю сѝ , да не ѹ҆клони́тсѧ на́дежно ни нашоу́
ѿдоброты твоеѧ̀ . да́вый во́ду и҆́ зве́ри люде́
непокорны́мъ и̑ проти́вящимсѧ , да́ждь ми покаа́нїе
вѣ́гда , о҆́чима мои́ма слезы̀ , да плачю́ѧ дн҃ь и̑ но҃щь
сокрове́нною мр҃ско́тїю и̑ любо́вїю и̑ ре́це чты . да при
ближи́тсѧ ма́тва моѧ̀ гдⷭ҇и к҃ тебѣ́ , и̑ да́ру҆̑ ми
ю҆̀ и҆́мене ра́ди ст҃а́го твоего̀ . да прине́сѹ ти да́хмѹ
и҆спо́лнь покаа́нїѧ , и̑ рекѹ҆̀ , сла́ва да́вшемѹ ми сла́
вѹ , да е҆́моу҆̀ прине́сѹ и̑ пре́ложю . ѹ҆слы́шитъ гдⷭ҇и молн҃
твѹ мою̀ раба̀ своего̀ , ма́тва́ми вс҃ѣ́хъ ст҃ы́хъ , сы́н
надобытѣ́ми бл҃гословѣ́нъ е҆́сѝ во҆́вѣки а҆́минь .

наказаніе, еже ѡ покаяніи

слово ч҃ х

Пріидите любимици мои, пріидите ѻ҆ц҃ы и҆ бра-
тїѧ моѧ, стадо и҆збранное сп҃сово. пріидите
коуплю дѣемъ, дондеже торжество стоитъ.
и҆сполните ѻ҆чеса вашѧ слезъ, и҆ а҆бїе ср҃чнїи
ѻ҆чи ваши ѿверзутсѧ. гл҃ите слово ѡ҆ вѣчнѣй
жизни, и҆ ѡ҆суде вѣчнѣмъ, и҆ а҆бїе покаетсѧ
ср҃це ваше. пріимите добръ помыслъ ѡ҆ ц҃рствіи
нб҃нѣмъ, и҆ ѡ҆раи, и҆ а҆бїе нерадите ѡ҆земныхъ
вещехъ. и҆ да никтоже ѿ васъ разслабѣвъ оу҆ны-
етъ, ниже пренемогаѧ оу҆страшитсѧ, ниже да
оу҆боитсѧ кто, ниже оу҆снетъ, но безсумнѣнїѧ
призовемъ гд҃а нашего, и҆ прилѣжно да поработаемъ
сп҃су нашему. потщимсѧ да ѡ҆чиститъ
ср҃ца нашѧ, ст҃ымъ е҆гѡ дх҃омъ. содержимъ
же сами себе, и҆ молимъ и҆, и҆ оу҆твердимсѧ.
и҆ ѿпоустимъ же грѣхи сами себѣ ѿ всегѡ ср҃ца,
раби бо е҆смы неложнагѡ бг҃а, рекшагѡ такѡ,
мѳ҃ о҃ з ѻ҆ц҃ъ мой нб҃ныи не ѡ҆ставитъ, а҆ще не ѡ҆ста-
витъ кождо васъ брату своему ѿ ср҃цъ ва-
шихъ прегрѣшенїѧ и҆хъ. и҆ паки ст҃ыми е҆гѡ
а҆пл҃ы знаменалъ е҆сть, е҆же коль краты е҆сть
ѿпустити грѣхи брату, рекшу петроу, гд҃и.
мѳ҃ о҃ ѕ коль краты согрѣшитъ в мѧ братъ мой, и҆ ѿ
рушю е҆моу. до седмиждыли; рече же

Є́МУ҆ ГДⷭ҃Ь, НЕГЛЮ́ТИ ДОСЕДМИ́ЦИ, НО И́ ДЕВЕДМЯ́ДЕСЯТЬ СЕДМИ́ЦЮ. МЫ́ ЖЕ ОУ҆́БѠ НИКОЛИ́ЖЕ ТРИ́ЦИ ДНЕ́МЪ ѠПОУ҆СТНИ́МЪ БЫ́ВЪ. МОЛЮ́ ВЫ ОУ҆́БѠ БРА́ТІЕ МОЖ́, И́ ПРИПАДА́Ю ВА́МЪ, ѠЗДРА́ВЗИ, ВСЕПРЕ́НЕМЪ ВЪМА́ЛІЕ СЕ́ ВРЕ́МЯ, И́ ПОДВИЗА́ЙТЕСЯ БО ЄДИНЫ́Н НАДЕСЯ́ТЬ ЧА́СЪ, ВЕ́ЧЕРЪ БО ПРИБЛИЖА́ЕТСЯ Є́СТЬ, И́ МЗДОДА́ВЕЦЪ ХРⷭ҃ТО́ВЪ ГРЯДЕ́ТЪ ВО СЛА́ВѢ, ВОЗДА́ТИ ХОТЯ́ КОМЮ́ЖДО ПРОТИ́ВѠ ДѢЛОМЪ ЄГѠ. ПОМЫ́ЛИТЕ ОУ҆́БѠ СЕБѢ́, ЄДА́ КТО́ НЕ́ПРАВЕНЪ СЕБѢ ВОЗРАДУ́ЕТСЯ, И́ ѠЛѢНИ́ВЪСЯ ПОУ҆́ЧИТЪ, ВЕ́ЧНОЕ МЗДОВОЗДА́НІЕ. ОУ҆ПОДОБИ́ЛСЯ Є́СТЬ И́НОКЪ Ѡ ВИНОГРА́ДѢ НИ́ВѢ, НА́ЖЕ ВОЗРА́СТИ ПЛО́ДЫ ВОДО́Ю И́ РОСО́Ю, И ПЛОДОВИ́ ПЛО́ДЪ ПРИНЕ́СЕ ВВЕЛІ́ЯМЪ, И́ ЄДА́ ПОСТИГНЕ́ НАНЕ́И ПЛО, ТОГДА́ МНОЖА́ЙШУ ПЕЧА́ЛЬ НА БО́ДИ ДѢЛАТЕЛЮ. ПІКІ́НОВЪ, БДИ́ТЪ И́ БОИ́ТІСЯ, ЄДА́ Б҃ЕЗАА́ПУ ГРА́ДЪ, И́ЛИ́ ЗВѢ́РЬ ДИ́ВІИ, РАЗТЕРЗА́ЕТЪ НИВУ́ ЄГѠ. ТАКѠ И́ МНИ́ХЪ, ДОНДЕЖЕ ЖИВЕ́ТЪ В҃ЪВѢ́ЦѢ СЕ́МЪ, ДЕНЬ И́ НО́ЩЬ ПЕЧЕ́ТЕСЯ, И́ МО́ЛЬБИ БЛАГѢ́ЗИНѠ, ѠБЕЗСМЕ́РТНѢЙ ЖИ́ЗНИ, И́ ѠТРУ́ДЪ И́МОЧЕ́СТВА СВОЕГѠ, ДА НЕ ѠБЛѢНИ́ВЪСЯ НЕ ѠБРА́ЩЕТЕСЯ В҃ОУ҆ТЕ ТЕКІ́Н. И́ ВСЯ́ РАДО́СТЬ И́ ВЕСЕЛІ́Е ДѢЛАТЕЛЮ Є́СТЬ. ЄГДА́ ЖНИ́ТВУ ВОСБРЕ́ТЪ В҃ ЖИ́ТНИЦУ И́ ПОЛУ́ЧИТЪ ВОЗДАЯ́НІЯ. ТѢ́МЖЕ ѠБРА́ЗОМЪ И́ МНИ́Х Є́СТЬ. РАДУ́ЮТСЯ БОГЪ И́ ВЕСЕЛЯ́ТСЯ А҃ГГЛИ Б҃ЖІИ НА НЕБЕСѢ́Х. ЄГДА́ БОЯ́НІЕМЪ БГА́ СОВЕРШИ́Н ТЕЧЕ́НІЕ ВСЯ́КО.

Дѣ́латель бо є́гда̀ жи́тницу и́сполнитъ ⁘ тогда̀ безпе́чалн є́сть ⁘ и́ прочее почива́етъ ѝ весели́тъ. ѝ мни́тъ є́гда̀ положи́тъ боу́дитъ въ жи́тницу ⁘ є́же є́сть богатство ⁘ а́бїе богати́тъ ѥго̀ въ зла́де нанебо ⁘ Воспра́немъ оу́бо въ бра́ни вси́ соперни ка нашего ⁘ бра́нь бо готовитъ ⁘ самъ же немо щенъ ѝ безъзна́енъ є́сть ⁘ Влка же на́шъ ѝ подо́би годи́вецъ ⁘ цр҃-тва́ющимъ прилѣ́жно ѝ сопроти́вящимъ сѧ сили́ подаетъ ⁘ ѝ вѣне́цъ не оу́вѧдаемыи ⁘ Та́коже пра́хъ женомъ быва́етъ ве́тромъ ве́лїимъ сѣ́мо ⁘ та́коже ѝ соперни́къ на́шъ ⁘ женомъ быва́етъ гла́домъ славослобя́щихъ бга ⁘ ни кто́ же оу́бо да не оу́нываетъ ⁘ ни да оу́бои́тсѧ ⁘ но кр҃ѣ́пкїи немощна́го ⁘ да подни́метъ ⁘ прилѣ́жныи пренемога́ющаго ⁘ да оу́тѣ́шитъ ⁘ бдя́и ѡ̀ держи́маго сно́мъ ⁘ да воздви́гнетъ ⁘ стро́ныи невстро́ѥнаго ⁘ да нака́жетъ ⁘ воздержа́нїемъ ⁘ вѣчи́нѥмъ ѝ невомна́щемъсѧ ⁘ да запреща́етъ ⁘ та́кѡ бо себѣ̀ содержа́ще ⁘ є́диноду́шнѡ побѣ́ждающе ⁘ сопротивника на́шего побра́мнимъ ⁘ ѝ бга на́шего нѣ́наго прослабимъ ⁘ да ѝ а҃гли стїи ѡ̀ на́съ воздви́жатсѧ ⁘ ѝ дива́щесѧ на́мъ ⁘ ѝ вла́дѣшаѧсѧ ѡ̀ на́съ вни́дутъ ⁘ Та́кѡ тому́ подоба́етъ сла́ва че́сть ѝ держа́ва ⁘ нн҃ѣ ѝ при́сно ѝ во́вѣки вѣ́комъ а҃мнь ⁘

Т ВОЇ ПРИЇМЪ ОЧА ПАЛЕТЪ СЛОВА ВЪЗЛАКЪ
ЦА . ПОХВАЛА ЛИНДОВА . ЗЕЛЕНОЦВѢТЪ
АН КВІОЛКЕНЪ ЄСТЬ ПАЛА БЕСѢДА . КРАЗАЧЕНІЕ
ЦВѢТШІЪ . МНШЖЕСТВО НИШІКЪ ВНЕМЛЕТЪ ВЪКРЪ
ШЕНІЕ ВАНЕОВЪ БЖІЇН . НЕТОЧНІКЪ ДОБРЪ . И
ЗЪПОЛНЬ ВШДЪ . МНШЖЕСТВО ВАДШЬЪ ПРНОЩЕВЪ
ТОЧЦНХЪ . И МНОЖЕСТВО НИШІКЪ ВНЕМЛЕТЪ . ВОН
ЦЕ ЄМЧ ПѢСНЬ ВЪЗЛАЗАХЪ . МНШГО МНШЖЕСТВО
ВЪЗМОВНТЪ И ОЧТВЕРЖЕНЬ . МНШЖЕСТВО НИШІКЪ
ВНЕ . ІЖЕ САМІЯ ВЪДРЖЕЩЕ ВАНЕЕВ БЖІЇН . ВЪ
НЕЩЪ АМІТОЩЪКЕ ЖПАЗТЕНЪ КАМЕНІЯМЪ ЧТНЫМЪ
И БНСЕРМЪ КРАЗНЫ . МНШЖЕСТВО ЧЕЖЕЦЪ ВНМЪ
НЕПОЛНЬ ЛЮБВЕ ХРТОВЫ . МАРАНА ПЛОДОНОСТА
ЕЛАГОЦѢТЧЩІЯ . МНШЖЕСТВО НИШІКЪ ВНЕМЪ .
ОЧТВЕРЖЕНЫ КАКВОВЪ БЖІЇН . КОРАБЛЬ НЕПОЛНА
ВІГАТІТЛЯ ЦРКВІШ . МНОЖЕСТВШ НИШІКЪ ВНЕМЪ
ОЧКРАШЕНЫ ВЛАГОЧНН ДѢЛЫ ЕЛГІМН . ВОЛКЪ
ЄТЛЬЗЪ АГЛЪ . МНОЖЕСТВШ НИШІКЪ ВНЕМЪ . И
МОЩІЯ ОЧМЪ ВОЙ ЛЬГЧ КЪ БГЧ . ДОМЪ ЦРКІВН .
НЕЛЕН ДНЕНО МАЧЕРТАНІЕ . ШЕСТЬХЪ ШЕРШАВ НЗ
ВРАНЬ ЄСТЬ И ВѢТЕЛЬ . МНОЖЕСТВО НИШІКЪ ВНЕ
ОЧКРАШЕНЫ РАЗАНЧНЫМЪ ЦВѢТІЕМЪ .

Ѡ ЖНТІЙСКОМЪ ПЧАЛІХЪ И ВЗДОХЪ

ЯКІЖЕ ВЪЗЪ НЕРАЗОРЕШЕНІЙ ОРАЧЬ . ТАКШ НЕМЧСКАЯ
ПЧАЛЬ МНЯ . И НЯКШ БРЕМА БОЛЕЗНЬ НЕМЧЦКУ .

такѡ и сонъ мниху во время пѣнїя егѡ. ꙗко
же тернїе и волчецъ всѣмени добрѣ, такѡ и по
мыслы ѕлыя и скверныя въ дши мниховѣ.
ꙗкѡ червь тлитъ древо, такѡ и вражда тлитъ
дшю мниховꙋ. и ꙗкѡ моль тлитъ ризꙋ,
такѡ и ѡклеветанїе тлитъ доушю мниховꙋ.
того же наказанїе, ѡ высокомꙋдрїи, и ѡдѣлѣ
завистнѣ, и ѡпрехожденїи ѿмѣста намѣсто.
слѡ из
Якоже древо высоко и красно бесплода, такѡ и
мнихъ величавъ и гордъ. ꙗкоже плодъ внѣ
юдꙋ красенъ и добръ, внꙋтрь же согнилъ, та
кѡ и мнихъ гнѣвливъ и завистливъ. и ꙗко
же аще кто ввержетъ камень во источникъ
чистъ, и возмꙋтитъ его, такѡ и ѿвѣтъ
мниховъ согнѣвомъ возмꙋщаетъ помыслы бли
жнягѡ. ꙗкоже кто искоренитъ доубъ исполъ
ненъ плодѡвъ, и пресадитъ его на ино мѣсто
плодъ егѡ оувянетъ, и листвїе егѡ исшетъ,
такѡ и мнихъ, ѡставль свое мѣсто, и въ дрꙋ
гая преходя мѣста. ꙗкоже зиждꙋщїи ѡсно
ванїя, а камене не имоуще, такѡ и мнихъ,
не имыи терпѣнїя вскорбѣхъ своихъ. ꙗкоже
бо кто цр҃еви предстоя и бесѣдꙋя с нимъ,
и призвавшꙋ емоу клеврета своего, ѡста
вль цр҃я, и ко клеврету своемоу бесѣдꙋетъ,

та́кѡ и҆ мни́хъ въ пѣ́нїи свое́мъ, блѧдыи глꙋ
мѧ́сѧ во ꙋ҆мѣ̀ свое́мъ. поразꙋмѣ́емъ ꙋ҆бѡ лю
би́мици, ка́кѡ предстои́мъ, ꙗ҆́коже бо а҆гг҃ли со́
страхомъ и҆ тре́петомъ предстоѧ́тъ пою́ще, та́кѡ
и҆ мы̀ люби́мицы до́лжни є҆смы̀ съ чи́стымъ
ср҃цемъ, и҆ со́страхомъ и҆ тре́петомъ предстоѧ́ти
въ пѣ́нїи на́шемъ, во́ времѧ мл҃твы на́шеѧ.
то́чїю же пло́тїю да непредстои́мъ ꙗ҆влѧ́ющесѧ,
по́мыслы же на́шѧ въ плотскі́ѧ почали въ вергъ
ше. ꙗ҆́коже кора́бль въ пꙋчи́нѣ, волна́ми но
си́мь быва́етъ, та́кѡ и҆ мни́ховъ по́мыслъ но
си́мь быва́етъ земны́ми вещьмѝ. ѿве́ржемъ
ꙋ҆бѡ нн҃ѣ по́мыслы на́шѧ, ѿ земны́хъ
вещє́й люби́мици моѝ, да похвалоу̀ прине
се́мъ къ бг҃ꙋ. претерпи́мъ напа́сти сопроти́
внагѡ, да просла́вимсѧ со а҆гг҃лы. похва
ла́ бо є҆́сть мни́хꙋ, терпѣ́нїе с҆ любо́вїю.
похвала̀ мни́хꙋ нестѧжа́нїе, ѿ всѣ́хъ житє́й
скихъ вещє́й. похвала̀ є҆́сть мни́хꙋ, предъ
а҆гг҃лы и҆ человѣ́ки, смире́наѧ мрꙋ́дрость, и҆
простыи́нѧ ср҃ца. похвала̀ мни́хꙋ, бдѣ́нїе с҆пла́
чемъ в҆ моли́твахъ є҆гѡ̀. похвала̀ мни́хꙋ.
кро́тость и҆ безмо́лвїе. похвала̀ и҆ ѻ҆́бразъ
мни́хꙋ, є҆гда̀ лю́битъ бг҃а ѿ всегѡ̀ ср҃ца, и҆
бли́жнѧгѡ ꙗ҆́кѡ са́мъ себѐ. похвала̀ мни́хꙋ,

Єгда̀ согласни: бывают помыслы єгѡ̀ , дѣлъ
єгѡ̀ . похвала̀ мнѝхъ єгда̀ претерпѣ́ти намъ
ст҃ѣ своє́мъ , непрехо́дитъ стѣ́мш и ѡ̀ц҃ы́ ,
а́кѡ листвїе ко́трмъ . Зли́тъ мнѣ̀ гр҃ѣ́шно
мꙋ . Зли́тъ мнѣ̀ , а́кѡ бы́хъ подо́бенъ ко́
зни мѣ́дмнѣ , и́сполнь и́зли́ваніа , и́ничто́
же содержа́щи ѡ̀бѣ́тца , а́кѡ и́ а́зъ , побѣ́да
ми вамъ дѣ́тели , и́стада хр҃то́ва ѡ̀бы́дѣхъ да
лече є́смь . слава и́ покланѧ́ніе величїю єгѡ̀ .
любимци моѝ и́ бра́тіа мо́ѧ̀ , а́ще кто̀ ва́съ
въпадетъ въскверненыи гноу́сныи помы́слъ , да
не ѡ̀блѣ́нивъ ꙋ́ныетъ , нижѐ себѣ̀ да́стъ книча
нїе , но да́проси́тъ врце своѐ пребго́мъ , и́ бо
зѣхноу́въ да́плачетъ , и́ да́речетъ , востани
и́ воими́ воу́дъ мои́ , бже мои́ гди мои́ , напрю
мою̀ , ꙋ́ди ми гди по́правдѣ твое́и , и́ дѣ́ла ѡ̀
воу́ твое́ю а́зъ є́смь . да почто̀ презрѣ́лъ мѧ є́сѝ ,
и́ почто̀ ѡ̀вра́тисѝ є́сѝ лицѐ твоѐ , забы́ти нището́у
мою̀ , и́ скорбь мою̀ . а́кѡ погна́ врагъ дшю мою̀ ,
ѱало́мъ и́зми́зи є́стъ на зе́мли живо́ мои́ . вѧ̀ тмѣ́нїа
рмд глубины̀ прїи́до́ша мѧ мѧ̀ , и́ нѣ́сть ми постоа́
нїа . скоро́ да предбари́ мѧ мла́ть твоа̀ гди , а́кѡ
да не погибнꙋ . и́ а́ще бга́ призыва́ши и́ пре
терпи́ши , и́ а́бїе чловколю́бецъ бгъ повелитъ бла́
да́тыва́ю въ помощь твою̀ , и́ ѹ́тѣ́шитъ тѧ ,

НИКОНИТА ТА ѠТРОУДА ТВОЕГѠ И БРАНИ . ЄНЕРГА-
ГО ОЧЕШ БЛЮ ИМОУЩЕ БЛГА И ЧЛКОЛЮБИВА , МЕЛ-
НИМЗЖ . И ЄЩЕВАГО ИМОУЩЕ ЄПА МЛРДА , ДАНЕ
ОЧНЕНАЕМЪ ДОНДЕЖЕ ЄМЫ ЗДѢ . ТОН ЩЕДРИТЪ
И МИЛОВИТЪ И ПОМАЛТЪ , И СОБЛЗНЬ НАША ѠСТАВЛА-
ТЪ , И ГРѢХИ НАША Ѡ ПОУЩАТЪ АЩЕ МИ ХОЩЕ .
ЮТОСА ОУБѠ НЕДИВНТЪ , ГАКѠ ВЛЄЗЪ РАДИ МАЛАГѠ
ВЕГѠ ВРЄМЕНЕ , Ѡ ПОУЩАТЪ НА ТМЫ ПРЕГРѢШЕНІЙ .
НЕЛЄЗЪ ДѢЛМА ЪЪ ЄДНЕНЫИ НАДЄЖТЕ ЧАСЪ , ЩЕДЛ
МАША ТЫСЛЩЬНЫА ВТРЧЕНЫ . И ГАКѠ , НЕЩЕДЛЕНЕТЪ
ПОДАСТЪ МЗДЫ ИЩЕДЛЕНІА , ГАКѠ ДА МЕЛВИ-
МЫА ОУБѠ БРАТІЄ , НО ПОТЩНИМЗ НЕЩЕДЛЕНИ
БЫТИ ГАКОЖЕ И ПРЕЖДЕ РЄХЪ . ЗДѢ ОУБѠ
МИЛОВЕТЪ И ЩЕДРИТЪ ЕГѠ БЛАГОДАТІЮ СВОЕЮ
ТАМОЖЕ НЕБЫТЬ СНЦ: ЛЮБИМЦИ МОИ , НО ПРАВЕ
ДНЕН СОУДЪ И МЩЕНІЕ , И БОЗДАНІЕ ВОДЄТ
НИКЕМЪ . ТАМѠ БО МНОГОМИЛОСЕРДЫИ АВРААМЪ ,
НЕМАРДЪ И НЕМИЛОСТИВЪ Ѡ КРЄПОСТВЖ , ИЖЕ БО
Ѡ ГОДОМАНЪ МОЛИ ЕГА , ДАПАОУТЪЖ , ТАМОЖЕ НИ
Ѡ ДНОГѠ ГРѢШНИЦЪ ПОМОЛНТЪСА , ДА ПОМИЛОВАНЪ
БОУДЕТЪ . ДА НЕБЫДЕТЪ ПРИВЗЗАНА НАША
МЫСЛЬ ЗЕМНЫХЪ ВЩЕХЪ БРАТІЄ , НО ПО
ТЩНИМЗ БЫТИ СОПРИЧАСТНИЦИ СТЫМЪ , И СКА
ВАЄДНИЦИ ПРЕПОДОБНЫМЪ ОЦЄМЪ НАШИМЪ ,
ДА И БЛНШНИИ БОУДЕМЪ БЛАЖЄННЫА СЛАБЫ ИХЪ .

подвизаемсѧ оубѡ паче с҃совершенными вѣнча
ни быти. аще ли же ни, то поне соугодившими
похвалени быти. бл҃женъ бо есть иже с҃соверше
нными подвизаетсѧ вѣнчанъ быти, оклѧненъ
же и страстенъ ѡблѣнивыисѧ, поне ни с҃послѣ
дними похваленъ быти. бл҃же есть сподобивыи
сѧ славѣ ихъ. бл҃женъ есть сподобивыисѧ
похвалѣ ихъ. бл҃женъ есть сподобивыисѧ ра
дости ихъ. бл҃женъ есть сподобивыисѧ чисмени
ихъ. бл҃женъ есть, и множицею бл҃женъ,
сподобивыисѧ достоѧнїю ихъ. блаженъ есть
иже сподобитсѧ трапезѣ ихъ. бл҃женъ спо
добивыисѧ сопричастникъ быти пищи ихъ.
бл҃женъ сподобивыисѧ гласу оному глаголюще
мѹ книмъ, прїидите бл҃гословенїи ѻ҃ца моегѡ,
наслѣдуйте оуготованое вамъ цр҃твїе ѿ сложенїѧ
мира. и мы оубѡ кїи ѿвѣтъ ѡбрѧщемъ то
гда, аще ѡблѣнимсѧ здѣ житейски бѡ стоѧ
ѿвѣщаетъ, въ мирѣ привѧзанъ бывъ.
мыже что речемъ тогда, женами оубѡ и чады
непокоущесѧ, аземными вещьми смущени бы
вше. ѡлютѣ мнѣ любимици мои, боюсѧ и
трепещу, еда какѡ похвалѧющїи насъ здѣ, та
мо нам поругаютсѧ, и бл҃жащїи насъ здѣ, тамѡ
поносѧтъ ны. блюдитесѧ оубѡ любимици мои,

Мѳ҃ рѕ

да неѡ̑сладча́етъ въ на́съ оу̑ны́нїе вѣ́ка сегѡ̀, и̑
мирска́ѧ печа́ль. да неѡ̑горчи́тсѧ в на́съ ѻ̑гнь вѣ́
чныи. и̑ че́рвь неоу̑сыпа́ѧи, и̑ скре́жетъ зꙋбны́и.
пла́чемсѧ оу̑бѡ здѣ̀ ма́лѡ, да и̑зба́вимсѧ ѿ вѣ́
чнагѡ пла́ча. побди́мъ ма́лѡ люби́мици мои̑,
до́ндеже вре́мѧ и̑мамы. невѣ́рꙋетели словеси̑ ма҃ р
сп҃совꙋ, ꙗ̑кѡ внезла́пꙋ ꙗ̑кѡ мо́лнїѧ бле́снетъ, та́ лꙋ
кѡ є̑сть и̑ прише́ствїе є̑гѡ̀. неразꙋмѣ́етели, п҃з
ꙗ̑кѡ небоу́детъ возвѣща́ющаго, се́й дн҃ь, и̑ли ѻ̑нъ
дн҃ь. небоите́лисѧ, ꙗ̑кѡ ко́ждо подѣ́ломъ свои́мъ во
спрїи́метъ въ дн҃ь ѻ̑нъ. внемли́те себѣ̀, є̑да̀
внезла́пꙋ постигнетъ ны̀. и̑ тогда̀ мнѡ́го
себѣ̀ за́зримъ, и̑ ничто́же по́льзꙋюще. и̑ ко́
ждо пла́часѧ да рече́тъ гл҃ѧ, ѡ̑ лю́тѣ мнѣ̀
ѡ̑ лю́тѣ мнѣ̀ грѣ́шномꙋ погꙋби́вшемꙋ дни̑
своѧ̀. ѡ̑ лю́тѣ мнѣ̀, что́ми бы́сть; и̑ по
что̀ ѡ̑блѣни́хсѧ; ѡ̑ лю́тѣ мнѣ̀ ѻ̑кля́нномꙋ,
почто̀ презрѣ́хъ; и̑ почто̀ оу̑ны́хъ; ѡ̑ лю́тѣ
мнѣ̀, почто̀ вѣ́ры не и̑мѣ́хъ гл҃ющимъ; сїѧ̀ и̑ мно́
жайшѧ сегѡ̀ рече́тъ тогда̀ въ ско́рби свое́й, но
ничто́же по́лзꙋѧ. вѣ́рꙋетели люби́мици мои̑
ꙗ̑кѡ послѣ́днѧѧ годи́на є̑сть. ꙗ̑кѡ кончи́на
вѣ́ка сегѡ̀ прибли́жиласѧ є̑сть. а̑ще ли ѻ̑чи́ма не
ви́дите, оу̑бѡ то̀ не и̑ме́тели вѣ́ры. блюди́тесѧ
да не збоу́детсѧ сло́во напи́саное. прр҃кꙋ гл҃ющꙋ,

а҃мѡ҃ е гѡ́ре желаю́щимъ днѐ гд҃нѧ · потщи́мсѧ оу҃бѡ
нн҃ѣ , и҃ подвизаймсѧ , да не ѡ҃бра́щемсѧ и҃ко
ра́бъ о҃нъ · и҃же пришедъ господи́нъ є҃гѡ҃ ѡ҃бра́
щетъ и҃ сп҃ѧща и҃ нерадѧща . тѣ́мже молю́ бы
поздимъ малѡ , да не и҃мы такожде ѡ҃брѧщева .
бе҃зумнѣ́и҃ѧже прославимъ бг҃а на́шего и҃ мо́ли
и҃ , да и҃зба́витъ ны ѿ҃ тмы҃ о҃ного и҃ вкре́жета сѵ҃
ба́гѡ , и҃ да сподо́битъ ны ц҃р҃твїю своемоу҃ . молю́
тѧ вп҃е бе҃гѡ҃ ми́ра хр҃тѐ , при́зри намъ҃ и҃ поми́
лѵ҃и҃ мѧ҃ , и҃ и҃зба́ви мѧ ѿ҃мно́жествѣ бе҃зако́нїи
моихъ . ѿ҃ бе҃рго́хѣ ѿ҃ѣ́ка ѡ҃бе́ка́гѡ бг҃а , и҃же сотво
ри́лъ є҃сѝ со мно́ю гд҃и мои́ ѿ҃ ю҃ности моеѧ҃ , и҃
є҃лнкѡ сотвори́лъ є҃си во мно́ю , ѡ҃вергохѣ́ гд҃и ,
и҃ нн҃ѣ ѿ҃ ме́ще҃ѵ҃ѧ . мене́же гроу҃бѣго и҃ нераз҃ѵ҃
мнаго , сотвори́лъ є҃сѝ возѵ҃да и҃ полнь ра́зѵ҃ма
и҃ премѵ҃дрости , и҃ оу҃мно́живъ на мнѣ҃ бл҃гть твоѧ҃ ,
и҃ нзы́тила є҃сть҃ а҃лка́нїе моѐ , и҃ жа́жду мою оу҃ста́
вила є҃сть , и҃ просвѣ́тила є҃сть ѡ҃мрачѐнѵ҃ю мы́сль
мою , и҃ собрала́ є҃сть помы́слы моѧ҃ , и҃ и҃спо́лнила
є҃сть нѣ́дра моѧ҃ . и҃ нн҃ѣ кла́няюсѧ и҃ моли́
юсѧ при́па́даѧ , и҃ ми́лсѧ дѣ́ю и҃ и҃спов҃ѣ́даю мои
не́мощь , чл҃колю́бїем ра́ди твоегѡ , ѡ҃ста́ви мнѣ҃
во́лны бл҃гти твоеѧ҃ , и҃ соблюди́ ми ю҃ въ сокро́ви
ща твоѧ҃ , да паки́ да́сими ю҃ в҃ дн҃ь о҃нъ стра́шныи .
и҃ нн҃ѣ оу҃ѿ҃ непрогнѣ́вано́мъ намъ҃ чл҃колю́бче ,

нетерпли́ю бо безнемѣ̀ бы́ти . и̂ сегѡ̀ ра́ди молю́
тѧ бе́зомнѣ́нїѧ, понеже́ па́че мѣ́ры оу̑мно́жисѧ
намнѣ̀ бла́года́ть твоѧ̀ , и̂ ѧ́зы́къ мои́ незнемо́
же недоста́ть е̂ѧ̀ и̂зре́щи . оу̑ди́вѧ́тсѧ и̂ꙋ́мъ
мои́ , нетерпѧ̀ мно́жества волнъ ѐмꙋ . о́бразе ѹ̀за
ре бла́гове́наго ѻ̂ца , ѡ̂ста́ви́ми здѐ ѡ̂волнъ ѐмꙋ ,
и̂́коже бо о́гнь пали́ оу̑ды моѝ и̂ сре́це моѐ , да
та́мо паки́ да́ви́ми ю̂ , непви́мѧ бли́ко и̂дѣ́ѧ́ ѡ̂нѣ́
мѧ сотворѝ цр҃тве́ѧ̀ ми . непомѧ́ни безако́нїи
мои́ , понеже́ дерза́ю прови́ѣти . да́ижде́ми пра́вѣ́
нїѧ моѝ , и̂сотворѝ о́бите́ль волнѣ̀ сове́тне́мꙋ
о́цемъ твои́м вѣ̀днѐ ма́бле́нїѧ твоегѡ̀ , и̂да́рꙋ́ми
хѐ мла́дꙋ мою́ , и̂́ко ты̀ е̂ди́нъ да́вець жи́зни
ѐми . покры́ижде безако́нїѧ моѧ̀ ѡ̂вѣ̀хъ зна́емы
мнѐ , и̂спрїи́ми слезы̀ моѧ̀ вїѧ̀ , да прибли́житїѧ̀
кте́бѣ̀ пла́чь мои́ . помѧ́ни гдѝ , и̂́ко пла́ка
хѡ̀ѧ̀ сослезами́ пре́стыми твои́ми свиде́тели
даꙋ́ щедри́шимѧ̀ вѣ̀стра́шнꙋю о́нъ часъ , и̂ по
кры́вшимѧ̀ покри́лома твои́ма . а̂́ще ли хо́ще
ши сотвори́ти сомною побе́зако́нїю моемꙋ́ , непо
стою̀ . съ лю́тѣ мнѣ̀ ѡ̂клѧ́нномꙋ , что́ми бы́сть
гди мои́ , легесо́нъ прови́ бесле́зъ оу̑тебе́ ста́до
сви́ное , и̂ да́де е̂мꙋ́ . а̂́зъ же сплаче́мъ и̂ры
да́нїе́мъ молю́ твоѐ чаѧ̀нїѐ , и̂зба́ви́мѧ ѿ̀ке
безако́нїй мои́хъ , и̂ да́ро́ви́ми цр҃тве́ѧ̀ твоѐ ,

слово из

и покажи намнѣ грѣшнѣмъ не изреченное
твое чл҃колюбіе, и сотвори мя сопричастни
ка разбойнику оному, иже единѣмъ
словомъ наслѣдникъ бысть раю. тоумя
введи твоею бл҃гостынею, и скрыюся посредѣ
крова твоего, и вижю адама на мѣстѣ,
идѣже скрыся. и со славою и веселіемъ,
бы҃ г҃ идѣже рече емоу гдѣ бѣ, тоу поклоненіе
и славу принесоу, якѡ оуслышалъ еси мл҃тву
мою, и безаконія моя презрѣлъ еси. положи
влко мой, слезы моя пресобою, якѡ и вообите
ан твоей, да возратится врагъ мой въспѧ҃,
и оубоявся да смятется, егда видитъ мя на
мѣстѣ, еже оуготовашами щедроты твоя.
мнѣвъ бо врагъ мой видѣти мя на мѣстѣ,
еже грѣхъ мой оуготовами, и оузритъ мя
на мѣстѣ животнѣ, и ѡмраченъ бывъ да смоу
тится якѡ воля егѡ не бысть во мнѣ, ни
скверная егѡ помышленія не совершишася на
мнѣ. ей влко человѣколюбче единыи безъ
грѣха, едине чистыи, и ѕлей на мя не изрече
нное твое человѣколюбіе. даиже ми да назъ и вси
возлюбльшіи тя наслѣдници боудемъ цр҃твію
твоемоу, и видѣвше славу твою, поклонимся
бл҃гостыни твоей. и речемъ единодушно

сподо́бившеисѧ ви́дѣти не насы́тимꙋю добро́тꙋ. сла́ва ѻ҆ц҃ꙋ и҆ сн҃ꙋ сотво́ршемꙋ на́съ. сла́ва ст҃о́мꙋ дх҃ꙋ, ѡ҆бнови́вшемꙋ на́съ, в҆бесконе́чныѧ вѣ́ки вѣкѡ́мъ, а҆ми́нь.

Тогоже ст҃а́гѡ и҆ прп҃бнагѡ ѻ҆ц҃а на́шегѡ є҆фре́ма. є҆же гл҃а. є҆гда̀ прїидо́ша кнемоу̀ бра́тїѧ. и҆ нитові́нна. и҆ вопроси́ша є҆го̀ ѡ҆дѣлесѣ́хъ.

слово. нн҃. и҆мы́и, гла́въ, кв҃.

Блажю̀ ва́шю жи́знь ѿ хрⷭ҇толю́бцы, ꙗ҆кѡ благодерзнове́нна є҆сть. и҆ ѡ҆каѧ́ю мою̀ жи́знь, ꙗ҆кѡ непотре́бна є҆сть. блажю̀ ва́съ ѿ дрꙋ́зи, ꙗ҆кѡ пра́вымъ житїе́мъ и҆ простымъ дроу́зи сотвори́стесѧ бг҃ови и҆ а҆гг҃лѡмъ є҆гѡ̀. кто̀ оу҆бѡ менѐ непла́четсѧ, ꙗ҆кѡ прогнѣ́вахъ бг҃а дѣлесы̀ мои́ми соу́етными. блаже́ни є҆сте вы̀ на слѣ́дꙋющїи раѧ̀ чи́стымъ ва́шимъ житїе́мъ, и҆ любо́вїю ва́шею бесчи́сленою. дивлю́жесѧ ва́мъ, ка́кѡ не ѡ҆блѣни́стесѧ толи́ка пꙋтѝ ше́ствовати до́лга, и҆ прїитѝ ѕлостра́стны ра́ди дш҃и, и҆ се́же чю́днѣе, ꙗ҆кѡ коизмождалꙋ и҆ ѡ҆сꙋжде́нꙋ грѣхѝ пришлѝ є҆стѐ, и҆ ѿ негѡ̀ и҆щете поле́зна сло́ва. ди́вно и҆ чю́дно по и҆́стиннѣ, ка́кѡ сы́тїи гла́домъ та́ющемꙋ прїидо́сте, ка́кѡ ро́сꙋ дх҃о́внꙋю и҆моу́щеи, ко и҆ссо́хшемꙋ жа́ждею, ка́кѡ сла́дкїѧ дѣ́тели и҆моу́щїи, ко ѡ҆горчи́вшемꙋ грѣхѝ.

ка́ко богатѣ́ин кѡ ни́щемѹ . ка́ко премѹ́дрїи кѡ по
слѣ́дни́мѹ . ка́ко чи́стїи къ сквє́рномѹ . ка́ко
цѣ́лїи кѡ болѧ́щемѹ . ка́ко оу҃годи́вшїи къ про
гнѣ́вавшемѹ . ка́ко свобо́дниі къ плѣ́нни́кѹ .
ка́ко прилѣ́жнїи кѡ лѣ́нивомѹ . сами бо ди́вни
є҃стѐ дѣ́тельми , а҆зъ же не смы́сленѡ нарѝчаѧ
смира́ю҆ . сами воздержа́нїе и҃мѹ́ще оу҃гнѣ́жда́е
те бг҃ѹ , а҆зъ же кѡ́стра́шїемъ ѡ҃бѹ́ждѐнъ є҃смь .
сами добрыми дѣ́лы . и҃ сла́вною чистото́ю ,
бл҃гоѹха́нїе нарѝчетова҆ хр҃то́во , а҆зъ же сла́бо
сти ради мое҆ и҃ оу҃ны́нїѧ . вє́сь смра́денъ
є҃смь . ди́вно чю́до оу҃́бѡ по и҃стинѣ . ка́ко
то́лиѹ и҃мѹ́ще по́льзѹ . комѝ прїи́до́сте ,
ниже́ поне́ себѣ потре́бнѹ сѹ́щѹ . и҃ вѐ оу҃́бѡ
достои҃́нѡ сотвори́сте ѽ дрѹ́зи хр҃то́ви . хотѧ́
щемѹ҆ мою҆ сла́кость оу҃тверди́ти , и҃ оу҃ны́лѹю мою҆
дш҃ю прилѣ́жнѹ сотвори́ти , и҃ премо́га́нїе мое
оу҃кро́тѝти . поне́же вы оу҃́бѡ не совращени сѹ́ще ,
и҃ нѐди́наго же что́ добра́ лиши́ени є҃стѐ , поне́
же смире́ною мѹ́дростїю пома́завшеѧ , и҃ ѿмѣ
нѐ и҃ зможда́ѧгѡ слова́ по́лезна и҃́щете . и҃жи́знь
мою҆ ѡ҃бличи́ти хо́щете . и҃ семи повелѣ́сте , да по
слѣ́дствєнныи пло́дъ глаго́лю . ѿтыѧ́дѹ́
же҆ а҆́ще начнѹ́ вамъ совѣ́тѡвати . себѣ ѡ҃бѹ
ди́тисѧ хо́щѹ . и҃ а҆́ще начнѹ́ ѿ҆ѧ ѡ҃блича́ти ,

самъ сѧ ѡклеветаю. подобноже и мнѣ речетъ
сѧ еже спсомъ речено есть, врачю исцѣлисѧ лоу,
самъ. и паки тойже гдь и спсъ всѣхъ рече, всѧ ма.
елика аще рекоутъ вамъ іереи творити,
творите, подѣломже ихъ нетворите. аще бо
и азъ нечистъ наричюсѧ, но правъ совѣтъ вѣмъ
сотворити. тѣмже возрѣвъ на аггльское се
житіе, блжихъ коегождо ихъ исправленіе, и
ѡкаѧхъ коегождо ихъ прегрѣшеніе. кто бо не
блжитъ в дѣлѣхъ добрыхъ, и просто живоу
щихъ. и в чистотѣ живоущихъ прележащихъ
ради бесчисленыхъ и многихъ блгъ, и кто оубо не
плачетсѧ паки в лѣности живоущихъ и малыѧ
ради вещи внѣ пребывающихъ цртвіа нбнагѡ, и
несодрогновеніа ради, вонъ изгнаныхъ быти из
чертога оногѡ. О страсѣ бжіи. гла. а.

Блженъ оубо члкъ той, иже имать страхъ бжіи
в себѣ. сицевыи бо ѧвѣ, и стымъ дхомъ блжимъ
есть. блженъ моужъ боѧисѧ гда. боѧисѧ бга
кромѣ есть всѣхъ коѕней вражіихъ, и всѧко
го совѣта непріѧзнена и лаѧніа. имѣѧи страхъ
бжіи, оудобь соѡдолѣетъ, ѧдꙋ ѕлохитри
чю. ничимже бо его плѣнитъ, страхомъ
токмѡ единѣмъ, еже похоти плотскіѧ не
пріемлетъ. боѧисѧ гда неглоумитсѧ здѣ.

рса

ѡ҆жидаетъ бо своего влⷣки, е҆да ка́кѡ внезаапꙋ
прїидетъ, и҆ ѡ҆брѧщетъ е҆го ꙋ҆нывша, и҆ ра
злꙋчитъ и҆. и҆мѣѧи страхъ бж҃їи, непечетсѧ
ни ѡ҆чемже, трезвитъ бо сѧ всегда боѧисѧ.
сноу безмѣрнꙋ себе невдаетъ, но бдитъ, ѡ҆жи
даетъ бо пришествїа гдⷭ҇а своегѡ. боѧисѧ гдⷭ҇а
не ѡ҆бїѧдаетсѧ, да непрогнѣваетъ своего влⷣки.
боѧи бо сѧ нестѧжитъ своегѡ притѧжанїа, да не
неразоумен боудетъ. боѧисѧ всегда и҆скꙋшаетъ
себе, какѡ ꙋ҆годити бг҃ови. и҆ такѡ готовитсѧ
да пришедъ гдⷭ҇ь е҆гѡ возвеселивсѧ и҆ похвалитъ
е҆го. во мнѡзѣ оу҆бѡ совѣтѣ спасенїе бываетъ,
страхъ бж҃їи стѧжавшимъ и҆.

ѡ҆ неимоущихъ страха бж҃їѧ. гл҃а, в҃.

сло 1 ѡ҆

Не и҆мѣѧи страха бж҃їѧ в себѣ, повиненъ е҆сть
таковыи дїаволимъ начинанїемъ. не и҆мѣѧи
страха бж҃їѧ в себѣ, глоумитсѧ. небо сꙋмнитъ
сѧ, но спитъ бесчисла ѿ оу҆нынїѧ, и҆ ѡ҆дѣлѣхъ
своихъ нерадитъ. вмѣстилище бываетъ похо
темъ, все красное житїйское видѣти в немъ.
небоитъ бо сѧ пришествїа влⷣчнѧ. сицевыи кра
ситъ страсти, покою радꙋетсѧ, ѡ҆ѕлобленїѧ
бѣгаетъ. смиренїе мерзитъ е҆моу, гордыню
любитъ. прочее же прїидетъ гдⷭ҇ь е҆гѡ, и҆ ѡ҆брѧ
щетъ и҆ во всѣхъ, ꙗже неꙋгодна е҆моу соуть,

и разлꙋчитъ его, и послетъ его вотмоу кро
мѣшнꙋю. и кто ꙋбо не ѡкаетъ таковаго.

ѡ любви. глава, г.

Глаженъ моужъ имѣѧи любовь бжїю, ꙗкѡ
самого бга в себѣ носитъ. ꙗкѡ бгъ любы
есть. и пребываѧи в любви, въ бзѣ пребы
ваетъ. имѣѧи любовь бжїю, всегда с бгомъ
пребываетъ, любы бо бжїѧ вонъ изгонитъ
страхъ. имѣѧи любовь бжїю, ни единагоже
возненавидитъ когда, ни мала ни велика,
ни славна ни неславна, ни нища ни богата,
но всѣмъ в попранїе боудетъ, все терпитъ,
и все престрадоуетъ. имѣѧи любовь бжїю
невозноситсѧ, ни накогоже негордитсѧ. ни
единагоже ѡклеветаетъ, но и ѿ ѡклеветающих
ѿвращаетсѧ. имѣѧи любовь неревноуетъ,
незавидитъ, ни ѡплазоуетъ, и нерадꙋетсѧ ѡ со
грѣшенїи и нѣхъ. непотѧзаетъ согрѣшившаго,
но испечалꙋетъ и заступаетъ. не презритъ
брата в напастѣх, но спострадоуетъ и соуми
раетъ. имѣѧи любовь. несꙋмнитсѧ къ бра
тꙋ внити, но ꙗкѡ съ бгомъ водворѧетсѧ.
имѣѧи любовь, странна не ѿринетъ, но ꙗкѡ свой
оудъ ѡкрилѧетъ рꙋкама. имѣѧи любовь, волю
бжїю творитъ, и истиненъ есть оучникъ егѡ.

ѧ, ѳ

ѵ, ѳ

ѵ, ѳ

ѵ

и ѿ бга соущагѡ далече и свѣта лишена, и ѡмра
чена ходѧща. Глаголю бо вамъ братїе ꙗкѡ не а҃
имѣѧи любве, бга кромѣ таковыи єсть. не іѡа
ложенъ бо єсть рекіи, ꙗкѡ не навидѧи брата о҃
своегѡ, вотмѣ єсть, и всѧкому грѣхоу пови
ненъ єсть. не имѣѧи любве, абїе ꙗритсѧ,
гнѣваетсѧ, и скорѡ на не навистное раждизае
тсѧ. не имѣѧи любве, радуетсѧ ѡ неправдѣ
дроуга своегѡ, не спостраждетъ согрѣшившему
не споболитъ падшему, руки неподастъ лежа
щему, не накажетъ соблазнившагосѧ, не
оутвердитъ колеблемаго. не имѣѧи любве,
горекъ єсть помысломъ, дроугъ єсть дїаволу.
ѡбрѣтатель єсть лукавьству. творецъ єсть
сварѡмъ. клеветникъ єсть, и дроугъ клеветни
кѡмъ. собесѣдникъ ругателеви. совѣтникъ
завидѧщимъ, исправитель гордыннагѡ сосуда
єсть. испроста рещи, не стѧжатель лю
бве, органъ єсть сопротивнагѡ, и прелщаетсѧ
вовсѣхъ, и невѣсть, ꙗкѡ во тмѣ ходитъ.

Ѡ долготерпѣнїи. глава е҃.

Глаженъ по истиннѣ человѣкъ онъ, иже до
лготерпѣнїе стѧжа, ꙗкѡ таковаго стыѧ
книги вельми похвалѧютъ. ꙗкѡ долготе при
рпѣливъ моужъ, многъ въ премоудростѣхъ, ді

рог

и что ѥщѐ множа́е сего̀ ; долготерпѣли́вый оу҃бо
никогда̀ побѣжде́нъ быва́етъ . долготерпѣли́вый
всегда̀ ра́дости и҆ весе́лїи ѥ҆́сть , и҆ во ѡ҃гланїи
оу҃пова́етъ на҃гда̀ . долготерпѣли́вый , кромѣ
грѣха̀ ѥ҆́сть , все́ бо терпи́тъ . долготерпѣ
ли́вый , на кото́рꙋ на́гло не раждизае́тсѧ ,
на доваждѐнїе негото́вится . словесъ тщи́хъ ,
оу҃до́бь непоже́нетъ , ѡ҃би́димь , неполꙋча́етъ .
проти́вящимсѧ , не проти́вится . но вовре́мѧ
ве́щи оу҃тверже́нъ ѥ҆́сть . и҆ не́сть повинен̑ бы́ти .
и҆ не́сть оу҃до́бенъ на прогнѣ́ваніе , но и҆ въ скорбѣ
ра́дꙋется , и҆ вовре́мѧ дѣ́лъ бла́гъ водворѧ́
тсѧ . ѡ҃бидꙋ всѣхъ ключи́вшихъсѧ , покарме́тсѧ , за
прещае́мь , не прекосло́вствꙋетъ . оу҃тѣсне́мь , не дра
хлꙋетъ . долготерпѣ́ніе бо всегда̀ цѣли́тъ ѥ҆гѡ̀ .

ѡ҃ не и҆мꙋ́щихъ . долготерпѣ́нїѧ . глава̀ . ѕ҃ .

ѡ҃ не и҆мѣ́ющихъ долготерпѣ́нїѧ , и҆ терпѣ́нїѧ кромѣ
ѥ҆́сть таковы́и . и҆́же бо не́сть долготерпѣ
ли́въ , оу҃до́бь разбращле́тсѧ , и҆ гото́въ напо
ѡ҃щре́нїе . на́гълъ на кото́рꙋ раждизае́тсѧ . дова
ждае́мь , доваждае́тъ . ѡ҃би́димь , проти́вится .
сваря́тсѧ , ни ѡ҃чемя́же , ма́лыѧ ра́ди потре́бы .
дѣ́ланїѧ ѥ҆гѡ̀ , а҆́кѡ лѣ́ностїе вѣ́тро́ трѧсоу́тсѧ .
въ словесѣ́хъ не оу҃тверди́тсѧ . на́гло вскаче́тъ наче
го̀ , и҆ наоно́го . не и҆мѣ́ѧ долготерпѣ́нїѧ ,

крѣпости кромѣ єсть. въ млтвѣ бо измѣни
тсѧ, слезъ нестѧжит. лукавое собираетъ. и на
ѡклеветаннаго соборище творитъ. ѡбидим сопро
тивитсѧ. тайны нетерпитъ хранити. готов
на ѡкровенїе словꙋ. и что сего ѡкаѧннѣе єсть.

Ѡ терпѣнїи. глава. з҃.



Блаженъ єсть братїе таковыи, иже терпѣнїе
стѧжа. ꙗкѡ терпѣнїе оупованїе имать, оупо
ванїеже непостыдитсѧ. блженъ оубѡ поистин
нѣ и треблженъ имѣѧи терпѣнїе, претерпѣ
выи бо доконца той спасетсѧ. и что сеѧ заповѣ
ди добрѣе. хс бо єсть гдь терпѧщимъ.
терпѣнїеже доколика сꙋдитсѧ братїе, аще оубѡ
с вѣсте, подобнобы и нам ѡсемъ ѡбрѣсти сло
во, на оутверженїе вам, небо єсть єдино терпѣ
нїе, но во всѧкой дѣтели искомо єсть. терпѣ
нїе бо стѧжавыи всѧкой дѣтели касаетсѧ, ра
дꙋетбосѧ въ скорбѣхъ, и вбѣдахъ блгоискоу
сенъ. внапастѣхъ веселитсѧ. напослꙋшанїе го
товъ. вдолготерпѣнїи красенъ. влюбви испо
лненъ, вдосажденїи блгодаритъ, и вкото
рахъ смирѧетсѧ. вбезмолвїи моужественъ,
впѣнїи безлѣностивъ. впостѣхъ готовъ,
и въмолитвахъ терпѣливъ, вдѣлѣхъ непоро
ченъ, и воѿвѣтѣхъ скоръ. вжитїи прилѣженъ,

бѣлоу҃жбахъ бе́сѣдъ . в҃ хожде́нїи кра́сенъ , и҃ бо
о҃бщеи҃ бра́тїи бла́гъ , бъ҃ысо́тѣ́ вла́дыкъ , бо
гдѣ́нїихъ тихъ и҃тцѣ́ливъ . наетра́нным҃ при
лѣ́женъ , и҃ немощны́ вразу́мѝтель . нацѣ́лова
нїе пе́рвыи҃ притека́тель . в҃ поразу́мѣ́нїи тре
зви́тель , и҃наѳе́ма́ вещь вста́ника́ъ . терпѣ́
нїе бо вста́жа́выи҃ , вста́жа́лъ е҃́сть оу҃пова́нїе , и҃
вели́кимъ дѣ́ломъ бла́гимъ оу҃кра́шенъ е҃́сть
тако́выи҃ . тѣ́мъже въ҃ бла́гимъ терпѣ́нїемъ
возопїе́тъ , ѕи҃цевы́и҃ кохр҃тоу҃ глаго́ла , терпѧ
потерпѣ́хъ гда и҃ вня́тъ́ми .

Ѡ҃неиму́щихъ терпѣ́нїѧ . глава , и҃ .

Ка́менъ же и҃ стра́стенъ , неста́жа́выи҃ терпѣ́
нїѧ . ѕи҃цевы́мъ бо е҃́же го́ре , прѣ́тя́тъ бжтве
нны́ѧ книги , го́ре бо рече́ погы́бшимъ терпѣ́
нїе . неи҃мѣ́ѧноу҃бо терпѣ́нїѧ трава́ѧ а҃́ко ли
ствїе вѣ́тръ . ѕи҃цевы́и҃ дождева́нїѧ нетерпи́
вы́хъ бѣ́дъ непотре́бенъ е҃́сть . ѕи҃цевы́и҃ вкото́ра пови
нен҃ъ е҃́сть . в҃ покоре́нїи ропота́ли . в҃ послу́ша́нїи
лѣ́нивъ . въ҃ мла́тва оу҃ны́лъ , вобдѣ́нїи ра́сла́бле ,
в҃ повѣ́ть дра́хъ , наво́здержа́нїе непри́лѣ́
жен҃ъ . бо ѡ҃вѣ́сте не́ради҃ . вдѣ́ле ѕлодѣ́ла́тель ,
в҃ лу́ка́вствїи҃ непобѣ́ди҃ , в҃ начина́нїихъ сѝленъ ,
в҃ свар́ѣхъ мужествен҃ъ , и҃ вѣ́ремо́лѣ́нїи немощен҃ъ .

сицевыи блгоискоусным противитсѧ, и преди
спѣющимъ завидитъ. не имѣѧи терпѣнїѧ,
многими тщетами состоитсѧ, и дѣтели сице
выи неможе имѣти, и косноутисѧ. терпѣнїѧ евреѡм
бо ради течемъ на предлежащїи намъ подвигъ, тла
рече, бжтвеныи апл҃ъ. не имѣѧи терпѣнїѧ, оу
пованїѧ таковыи чюждь есть. тѣмже молю ва,
еликѡ по моемоу нетерпѣливи наричетесѧ,
стѧжите терпѣнїе, да спасетесѧ.

Ѡ безгнѣвїи. еже не имѣти гнѣва. глава. д҃.

Блженъ чл҃къ онъ, иже не оудобь разгнѣваемь сло
бываетъ, ниже ѧрости прїемлѧи. сицевыи в ми
рѣ есть всегда, и ѧростныи и гнѣвливыи доух
ѿ себе прогонѧ, брани и смущенїѧ кромѣ есть,
и всегда тих наричетсѧ, и лицемъ радуетсѧ,
не нагло гнѣваѧсѧ, ѿ слова тща не подви
гнетсѧ. сицевыи правдѣ и истиннѣ дѣлатель
есть. сицевыи ѧзыкъ оудобь не разсѣваетъ, и
ѧзыкоболѣзненики оудобь терпит. таковыи бо
которамъ не радуетсѧ, но ко всѣмъ любовь по
казоуетъ, и безгнѣва сыи. сварѣхъ не причаща
етсѧ, неправды не дѣлаетъ. сицеваго бо
лѣзни несрѧщутъ, здравъ бо есть весь.
таковыи бо ѡмирѣ радуетсѧ, и долготерь
пѣнїе вселѧетсѧ вонь. доуха нагла неимыи,

ДА ВТА́ГО НЕПРОГНѢВАЕТЪ . ВЩЕВЕ́И МО́ЖЕТЪ.
И КРО́ТОКЪ БЫ́ТИ . И ЛЮБО́ВЬ ИМѢ́ТИ . И ТЕРПѢ́-
НІЕМЪ И СМИРЕ́НІЕМЪ И ВЕ́ЛІКИМЪ ДѢ́ЛОМЪ БЛГИ́М
ОУ҃КРАШЕ́Н , И НЕГНѢВЛИ́ВЪ Е́СТЬ . ТАКОВЫ́И ѠВѢ́ХЪ
ВЛА́ВИ Е́СТЬ, И А҃ГГЛЫ ПОХВАЛЯ́ЕМЬ , И ХР҃ТО́М ЛЮБИ́М
Е́СТЬ , ТРЕБЛЯ́ЕНЪ ОУ҃БѠ Е́СТЬ ПОИ҃СТИННѢ ИЖЕ ДОУ́Х҃
ГНѢВНЫИ И НАРЯ́ТНЫИ ѠГНА́ ѠТ СЕБЕ́ ВСЕГДА́ . ЯКѠ
ВСЕГѠ ТѢ́ЛО И ДША́ ВСЕГДА́ ЗДРА́ВА Е́СТЬ .

ѠНЕГЛОДОУ́ШІИ . РЕ́КШЕ ОГНѢ́ВЪ . ГЛ҃ . І .

ВЛО ЗѢ ЯКО НА

Ѡ ГЛОДОУ́ШІИМЪ ЖЕ ДЕРЖИ́МЫИ , ВКО́РѠ И МНОЖИЦЕЮ
ВЕ́ЧИННЫ РА́ДИ БЕ́ЩІИ ГНѢ́ВАЕТСЯ . СЛЫ́ШИ А҃ПЛА
ГЛЮЩА ЯКѠ ГНѢ́ВЪ МОУ́ЖЬ ПРА́ВДЫ БЖІЯ НЕПОДВИ́Г
Е́ТЪ , И СЕИ́ ОКАЯ́НЪ Е́СТЬ И ВТРА́СТЕ́Н , ИЖЕ ПОБѢ́Д
ЖДЕ́Н Е́СТЬ ВНИ́МИ ДОУ́Х҃И . ГНѢВЛИ́ВЫМЪ БОСЯ́ РЕЧЕ́ , ПОБИ
ВА́ЕТЪ ДОУ́ШЮ СВОЮ́ . ГНѢВЛИ́ВЫИ БО ВСЕГДА́ ВМЯТЕ́-
ЖИ ЖИВЕ́ТЪ . ВЩЕВЫ́И ТИ́ХОСТИ КРОМѢ́ Е́СТЬ . ВЩЕ-
ВЫ́И МИ́РА ЧУ́ЖДЬ Е́СТЬ , НО И ЗДРА́ВІЯ́ КРОМѢ́
Е́СТЬ . ВСЕГДА́БО ТѢ́ЛО ЕГѠ ТА́ЕТЪ , И ДША́ ЕГѠ ПО
ЧИ́ЛЬ , И ПЛО ОУ҃БЛАЖДА́Е , И РЎМЯ́НЦЕВО ПОБЛѢДНѢ́-
ЕТЪ , И МЫСЛЬ ИМѢ́НОУЕТСЯ , И ОУ҃МЪ И҃ЗНЕМОГА́Е ,
И ПОМЫСЛЫ ЕГѠ НА БО́ЛЬШІЕ КИПЯ́ТЪ , И КО ВСѢ́М
МЕ́ЗОКЪ Е́СТЬ . ТАКОВЫ́И ДОЛГОТЕРПѢ́НІЕМЪ И ЛЮ
БВЕ КРОМѢ́ Е́СТЬ . ВЪ ЧЕЛОВѢ́ЦѢХЪ ТЩИ́ХЪ ОУ҃ДОБЬ
МАТЕ́ТЕЯ , И МАЛЫ́Я РІ́ДЫ БЕ́ЩІИ , КОТО́РЫ
ВОЗЪЯТАБЛЯ́ЕТЪ . И НѢ́КЕ ИМѢ́ТЬ ЕМОУ́ ТРЕ́БЪ ,

слово ѯд.

тоу себе ѡполчаетъ, и себѣ ненависть собираетъ. сицевыи во многословіи радуется, и в вещехъ неползоваетъ. сицевыи в клеветахъ возмогаетъ, и во ѡглаголаніихъ веселится. таковыи в кротости немощенъ, а въ лукавствіи моужественъ. и кто неплачется таковагѡ, якѡ чл҃кѡмъ мерзокъ есть, на всякую бо злоу вещь поспѣшливъ есть таковыи. тѣмъ же

въ немлите себѣ ѿ наглодушія.

ѡ кротости. глава. аі. слово. ѯд.

Бл҃женъ есть и треблаженъ, воистину имѣяи кротость. себо и ст҃ыи нашъ сп҃съ и гдь воспѣваетъ гл҃я. бл҃жени кротцыи якѡ тіи наслѣдятъ землю; и что бл҃женства сегѡ бл҃женнѣе есть, и сея радости свѣтлѣе; и что сея заповѣди выше есть, еже наслѣдствовати землю райскую. тѣмже слышавше братіе, вышемѣрную заповѣдь, богатьство добро принесите, и скорѡ ѡблецитеся в свѣтлѣйшія дѣтели, и слышавше покайтеся. и еликуже силу имате, потщитеся еда кто васъ не наслѣдникъ боудет цртвію, и плакатися имать неоутѣшнѡ. слышавше же кротость бл҃женства, потщитеся к ней. послушайте что гл҃етъ ѡ ней неложныи исаіа дх҃омъ ст҃ымъ. накомъ почію гл҃етъ гдь;

мѳ і лѵ кр

ѯѳ

рѳѕ

но накроткихъ и безмолвныхъ, и трепещущихъ моихъ
словесъ. нѣсть ли оубо чюдо и ѡзаповѣди,
чтобо сеѧ чести славнѣе, блюдитесѧ оубо братїѧ
моѧ, еда кто ѿпадетъ сегѡ блаженства и безчи
сленыѧ радости и веселїѧ. потщитесѧ молю
вы стѧжати кротость. кроткїи бо всѧкимъ
дѣломъ блгимъ оукрашенъ есть, и ко всѧкому
дѣлу готовъ есть, всѣхъ блгихъ блгоискоу
сенъ, и ѿ всѣхъ похваленъ есть. лукавства
кромѣ есть, и лицемѣрїѧ далече наричетсѧ.
сицевыи нравъ, ѕлоу непорабощаетсѧ, и зави
сти непокарѧетсѧ, клеветоу ѡвращаетъ, и ѡ
гланїѧ непрїемлетъ, клеветникѡвъ ненавидитъ,
и ѡглаголовающыѧ ѿрѣваетъ. ѿ блаженное бо
гатство кротости, ꙗкѡ всѣми славима есть.

ѡ лукавьствѣ. глава. ві.

сло ѻ

Выдати оубо подобаетъ и плакатисѧ, ѡ неи
моущемъ кротости, и лукавству причета
нну, ꙗкѡ ѿвѣту лукаву подлежитъ. лу
кавїи бо рече погибнутъ. стыиже спсъ нашъ
сицевымъ досаждаетъ глѧ, лукавыи чл҃къ,
ѿ лукавагѡ сокровища срдца своегѡ, износитъ лу
кавая. и паки прркомъ претитъ глѧ, лука
выхъ непослоушаетъ оухо мое. лютобо есть бѣ
совское лукавство братїе. тѣмже внемлите,

ма
мз

ѡ лꙋкавствѣ

Єда кто ѿ васъ себе погꙋбивъ, самсѧ возне
навидитъ. лꙋкавыи бо николи же смирѧєтсѧ,
но всегда восмꙋщенїи єсть, всегда
ꙗрости, и гнѣва, и льсти исполнь єсть.
всегда подблюдаєтъ соꙋщаго близъ єгѡ. все
гда ропщетъ, и всегда завидитъ. всегда ре
вноꙋєтъ, и всегда простꙋшїю имать. ска
зоꙋєтъ и прерѣкоꙋєтъ, и развращаєтъ, и по
велѣваєтъ неполезнаѧ. таковыи бо кроткїѧ
ѿрѣваєтъ, долготерпѣливымъ смѣєтсѧ,
странныѧ ѡсꙋждаєтъ. и єдинаго со єдинымъ
сваждаєтъ. ико єдиномꙋ коегождо ихъ проти
витсѧ, и к которамъ, скоръ свадникъ.
на поѡщренїе воставлѧєтъ. на воздаѧнїе про
тивитсѧ. на клеветоꙋ готовъ, и на ѡглаго
ланїе скоръ. на многорѣчїе моꙋжественъ.
на досажденїе оꙋдобенъ. на сплетенїѧ преднїи.
на молвоꙋ первыи притекатель, на пѣнїе немо
щенъ. на постъ разслабленъ, и на всѧкѡ дѣло
блгонемощенъ и неразоꙋмиченъ. на словеса
дховнаѧ неглнвъ. всѧко беззаконїе затче
оꙋста ємоꙋ. многа оꙋбѡ рыданїю и плачю
достоинъ єсть таковыи. тѣмъ же
молю вы братїе, єже хранитисѧ
ѿ многословїѧ.

ВЛО

ЖЕ ЛЖЕНЪ ЕСТЬ НЯЖЕ КОНСТИНЪ ЖИВОТЪ ЗБОЙ ВУЧИ
НИ , НАОБЫКОЙ ЛЖИ НЕУБЫЖДЕ . БЫВСЬ И
ТРЕБЛЖЕНЪ НЯЖЕ НЕТИНЪ КЫБЪ РАЧИТЕЛЬ , ЯКШО
БГЪ НЕТИНИЕНЪ ЕСТЬ , И ЛЖИ Б НЕМЪ НЕБЫТЬ .
КТО ОУБШО НЕ БЛЖИТЪ ВОХРАНШАГО НЕТИНУ ,
ЯКШО БГЪ ПОДРАЖАТЕЛЬ ЕСТЬ ТАКОВЫИ . ВСЯКЪ
БО НЕТИНИТЪВУЯИ . БГЪ ОУГОДЕНЪ ЕСТЬ . И ВСЯ
КОМЪ ЧЛКУ ПОТРЕБЕНЪ ЕСТЬ . К БРАТЇИ КРАЕНЪ ,
И ВОВСЯКОЙ ВЕЩИ ПРАВЪ И НЕТИНЕНЪ . И НАЛИЦА
НЕ РАДУЕТСЯ . И НЕ ПРАВЕДНА СУДА НЕВОУДИТЪ .
САНОВЪ И ЧЕСТИ НЕ ВОЗДАСТЪ АНШЕ СЛАБЫ . НИЩА
И ПРОСИТЕЛЯ НЕ ПРЕЗРИТЪ . БО ШБЪТЕХЪ БЕЛУ
КАБЕНЪ ЕСТЬ , И ВДЪЛИЙИХЪ ПРОИТЪ . НАДЪЛО
ПРИЛЪЖЕНЪ , И БРАТЇИ ЧЕСТЕНЪ . ЛУКАВСТВА НЕ
ВЪСТЬ , ЛИЦЕМЪРІА НЕ СТЛЖИТЪ , И ВЕЛИКИМЪ
ДЪЛОМЪ БАГИМЪ ОУКРАШЕНЪ ЕСТЬ ТАКОВЫИ , И
ВЕЛИКОЮ ДЪТЕЛЇЮ БАГОМ ХОДИТЪ . БЛЖЕНЪ ОУБШО
ЕСТЬ НЯЖЕ ВЕГДА НЕТИНУ РАБОТАЕТЪ .

Ѡ ЛЖАХЪ И ЛЖИВЫМОУЩИХЪ НЕТЛЕННЫ . ГЛА . ЛІ .

ВЛО

КАМЕНЯЖЕ НЕТРАЇТЕНЪ ВЕЗДѢ ЛЖИ ВЫНУ ,
ЯКШО НЕПРВА ДІАВОЛЪ ЛОЖЬ ЕСТЬ , И ЯКШО ВСЯКА
ЛЖА ШТОГШ ЕСТЬ . ЛЖИВЫИ БО ВЕГДА БЕДЕР
ЗНОВЕНІЯ ЕСТЬ , НЕНАВИДЕН БО НАРИЧЕТСЯ ШБЛ
НШЧЛКЪ . И КТО НЕПЛАЧЕВЪ ЛЖАМИ ЖИВОУЩІАГШ .

ѥщєвы́и бо во вєлѝкомъ дѣ́лѣ нєкоу́ѥнъ є́сть
и во вєлѝкомъ ѿвѣ́тѣ нєстрои́и . ѥщєвы́и гнѣ́в
и́ кото́рыи в̀ монастырѣ́х̀ водви́жетъ , и ѻ́бщіе
бра́тіи , ꙗ̀кѡ ржа́ желѣ́зо , вєлича́во бо нѝмать
врѣ́ще , и слова́ нєтєрпи́т̀ вла́дѣ́ти повлѣ́шати .
тѧ́жкыи оу́добь ѿкрываєтъ , и вѣ́тры ѩ̀зы́кѡ
разбра́ѭщати добрѣ́ столи́цѣ́х̀ начнетъ и вєбє ,
вєзбы́лыи показоу́ѥтъ , и кромѣ́ клѧ́твы ни
что́же нєи́мєтъ , многокоѕны́мъ и многошбра́
ѕны́мъ ꙗ̀зы́кы́и є́сть . болѣ́ѥ ѩ̀зы́ка нѣ́тъ ни
что́же , и бы́ше поношєні́ѧ ѥщєвлѧѥ нѣ́тъ ,
ѿ вы́сѣ́х̀ бо мєрзо́ѥ є́сть , и смѣ́хъ ѵ̀ вы́сѣ́м є́сть .
тѣ́мѧже вни́млите бра́тіѧ мо́ѧ , є́же бы́ѵ̀ ѿ нію́д
мєлѧ́ти . ѿ повлѣ́шаніи . глава . єі .

Блаже́н є́сть и́же тѧ́жа вєбє повлѣ́шаніе , и и́мѣ́л
є́ бои́тинъ нєлицємѣ́рнъ , тако́вы́и подра
жа́тєль є́сть бла́го́мѵ̀ оу́чи́тєлю на́шємѵ̀ , и́же фили́п
повлѣ́шлиѧ бы́ѧ домє́рти . и́мѣ́ми повлѣ́ша
ніе , тако́вы́и оу́бѡ блаже́н є́сть , ꙗ̀кѡ бѵ̀ подра
жа́тєль нарѝчєтъѧ , нєнавѣ́дни є́моу бѵ́дѣ́т .
и́мѣ́ми повлѣ́ша́ніе , ко бѣ́м̀ любо́ві́ю прим̀ѣ́ша
тіѧ . и́мѣ́ми повлѣ́шаніе , мно́га тѧ́жа́ніѧ тѧ
жа́л є́сть , и́ мно́ги бога́тєтво ѿбога́тѣ́л є́сть .
повлѣ́шаны́и вѣ́м̀ оу́годи́н є́сть , и бі́ѣ́ми похва
ла́ємь є́сть , и вѣ́ѣ́ми слави́мь є́сть . повлѣ́шлиѧ́ы́и

рѡи

вскорѣ вомѣститсѧ добродѣтелми , и вскорѣ кнр
дѣтѣлнїи ѥ̑сть . повлѹшливыи заповѣдемъ не
прѣткоѹ̑ствѣ , повелѣваѣмъ ѡ̑бращаѥтсѧ , За
повѣдаѣмъ нѣгнѣваѥтсѧ , ко всѣкомѹ дѣлѹ благѹ
готовъ ѥ̑сть , наглокрѹчинствѣ неѹ̑добь бѧзнѣ .
и а̑ще ѹ̑слышитъ втѹженїѥ , неѡмѣщаѥтсѧ . вдо
важденїи нераждизаѥтсѧ . вскорбѣхъ радѹѥтсѧ ,
и вопечалѣхъ похваляѥтъ гдⷭ . ѡ̑мѣѥтъ намѣ
вто непреминоѹ̑ѥтъ , и ѡ̑жидица вжидице непре
ходитъ . а̑ще ѹ̑бѡ наказоуемь ѥ̑сть , вънемлетъ ,
ане празды непрїѣмлетъ . Ѡца неѹ̑каряѥтъ ,
и братїи неѹ̑маляѥтъ . житїѧ монастырскаго
неѹ̑клоняѥтсѧ , но и почити вкѣмъ радѹѥтсѧ .
нѣ̑тели видѣли мѣ̑стъ и водѹхъ , какѡ иного
а̑ неѡвелѣ̑ѥтъ . но поѥ̑томѹ̑ плѹ , каняѥ мѣ̑сто
кори поканъ ѥ̑сть , натомъ пребываѥтъ . ѹ̑бѣгаѧ мнѡзи
раз ѹ̑бѡ вонѣтинѹ плодове послѹшанїѧ . тѣмѧ
блаженъ человѣкъ ѥтѧжавъшїи послѹшанїѥ .

ѡ̑ непослѹшанїи и роптанїи . глава ѕ̑ .

ѡ̑клѧтъ и ѡ̑каѧнъ , ниже послѹшанїѧ не
ѥтѧжа , но роптанїѥ . вищевыи вмонастыри
ѧзва велика , и воблазнъ ѡ̑бщеи братїи , ѡ̑бра
щенїѥ любви , и ѥ̑диненїю прогонитель ,
вмоѹ̑тникъ мирѹ роптивыи . повелѣваѣмь
пребываѥтъ , и вдѣлѣхъ непотрѣбенъ ѥ̑сть .

ѡ непослушанїи и роптанїи

николиже радуетсѧ таковыи, тождеже єсть и лѣнивыи, лѣность бо роптанїю припрѧжена єсть. всѧкъ бо лѣнивыи впадетъ въ ѕлое. стыѧ книги рѣша. лѣнивыи бо рече посланъ напоуть. левъ напути глетъ и оубїица нараспоутїи, сихъ виноу творитъ. роптивыи всегда, аще повелѣно емоу боудет дѣло сотворити, ропщет, и абїе ѿвращаетсѧ, почто се, и что ради сице, и нѣсть полезно речетъ. и аще посланъ боудет, и сказу глетъ напути соущу. аще єго напѣнїе водвигнет кто, гнѣваетсѧ. аще на бдѣнїе, сырище и главоу предлагаетъ болѧщу. и аще єго наказоуеши, ѿвѣщаетъ ти рекїи, себе наказоуй, а ѡ мнѣ ꙗкоже гдь хощет. и аще оучиши єго, речетъ ти, єда и ты такѡ вѣдѣлъ, ꙗкоже и азъ вѣдѣлъ. и николиже дѣла єдинъ сотворитъ, аще дроуга своего неѿторгнетъ. ропщущїи, на всѧко дѣло неискоуренъ и непотребенъ, и на всѧку дѣтель неоугодну таковыи подвизаетсѧ. ропотливыи, в покоехъ радуетсѧ, в страстехъ веселитсѧ. роптивыи, трапезы глѧдаетъ, и алканїе мерзитъ емоу. роптивыи и лѣнивыи шептати всегда поучаетсѧ, и лукавьствїѧ съвѣсть творити. сице выи многообразенъ, и многокозненъ єсть.

ѝ̀ко мно́гихъ рѣ́чехъ непотрѣ́бна́мь є́сть , та
коѥ́ѝ вегда́ ѕлаждаетъ , дроу́га въ дрѹ́гомъ ,
ѝ̀ благотворе́нїи роптлнвъ ѝ дрѧ́хлъ є́сть , ѝ въ
прїа́тїи странны́мъ нестрои́нъ . ѝ́неви лице
мѣ́ренъ , ѧ̀ ѝ́ненависти моужествене́нъ . тѣ́м
же братїѧ́ мо́ѧ нерѣ́щіе ѝ̀ заповѣ́дехъ , ни ко
противъ вѣщае , ни прекословѝ , но правословѝ ,
ѡ̀ѥ́же ни́мѣти забы́ти ѝ̀ребы́ти . гла . зѳ .
ѕлѳ ѧ̀же є́сть ѝже забы́ти ѝ̀ребно́сти неповѣ́д
ѳ̀ тво́ѧ . ѝмѣ́ни бо є́дино ѡ̀ѕѣ́хъ , обое ѝ
ма́ть , забы́ть бо ѝ̀ребновѣ дроу́гъ дроу́зѣ
бы́ѵта . ѝ блаже́нъ оубѡ́ бо ѝстинны́ѧ же не
кпадо́ вы́хъ , ниже о҃ѧзве́нъ бы́ть вы́ми .
забы́дѧи бо бра́тѹ своемоу́ , внепра́вдѹ во дїа́во
ломъ ѡ̀вѹ́ждаетъѧ . забы́ть бо ѝмѣ́ни ѝ не́на
бы́ть , ѝ̀ма́ть враждоу́ , ѝ̀ преѧ̀мѣ́нїю дроу́га
ѕа҃ѝ своего́ ребы́коуетъ . не ѝмѣ́ни же забы́ти ѝ̀ре
дни бы́ти , николи́ же пред спѣ́ѭ дроу́гѹ є́гѡ
печа́лѹетъ , ѝ̀ли ино́мѹ почита́ѧ , ѕе́ли
ца́етъѧ , ѝ дроу́гѹ є́го вонесшѹ́ѧ , стѹ́жаетъ
ѕи . но бѣ́хъ хва́литъ , ѝ̀ бѣ́хъ почита́етъ ,
себе́ же недостоѝнѣ́ѩ ѝ хоу́ждьша бѣ́хъ
ѝмѣ́наетъ . болша ѝ лоу́чша всѧ́ чаче себе́ тво
ри́тъ . слабы́ ни́коли́же себѣ́ не предлага́етъ , ѝ
себѣ́ че́сти не вои́хщае́тъ . незабы́ствы́ѝ ,

с ра́дꙋющимисѧ, ра́дꙋетсѧ, и҆ с до́брѣ ходѧ́щими
веселитсѧ. пре́спѣва́ющим помога́етъ, и҆ правожи
воу́щыѧ похвалѧ́етъ. и҆ а҆́ще ви́дитъ бра́та и҆спра́
влена, спо́ны нетвори́тъ є҆мꙋ̀, но ѡ҆живлѧ́етъ
па́че таково́го наказа́ньми, ре́кше ꙋ҆крѣплѧ́етъ.
и҆ а҆́ще дрꙋга́го в҆поко́и ви́дитъ, несовѣ́тꙋетъ ѡ҆нем
и҆ несогласоу́етъ. и҆ а҆́ще ви́дитъ бра́та в҆собла́знѣ,
непотѧ́жетъ є҆го̀, но пра́во ꙋ҆кроти́тъ є҆го̀. и҆ а҆́ще
ви́дитъ гнѣ́вающа сѧ, несмꙋти́тъ є҆го̀, но любо́вїю ꙋ҆
строи́тъ є҆го̀ и҆ ми́ромъ ꙋ҆ча̀. и҆ а҆́ще ви́дитъ печа́лна
непре́зритъ є҆го̀, но с ни́мъ поболи́тъ, и҆ ꙋ҆тѣ́шитъ
є҆го̀ словесы̀ поле́зными. и҆ а҆́ще ви́дитъ поселѧ
ни́на, ре́кше гроу́ба, тщи́тсѧ ꙋ҆ча̀ є҆го̀, на
любо́вь веды́и и҆ напо́лзꙋ безъ за́висти. и҆ а҆́ще ви́
дитъ неразоу́мна, наста́витъ є҆го̀ надо́брое. и҆
а҆́ще ви́дитъ спѧ́ща во́времѧ пѣ́нїѧ, со мно́гим
тща́нїемъ возбꙋди́тъ є҆го̀. и҆ спро́ста рещѝ, не
ревни́вый кромѣ̀ за́висти є҆́сть, и҆ ни како́же
ве́щїю ѡ҆скорблѧ́етъ бли́жнѧго своего̀, но ѡ҆
всѧ́комъ предъспѣ́ѧнїи и҆ моу́жествѣ дроу́га
своегѡ̀ ра́дꙋетсѧ незави́стивый.

ѡ҆ за́висти и҆ ре́вности, глава̀, ѕ҃і.

Сихже себѐ ꙋ҆ѧ́звивый ѻ҆каѧ́нсй є҆́сть, и҆ со при
ча́стникъ дїѧ́волꙋ є҆́сть, и҆мже сме́рть в҆ни́де
в҆ми́ръ. и҆мѣ́ѧн бо за́висть и҆ ре́вность,

всѣмъ єсть прерѣкоуѧи, себѐ паче иного хощетъ
почести. благоволѧщихъ оумалѧетъ, и добрѣ
ходѧщимъ соблазны полагаетъ, прѧмѡ ходѧ
щыѧ потѧзаетъ, и говѣйныи мерзитъ ємоу.
постѧщагосѧ тщеславна нарицаетъ, и тщащагосѧ
напѣнїе, любѧщасѧ показоуетъ. ближнѧго вслу
жбѣ ѡставлѧетъ, и востаиливаго вдѣлехъ, сла
волюбца нарицаетъ. вслаждость страждущаго вкни
гахъ, бездѣлна творитъ. изѧщнаго воѿвѣтѣхъ,
неистово чрево имоуща имать єго, и николиже
радуетсѧ завистивыи ѡпреспѣѧнїи дроужнѣ.
аще видитъ лѣнѧщасѧ кого, невоздвигнетъ и,
но и оубѣждаетъ єго на ѕло. и аще видитъ єго
спѧща вовремѧ млтвы, невобоудитъ єго,
но и єще безмолвствїе подаетъ. аще видитъ
брата почивающа, абїе совѣтуетъ ѡнемъ. и
аще видитъ єго воѿпаденїи, предъ всѣми поноситъ
ємоу. ѿ горе завидѧщемоу, ꙗкѡ всегда
внемъ срдце єгѡ изнемогаетъ, и тѣло єгѡ вблѣ
дости, тлимѡ бываетъ, и сила єгѡ кротитсѧ.
и ко всѣмъ єсть горекъ, и всѣмъ врагъ нари
четсѧ, и ко всѣмъ лицемѣрїе творитъ, и ле
сть куетъ, и налица любитсѧ, и днесь ѡсемъ
клевещетъ, а оутро ѡдрузѣмъ. и ко всѣмъ и
змѣноуетъ оумъ свой, и коегождо сваживаетъ,

и помалѣ поразумѣетъ, и насе влечется, и
друга со другомъ сваждаетъ. лютъ убо ядъ
есть, зависть и ревность, яко клевета, и
ненависть ѿ сего есть. тѣмже убо далече
бѣжатъ ѿ ненависти, соуцеи нбнаго житія
воини. далече сотворите ѿ васъ зависть, да
не содіаволомъ осуждени боудете.

Еже не быти клеветникоу, глава, д҃о, ѻ҃з

Блженъ есть и треблженъ, иже языка своего
не ѿщетитъ на друга своего клеветою, и язы
ко срдца не оскверни, но разоумно оувѣдѣ,
яко вси есмы в запрещеніих, и в клеветѣ дроу
жнѣй ненасладися, но омерзѣ емоу сицевая
страсть. не оклеветавыи бо брата своего, себе со
хранилъ есть беспорока, и сицевому соблазна
нѣсть, и совѣсть его не оскверни́тся. оубѣ
жавыи клеветнаго доуха, себе свободилъ есть ѿ
одержанія ѕла; сирѣчь сохранилъ есть, и по
бѣдилъ есть полки дѣмонскія. не стяжа
выи клеветна языка, сей стяжалъ есть себѣ
сокровище некрадомо. не преклонивыися на кле
ветоу брата своего, сей братоубійства оубѣжалъ
есть, и инѣми оклеветанъ не боудетъ.
не послушавыи доуха клеветнаго, сей воисти
ну разумѣ себе человѣка плотяна соуща.

нєвѣ́ вохрани́лъ є́сть чи́ста . нєвѣ́дѧ́н ѩзлєвє́тни
ко́мъ , є́й во а҃г҃лы бодворѧ́тъсѧ . нєвѡмѧ́зд
вын ѧ҃зы́ка на́домъ , но ѹ҃шєи клєвє́тою , та́ко
вы́и дара́ любовнаго ѡ҃полнь є́сть . не ѡ҃кверни
вы́и ѹ҃стъ смра́домъ клєвє́тны́мъ , єго́ѡ ѹ҃ста
бла́зѣ ѹ҃хаю́т плодъ ст҃аго дха . бла́жєн ѹ҃бѡ
вокрѣ́ны́ , и па́ки бла́женъ , въ храни́вы́и вєвє
ѡ҃клєвє́ты . ѡ҃ клєвє́тани́и , глава , кѳ .

слово ѻн

Ѱлаждаю́щимъ вѣ клєвє́тах҃ бра́та своєго , вѣ нєвѣ́
є́сть , ꙗ́кѡ нѣ́кыи клєвє́щєт , бг҃ѣ́хъ но ѹ҃ня́л
зна́т . клєвє́щан бо на́дрѹга своєго , вєвє ѡ҃ѹ
жда́єтъ , плотя́нъ бо є́сть , и вѣ плотны́хъ бг҃ѣ
тєхъ ѡ҃бразу́ема . клєвє́тникъ бо нмать вла
вкоу́пѣ , клєвєта́нїє , шепта́нїє и нєнавє́ть .
вницєвы́н бо братоѹби́ца бы́ва́єт , и вѣ́рнаго
и нємилостивъ . нмѣ́ѧ́ же стра́хъ бжї в со
бо́ю и сєрдце чи́сто , ѡ҃ клєвєта́хъ дрѹжины своєѧ
нєрадѹ́єтїѧ , и ѡ҃чюждих҃ та́ны́х҃ нєпы́та́єт ,
ѡ҃падє́нїи дрѹги́х҃ нє почѹва́єт . ра́дова́нїю ѹ҃бѡ
до́стоенъ є́сть и плачю вокрѣ́тенъ , положи́вы́и
вєвє на клєвє́тоу . и что вѣ нєнавє́ти вы́ше
а є́сть , тѣ́мже и ст҃ы́и аплъ нєпокѣ́дѧ́ пога́
вкорн бѣлнаѧ дѣ́ла , причита́єтъ и ѡ҃клєвє́тни
рад ка́хъ гла , клєвє́тницѣ и хи́щницѣ
цр҃твїѧ бжї́ѧ нє наслѣ́дѧтъ .

Ѡ ВОЗДЕРЖАНІИ ГЛАВА КА

Глаже́нъ вонѝтинѹ̀ ѝ требля́же́нъ сохранѝвыи бо́з
дер҃жа́нїе , а҆́кѡ вѣ̀ во́дер҃жа́нїѧ бѣ́лѧко є҆́сть .
но повѣ́ш҃ите бра́тїе , до́коли́ка и҆ ѡ҆чесо́мъ
є҆́сть во́дер҃жа́нїе , и҆лѝ гле́те , и҆лѝ вѣ́дите ,
и҆лѝ ѹ҆зна́ете , є҆́сть бо̀ во́дер҃жа́нїе въ ѧ҆зы
цѣ , и҆ неѕло́вомъ мно́жа́ш҃и́ма , и҆ сквєрны́м҃ъ
не҆хо́дити и҆зо́вѝтъ . и҆ є҆́же дер҃жа́ти ѧ҆зы́къ ,
и҆ не҆клєвета́ти , є҆́же не҆ш҃ѹ́ка́ти , є҆́же не҆ про
кли́ната́ти , є҆́же не҆разѕмѣлѡ́ви́ти и҆лѝ глаго́ли
не҆бл҃гов҃ѣ́ти́ма . є҆́же ѹ҆дер҃жа́ти ѧ҆зы́къ , є҆́же
не҆сѣ́ѧжи́вати ни҆кѣ́мъже . є҆́же не҆вмѣ́ш҃а́ти
бра́тїи , и҆ ѡ҆ш҃кверни́ва́ти та́инъ , є҆́же не҆поѹ́чи́ти
ѧ҆ неподо́бны́мъ . во́дер҃жа́нїе , є҆́же ѹ҆дер҃жа́
ти сѧ ѡ҆ ѧ҆зы́ш҃а́нїѧ , и҆ не҆вмѹ́ти́ти вскѣ ѡ҆ѧзы́ша
нїѧ воѹ҆ѣ́тнаго . во́дер҃жа́нїе́же о҆́чїю є҆́сть , є҆́же
ѹ҆дер҃жа́ти ѡ҆́зоръ , и҆ не҆ѣ҆ зрѧ́да́ти , ни҆ вѣ́ра
зѣмѣ́ти до́бро́ты и҆ кра́соты є҆́ѧже не҆подо́ба́ютъ .
во́дер҃жа́нїе́же є҆́сть , є҆́же ѹ҆дер҃жа́ти гл҃ѣ́нъ и҆
ѧ҆ре́ть , и҆ не҆ѹ҆до́бь разжизза́тисѧ , ѥ҆ли́хъже
не҆́сть потре́бы . є҆́сть ѹ҆́бѡ во́дер҃жа́нїе и҆ ѡ҆ш҃ла́
вы , є҆́же ѹ҆дер҃жа́ти помы́слъ , и҆ не҆похо́ти́ти
сла́вны́мъ бы́ти , є҆́же не҆ ѧ҆зы́ка́ти сла́вы и҆ ч҃е
сти . є҆́же не҆ надыма́тисѧ , є҆́же не҆пребо́лѣ́ти
сѧ . є҆́же не҆на҆ви́дѣ́нїе творѝти хва́лы ра́ди .

ВОЗДЕРЖА́НІЄ ЖЕ Ѿ ПО́МЫСЛЪ , И́ СІ́Ѧ МОУ́ЧИТИ
СТРА́ХОМЪ БЖЇНМЪ , ЄЁЖЕ НЕПОЛОЖИ́ТИ ПО́МЫСЛА
БЛЕКО́МОУ БЫ́ТИ КЪ ПОХО́ТИ . ВОЗДЕРЖА́НІЄ ЖЕ
Ѿ БРА́ШЕНЪ , ЄЁЖЕ ѲУ́ДЕРЖА́ТИСѧ И НЕ НЕКА́ТИ БРА́
ШЕНЪ МНОГОЦ҃ЕННЫ́ХЪ И БОЛШИ́ХЪ , ЄЁЖЕ НЕВО
ВРЕМѧ ИНЪ В҃ГОДИ́НОУ И́МѢТИ . ЄЁЖЕ НЕ ИМѢ́ТИ ДО́У́ХА,
НЕ НЕОБХО́ДИМА ЧРЕ́ВА . И ЄЁЖЕ НЕ НАСЫ́ТИТИСѧ
ДОБРЫ́ХЪ БРА́ШЕНЪ . И ЄЁЖЕ НЕПОХОТѢ́ТИ НИКО́МОУ
БРА́ШНОУ . ВОЗДЕРЖА́НІЄ ЖЕ Ѿ ПИВА , ЄЁЖЕ ВОЗДЕ
РЖА́ТИСѧ И НЕ ПА́СТИ ПЬ́ЯНСТВО , И ДОБРОВО́
ЛНА ВИНА НЕВИНОВА́ТИ , ИНЪ В҃ СЛАДОСТЬ ЕГО́ ПИ́ТИ .
И ЄЁЖЕ НЕ ЖАДА́ТИ НА РАЗНО́ЧНОЕ ПИВО , И НА ѲУ́СТРО
ЕННОЕ И РАСТВОРЕ́ННОЕ . И ЖЕ БЕЗМѢ́РЬІ НЕ
ПРИКАСА́ТИСѧ , НЕ ТОКМѠ ВИНОУ , НО АЩЕ БЫ
МО́ЩНО БЫ́ЛО , ТО́ И НВОДѢ . ВОЗДЕРЖА́НІЄ ЖЕ
Ѿ ПОХОТЕЙ , И ЖЕЛАНІЇ́Ѧ ЛЮКАВАГѠ , ЄЁЖЕ ѲУ́ДЕ
РЖА́ТИ ЧЮВСТВІ́Ѧ , И НЕ ВЪПАДА́ТИ КЪ ПРИКЛЮЧИ́
ВШИМСѧ ПОМЫСЛЫ . ЄЁЖЕ НЕПОЛОЖИ́ТИ ПО́МЫСЛА
БЛАГАЮЩІАГѠ СЛАДКІ́Ѧ ВТРЪ́ТИ . ЄЁЖЕ НЕТВОРИ́ТИ ,
ЄЛИКОЖЕ ТВОРИ́ТЪ НЕНАВИСТЬ . ЄЁЖЕ НЕТВОРИ́ТИ
БОЛИ ПЛОТСКІ́Ѧ , НО ВОЗБРАНЯ́ТИ СТРАСТИ ПЛОТЬ
СКІ́Ѧ СТРА́ХОМЪ БЖЇНМ . НЕТЛИННЫ́ИН СО ВОЗДЕРЖА́
ТЕЛЬ , ИМѢ́ЯН ЖЕЛА́НІЄ ОНО́ БЛГО́Е , И ГЛА́ШО ОУ́З
РА́ВЪ , БЕЛМИ́ЕН ѾБРАТИ́ТЪ ПОМЫСЛЪ . ВЛЪ
ШЕ́НІЄ МЕРЗИ́ТЪ ЄМОУ , ЯКѠ ѲТЬ ВОЛАЧЕНІА ,

лицоу̀ же́нскꙋ нера́дꙋетсѧ. добро́тѣ о҆чи́ма
невесели́тсѧ, и҆ непа́даетсѧ дыха́нїи сла́дкими.
не и҆з̾немога́етъ словесы̀ кро́ткими, но и҆стра
ши́тсѧ же́нска по́лꙋ. па́че с̾нечи́стыми
жена́ми неоу҆мно́житъ слове́съ, в̾бесѣ́дахъ не
оу҆ме́длитъ. и҆стинныи воз̾держа́тель и҆
моу́жественыи, себѐ хра́нѧи на о́нъ
поко́й, ѡ҆ всѧ́комъ жела́нїи возде
ржи́тсѧ, и҆ ѡ҆ всѧ́комъ по́мы
слѣ, и҆ жела́етъ лоу́чь
шаѧ, и҆ стра́ха боу́
дꙋщагѡ вѣ́ка.

ѡ҆ невоздержа́нїи . глава̀ . кв҃ .

Невоздержа́ѧнсѧ , и҆ не и҆мѣ́ѧи воздержа́нїѧ , во всѧ́комъ безоу́мъствѣ оу҆до́бь оу҆вѧ́знетъ . невоздержа́нсѧ є҆́сть и҆ по́хоти любѧ́и . невоздержа́ѧнбогѧ въ слове сѣ́хъ мно́зѣхъ ви́димь є҆́сть , напра́зносло́вїе и҆ набоу́есть ѡ҆бращаѧ́сѧ , и҆ ѡ҆ по́хотѣхъ бра́шенныхъ тоу́житъ . ѡ҆ многоѧ́денїи , и҆ ѡ҆ многопи́тїи , мꙋжа́етсѧ . на соу́етныѧ по́хоти разжиза́етсѧ , и҆ помы́слѡмъ повиноу́етсѧ , по́хотїю оу҆вѧда́етъ , и҆ в честѝ привидѣ́нїѧ твори́тъ . є҆ли́коже на́ченъ рѣ́чьми же́нскими весели́тсѧ , въ добро́тахъ бл҃горꙋмѧ́нства тѣле́снагѡ , и҆знемо́гаетъ вертѧ́сѧ , предъ лицы̀ ра́дꙋетсѧ , вдохнове́нїе волъхвоу́етъ . въ бесѣ́дахъ же́нскихъ , и҆ въ смѣхотворе́нїи прилѣ́женъ є҆́сть . въ па́мѧть вече́рнихъ привидѣ́нїе твори́тъ , и҆ па́мѧть держи́тъ написоу́ѧ лица же́нска в срⷣцы , и҆ всѧ̀ є҆ли́коже є҆́сть въ по́хоти влекоу́щихъ . си́хъ любѧ̀ и҆ по́хоти , воздержа́тель несы́и , написоу́етъ сїѧ̀ во ꙋ҆мѣ̀ , и҆ помыслѡ́мъ повиноу́етсѧ . и҆ а҆́ще ви́дитъ сицевы́и кни́ги что́мы ѡ҆ цѣломꙋ́дрїи , сѣ́тꙋетъ . и҆ а҆́ще ви́дитъ па́ки ѻ҆ц҃а гл҃ющѧ ѡ҆ по́лзѣ ,

оу̑клони́тъсѧ ѝ нетре́бует҃ъ бегѡ̀ . а̑ще ли ви́дитъ ѻ̑троча̀ ѻ̑ц҃а , прине́ма вѣдѧ ропщет҃ъ . ѝ а̑ще ѡ̑ пості҃ъ оу̑слы́шитъ , смоу̑ща́етъсѧ , ѡ̑ воборѣ́ бра́тїи невесели́тъсѧ . а̑ще же ви́дитъ же́нскїи полъ , веселитъсѧ , ѝ течет҃ъ наслоу̑жеть хотѧ̀ быти тогда̀ , ѝ напѣ́нїе ѡ̑бра́щет҃ъ сѧ готовъ ѝ благоглаго́ливъ , дабы̀ возмо́глъ добро́тоу̑ ѝ кра́сотоу̑ показа́ти предпрілоу̑чившим҃ъ женами . въ безмо́лвїи же дрѧхлъ е̑сть ѝ не́мощенъ нарицетсѧ . ѻ̑каме́нъже ѝ страстенъ неи́мѣ́ми воздержа́нїѧ ѡ̑ всѣ́коѝ вещи . тѣ́мъже бра́тїе слы́шавъше плоды̀ воздержа́нїѧ , ѝ плоды̀ невоздержа́нїѧ браше нагѡ , бѣ́жимъ ѿ̀негѡ̀ , ѝ прилѣ́пимъсѧ воздержа́нїю , а̑кѡ высоко мѕ́здовоздаѧ́нїе е̑сть , ѝ нѣ́сть конца̀ величїю е̑гѡ . блаженъ оу̑бѡ стѧжавыи воздержа́нїе . блаже́нъ сотвори́выи себѣ̀ оу̑мы́ла , ѡ̑ всѣ́коѝ дѣ́тели . ѝ потщавъсѧ , вдѣ́лѣхъ до́брыхъ прові҃ѧти . блаженъ ѝже невотворѝ е̑же неоу̑го́днѡ е̑сть бгови , но всѣ́кою ѝстинною работалъ е̑моу̑ е̑сть , ѝ вовѣкъ всѣ̀ дн҃ѧ́нїѧ е̑гѡ̀ быша , ѝже негосподе́ствова , во всѣ́комъ помы́слѣ вовѣ́тъ҃ тѣ́ѧ воу̑е́тныхъ . ѝ что̀ сотворю̀ а̑зъ блажи́выи

вси́кѹ дв҃тель, и҆ никоеди́ноу́ же по́жнетъ,
новыѧ̀ лѣта моѧ̀, сл҃ѣ расточи́хъ. да
и҆ѡ́мнѣ҆ вконча́ютъ напи́санное, ѡ҆́бреме
ма нѧ́тте человѣ́ки бремены̀ тѧ́жкими, и҆ ни
чг ѥ҆дино́ю пере́томъ каза́тесѧ и҃хъ. тѣ́мъ
блаѧ҆же молю̀ ва́шю любо́вь бл҃гослове́нницы хр҃то
нницы́ бы, и҆ причастницы ра́нстїи всѝ, потщи́тте
сѧ, да оу҆́годни бу́дете всевод҃ѣ хр҃тоу҆̀.
и҆ никтоже ва́съ да и҆збе́ржетъ бу́детъ ꙗ҆́коже
нерадивъ и҆ лѣнивъ. и҆ ѥ҆ли́коже ѥ҆́сть ва́съ
бл҃годатїю бж҃їею подъ҆а́рмо́мъ оу҆́ющихъ, бо́ѥ
мните нетворити воли плотскїѧ, да небе́з
ѡ҆́бѣта ѡ҆́бращетеѧ предстра́шнымъ ѵ҆́дѧ
щемъ о҆́нѣмъ, и҆дѣ́же бу́детъ воздаѧ́нїе
комꙋ́ждо, и҆лѝ бл҃го, и҆лѝ зло̀, ѥ҆́же ко́
ждо сотвори́лъ ѥ҆́сть. лю́тѣе же мнѣ̀ то
гда̀, ꙗ҆́кѡ безъ҆дерзнове́нїѧ хощ҃ѹ предста́
ти. и҆ что̀ сотворю̀ во́нъ часъ бо́неоу҆тѣ́
шимъ бѣ́дѣ; бл҃же́ни, и҆́же тогда̀ съ
дерзнове́нїемъ предъ҆стоѧ́тъ ѵ҆́дїи, и҆́же
хотя́тъ прїѧ́ти сто́е воздаѧ́нїе ѡ҃ру́ки
гдни. горе́же тогда̀ стыдѧ́щимъсѧ, ма
лыѧ̀ ра́ди и҆́хꙋдыѧ̀ вещи; ꙗ҆́коже вѣ что̀
глаго́лю; кїи ѡ҃бѣ́тъ ѥ҆́сть славолюбїемъ

нари́чющꙋсѧ и҆лѝ велича́нїемъ, и҆лѝ непокоре́нїемъ, и҆лѝ чревоѡ҆бьѧде́нїемъ, и҆лѝ бесче́ствомъ, и҆лѝ прерѣка́нїемъ, и҆лѝ гордыне́ю, лѝ влⷣчествїѧ ра́ди, и҆лѝ завидѣ́нїѧ ра́ди, лѝ ᲂу҆бїи́ства ра́ди, и҆лѝ ре́вности дѣ́лѧ, и҆лѝ рве́нїѧ. лѝ наглодоу́шїѧ ра́ди, и҆лѝ клеветы̀ ра́ди, лѝ наважде́нїѧ ра́ди; кїѝ ѿвѣ́тъ є҆́сть, є҆́же лиши́тисѧ сеѧ̀ ра́ди ма́лыѧ ве́щи, хотѧ́щемꙋ нарещи́сѧ; кїи́ ли прибы́токъ, и҆лѝ каѧ̀ похвала̀ ѿ си́хъ прибоу́детъ; каѧ́ же тщета̀ є҆́сть сїѧ̀ сохрани́ти. молю́ вы бра́тїе, да ни кто́ же ва́съ, никі́ѧже ра́ди ве́щи ѡ҆сꙋжде́нъ боу́детъ. ѿтѧ́жкихъ бо грѣхѡ́въ, вѣ́дѣ бг҃а ра́ди воздержи́тесѧ. но сего̀ ꙗ҆́кѡ ма́лагѡ ко́ждо ва́съ пре́зритъ, и҆ нерадитъ ѡ҆не́мъ, мнѧ̀ не бы́ти и҆стѧ́занꙋ ѡ҆се́мъ, и҆ сегѡ̀ ра́ди ᲂу҆ловлѧ́етъ ва́съ дїѧ́волъ, твори́тъ бо кого́ждо ва́съ, презрѣ́ти и҆ нерадити ни ѡ҆че́мже. но в҆немли́те, да не в҆си́хъ ᲂу҆вѧ́знете, но всѧ́цѣмъ хране́нїемъ соблюде́те себѐ, да со хрⷭ҇то́мъ ца́рствꙋете. то мꙋ̀ подоба́етъ сла́ва и҆ че́сть и҆ держа́ва, во вѣ́ки вѣкѡ́мъ, а҆ми́нь

Тогоже прпдбнагѡ оца нашегѡ ефрема, наказаніе ѡпокаянїи.

слѡ па

Іавецъ всѣхъ блгихъ, и источникъ исцѣленїемъ, и сокровище щедротамъ, ты единъ блгїи бгъ и млрдыи, даруяи присно блгая ищущимъ тебе. понеже и азъ самъ свѣдѣ, частѡ благая исцѣленїя, и дары мнѣ даемыя по вся дни, и сегѡ ради стыдяся. молютися хрсте бже не ѕлобивыи, да прїидетъ на мя блгодать твоя, якѡ да совокупитъ помыслъ мой, и исцѣлитъ тайныя моя строупы, себо напасти и глумленїя окаяннѣй моей души, ѡбно вляютъ присно лютыя моя строупы, и не дадятъ ми спастися. самъ же долготерпѣливе исцѣляя блгодатїю и щедротами, исцѣли якѡ млрдъ частыя моя болѣзни, мнѣ грѣшному, азъ же мзды противу цѣленїемъ твоимъ не могохъ воздати влко. твоя бо исцѣленїя ѿкоуду хотятъ цѣну имѣти, ни нбо ни земля не може воздати, достойнѡ воздаянїе противу исцѣленїемъ. соуть же исцѣленїя твоея блгтыни, многїя твоя щедроты. тѣмже неможетъ податися исцѣленїе нбное стое, и нѣмъ ничимже, цѣны бо не имать, слезами же подаеши его спсе, и плачемь горкимь

да́рꙋеши їѥ̀ вс҃ѣ́мъ . кто̀ оу҃бѡ не чюди́тїа ;
кто́же ли не оу҃дивѝтїа ; и́ кто̀ оу҃бѡ не про
слáвитъ ; кто ли не блгословѝтъ многагѡ ми
лосе́рдїа твоегѡ и́ блговре́менїи , спсе́ дꙋ́ш нáшихъ ;
и́кѡ и́звóлилъ є҆сѝ прїѧ́ти слезáми мꙋ́здоу҃ , про
тивꙋ твои́мъ нщ҃тлéнїемъ . сі́ла слéзъ , до
колика достѣ́гла є҆сѝ , в҃ самое то̀ нéбо водерзно
вéнїемъ мнóзѣмъ вошла̀ є҆сѝ невозбра́ннѡ .
сі́ла слéзъ , и́кѡ всѝ а҃гли во вс҃ѣ́хъ сила
ми радꙋ́ютсѧ ѡ҃ твоéмъ дерзновéнїи . сі́ла
слéзнам , колúкѡ мóжеши ; а҃ще хóщеши , мо
жеши предѣ́тымъ и́ высóкимъ пр҃тóломъ , пре
ч҃тагѡ влки предѣ́тоѧ́ти въ радости . сі́ла
слéзъ и́кѡ в҃ мегновéнїи óчесѣ́мъ , ѡ҃ земли
на́небесà въспáрши , и́ ткоѧ̀ прошéнїѧ прїéмле
ши ѡ҃ бг҃а , вамо бо сокрóвище щедрѡтъ бж҃їихъ
врáщаетсѧ , тихѡ новѧ̀ ѡ҃ пꙋщéнїе . дáрꙋй оу҃бѡ
сі́ла влко мнѣ́ недостóйномꙋ слéзы всегдà , на
просвѣщéнїе сéрдцꙋ , да просвѣтúвъ сéрдце ,
и́сточю и́сточникъ слéзъ сладостїю , въмоли
твѣ́ чúстѣ , и́кѡ да потребúтсѧ велúкое пиемà
мои́хъ грѣ́хѡвъ , в҃ слезáхъ малы́ , и́да оу҃гасúтъ
тáмѡ , малы́мъ сúмъ плáчемъ о҃́гнь палáцїи .
а҃ще бо здѣ́ плáчюсѧ , тáмѡ и́збáвлюсѧ óгнѧ
не гасúмагѡ . и́́кѡ бо всегдà раздрáжаю влко ,

предо́чнима твоѐ долготерпѣ́нїе и҃ мл҃рдїе , мое́ю
горе́стїю , да побѣди́тъ бл҃года́ть твоѧ̀ , тво
и́мъ долготерпѣ́нїемъ мою́ горе́ть . и҃бо пти́
цы во мно́зѣ милосе́рдїи питаю́тъ чада , и҃ ѿ
метта́тныѧ свои́хъ ча́дъ не рачи́тъ , нижѐ пре
зрѣ́ти и҃́хъ , а҃́кѡ побѣ́ждаѥми быва́ютъ сво
ими оу҃́тробами . то҃ а҃́ще пти́цы сице́ воу҃́ть
милосе́ды , кольми́ па́че побѣ́ждае́тъ влко
бл҃года́ть твоѧ̀ многими щедрѡ́тами , поми́
ловати вѣ́хъ тебѐ и҃́щꙋщихъ . такожде́же и҃
ма́ти оу҃каряе́ма о҃тро́чатемь свои́мь , не терпи́т
дꙋ́ша є҃́ѧ̀ презрѣ́ти є҃го́ , и҃́мяже побѣ́ждена
бы́ти ѿ своеѧ̀ оу҃́тробы . и҃ а҃́ще покори́тем а҃́кѡ
побѣ́ждаема свое́ю оу҃́тробою , кольми́ па́че бл҃
года́ть твоѧ̀ влко дшелю́бче , всегда́ побѣ́
ждаема быва́етъ ѿ҃ свои́хъ щедрѡ́тъ , вла́сти
и҃ помиловати желаю́щихъ тебѐ пр҃нѡ . и҃ пене́
же держи́мь нечи́стымь врагомь стꙋжа́ющимь
мѝ при́нѡ , воззпїю́ к҃ ночи́ и҃ во́дне к҃ твоемꙋ̀
мл҃рдїю , а҃́кѡ да и҃зба́виши мѧ̀ ѿ҃ бра́ни є҃го́ ,
кто́ бо мо́же поне́сти лꙋка́ваго начина́нїѧ ,
ѿ҃* а҃́ще оу҃́стоу́питъ ѿ҃ мене́ в҃ мгновє́нїи бл҃года́ть
твоѧ̀ влко , повсю́ бо часы́ стꙋжа́етъ дꙋ́ши
мое́и . вѣ́ла твоѧ̀ хр҃те́ запрещае́ волна́ морска́ѧ ,
да запрети́тъ є҃мꙋ̀ , дабы́ѧ оу҃пра́здниⷧ

ѡ покаа́нїи

Ѿменѐ раба̀ твоегѡ̀, понеже́ оу҃бѡ всегда̀ на мѧ̀ѣ
ѡ҆бнова́етъ ко́зни своѧ̀, тщи́тсѧ влады́чествовати мои́мъ помы́сломъ, и҆ ѿвратѝти хо
тѧ̀ оу҃мъ мои́ ѿ твое́ѧ бла́дости, и҆ добрагѡ по
у҃че́нїѧ бж҃тве́нныхъ твои́хъ запове́дей. пов҃лѝ
бл҃ко твою̀ бл҃года́ть в҃ скорѣ, да ѿ҃же́нитъ ѿ҃ра
ба̀ твоегѡ̀ сн҃а̀ вели́кагѡ, совѣ́тми помы́слы
вто҃у́дными, и҆ лу҃ка́выми. при́тча твоѧ̀ да пре
при́тъ҃тъ҃ѧ̀ бл҃ко. ре́клъ бо е҆сѝ, во гра́дѣ нѣ́ кое́мъ сѹ҃дїю сѹ҃ща, бга не бои́ща, и҆ челове́ка
не срамлѧ́ющаѧ. в҃ томъ҃же гра́дѣ бѣ̀ вдови́ца
ница, прихо́дѧщи ко немоу҃̀ и҆ глю́щи е҆мѹ҃̀ всегда̀,
мстѝ менѐ прочее ѿ҃ сопе́рника моегѡ̀. по вре́ме
нѣ́хъ҃же доволи́нѣ́хъ, презрѣ̀ не́ми́лосе́рдыи при
вни́ѡ вскорбѧ́щую, а҆ не и҆спра́вое на вѣ́сти хотѣ̀
прю̀ вдовичю, но возмо́же возне́вти́ѧ̀ терпѣ́
нїе вдовицы. о҆на́бо вдови́ца к҃ неми́лосе́рдомѹ҃
и҆ к҃ безъ҃зако́нномѹ҃ сѹ҃дїѝ прихожда́ше, да
мі́титъ е҆ѧ̀ ѿ҃ сопе́рника е҆ѧ̀. а҆зъ҃же к҃ тебѣ̀
припа́даю бл҃ко мои́, мл҃домѹ҃ и҆ долготерпѣ́ли
вомѹ҃ и҆ бл҃гомѹ҃, и҆моу́щемѹ҃ на не́си и҆ на землѝ,
послоу́шати в҃ скорѣ, оу҃шева́ бж҃тве́наѧ и҆ ста́ѧ,
не ло́жь бо нарѝчеши́ѧ бг҃ъ бл҃гословѣ́нъ, та́коже
ре́клъ е҆сѝ сп҃се. и҆ сотворѝ в҃ скорѣ мще́нїе
вре́мъ, на тѧ̀ оу҃пова́ющимъ в҃ нощѝ и҆ во дне.

Ѧ
Вліко не законнѝ бѫ моѐ мѝщенїе , ѝзмѝ мѧ
ѿ врагъ моѝхъ , ѝ къ себѣ направѝ мѧ , ꙗ́кѡ да
врагѡ̀ побѣ́ждоу твоеѭ бл҃годатїю , ѝ тебѐ є҆ди́
наго прослáвлю , ѝ тебѐ є҆ди́наго бл҃гословлю , ми
лосе́рдаго ѝ терпѣли́ваго , хотѧ́щаго спастѝ вс҃ѧ
человѣ́ки . понеѐже ѡ҆́бразъ вре́мѧ живота̀ мо
егѡ̀ , вѣ́сть ѝ вѣ́помышленїихъ злы́хъ ѝ невѣ́
рныхъ , нарцы́ ми врачева́нїѧ , да́ѩщѹ та́ѩ
нымѧ моѧ̀ строу́пы , ѝ оу҃кро́пи мѧ , ꙗ́кѡ да дѣ́
лаю понѐ вое́динъ часъ прилѣ́жнѡ , въ твое́мъ ви
ногра́дѣ , вѣ́ годи́нѹ о҆́нѹ пе́рвѹю на́дѣвлѣ , вре́
мѧ живота̀ моегѡ̀ соу́етнаго , про́чее оу҃́бѡ при
ближа́ется . наста́ви корабль моеѧ̀ коупли ,
твои́ми заповѣ́дьмѝ , ѝ да́рѹй ра́зѹмъ не мо
щномѹ̀ кѹ́пцоу̀ , да кѹпоу́етъ свою̀ коу́плю , до
нде́же вре́мѧ и҃ма́ть . и҃́бо корабль пловы́й , до
плѣ́ть є҆́сть наконе́цъ , а҆́ на кѹпца̀ велика̀ зима
постиго́ла є҆́сть , ѝ вре́мѧ позы́ваетъ мѧ глѹма́
ѩгоѧ . прїи́дѝ ѝ покажѝ мѝ зла́вни́ве , вею̀ коу́плю
вре́мене живота̀ твоегѡ̀ , ѝ годи́на смертѝ стра
ши́тъ мѧ ѡ҆каа́ннаго . зрю́ бо дѣ́ла моѧ̀ ѝ трепе́
щетъ мѝ дѹша̀ , ѝ вижда́ не радѣ́нїе моеѧ̀ лѣ́
ности , ѝ движа́тъ мнѣѧ̀ ко́сти . годи́на бо разли́
ченїю пришла́ми є҆́сть пре́очи́ма , ѝ зрѣ́лѡ оу҃́бо
хр҃ѧ разѹмѣ́въю , ѝ ра́дости моеѧ̀ мѣ́сто соу́ѧ ,

не сотворивъ ей достойныхъ дѣлъ моихъ къ
бл҃годати. страхъ бо великъ есть в годину
смерти, всѣмъ грѣшникомъ мнѣ оуподоби
вшимсѧ. и паки, радость есть въ годину ра
злученїѧ всѣмъ праведнымъ и всѣмъ ст҃ымъ,
и всѣмъ воздержавшимсѧ. паки же печаль
есть година разлученїѧ, неприлѣжавымъ и сла
бымъ, егда воспомѧнутъ свою лѣность и
неприлѣжанїе, миноувшагѡ времене живота
ихъ, лютѣ моучитъ лѣность сердце человѣку,
ѡбленившемусѧ ѡ своемъ спасенїи. ѡтомъ
страсѣ смертнѣмъ и разлученїи, есть моле
нїе съ показнїю емоу. паки же праведнїи радꙋ
ютсѧ и ст҃їи и воздержащїисѧ, в часъ смерти
и разлученїа, видѧще предъ очима троудъ ве
ликїи, своегѡ воздержанїѧ, бдѣнїѧ же и
слезъ, поста и молитвъ, на земли леганїѧ и
вретищъ, и веселитсѧ дш҃а ихъ, ꙗкѡ на по
кой приготоваетсѧ изыти ѿ своегѡ тѣла.
страшно же есть пришествїе грѣшникомъ и
слабымъ смертное, и нетщащимсѧ и невѣдѣ
нїемъ ходѧщимъ въ житїи семъ соуетнѣмъ.
и какѡ нѣсть страшна и скорбна година сме
ртнаѧ человѣку грѣшнꙋ, не ѿпꙋститбосѧ
емоу весьма что ѿ вѣщати, ѡлютѣ мнѣ

Ѡ лютѣ мнѣ душе моѧ, что ради лѣни
шисѧ жизни ради вѣчныѧ; почто глоумъ
ствено живеши дни своѧ, малагѡ сегѡ вре
мене; не вѣси ли ꙗкѡ внезаапу боудетъ зва
нїе твое; и что сотвориши тамѡ, здѣ ѡбъ
лѣнившисѧ; предсудищемъ страшнагѡ судїи,
кїи ѿвѣтъ имаши ѿвѣщати; какѡ кра
детъ тѧ врагъ; не разумѣеши ли окаѧнне,
какѡ паки крадетъ нбное богатство по всѧ дни;
не вѣсили глумниче; воспрѧни воспрѧни ѿ ду
ши в годину брани, помолисѧ бгови со слеза
ми. молѧжесѧ емоу, возопїи с желанїемъ
сердца, и абїе послетъ ти въ помощь аггла
млтива, и свободитъ тѧ ѿ тоѧ брани и смуще
нїѧ вражїѧ. потщисѧ не впасти в годину раз
лученїѧ в скорбь и в воздыханїе, и плакатисѧ
имаши бес пользы вовѣки вѣкѡмъ. и прїидутъ
всѧ в твою мысль в годину оную, и речеши в се
бѣ, рыдаѧ лютѣ, азъ по всѧ часы сїѧ всѧ по
минахъ, и свидѣтельствуѧ в себѣ глахъ, да прей
доу дни своѧ, ꙗже есмь на земли. да несогрѣ
шю, ниже паки да ѿпадоу заповѣди бжїа, но
да творю емоу всегда угодная, во мнозѣ прилѣ
жанїи. нынѣ же ѡбрѣтохсѧ тощъ, и не имыи
весьма ни единаго же исправленїѧ добра. прїиди

оу҃бѡ кто́ себѣ̀ дꙋшѐ на́подви҃заѥ́тъ ча́стѡ, и҆ бо́и҃
тъ всегда̀. бо҃зае́ви҃ сѧ ѣ́вл҃. и҆ оу҃годѝ е҆мꙋ̀ дн҃е́в҃
нїи бл҃гии҃, да е҆гда̀ прїи́детъ годи́на сме́рти и҆ ра҃
зꙋче́нїа, ѡ҆брѧщетъ та̀ бл҃гопрїѧ́тна, и҆ ра́достїю
вели́кою прїи́метъ та̀. по разꙋме́ви҃ ѡ҆ вре́мъ
житїѝ, и҆ ѡ҆ зва́нїи бж҃їи. годи́на бо разꙋче́
нїа не ѡ҆скорбла́етъ свобо́днаго, свобо́дншагосѧ
ѿ земны́хъ вещи́. но ѡ҆скорбла́етъ сме́ртъ мо҃
жа гр҃е́шника, ѡ҆скорбла́етъ и҆ гꙋ́бника, ѡ҆
скорбла́етъ и҆ нера́ди҃ваго, ѡ҆скорбла́етъ дре́ви҃
ваго, ѡ҆ бога́тившагосѧ сотвори́ти оу҃годна
бгѡви. ѡ҆скорбла́етъ многостра́жавшаго, и҆
прїѧ́забшаго дꙋшю свою̀ в҃ вещи́ ми́рскихъ.
ѡ҆скорбла́етъ бога́таго, а҆́кѡ разꙋча́етъ е҆го̀
ѿ житїа̀ неволю. ѡ҆скорбла́етъ ѻ҆́ца, а҆́кѡ
разꙋча́етъ е҆го̀ чадъ любы́хъ и҆ бога́тства.
ѡ҆скорбла́етъ житїи́скаго, ѡ҆скорбла́етъ и҆ бра́
тїю, а҆́кѡ разꙋча́етъ и҃хъ ѿ себѐ в҃ пла́чи.
Сі́и оу҃бѡ всѝ печа́льни сꙋ́ть въ годи́нꙋ сме́р
тнꙋю, понеже прїѧ́зани сꙋ́ть въ вещехъ
ми́рскихъ. та́и же что̀ ра́ди печа́лꙋющи и҆ во
здыха́юще, дꙋшѐ свобо́дь сꙋщи́и, и҆ ми́
ра ꙋ҃далившиѧ, и҆ е҆гѡ̀ вещи́; внѐ пребы
ва́и всегда̀, а҆́кѡ нарече́на свобо́да, и҆ хо́дѝ при
лѣ́жнѡ пꙋте́мъ гд҃и҃, творя́щи вседꙋ́шнѡ

оугоднаѧ емоу. аще прилѣпишисѧ бзѣ ѿ
всеѧ души, не имаши боѧтисѧ никогда часа
смертнагѡ, но паче смерть и разлученіе тѣ
лесное, радость ти боудетъ; спаси мѧ долго
терпѣливе, спаси мѧ сне бжіи безгрѣшне
хрте, и даруй ми спсе поученіе вѣчныѧ жи
зни, ꙗкѡ да неимамъ на моемъ сердцѣ, раз
вѣ сеѧ печали, да быхъ твою волю совершилъ
всегда, блгодати твоей с поспѣшествоующи
мнѣ грѣшному. и да боуду блгоприлѣженъ къ
твоимъ заповѣдемъ, да коуплю сотворю до
броу сребреникомъ, иже самъ дастъ ми црь
нбныи. и добрую коуплю добрѣ сотворю въ
виноградѣ твоемъ спсе, похвалоу получю ѿ
тебе влко. и рекоу предовсѣми съ радостію
сердца, егда пріидеши гди, блаженъ оубѡ
наричюсѧ, ꙗкѡ пришелъ еси влко, ѡдѣѧ
мѧ одѣѧніемъ достойным, на браки безсме
ртнагѡ жениха еже стѧжахъ азъ твоею блгода
тію. вожгоу же и свѣщю юже ми дарова блго
дать твоегѡ долготерпѣніѧ хрте, и изыду
съ радостію въстрѣтеніе твое, славѧ и блгосло
вѧ жениха нбнаго, ꙗкѡ да сподоблюсѧ съ
причастникъ быти праведникѡм, и стымъ тво
имъ оугодившим ти, вовѣки вѣком, аминь;

Тогоже ст҃агѡ ефрема, наказаніе ѡ покаяніи и оумиленіи.

Оумилисѧ дш҃е моѧ оумилисѧ, ѡ всѣхъ бл҃гихъ сл҃о
ꙗже пріѧла еси ѿ бг҃а, и несохранила еси. покай пв
сѧ ѡ всѣхъ, ꙗже согрѣшила еси ѕлѣ. покайсѧ
ѡ всѣхъ, ꙗже бг҃ъ долготерпитъ ѡ тебѣ. покай
сѧ и оумилисѧ, да не кромѣшней тмѣ предана
боудеши. покайсѧ душе окаѧннаѧ, да не постыдишисѧ на страшнѣмъ судѣ хр҃товѣ. Ѡлютѣ
мнѣ грѣшномꙋ, ѡ сквернившемꙋ чистотꙋ срдца
моегѡ слабостію моею. не радѣніе бо мое и лѣ
ность, дерзновеніе сердца моегѡ ѡмрачило есть,
лꙋкаваѧ же похоть, ꙗкѡ владыка рабоу запре
щаетъ ми, и азъ абіе страхомъ ꙗкѡ младенецъ
послоушаю, и прельщаетъ мѧ ꙗкѡ и свѣдѣ.
и кто есть иже бысѧ мене плакалъ и оутѣшилъ
мѧ; единъ ты самъ сп҃се мой, стѧжавыи жи
лище бл҃гое, призри на мѧ не начаемаго. Ѡлю
тѣ мнѣ грѣшномꙋ, ꙗкѡ азъ единъ оуꙗзвенъ
быхъ. Ѡлютѣ мнѣ, ꙗкѡ чиста мѧ сотворилъ
еси влдко, и азъ лѣностію своею ѡсквернихсѧ грѣ
хи, равенъ сыи агг҃лѡмъ, себе оумалихъ. оумно
жишасѧ безъ законіѧ моѧ гдⷭ҇и, и нѣсть конца мно
жествꙋ ихъ. какѡ же помолютисѧ сп҃се мой, ꙗкѡ
оуста моѧ исполнихъ клеветами, или какѡ воспою

тѧ,

рп҃ ѳ

ѩкѡ сѡвѣсть мо҃ѧ ѡ҃скверне́на є́сть , и҆лѝ ка́кѡ
возлюблю́ тѧ гдⷭ҇и , ѩ́кѡ не́нависти и҆спо́лнень
є́смь , и҆лѝ ка́кѡ ве́селитсѧ вра́гъ мо҃ѧ и҆́стинна , ѩ́кѡ
ля́кы вебѣ̀ и҆спо́лнилъ є́смь , и҆лѝ ка́кѡ при҃зовꙋ́
тѧ , ѩ́кѡ заповѣдей твои́хъ не сохранихъ , но
ва́мъ неложенъ сы́и , не пре́зри менѐ сꙋ́ничнѧ́ема
го , нижѐ ѿве́рзи менѐ ѡ҃мраче́наго , ни ѡ҃ста́ви
прельще́ннаго . сѣ́лѡ бо весели́тсѧ врагъ мои́ ,
є́гда̀ ви́дитъ ѩ́кѡ себѣ̀ не наꙋча́ю . ѡ҃ѥ́мъ є҆́дине
ра́дꙋетсѧ , ѩ́кѡ ѿ ненача́нїѧ ви́дитъ мѧ пла́вне
на вꙋ́ѹи . но ты̀ мр҃дїе́мъ твои́мъ поврамѝ на
дежꙋ́ є́гѡ̀ , и҆ и҆сто́ргни мѧ҆ и҆́зꙋ́бъ є́гѡ̀
и҆сломы́леныѧ҆ є́гѡ̀ ко́зни разрꙋ́ши , и҆ врѐ є́гѡ̀
движимое на мѧ҆ дре́вство . тѣ́мже молю́вы вѣ҆,
є҆ли́коже сове́тїю печа́лꙋйте ѡ҃безмѣ́стныхъ дѣ́
лѣхъ , ре́кше ѡ҃ неподо́бныхъ , не ѿчи́йте се
бѣ̀ , и҆ не сотвори́те ра́дости сопоста́тꙋ на́шемꙋ .
но приступи́те безꙋ́мнѣнїѧ҆ къ бг҃ꙋ , и҆ пла́чи
тевѧ҆ пре́нимъ и҆ не ѿчи́йте себѣ̀ . сѣ́лѡ бо ра́
дꙋетсѧ҆ гдⷭ҇ь на́шъ ѡ҃каѧ́нныхъѧ҆ , и҆ прїе́млетъ
въ вла́сть и҆сповѣ́данїе на́ше , и҆ ждетъ ѡ҃бра́ще
нїѧ҆ на́шегѡ . рече́ бо по всѣ́мъ сѣ́мъ комнѣ̀ ,
ѡ҃братите́весѧ҆ . и҆ па́ки сты́мъ є҆ѵ҆а́ггелїе́мъ гла́го
ма҃ летъ , прїидѣ́те комнѣ̀ всѝ трꙋжда́ющїисѧ҆
мг҃ и҆ ѡ҃бремене́нніи , и҆ а҆́зъ поко́ю вы̀ . никто́же

оу҃бѡ да не҃ѡчаетъ себѣ҃ , а҆́ще погрѣши́лъ е҃сть .
взыскающимъ бо є҃гѡ҃ , мздода́вецъ бываетъ ,
а҆́ѡмрѣта́ющимъ є҃гѡ҃ ца́рь е҃сть . ка́цѣмъ
оу҃бѡ пу҃тьмь можетъ ѡ҆брѣтенъ быти и҆́щѫ
щимъ є҃гѡ҃ ; пре́жде же всегѡ҃ храни́ти , е҃́же
е҃сть къ бра́тїи любы҃ . любы҃ бо рече́ бг҃ъ е҃сть . ісѡа
и҆́же оу҃бѡ любо́вь ста́жа , бга҃ ста́жа́ль е҃сть . за
и҆́же смире́нноу҃ю моу҃дрость ста́жа , подо́бенъ а
е҃сть хр҃тоу҃ , не смире́нноже моу҃дрꙋ҆ . хр҃та҃
е҃сть чюжде . и҆́же повлѫше́нїе ста́жа , бга҃
подража́етъ , прерѣкоу҃ма́нже , хр҃та҃ чюжде е҃сть .
и҆́же повинове́нїа ста́рѣйшинѣ , рекше́ и҆гоу҃
менѫ , сей а҆́гглы подража́етъ , противле́ѧнже
ва҆ е҃моу҃ , дїа́вола ка́зелѧетъ къ себѣ҃ . и҆́же и҆́сти
нѫ любитъ , коне́чнѫ хр҃то́въ дроу҃гъ е҃сть ,
любе́ѧнже лжю , хр҃то́мъ не навиди́мь е҃сть .
и҆́же бра́та своего҃ люби́ , любимь е҃сть бго́мъ , ісѡа
не навиде́ѧнже бра́та своего҃ , не навиди́мь е҃сть за
бго́мъ . и҆́же бра́та съ бра́томъ сваждаетъ , сей о
съ дїа́воломъ ѡ҆ружде́ѧетъ , страждане́ же за
бра́та своего҃ , сей хр҃та҃ нарѣ́дитъ . и҆́же во
зненави́дитъ соблазни́вшагося во грѣсѣ́хъ
себѣ҃ ѡ҆ружда́етъ , съ поутра́доу҃ѧ же съ погрѣши́
вшимъ , и҆́съпечалѹ́ѧи , сей свою́ дꙋ҆шю
чи́стѫ содѣ́лываетъ . и҆́же потѧ́жетъ съ наро́дѣ

соблазнъ братень, сей свою доушю ѡсквер
няетъ. тщаижеся скрыти млрдїя ради, си
цевыи во время ꙗрости покровенъ боудетъ. а
иже величается или хвалится, ꙗкѡ исправ
ивъ жизнь и совершена себе творя, погуби
лся есть и мзды не имать. ащели же смиреніемъ тщится крыти своя исправленія,
сей вознесется ѿ гда, и мздоу ѿ негѡ прїи
мет. иже хвалится в предспѣяніи или горди
тся, сей падется, оукаряя же себе и оумаляя, сей на высоту вышнюю себе возводит.
иже наглѡ гнѣвается или ꙗрится, сицевыи
правды кромѣ есть, и хртосъ с нимъ не водворяется. кротость же въ себѣ стяжавыи,
и послушаніе любяи, сей жилище есть стагѡ
дха. иже ѿвратится брата согрѣшивша,
сей прельщается и смыслъ тощь имать. въ
любви же спостраждаяи, сей совершенъ в дѣ
лѣхъ своихъ есть. иже странна брата ѿ
вратится, ѿвратится его хртосъ, пріемляи
же с любовію, самогѡ бга подъемлет. иже ѡ дво
рѣхъ и ѡзданіихъ веселится, сей вѣчныхъ блгъ
тщится нагъ быти. ѡ дховныхъ же тщаяися
и подвизаяися, сей свѣсть сладость вѣчныхъ
блгъ. а иже ризы добросвѣтлы любит, одежды

бж̑твенымъ на́гъ е̑́сть . ѡ̑бы́чнымиже ри́зами
ребѐ закрыва́ми , вїи́ пече́тсѧ дх̑о́внымъ о̑дѣа́
нїемъ ѡ̑блещи́ѧ . и́же бо́гомѧ моли́твы и̑
пѣ́нїѧ , лѣни́тсѧ и̑ гнѣ́вле́тъ . въприлѣжа́нїемъ же и̑ тщанїе́мъ на
слаждаѧ́сѧ пѣ́нїѧ , сей вѣ́тръ дх̑а со ѡ̑бщи́никъ
бу́детъ . и́же въ по́льзахъ кни́жныхъ не любе́
знѡ послу́шаетъ , и̑ сихъ любе́знѡ не чте́тъ ,
сей до́ждь бесплодови́тъ нарича́ѧ . а̑́ и́же со
и̑спыта́нїемъ пыта́ми , вѣгу́битъ пло́ды , а̑́кѡ
дре́во прїихо́дищихъ во́дныхъ . и́же въ нощны́хъ
моли́твахъ и̑знемога́етъ сномъ , и̑ его̀ па́че
чте́тъ , сицевы́и пло́тянъ е̑́сть , а̑ не дх̑о́венъ .
ноу́дныже ребѐ набде́нїе въприлѣжа́нїихъ ,
сей с любо́вїю и̑́щетъ хр̑та̀ . и́же оу́множа́етъ
рѣ́чи въчловеце́хъ соу́етныхъ , ме́рзка ребѐ тво
ри́тъ пре бго́мъ и̑ пре человѣ́ки . почита́ѧже мо
лча́нїе , ребѐ прославлѧ́етъ , и̑ мно́гими любимъ
бу́детъ . и́же и̑збы́точествѹ́ѧ , и̑ бра́тѹ моля́
щѹ́ѧ не подае́тъ , сей сты́ни кромѣ̀ е̑́сть ,
и̑ въблги́хъ пищахъ не водворите́ѧ . подаа́и
же прогнѣ́вающемѹ , цр̑твїа́ нѣ́наго наслѣ́дникъ
бу́детъ . и́же а̑́кѡ сы́лень сы́нъ и̑здра́въ , во
зно́ситсѧ на не́мощнаго и̑ на не и̑́мѹщаго сы́лы ,
про́клятъ бу́детъ ѿ бга , и̑ оу́слы́шитъ ѿнегѡ ,

всѧкъ возносѧисѧ смиритсѧ. подъемлѧи же
его̀ и҆спострадоуѧ емоу̀, сей оуслышитъ
ѿ бг҃а, ꙗкѡ понеже сотвористе единомꙋ ѿ сихъ
малы же, мнѣ сотвористе. и҆же смꙋщаетъ
братїю, и҆ сважаетъ единаго соединѣмъ, сей не
на видимь есть а҆гг҃лы и҆ чл҃ки. оукротѣваѧ же сва
римыѧ и҆ печалꙋемыѧ, сей сн҃ъ бж҃їи наричетсѧ.
и҆же презритъ постъ, и҆ плоти совершаетъ волю
и҆ похоти, сей свѧтбы̀ и҆ чистоты̀, и҆ целомꙋ
дрїѧ кромѣ есть. дрꙋчаи же постомъ тѣло
своѐ, всѧкїѧ ст҃ыни и҆ чистоты̀, и҆ цѣломꙋдрїѧ
дѣлатель есть. и҆же ѡ҆мноѕѣхъ ꙗдехъ и҆ бра
шнѣхъ веселитсѧ, сей доухови не и҆стовагѡ чрева
виною работаетъ. согнѣтаѧи же себѐ воздержа
нїемъ, сей страсти и҆ помыслъ оудобь оуде
ржитъ. и҆же женскїи полъ видѣвъ, и҆ к҆нимъ
вѣщаѧ веселитсѧ, сей страстемъ непрїѧзненымъ
работаетъ. борѧи же сѧ с҆похотѣнїемъ, и҆ ѿ сихъ
ѿвращаѧсѧ, и҆ сихъ обычаи себѐ оудалѧѧ, сей
брани кромѣ есть. смирѧѧи похоти, и҆же ю҆жи
ками плотьскими веселитсѧ и҆ желаетъ на нѧ̀,
сей бг҃а ради не соуть далъ себѐ, но и҆граетъ,
и҆ и҆граемь есть ѿ помысла. оудалѧѧ же себѐ
ѿ ю҆жикъ по плоти, и҆ сихъ страстей не прилѣ
житъ, сей воистиннꙋ ѿвергъсѧ есть мира,

и бгови работаетъ. иже запрещаемь ропщетъ, мздоу послушанїѧ виною погубитъ, съприлѣжанїемъ же совершаѧ повелѣнїе повелѣвшагѡ, и со страхомъ бжїимъ послоушаѧ его, сей свѣтлую доброту дшевную спасетъ. иже наказоующагѡ и свѣдущагѡ бжтвеное наказанїе ѿвращаетсѧ не смысленѡ, сей хрта ѿмещетсѧ, и всѧкїѧ пользы кромѣ есть. сегѡ ради помысла братїе, блгоискоуснѣ должни есмы, противу подвизатисѧ вси. тѣмже внемлемъ себѣ любимаѧ братїѧ, да не страсти дѣлѧ плотьскїѧ, лишимсѧ вѣчныхъ блгъ. ѡлютѣ мнѣ, пища оуготована есть и наслажденїе, и нѣсть подвизающагосѧ, нѣсть тщащагосѧ, нѣсть желающаго, но сопостатнаѧ и несоущаѧ лоучша творимъ, временнаѧ и непребывающаѧ, онѣхъ же безсмертныхъ блгъ, ни воумъ нашъ не вносимъ. ѡле ѡмраченїе. ѡле лесть вражїѧ. ѡлютѣ мнѣ, какѡ люта моука оуготована есть, по моемоу ѕлоу согрѣшившимъ грѣшникѡмъ, и в лѣности живоущимъ. нѣсть боѧщагосѧ ни трепещущагѡ, но ꙗкѡ сонъ мнимъ глемаѧ, и полни соуще страстей тѣлесныхъ, привѧзани бо есмы в нихъ ꙗкѡ оужемъ желѣзным, и нѣсть подвизающагосѧ, но и привѧзани

ѡ҃крадѣемѧ . ѻ҃бѣсла́гш и҃ нечи́стагш сми҃ѧ
ко́зни , ка́кш ѡ҃мрачи́лъ є҃сть оу҃мъ вс҃ѣ́хъ , да
вопіе́тнаѧ помышля́емъ , и҃ тщ҃е́тнаѧ любимъ
па́че боу҃дѹщихъ бл҃гъ ; прїи́дите оу҃бш бра́тїѧ
моѧ , прїи́дите о҃ц҃ы́ , прїи́дите ра́бы хр҃и́стовы ,
оу҃мили́мъ сердца́ наша , и҃ пла́чемсѧ пр҃е́нимъ
де́нь и҃ но́щь . прїи́дите к҃ себѣ́ , и҃ помя́ни́те ѡ҃го
дши҃ѣ о҃ны́и , и҃ не оу҃тѣ́шимсѧ и҃ѕ҃ вѣ́дѣ , и҃ пока́ѧ
вшесѧ пла́читесѧ . прїи́дите и҃ помя́нем҃ ѡ҃не
и҃ѕ҃ре́че́нныхъ и҃ неиска́ѕ҃а́нныхъ о҃нѣ́хъ бл҃ги́хъ ,
и҃ покаемсѧ . прїи́дите помя́нем҃ стра́шное и҃
тре́пе́тное о҃но сѹ́дищ҃е , и҃ хотя́щїи на́мъ бы́
ти ѿтоу́дъ , и҃ себѣ́ пла́чемъ . прїи́дите и҃ помя́
немъ сво́ѧ бра́тїе , ка́кш пра́вед҃ницы хотя́тъ свѣ́ѧ
ти , гр҃е́шницы же проти́ву , я҃кш мѣ́дь гни́
ла ѡ҃бра́щѹтсѧ , и҃ оу҃мнивше сердца́ наша ,
прїи́мемъ ре́вность до́бра́гш дѣ́ла . прїи́дите
бра́тїе моѧ , и҃ себѣ́ любо́вїю оу҃тверди́мъ въ҃ стра́
бжїи , я҃кш да полѹ́чи́мъ вѣ́чное бл҃же́нство . при
и҃дите припадем҃ ѥ҃мѹ́ в҃ покаѧнїи , и҃ в҃ сердцѣ
сотре́нѣ и҃ про́сти́т҃ , бл҃гъ бо є҃сть и҃ мл҃тивъ , и҃
спасетъ каю҃щыѧсѧ . помо́лимсѧ оу҃бш ѥ҃мѹ́ ,
да нꙑ́ вве́де́тъ въ҃ цр҃ство нб҃ное . я҃кш томѹ́ по
добаетъ слава и҃ поклоне́нїе , со ѻ҃ц҃е́мъ и҃ со с҃тꙑ́мъ
дхомъ , нн҃ѣ и҃ пр҃ѣ́ш и҃ во вѣ́ки вѣ́ко҃м҃ , а҃мі́нь ;

Того́же ѕ҃та́го и҃ прпⷭ҃бнаго ѻ҃ц҃а на́шего є҃фре́
ма , ѡ҃ чю́дѣ и҃ ѡ҃ любвѝ и҃ ѡ҃ покая́нїи .

Прїи́дите к҃ себѣ бра́тїе мо́ѧ , и҃ послу́шайте вс҃ѣ
совѣ́та моего́ , гр҃ѣ́шнаго и҃ неказа́ннаго
є҃фре́ма . ѹ҃́же бо постиг҃ъ на́съ є҃́сть ѡ҃
бра́тїе , де́нь о҃́нъ стра́шный и҃ вели́кїй , а҃ мы̀
любимцы гл҃ми́мѣ , не хо́щѣ ѹ҃́бѡ нын҃
вопрази́нути в҃ ма́лое вре́мѧ , и҃ постщи́тимъ
к҃ бг҃ѹ . се́ бо дніє́ лѣ́тъ на́ших и҃ мѣ́сцы , ꙗ҃ко
во́нїѧ прехо́дѧ , и҃ ꙗ҃ко вѣ́нь к҃ вечер҃ѹ . да прїи́
де́ в҃ скоре́ стра́шное и҃ вели́кое пришествїе хр҃то́
во . вои́стинѹ бо стра́шенъ є҃́сть , и҃ вели́къ де́нь
о҃́нъ , гр҃ѣ́шникѡ́ и҃ нехотѣ́вшимъ сотвори́ти бо́
лю бж҃їю , и҃ спасе́нымъ бы́ти . молю́ вы ѹ҃́бѡ бра́
тїѧ мо́ѧ бл҃же́нныѧ , прїи́дите ѿ҃ кре́ѧ печа́ль
земны́хъ ве́щей , вс҃ѧ бо ми́мѡ и҃́дѹтъ , и҃
вс҃ѧ и҃счезнѹ́тъ . и҃́ но бо ничто́же по́льзѹетъ
на́съ въ҃ годи́нѹ о҃́нѹ , но то́кмѡ дѣ́ла бл҃га́ѧ
и҃́же ѿ҃ сю́дѹ и҃ма́мы . хо́щетъ бо кі҃ѧзь на́съ
почести́ свои́ѧ дѣ́лева́же и҃ глаго́лы , пре҃вѹ
дни́щемъ ѹ҃дїи́ стра́шнаго . кострепе́щетъ бо
се́рдце , и҃ сѹ́дове и҃змѣня́тиѧ , є҃гда́ бо́ѹ
де́ та́мѡ дѣ́ланїе́ ꙗ҃вле́нїе , помы́слѡмъ же и҃ рѣ́
че , вели́къ стра́хъ бра́тїе мо́ѧ , вели́къ тре́
пе́тъ . ѕ҃ дроу́зи , кто́ ѹ҃́бѡ не кострепе́щетъ

возрыдаетъ же и плачетъ, ꙗкѡ тамѡ ꙗвѧтсѧ ꙗже сотворилъ есть в тайнѣ и во тмѣ. разꙋмѣйте братїе, се еже глю вамъ, даю вы извѣство вашей любви. плодовитаѧ оубѡ древа, ꙗкѡ в ноутренѧѧ ихъ во времѧ предлагаютъ плоды с листвїемъ, а невнѣшнѧѧ, ѿ ноудꙋ же ѡдѣютсѧ, древеса своею лѣпотою. в ноутренѧѧ бо ихъ повелѣнїем бжїим, предлагаютъ плодъ кїиждо по естествоу. такѡ и в день онъ страшныи, предлагаютъ всѧ тѣлеса человѣческаѧ, всѧ ꙗже сотворили соуть блгаѧ же и лꙋкаваѧ. и понесетъ кождо пресꙋдищем сꙋдїи страшнагѡ, дѣлеса ꙗкѡ плодъ, рѣчи же ꙗкѡ листвїе. праведницы носѧтъ плодъ добръ и красенъ. стїи носѧтъ плодъ добръ, и блгоцвѣтоущи. мчницы носѧтъ моуки и раны, похвалоу и терпѣнїе. мниси носѧтъ покоренїе, воздержанїе, бдѣнїе и молитвы. моужи же грѣшницы нечестивїи и скверницы, носѧтъ тамѡ плодъ стꙋдовитъ и гнилъ, исполнь соущь смрада, плачѧ же и рыданїѧ, червїй не оусыпающихъ, во огни негасимѣмъ. страшнѡ ѡбратїе всѣмъ тамѡ сꙋдище, ꙗкѡ бес послꙋха ꙗвѧтсѧ всѧ, дѣла же и рѣчи, помыслы же и похотѣнїѧ, егда престоѧтъ тмы тмами, и тысѧща тысѧщами

ѡ вѣдѣ и ѡ любви и ѡ покаа́нїи

а҃гглъ и а҃рха́гглъ , хе҃рвѵми́мъ и серафи́мъ , пра́
ведныхъ и ст҃ы́хъ , пр҃ро́къ и а҃пⷭ҇ла . чтоҀ оу҃бѡ лѣ
ни́мсѧ бра́тїе любимаѧ , вре́мѧ прилѣ́пло е҃́сть ,
и де́нь приближи́лсѧ е҃́сть , еҀгда́ та́йны наша ,
стра́шныи сѵ́дїаҀ нарече́тъ и҃зведе́тъ всаҀ . и
а҃́ще бы́хомъ вѣ́дали бра́тїе чтоҀ на́мъ предъле
жи́тъ , пла́калисѧ бы́хомъ всегда́ , во́дни и҃ вно́
щи бг҃ѹ моля́щесѧ , да и҃зба́витъ на́съ стѵ́да
о҃́ногѡ , и҃ тмы́ кромѣ́шныѧ ; За́тыкѵ́тъ бо́ѧ
оу҃́стаҀ грѣ́шникѵҀ пре҃сѵдѧщемъ . вострепе́щетъ
бо всѧ тва́рь , и҃ тїи чино́ве ст҃ы́хъ а҃гглъ , ѿ вла́
вы о҃́ноѧ при́шествїаҀ е҃гѡҀ . чтоҀ оу҃бѡ рече́мъ
е҃мѹҀ въ дн҃ь сѹ́дныи , а҃́ще вре́мѧ сѐ погѵби́мъ
лѣ́ностїю бра́тїе ; вамъ бо долготерпи́тъ , и҃ вс҃ѣ
на́съ зове́тъ въ своеҀ цр҃́тво , и҃ слова́ ѿ на́съ в҃зы
щетъ , ѡ҃лѣ́ности мала́гѡ сѐ вре́мене . и҃ вамъ
рече́тъ на́мъ , ва́съ ра́ди воплоти́хсѧ , и҃ ва́съ ра́
ди на земли́ а҃вни́хсѧ . ва́съ ра́ди ра́ны при
а҃хъ , и҃ ва́съ ра́ди заѹ҃́шенъ бы́хъ . ва́съ ра́ди
заплева́нъ , и ва́съ ра́ди распа́тъ бы́хъ на дре
вѣ́ . ва́съ ра́ди ѻ҃́стаҀ напое́нъ бы́хъ , да вы́
вотворю́ свѣ́тилники небе́сныѧ . моеҀ ца́рство
да́хъ вамъ . мои́ ра́и дарова́хъ вамъ . вс҃ѣ́хъ
ва́съ нарекѡ́хъ бра́тїю себѣ́ . ѻ҃́цемъ приневѡ́хъ
себеҀ . дх҃ъ посла́хъ . бо́лѣ сегѡҀ свегѡҀ , чтоҀ

имѣхъ сотвори́ти , и́ не сотвори́хъ , давы́ спасе́
тесѧ , тѣ́кмѡ бо́ли ва́шеѧ не хощѝ ꙋ́дити , да
не ноу́жнѡ бꙋ́детъ ва́мъ спасе́нїе . рцы́те грѣ́
шницы , ме́ртвїи по є̑стествꙋ̀ сꙋ́ще , что́вы
пострада́сте мене́ ра́ди вліки пострада́вшагѡ ва́съ
ра́ди , сѐ ѹ́же ѹ̑готовано є̑́сть цр҃тво и́ жи́знь ,
поко́й и́ ра́дость , и́ моу́ка вѣ́чнаѧ вотмѣ́ кро
мѣ́шнѣи , и́дѣ́же хо́щетъ ко́ждо ва́съ ходи́
ти ѿ себѣ́ , свое́ю вла́стїю хо́дите . прїи́ди́те
ѥ̀ко ꙋ́бо плачемсѧ , и́ поклони́мсѧ вси́ пре́бгомꙋ
сотвори́шимъ ны́ гл҃ꙋще , ѥ̀́вліко сїѧ̀ всѧ̀ на́кѡ
бг҃ъ претерпѣ́лъ є̑́сѝ на́съ ра́ди , мы́же грѣ́шни
цы ѿмѣ́щемсѧ всегда́ бл҃гтє́и твои́хъ . ты́же
бг҃ъ вы́и безнача́ленъ є̑́стество́мъ , не постиже́м
ѥ̀́стра́стенъ , ѥ̀́ѵмнѣ́нїѧ пока́зала є̑́сть твоѧ̀
бл҃года́ть стр҃ти ра́ди кр҃тныѧ , спасе́нїемъ вѣ́мъ
грѣ́шникѡмъ є́вѣ́дꙋщимъ є̑́ѧ , дарова́въ и́мъ
просвѣще́нїе ра́зꙋма ; что́ти ѹ́бѡ воздастъ
ро́дъ грѣ́шныхъ , ѥ̀́же не постиже́мыи , ѥ̀́ѧже ми
лосе́рдыи , и́же нарица́хомсѧ пре́ложе́нїемъ нече
стиви́и . не по є̑́стествꙋ́же , пре́жде ѹ́бѡ на́мъ
спасе́нїемъ є̑́сть . нечестивъ бо нарица́шесѧ весь
ро́дъ на́шъ , и́ па́ки повѣ́мъ грѣ́шницы бы́хомъ ,
на́шимъ предъложе́нїемъ . ва́мже ѥ̀́вліко ,
ва́мъ вы́и всегда́ бл҃гъ и́ милосе́рдъ , стра́шенъ

ѡ сꙋдѣ и ѡ любви и ѡ покаѧнїи

и славенъ вѣкѡмъ творецъ, и терпиши искони
ѕлобивое стропотство наше, многихъ ради
щедрѡтъ твоихъ, ꙗже показалъ еси намъ
сынѡмъ человѣческимъ, побѣжденъ бывъ бг҃ъ
сыи ѿ любве своеѧ и ст҃ыхъ щедрѡтъ, бесѣдовавыи
на кр҃тѣ, спасенїѧ ради всеѧ вселенныѧ ѿ своеѧ
бл҃годати, сїе рещи предславою твоею, аще небы
побѣжденъ былъ своимъ мл҃рдїемъ хр҃тѣ, себе небы
предалъ на жертвꙋ и наприношенїе загрѣшники.
исполнисѧ вл҃ко оумъ раба твоегѡ, ѿ сладости
бл҃годати и любве, и всегда сладитсѧ, всегда про
свѣщаетсѧ, и частѡ оутвержаетсѧ, но паки
немощи ради, всегда ѿметаетсѧ, и нагоресть
свою прелагаетсѧ, нехотѧ присно имѣти сла
дости своегѡ вл҃ки. і҃се единородныи, и заре
оч҃а, свѣте живыи неприкосновенныи, свѣте
непостижимыи, просвѣщаѧи бл҃годатїю всю все
ленную, просвѣти во мнѣ соущїи ѡмраченнїи
ми очи. сокровени бо еста во тмѣ ѡмрачен
нїи очи, просвѣти ихъ прн҃ѡ бл҃годатїю и ще
дротами, да не ѡмрачаютсѧ ѿ гꙋбителѧ мра
комъ. оуподобилсѧ бо есть вл҃ко, немощныи
оумъ нашъ новосажденꙋ древꙋ, ꙗкѡ требꙋетъ
всегда дыханїѧ воднагѡ. такѡ и оумъ нашъ
немощенъ сыи, беспрестани требꙋетъ ѿ твоеѧ

благодати просвѣщенїѧ и оутверженїѧ. слово
твое гдⷭ҇и ѿверзе очи слѣпцоу, и з матере роди
вшоусѧ. велико чюдо влко бысть в силоуамѣ,
слѣпцоу прозрѣвшоу тѣлесныма очима, да про
свѣтитсѧ в ноутренїи очїю оумъ, еже пропо
вѣдати безстраха твоѧ щедроты бга соуща
и спса. просвѣти мои очи сердечнїи влко, в лю
бовь твою, желанїемъ совершити волю твою,
понеже силоуамъ далече насъ ѿстоитъ. се чаша
страшныѧ крове твоеѧ. исполнь есть свѣта
и жизни, сїю намъ даруй, в разум и просвѣще
нїе, да свѣрою и любовїю и просвѣщенїемъ при
стоупимъ к ней, да боудетъ намъ во ѡставле
а ко нїе грѣхѡвъ, а не во ѡсоужденїе. приступаѧи бо
рмѳ не достойнѣ къ бжественымъ тайнамъ, доушю
свою ѡсоуждаетъ, не ѡчистивъ себе, црѧ прїѧ
ти в свой чертогъ. нашѧ бо дша, невѣста ста
есть безсмртнагѡ жениха. бракъ же той нари
четсѧ, бжтвеныѧ тайны, ѧдомыѧ алчоущи
ми во стѣй дши. внимай оубѡ себѣ прнѡ, че
ртога своего безскверна соблюсти, и восхощи прїѧ
іѡан ти хрта црѧ, нбнаго жениха, да в день прише
ми ствїа егѡ, обитель сотворитъ в тебѣ, съ сво
имъ оцемъ. и предстыми аггелы похвала ти
боудетъ, и в рай со славою великою, и с радостїю

вни́деши . не́ц҃е бо бг҃ъ ѿ тебѣ̀ ничто́же , ꙗ҆ бра́те , ра́звѣ спасе́нїѧ . а҆́ще ли же ты̀ лѣни́шисѧ , нехотѧ̀ спасе́нъ бы́ти , ни пу́тем҃ бж҃їим҃ ходи́ти , ни запове́дей є҆гѡ̀ не хо́щеши соверши́ти , себѣ̀ оу҆бива́еши , и҆ себѣ̀ и҆змета́еши не́кагѡ черто́га . бг҃ъ є҆ди́нъ є҆ди́ныи бе грѣ́ха , ꙗ҆ко своего̀ є҆ди норо́днаго не поща́дѣ , ты́ же са́мъ о҆каа́нне себѣ̀ не помилу́еши . воспрѧни́ оу҆бѡ ѿ сна̀ твое гѡ̀ понѐ ма́лѡ , ꙗ҆ и҆змиѧ́дале . ѿ бе́рзи сѹ́ѥтꙋ̀ свои́м҃ , и҆ моли́вꙋ є҆мꙋ̀ . ѿ бе́рзи оу҆бѡ ѿ себѐ грѣ́ховнꙋю таготу́ , и҆ помилу́и себѐ , моля́вꙋ ча́сто , и҆ пла́чевꙋ не преста́нно . бг҃ѣ́жи сла́бости , воненави́ди оу҆ны́нїе , да ѡ҆мерзи́ти лꙋка́вствїе . люби́ кро́тость , воспѣщи́ воздержа́нїю , и҆ноче́ствꙋй безмо́лвїемъ , повча́вꙋ пѣ́нїю . пости́ꙗ҆ бра́те дондеже вре́мꙗ є҆́сть , волюби́ бга ѡ҆ всеѧ̀ дꙋши́ своеѧ̀ , ꙗ҆коже и҆ тебѐ возлюби́лъ є҆́сть . боуди́ цр҃кви бж҃їѧ , и҆ вели́тсѧ в҃та бг҃ъ в҃ ко вы́шнїи . дꙋша́ бо и҆ме́ющи бга в҃ себѣ̀ , цр҃кви р҃пб нарица́етсѧ в҃та и҆ чиста̀ , и҆ бж҃ественыѧ та́инꙑ влꙋжа́тсѧ вне́и , и҆ тща́тсѧ при́ити ѥ҆ли́ко себѐ ви́дѣти ѥ҆ли́ко посѣти́ти є҆́ѧ , поне́же гдⷭ҇ъ въ҃велѣ́лсѧ є҆́сть в҃ дшю . а҆́гли и҆ не́бесна̀ веселя́тсѧ ѡ҆не́и , и҆ тща́тсѧ почти́ти дшю , поне́же цр҃кви нарица́етсѧ ѧ҆́ки и҆́хъ . блаже́нъ чла́къ и҆́же бга возлюбѝ

ѿ всеѧ̀ дꙋши̇ своеѧ̀, и҆ возненави́дѣ ми́ра и҆ ꙗ҆́же
в҆ не́мъ, да то́кмѡ и҆́мать своего̀ влⷣкꙋ до́бра
го би́сера, сокро́вища живо́тнаго, не насы́ти
маго бг҃а. и҆ и҆́же сицѐ лю́би бг҃а всѣ́мъ срⷣцемъ,
томꙋ̀ на земли̇ нѣ́сть оу҆́мъ, но горѣ̀ всегда̀,
и҆дѣ́же возлюби́лъ є҆́сть. дꙋша́ бо восхотѣ́ла
є҆́сть, и҆жа́ждетъ оу҆́мъ, и҆ ѿтоу́дꙋ наслажда́етсѧ,
и҆ ѿтоу́дꙋ просвѣща́етсѧ, ѿтоу́дꙋ восхища́е
тсѧ, ѿтоу́дꙋ насыща́етсѧ сла́дости при́снѡ
любве̇ бж҃їа. ра́дости и҆ сла́дости и҆спо́лнь є҆́сть
воистинꙋ любы̀ бж҃їа. и҆ бл҃же́нъ є҆́сть вкꙋси́вый
є҆ѧ̀, и҆ ненасы́тивыисѧ є҆ѧ̀, ѿ сла́дости и҆ любве̇
бж҃їи. кто̀ оу҆́бѡ мо́жетъ и҆зрещи̇ є҆ѧ̀ достой
наѧ, па́велъ а҆пⷭ҇лъ вкꙋси́въ ѿнеѧ̀, и҆ насы́ти
кри̇ всѧ є҆ѧ̀, са́мъ вопїе́тъ и҆ гл҃етъ, ни горѣ̀ высота̀
ч҃ѳ ни до́лꙋ глꙋбина̀, ни сама̀ жи́знь, ни хотѧ́щаѧ
бы́ти па́ки сме́рть, ни вси̇ а҆́гг҃ли ни нача́ла ни
вла́сти, ни и҆́на кото́раѧ тва́рь, и҆ всѧ̀ в҆ коу́
пѣ не мо́гꙋтъ разлꙋчи́ти ѿ любве̇ бж҃їи, дш҃и̇
вкꙋси́вшїѧ сла́дости є҆гѡ̀. о҆́гнь безсме́ртенъ
є҆́сть любы̀ бж҃їѧ. содѣ́ловаетъ же в҆ дш҃и̇ воз
люби́вшей бг҃а, свѣ́тлаѧ дѣ́ла та̀, и҆ чю́вствїѧ
є҆ѧ̀ возно́сѧтъ ѿ земли̇. и҆ ненави́дитъ зе
мны́хъ, но самого̀ то́кмѡ зри́тъ бг҃а, є҆го́
же возлюби̇. и҆ оу҆чѧ́тъ на́съ ст҃і́и мч҃нци,

бы́вшше є҃а̀ и҃ не навы́кшшеа̀ ѿнеа̀ . воу́зъ
мако́къ е҃́сть любы̀ бж҃їа̀ , и҃ немо́жетъ мечь о҃́бо
ю́дв о҃́стръ ѿ҃ствщѝ є҃а̀ . ѿ҃ствкала́хв бо мы́сли
ли оу҃́ды ѧ҃зы́мъ , любве́ же и҃́хъ неможала́хв ѿ҃ствщѝ . ѿ҃ма́кїи воу́зе любвѐ бж҃їа̀ , и҃спо́лнь
вы́и чюдє́съ , не могі́ша ѿ҃ршы́ти , мечь є҃а̀
не ѿ҃ствчє̀ , и҃ о҃́гнь є҃а̀ не растаа́ше . оу҃́дове ѿ҃ствкала́
хв҃ша , любы́же не ѿ҃ствкала́шева . пламе́хв оу҃́бо
оу҃́дове , оу҃́зы же любо́вныа не ржвшала́хв҃ша . пото
пламе́хв҃ша паки́ тѣ́леса̀ ст҃ы́хъ , любы же и҃́хъ не
потопламе́ша . ѕвлзи́хв паки́ тѣ́леса̀ прпо
до́бныхъ , любы же и҃́хъ не ѕвлзана бы́ти ве
ма̀ ; кто́ оу҃́бо не дивитса̀ мако́мв семоу҃ со
узв любо́вномв , и҃же не ѿ҃ствкаетса̀ никогда́ же ,
нижѐ паки ржвшитса̀ . и҃же оу҃́бо возлюбитъ
бга всѣ́мъ се́рдцемъ , сицево́у любо́въ и҃́мать .
сію бо любо́вь даетъ бгъ своеѝ цр҃кви , оукра́ше
ниѣ́и бы́ти є҃́и приносѧ всеѝ любвѝ . сі́мъ бо лю
бы̀ начнетъ бга нарица́ти въ дшѝ , столпъ и҃
оу҃тверждє́нїе любы̀ наричетса̀ въ дшѝ ст҃ѣ́и . сі́а паки любы , є҃диноро́днаго сна к нама́ъ прине
дѐ . сегѡ̀ ра́ди любвѐ бгъ вочлове́ша . сегѡ̀ ра́ди
любвѐ воплоти́ша безплоти́ныи . сегѡ̀ ра́ди любвѐ
ви́димъ бы́сть невиди́мыи . сегѡ̀ ра́ди любвѐ ѿ҃зе́
рзе́ша ра́и . сегѡ̀ ра́ди любвѐ сѧ҃́за бы́сть кр҃е́пкїи .

всѧ ра́ди любвѐ , невѣ́ста бы́вѣть дша́ бе́змѐртно
мꙋ женихꙋ́ , да ви́дитъ свою́ красоту́ дша́ и́ве
ѣ́ . всѧ ра́ди любвѐ постра́да бе́змѐртныи же
ни́хъ . кромѣ́ всѧ любвѐ а́ще е́сть дша́ , не бла
говоли́тъ ѡ́ней не́бныи влка , ноꙋ́дитиже воли
е́ѧ не хо́щетъ бг̀ъ , е́дино́ю бо да́стъ е́ѝ вла́сть
ходи́ти и́ жи́ти прѣ́нш , я́коже ѥ́ѧ хо́щетъ .
кто́ оꙋ́бш мо́жетъ , и́ли кто́ дово́ленъ боꙋ́детъ .
прослáвити и́ воспѣ́вати бг̀а и́ сп̀а , ѡ дарова́
нїихъ е́гѡ ; всѧ бо ра́ди всѝ воспрїѧ́хомъ дарова́
нїѧ е́гѡ . сла́ва и́ покланѧ́нїе бл҃говоле́нїю е́гѡ .
Послоꙋ́шлите бра́тїе до́брагѡ совѣ́та мое́гѡ , по
тщи́мсѧ пр҃нш ходи́ти чи́стѡ и́ довстои́нш , до́
нде́же вре́мѧ и́мамы , да дх҃ъ с҃тыи́ всели́тсѧ
вы́ , и́ любы́ бж̀їѧ ѡ́кр҃ꙋживши спасе́тъ на́съ .
не и́мѣ́мъ бра́тїе и́ны́ѧ ве́щи , ра́зъ всѧ пе
ча́ли , я́кѡ да дша́ на́ша чиста́ ѡ́бр҃ѧщетсѧ .
и́ не привлѧ́жемъ е́ѧ ника́кѡже земны́хъ вещє́
и́ печа́лѣхъ , е́же не пещи́сѧ ѡ́ст҃ѧжа́нїи и́ ѡ́ бо
га́тьствѣ . ѡ́кр҃авимжесѧ мл҃твами и́ посто́мъ ,
бдѣ́нїе́мъ же и́ слезами , я́кѡ да ѡ́бр҃ѧщетъ
та́мѡ дꙋ́ша дерзнове́нїе понѐ ма́лѡ , предъ
сꙋ́дищемъ сꙋдї̀и стра́шнагѡ . е́гда̀ предъста́
нꙋтъ всѧ̀ доꙋ́шн во́ страсѣ . е́гда̀ боꙋ́детъ
разлꙋче́нїе та́мѡ , и́збра́нны́мъ ѡ́т҃ грѣ́шны́хъ

Є́гда̀ ста́нѹтъ па́ки о҃вцы ѡ́десноу́ю , а҆ко́
зли́ца ѡ҃шоу́ю . и҃мѣте ли вѣ́рѹ бра́тїе , а҆́ко
бли́зъ е́сть прише́ствїе гдне , да воздаа́тъ ко
мѹ́ждо по дѣ́ломъ є́гѡ̀ , нѣ́цыи и҆́зра́нныя
вѣ́кѣтъ вѣ́чныи , грѣ́шники же в҃ мѹ́кѹ , про
гнѣ́вавшыя є́го̀ . блаже́нъ чла́къ ѡ҃брѣ́тыи
дерзновє́нїе в҃ годи́нѹ о҃ну́ю , и҃ воу҆зры́шн гла́съ
о҃нъ , прїи́дите бг҃ословє́нїи о҃́ца моегѡ , на ма
вла́дѣ́ѹ҃те всѝ моѐ цр҃твїе . тогда̀ ви́дн кожде
себѐ в҃ вѣ́кѣтѣ нѣ́ слáвѣ не и҃спов҃ѣ́дмѣ́ , и҃ пра
зѹмѣ́вс҃ь почюдя́тс҃ь в҃ себѣ , и҃ помы́сли глаго́
ла , а҆́ще оу҃́бѡ вамъ а҆́зъ є҃́мь , и҃ ѿкоу́дѹ оу҃́бѡ
ѡ҃брѣтохвс҃ь е҆́нце достоинъ , приступа́ же и҃
а҃́гли с҃ радостїю велїкою прославити стыа́ , и҃ про
пов҃ѣ́дати и҃мъ жи́тїе и҃́хъ , и҃ночество воздержа́
нїе , бдѣ́нїе и҃ молитвы , самово́льнѹ нищетѹ̀ ,
и҃ нестяжа́нїе , пребыва́нїе в҃ молитвахъ , ра́дость
в҃ нагото́ѣ , совершенныа́ любве ра́ди хр҃товы . сїа́
стїи а҃́гли с҃ радостїю велїкою правед҃ныа́мъ глаго
лю . ѿвѣща́ютъ же и҃мъ и҃ правед҃нїи глще
вельма̀ на землѝ ни є҆́диного дне нашегѡ и҃справле
нїа , ни є҆́диного добра не ѡ҃брѧщете в҃ нас҃ . паки
же а҃́гли пом҃инаютъ и҃мъ мр҃тва и҃ времена̀
чюдя́щимс҃ь и҃мъ и҃ бга прославля́кщимъ , ви
дяще тѣлеса̀ стыа̀ свѣтя́щаис҃ь , па́че свѣ́та ,

понеже волею поскорбѣша на земли, и терпѣ-
нїемъ съкрыша себѣ добраго бисера, и оде-
жду безскверную. обрѣтоша бо сокровище со-
кровено на селѣ, и продавше вся на земли,
того единаго стяжаша. мала болѣзнь и но-
чества братїе, велика же ѿ рада воздан̾ію. троуд
есть маловременитъ, вовѣки же вѣкомъ в раи
питаетъ и покоитъ. тѣмже иже свѣсть себе
якѡ согрѣшилъ есть бгови, и предложенїемъ
разслабився, согрѣшилъ есть волею, дондеже
время есть слезамъ, с любовїю да плачется не
престаннѡ, да слезами восхититъ блгодать въ
сердце свое стяжати покаянїе, и ѡмыти тѣло
свое слезами и воздыханьми. аще бысте оубѡ
имѣли искоусъ слезамъ ѡбратїе, просвѣ-
тилися бысте ѿ радости тоя, слезамъ сла-
дости по бзѣ. аще оубѡ съвѣсте братїе,
нѣсть на земли сладчае радости покаянїя в годи-
ну оную. егда же кто моляся видит бга, но
в срдцы егѡ бгъ жадимъ бываетъ прснѡ. иже кто
ѿ васъ искоусенъ бывъ, и насладився слезами
моляся, жаждаи вознесется ѿ земли, бысть
весь самъ кромѣ тѣлесе, и кромѣ вѣка сегѡ
весь боудет, и к тому на земли не наречется.
сицевыи бга наричетъ въ срдцы своемъ присно

ѡ вѣдѣ и ѡ любви и ѡ покаꙗнїи

ѡ хр҃тѣ проповѣдаѥтеꙗ. ѡ҃дѣ ст҃ѣмъ ст҃нтеꙗ.
Вели҃ѥ чю҃до бра҃тїе, чл҃къ зе҃млѥнъ бга о҃ца нарич҃ет,
въвоеи҃ мл҃твѣ чи҃стѣи҃ и ст҃ѣи҃. блаженъ чл҃къ
имѣ҃и покаꙗнїе всегда по҃бѣ. покаꙗнїе бра҃
тїе дш҃и и҃сцѣлѥнїе ѥ҃сть, покаꙗнїе дш҃и про
свѣщѥнїе ѥ҃сть. покаꙗнїе бра҃тїе грѣхѡмъ ѡ҃ста
влѥнїе ходатаиствуетъ всегда. покаꙗнїе бра҃тїе
дха ст҃аго въ себѣ вознщаетъ. покаꙗнїе бра҃тїе
і҃ва є҃диноро҃днаго в҃ѣлѧетъ видѣ҃ть. є҃гда того же
лаемъ. боюмꙗ ѡ҃ бра҃тїе, и҃спо҃вѣдати намъ ви҃
лѹ҃ слѥ҃зъ. а҃нна слезами ѡ҃ ега прїа҃тъ самоуи҃ла а҃ а҃
прр҃ка, вы҃воть҆ и҃ похвалѹ҃ своегѡ ѳ҃ца. женꙗ грѣ҃ лѹ҃
шна в҃домѹ҃ симоновѣ, ѡ҃ хр҃та прїа҃тъ ѡ҃ставле҃ лг҃
нїе грѣхѡвъ, плачющимꙗ и҃ ѡ҃ мывающи ст҃ѣи
но҃сѣ ѥ҃гѡ. вели҃ѧ сила бра҃тїе слѥ҃зъ, мно҃го
бо могѹ҃тъ слѥ҃зы по҃бѣ҃, ѡ҃мывают҆ъ прѣмѹ҃
доу҃шю ѡ҃ грѣ҃хъ, и҃ ѡ҃чищаютъ ѥ҃ѧ ѡ҃ безъ҃ако҃
нїѧ. слѥ҃зы оу҃бѡ по҃бѣ҃ дерзновѥ҃нїе даютъ
всегда к҃ бг҃ѹ, и҃ немогѹ҃тъ никогда же вывѣ҃рнїи
помывлы приближитиꙗ дш҃и, и҃моущеи҃ пока
нїе. что оу҃бѡ ст҃ѣе ѥ҃сть сладости вѣ҃, ѥ҃гда
самого бга видитъ дша приходѧщи к҃нѣмъ҃
ѥ҃гда его желаетъ бга дша бра҃тїе, видитъ ѥ҃го
прѣмѹ҃ во своеи҃ мл҃твѣ, и҃ ѡ҃нѣ҃м поучаетиꙗ день
и҃ ноще҃. сокровище некрадомое ѥ҃сть покаꙗнїе,

и не изглемаѧ радость. радуетсѧ душа имѣю
щи покаѧнїе. покаѧнїе же глаголю не єдинагѡ
дне, но бываемое вноши и водни въ души, ꙗкѡ
источникъ чистъ єсть. покаѧнїе присно въ ду
ши братїе, напаѧющи сады плодовиты души.
сады же плодовитыѧ, исправленїѧ глю. и добро
дѣтелей исправленїе, напаѧемое море присно
слезами и воздыханьми. сади сади плодови
ти и блгоцвѣтоущи въ души твоей присно. на
пой ихъ паки слезами молѧсѧ присно. сады
бо своѧ напаѧѧи слезами и млтвами, оумно
житъ плодъ блгоцвѣтоущь въ души своей при
сно. потребни и избранни и красни да соуть ти
садове. беспрестани напаѧй брате сады своѧ со
слезами молѧсѧ, напаѧеми бо возрастоутъ,
плоды творѧще повсѧ дни. не боуди мнѣ подра
жатель и слабу и грѣшну, глющу всегда, а не
творѧщу никогда же, оунылу преложенїемъ, и
слабу волею, не имы покаѧнїѧ ниже млтвы чи
сты. свѣдыи себе всегда грѣшна, и боюсѧ су
да боудущагѡ, не имы ѿ вѣта ѡгрѣсѣхъ сво
ихъ, моеѧ ради слабости. молю вы нн҃ѣ братїе
моѧ, єлико же єсть васъ боѧщїисѧ бга, и тво
рѧще всегда угоднаѧ ємоу, помолитесѧ ємоу
за мѧ окаѧннаго, да прїидетъ на мѧ стаѧ єгѡ

блгдть вашими млтвами, и спасетъ ми душю
в годину оную страшную и великую, егда прїи
детъ хрстосъ, воздати комуждо подѣлωмъ
егω. слава единому бгу стꙋ и безсмертну,
блгу и страшну, пречтꙋ и млрдꙋ, подвигше
му ѧзыкъ мой блгдтїю, возгласити глы соу
дныѧ и покаѧнїѧ и любве, паки создати дши
просвѣщенїе и срдцꙋ, и оумъ полезенъ. да всѧ
ка дша поющи сїѧ, и насладивсѧ, изведетсѧ
в жизнь вѣчную. бгу нашему слава, ннѣ и
прнω и во вѣки вѣкωмъ, аминь;

Тогоже прпдбнагω оца нашегω ефрема, ω не
дѣли. ѧкω не подобаетъ христїѧнωмъ глꙋ
митисѧ, поганскими дѣлы.

Ꙗкω не подобаетъ играти, ѧкоже и правила стыхъ гла
оцъ глютъ, ѧкω ходѧи на игрища, со идоло пд
слꙋжителемъ имать часть. ѧкоже и апслъ бжe га
ственыи глетъ, вѣсте ли братїе моѧ любимаѧ, сі
какω возвращаетесѧ въ спѧть, и паки печетесѧ
творити ѧзыческаѧ. всѧкъ бо пекїисѧ плоть
скими и глꙋмѧсѧ, не хрста ли совлеклъсѧ есть,
ѧкω нечаѧ слова воздати въ днь соудныи.
ѧкоже глетъ гдь бжтвеными своими оусты,
ѧкω и ωпразднѣ словеси, слово воздадѧтъ чело ма
вѣцы въ днь онъ. да аще ωсловесѣхъ сицева соуть мз

слово пд ѡ недѣли ꙗкѡ не подобаетъ

не ѡслабна, то ѡдѣлѣхъ оубѡ какѡ сїѧ боу-
дутъ; да аще хощемъ ихъ, ꙗкѡ на средоу изъ-
вести, и всѧ исповѣдати, не довольно ми боу-
детъ времѧ, да всѧ сїѧ исповѣмъ беззаконнаѧ
дѣла и вещи. ꙗкоже слышимъ братїе блаженна-
ѱлом го двда во ѱалтыри глаголюща, сей днь иже
рзі сотвори гдь, возрадуемсѧ и возвеселимсѧ вонь,
во стоую недѣлю. воскрнїѧ бо есть праздникъ,
и жизнь стаѧ, в нюже сѧ даетъ блговоленїемъ
бжїе тѣло. Тѣмже нн҃ѣ братїе, ѿложивше
дѣла темнаѧ, ѡблецѣмсѧ во оружїе свѣта,
и весма всѣхъ ѕлыхъ ѿвержемсѧ. и единакѡ
молю, совлецѣмсѧ ветхагѡ человѣка и дѣлъ
егѡ, и ѡблецѣмсѧ в новаго адама, еже есть
во хрта. в поганскїѧ же обычаи оуже не ходите,
но и паки возвращаетесѧ. да еже добрѣ забы-
вше, и паки ѕлѣ поминаете. и ѡбращающесѧ
въспѧть, паки таже дѣла прїемлете, безбо-
жныхъ странъ обычаи, и требованїѧ и словеса,
еже срамъ есть ѿкрыти, и на средоу извести.
Ѿвелїѧ ѕлоба не прїѧзнена. Ѿвелїѧ нена-
висть доброу, и ненависть человѣча ѿ нечиста-
гѡ доуха. какѡ оубѡ и кїимждо художествомъ
запинаетъ, и ѡбольститъ, и преборетъ ѧ, хртоу
зовущу, пророки и апостолы и еѵгалисты,

таже · и́зъмногочада́ни мла́ш прихо́дитъ . а́дїа́
волъ зобе́тъ гоусльми и́ плащы , и пѣ́снь ми
непрїа́знеными , тожде мно́зи соу́бра́ютсѧ на
то́ . чл҃колюбецъ же бг҃ъ , призыва́етъ на́съ и́гла
го́ле , прїидѝте комнѣ́ вси , то́ нѣ́сть никто́
же и́дыи ; никто́жесѧ подвизаѧ ; а́ненави
дѧи человѣ́ка дїа́волъ , а́ще на́речетъ воборъка
ко́шъ , то́ мно́зи стекоу́тсѧ . а́є́гда́ запове́
стыѧ по́стъ и́ли бдѣ́нїе , то́ вси соу́жасноу́тсѧ
и́ ѿпадоу́тъ , и́ вси а́ко мёртви боудоу́тъ .
и́ а́ще на́рекоу́тсѧ пи́рове и́ли ве́чери , и́ли гоу́
сли и́ли свирѣ́ли , и́ли пѣ́сни непрїа́зненыѧ ,
то́ вси гото́ви боудоу́тъ и́ потекоу́тъ , и́ оучѣ́
дѧтсѧ дроу́гъ дроу́га зо́блꙗ , и́ стекоу́тсѧ на
зло́ѣ тон по́уть , и́ бо́рютсѧ на зло́ѣ тон бра́
нн , не а́коже хр҃тїа́нѡ подобае́ , но а́ко погань
не а́ко бж҃їи рабы́ , но а́ко соу́бѣ́жницы , и́ мно́
гаждыи бе́сь день трꙋдѧтсѧ , чре́ва своего́ ра́ди .
и́ вїю но́щь не оу́сыпа́юще сконча́ваютъ , на па́
гꙋбꙋ дꙋша́мъ своимъ , и́ гра́юще и́ поу́стошѧ дѣ́
ющe . и́ ничто́же и́но притаѧжꙋще ѿ трꙋда́ и́
бдѣ́нїа , но то́кмѡ го́ре себѣ́ . а́коже и́ гдь
рече́ , ѿго́ре вамъ смѣю́щимсѧ нынѣ , а́кѡ лꙋ́ке
страда́ти и́мате и́ плака́тисѧ . и́же бо нехотѧ
зѣ́ стрда́ти , то́ та́мѡ и́мать плака́тисѧ

слово пд ѡ недѣли ꙗкѡ не подобаетъ

въ непроходящихъ вѣцѣхъ. но да не ѡбольститъ васъ никто же братїе, нѣсть бо то христїянскихъ, но поганскихъ странъ ѡбычай. ꙗко же гдь рече, не ѡслаблꙗйтесѧ, се бо все поганстїи человѣцы творѧтъ. вни же нѣсть надежды спасенїю, ни желанїѧ вѣчнагѡ добра. рече, не любите мира ни ꙗже в мирѣ. иже бо любитъ миръ сей, нѣсть ѿ ѻца, но ѿ мира сегѡ есть. миръ бо сей преходитъ и похоти егѡ, а творѧи волю бжїю пребываетъ во вѣки. ꙗкоже есть писано. ꙗкѡ еликоже есть васъ во хрта крстилосѧ, во хрта есте ѡблеклисѧ, то какѡ ѡблекшесѧ во хрта, дїаволу работаете. невѣсте ли ꙗкѡ ѻбразъ и слава бжїа есте, то какѡ ѻбразъ бжїи носѧще нечтете его, но ругаетесѧ емоу поганскими дѣлы. ѡколика блга лишихомсѧ, сихъ ради дѣлъ. проповѣдалотисѧ есть брате ѿ апла, всѧ в славу бжїю творити, да в плѧсанїи ли есть слава бжїа. то ты поганскими дѣлы дїаволу оугождаеши, а члколюбца бга нечтеши. заповѣдалотисѧ есть беспрестани бга молити, а ты беспрестани смѣешисѧ и играеши. проповѣдалотисѧ есть ѿ врещисѧ мирскихъ похотѣнїи, и заповѣдь взѧти влки своегѡ хрта, да неглумишисѧ, то ты оубѡ на та тщишисѧ, и слоуха своѧ ѡбращаеши,

да послѣдн҃ wбрáщеши горчáе жéлчи , и҃ мечá на wстрéна , wбоюдý óстрà . тáкожде же є҃сть и҃ вéщь грѣхóвнаѧ , рáдуетсѧ в҃ мáлѣ , а҃ стрáждетъ мнwгo . крáснтвѧ мáлw , а҃ мóучитвѧ вóвѣки . А҃щели хóщеши разумѣ́ти , я҃кw вѣсóвкаѧ є҃сть слóужба и҃грà , послóушаи а҃пла гл҃ца , не бóудите вѣсwмъ слýжители . пи́сано бо є҃сть , я҃кw вѣдóша лю́дїе ꙗ҃сти и҃ пи́ти , и҃ вóсташа и҃ кѡ грáти , и҃ прогнѣ́ваша бг҃а , и҃ погúбе и҃хъ в҃ тóмъ рмд грѣ́вѣ дв҃ѣ тм҃ъ , и҃ три ты́сщи . блюди́ óубw wбрáте и҃ ты҃ , и҃ не люби́ и҃гры , да нeшwбрáщеши ѧ҃ тáмw с҃ вѣсóвскими слýгами , кóждо бо свóе врéмѧ поневéтъ , и҃ пóжнетъ є҃же с҃ѣ́ѧлъ . блю дéмѧ óубw , є҃дà здѣ́ нaвѣ́ши тернїéмъ , смѣ́хомъ и҃ глýмленїемъ , а҃ тáмw пóжнеши слéзы и҃ рыданїе . мнwгo и҃мамъ глáти , но немогý ны нѣ́ всегw҃ и҃зрещи . но сїѐ óубw кóждо дадѣ́вѣть , я҃кw нарече́ бг҃ъ и҃ поставѝ днь , вóнь же хóщетъ судúти живы́мъ и҃ мéртвымъ ; но терпúтъ я҃кw чл҃колю́бецъ , не хотѧ́ никогó же погýбити . но всѧ́ в҃ покаꙗнїе в҃ вести́ . прїи́детъ бо днь гдн҃ь , в҃ , пе҃ , є҃гдà нбсà горѧ́щаѧ разрýшатсѧ , я҃кожде є҃сть пи҃ сѧ҃ ни вано . тогдà вси́ любохотѧ́щие , и҃лѝ не хотѧ́ щие , тáмw и҃мамы собрáтисѧ , и҃ стáти нa сýди щи хр҃тóвѣ , и҃дѣ́же а҃гли со стрáхомъ стáнyтъ ,

идѣже книги ѿверзутсѧ, ихъже нн҃ѣ почитаемъ,
крим ѡсуждающыѧ ны. ꙗкоже рече апл҃ъ, въ дн҃ь
пв вонь же соудитъ бг҃ъ тайнѣ человѣчестѣй, по
іѡан исповѣданію моемоу. И гдь гл҃етъ, слово еже
мг гл҃ахъ, оно соудитъ человѣку в послѣдніи дн҃ь.
блюдитесѧ, ꙗкѡ по еѵ҃алію имать ѡсудити вы
въ дн҃ь онъ. воздержитесѧ испытающе въ кни
гахъ, а не не бреѕитесѧ. Ѡгоре хоулѧщимъ
ст҃ыѧ книги. мноѕи бо соуть самосуди, сами
или сѧ лихѡ льстѧще. да егда оуслышатъ ѡсудѣ
ше и ѡ моуцѣ, то смѣющесѧ глаголютъ, да или
азъ есмь добрѣе всѣхъ человѣкъ; но идѣже
вси чл҃цы, тамѡ и азъ. кто мѧ хоще ѿлу
чити ѿ всѣхъ человѣкъ; но дасѧ наслаждоу то
чію добрѣ вѣка сегѡ, ꙗкоже вси чл҃цы, такоже и
азъ. скончавшуже сѧ оурокꙋ житіѧ егѡ, и прїи
детъ по негѡ посланныи аггл҃ъ, иже изметъ душю
егѡ гл҃ѧ, се скончасѧ оуже житіе твое в вѣцѣ семъ,
пойди оуже въ другіѧ человѣки, пойди на свое
мѣсто. оуже бо ѡстави житіѧ красотꙋ, и по
йди идѣже чаеши кормитисѧ вовѣки. и пой
детъ влекомь ѿ аггл҃ъ лютыхъ намученое оно
мѣсто. и видѣвъ е вострепещетъ, и возбіе
тсѧ полицоу своемоу рукама. и возрѣвъ сѣмѡ
и овамѡ, и побѣгнути мыслитъ, и небоудетъ

ка́мω оу҆бѣжа́ти, держи́мь бо боу́детъ тве́рдω, и҆ свѧ́занъ ѿ а҆́гг҃лъ. тогда̀ гл҃ютъ є҆моу̀ держа́щїи а҆́гг҃ли, что́ сѧ оу҆жаса́еши ѿꙋбо́гїи человѣ́че; что́ сѧ мѧте́ши; что́ си жа́лиши; что́ сѧ бо и҆́ши ѻ҆каѧ́нниче; что̀ трепе́щеши стра́стниче; ты̀ са́мъ оу҆гото́ва себѣ̀ мѣ́сто сїѐ. ты̀ пожни̑ є҆́же є҆сѝ всѣ́ѧлъ. слы́шаше бо ѡ҆ стра́шнѣй сей и҆ нестерпи́мѣй моу́цѣ, и҆ смѣѧ́шесѧ глаго́лѧ, и҆дѣ́же всѝ человѣ́цы, та́мω и҆ а҆́зъ. да почто̀ ны́нѣ трепе́щеши; нѣ́си оу҆бω є҆ди́нъ, и҆дѣ́же всѝ человѣ́цы, та́мω и҆ ты̀. и҆ ꙗ҆́коже и҆ з҆лѣ́зе на мѣ́сто ѻ҆́но ноу́димь, и҆ нехотѧ̀, и҆ на́чне ма́лыми глаго́лы оу҆ставлѧ́ти гла́сы, и҆ моли́ти и҆́же на̑ сꙋдо́мъ стоѧ́тъ, да бы̀ оу҆лꙋчи́лъ понѐ ма́лꙋ ѡ҆сла́бꙋ. и҆ ѿвѣща́ютъ є҆моу̀, что̀ вопїе́ши; да и҆лѝ лоу́чьши тебѐ є҆́сть человѣ́къ, и҆дѣ́же всѝ человѣ́цы, та́мω и҆ ты̀, ꙗ҆́коже є҆сѝ глаго́лалъ. и҆ тогда̀ во̑ дохноу́въ и҆з глꙋбины̀ се́рдца, и҆ глаго́летъ, то̀ что́ ми оу҆спѣ́шѧ всѝ человѣ́цы; ѻ҆го́ре мнѣ̀ ꙗ҆́кω ѡ҆больсти́хсѧ, и҆ себѣ̀ порꙋга́хсѧ. пра́выи соу҆дъ бж҃їи, ны́нѣ разꙋмѣ́хъ воистинꙋ, ꙗ҆́коже что̀ всѣ́етъ человѣ́къ, то̀ и҆ по́жнетъ. и҆ є҆́же свѧ́жетъ бре́мѧ, то̀ и҆ понесе́тъ. ѻ҆го́ре мнѣ̀, ꙗ҆́кω слы́шахъ сїѧ̀, и҆ невнима́хъ. коли́кω подви за́ющихсѧ ви́дѣхъ, и҆ бдѧ́щихъ и҆ постѧ́щихсѧ,

и҆ совсѣ́ми пря́хсѧ и҆ поруга́хсѧ. коли́кѡ ви́
дѣхъ стра́ждущихъ и҆ пла́чющихсѧ, то́жде всѣ́мъ
смѣѧ́хсѧ, ѻ҆го́ре мнѣ̀ ꙗ҆́кѡ себѣ̀ поруга́хсѧ.
лоу́чьше ми бѧ́ше та́мѡ сто̀ лѣ́тъ страда́ти,
и҆ пла́катисѧ и҆ пости́тисѧ, не́же ли ѡ҆брѣсти́сѧ
на мѣ́стѣ се́мъ, моу́цѣ се́й да́вшумисѧ. ны́
нѣ оу҆́бѡ молѧ́сѧ глаго́лю, дади́те ми вре́мѧ
покаѧ́нїѧ три́ дни, за о҆́нъ вѣ́къ, є҆го́же ѕлѣ̀
и҆з жи́хъ оу҆бо́гїи. тогда̀ глаго́лю є҆моу̀, то́ргъ
оу҆́бѡ разсы́палсѧ є҆́сть, да нѣ́сть оу҆́же покаѧ́нїю
по́льзы. такова́ѧ и҆ подо́бнаѧ сїм рекоу́тъ в моу́
цѣ, и҆́же здѣ̀ руга́ютсѧ ст҃ымъ кни́гамъ. но оу҆бои́
мсѧ оу҆́бѡ ѻ҆бра́тїе оу҆страше́нїѧ моу́цѣ, и҆
преста́немъ руга́тисѧ бг҃у. є҆моу́ же подоба́етъ всѧ́
ка сла́ва, че́сть и҆ покланѧ́нїе ѿ всѣхъ и҆ похвала̀,
нн҃ѣ и҆ в непроходѧ́щїѧ вѣ́ки вѣкѡ́мъ, а҆ми́нь;

Того́же бл҃же́ннагѡ є҆фре́ма, ѡ҆ прое́дирѣ.
ре́кше ѡ҆ камка́нїи.

сло пе Гла́хꙋ ѡ҆ нѣ́коемъ бра́тѣ, ꙗ҆́кѡ бы́вшꙋ собо́рꙋ во́
время недѣ́ли, воста́въ по ѻ҆бы́чаю є҆́же в ни́ти
в цр҃ковь, и҆ поруга́сѧ є҆моу̀ дїа́волъ, глаго́лѧ
к немоу̀ в по́мыслѣ, ꙗ҆́кѡ ка́мѡ и҆́деши в це́рь
ковь, да прїи́меши хлѣ́бъ и҆ вино̀ ꙗ҆́кѡ тѣ́ло и҆
кро́вь хр҃то́вꙋ, не руга́йсѧ. бра́тъ же є҆́мъ вѣ́рꙋ
по́мыслꙋ, не́йде в цр҃ковь по ѻ҆бы́чаю. бра́тїѧмъ же

ждоущим его, таковъбо есть обычай пустыни
тоѧ, не творѧху собора рекше млтвы, донде же
снидутсѧ всѧ братїѧ. ѡжидающим же его по
мнозѣ, и оному же не пришедшу. нѣцыи же
ѿ нихъ воставше идоша въ кѣлїю егѡ глюще,
еда какѡ болѣвъ братъ и оумре. и ꙗко же прїи
доша в кѣлїю егѡ, и вопрошаахꙋ его, почто
не прїиде в соборъ брате. онъ же стыдѧшесѧ по
вѣдати имъ. разꙋмѣвше же они, дїаволїи ѕло
козненыи совѣтъ, падоша емоу братїѧ на но
гꙋ со ꙋмиленїемъ, да имъ исповѣсть дїаволїи со
вѣтъ. онъ же исповѣда имъ глаголѧ, про
стите мѧ братїе, ꙗкоже востахъ по обычаю
ити в црковь, и рече ми помыслъ, нѣсть тѣло
и кровь хртова, камѡ идеши прїати хлѣба
проста и вина. и аще хощете да прїидоу съ ва
ми, и оутвердите ми помыслъ, ѡ стѣй про
сѳирѣ. они же рѣша востани и грѧди с нами
и помолимсѧ бгови, дати поможетъ, и тай
нꙋю силꙋ свою невидимꙋю сходимꙋ ꙗвитъ.
и воставъ прїиде с ними въ церковь. и бывши
молитвѣ къ бгꙋ ѡбратѣ, да ꙗвитсѧ емоу бже
ственыхъ таинъ сила. и ꙗкѡ начаша соверша
ти соборъ, рекше млтвꙋ, поставивше же брата
посреди црькве. онъ же и до ѿпꙋщенїѧ собора

непрестà слезáми оумывáя лицè свое . по сегó
рѣже , рéкше по ѿпоущéнїи мáтвенѣмъ , при-
вáбше є҆гò ѻ҆цы и҆ врáтїя , и҆ вопрошáхѹ є҆гò
гающе , є҆́же ти показáлъ є҆́сть бг҃ъ повѣ́ждь
нáмъ , да и҆ мы̀ся пользѹ́емъ . ѻ҆́нъже въпла
чемъ начáтъ глаголати , я҆́кѡ є҆гдà бы́сть прáви
ло пѣ́сненое , и҆ прочтено бы́сть а҆пльское ѹ҃чéнїе ,
и҆ста дїáконъ чести в҃тое є҆ѵ҃лїе , тогдà ви́дѣхъ
покровъ цр҃ковный ѿверстъ , и҆ небесà нáбл҃ю
щася , и҆ коéждо слово є҆ѵ҃лиское , я҆́кѡ ѻ҆́гнь
бы́сть , и҆ нáвл҃шеся до небесè . и҆ я҆́коже бы́сть
вскончáнїе є҆ѵ҃алиское , предн же оу҃бѡ по и҆до́ша кли
рицы ѿ дїáконѡ , и҆мóуще бжтвены тáинъ причá
стїе , и҆ видъ небесà ѿверста , и҆ ѻ҆́гнь сходя́щь
сомнѡжествомъ сты́хъ а҃гл҃ъ , и҆ верьхоу҆ и҃хъ ,
и҆́нъ дв҃ъ лицъ прекрáвнъ , є҆ю́же нѣ́сть мощнѡ
доброты и҆сповѣ́дати , бг҃ъ бо свѣ́тъ и҃хъ я҆́кѡ
мóлнїя . и҆ посредѣ́ двою́ лицю́ мáло ѻ҆́строчà ,
а҃гли́же стáшя ѿкрестъ сты́я трапе́зы . ли
цы́же ѻ҆́нъ дв҃ъ верхоу҆ сты́я трапе́зы , и҆
ѻ҆́строчà посредѝ и҃хъ . и҆ я҆́коже бы́сть кончáнїе
бжествены́хъ тáинъ , приближи́вшыся дїáкони
ѿ клирóса , преломи́ти хл҃ѣ́въ предложе́нїя , и҆ви́
дѣ́хъ а҃зъ дв҃ъ лицъ и҆́же бѣ́ста верхоу҆ сты́я
трапе́зы , связáвше роу́цѣ и҆ но́зѣ ѻ҆́строчáти

Є̏же бѣ̀ верхоу̀ и̏хъ . и̂ и̏мѣ́ста но́жь . и̂ заклá
ста о̂трочà . и̂ и̏зліа́ста кро́вь є̂гѡ̀ в̀ чáшю , ба̏же
бѣ̀ верхоу̀ сты́м трапе́зы . и̂ содроби́вшие тѣ̀ло
є̂гѡ̀ , положи́ста верхо́у̀ хлѣ́ба , и̂ бы́сть хлѣ́бъ
тѣ́ло . тогда̀ помáнеухъ а̏нгла гла́ща , и̏бо па́сха а̄ , ко
на́шм заны̀ пожре́вм хр̄то́въ . и̂ ꙗ̏коже прибли́
жи́шасѧ бра́тїм , прїѧ́ти сты́м прсдо́ны , и̂
да́ше и̏мъ тѣ́ло . и̂ ꙗ̏коже призывáахѹ глаго́
люще , а̏ми́нь , и бы́сть хлѣ́бъ в̀ рѹ́ка́хъ и̏хъ .
и̂ а̏зъ ꙗ̏коже прїи́до́хъ прїѧ́ти , да демнѣ́ тѣ́ло ,
и̂ немо́жáхъ є̂гѡ̀ прїѧ́ти . и̂ слы́шахъ гла во
ѹ́шїю мое́ю гла́щь мн̀ , челов҃е́че , что̀ ра́ди не прїи́
меши ; не́сть ли сѐ є̂гѡ́же є̂сѝ и̂скáлъ ; и̂ рѣ́хъ ,
мл҃тивъ мн̀ боу́ди гдⷭ̀ , ꙗ̏кш тѣ́ла не могѹ́ прїѧ́
ти . паки́ же рече́ мн̀ , а̏ще бы могла́ чл҃къ тѣ́ло
прїима́ти , тѣ́лобы́мѧ ѡ̏брѣта́ло , ꙗ̏коже и̂ ты̀
ѡ̏брѣ́те . но никто́ же мо́жетъ тѣ́ла прїима́ти ,
сегѡ̀ ра́ди повелѣ́ бг̀ъ бы́ти , хлѣ́бомъ преложе́
нїѧ . ꙗ̏коже бо и̂пе́рва а̂да́мъ рѹ́кама бѧ̏ѥ̄мма бы́ бы̄
сть плоть , и̂ вдоу́нувъ вонь дх̄ъ живо́тенъ , б̄
и̂ плоть ѡ̏лучи́мѧ вземлю , дх̄ъже не пребы́сть
вне́мъ . но хр̄то́съ свою́ плоть , во сты́мъ
дх̄о́мъ и̏ма́ть , и̂ плоть оу́бш мр̄дѹ́сть въчл҃ка ,
дх̄ъже стои́тъ вѣ́рцѣ . да а̏ще вѣ́рѹеши прн
имѝ є̏же и̏ма́ши вѣ́рѹкоу̀ . и̂ ꙗ̏кш рѣ́хъ вѣ́рѹю гдⷭ̀ ,

и҆ се́ ми ре́кшꙋ, а҆ми́нь, и҆ бы́сть тѣ́ло є҆́же бѣ
в҆рꙋкоу̀ моє́ю хлѣ́бъ, и҆ похвали́въ бг҃а, прїѧ́хъ
ст҃оу́ю просѳироу̀. є҆гда́же собо́ръ ѿпѣ̀, и҆ при
идо́ша кли́рици в҆ коу́пѣ, и҆ ви́дѣхъ па́ки о҆тро
ли́кꙋ ча̀ посреди̇̀ двою̀ лицоу̀. кли́рици же сътреблѧ́юще
да́ры, и҆ ви́дѣхъ покро́въ цр҃ко́вныи ѿве́рстъ,
и҆ бж҃твеныѧ си́лы возносѧ́щасѧ на нб҃са̀, и҆ ѡ҆
ли́кꙋ троча̀ посредѣ̀ лицоу̀. сїѧ̀ слы́шавше бра́тїѧ,
и҆ мно́го оу҆миле́нїе прїе́мше, ѿ и҆до́ша в҆ кѣ́лїи
своѧ̀, возсыла́юще сла́вꙋ бг҃ꙋ о҆ц҃ꙋ, а҆ми́нь.

Того́же прпⷣбнагѡ о҆ц҃а на́шегѡ є҆фре́ма, ко
бра́тꙋ ѿпа́дшꙋ, и҆ ѡ҆ покаѧ́нїи.

сл҃о
п҃ѕ

Спокорствѣ сѣдѧ́щꙋ бра́тꙋ дх҃о́внагѡ о҆ц҃а, и҆ вло
жи́тъ по́мыслъ вра́гъ глаго́лѧ, ѿ и҆ди̇̀ ѿсю́дꙋ
и҆ живи̇̀ ѡ҆ себѣ̀, и҆ наипа́че почива́й. и҆ а҆́ще по
вине́тсѧ бра́тъ таковы́мъ помыслѡ́мъ, и҆ ѿлꙋ
чи́тсѧ бра́тїи. и҆ а҆́ще ви́дитъ вра́гъ, ꙗ҆́кѡ до́
бръ є҆́сть по́мыслъ бра́тꙋ, ма́лѡ ꙋ҆́бо поꙋсти́тъ
є҆го̀ глаго́лѧ, в҆ни́ди во в҆ноу́треннюю пꙋсты́ню.
в҆ше́дшꙋ же є҆моу̀ и҆ сѣ́дшꙋ, и҆ пребы́вшꙋ вре́мѧ
нѣ́кое в҆ пꙋсты́ни, тогда̀ нанесе́тъ є҆моу̀ по́мыслъ
и҆ночества, и҆ долготꙋ̀ лѣ́тъ, и҆ пи́щное тре́бованїе,
и҆ немощноу́ю ста́рость, и҆ троу́дъ пꙋсты́нныи. и҆
а҆́ще возмо́жетъ вра́гъ поколѣба́ти бра́та, ѿто́
ргнетъ є҆го̀ ѿтоу́дꙋ, и҆ приведе́тъ є҆го̀ бли́зъ ве́си

и́лѝ гра́да . и́ тогда́ наложи́тъ є̑моу̀ на оу̑мъ по́
мыслъ блꙋда́ . бра́тъ же є̑щѐ воздержа́тисѧ хо
тѧ́, є́же не вни́ти во́ гра , никогда́ приближа
тисѧ, тогда́ ви́дѣвъ бра́гъ оу̑мъ бра́тꙋ , и́ по
гаа́нїе є̑гѡ̀ , и́ко́зни поразꙋмѣ́ѥт , и́миже хо́
щѐ низложи́ти бра́та . ѿ ни́хже є̑дина є́сть
ї́ѧ . во є̑ди́нъ оу̑бѡ ѿ дне́й бемо́лствꙋющꙋ бра́
тꙋ вкѣлїи́ , и́ пригото́ви женоу̀ толкнꙋ́ти въ
две́ри є̑гѡ̀ , винои́ а́кѡ забꙋди́вшꙋю , и́ и́з
немогающꙋю , и́лѝ милости́ни ра́ди пришедшꙋ ,
и́лѝ винои́ мни́ха знаа́ема и́щꙋщи . мни́хъ же
оу̑бѡ ѿверзъ две́рь свою́ , ви́ди женоу̀ стоѧщꙋ
оу̑кѣлїи свое́мъ . и́ рече́тъ жена́ , гди́ о̑́че , гдѣ́ хо́
ди о́нъ сі́и мни́х , и́ а́кѡ преклонила́ѧ є́сть оу̑же
де́нь , сотвори́ любо́вь и́ прїи́ми ма́ѧ вхи́жꙋ свою́ ,
є̑да́ а́кѡ блꙋдѧ́щи мѝ , сѣ́да ма́ѧ сѹ́вѣрїе .
мноѕицею бо и́ дрꙋга́ѧ жена́ , порꙋганїе прине́сет
собою , равноже и́ оу̑бі́нства нова́ѧ и́ потре́бы ,
и́миже хотѧ́ прельсти́ти мни́ха . тогда́ мни́ по
вѣ́дитсѧ ѡ̑бꙋю́ дꙋ́ по́мыслы , и́ бои́тсѧ а́кѡ без
мнѡ́вѣрде , ѿ па́сти бж̑їа за́повѣ́ди , да некогда
благѡ ради́ смотрє́нїѧ оу̑ловлена́ боу́де дша̀ є̑гѡ̀ .
да непродолжи́мъ словесѐ . а́ще побѣ́ждень боу́де
мни́хъ похотїю , и́ повсконча́нїи безаконнѣ́ , бо
хо́щѐ ѿпꙋсти́ти ю̑ , и́ ѿвѣща́ є̑моу̀ глаго́лющи ,

Єгда́же порѹгалъ мѧ є́сѝ, и҃ шпѹщаѥ́ши мѧ ѿ
себѐ, дакáмш и҃дѡ́ѹ; и҃лѝ какш ѩ́влюєм рóдѹ сво
емѹ́; є҆дѝ мóжеѣ оу҆́же оу҆́крыт҃иєм вѣ́щь. крт҃
пцѣ оу҆́бш вѣ́ждь, ѩ́кш не ѿ́стѹплю ѿ тебѐ,
но с҃тобóю боу́дѹ в҃ кт҃е́лїи твоéи, ѿ нюдѹ́же и҃
питаєши мѧ. тогдá начнé мни́хъ плáкати себе,
ѩ́кш всѹе́ ѿ вéрзлъ є́сть двéри кт҃е́лїи своєм.
вїѧ́ оу҆́бш вѣ́дыи, ѕ҃мни́ше храни́ себѐ, и҃ а҆́ще
в҃падéши в҃ сѣ́ти є҆́ѧ трѹдóмъ вели́имъ, є҆́два
ѕ҃мóжеши и҃зрѣ́шитиєм сѣ́ти є҆́ѧ, свѣтлы́ми бо
рече́ оу҆́стéнными ѡ҃проверже и҃. тѣ́мже оу҆́бш ра
ѕ҃мѣ́и, что́ сѹ́ть послѣ́днѧѧ грѣхóви; и҃ ка
ково́ бесчестїе ходатáйствѹю, примѣ́нившемѹ́ѧ
є҆́и; с҃вѣжи оу҆́бш стрáстолюбїѧ, плóдове бо є҆́ѧ,
плоди́ стѹ́довити сѹ́ть, и҃ є҆́же пéрвѣе стрáстолю
бное похотѣ́нїе, по похотѣ́нїинже скóрбь и҃ ѕ҃мѣ́
ноѹ́етѧ. с҃вѣжи оу҆́бш грѣ́хѧ любимиче, и҃ по
мы́шлѧи стоу́дъ человѣ́чєскїи, на и҃пáчеже стра
бжїи, и҃ ѿжени сѣ́ва хотя́щаго тѧ́ прельсти
ти, и҃ трѹ́ды твоѧ́ оу҆́красти, ѩ́кш да беспечáли
пребоу́деши. сѣ́сть бо врцевѣ́дець гдь, ѩ́кш
лѹкáвыи дїáволъ, ненави́дѧ человѣ́чѧ рóда,
той на оу҆́сти́ женоу́, но данеблагáгш ра́ди, ѕ҃ла
тебѣ́ водѣ́лаетъ. а҆́щели кто́ речéтъ, ѩ́кш добро́
є҆́сть страннолюбїе, є҆́же оу҆́бш люблю и҃ а҆́зъ,

вѣранноле́бенъ моу́жъ , подо́бенъ е́сть не́кѹшаю
щемѹ̀ вреброу̀ в̀ пещѝ , чи́стое да бо́зметъ ѥ
вѣ , е́же е́сть за́повѣдь соблюстѝ , непотре́бное
же ѡ́брещи , е́же ѡ̀ грѣ́ха вѣ́жгати . а́ко ѡ̀ оу́стъ
смїи́нъ . рекі́и бо , а́ко стра́не бѣ́хъ , не вѣ́досте ма̀
ма̀ , рече́ , ѝ не сотво́риши бла́жда . ѡ̀чища́емъ р҃с
оу́бо въ̀ нощѝ твои́ , да не́когда ѡ̀ба́гвнивем ,
ѡ̀бра́щшимем страсте́мъ рабо́там , ѡ̀ нощи
дово́тарости . в̀ пѹ́чинѣ бо в̀ па́дамем в̀ напа́сть ,
равно́ же вопра́ноу́въ , ѝ подвизаве́м ничто́же
оу́спѣ̀ , не́бо ѝ ѡ̀ востанїи волна́мъ , возмо́же
нань . въ пристанницѣ же в̀ падыи в̀ напасть ,
оу́подо́бимем е́сть мѹ́жѹ , и́же ѡ̀ своем̀ лѣ́но
вти , кора́бль своегѡ̀ влеки погѹ́бѝ . ты̀ оу́бо
въ пристани́ци нарича́емъ ѡ̀мни́ше , а́ще
оу́бо вне́млеши себѣ̀ , сегѡ̀ ра́ди не поле́зно
е́сть нам̀ в̀ вее́хъ ходи́ти . ѝ а́ще подвигнетъ
тѧ̀ вѣ́да велика ѝтѝ в̀ вес̀ь , не вѣ́дѹи оу́бо
кѣнѣ̀ . а́коже бо поглотившаго сѹ́дицѹ , та́
ко привлечетем̀ дѹша̀ твоѧ̀ . трезвем̀ оу́бо ,
а́ко не далече прегрѣше́нїе лежи́тъ . благогов̀
нїѝ оу́бо ра́ди ѝ стра́ха бжї̀и , подвизаве́м ко
ѝскѹше́нїю , безстоу́дїе бо е́сть матѝ бла́дощ .
а́ще оу́бо вида́тъ тѧ̀ дерза́ющѧ , ѝ припада́ю
щѧ кни́мъ , горѣ́е разже́гше наножа́тъ тѧ .

но а҃ще и̑ бл҃говѣ́инъ нарѝчешисѧ, не дерза́и҃,
но и̑трезвисѧ и̑ чи́стисѧ, да не когда̀ вино́ю оу҃ми
ле́нїѧ и̑ бл҃говѣ́нїѧ, разрѹша́тъ оу҃мъ твои҃
глы • рече́бо нѣ́кто ѿ҃ц҃ы́хъ, а҃кѡ словеса пре
кладоу҃щїи мна́тъ страсти. кр҃ѣ́пцѣ оу҃бѡ вѣ́ждь
любимиче, а҃кѡ а҃ще є̑сѝ зла́то чи́сто в̀ ми́рѣ, и̑
прише́дшѹ тѝ во мни́шескїи҃ о҃бра́, и̑ ѡ҃бл҃ѣ́ни́ши
себѣ̀, не заме́длиши бы́ти а҃кѡ о҃ло́во. а҃ще же
прише́дъ во мни́шескїи҃ о҃бра́зъ, возлю́биши гда
вонѣ́шнюю, не заме́длиши бы́ти а҃кѡ зве́рь,
не и̑мы̀ ѕкве́рны нигноу́са, ни и̑но́гѡ та́кова̀.
и̑ сѐ па́ки вѣ́дати тебѣ̀ велю́, а҃кѡ прѝсновоу́бныи
сѧ грѣ́хъ, и̑ зли́ха бра́нь и̑ма́ть воздержа́нїю.
а҃коже бо и̑ зливаѧ ѕкве́рно что́, множитъ смра
дъ, та́кѡ и̑ невоздержа́нисѧ, расти́тъ страсти.
вѣ́ждь же оу҃бѡ сїѐ, а҃ще ѡ҃бл҃ѣ́ни́шисѧ, послѣ́дѝ
а҃ко раскаѣ́шисѧ • гл҃е́тъ бо а҃пл҃ъ, ѡ҃же́ни́выи бо се
р҃ли бѐ, пече́тисѧ ми́рскими, ка́кѡ ѳ҃годи́ти жено́ѣ.
тыѭже с҃ мни́ше, нѣ́си ми́рскїѧ печа́ли и̑ зѣ́бра́лъ,
ма но ка́кѡ ѳ҃годи́ти бг҃ови. тѣ́мже и̑скопи́лъ є̑сѝ
он себѣ̀ цр҃твїѧ ра́ди нѣ́нагѡ • па́ки гл҃ю тебѣ̀, а҃ще
не воздержи́ши себѣ̀, послѣ́ди же и̑ма́ши скорбѣ́
ти многи́ми о҃бра́зы. а҃пл҃ъ гл҃ющѹ, ско́рбь же
плотьскоу́ю да и̑ма́ть сицевыи҃. ѡ҃же́ни́выисѧ
оу҃бѡ ѡ҃бни́щѣ́етъ ко дѣ́тели. мо́лвами и̑ пости́вѧ

ѡ домѹ́ и ѡ женѣ́ , и ѡ пи́щи дѣ́тьствїи . не
ѡжени́вшиже себѣ́ , печа́лствуй ѡ гдѣ́ , себѣ́ вкопи́лъ
е́сть цр҃твїа ра́ди не́нагѡ . нежи́лѣ зимѣ́ ѹ҆дѡ́къ
ѿрѣ́залъ , е́сть бо дѣ́тели чюжде́ таковы́и ,
но благочести́выимъ помы́сломъ похо́тѣнїа сѹ́де
ржа́въ , тѣ́мже превы́сть и҆ тѣ́хъ ѡбрѣ́щетсѧ
и҆́мже пи́шетъ . лѹ́чше е́сть нешто́вѣщатисѧ ,
нежели ѡбѣщѧ́вшемѹ́ невозда́ти . поѹ́дни
ѹ҆́бѡ на воздержа́нїе , и҆ ѡбраща́ѧ помы́слы
твоѧ́ и҆ ѹ҆́мъ твои́ , ꙗ́кѡ прїста́нище бл҃го́е ти́
хова́ти по́лно , и҆ ѹ҆пова́нїе бѹ́дѹщихъ бл҃гъ , ѹ҆ма́
сти тебѣ́ силы дше́вныѧ , ꙗ́кѡ тѹ́ѣ и҆́маетъ .
но ни и҆нѣ́мже о҆́бразомъ разгна́ѧ цр҃кве бж҃їю ,
моли́тва , и не́вѣ́кѡви дха̀ ст҃а́го , живѹ́щаго
в҃ тебѣ́ , ни а҆́гглъ бж҃їихъ , повелѣ́нныхъ храни́ти
тѧ́ день и҆ но́щь , и҆́же бѣ́сы прогна́ти ѿ насъ
не ви́димо , вѣ́рующыѧ зѹ́бы нань , е҆́да когда̀
клеветницы̀ бѹ́дѹтъ на ны̀ в҃ де́нь сѹ́дныи , и҆
ѿпаде́мъ ѿвраще́нїемъ содо́мскимъ , и҆́бо и҆ ст҃ы́
ны ѡ҆́кресть насъ сѹ́ть , и҆ кро́въ вы́шнюю покры́ваю ,
и҆ две́рь затво́рѧютъ . но поразумѣ́йте бо́зѣлѣе
нніи , ꙗ́кѡ ничто́же ѹ҆тае́но е́сть пре́чистыѧ бж҃ї
мл҃ѣ . и҆ прѣпри́тъ тѧ прр҃къ гл҃ѧ , разѹ́мѣ́йте ѹ҆́бѡ ѱ҃ло҃
не смы́слени́и в҃ лю́дѣ , и҆ бѹ́ї́и нѣ́когда ѹ҆мѹ́дрите ча
вѧ . навлаже́н ѹ҆́хо не слы́шитъ ли , и҆лѝ ѡ҆здавы́и

слово пѕ

О҆ко не вматрѧ́ет҆ ли, наказоу́ми на́зыки не ѡ́блн
чит҆ ли, оу҆чѧ́ми человѣ́ка ра́зоумѹ, гдѣ вѣ́сть
помышлені҆ѧ человѣ́чєскаѧ, ꙗ́кѡ воу́ть всуе́тна.
вни́дѣшнли любимиче мои́, ꙗ́кѡ не є҆ди́на то́
чїю дѣ́ла ви́дитъ бг҃ъ, но и҆ помы́слы. и҆ а҆́ще
поꙋ́ститъ та врагъ глаго́лѧ, є҆́сть покаѧ́нїе,
тѣ́мже наслади́ѧ воли твое́ѧ. рцы́ и҆ ты́ кне
моу́, ка́ѧти потре́ба є҆́сть съ дїа́волє, разори́
ти хра́минѹ со́зданнѹ бы́вшѹю добрѣ́, и҆ паки
фнл҃ возида́ти ю҆. а҆́плѹ оу҆́бѡ гля́цѹ, совтра́хомъ и҆
ема трепе́томъ, свое́ спасе́нїе водѣ́ваи́те. и҆дѣ́же бо
стра́хъ и҆ тре́пе, та́мѡ ни є҆ди́ныѧ по́хоти є҆́сть.
тѣ́мже пра́здноствуи́, своимъ спасе́нїе́мъ люби́
миче мои́, и҆ вѣ́дъ в҃ безмо́лвїи собери́ свои́ по́
мыслы, рекі́и в҃ себѣ́, чѧ́че, толи́кѡ вре́мѧ и҆́маши
твои́ похотѣ́нїѧ плоти помыслѡ́мъ твои́мъ,
что҆ по́льзовалъ є҆́сн҆; и҆ли что҆ прикѡ́брѣлъ є҆́сн҆;
приложи́л ли оу҆́бѡ є҆́сн҆ в҃ возрастѣ твое́мъ лакоть
є҆ди́нъ, но оу҆́бѡ дре́бе бы́сть. ничто́же и҆́но со́
вралъ є҆́сн҆ себѣ́, ра́звѣ пи́ща че́рвемъ, но что҆ при
ѡ́брѣ́лъ є҆́сн҆ на нбсѣхъ; сокро́вищели и҆спо́лни
є҆́сн҆ бла́го, та́кѡ бестра́ха живы́н. ка́ѧти оу҆́бѡ по́
льза є҆́сть, є҆́же и҆́шелъ є҆́сн҆ ѿ мира. съ люто́
мнѣ́ дꙋ́шє, ꙗ́кое҆ оу҆творе́нїе пришла҆ є҆́сн҆, и҆ ꙗ́кое҆ ѿ
вращє́нїе. вс҃ оу҆́бѡ бра́тїѧ мо҆ѧ҆ оу҆кра́шена воу́ть

Ѡ покаа́нїи

добродѣ́тельми , а́кѡ бга́ воистинꙋ бо́лшаѧ .
а́зъ же ботмѣ́ хождꙋ́ , заꙋ́тра покаа́хъ ѡ҃тѣ́х
а́же дѣ́лаю , и҃ наꙋ́трїи де́нь бо́льшаѧ сконча
ваю . и҃ понеже ꙋ҃бѡ бг҃ъ чл҃колюбе́ дарова́ ми живо
и҃ здравїе , сн҃ ꙋ҃бѡ на́зъ надѣ́ахъ , и҃ прогнѣ́
ва сотвори́шаго мѧ . почто́ лѣ́нишисѧ дꙋше
мо́ѧ ; почто́ нерадѝши ; по́наи не́мощь свою́ дꙋ
ше́ мо́ѧ . докѡ́лѣ противи́шисѧ сотвори́вшемꙋ тѧ .
ѡ҃ дїа́воле , сотвори́лъ мѧ є҃сѝ в҃ поноше́нїе а҃гл҃ѡ
м҃
и҃ челов҃ѣ́кѡ , бы́вша послꙋ́шлива не честнаго ти
сове́та . наꙋ́чи бо мѧ глаго́лѧ , сотвори́ є҃ди́
ною по́хоть свою́ , и҃ кто́мꙋ не сотвори́ є҃ѧ , и҃ нѣ́по
мѧтва грѣ́хъ твои́хъ . се ꙋ҃же ма́лое о҃но , бы́ть
ми пропа́сть ве́лїи , и҃ немогꙋ́ ста́ти противꙋ лꙋ
к҃авы́ м҃ и҃ ча́сти твои́мъ по́хоте́ м҃ . мла́ъбо слѣ́дъ
ѡ҃брѣ́тши вода́ , сотвори́ водотечи́нꙋ вели́кꙋ , и҃
вѣ́мъ на́вѣ є҃сть . воистинꙋ ꙋ҃бѡ о҃бы́чаи грѣ
хо́вныи , на горе ведетъ к҃ падшаго . ѡ҃мрачилъ
бо́ми є҃сть ꙋ҃мъ сквернымі помы́слы , и҃ в҃ри
нꙋ́лъ мѧ є҃сть кро́въ грѣхо́вныи . комꙋ ꙋ҃бѡ ре
кꙋ́ да плачетїѧ мѣнѐ ; нагабо мѧ сотвори́лъ врагъ
ꙋ҃мны́нїе м҃ мои́мъ . но ꙋ҃бѡ на бж҃їе ꙋ҃пова́нїе въ
зира́ѧ , не ѡ҃чаю своегѡ̀ спасе́нїѧ . что́ же рекꙋ́
дїа́волꙋ ; воздержа́нїе мое́ разорꙋ́шилъ є҃сть ,
немощи ра́ди стомашныѧ , рекше выри́цныѧ ,

и в млтвѣ бдѣнїѧ, чюждамѧ сотворилъ єсть. сребролюбїе насадилъ єсть вомнѣ, виною долготы старостныѧ. и слезы моѧ изсушилъ єсть, и сердце моє оудебелѣлъ єсть. хрстова повинованїѧ ѿлучилъ мѧ єсть, и в напастех пригвоздилъ мѧ єсть. непокорива и бездѣлесна сотворилъ мѧ єсть. завистника и клеветника быти научилъ мѧ єсть. бервна соущагѡ во очеси моемъ непопусти ми разумѣти, сучецъ же брата моегѡ приносит пред очи мои. сердца моегѡ тайны, крыти совѣтуєт ми. аще же впадет брат мой в соблазнъ, ѡ том мѧ глумника сотворил єсть. горда и нагла и гнѣвлива научил мѧ єсть быти. тщетоу души моей, ꙗкѡ приѡбрѣтенїе ходатайствовалъ ми єсть. непотребна и роптива, и многорѣчива научил мѧ єсть быти. ѕлоѡбычна и взорива научил мѧ єсть, и шепотника научил мѧ єсть быти. во чтенїи и пѣнїи глумитисѧ научилъ мѧ єсть. молюсѧ, и невѣдѣ что молюсѧ. плѣноует мѧ, и неразумѣю. наказоуемь множицею ѿ мужей боѧщихсѧ бга, и неповиновахсѧ блгому наказанїю ихъ, но ꙗкѡ стрѣлы прїимах словеса ихъ. молимь бых, и гнѣвахсѧ. довлѣєт ти оуже дїаволе. ѿиди оубѡ ѿѕлыи. прїиди оуже прочее в себе душе моѧ, надѣющисѧ бзѣ

сотво́ршимъ тѧ҆ , да нераз҃же́нетъ ваш҃е́го҆ зло́ю
жи҃знїю . ѡ҆мр҃ѣщи́ѧ оу҆бо́ зла́ѧ жи҃зни , и҆ не
ѡ҆мр҃ѣщи́ѧ бла҃гѣ покрыва́ющїѧ тѧ҆ , е҆да҆ когда҆
ѡ҆ступи́тъ ѡ҆тъ тебе҆ , и҆ предана҆ бу́деши и҆ роу́ки
врагъ твои́хъ . бж҃е́ственнаѧ дїа́вола и҆ дѣ́лъ его҆ , ѡ҆
дше҆ мо҆ѧ , не наки́дет҃ бо человѣ́къ , и҆ человѣ́ко
у҆бі́йца е҆́сть . и҆ а҆́ще кимо́ю прист҃оу́пиши , не по
щади́т҃ тѧ҆ погу́бити . ѡ҆вра́щенїе лу́каваго , и҆ при
лѣпи́ѧ҆ чл҃колю́бецъ бг҃ъ . пѣтыдне́ѧ҆ ѡ҆ дше҆
оу҆же́ , и҆ прїи́ди и҆ по́оуть спасе́нїѧ҆ , оу҆ра́зи҃вши ли
е҆́ѧ , то҆ не ѡ҆ци́ѧ҆ себе҆ . мнѡгаждꙑ бо па́дъ҆ѧ҆
вы҃тотерпи́ѧ҆ , послѣ́ди же вѣ́чнꙑмъ на́вы҃тѧ҆ .
па́лиѧ҆ е҆́си , воста́ни , мꙋ́жа́ѧ и҆ рцы́ , нꙑнѣ
оу҆бо́ на́чахъ , и҆ непребы́ва́и в҃ падені́и , да не
когда҆ а҆́кѡ тро́оупъ пов҃е́ржен҃ъ , пре́данъ бу́де
ши и҆ снѣ́да птица́мъ и҆ зв҃ѣре́мъ . припади́ и҆
ты҃ къ цр҃ю сла́вы , и҆сповѣ́дам҃ грѣ́хы свои́ , мнѡ́
жество бо щедро́тъ и҆́мать , и҆бо́ хр҃тїа́нїи к҃ зе
мно́мꙋ цр҃ю прист҃оу́пити , воѕбра́ѧ҆емо и҆́мъ
бы҃ва́етъ ѡ҆́брат҃никъ , и҆ и҆ѕрѣ́бѧ҆еми бы҃ва́ютъ
ѡ҆́бо́инъ , и҆ мꙁдо́ꙋ прино́ѧ҆ть ста҃рѣ́йши
нам҃ъ , да́боли҃ и҆́мъ полꙋ́чат҃ъ . ты҃же прихо́дѧ҆
къ цр҃ю вѣ́къ҆ , ничто́же сщ҃е́каго ви́дѧ҆ши , ни
мꙁды́ даѥ́ши . и҆зѣ́сть бо ѕе́млющаго , ни воѕ
бра́ѧ҆ющаго , е҆́же ско́рѣ ѡ҆бра́тити цр҃ѧ҆ ,

и прїѧти прощенїе, не ѕлобивъ бо єсть и чл҃ко
любецъ, и каѧсѧ ѡ ѕлобахъ человѣческихъ. при
ступи оубѡ кнемоу не лицемѣрїемъ, ни срдцемъ
двоичнымъ, рекше невѣрнымъ, но чистою со
вѣстїю приступи кнемоу, прежде бо прошенїѧ
твоегѡ вѣсть, єгоже хощеши просити, и пре
жде ѿверстїѧ оустъ твоихъ, провѣсть серде
чнаѧ твоѧ. не дремли оубѡ, ниже скрывай стра
сти, не бо ѧръ єсть врачь, но и ѕѣлѡ млтивъ
єсть, словомъ бо цѣлитъ, рече, и бысть.
ма҃ ѿ сихъ вещей вѣруй ми. рече бо разслаблено
кд҃ му, тебѣ гл҃ю востани, и возми одръ твой и
ма҃ ходи, и абїе бысть чл҃къ здравъ, и носившаго и
кд҃ одра взем, и хождааше. и прокаженному рече,
іѡа҃ хощу ѡчистисѧ, и абїе ѡчистисѧ. лазарѧ же
лд҃ четвероднєвнаго, востави словомъ. и да не по
єдиному глаголюще, продолъжимъ слово, дѣла
лѹ҃ оубѡ бж҃їѧ неизочтома соутъ. ѡмочившаѧ
лг҃ же ємоу нозѣ слезами, и власы своими ѡте
рши, словомъ єдинѣмъ разрѣши єй грѣхи,
рекъ, дерзай дщи, вѣра твоѧ спасе тѧ. исто
чникъ бо єсть нескоуденъ, исцѣленїѧ человѣ
кѡмъ истачаѧ. не дремли оубѡ возлюбленне, не
лѹ҃ ѿметаєтбосѧ спастисѧ хотѧщихъ, рекїи. аще
нѕ҃ оубѡ вы, даѧнїѧ бл҃гаѧ даєте чадѡмъ вашимъ,

колмѝ па́че о҃ц҃ъ ка́шъ небе́сный, да́стъ дх҃ъ
ст҃ы́и, провѣщнмъ оу҃негѡ. пристꙋпѝ оу҃бѡ
о҃ц҃е́вн щедро́т҃, и҃ испов҃ѣ́дам своѝ грѣхѝ во зла
ма́ми, глаго́лм, во грѣ́шних҃ъ на́небо и҃ пред҃тобо́ю,
гд҃и бжѐ вседержи́телю, и҃ктомꙋ нѣ́смь досто́
инъ на рещи́ем҃ сы́нъ твои́, ни возрѣ́ти ни ви́
дѣти вы́соты̀ небе́сныем҃, ѿ мно́жества непра́вдъ
мои́хъ, ни и҃менова́ти сла́внагѡ и҃ме́не твоегѡ,
оу҃стнама мои́ма, не достои́нна бо себѣ̀ сотвори́хъ,
небесѐ и҃ землѝ, тебе́ бо прогнѣ́вах҃ блага́го влікꙋ.
мнлъ́ти дѣ́тем҃ гд҃и и҃ молю́тм҃, не ѿвє́рзи менѐ
ѿ лица̀ твоегѡ, ни ѿ́ступѝ ѿ менѐ. а҃ще бо бы
рꙋка́ твоя̀ не покры́ла менѐ, то дре́же бы́х҃ъ а҃зъ
погибе́лъ. ѿ не́лиже бо ѡ҃ста́вих҃ пꙋ́ть твои́,
не вре́ти менѐ де́нь благ҃ъ. и҃бо мнм҃щїим҃ день
благ҃ъ согрѣшающемꙋ, горча́йша прилꙋча́ютм҃.
и҃ ѿ́зелъ надѣ́ю҃м҃ благода́ти твое́и, сꙋкрѣпля́
ющеи҃ мм҃, є҃же смы́слено пещи́ем҃ ѡ҃стпаве́нїи
своемъ. нынѣ́ припа́дам и҃ молю́м҃, заступи́
м҃, прельще́наго ѿ пꙋ́ти пра́ваго. и҃ зле́и
нам҃ мно́жество щедро́тъ т҃воих҃ъ, а҃кѡ на
блꙋ́дна сы́на, а҃кѡ ѡ҃ра́мих҃ъ житїѐ моѐ, и҃ ра
сточи́х҃ъ бога́тство благода́ти твоея̀. помилꙋ́и
м҃, и҃ непомянѝ зло́бы, зла́гѡ житїа̀ мое
гѡ, а҃кѡ грѣ́шницꙋ и҃ мы́тар҃ꙋ ѡ҃ще́дри м҃,

и́ѩ́кѡ разбо́йника . та́кожде є҃сть на землѝ є҃сть
ми не начаемъ , ты́ же гдⷭ прїа́тъ и́ , и́ раю
жи́телѧ поста́ви и́ . прїимѝ и́ ѿ̀менѐ не достои́
наго покаа́нїе , и́ѩ́кѡ а́зъ оу҃слы́шихъ ѿ̀чаѧ ѿ̀ѥ҃сть .
ма л пришелъбо є҃си гдⷭи неправе́дныхъ призва́ти ,
но грѣ́шныхъ на покаа́нїе . молю́тиѧ и́ и́сповѣ́
даю́ѧ , с҃ поспѣшествоу҃етъбо дѣ́ланїе мл҃твѣ
и́ и́сповѣ́данїю . да и́спра́витъ тиѧ мл҃тва и́ѩ́кѡ
и́ кади́ло пре́гдемъ , и́ оу҃слы́шиши ѿ̀чче , вели́
ма ѕ҃в ка ти вѣ́ра є҃сть , боу҃ди тебѣ̀ и́ѩ́кѡ хо́щеши .
ва́ же бл҃гі́и бг҃ъ и́же наста́витель є҃сть прелщє́нныѧ ,
и́ злы́мъ и́спра́вле́нїе , да подаастъ ва́ с҃конача́ти
жи́знь не ѿ̀чаемꙋ , и́ поста́витъ ва́съ ѿ̀десноу҃ю
себѣ̀ , во о҃нъ стра́шныѝ дн҃ь воу҃дныѝ , пра́ведныѝ
сꙋдїа́ . и́ѩ́кѡ томꙋ подоба́е сла́ва во вѣ́ки а҃ми́нь ;

Тогоже стаго и прпбнаго ѻ҃ца на́шего є҃фре́ма ,
наказа́нїе к комꙋ слово́ рече́но бы́сть . лоу҃чше
женитиѧ и́ пожга́ти , нежели́ раждзатиѧ .

Послоу҃шли а҃пла па́вла глюща , хотѣ́лъ бы́хъ , да
бы́ша всѝ чл҃цы бы́ли , и́ѩ́коже и а҃ѕъ є҃смь , но
кождо свои́ да и́мать , ѻ҃б оу҃бо сице , и́ли же си
це . не равно положѝ слово́ , понеже не бы рекъ ,
ѻ҃въ сице , и́ли же сице . и́ѩ́кѡ и́ѩ́кѡ къжите́и
скимъ и́ко и́потакти́томъ , рекше къ миръ
скимъ , и́ко и́ноко , разли́чно твори́тъ рекі́и ,

кождо свой даръ имать ѿ бга, овъ сице, инъ
же сице. ник житейским возбранилъ есть, за
конно женитися, ни ипотактитом ѿялъ есть
воздержаніе, рекъ, овъ сице, инъ же сице.
житейским бо велитъ глаголя, дѣторащенія же ра
ди, кождо свою женоу да имать. и паки, честен евреом
бракъ всѣмъ, и ложе не скверно. блудникомъ же тлг
и прелюбодѣем соудит бгъ. ипотактитом же, ре
кше в покореніи живоущим, положи имъ возде
ржаніе; еже рече, всякъ подвизаяися, да все а кор
гда воздержится. двѣ бо бранѣ поставило рмг
есть слово, якоже прежде рече; ты оубо ѡ
мнише разумѣй, в кіи чинъ поручился еси;
и что знаменіе внеже ѡблеченъ еси; и чія мо
литвы обѣщанія, внеже ѡбѣщался еси бго
ви, противу оубо симъ и слово воздаси. рече
бо гдь, ѿ устъ твоих суждоу ти рабе лукавыи. лук чс
и якоже оубо прежде рѣхомъ, житейскимъ
законно повелѣ женитися, ипотактитомъ
же воздержатися, понеже сами поручиша
ся. аще бо бы повелѣло слово всѣмъ жени
тися, лоучше, нежели разжизатися, то небы
никтоже содѣлалъ дѣтель сію; ни иліа де
звитянинъ. ни елисей, ни іѡаннъ, и елико мат он
же ихъ скопиша себе, црствія ради небеснагѡ,

нисамъже апл҃ъ не бы воздержалсѧ, аще небы
ѡзиралсѧ на мздовоздаѧнїе. ниже да ключитсѧ
намъ глаголати, ꙗкоже нѣцыи виноу творѧт,
рѣша бо, они праведни бѣша, азъ же грѣшен
есмь. праведни оубѡ сотворишасѧ, ꙗкѡ пра
веднѡ пожиша свою жизнь. что оубѡ речемъ,
ꙗкѡ праведнїи безплотни ли бѣшѧ. еда и тїи
плотїю небѣшѧ ли ѡболчени. послоушай апл҃а
в ко҃ глющи, воплоти ходѧще, неплотскаѧ воин
рп҃ д ствуемъ, оружїѧ бо воинства нашегѡ неплот
ска, но сила бж҃їѧ есть, на ѡчищенїе твердым.
ꙗвѣ оубѡ, ꙗкѡ и тїи побѣждаахусѧ, ꙗкѡ
плоть носѧще, нопротиву сихъ подвизаахусѧ.
а ко҃ тѣмже паки тойже глаголет, оудержю
рмг тѣло мое и порабощю е, да некакѡ инѣм про
повѣдавъ, самъ непотребенъ боуду. наста
а ко҃ влѧѧже насъ к дѣтели, самъ гл҃етъ, подобни
рла мнѣ бывайте ꙗкоже и азъ хр҃тоу. вонмемъ
оубѡ братїе, еда когда похотѣнїе свое сконча
ти хотѧще, апл҃ьскую заповѣдь напишемъ
виноу. силы оубѡ словесе неразумѣюще, имже
пишетъ, доуши лукавы прельщаютсѧ во грѣ
сѣхъ. что же брате слышалъ еси, лоучше жени
тисѧ, нежели разжизатисѧ, или неслышал еси,
еже приноси глаголѧ, времѧ послѣднее есть,

дѧ и҃мѹ́щїи жены҄ , а҆́кѡ не и҃мѹ́щїи боу́дѧтъ , пре а҃ ко҃
хо́дитъ бо о҆́бра́ми́ра сегѡ҆ . тѣ́мже с҃ мни́ше, рлн
не ѡ҃мещи́вѧ дарова́нныѧ ти҄ вѣ҄ бл҃ти , и҃ не
ѡ҆лѹ́шаи́вѧ є҆го҄ гла҃́голюща к҃ тебѣ҄ а҆́пл҃ѡмъ , не а҃ ти҃ м
лѣ́ни́вѧ ѹ҆́бѡ ѡ҆ бл҃года́ти твое́и҃ да́нитвѣ́и ти҄ , впе
є҆́да҄ когда҄ прест҃ѹ́пника себѣ҄ ѡ҆бра́щи́ши , воз и
да́ѧ паки а҆́же разрѹ́ши́лъ є҆́си҄ , но воздаждь
гдѣ҃ми мл҃твы твоѧ҄ . а҆́коже пи́шетъ, ѹ҆́не є҆́сть не
помоли́тви́вѧ, не́же ли помоли́тви́вѧ и҃ невоздати .
подвиза́и́вѧ ѹ҆́бѡ ско҃нча́ти тече́нїе твое҄ зако́нно,
а҆́кѡ да и҃́маши дерзнове́нїе коу́пнѡ по а҆́пльско
мѹ҃ гл҃ѹ , до҃бры́мъ подвиза́нїе́мъ подвиза́хѧ , в҃ ти҃ м
тече́нїе ско҃нчахъ и҃ вѣ́рѹ соблюдо́хъ . тѣ́мже пре д҃ вчи
лежи́тъ ми правед҃ныхъ вѣнецъ , и҃́же воздастъ
ми гдь҃ в҃ дн҃ь о҃нъ , правед҃ныи҃ сѹ҆дїа҄ . не то́
кмѡ же мнѣ҄ , но и҃ всѣ́мъ возлюби́вшимъ а҆́вле́
нїе є҆гѡ҆ , а҆́минь ; Тогоже прпбнагѡ о҃ц҃а на́
шегѡ҆ є҆фре́ма , наказа́нїе ѡ҆ любви҄ .

Ю҃зи́миче мои́ , а҆́ще вподобишисѧ ра́зѹмѹ и҃ ра вло
зѹ҃жде́нїю , и҃ли дарова́нїю и҃сцѣле́нїе́мъ , блю пи
дисѧ є҆́да҄ когда҄ надѣ́ѥмсѧ дарова́нїи , ско҃нча́е
шивѧ бесплода҄ , да не рече́ши поми́лѹи҃ , и҃ ѹ҆́бѣлѣ́и
шиши҃ вѣ҄ шѹ́ми , невѣ́дѣ вас҄ . пи́шетъ
бо , не вс҃ѣкъ глаго́лми мѝ , гдѝ гдѝ вни́детъ ма
вѣ҄ цр҃ствѡ нб҃ное , но творѧ́и во́лю о҃ц҃а моегѡ҆ . кг

вг҃

мнѡ́ѕи бо рекоу́тъ мнѣ̀ в днь о҆́нъ, гдⷭ҇и гдⷭ҇и,
не твои́мъ ли и҆́менемъ бѣ́сы и҆з гна́хомъ, и҆ си́
лы мнѡ́ги сотвори́хомъ. и҆ тогда̀ и҆сповѣ́сть и҆́мъ,
ꙗ҆́кѡ никогда́ же разꙋмѣ́хъ ва́съ, ѿстꙋпи́те ѿ
менѐ дѣ́лающїи беззако́нїе. почто̀ оу҆́бѡ, ꙗ҆́кѡ
а҃ і҆ѡа҃н любвѐ не сохрани́ша, ꙗ҆́коже пи́шетъ, не любѧ́и бо
о҃д бра́та своего̀ є҆го́же ви́дѧ, а҆ бг҃а є҆го́же не ви́дѧ
ка́кѡ мо́жетъ люби́ти, гл҃етъ бо а҆пⷭ҇лъ, а҆́ще
а҃ ко҃р ꙗ҆зы́ки чл҃чески и҆ а҆гг҃льски возгл҃ю, любве́ же не
рн҃г и҆́мамъ, бы́хъ ꙗ҆́кѡ мѣ́дь звенѧ́щи, и҆лѝ ки
мва́лъ звѧца́ѧ. и҆ а҆́ще и҆́мамъ проро́чество,
є҆́же вѣ́дати та́йны всѧ̀, и҆ ве́сь ра́зꙋмъ, и҆
а҆́ще и҆́мамъ вѣ́рꙋ всю̀, ꙗ҆́кѡ и҆ го́ры преставлѧ́
ти, любве́ же не и҆́мамъ ничто́же є҆́смь. и҆
а҆́ще разда́мъ всѐ и҆мѣ́нїе своѐ, и҆ а҆́ще преда́мъ
всѐ тѣ́ло моѐ да сожгоу́тъ мѧ, любве́же не и҆́мамъ
никоеѧ́же ми по́льзы. любы̀ терпи́тъ, бла
жи́тъ, любы̀ не зави́дитъ, не ѡ҆плазоу́етъ,
не горди́тсѧ, не ѕлоѡбразоу́етсѧ, не и҆́щетъ
свои́хъ си, не раздражаетсѧ, не по́мнитъ ѕла́
гѡ. не ра́дꙋетсѧ ѡ҆ не пра́вдѣ, ра́дꙋетъ же сѧ ѡ҆
и҆́стинѣ. всѐ терпи́тъ, и҆ всемоу̀ вѣ́рꙋ є҆́млетъ,
всѐ оу҆пова́етъ, всѧ̀ терпи́тъ, любы̀ николи́
же ѿпа́даетъ. сѐ слы́шалъ ли є҆сѝ люби́миче мо́й,
си́лꙋ любвѐ, сїю̀ оу҆́бѡ стѧжѝ себѣ̀ во всѣ́хъ

дѣтелѣхъ своихъ, ꙗкѡ да пріимеши похвалоу ѿ
бга. молю же васъ любимаѧ братїѧ, помните
мѧ не ключимаго раба, рекше не потребнаго, въ
блгопріѧтныхъ вашихъ млтвахъ, ꙗкѡ словеса моѧ да
не боудутъ намѧ, в пришествїе гда нашегѡ іса
хрта. ничто же бо в себѣ добра свѣмъ. страшнаго евреѡмъ
же оубѡ ждыи дне соуднагѡ, и огнѧ завистїю, ткд
поѧсти хотѧща противныѧ. но оубѡ да дастъ
и мнѣ гдь внити съ вами въ цртвїе егѡ, то
гѡ ради. ꙗкѡ томоу слава вовѣки вѣкѡмъ.

Того же стагѡ ефрема, ѡ цѣломоудрїи, и
ѡ терпѣнїи и ѡ покаѧнїи.

Сло
пд
ма
ка

Рече гдь славы, в нидите тѣсными дверми,
ꙗкѡ широкїи и пространныи поуть ведыи въ
погибель, и мнози соуть ходѧщїи имъ. тѣ
сныи же и прискорбныи поуть, ведыи в жизнь
вѣчноую. и малѡ ихъ есть, иже ѡбрѣтаютъ
его. и кто есть иже ѡбрѣтыи его, и воз
вѣститъ намъ поуть той, стїи вси соуть. рече
бо сосуд избранныи павелъ. скончавыи теченїе,
и вѣроу соблюд, и пріѧт вѣнецъ. тѣмже и глет,
вовсем свѣдоуще себе, ꙗкѡ бжїѧ слоуги, в терпѣ
нїи мнозѣ, в скорбѣхъ в бѣдахъ, в тоугахъ,
в низложенїихъ, въ трудѣхъ, во бдѣнїихъ в по
стѣхъ, в чистотѣ, в разоумѣ, в долготерпѣнїи,

в тим
счи
в ко
рпа

б ко̀ къ благостыни, въдѣ́ть стѣ́мъ. вѣ́дуще я́ко
рѣ́з о́бщиницы є̑стѐ страстє́мъ хр̃то́вы́мъ, та́кожде
и ѹ̑тѣшє́нїю. тѣ́мже и́мы̀ бра́тїє, до́лжни
є̑мы̀ пѹ́ть держа́ти докончины, воньже и во
ини наре́чє́ни бы́хомъ. тѣ́мже любимиче, бе́з
мо́лвникъ ли є̑сѝ, поманѝ въ темни́цѣ въ
да́щихъ, я́кш не то́кмш заткорє́ни сѹ́ть,
но и́ желѣ́за и́мѹ́тъ ѡ̑ вы́мхъ своихъ. дрѹ́зи
иже въ дре́во вѣ́ржени сѹ́ть. пѹ́стынникъ ли
є̑сѝ, поманѝ пастѹ́хи о́вчїм, каковы̀ бѣ́ды̀
терпа́тъ въ пѹ́стынмхъ и́ въ гора́хъ, и́ є́же зи
мѣ́ дрожа́тъ ѿ стѹ́дени, лѣ́тѣ же жегоми сѹ́ть
зноемъ волнечны. во о́бщемъ ли житїи є̑сѝ,
дѣ́ви вмотрѝ писанна́гш. множе́ство же вѣ́ровавши,
вї въ сердца̀ и́ дѹ́шѫ̀ и́хъ є́дина, и́ никто́ же
ничто́ же, ѿ богатствїм глаго́лаше своегш сѹ́
щѫ̀, но въ и́мъ вс̀ѐ о́бще. въ тѣ́мъ ли плетє́нїе
дѣ́лаеши, поманѝ въ мори плава́кщихъ. ѥ̀ї
бо съ мо́ремъ борю́щїисѧ свою̀ ко́знь начина́ютъ.
малыѫ ли кошницы плетеши, глаголемыѫ ма
лафи́ни, то̀ поманѝ норца̀. пи́сецъ ли є̑сѝ, по
манѝ содьчїм и́ камєнїє дѣ́лающихъ. токмш
нерàзвращаѧ бж̃ественыхъ словє́съ писанныхъ,
вѣ́рѹ́й конїстинѹ̀. кїи бо болїи сегш гр̃ъ є̑́сть,
є̑́же творити го́рькое сла́дкш, и сла́дкое го́рко.

свѣ́тъ тмо҆̀ , и҆̀ тмо҆̀ свѣ́тъ , разъ́вращенїе́мъ
чтоу́щихъ , горе́ творѧ́щемꙋ сїѧ̀ , полага́ютъ
бо дꙋшамъ собла́зни • шѣ́ли сапо́жнїи дѣ́
лѣшн , помѧни҆̀ и҆́же оу҆́мїа творѧ́тъ . ри́зныи
ли шѣ́ютъ дѣ́лѣшн , помѧни҆̀ черва́ѧ . въ
хл҃вѣ́содроблѣнїцѣ ли тѧ̀ соу́ть поста́вили , пора
зꙋмѣ́нїе вѣ́лѧщыѧ поста́вы , и҆́же зимѣ́ ꙗ́кѡ
лѣ́тѣ ѥ҆конче́ваютъ во́дѣ . во́лѣнѣцѣ́ли тѧ̀
соу́ть поста́вили , помѧни҆̀ багрѧ́щыѧ , и҆ли҆̀
мѣ́дь кꙋю́щыѧ , и҆́же но́щь ꙗ́кѡ де́нь собе
ршаю́тъ , во о҃гнѣ́мъ горю́щеѧ , и҆ кла́стѣ́мъ по
вино́ующеѧ , и҆ ѿ҃кнѧ́мъ стꙋ́жѧемн • братарѧ́ли
тѧ̀ поста́вили , помѧни҆̀ слꙋ́ги҆̀ земны́хъ кнѧ
зе́и҆ . слꙋже́бника ли тѧ̀ соу́ть поста́вили , и҆ли҆̀
и҆коно́ма , и҆ли҆̀ игꙋ́мена , помѧни҆̀ ре́кшаго , ѵгл҃ а҃ , пе
рцы́ соу́щымъ въ҃ васъ молю҆̀ , ꙗ́кѡ ста́рецъ сы́нѡ вѣи҆ вѣ
дѣ́тель , и҆ ѻ҃бщникъ хр҃товы́мъ стра́стѣ́мъ ,
и҆ боудꙋ́щїѧ҆ сла́вы ѿ҃кры́тель , пасѣ́те ста́до
ва́ше , бг҃ꙋ соблюда́ющꙋ , не нꙋ́ждею , но бо́
лею бж҃їею , не стꙋдо́ѡбраще́нѡ , но прилѣ́жнѡ .
не ꙗ́кѡ ѡ҃бладаю́ще кли́ровомъ , но ѻ҃бразъ бы
ва́юще ста́дꙋ . и҆ на҆вы́шꙋѧ҆ пастыре́нача́ль
нико́ѵ҃ , да прїи́мѣ́те привноцвѣтꙋ́щїи въ҃
не́цъ сла́вы . и҆ да не по҆є҆ди́номꙋ глаго́люще҃ѵ҃
ми , продолъ́жꙋ҆̀ сло́во сѐ , вѐ ѧ҆́ще дѣ́лѣшн

Оубра́те , и̑ наво́дитъ тѝ и̑скоуше́нїа тѣ оу̑ны
нїе ѣ́ дѣ́лѣ , подо́бствїе ко́зни , поразоумѣ́и вопро
тивника дїа́вола . вся̀ е́же а́ще творишѝ , совѣ́сть
и̑мѣ́и разоу́мноу , и̑ сло́весѝ и̑ дѣ́лъ , и̑ко́ю и̑же
а́ще по бг҃ѣ́ е́сть бываемое , и̑ спасе́шимъ . гл҃и же
ми и̑ самъ , молю́тъ , а́ще ѡ҃бережеши блг҃ти при
зва́вшаго тѧ̀ , ѣ́ вѣ́чное е́гѡ̀ цр҃твїе и̑ сла́воу , и̑
и̑де́ши ѣ́ ми́ръ , что̀ оу̑бѡ хо́щеши бы́ти ; и̑ко́ѡ
не пщоуе́тъ твои́ по́мыслъ , па́чеже и̑ко́ѡ повѣ́ча́етъ
тѧ̀ борѧ́щимъ съ дш҃а́ми . и̑ко́ѡ а́ще ѡ҃бе́ржешимъ
да́нныѧ тѝ блг҃ти , цр҃твоватили и̑маши , а́ не
сме́рть ли тебѣ̀ и̑змѣ́ни ; а́ще́же и̑ и̑мѣ́нїе мно́
го наслѣ́дствоуеши , и̑ собере́ши бога́тство , то̀
и̑мѣ́мъ е́гѡ̀ не ѡ҃ставишили , и̑ на́гъ ѡ҃ и̑де́ши по
вѣсѝ а̑пльскомоу ; ничто́же бо ѣ́ нево́хо́ ѣ́ ми́ръ
а́ки́ти вѣ́и , нижѐ и̑зне́сти мо́жемъ . е́ѣ́ же ѣ́ дх҃ъ ,
е́ѕ ѡ҃ дха́ по́жнетъ жи́знь вѣ́чноую . почелове́ческо
моу глю́ти бра́те , и̑ко́ѡ а́ще ѡ҃бе́ржешимъ блг҃ти
гд҃ни , не поспѣ́шиши пе́рвыхъ прїѧ́ти и̑хъ же
и̑мѣ́ , но ѕ҃ѣ́ни́камъ же и̑ дроугѡ́мъ свои́мъ , бли́
ни́камъ же и̑ рожде́нїю пре́ступни́къ е́сѝ . кто́
бо ноу́дилъ тѧ̀ е́сть нача́ти дѣ́ло , е́гоже не
мо́жеши вконча́ти ; пи́шетъ бо въ зако́нѣ ,
к҃ѕ҃а и̑же моужъ бо́ѧзнивъ , и̑ страшли́въ се́рдцемъ ,
к҃ на́брань да не и̑де́ѕ҃ходитъ . нын҃ѣ же е́же нача́лъ

єѝ вконча́и . а҆щели́же и҆ бꙋ́детъ єѝ въпрегрѣ
шє́нїихъ , ѡбратнѣ́а ко́гдꙋ вои́стинꙋ , є҆́сть
бо на́нєвѣхъ потребла́ми грѣхѝ , ѡбраща́ющи
хъ́ма кнемꙋ̀ , токмѡ не положѝ себѣ́ помы́сла
сломꙋ́дрена . ни ллвы́бо ни смїе́ве , ни ва́рвари
вреди́ти мо́гꙋтъ , ꙗ́коже сломꙋ́дрїе повинꙋ́ю
щихъ́ма є҆мꙋ̀ . мнѡ́сно бо сїѐ ѿри́нꙋвше , и҆ко
ѡ҆бра́зомъ є҆гѡ̀ не прикоснꙋвшегѧ , ѿ ва́рваръ по
ꙋти́ни бы́ша . пла́мень бо о҆́гненыи , не мо́жетъ
ѡ҆пали́ти вла́съ ѿ главы̀ и҆́хъ , не ѡ҆брѣ́тєвомꙋ
бни́хъ ѕкве́рна сло́бнаѧ , но благовты́наѧ . сломꙋ́
дрїе же безмни́лости вѣ́четъ рачи́тели своѧ̀ . нѣ́
тъ бо сло́ба , ꙗ́же нѣ́сть ма́ти сломꙋ́дрїю .
вребрѣлю́бїе же є҆́сть , ко́рень вс҃ѣ́мъ сы́мъ . вте а҃тн҃
бло́бо , нанѣ́мже вѣ́ражденò є҆́сть сломꙋ́дрїе , вп҃з
вѣбо равгнитъ вѣсло́бное вѣ́твїе . что̀ вегѡ̀ при
встра́нстве в҃ми́рѣ , є҆́же рачи́тели своѧ̀ , вѣ́дате
ли и҆ вѣгꙋны̀ пригото́влѧетъ . вѣ́житъ бо нече
стивыи никимже тонимь , пра́ведныи же оу҃по
ваѧ ꙗкѡ левъ ходитъ . держимыи же сломꙋ́
дрїемъ , не токмѡ ва́рварскими рꙋка́ми моу҃ченъ
боу҃де́тъ , но и҆ ѿ своихъ́ колѣ́нникъ моу҃чимь боу҃
де́тъ , и҆ никто́же ѡ҆вѣ́мъ є҆́сть молѧи . и҆бо нета́н
ныхъ моукъ терпи́т , но на́въ , не бла́гѡ ра́ди дѣ́
ла , но сломꙋ́дрїѧ дѣ́лма . па́дшимъвсѧ́ нимъ ,

всѝ ѡ҆сꙋждаютъ, всѝ виновны творѧтъ и҆хъ.
и҆ никтоже є҆сть милꙋѧ и҆хъ, ни и҆збавлѧѧ и҆хъ.
а҆ще ходиши в҆ ѕломꙋдрїи, низ ведетъ тѧ въ хра
мины а҆дскїѧ, сѐ и҆ силны ѡ҆ проврати, и҆ домы
и҆скази, и҆ царей поколѣба, и҆ в҆ паденїе предадѐ
и҆хъ. ѡ҆станисѧ ѿ негѡ̀ любимиче мой, и҆ непри
вѧжисѧ ю҆захъ є҆гѡ̀, оу҆зы бо є҆гѡ̀ оу҆зы желѣ
зны, и҆ ѡ҆ковы є҆гѡ̀ мѣдны, сѐ ѡ҆ проврати,
крѣпцѣ любѧщихъ є҆ вжизни сей. паденїе и҆мъ
бысть дивно, и҆ по смерти пагꙋба. и҆ что̀ и҆мѧ
є҆моу̀, не ѕломꙋдрїе ли. не навидитъ и҆стины.
любитъ лжю̀. наказанїѧ не прїемлетъ, не наказа
нїю радꙋетсѧ. ѡ҆бличающихъ не прїемлетъ, на
казанїѧ ѿмещетъ, похотѣнїѧ питаетъ. бг҃а
презритъ, человѣкъ не срамлѧетсѧ. начало є҆гѡ̀
безстрашїе бж҃їе, конечнѣе же, себѣ пагꙋба. гд҃и
гд҃и ѿверзыи о҆чи слѣпцоу̀ ѿрожества̀, ѿверзи
о҆чи оу҆ма̀ нашегѡ, є҆же не в҆пасти в҆сѣти є҆гѡ̀.
лꙋ не ѿмещемъ оу҆бѡ бл҃годати бж҃їѧ любимици.
ѻ҃и не вѣсте ли, ꙗ҆кѡ радость бываетъ на нб҃сѣхъ,
ѡ҆ є҆диномъ грѣшницѣ покаѧвшемсѧ. что же
ли є҆сть скорбь вѣка сегѡ̀, такожде и҆ радость
любимиче, лоу҆чше бо є҆сть терпѣти, прилꙋчи
вшꙋюсѧ скорбь, нежели прелесть. оу҆подоби
босѧ слава мира сегѡ̀ и҆ прелесть пламени о҆гненꙋ,

ѡ цѣломꙋдрїи и ѡ терпѣнїи и ѡ покаѧнїи

иже поѧстъ лежащаѧ древа, и абїе оугаслетъ. и толики пламы, в прахъ и пепелъ преиде. терпѧ иже скорби бга ради, подобенъ есть зиждꙋщемꙋ свою храминꙋ на камени. тѣмже брате во спрѧни къ бгꙋ, молютѧ. помѧнемъ любимицы, не оутѣшимое сꙋдище бжїе, и вѣчныи соуд, и немощное естество наше. что бо хоуждьше есть комара, и тогѡ прещенїѧ не можем терпѣти, и что сотворимъ ѧдовитомꙋ червїю. вечерꙋ бывшꙋ речетъ кто, возжи свѣщю ѧкѡ тма есть, и что сотворимъ, тмѣ оной примрачнѣй и несвѣтимѣй. и аще кто горитъ ѿ лꙋчи солнечныѧ, абїе подсѣнь бѣглетъ, и что сотворимъ родствоу огненомꙋ и негасимомꙋ. возмем образ любимицы ѿ видимыхъ вещей, ѡбоудꙋщемъ сꙋдѣ, в вѣцѣ семъ. аще сотворитъ кто ѕло, и ведомъ боудетъ, и боудетъ преданъ в темницꙋ ѿ кнѧѕь вѣка сегѡ, в каковой скорби и стꙋдѣ, дꙋша егѡ есть внемъ, иже множицею и рабы слꙋжимь боудетъ, и дроуги оутѣшаемь, и знаемыми оутѣшаемь, и сице имыи сей, не ѿстꙋпаетъ скорбь ѿ негѡ, конечное же, или дрꙋгѡвъ ѡбтеченїемъ, или даѧнїемъ богатства, ѧкоже бы оуповати, когда измѣнити сѧ времене темничнагѡ. тамождe ѡсꙋжденыи

всѣми дѣлы, неимать молѧщихсѧ, ни о҃ц҃ъ
w҃бтечетъ, ни мати приведѧщи оутвшаетъ,
ни милосердїе же и҃сконѝ дроужне, ни возвѣща
нїѧ блага́ѧ, ни влышанїѧ мирна, ни свѣта, ни
птичѧ глава благоглавна, ни и҃змѣненїѧ, но на
вѣмъ, ни премѣненїѧ времене, ни глава мѹсн
ѣнѣка радовтна, всѧко бо їѧ взѧшаѧ w҃ не
гѡ҃. часть же є҃гѡ҃ вопротивнаѧ, и҃коже пи҃ше,
ѱ҃л҃о҃ w҃дождитъ нагрѣшники свѣть, о҃гнь и҃ жоупел҃,
и҃ доухъ боурен҃ъ, часть чаша и҃хъ. помо́лимсѧ
оу҃бш гдⷭ҇ѹ w҃всѣ҆ѧ дѹши, и҃кш да покры́е нѣ,
радѹѣтъсѧ w҃ спасаю́щихсѧ, тѣмже и҃ оу҃гото
валъ и҃мъ є҃сть, є҃го́же о҃ко не видѣ, ни оу҃хо
слы́шл҃, ни на срце человѣкѹ не наи҃де. сїѧ помы
ни҃ воз҃люблѣнне, и҃ w҃братѝсѧ кⷣ҃ѹ. не боу҃ди
и҃кш вѣкира кр҃ѹкоу҃ дїа́волѹ, повѣкаю́щаѧ сады҆
плодоно́сны҆. ниже҆ и҃кш вѣтръ зноинын҃, ра
стлѣваѧ плоды҆ блги. не вѣси ли любимнче, и҃кш
в҃ полцѣ на́ брани, а҃ще є҃дин҃ъ моу҃жь оу҃на́зѣ па
детъ, стра подаетъ борю́щимсѧ. ты́ же оу҃бш раз҃ѹ
мѣ́й речѣ́нное, а҃ще во w҃рѹжи́тъ кто҆ тебѣ҆ на́впро
тивнаго, во дви́гнѣ и҃ оу҃ны́лѣйшыѧ, и҃ прилѣ
жнѣйшѧ сотвори́тъ. не по́мниши ли любимнче, ка
ково҆ ѹ҃мнаѥ́нїе и҃ покаѧ́нїе и҃мѣ҆, є҃гда҆ нача́тъ
мни́шевское житїе҆, гдѣ́ ти є҃сть покаѧ́нїе о҃но;

ѡ цѣломꙋдрїи и ѡ терпѣнїи и ѡ покаѧнїи

исполнь слезъ онѣхъ. гдѣ небесное желанїе, и
не лицемѣрное бл҃гоговѣнїе. гдѣ смиренїе, воз
водѧщее на небо. гдѣ молчанїе, исполнь сыи
в ноутрь молитвы. гдѣ храненїе очное, ѡчи
щающее помыслы. гдѣ любы, бг҃а любѧщаѧ.
сїѧ возненавидѣвъ и ѿринꙋвъ. что оубѡ стѧ
жа, гнѣвъ, ꙗрость, вопль, хꙋленїе, невозде
ржанїе, безстоудїе, и оуста не ѡбꙋзданна.
Ѡлютѣ мнѣ, какѡ бысть плодоносная зе ѱл҃ом
млѧ в слатинꙋ, ѿ ѕлѡбъ живоущихъ на ней. рѕ
сїѧлити соуть словеса, ими же ѡбѣщасѧ бг҃ови ра
ботати в скорби твоей. блюдисѧ любимиче мои,
еда какѡ стꙋженїе творѧи ти, хощет тѧ ѿ то
ргнꙋти ѿ братїи, и самъ ходатай ти боудет сме
рти горцѣй. воистинꙋ оубѡ гл҃ю, ꙗкѡ азъ
видѣхъ, и единаго и два, и три браты, ѿстꙋ
пившѧ ѿ обители, рекше ѿ черныхъ ризъ, и
мирское житїе воспрїѧвшѧ, и непрекоснѣвшѧ
в жизни сей, но смертїю горкою и ѕлою, жи
вотъ свой препроводившѧ. тѣмже молю тѧ ѿ
брате, сопротивꙋ стани, и воздержатель боу
ди ѿ похотѣнїѧ, и неположисѧ хотѧщимъ тѧ
не потребна сотворити. но горѣ имѣемъ оумъ
братїе, и горѣ роуцѣ ꙗкѡ мѡисей. и
гдь поборетсѧ сними не видимѡ за ны.

не оубои́тѧ оубѡ ѿ лица̀ є́гѡ̀ . мнѡ́жицею оубѡ
ко́ложи́т ти не́мощь пло́ти, и̂ рѣтаніѧ вы́рицѧ,
не́навидѣ́ніе и̂ клеветѡ̀, стра́хъ ѿ игоу́мена, и̂
до́лготѹ̀ лѣ́тъ, и̂ пе́рвое житіѐ, и̂ па́мать по́
плоти родѝтелей, и̂ вни́ми разжегоу́тѧ, да
дѹ́шю твою̀ ѡ̀бноу́дѧтъ. и̂ непомы́шлѧѥшили
а̏кѡ а̏ще кто̀ и̂ма́ть вы́на зло́дѣ́ѧ, и̂ его̀ пре
о́чима родѝтелевыма моу́чатъ зако́ни, и̂ ни
ктоже е̏сть могі́и є́го̀ и̂зѧ́ти, и̂зрѹ́кѝ моу́ча
щихъ є́гѡ̀, колѧми па́че мни́тѧ, мнѡ́жа
ѥши стра́хъ и̂мѣ́ти, пре́вѹдѝщемъ боу́дѹщимъ
и̂дѣ́же ца́рїе є̏мѹ́чителїе, бога́тїи и̂ ни́щїи пре
ста́нѹтъ, ѡ̀бдержи́ми тре́петомъ лю́тымъ. при
идѝ оубѡ к҃ себѣ̀ возлюбленныи бра́те, и̂ непре́
зри правѣднаго и̂ го́рдаго вѹ́дїю, ни пламени же
негасимаго николи же. а̏ще ли же пре́зриши
и̂кѹ́ѕи оубѡ зд҃ѣ, а̏ще можеши терпѣ́ти лю
тость о́гненыѧ моу́ки, вожжѝ свѣтилни, и̂ по
ложѝ коне́цъ пе́рста своегѡ̀, и̂ а̏ще можеши те
рпѣ́ти вѣдоу́ тоу́, о́баче можеши и̂ гла́ѕ помо
щѝ себѣ̀. а̏ще же всѐ тѣ́ло вѝѣ прилѹ́чи́тель,
мала́го же оу́да болѣ́зни, немо́жеши терпѣ́ти,
и̂ что̀ сотвори́мъ тогда̀, є̂гда̀ всѐ тѣ́ло к҃ ложе́но
боу́детъ к҃ родѣ́тво̀ о́гнено. но и̂ равно семоу́ рече́т
и̂ѣ́кто безоу́мны, и̂ а̏зъ речѐ хотѣ́хъ терпѣ́ти,

но что̀ сотворю̀, не мощенъ єсмь и пренемо
гаю. аще бо бы хотѣлъ мѧ бгъ спасти̇, далъ
бы ми терпѣнїе. видѣсте ли братїѧ моѧ̀ дшю
плѣненꙋ, не варвары, ни мечемъ, но ѕломꙋ
дрїем, бга благагѡ и члколюбца виновна творит,
хотѧщаго всѧкого человѣка спасти̇, и в разꙋмъ
истинныи привести̇, на ради грѣшны крстъ пре
терпѣвшагѡ. сам оубѡ призываетъ ны глѧ, про мѳ к
сите и дастъсѧ вам, ищите и ѡбрѧщете, толцѣ
те и ѿверзетсѧ вам. всѧкъ бо просѧи возмет, и
ищаи ѡбрѧщет, и толкоущемꙋ ѿверзетсѧ. и
какѡ ты глеши, аще бы мѧ̀ бгъ хотѣлъ спасти̇,
далъ бы ми̇ терпѣнїе. да почто̀ прельщаетъ тѧ
врагъ, и ты̀ аще небы̀ имѣлъ совѣта єгѡ̀, то не
бы̀ себѣ толики тщеты̀ совлекъ ѻдеждꙋ славы,
и ѿлꙋчилъ себѐ житїѧ̀ стыхъ аггелъ, и валѧлсѧ
в страстехъ безчестїѧ. вскоуюти бысть сицевъ
стоуд и поношенїе, єже слышатисѧ ꙗкѡ мнихъ
бѣ, и званꙋ быти такѡ, и се ѿвергїисѧ блгода
ти гда своегѡ̀. вскоую тебѣ сицева̀ смерть, єже
в верженꙋ быти во тмоу̀ кромѣшнꙋю, имоущꙋ
плодъ стꙋдовитъ, претерпѣвшꙋю же братїю,
во спасенїи гдни вѣнчаемꙋ, и в ходѧщꙋ в ра
дость гда своегѡ̀. камѡ хощеши бѣжати, и ли
кое мѣсто прїимет тѧ, бѣжаща ѿ лица̀ гднѧ,

Его же хощеши ѿврещися. тѣмже терпи мо
в҃ пе лютя, еда когда прїидет натя писанное. лоу
ѯз чше бо имъ бѣ не познати пути праведнагѡ,
нежели познавше вспять ѡбратитися, ѿ пре
данныя имъ ст҃ыя заповѣди. но и другижды
гл҃етъ, но непщевалху игроу соущю дш҃ю нашю и
жизнь, торжествоуем с прибытки. по разумѣй
возлюбленныи брате, якѡ странни и пришель
ци есмы в жизни сей. мнози оубѡ воставше
заоутра, вечера же не постигоша. послоушай
ѱл҃ом гл҃ющагѡ, человѣкъ суетѣ оуподобися, и дніе
рмг егѡ якѡ сѣнь преидутъ. и еще малѡ потерпи
ма молю тя возлюбленныи брате, претерпѣвыи бо
ч҃д до конца, той спасенъ боудетъ. никто же бо
вѣсть когда время ѿшествїя нашегѡ настоит,
и сегѡ ради множаттися напасти. тѣмже не пре
немогаемъ себе, ниже возвратимся вспять.
паче же задняя забывше, предняя стяжимъ
да возможемъ съ женихомъ внити, прежде
ма рг затворенїя дверей. глаголетъ бо, бдите и мо
литеся, якѡ не вѣсте дне ни годины. и паки
ма рв гл҃етъ сп҃съ, якоже бысть во дни ноевы, такѡ
боудетъ и въ пришествїе сн҃а человѣческагѡ.
якоже бо бысть во дни потопа, ядяху и пїяа
ху, женяахуся и посягаахѹ, додне, воньже

ѡ цѣломудріи и ѡ терпѣніи и ѡ покаа́нїи

вниде ноѣ въковчегъ, и прїи́де потопъ, и погѹби вса̀. нелѣни́мся ѹ́бѡ ѡ̀ свои́мъ спасе́нїи
любимцы. сѣ́бо бж҃ественыа̀ кни́ги, возвѣщаю́тъ намъ день, да покаа́нїемъ впаде́мся ѿ
гнѣва, и наслѣ́дствуемъ вѣ́чную жи́знь, сотворивше ѹ́годнаа̀ бг҃ови. а́ще ли пребоу́дїши
в пе́рво своемъ не покоре́тъ, и в҃ стра́шнѣ по́мыслъ пребоу́деши, вѣ́дыи боу́ди, а́кѡ не за
кони́ши повѣ́ченъ быти. не ло́женъ бо е҆́сть ре
кі́и, сѣ ѹ́же и҆ сѣкі́ра прикоре́нїи дре́ва лежи́тъ. мл е
вса́ко ѹ́бѡ дре́во не творя́щее плода̀ добра̀, повѣ
кае́тся и҆ бо ѻ́гнь вмета́ется. блюдни́ся ѹ́бѡ
любимче, е҆́да когда̀ ѕконча́ется вре́мя нарече
нное, и҆ и҃ногѡ вре́мене не ѡ҃бря́щем. прїи́дете ѱ҃лѳ҃
ѹ́бѡ поклони́мся и҆ припадє́мъ е҆мѹ́, и҆ пла́че ч҃г
мі́я пре гдемъ сотворшина́ы. водвигни роу́щъ
твоѭ̀ кнемоу́, сѣ́рцемъ сокрѹше́нымъ, и҆ сльза́
ми приступи́ кнемоу́, вопїа́ѧ: пра́вѳ, спаси́ мя ѿ ѱ҃лѳ҃
тимѣ́нїя, да неѹ́глѣбнѹ, и҆ нѣ́сти мя ѿ ненависи ѯ҃и
дя́щихъ мя, и҆ ѿглѹбо́ки вѡ́дъ. а́кѡ да и҆ са́мъ
ре́четъ къ тебѣ́ пи́санное, мѹ́жане и҆ дакра́тїи ѱ҃лѳ҃
тія́ сердце твое, и҆ потерпи гда. да и҆ ты воз к҃ѕ
люблѣнне, хвала̀ бл҃гостыню е҆гѡ̀ рече́ши, терпя́ ѱ҃лѳ҃
потерпѣ́хъ гда и҆ вня́тъ ми. бл҃гословенъ гдь л҃ф҃
дали кре́пость и҆ держа́ву лю́демъ своимъ, ѱ҃лѳ҃
ѯ҃з҃
вк

и̂ бл҃гослове́нъ гдь бг҃ъ на́ш̀ бо́вѣки вѣкѡ́мъ
а̂ми́нь . бѣ҃же ѡ̂чи́сти грѣхѝ на́ша , и̂ дост҃о́й
ны сотвори́ѝ на́съ цр҃твїю тво́ємѹ̀ , а̂ми́нь .
Того́ же ѳ҃та́гѡ Е̂фре́ма наказа́нїе , ѡ̂ любо́вь
чи́тєй мы́сли .



Ѧ̀ цѣмъ же о҃бра́зомъ , ме́чь жи́лы прѣ́кае́т ко
не́ви , и̂ вла́дника ни́лага́етъ , та́кѡ и̂ злѡ́бы
чна́ мы́сль , прѣ́кае́т простр҃тїе дше́вное , и̂
вскорби предае́т , скорбь же растлѣ́ва́ , в̀ па́да́ю
щыѧ̀ вню̀ . нѣ́кто бо́гѡ нѣ́когда , хотѧ̀ ви́
ти во́гра́ , и̂ ѿ̀шє́дъ в̀ да́ль ста́дїи три́десѧти ,
прешє́дъ же два́десѧть и̂ де́вѧть , е̂ди́ноѧже не
сотво́рь , гла́ѧ та́кѡ повсти́го́хъ . рє́кше до и̂до́хъ ,
сей бо ѿ̀ свои́хъ и̂́шє́дъ , и̂ вогра́ не ви́ни́де . та́коже
бо и̂ пришє́дшїи во е̂ди́ныи на́десѧте ча́ , и̂спо́лнь
мз҃до́ѹ̀ воспрїи́мѧтъ , та́кѡ и̂ дѣ́лавшїи до е̂ди́ноѧ
на́десѧте годи́ны , ѡ̂ ктор҃ѣ́мже на́десѧте годи́
нѣ , на́чнетъ ѡ̂провраща́ти , и̂ ѕ̀ажде́нна́ѧ бо
стр҃за́ти , и̂ мз҃до́ы̀ оу҃бѡ не прїи́мѧтъ . гдь и̂
мч҃а сп҃ви҃ нашемѹ̀ і҃сѹ̀ хр҃тоѹ̀ рє́кшѹ , прет҃ерпѣ́вшїи
ѧ̀ до конца́ и̂ тои спасе́тсѧ . и̂ па́ки ни́кто же , воз
мч҃ ложи́въ р҃ѹ́ки свои́ѧ̀ на ра́ло , и̂ ѡ̂бра́щь ѧ̀ сѧ̀ ,
благои́спра́вленъ бу́детъ въ цр҃твїи не́бе́сѣ́мъ .
бы҃ жена́ бо ло́това ѡ̂бра́щшиѧ̀ сѧ̀ , бы́сть
ді҃ столпъ сла́нъ . тѣ́мже и̂ а̂пⷭ҇ъ за́дняѧ̀ забы́в ,

пре́дняѧ ѕтѧжа́. и́ тѣ́ѧ сѹ́ѕѣ ѡ любе́мыѧ терпѣ́ти,
мирѣ́ бо сей мнимѡ̀ хо́дитъ, и́ похоте́нїѧ его̀, а́ки
тѡ́рмѧнїе бо́лїи бжїи́ преѕлива́ютъ бо́ѧщихсѧ. ѕтра́
нни бо е́смы и́ прише́льцы ѕ́ижи́ни сей, и́ е́ще
же е́гда вре́мѧ и́мамы, дѣ́лаѥ вѣ́семъ ѳ́годнаѧ
бгови, и́ мѕ́дою прїи́мѣ. ѕтѧжи́ сѹ́ѕѣ терпѣ́нїе
лю́бимиче, пи́шетъ бо, в҃терпѣ́нїи ва́шемъ ѕтѧжа́йте
жи́тїе дѹ́шѧ ва́шѧ. сно́хъ, е҃, лѣ́тъ ѳ́годѣ бго бы е
ви, порождє́нїи мафѹса́ловѣ, мы́же в҃ ма́лое
вѣ́ вре́мѧ пренемо́гаемъ. вопро́тивѣ ѕтѧ́жи лю
бимиче мои, вѣ́кверны́мъ пе́мывающимъ, и́ сїѣ́ рцѣ
въ бгола́ющимъ, хр҃тоу̀ в҃ распѧ́тїи, жива́ѧ оу́ѕѣ га ѕг
не и́ѕ тѣ́мѹ а҃зъ, живе́тъ же во мнѣ́ хр҃тосъ.
ка́ко бо по́льза е́сть челове́ку, а҃ще ми́ръ вѣ́сь ма́ѕ
прїобрѧщетъ, дѹ́шю же свою̀ ѿщети́тъ. оу́клонѧѧ
нѧтевѧ ѿ менѐ лѹка́вїи, и́ не́пытаю ѕапове́ди ѳ҃и
бга моегѡ̀. глаго́летъ бо е́клнїа́етъ, ре́кше е́кле
ѕїа́ковѣ, соу́ета сѹ́етамъ, вѣ́ѧ соу́ета. пото́
ли́цѣ оу́ѕѣ богатетъ и́ сла́вѣ, и́ѕ тѣ́мѹ соу́етъ
не прине́ѕемъ тр҃ѹдо́въ, да не́ помо́емъ и́ѕхо́дѣ,
ре́кше по смє́рти, и́ни наслѣ́дствѹютъ ѕтѧжа́
нїѧ и́ богатства, а҃ѕъ же ѿвѣщаю прю̀. но да
прине́ѕоу̀ тр҃ѹды̀ мо́ѧ, бла́гомѹ и́ мило́ствомѹ
бг҃ѹ, подаю́щемѹ по сме́рти ѕи́ѕнь, и́ гото́
ва́щемѹ лю́бѧщимъ е́го̀, е́же о҃ко не ви́дѣ,

ни оу҃хо҃ слы́ша, ни на́ сръце человѣ́кꙋ не вꙁы́де.
Ѱ҃лъ҃ мъ҃ Є҆́й любимиче мꙋжа́не҆мъ, и҆ да кръпи́тсѧ вѣ́рдце
къ твоѐ, и҆ потерпѝ гда́, и҆ боудетъ в҃ ми́рѣ не҆хо́дъ
твои҃, и҆ та́мш оу҃зрившн пра́ведницы ра́дꙋюцѧ
сѧ ѡ҆ твое́мъ спасе́нїи, и҆ та́мш водворѝшнсѧ на
лонѣ҃ а҃враа́мли с҃ ла́заремъ, нищетꙋ́ бо и҆́збра҃,
вкорбь претерпѣ́лъ Є҆сѝ, и҆ поноше́нїе прїѧ́лъ Є҆сѝ,
и҆ оу҃коре́нїе не҆воненави́дѣлъ Є҆сѝ. сегѡ҃ ра́ди при
и҃мꙋтъ тѧ҃ в҃ весе́лїи в҃ вѣ́чныѧ кро́вы, и҆ дѣ́же
ѿ҃ тѣ́же҃ болѣ́зни и҆ вкорбь, и҆ воздыха́нїѧ нѣ́
ть та́мш. оу҃зрившн же живо́тъ и҆ свѣ́тъ и҃́сти
нныи, оу҃пова́нїе всѣ҃мъ тва́рн, и҆ зба́вителѧ
доу҃шъ на́шихъ, і҃с҃ а҃ хр҃та҃ ц҃р҃ѧ҃ сла́вы, и҆ ра́дость
твоем҃ҝ҃ никтоже возметъ ѿ҃ тебѐ. ва́мже
гдь на́шъ, да сохрани́тъ вы не порочны дꙋшею
и҆ тѣ́ломъ, а҃ще наказа́нїе ѡ҆ по́льзахъ, мни́ше
вкагѡ҃ житїѧ҃ храни́мъ всею҆ дше́ю. возлюбленныи
бра́тє, а҃ще ѿ҃ве́ргсѧ҃ житїѧ҃ сегѡ҃, и҆ боу҃деши
мни, трезвисѧ҃ а҃кѡ мно́га ла́нїѧ҃ вра́жїѧ҃ соу҃ть,
Є҆да҃ какѡ ѡ҆брѣ́тъ мѣ́сто, повѣ́стит тѧ҃ и҆ ре́чет,
что҃ по́льзовалъ Є҆сѝ, несе́ли оу҃же и҆ сѣ́рїе безмо́
лвѧ҃ наложнхъ свои҃хъ. ты҃ оу҃бѡ҃ запрѣ́ти Є҆мꙋ҃
гл҃ѧ҃, гдь да прокленет тѧ҃ дїа́воле, а҃кѡ҃ чл҃ка Є҆го́
же сотвори҃ бг҃ъ по своемꙋ҃ о҃бразꙋ҃, сѣ́рдеви оу҃по
добилъ Є҆сѝ, и҆ непрестаѣшн рабращѧ҃ пꙋти҃ гдни

правыѧ. ѡ пользѣ же послоушай, первое иже хотѧи быти мнихъ, да ѿвержетсѧ мира, и ѿвержетсѧ своихъ воль, и возметъ крстъ свой, и вслѣдъ идетъ спса нашегѡ іса хрста. не прерѣкоуетъ, ни проклинаетъ, не ротитсѧ, не ѕлословитъ, не поучаетсѧ словесемъ ложнымъ, глаголющимъ блоудныѧ моудрости. воздержитсѧ, не ѕѣлѡ питаетъ себѐ, дроуги имать полезныѧ, врага же діавола. не ѡскорблѧетъ дѣлателѧ, не восхищаетъ оу нищагѡ, не насилуетъ вдовици, не возбранѧетъ сирѹ, не мѧтетсѧ ѡ богатствѣ. доволенъ сыи соущимъ, не печетсѧ домомъ, и ли какѡ ѹгодити женѣ; не печетсѧ воинствомъ, и ли какѡ нарещи своихъ сынѡвъ, и ли какѡ вдастъ дщери замѹж; ни привѧзоуетсѧ въ напастехъ, но празднь ствѹетъ своимъ спасеніемъ. не возноситсѧ, но смиреномѹдръствѹетъ, блажитъ, послоушаетъ, поетъ, и некоѕлогласоуетъ, молитсѧ, и неглѹмитсѧ. немирски боретсѧ въ житейскихъ вещехъ. не печалѹетсѧ тѣмъ, еже сотворити себѣ славѹ наземли. въ пищалей мѣстѡ и тимпана, и мѹсикіи, поетъ и молитсѧ, рыдаетъ и слезитъ, во внѹтренихъ храминахъ домѹ своегѡ, и дѹши ѡставленіѧ

грѣхѡвъ просѧ̀. молитжесѧ коупнѡ и҆ завесь
миръ, не предлагаетъ соуетныхъ видѣнїи, но
ст҃ыхъ мꙋжей, в҆ корысти мѣстѡ, и҆ погꙋблѧ
ющихъ домы, и҆ дш҃ы веселѧщихсѧ и҆ми. роу
цѣ простретъ на полезнаѧ, надѣла и҆ начтенїѧ
бж҃ественыхъ книгъ. не печетсѧ родомъ, ни вещь
мѝ земными, помѧнетъ бо заповѣди сп҃совы,
и҆ разжжетъ дх҃ъ свой вни, и҆ скорбь проженетъ.
и҆ а҆ще прїидетъ плотскаѧ болѣзнь, радꙋетсѧ
ꙗ҆кѡ близъ є҆сть вѣнецъ. прїидетъ оу҆нынїе,
и҆ прїемлетъ ѿ бг҃а терпѣнїе. прїидетъ тщета̀
земнаѧ, и҆ помѧнетъ день конечныи, ꙗ҆кѡ
всѧ̀ здѣ ѡ҆станꙋтъ. стꙋжено̀ бысть є҆моу̀ ѿ
ѕлострастїѧ, и҆ помѧнетъ горесть моучнꙋю.
прїидетъ клевета̀, и҆ помѧнетъ ꙗ҆кѡ близъ є҆сть
ѡ҆правдаѧи є҆го̀, и҆ терпитъ. прїидетъ досажде
нїе моуки, и҆ помѧнетъ страсти сп҃совы. прїи
детъ высокомꙋдрїе, и҆ помѧнетъ ꙗ҆кѡ ѻ҆гнемъ
хотѧтъ всѧ̀ и҆скꙋшена быти. сїи дарове бл҃го
датнїи бываютъ, правѣ работающимъ гдⷭ҇еви,
и҆ є҆ликѡ подобаетъ ст҃ымъ. тебеже дїаволе,
бездѣльна ѡ҆братитъ гдⷭ҇ь бг҃ъ. сице любими
ꙗ҆ко҃ ци послоушайте гл҃ющагѡ, сопротивꙋ стани
н҃ѕ те дїаволꙋ, и҆ ѿбѣжитъ ѿ васъ. приближи
тесѧ бз҃ѣ, и҆ приближитсѧ вамъ, молѧщесѧ

коупнѡ и за мѧ окаѧннаго, ꙗкѡ беззаконїѧ
моѧ превзыдоша главоу мою. ꙗкѡ да гдь бгъ
ꙗкѡ блгъ, да помилуетъ и сохранитъ и спасетъ
всѧ въ цртвїи своемъ и въ славѣ. ꙗкѡ тогѡ
слава и сила и цртвїе, оца и сна и стагѡ дха,
нн҃ѣ и присно и вовѣки вѣкѡмъ, аминь;
Тогоже прпбнагѡ оца нашегѡ ефрема, нака
занїе, ꙗкѡ неподобаетъ клѧтисѧ.
Гдꙋ и спсꙋ нашемꙋ ісꙋ хртоу рекшꙋ, слыша
сте ꙗкѡ речено бысть первымъ, не кленешисѧ,
воздаси же гдви клѧтвы твоѧ. азъ же глю
вамъ не клѧтисѧ всѧкѡ. ни нбсемъ, ꙗкѡ
прстлъ есть бжїи. ни землею, ꙗкѡ подножїе
есть ногама егѡ. ни іерлимомъ, ꙗкѡ гра
есть великагѡ црѧ. ниже своею главою, ꙗкѡ
не можеши ни единаго власа бѣла или черна сотво
рити. боуди же слово ваше, ей, ей. ни, ни.
лишшее же сегѡ ѿ лукавагѡ есть. какѡ оубѡ мы
смѣемъ, преступити заповѣди сотворшагѡ нас.
по глющемꙋ, положиша на нбсѣхъ оуста своѧ, и
ѧзыкъ ихъ прейде по земли. какѡ смѣеши ѿве
рсти оуста своѧ безстраха, и пꙋщати словеса на нбо,
клѧтвены же и хоулны. не боишилисѧ, еда
когда огненыи серпъ иже прркъ видѣ, ѡбитаетъ
в домꙋ твоемъ, донде же погꙋбитъ тѧ по нбсем.

сло
ча
ма
ді
ѱлом
ов
за
е

внегда ѿверзаеши ѹста своѧ, на вседержите
лѧ бга, нань же аггли и архаггли, херѹвими и
серафими, возрѣти немогѹтъ, но сострахомъ
и трепетомъ престоѧтъ, поюще имѧ егѡ стра
в пе шное и славное, ꙗкоже пишетъ. дрѹзіи же и ѡпла
ѯз зиви, славы не трепещѹще и хоулѧще, идѣже
аггли крѣпостїю и силою больши соуще не терпѧтъ,
еже на нѧ хоуленъ соудъ. сіи же ꙗкѡ безсловесніи
животни, бывше в погибель и тлю, в нихъ же
не вѣдѧтсѧ хоулѧще, во тли своей растаютсѧ.
тыже человѣкъ сыи не вѣсили себе, или не пщоу
еши, ꙗкѡ моужество подаетъ вещь сїѧ, ни глю
ти, но вотщетѹ и в погибель боудетъ ти се, ꙗкѡ
и инѣхъ доуши ѡсквернѧеши, с поспѣшникъ
ефе бывъ сатанѣ. апслѹ оубѡ рекшѹ, оучаще и на
ск ѳ казоующе себе, во ѱалмѣхъ и пѣніихъ и пѣ
снехъ дховныхъ, ѡблгодати поюще въ сердцыхъ
вашихъ гдви. тыже в тогѡ мѣсто сопротивным
оучишисѧ, хоульнымъ словесемъ и клѧтвамъ,
и твориши себе и подобѧщыѧсѧ твоемоу бе
зоумїю, сыны геенне огненѣй. ꙗкѡ бгъ
т оуста сотворилъ есть, на славословїе себѣ, ты
же сїѧ горести наполнилъ еси. ѡстанисѧ прочее
ѡ человѣче, еда когда самое то слово ѡ немже
не радиши, пламы боудѹтъ во ѹстѣхъ твоихъ

и҆ попали́тъ тѧ. чл҃къ бо чл҃кꙋ сотвори́въ кото́рꙋ,
и҆ ми́рꙋ бы́вшꙋ, стыди́тсѧ а҆́бїе на лицѐ є҆мꙋ̀ при
итѝ, ка́кѡ ты дне́сь в̾ ми́рѣ сы́и, и҆ ᲂу҆́трѣ насꙋ
ди́щи є҆гѡ̀ хотѧ̀ ста́ти, небои́шисѧ, є҆да̀ когда̀
с̾ни́детъ с̾ нб҃сѐ ѻ҆́гнь и҆ поѧ́стъ тѧ. не прелща́й се
бѐ ѿ чл҃че, не возмо́жнѡ бо є҆́сть и҆збѣжа́ти
и҆зрꙋкоу̀ созда́вшаго ны̀. послоу́шай гл҃ющаго,
хоу́лѧщїи же воздадѧ́тъ сло́во бг҃ꙋ, хотѧ́щемꙋ а҃ пе
сꙋди́ти живы́мъ и҆ ме́ртвымъ. доко́лѣ прогнѣ́ ѯ҃а
ваемъ, дарова́вшаго на́мъ толи́ка бл҃га́ѧ, в̾зе́мъ бы҃ г҃
бо пе́рьсть ѿ земли̇̀ созда̀ чл҃ка, и҆ доу́нꙋ во́нь
дх҃ъ живо́тенъ, и҆ всѧ̀ покори̇̀ подно́ѕѣ є҆гѡ̀.
спѧща ны хранитъ, и҆ воставша ны соблюдаетъ.
а҆́лчꙋща пита́етъ, нагі́ѧ ѡ҆дѣва́етъ. малодꙋ́шныѧ
ᲂу҆тѣша́етъ, наказоу́ѧ и҆ми́лꙋѧ, и҆́же є҆диноро́
днаго сн҃а своего̀, предадѐ за всѣ́хъ живо́тъ.
мы́же въ благода́ти є҆гѡ̀ мѣ́сто, те́рнїе и҆ во є҆вре́м
лче́цъ прино́симъ, є҆го́же кончи́на є҆́сть в̾ сожже́ тв҃і
нїе. тѣ́мже приступи̇̀ к̾ человѣколю́бцꙋ и҆ не
ѕло́бивомꙋ бг҃ꙋ, просѧ̀ хране́нїе ᲂу҆сто́мъ тво ѱл҃о́м
и́мъ, и҆ две́ри ѡ҆гражде́нїѧ ѡ҆ ᲂу҆стноу̀ твоею̀. р҃м
вижд̾ь бо проро́ка, ка́кѡ стра́шнѡ и҆ тре́петнѡ
бесѣ́дꙋѧ бг҃ови, чи́стыѧ ра́ди мл҃твы, вопїе́тъ
глаго́лѧ, гдⷭ҇и ᲂу҆слы́шахъ слоу́хъ твой, и҆ ᲂу҆боѧ́ а҆вва́к
хсѧ, разꙋмѣ́хъ дѣ́ла твоѧ̀, и҆ ᲂу҆диви́хсѧ. г҃

и҆ паки сохранихсѧ и҆ оу҆боѧсѧ сердце моѐ, ѿ гла
са мл҃твы оу҆стенъ моихъ, и҆ вниде трепетъ в҆ ко
сти моѧ̀, и҆ вомнѣ смѧтесѧ крѣпость моѧ̀. и҆
а҆ще пребоудемъ не радѧще, ѡ҆ праведнѣмъ сꙋ
кри҃м дїи, оу҆слышимъ а҆пⷭ҇ла павла глаголюща, а҆ще бо
п҃ гатство бл҃гостыни є҆гѡ̀, и҆ оу҆держанїе долготе
рпѣнїѧ презриши, не вѣсили, ꙗ҆кѡ бл҃гостынѧ
бж҃їѧ в҆ покаѧнїе тѧ ведетъ. пожестосердїю же
твоемоу̀, и҆ непокоривомꙋ сердцꙋ, собираеши себѣ
гнѣвъ, в҆ день гнѣва, и҆ ѿкровенїѧ и҆ правосꙋ
дства бж҃їѧ, и҆же воздастъ комоуждо подѣломъ
є҆гѡ̀. покаємсѧ оу҆бѡ братїе, доколѣ прогнѣва
ємъ сотворшаго насъ. а҆ще пристанище погꙋ
бимъ, гдѣ спасемсѧ во времѧ зимное. и҆ а҆ще
гдⷭ҇а поѡ҆щрѧемъ, рекше прогнѣваемъ, к҆ комꙋ̀
прибѣжимъ в҆ годинꙋ бѣды̀ и҆ скорби. и҆ а҆зъ
любимици моѝ, не дѣломъ дѣтели показавъ,
ѱл҃ом сїе вамъ пишоу̀, но ꙗ҆кѡ братъ совѣтꙋѧи. ꙗ҆кѡ
ч҃г а҆ще не бы̀ бг҃ъ помоглъ мнѣ, в҆ малѣ в҆ селилаcѧ
бы во а҆дъ дꙋша̀ моѧ̀. тѣмже и҆ васъ, молю̀
а҆зъ ѻ҆каѧнныи человѣкъ, помолитесѧ за мѧ̀
ко гдⷭ҇ꙋ, ꙗ҆кѡ да потребитъ мнѡжество грѣхѡвъ
моихъ, прежде кончины, є҆же не постыдѣти
мисѧ ѿ начинанїѧ моегѡ̀, да в҆ годинꙋ смерти
призри҃т на мѧ̀, по многимъ щедротамъ є҆гѡ̀,

и вѣрнымъ и свѣтоносным аггломъ, наставит грѣшную мою душю, с вашими дш҃ями, в покой праведных. каковъ страхъ и трепет мнитсѧ имѣти дш҃а въ годину ону, ѿшед бо въ страну ону далече, станетъ абїе чюдѧсѧ, видѧ люди ины, и ꙗзыкъ странныи, ихъже николи же видѣл бы, в каком оубо страсѣ мнитсѧ быти дш҃а, егда преставитсѧ ѿ мира сего, въ боудущїи вѣкъ, видитъ бо тамо тогда, его же николи же видѣла есть. Тѣмже любимици, попецѣмсѧ тамо соущими, всею душею и срдцемъ, поработаемъ гдⷭ҇у нашему всею крѣпостїю, и возлюбимъ страшное и пречⷭ҇тное имѧ его, и ближнѧго ꙗко сами себе. ꙗко да сподобившесѧ, оуслышим бл҃гословеныи онъ гласъ, прїидите бл҃гословенїи оц҃а моего, наслѣдуйте оуготованное вам цр҃твїе ѿ сложенїѧ миру. бл҃гословен же гдⷭ҇ь бг҃ъ, насыщаѧ нас бл҃гословенїѧ своего, ꙗко во всѧ вѣки млⷭ҇ть его, аминь;

мат рѕ

того же ст҃аго ефрема, наказанїе ко евлогїю.

Наплодъ послушанїѧ взираѧ брате, потщахсѧ писати тебѣ, ѡ немже повелѣлъ еси. се оубо есть начало бл҃го, еже боѧтисѧ бг҃а. старость оубо честна в дш҃и хрⷭ҇толюбнѣй, а внемлѧ иже себѣ на всѧкомъ мѣстѣ спасетсѧ. любѧи

сло чв

рѣчи мирскія, мира нѣсть возненавидѣлъ. ꙗкоже бо высѣкаѧи огнь, воздвигнетъ пламы, такѡ и мирскія бесѣды, воздвижутъ страсти, въ срдци мниховѣ. пользу оубѡ твори прилучающимсѧ оутебѐ, себе же невреждаѧ. любѧи рѣчи женскія, воздвигнетъ насѧ блоуднаго бѣса. слышаніе блго слышавше ѡ тебѣ, родившіи тебѐ, паче вина и піѧнства возвеселѧтсѧ. любѧи піѧнство, много ѿщетитсѧ, глаголетъ бо и дѣлаетъ, ꙗже не подобна соуть, и крадыи своѐ богатство, и подаваетъ врагѡмъ ꙗкѡ чюждь, піѧнство бо ємоу, ѡмрачило єсть оумъ. блгоговѣинъ боуди брате, блгоговѣніе бо раждаетъ мирное оустроеніе, мирное же оустроеніе раждаетъ безстрастіе. боуди же блгоговѣніе твоѐ, причастнѡ смиреннѣй моудрости, ꙗкѡ да боудеши истиненъ блгоговѣинъ, и наслѣдствуеши любовь и цѣломудріе. многорѣчіе оубѡ ѡмрачаетъ помыслъ, помыслъ же ѡмраченъ, ведетъ къ безстоудію, безстоудіе же мати єсть блудоу. любѧи же молчаніе, безсмущенія пребываетъ, но и ближнѧго же не поѡщрѧетъ. смѣхъ же и дерзость, новоначална инока погублѧетъ, и ꙗко же страшилище вредитъ мниха нетерпѣлива.

пла́чющыѧ бо сѧ ны́нѣ, и҆ рыда́ющыѧ блажи́тъ
гдⷭ҇ь. подоба́етъ оу҆́бѡ мни́хови, слы́шатисѧ на
трапе́ѕѣ молчали́вꙋ. люби́же молча́нїе бра́те,
да тѝ пребоу́детъ благоговѣ́нїе. храни́же бл҃гого
вѣ́нїе, и҆ соблюде́тъ тѧ ѿ блꙋда̀. прерѣка́ѧи
и҆гоу́менꙋ и҆ непокарѧ́ѧсѧ, не закосни́тъ в̾ па́
сти въ ѕла́ѧ, послоу́шаѧ же наказа́нїѧ дроу́га
своегѡ̀, возвесели́тсѧ съпра́ведники. хвалѧ́и
сѧ ѡ҆ свое́й си́лѣ, ѿрѣва́етъ ѿ себѐ по́мощь
бж҃їю, хвалѧ́ижесѧ ѡ҆ гдⷭ҇ѣ, да хва́литсѧ. а҃ цр҃
любѧ́и оу҆́бѡ молвы̀, и҆ не нави́дѧи безмо́лвїѧ, в҃
скорбѣ́ти и҆́мать мнѡ́го, безмо́лвствꙋѧи же во
смире́ннѣй моу́дрости, возвесели́тсѧ ѡ҆ гдⷭ҇ѣ.
не хотѧ́и стоѧ́ти в̾ собо́рѣ, ѿщети́тсѧ мнѡ́
го, стоѧ́и же со бл҃гоговѣ́нїемъ, ско́рѡ оу҆слы́
шанъ боу́детъ. лѣнѧ́ѧисѧ ѡ҆ славослове́сїи во́
времѧ собо́ра, сꙋгоу́бо поречéнїе ѡ҆брѧ́щетъ,
и҆́мже оу҆праздни́тсѧ ѿ мл҃твы и҆ пѣ́нїѧ, є҆́же
бесѣ́доваше коу́пнѡ, и҆́же бли́зъ стоѧ́щимъ
є҆гѡ̀. любѧ́и чернечество, бл҃гопритѧжа́нъ
є҆́сть, любѧ́и пїѧ́нство, ни в̾чемже терпи́тъ.
не нави́дѧи дѣ́лати, кова́рственъ є҆́сть и҆ пра́
зденъ, любѧ́иже дѣ́лати, беспеча́ли пребыва́етъ.
хвалѧ́исѧ ѡ҆блаже́нїи и҆ оу҆́жичествѣ, не потре́
бенъ є҆́сть, и҆ во ѡ҆полче́нїи бра́ни непо́лзꙋютъ є҆моу̀.

почитай бра́те ма́лыѩ же и̂ вели́кїѩ , да гдⷭ҃ь во
лѣ зне́е́тѣ тѫ . смиряѧи бо себѐ возне́е́тѣѧ . сми
од рѝ главоу̀ свою̀ и̂гоу́мену , и̂ ста́рѣ́йшей бр̃а́тїи
покоря́ѧ , пло́дъ бо е̂́сть стра́ха гдⷭ҃ня . смире́
ніе же нападе́тѣѧ , не́е же смиренїемъ преболѣи ,
а цⷭ҃ и̂ о̄ме́ншихъ не прїима́ти че́сть . пи́шетъ бо ,
в прославля́ющыѩ мѧ̀ прослáвлю , а̂ оу́карѧ́кщїи мѧ̀
бе́зче́сти боу́дутъ . мыѩ же оу́бѡ славнымъ бга ,
на́кѡ да и̂ са́мъ прославитъ на́съ , во вѣ́ки сты́
ми свои́ми . вчемѩ же оу́бѡ прославнымъ е̂го̀ : но
а ко е̂́же соблюстѝ запове́ди е̂гѡ̀ . пи́шет бо , не
рав вловѣ́семъ бо цр̃твїе бжїе , но си́лою . и̂ па́ки не
мт кг взы́къ глаго́лами мн , гдⷭ҃и гдⷭ҃и вни́детъ въ цр̃твїе
не́бное , но творы́и во́лю о̄́ца моегѡ̀ соу́щагѡ на
не́бсѣхъ . пре́жде же всегѡ̀ бра́те бои́мсѧ бга во
и̂стину , и̂ стра́хъ е̂гѡ̀ просвѣти́тъ ти о̄́чи
оу́мнїи . любезѣ смире́нноую моу́дрость , смире
нїе бо по́бѣ́дъ , стѣна е̂́сть не разрѹ́шима ѿ ли
ца вра́жїѧ , и̂ ка́мень сопроти́ву бїѧ̀ , и̂ сокрѹ́шаѧ
косны вра́жїѧ , и̂ стрѣ́лы не прїѧ́ зне́ны и̂ раз
жже́ныѧ . а̂́ще же положи́ши в помы́слѣ́хъ тво
е́мъ , е̂́же терпѣ́ти гда ра́ди доваѫжде́нїе , тщеты
же и̂ оу́ничиже́нїе , боу́деши оу́бѡ а̂́кѡ хра́бръ бо
ре́цъ , ѡ̄болче́нъ прии́мѡ въ бро́нѧ̀ на сопротивни
го , тогда̀ и̂ вразѝ зрѧ́ще твоегѡ̀ толи́ка по́двига ,

ѿпадоу́тъ ѿ лица̀ твоегѡ̀. а҆́ще ли хо́щеши те
щѝ и҆ нетрꙋди́тисѧ, начнѝ чистотꙋ̀ тѣлесѐ тво
егѡ̀ храни́ти. любы̀ оу҆́бѡ ма́ти нари́четсѧ добро
дѣ́телемъ, чистота́ же свѣти́льникъ и҆ оу҆тве
рже́нїе, свѣти́льникъ же и҆ безмо́лвїе. стѣна́
же всемоу̀ семоу̀ стра́хъ гдⷭ҇ень. соблюди́те оу҆́бѡ
бра́тїе чистотꙋ̀ тѣ́ла ва́шегѡ, и҆ любо́вь бж҃їю,
да сочета́етъ ны гдⷭ҇ь со ст҃ы́ми а҆́гг҃лы. любѧ́щимъ
же чистотꙋ̀, вселѧ́етсѧ дх҃ъ ст҃ы́и, и҆ терпѣ́нїе
да́рꙋетъ и҆́мъ, чистота́ же и҆справлѧ́етсѧ возде
ржа́нїемъ и҆ кро́тостїю, и҆ в̾ любви̇̀ безмо́лвїѧ.
тѣ́мже подоба́етъ на́мъ претерпѣ́ти, всѧ́комꙋ
бра́тꙋ безчи́ннѡ ходѧ́щꙋ, є҆да̀ ка́кѡ зазо́ръ
да́мы на́съ зрѧ́щимъ. глаго́летъ бо а҆пⷭ҇лъ, про в҃ ко
мышлѧ́юще до́браѧ пре́дъ бг҃омъ и҆ пред̾ человѣ́ки. рп҃з
а҆́ще ли кто̀ безстоу́денъ є҆́сть, мы́ же такова́гѡ а҃ ко
о҆бы́чаѧ не и҆́мамы, ни цр҃кви бж҃їа. послоу́шай рн҃з
же є҆гѡ̀ па́ки глаго́люща, ты̀ оу҆́бѡ до́брѣ хо́ рн҃е
диши, но и҆́нъ не созида́етсѧ. почто́ бо свобо́ а҃ ко
да моѧ̀ соу́дитсѧ и҆но́гѡ со́вѣстїю. ѿ ноу́дꙋ же рм҃з
до́брѣе прїима́ти є҆́сть наказа́нїе, чл҃кѡмъ боѧ́
щимсѧ бг҃а, и҆ несебѣ̀ оу҆гожда́ти, по глаго́люще к҃ рим
мꙋ, но ко́ждо на́съ бли́жнемꙋ да оу҆гожда́етъ рѕі
в̾ бл҃го́е к̾ созда́нїю. и҆ па́ки да постыди́тсѧ сопро к҃ ти
ти́вныи, ничто́ же и҆мы́и ѡ҆на̀ ѕла̀ глаго́лати. т҃а

МА АГ речѣ бо гдь славы, такѡ да просвѣтитъ свѣтъ
ваш҃ъ пре человѣки, ꙗкѡ да сѹзрѧ҃тъ ваша добрая
дѣла, и прославѧ҃тъ ѻ҆ца вашего сѹщаго на небе
сѣхъ. виноюже подаѧ҃нїемъ сѵ҃тыни да непогꙋ
бимъ, ѻ҆бычаи бо є҆сть врагоу҆, бл҃гимъ зло҆е
водѣловати. согрѣшаѧ҃ми бо, и҆ мнѧ҃ще оу҆крыти,
лѫ ѯг прельщаетсѧ҃. ничтоже бо сокровенно є҆сть,
є҆же не ꙗ҆витсѧ҃. и҆ а҆ще вложитъти врагъ похо
тѣнїе плоти, рцы҆ кнемоу҆, не боуди мнѣ къ
томꙋ ѡ҆скорбити дха бжїѧ҃ сѵ҃таго, и҆мже зна
мена є҆смь в҃ день и҆збавленїѧ҃, довлѣетъ бо ми
л҃ ко҆ мошедшее врема҃. пишетъ бо, вмкъ гр҃ъ ѯ҃же
рле а҆ще сотворитъ человѣкъ, кромѣ тѣла є҆сть,
блꙋдѧ҃ниже восвоѥ҆ тѣло согрѣшаетъ. ѡ҆брани
же помышленїи подробноу навыкохъ. бра҃ вопро
шенъ бы, и҆нѣмъ бра҃томъ глаголющимъ, ѕкве
рнїи помыслы смꙋщаю҆тмѧ҃. бра҃тъ же ѿвѣща҃,
вн҃ѵ҃ ѻ҆бѡ ѻ҆цы҆ такѡ повелѣша, є҆же помыслы
вноутрь ѡ҆ставити вни҃ти, и҆ тогда побѣдити
вѫ҃ книмъ, немощнѣишнѧ҃ же, ни вре҃мъ бѣ
довати заповѣдаша, є҆да когда҃ памѧ҃ть ме,
длѫщи, боудетъ страсть неѡ҆цѣлима҃. то
гда҃ рече҃ братъ, что҃ є҆сть є҆же вноутрь ѡ҆ста
вити вни҃ти помыслѡмъ, и҆ побѣдитиѫ҃ книмъ,
послоушли҆ рече҃, внегда҃ а҆ще наведетъ врагъ,

похотѣ́нїе зло҃, и́ по́мыслы сквє́рны. а҃бїе преди҃
поста́витъ жено҃у҆ благоли́чнꙋ, и҃ли҃ко подо́бнꙋ
прельща́емꙋмꙋ на расто҃лѣ́нїе, и҃ є҃ї҆̀ ви́дѣ, и҃же
въ по́мыслѣ бо҃рю́щꙋю, не смꙋща́ется ѿ҃ нѝцева́
го҃ по́мысла, но ста́нетъ хра́брїй во҃ противъ
и҃мъ, премꙋ́дръ бо҃ре́мъ сни́ми. потомже
ма́лѡ ѿ҃вє́рзе и҃мъ, и҃ затворитъ и҃, и҃ вноу҆́трь
сы́бшимъ и҃мъ, и҃ грѣхо҃у҆̀ боря́щꙋюмъ сни́мъ,
тогда҃ глаго́ле є҃мꙋ҃, ѣ҆́сть сопротивъ сто҃ю҆̀
на́нꙋ, и҃мже ста́ждетъми, и҃ привидѣ́нїе творитъ
ми по́мыслꙋ. хощꙋ҆ оу҆́бѡ да́ вѣ́дати и҃ зѣ́
ѣ҆́стнѡ, что҃ є҃го҃ потре́ба є҃́сть, и҃ повели́т
ножь себѣ́ принести҃ на́ по́мыслъ, є҃́же є҃́сть
сы҃у҆, и҃ пр҃їи́мъ ѿ҃вє́рзе ма́лѡ во чре́вѣ на мы́сль,
глаго́ля хощꙋ҆ оу҆́вѣ́дати, что҃ ѿ҃бре́тꙋ вне́м҃,
добро́тꙋ ли, гно́й ли; и҃ ѿ҃вє́рзе ма́лѡ чре́во є҃го҃,
ѡ҃бре́тше вноу҆́трь є҃́же и҃ вси҃ сѣ́мы, и҃ на́витѣ
по́дробнꙋ бе҃стоу҆́дїе по́мышле́ное. сопротивнїи҃ же
оу҆́бѡ оу҆вѣ́давше сопротивнꙋю и҃м҃ побѣ́дꙋ, во҃
мола́тъ, и҃спровре́щи хотя́ще по́мыслъ бра́то
ви, да во҃змꙋтя́тъ оу҆́мъ вѣ́ми по́мыслы, и҃
оу҆пра́здня́тъ настоя́щїи по́двиг, стра́шаще,
є҃да҃ когда҃ на́ви-тѣ́ є҃го҃ коне́чное бе҃зѣстоу҆́дїе.
бра́т же бо҃ре́мъ глаго́ле и҃м҃ъ, что҃ коини҃ѣ́хъ мѣ́
сто приноси́ти хо́щете; не ѡ҃ставлю бо ба и҃ зы́ти,

дондеже испытаю вся извѣстно ѡ вещи той, аще таковая достойна есть любве, якоже вы ея похвалисте. тогда затворитъ брат грѣх во внутреннѣй храминѣ, до трехъ дней, или до четырех, и посемъ ѿверзет видѣти хотя грѣх, и прежде вшествія егѡ в ноутрь, срящетъ и не изреченныи онъ смрадъ. и заткноувъ рукою оуста с ноздрема, и показоуя кончину вещи, помаетъ сопротивнымъ помыслѡмъ, и спо спѣшьствующимъ грѣхови. потомъ глаголетъ к нимъ, что ѿвѣщаете к симъ, они же стыдящеся, разыдутся якѡ дымъ на аерѣ, и такѡ боудетъ братъ в безстрастіи, блгодати споспѣшествоующи. и исповѣдаяся гдеви глаголет, хвалю тя гди бже мой, якѡ не предал еси мене в роуки врагъ моихъ, но спаслъ мя еси ѿ сѣтей ловящих, и твоя блгодать просвѣтила мя есть, еже разумѣти сія. не премоудростію бо моею спасохся ѿ сѣтей ихъ, но блгодать твоя соблюде мя. Имѣемъ оубѡ братіе страх бжіи пред очима выну, якѡ да и сам покрыет нас, кромѣ бо бжіа покрова члкъ ничто же есть. многа бо есть кознь ѕлобная врагъ наших, и злиха же помощь бжіа есть ѡбходящая члка. да не ѿступим видѣти, очима нашима соуеты,

наказаніе ко евлогію

возлюбимъ оубѡ бга, помагающаго намъ и спа
сающаго насъ. возлюбимъже всею силою, и бли
жнѧго ꙗкѡ сами себѐ. и имѣй наумѣ своемъ
любимиче день кончины твоеѧ, егда хощеши
положенъ быти нарогозинѣ твоей, зимою ра
здраннѣ. ѡ лютѣ мнѣ, каковъ страхъ и тре
петъ, ѡбдержитъ душю в годину ону. ѡ лю
тѣ мнѣ, какова бѣда возлюбленныи брате,
аще оубѡ кто что блгосотворилъ есть в жизни
сей, в ней же пожилъ есть, ꙗкоже се что глю,
аще скорбь и поношеніе претерпѣлъ есть гда ра
ди, и оугоднаѧ преднимъ сотворилъ есть, с ра
достію великою возводитсѧ на нбса, ѿ стыхъ
аггл наставлѧемь. ꙗкоже дѣлатель тщаисѧ
и дѣлаѧ весь день, чаетъ вторыѧ надесѧте го
дины, да струдомъ воспріимъ мздоу свою по
чіетъ, такѡ и дшы праведныхъ дне оного ча
ютъ. грѣшныхъ же доушы, страхомъ и трепе
томъ ѡбдержими соуть в годину ону. и ꙗко
же ѡсоужденикъ ꙗтъ слугами, и водци ведомъ
на судище, такѡ и доушы грѣшныхъ трепе
щутъ в годину ону, взирающе на бесконечную
моуку вѣчныѧ тмы. и аще кто речетъ, ѡста
вите мѧ и ти в миръ онъ, ꙗкоже прочее да по
каюсѧ, и нѣсть ѿпущающаго. оуслышитъ бо

таковыи, егда имѣ время не покаяся, и нынѣ
ли пришелъ еси покаятися. егдаже бѣ отверстъ
поуть всѣмъ, тогда не покаяся ни подвизая
ся, и нынѣ хощеши подвизатися, егда за
творишася вся двери, и время подвига преиде;
Мат. нѣси ли слышалъ глаголющаго, бдите оубо,
рд. яко не вѣсте дне ни годины. Се оубо вѣдуще
возлюбленая братіе, дондеже время имамы
покаемся, яко да изметъ ны гдь отъ гнѣва
грядоущаго, на сыны непокоривыя, и сподо
битъ ны в части стыхъ. помолитежеся и заме
не грѣшнаго, глаголюща а нетворяща; пишетъ
Іакоп. бо, исповѣдайте дроугъ дроугу грѣхи ваша,
нз. яко да исцѣлѣете, именемъ гда нашего Іса
Хрта. емоуже слава вовѣки вѣкомъ, аминь;

Тогоже преподобнагѡ оца нашегѡ ефрема, ѡ блаженіи.

Слово чг. Блажени возлюбившіи бга, и нерадившіи ѡ вся
ческихъ земныхъ вещехъ любве егѡ ради. бла
жени плачющіися день и нощь, якѡ тіи изба
вятся ѿ боудущагѡ гнѣва. блажени смири
вшіи себе волею, якѡ тамѡ вознесоутся.
блажени воздержащіися, якѡ пища раиская
оуготовася имъ. блажени пострадавшіи сво
ими тѣлесы, вобдѣніи и воздержаніи,

ꙗ҆́кѡ ра́дость а҆гг҃льскаѧ жде́тъ и҆́хъ. блаже́ни
ѡ҆чища́ющїи себѐ ѿ по́мысла сквернава, ꙗ҆́кѡ дх҃ъ
ст҃ы́и живе́тъ в҆ни́хъ. блаже́ни возлюби́вшїи
бг҃а, ѿ всегѡ̀ ср҃ца па́че всегѡ̀ ми́ра, ꙗ҆́кѡ ті́и дроу́
зи бж҃їи нарекоу́тсѧ. блаже́ни поноси́вшїи кр҃тъ
є҆гѡ̀ во́лею, и҆ вои́стинꙋ хр҃та̀ в҆слѣ́дъ ше́дшїи,
ꙗ҆́кѡ ті́и прїи́мꙋтъ небе́сныи і҆ер҃ли́мъ. блаже́
ни препоѧ́савше чресла̀ своѧ̀ вои́стинꙋ, и҆моу́щѧ
гото́вы свѣщѝ свои̑, и҆ ча́ющїи небе́снагѡ жени
ха̀, ꙗ҆́кѡ с҆ цр҃твꙋ́ютъ є҆моу̀ в҆ небе́снѣмъ цр҃твїи.
блаже́нъ стѧжа́выи оу҆мнїи ѻ҆́чи, и҆ разоу́менъ
и҆ неꙋклоне́нъ взо́ръ боу́дꙋщихъ бл҃гъ, ꙗ҆́кѡ
да прїи́метъ и҆́хъ. блаже́нъ и҆мѣ́ѧи вы́нꙋ пред҆ всегда̀
ѻ҆чи́ма свои́ма де́нь сме́ртныи, и҆ потща́выи
сѧ оу҆го́денъ ѡ҆брѣсти́сѧ пре́дъ бг҃омъ. блаже́нъ
рыда́выи на земли̑, ꙗ҆́кѡ возра́дꙋетсѧ на не
бесѣ́хъ со а҆гг҃лы бж҃їими. блаже́нъ потща́выи
сѧ на земли̑ бг҃а ра́ди, ꙗ҆́кѡ пло́дове є҆гѡ̀ на
небесѣ́хъ процвѣтоу́тъ. блаже́нъ не ꙗ҆ды́и тоу́ в҃ к҆ се
не хлѣ́ба, но въ трꙋдѣ̀ своею̀ роу́кꙋ по а҆пл҃ꙋ, со҃з
и҆ и҆нѣ́мъ подава́ѧ трꙋды̀ своѧ̀, ꙗ҆́кѡ почі́етъ
на ло́нѣ а҆враа́мли. го́ре во грѣсѣ́хъ соу́щемꙋ,
и҆ покаѧ́ннагѡ вре́мене несвѣ́дꙋщꙋ, ꙗ҆́кѡ та́
мѡ пока́етсѧ всемоу́тнѣ и҆ неоу҆тѣ́шимѡ во́
вѣки. го́ре ѿ ю҆́ности въстра́сти плотскі́ѧ

давшу себѐ до старости, и не восклонившуся до
конца̀, ꙗкѡ сицевыи моучимь боудетъ. горе
глаголющему, ꙗкѡ нынѣ да косноуся плоти,
на старость же покаюся, ꙗкѡ сицевому в неза
пу смерть приходитъ, и чаянїе єгѡ̀ погибнетъ. горе согрѣшающему волею, и глаголюще
му оутрѣ покаюся, не свѣдыи что̀ родитъ по
лунощїе. горе дающему роуку свою непрїязни,
и свѣдущему бл҃гое и нетворящу, ꙗкѡ не при
язненїи аггели прїимꙋ̀т и, в день исхода єгѡ̀.
горе полагающему соблазны ближнему, своими
лукавыми дѣянїи, ꙗкѡ слово воздастъ въ
день соудныи, занеже и ины соблазнилъ єсть
своими лукавыми начинанїи. горе ѿ рекшему
ся мира, и паки мирскими пекоущуся, ꙗкѡ
притча глаголаннаꙗ прїидетъ нань. горе ходя
щему въслѣдъ похотѣнїи плотскихъ, и нера
дящу лѣностїю ѡ души своей, ꙗкѡ разлїе
тся на земли надежда єгѡ̀. горе не тщащему
ся всею крѣпостїю своею, ѿ сюду оуготовати ѿ
вѣтъ тамѡ бл҃гопрїятенъ, и причетати живот
свой бл҃гихъ. горе погубившимъ терпѣнїе
и что̀ сотворятъ, єгда̀ посѣтитъ гдь всю
тварь; потщитеся в малое сѐ время себѣ по
мощѝ, и покаянїемъ и слезами оумолите,

долготерпѣливаго и млⷭ҇тиваго бг҃а, ждоущаго нашего ѡбращенїѧ, и подающаго жизнь. не презримъ нашегѡ спасенїѧ, не насладимъ себѐ мирскихъ похотѣнїи, ꙗкѡ в часъ малъ соуть, и послѣди покаѧнїе творѧтъ, и паки тажде творѧтъ. и всѧ слава мира сегѡ погибаетъ, и ничтоже ино пойдетъ предъ нами, токмѡ єдинъ грѣхъ и соущїѧ моуки ѿ негѡ. и никтоже намъ помощи можетъ в день онъ, ни дроузи ни оужики ни сердоболи. но токмѡ єже ѿ сюдꙋ волное покаѧнїе, и сегѡ спосп҃ѣшныѧ дѣтели, и истина не лицемѣрна, и смиренаѧ моудрость по бз҃ѣ, послꙋшанїе не тщеславно, воздержанїе, и всѧко дх҃овно житїе. сїѧ добродѣтели исходѧтъ с нами ѿ житїѧ. сїѧ сопротивѧтсѧ сопротивнымъ силамъ, хотѧщимъ имѣти насъ, во исходѣ нашемъ ѿ житїѧ сегѡ. сїѧ поставѧтъ насъ предъ сп҃сомъ нашимъ хрⷭ҇томъ, кланѧющихсѧ и славѧщихъ с нами, ѻ҆ц҃а и сн҃а и ст҃аго дх҃а, нн҃ѣ и присно и вовѣки вѣкѡмъ, аминь.

Тогоже ст҃агѡ и прпⷣбнагѡ ѻ҆ц҃а нашегѡ єфрема, ѡ покаѧнїи и ѡ боудꙋщемъ сꙋдѣ.

Прїидите любимици, прїидите ѻ҆ц҃и и братїѧ моѧ, и избранное стадо ѻ҆ч҃о, знаменаннїи воини хрⷭ҇тови. прїидите чада послоушайте словесе сп҃сеннагѡ

ѡдушѧхъ нашихъ. пріидите коуплю творимъ,
донде же торжество стоитъ. пріидите, пріимем
жизнь вѣчную. пріидите коупимъ спасеніе ду
шѧмъ нашимъ, исполните очеса вашѧ слезъ,
и абіе ѿверзутсѧ очеса ваша оумнаѧ. пріидите
вси единодушнѡ богатіи и нищіи, кнѧзи и вла
доущіи, старци со юнотами, сынове и дщери, и
всѧкъ возрастъ, хотѧщіи вѣчнагѡ мученіѧ
избавитисѧ, и нбснагѡ црствіѧ наслѣдници бы
ти, и райстіи жителіе. пріидите съ стымъ да
выдомъ, молимъ милостиваго бга и человѣколю
ѱал рі бца. глаголюще, ѿкрый очи мои и разумѣю чю
ѱал ві деса твоѧ. просвѣти очи мои, да некогда оусноу
мат в смерть. возопіемъ ꙗкоже возопи слѣпыи,
мн помилуй мѧ гди, сне бга вышнѧгѡ. и аще нѣ
лѹ чг ціи возбранѧютъ, или запрещаютъ молчати,
мыже больми возопіемъ, и непрестанемъ вопи
юще, донде же ѿверзетъ оумнѣи наши очи,
ѱлом свѣтодавецъ іс. приступите кнемоу и просвѣ
лг титесѧ, и лица ваша не постыдѧтсѧ. пріими
те оумъ добрыи, и желаніе ѡ црствіи и ѡ раи,
и абіе не радити имате, ѡ вещех вѣка сегѡ. по
двизайтесѧ оубѡ, воединоу надесѧте годину.
скорѡ оубойтесѧ, даже не затворѧтсѧ вам две
ри. вечеръ оубѡ приближилсѧ есть, имздодавец

ѡ покаѧнїи и ѡ боудущемъ сꙋдѣ

грѧдетъ со славою мнѡгою, да воздастъ комꙋ
ждо подѣлѡмъ егѡ. покаемсѧ братїе доиде же
времѧ имамы. послоушаемъ что глетъ, ра лꙋ
дость бываетъ на нбсѣхъ, ѡ единомъ грѣшни он
цѣ кающемсѧ. что оунываеши ѡ грѣшниче,
что ѿчаѧваеши себе, аще на нбси радость бывае
кающꙋтисѧ, аггли радꙋютсѧ, тыже оунывае
ши. архаггли веселѧтсѧ ѡ покаѧнїи твоемъ,
тыже боишисѧ. пречтаѧ и неразлꙋчимаѧ трца
кланѧема бываетъ ѿ всѣхъ силъ, и призываетъ
тѧ, тыже дремлеши. да неоусладитсѧ намъ
любимици печаль мира сегѡ, да не горекъ намъ
боудетъ вѣчныи огнь, и червь не оусыпаѧи.
плачемсѧ здѣ малѡ, да неплачемсѧ тамѡ вѣ
чнѡ моучими. блюдитесѧ да никто же васъ
ѡблѣнитъ себе, ꙗкѡ да не внезаапꙋ, ꙗкѡ мо
лнїѧ страшна пришествїе гдне боудетъ, не бои
телисѧ, ꙗкѡ кождо подѣлѡмъ своимъ прїиметъ
в годинꙋ онꙋ, и кождо свое бремѧ понесетъ. ко
ждо бо пожнетъ, ꙗкоже сѣѧлъ есть, и вси на
ѕи престанемъ, на сꙋдищи хртовѣ. и кождо
насъ ѡ своемъ дѣлѣ слово воздастъ, сꙋдїи в го
динꙋ онꙋ. и никто же никомꙋже помощи немо
жетъ, ни дроугъ дроугꙋ, ни братъ братꙋ, ни
родители чѧдѡмъ, ни моужъ женѣ. но кождо

боудетъ въ страсѣ и трепетѣ, чая бжїя ѿвѣта
слышати хотя. что ся лѣнимъ ѿ братїе, и
не приготовлемъ себе, и почто не пецѣмся ѿвѣ
томъ, егда время имамы, почто презираемъ
стыя книги и глы хртовы. или мнится вамъ,
яко словеса его, и стыхъ его прркъ же и
апл, не ѡсоудятъ васъ в днь онъ, на стра
шнѣмъ судищи, аще не сохранимъ якоже за по
вѣдаша намъ. что глетъ гдь оученикомъ,
лѹ слоушаяи васъ, мене слоушаетъ. ѿметаяиже ся
на васъ, мене ѿметаетъ, и оца моего. и другое
паки, ѿметаяися мене и непрїемляи глъ мо
іѡан ихъ, азъ не суждоу емоу, но имать судящаго
мг емоу, слово еже глахъ, то соудитъ емоу в по
слѣднїи днь. кое слово оубо боудущее хоще
судити намъ в послѣднїи днь, стое еѵалїе, и
прочїя книги, стыхъ прркъ же и апл. сего ра
ди молю васъ братїя моя, не презримъ писанныхъ.
нбо и земля преидетъ, словеса же гдня не пре
идутъ. тѣмже припадемъ любимици, пре
жде пришествїя дне оного страшнаго, и въ
вержемъ себе в пучину щедрѡтъ бжїихъ.
самбо бгъ оубѣждаетъ и призываетъ всѣхъ,
ма глаголя, прїидите ко мнѣ вси труждающїи
мг ся и ѡбремененїи, и азъ покою васъ всѣхъ.

ѡ покаѧнїи и ѡ боудущемъ судѣ

призываетъ оубѡ чл҃колюбецъ, безъѕлобивыи
влдка, милосердыи и долготерпѣливыи, хотѧи
всѧ человѣки спасти. не побѣждаетъ къ томꙋ
своихъ, но и призываетъ, прїидите ко мнѣ
вси, любо богатъ любо нищь, ꙗкѡ грѧдоу
щаго ко мнѣ не изъженоу вонъ. кто же есть
грѧдыи ко мнѣ, всѧкъ любѧи мѧ, и имѣѧи
заповѣди моѧ и соблюдаѧ ихъ, и послоу
шаѧи слова моегѡ, и вѣрꙋѧи пославшемꙋ
мѧ. блаженъ послоушаѧи слова моегѡ и хранѧ
его. Окаѧнен же ѡслоушавыисѧ, ꙗкѡ оно Іѡан
слово сꙋдитъ емоу въ послѣднїи день. ꙗкоже мг
пишетъ, страшнѡ есть в пасти в роуцѣ бг҃а жи евреѡм
ва. покаисѧ брате, и не страши себе. покаисѧ ткд
грѣшниче, дерзаи взираѧ на неизреченное, и
на неизслѣдимое чл҃колюбїе хр҃тово, рекшагѡ,
не прїидохъ праведники призвати, но грѣшни ма҃ л
ки на покаѧнїе. покаисѧ да не постыдиши себе
на страшнѣмъ сꙋдищи, идѣже со страхомъ пред
стоѧтъ тысѧща тысѧщами аг҃глъ и архаг҃глъ.
егда же разверзꙋтсѧ книги, и тогда разлꙋ
чатсѧ дроугъ ѿ дрꙋга, ꙗкоже овцы ѿ ко
злищ. Ѡле страшна година и трепетна, ꙗкѡ
праведныи сꙋдїа страшнѡ претитъ. кто не оу
боитсѧ, кто ли не оужаснетсѧ годины оноѧ,

имъже судїа ѕѣлѡ крѣпокъ єсть, и судилище
не оумолѧемо, и дѣла наша предъ очима наши
ма стоѧтъ, и рѣка огнена предсудищемъ, и
пѣснь праведныхъ со аггелы согласна; рыданїе же
грѣшныхъ не стерпимо, и слезы не полезны.
тогда сокровища ѿверзутсѧ, и праведнїи на
лѹ кє сладѧтсѧ. горе же насытившимсѧ здѣ, ꙗкѡ
тамѡ взалчутъ и вжаждутъ. блажени рыдав
шїи и плакавшїисѧ здѣ, ꙗкѡ тамѡ возсмѣю
тсѧ и оутѣшатсѧ. горе же смѣѧвшимсѧ здѣ,
ꙗкѡ тамѡ плакати и рыдати имутъ безпре
ма і стани. блажени милостивїи, ꙗкѡ тамѡ поми
лованиимутъ быти. горе же не помиловавшимъ;
слышалъ ли єси, какѡ блажими соуть подвиза
ющїисѧ, и какѡ ѡкаеми соуть лѣнѧщїисѧ.
сїѧ всѧ поразумѣй ѡспасенїи своемъ, и
ѱлом незри лѣнѧщихсѧ, ибо ꙗкѡ зелїє ѕлака
лѕ скорѡ ѿпадоутъ. и невозлюби вѣка сегѡ бра
те мой, запнетъ бо любѧщимъ єго, весе
литъ бо въчасъ, и наги посылаетъ во онъ
вѣкъ. послоушай и внемли стыхъ книгъ, и
не имаши прельщенъ быти соуетнымъ и лука
вымъ миромъ симъ. послоушайте что глаго
а іѡан лє іѡаннъ бгословъ; не любите мира ни ꙗже
о въ мирѣ. ꙗкѡ всѧ ꙗже въ мирѣ, похоть

ѡ покаа́нїи и ѡ бꙋ́дꙋщемъ вѣ́дѣ

плотьскаѧ и по́хоть о҃чна́ѧ , и ми́ръ сей прехо́
дитъ , творѧ́и же во́лю бж҃ю , пребываетъ во́вѣ
ки . повлоу́шаи гда глаго́ла , кѧ́ по́льза е҆́сть че мл҃
ловѣ́кꙋ , а҆́ще весь ми́ръ приобрѧ́щетъ , дꙋ́шю
же свою҆ ѡ҆щети́тъ . вни́млите и҆зво́лите во́ ісѧ
встра́хо сло́во е҆гѡ , а҆́кѡ сло́во е҆́же гла , и е҆мꙋ́же мг
о҃у́чи , то҆ вꙋ́дитъ на́мъ в҃ послѣ́днїи дн҃ь . е҆да҆
ложь е҆́сть бг҃ъ ; да не бꙋ́детъ , сам҃ъ бо и҆́стина
е҆́сть , и҆ сло́веса е҆гѡ҆ не ло́жна . что҆ лѣ́нишисѧ
сѫ҆о҆каа́нниче ; и҆ что҆ ча́ши ; что не помы́шлѧ́
еши , а҆́кѡ кто҆ зата҆ѧ҆ ѡ҆вѣщлѣ́тъ ; не вѣ́сили
а҆́кѡ кождо зава҆ѧ҆ сло́во воздаастъ бгови ; не вѣ́си
ли , а҆́кѡ кождо по́жнетъ е҆́же сѣ́ѧлъ е҆́сть , и
кождо свое҆ бре́мѧ понесе́тъ ; а҆́кѡ е҆гда҆ вре́мѧ
и҆маши , разточи́ бре́мѧ грѣ́хѡвъ свои́хъ . при мл҃
зываетъ бо чл҃колюбецъ гл҃ѧ , прїи́дите комнѣ҆ мг
вни҆ ѡ҆бременє́нїи . и҆ никто́же да не ѡ҆чаетъ себе҆ ;
никто́же да нерече́тъ , а҆́кѡ не согрѣ́шихъ ; глаго
лаи бо не согрѣ́шихъ , слѣ́пъ е҆́сть о҃чима , и
о҃ка́мнъ ѡ҆вѣ́тѣхъ человѣ́къ . рече́во ісѡа́ннъ е҆ѵа҃
лиѣтъ , а҆́ще рече́мъ а҆́кѡ грѣ́ха не и҆́мамъ , а҆ ісѡа҃
лже́мъ и҆ не творим҃ъ и҆́стины , и҆ себе҆ прельща́емъ ,
и҆ бга лжа҆ творим҃ъ . никто́же бо чи҃стъ ѡ҆ скве
рны . что҆ о҃у́бѡ ; не слєзамъ ли потре́ба е҆́сть ,
да скверну ѡ҆мы́емъ , пою́ще во҃стымъ дв҃домъ ,

слд҃

ѰА Н ѡмы́ешимм҃ и́ па́че сн҃ѣга оу҆бѣлю́мм҃. и́ па́ки, и́
ѰА С змі́ю наси́мкѹ но́щь ло́же моѐ, сле́зами мо́
ими, постелю́ мою̀ ѡ҆ мочю̀. о҆́нъ вседи́нѹ но́щь
согрѣши́нъ, и́ по всѣ̀ но́щи пла́кашесѧ сле́зами,
сегѡ ради бла́женъ на́вимъ҃, прозре́ше бо про́рк҃ъ ре
ѦА І кшаго, блаже́ни пла́чющїисѧ. ничемоу́же оу҆́бѡ
вѣ́ка сегѡ̀ ми́мѡ гра́доу҆́щагѡ похо́щѝ, и́ не
кра́сисѧ жите́йскими красотами. не похощѝ бога́
тствѹ ми́ра сегѡ̀, и́ возненави́ди ри́зы ма́гкїѧ
и́ мирскі́ѧ при́ш҃дствїѧ. возненави́ди бла́де
нїѧ пестра́ѧ словесна̀, мо́лвѹ и́ оу҆́краше́нїѧ, и́ бѣ
во́скаѧ и́хъ пѣ́нїѧ, гоу́сли и́ свире́ли и́ ли́ки,
плеса́нїе и́ рѹка́ма плеска́нїе, и́ бесчи́нныѧ и́ непо
до́бныѧ гла́сы. и́лѝ невѣ́сти съ҃ о́каа́нне, на́кѡ
сїѧ̀ всѧ̀ дїа́волѧ соу́ть дѣ́ла́нїѧ. сїѧ̀ всѧ̀ на́зы́
ци мирскїи́ творя́тъ, в҃ни́хъ же нѣ́сть наде́
жды спасе́нїѧ. не оу҆́подо́бимсѧ стопа́мъ и́хъ,
да не ѡ҆́ѹжде́ни боу́демъ с҃ни́ми. повлоу́шан
ѤФѢ те а҃пла глаго́лющїа, сѐ оу҆́бѡ глаго́лю, и́ свидѣ́
ѵкѕ тельствѹю ѡ҆́ гдѣ́, николи́ же ходи́ти ва́мъ,
на́коже и́ проч҃їи на́зы́цы хо́дятъ, кѡоу́етъ
оу҆́ма и́хъ, ѡ҆мраче́ни помы́слѡмъ. ѡ҆́ставль
ше оу҆́бѡ на́зыческаѧ дѣ́ла, да не́вѡзвратимсѧ
па́ки въспѧ́ть. и́ сѣ́же дѣ́лаемъ ѿ҆́ нюдь, е҃́же
ѿ҆́ве́рглѧ е҆́сѝ ватаны́ и́ дѣ́лъ е҆́гѡ̀, и́ ѡ҆́блѣщалѧ

ѡ покаа́нїи и ѡ бꙋ́дꙋщемъ вꙋ дⷮ

Є҆ѕ҆ѝ хр҃то́ви предмно́гими по́слꙋхи . блюди
же , комꙋ ѡ҆бѣщалѧ҆ѕ҆ и҆ , и непре́зри . ве́же
вѣ́ждь , а҆́кѡ вѕ҆ годи́нꙋ о҆́нꙋ а҆́гли гла́сы твоѧ҆
и҆ о҆бѣща́нїѧ твоѧ҆ и҆ ѿ рече́нїѧ твоѧ҆ написа́ша ,
и҆ на҆небесѣ́хъ хранѧ́тъ вс҃ѣ до́дне вꙋ́днагѡ . и҆
не бои́шилиѧ҆ не трепе́щеши ли в҃ де́нь вꙋ́днын ,
прине́сꙋтъ бо а҆́гли рꙋкописа́нїе твоѥ҆ , и҆ глаго
лы ꙋ҆́стъ твои́хъ предстра́шное вꙋди́ще , и҆ дⷣ
же а҆́гли во́ страхо́ прⷭтоѧ́т , и҆ тогда҆ ꙋ҆слы́ша
ти и҆ ѧ҆ша ѿ вꙋдїи́ лю́тын о҆́нъ гла́ , а҆́кѡ ѕ҃ѣ́ты лꙋ́чⷣ
твои́ми вꙋ́ждꙋ ти ра́бе лꙋка́выи . та́ко бо то
гда҆ воздо́хнеши и҆ пла́чеши ѧ҆ во слеза́ми в҃ годи́
нꙋ о҆́нꙋ , и҆ ничто́же по́льзꙋеши . помилꙋ́йѧ҆
ва , и҆ не во́ненавиди дꙋши́ своеѧ҆ . ѿ ве́рзи вⷣ
о҆́чи ꙋ҆́мныѧ҆ и҆ вижⷣь , ка́кѡ подвизаѥ҆тѧ҆ мно́
зи ; и҆ ка́кѡ тща́тѧ҆ спасе́ни бы́ти ; ка́кѡ нꙋ́дѧ
тѧ҆ на вели́ко дⷣ́ло бл҃го ; ка́кѡ хранѧ́тѧ҆ ѿ
забы́ти и҆ ѿ клеветы̀ , ѿ не́нависти и҆ ѿ сⷨ́теха ,
ѿ блꙋда́ и҆ ѿ пи́щи и҆ ѿ ква́ра ; ка́коже тⷣ́ены
по́ꙋть во́люби́ша , а҆́лчꙋ́ще и҆ бⷣѧ́ще ; ка́коже вⷣ
щѝ ѵ҃готова́ша свⷣ́тлы ; ка́кѡ ѵ҃ста̀ и҆̀хъ вегда̀
пою́тъ , и҆ сла́вѧ҆ безсме́ртнаго же́ниха̀ ; о҆́чи бо
и҆̀хъ поразꙋмⷣ́ша доброт҃ꙋ є҆гѡ̀ , и҆ дⷭы́ и҆ ра́
дꙋ́ютѧ҆ . разꙋмⷣ́и и҆ вижⷣь а҆́кѡ ѵ҃же не заме́
дли , гради́тъ бо , да҆ бо́ѕ҃ѣ вели́тъ лю́бⷭщыѧ҆ є҆го̀ ,

грѧдетъ да оутѣшитъ рыдающыѧ и плачющыѧ
сѧ, не мертвеца, ниже временна имѣнїѧ и ли
тщеты, но заудобныи грѣхъ, и занебесное
цр҃твїе, емоу же нѣсть конца. и блаженныѧ
ради пищи раискїѧ, ѿ ноудꙋ же и зриновени бы
хом, преступленїѧ ради заповѣди бж҃їа, амо же
паки в ходѧт рыдающїи и плачющїисѧ. грѧдет
бо, да вѣнчаетъ законнѡ пострадавшыѧ, и
тѣсным и скорбным пꙋтемъ ходившыѧ. грѧ
детъ да возвеселитъ ѡбнищавшыѧ егѡ ради.
грѧдетъ да помилꙋетъ млⷭ҇тивыѧ. грѧдетъ да
насыти бл҃гъ, алкавшыѧ и жадавшыѧ егѡ ра
ди. грѧдетъ просвѣтити сокровище темных,
и ꙗвити совѣты срⷣчныѧ. и что оно глаголю,
грѧдетъ воздати комꙋждо подѣлѡмъ егѡ.
грѧдетъ оуже не ѿ земли, ꙗкоже прежде, но
с небесе с силою и славою многою. тогда трꙋбы во
троубѧт с небесе, и силы егѡ подвижꙋтсѧ. зе
млѧ же всѧ ꙗкѡ вода морскаѧ, вострепещет ѿ
славы егѡ, и рѣка огненаѧ потечет предним,
ѡчищающи землю ѿ безъ законїи. и потомъ
в незаапꙋ боудетъ гласъ, се женихъ грѧдетъ.
се чаемаѧ радость грѧдетъ. се грѧдетъ правед
ным похвала, праведное сл҃нце. се грѧдет цр҃ь
царствꙋющимъ, его же цр҃твꙋ нѣсть конца.

вѣ гра́детъ пра́ведныи вѹ́дїа́, вѣ гра́детъ, и҃зы́
дите в҃ стрѣ́тѣнїе є҃мꙋ̀. тогда́ и҃зы́дꙋтъ є҃ра́до
стїю, и҃мꙋ́ще свѣщѝ своѝ свѣ́тлы, и҃ ѻ҃дея́ждꙋ
чи́тꙋ. и҃ ѹ҃слы́ша гла́ женихѫ̀ гла́щаа к҃нѝм, при мѫ
ди́те бл҃гословє́нїи ѻ҃ц҃а̀ моегѡ̀, наслѣ́дꙋи́те
ѹ҃гото́ванное ва́мъ ц҃рⷭтвїе ѿ҃ сложе́нїѧ ми́ра. бїю
дꙋ́же бы́вшꙋ гла́вꙋ тѣ́мꙋ̀, и҃зы́дꙋтъ наст҃и́
тенїе є҃мꙋ̀, и҃мꙋ́щее свѣщѝ свѣ́тлы, во
гимъ дерзновє́нїе́мъ ра́дꙋющеѧ, и҃ надѣ́ѧ
сѧ̀ свѣщѝ и҃хъ не ѹ҃гаво́ша. ты́же вн҃г҃. въ
себѣ̀ во мно́зѣ вскорбѝ и҃ лю́тѣи бꙋ́дꙋ, и҃ печа́
ми не сꙋ́тꙋшимѣи, и҃ зрѧ̀ свѣщю̀ свою̀ сꙋга́
вшꙋ, є҃ствдо́мъ великимъ глаго́леши, бра́тїе
подади́те мн҃ ма́лѡ ма́сла, ꙗ҆́кѡ свѣщѧ̀ моѧ̀
ѹ҃гасѐ. и҃ ѿ҃вѣщавше глаго́лютъ тебѣ̀, є҃да̀
когда́ не достанетъ ва́мъ и҃ на́мъ, но и҃ди́те къ
продаю́щимъ и҃ кꙋпи́те. и҃ и҃деши въскорбїю и҃
болѣ́знїю, и҃ воздыха́нїе́мъ и҃ го́рькими слеза́
ми, и҃ никакоже ѡ҃бра́щеши кꙋпи́ти, понеже
разсы́плетъ ѧ҃ живота́ нашегѡ торжество̀. и҃ вся̀
земля̀ вострепе́щетъ, ꙗ҆́кѡ вода̀ мо́рскаѧ. пре
и҃до́шлѡ бо вра́тницы, и҃же це́рква пред҃ѣдꙋ́щїи
ни́щїи, продаю́щїи ма́сло о҃но. вид҃ꙋ́же ѹ҃бѡ
воздыха́ѧ и҃ недоꙋмѣ́ѧ глаго́леши, пла́ча
сѧ̀ и҃ рыда́ѧ, и҃дꙋ̀ и҃ толикꙋ̀ бы́ти ма́рдїе хр҃то́во.

ни́щїи бн҃ъ це́ркве да про́сятъ вл҃ѕ

и кто вѣсть, ѿверзет ли, и пришедъ толкне
ши, и нѣсть никого же ѿвѣщающагѡ тебѣ.
и пребоудеши паки толкіи, и ѿвѣщаетъ ти же
нихъ внoутрь гл҃ѧ, аминь гл҃ю тебѣ, невѣде
тебе, ѿиди ѿмене дѣлателю безъзаконіѧ.
непомиловавъ, непомилованъ имаши быти,
нѣсибо послоушалъ гласа нищагѡ, ни азъ по
слоушаю гласа твоегѡ. ст҃ыѧ моѧ книги слы
шавъ, и смѣѧшесѧ, сегѡ ради оубѡ не ѿпу
щути внити. разрушилъ еси небреженіемъ
іѡа҃н пр҃рки моѧ и ап҃лы, и сегѡ ради слово мое еже
мг глаголахъ, оно тебѣ соудитъ въ послѣдніи
сей день. ѿиди ѿмене, непріемле тебе тѣ
снаѧ сіѧ дверь, зане питалъ еси плоть свою,
дш҃ю же свою погубилъ еси. какѡ хощеши вни
ти, и ѡсквернити цр҃твіе мое. плоти твоеѧ
ѡсквернилъ еси одежду, и оуста твоѧ клеве
ты исполнилъ еси. сотворилъ еси волю діаво
лю, мою же волю ѿверглъ еси, и нн҃ѣ молиши
внити, идѣже ничтоже преди послалъ еси. и
дѣже ничтоже имаши лежаща, ни поста ни бдѣ
ніѧ, ни терпѣніѧ, ничтоже ѿсихъ предпославъ.
что оубѡ здѣ ищеши, в семъ жилищи живоут
ѡбнищавшіи мене ради. се цр҃твіе милости
вы есть. се покой и веселіе рыдавшихъ есть.

ѡ покаа́нїи и ѡ боу́дꙋщемъ вꙋдѣ

ї҆ѣ ра́дость пока́вшихъсѧ є҆́сть . сѐ покои́ вдѣ́
вшихъ є҆́сть и̑ пе҃стивши́хъсѧ . ї҆ѣ жи́знь вдо́
бы́хъ и̑ сн҃ры́хъ є҆́сть . здѣ́же а҆лка́вшїи , и̑ жада́
вшїи веселѧтсѧ вокѣ́ки , и̑ ї҆ѣ слы́шавъ , стане
ши стыдѧ́сѧ . стоѧ́щꙋ же тебѣ̀ та́мѡ , и̑ прї҆и́
детъ бо́ꙗ́шн твои̑ , гла ра́дости и̑ весе́лїѧ , и̑ по
зна́еши гла́въ є҆ди́наго кого́ждо дрꙋжи́ны своеѧ̀ ,
и̑ тогда̀ воздо́хнеши го́рцѣ гл҃ѧ , ѡ҆ лю́тѣ мнѣ̀
о҆каа́нномꙋ , какѡ лишихсѧ слы́вы сеѧ̀ , и̑ ѡ҃лꙋ
че́нъ бы́хъ ѡ҃ дрꙋжи́ны своеѧ̀ . вса̀ лѣ́та живота̀
моегѡ̀ с҃ни́ми бѣ́хъ , нн҃ѣ́ же ѡ҃лꙋче́нъ бы́хъ ѡ҃ни̑ .
пои́стинѣ пра́ведень вꙋ́дъ бж҃ї҆и . поистинѣ̀ пра́
ведныѧ̀ в҃ пла́дохъ въ҃стра́сти . о҆ни́бо воздержа́хꙋ
сѧ , а҆́зъ же о҆бѣ́ды и̑ ве́чери гна́хъ . о҆нѝ пла́
хꙋ , а҆́зъ же молча́хъ . о҆нѝ молча́хꙋсѧ , а҆́зъ же
глꙋмлѧ́хсѧ . о҆нѝ смирна́хꙋсѧ , а҆́зъ же горды́
нїе́мъ возвы́шлѧ́хсѧ . сегѡ̀ ра́ди о҆нѝ ра́дꙋютсѧ ,
а҆́зъ же рыда́ю . о҆нѝ весе́лѧтсѧ , а҆́зъ же пла́чꙋсѧ .
о҆нѝ цр҃твꙋютъ со хр҃то́мъ в҃ непроходи́мыхъ вѣ́
цѣхъ , а҆́зъ же со а҆нтихри́стомъ , посы́лаемь є҆́смь
в҃ вѣ́чныи̑ о҆́гнь . ѡ҆ лю́тѣ мнѣ̀ о҆каа́нномꙋ , что́
ми бы́сть ; колика́ бл҃га ѿ҆ще́тихсѧ , да в҃ ма́лое сїѐ
вре́мѧ . волю дїа́волю сотвори́ мꙋ́чє́ бꙋдꙋ . нн҃ѣ ра
зꙋмъ̀ а҆́кѡ кожде подѣ́лѡ̀ свои̑ прїи́метъ . нн҃ѣ
разꙋмѣ́хъ , а҆́кѡ порꙋ́га бы́хъ , и̑ запа́лми є҆́сть

вощетный о҃нъ мі́ръ . сколі́ка бга́ лишихъ,
на҃ково҆ зло҆ себѣ на ложи́хъ . сїѧ и҃ свицева́ѧ рыда́ѧ
глаго́леши, и҃ ничто́же по́льзуешисѧ, небо҆ е҃сть
та́мш по́льза покаѧ́нїю . егш҆ ра́ди заповѣ́да
ютъ , и҃ завиду́тельствуютъ намъ бжтвенныѧ
книги , втыхъ а҃пълъ и҃ прр҃къ , на҃кш бга́ѧ , на҃же
а ко҃ ѹ҃гото́ва бг҃ъ любѧщимъ е҃го҆ , и҃хъже о҃ко не ви́дѣ
рк҃з и҃ ѹ҃хо не слы́ша , и҃ на сре́це чл҃кѹ не наи́де . слы́ша
лѹ҃ дх҃г вте ли па́ки гда глкца , не ѹ҃бои́тесѧ ѿ҃ ѹ҃бива́
ма҃ ющихъ тѣ́ло . и҃ и҃ндѣ па́ки , бля́жени и҃з гна́ни
і правды ра́ди . егш҆ ра́ди и҃ а҃пълъ гле́тъ , нельсти́
га вдіте себѣ , бг҃ъ поругаемъ не бываетъ . чл҃къ бо е҃же
а҃ ко҃ а҃ще что҆ сѣ́етъ , то҆ и҃ пожне́тъ . сѣ́ѧ в плоть
рпи свою҆ , ѿ҃ плоти пожнетъ тлю҆ . сѣ́ѧ же въ дх҃ъ ,
ѿ҃ дха пожне́тъ жи́знь вѣ́чнѹю . на҃коже сѣ́вшїи
въ влезо́ахъ зд҃ѣ , та́мш в ра́дости пожнѹтъ . вне
ма҃ мли́те бра́тїѧ мо҆ѧ , и҃ помни́те писа́нное , и҃зы́
на де сѣ́ѧ сѣ́ти сѣ́мени своегш҆ . кто҆ и҃шедыи и҃
сѣ́вый , добры́и на́шъ домовитецъ . гдѣ на́шъ
і҃с҃ъ хр҃то́съ . что́же сѣ́въ . сло́во е҃ѵ҃а́льское , и҃
вты́ѧ своѧ҆ заповѣ́ди . гдѣ́же сѣ́ѧ , в которо́и
же земли҆ , въ сре́цахъ чл҃ческихъ , и҃ вовсѣ́хъ ко
нцѣ́хъ мира . но не вси҆ послоу́шаютъ е҃ѵ҃а́лїѧ , ни
же҆ вси҆ творѧ́тъ повиновє́нїе , да па́дъ сѣ́мѧ гдне
на земли҆ бла́сть , и҃ сотвори́тъ пло . но вла́дини

ѡ покаѧнїи и ѡ боудущемъ сꙋдѣ

и в тернїи лестныхъ прїемлютъ слово, и в печа
лехъ и в богатствїихъ, и в похотех житейских
ходѧще, подавлѧютъ сѣмѧ гдне, и плода не
творѧтъ. вы же любимици, направите срдца
ваша на прїѧтїе еѵальское, и да не подавитъ оума
вашегѡ, многаѧ печаль житейскаѧ. ѡ потре
бѣ же токмѡ тецемъ, а не ѡпищи. и аще до
вольнѡ сочетаете, многѡ не трꙋдистесѧ. аще
ли пищю поженете, то и лихоиманїе и троуд мног,
и потъ не постоѧнен, и скорбь бесконца, и жи
тїе многопечално прибоудетъ. но единаго есть лꙋн
потреба братїе, ꙗкоже рече гдь своими оусты, нд
разве себѣ потреба есть творити различнѡ,
бѣды ради тѣлесныѧ, сїѧ же беспрестани
творити паки, спасенїѧ ради дшевнагѡ. ни
чтоже бо выше дши есть, ѡ сей братїе те
цемъ, и ꙋготоваемъ теченїе по всѧ дни. не
расточимъ всегѡ времене нашегѡ ѡ тѣлеснѣй
печали, но егда взалчетъ тѣло, и пищи взы
щет. и ты помысли ꙗкѡ и дша требꙋетъ своеѧ
пищи. и ꙗкоже тѣло аще не прїиметъ, живо
быти не можетъ, такѡ и дша аще не прїиметъ
пищи своеѧ, мертва есть. ибо члкъ сꙋгоубь
есть, ѿ дши и ѿ тѣла. и сегѡ ради глаголаше
спсъ, не ѡхлѣбѣ единомъ живъ боудетъ члкъ. мѳ з

ты же оубѡ ꙗкѡ добрыи смотритель, даждь
душевнаѧ брашна души, тѣлеснаѧже тѣле
си. не токмо же тѣло свое питаѧ, доушю же
ѡставиши поусту, гладомъ истаѧваему. но
оубѡ дане ѡставиши своеѧ души оумерщвены
быти, но питай еѧ бжественными словесы,
во ѱалмѣхъ и пѣнїихъ, и пѣснехъ дховныхъ,
в прочитанїи бжественыхъ писанїи, в постѣхъ
и вобдѣнїихъ, въ молитвахъ и в слезахъ, во
оупованїихъ, и в поученїихъ боудущихъ блгъ,
сїѧ же и подобнаѧ симъ, пища и жизнь есть
души. блюдитесѧ братїе, еда кто ѿ васъ
безплода ѡбрѧщетсѧ. сѣѧи бо в плоть свою,
наслажденїе мирское питаетъ и растачаетъ, и
в ко ѡбьѧдсѧ оуты, ѿ плоти пожинаетъ тлѣнїе.
рпи сѣѧвыи же въ дхъ, молитвою и постомъ и
бдѣнїемъ, ѿ дха пожнетъ жизнь вѣчную.
по разумѣйте и видите, ꙗкѡ никакоже по
хвалѧеми бываютъ, питающїисѧ и глумѧщїи
сѧ, и смѣющїисѧ, сїѧ бо ꙗзыцы творѧтъ.
нашъ же христїѧнскїи законъ сицевъ есть;
ма і блажени нищїи доухомъ. блажени плачющи
исѧ. блажени милостивїи. блажени изгна
нїи. блажени оуничиженїи. блажени чистїи
срдцемъ. блажени воздержащїисѧ. блажени

соблюдшїи тѣлеса своѧ чиста. бл҃жени ѿвергъ
шїисѧ мира хр҃та ради. бл҃жена тѣлеса дѣвстве
ны. бл҃жени имоущїи жены, ꙗкѡ не имоущїи.
бл҃жени бдѧщїи и молѧщесѧ присно. бл҃жени
провидѧщїи, грѧдоущаго сꙋдити живымъ и ме
ртвымъ. бл҃жени слезѧщїи въ мл҃твахъ, сїи
оубѡ бж҃твеныхъ книгъ православныхъ соуть.
кое же писанїе блажитъ, и граюшыѧ и свирѧю
щыѧ, или смѣющыѧсѧ, или питающыѧсѧ,
и оупивающыѧсѧ, или плещꙋщыѧ и плѧшꙋ
щыѧ, или любѧщыѧ миръ и ꙗже в мирѣ;
сегѡ нашъ законъ христїѧнскїи не совѣтꙋетъ;
семоу и гдь нашъ і҃съ хр҃тосъ не наꙋчилъ есть, но лꙋ
и ѡкаѧлъ есть гл҃ѧ, горе вамъ смѣющимсѧ, кд
ꙗкѡ плакатисѧ имате и рыдати. горе вамъ на
сытившимсѧ здѣ, ꙗкѡ взалчете. горе вамъ
богатымъ. и паки пророкомь глаголетъ, горе гла ісаїѧ
голющемꙋ ѕлое добро, и доброе ѕло, и полага е
ющимъ свѣтъ вотмоу, и тмоу в свѣтъ, и по
лагающимъ горкое въ сладко, и сладкое в го
рко. горе ѡ правдающимъ нечестиваго мзды
ради, и правдꙋ праведника в землющимъ ѿ
негѡ. горе востающимъ заоутра, и сике
рꙋ гонѧщимъ, и пребывающимъ допозда,
вино бо ихъ сожжетъ ихъ. съгоусльми бо

и тимпаны, и свирѣльми вино пїютъ, дѣлъ же
гдⷭ҇нихъ не вѣдѧтъ, и дѣлъ роукъ своихъ не сма
трѧютъ. сїи подобнаѧ симъ, миролюбныхъ чело
вѣкъ, и плотолюбивыхъ, а не хрⷭ҇толюбивыхъ.
малѡ послоушай ѿ любимиче, ходѧщимъ тѣ
снымъ пꙋтемъ. ꙗкоже глаголетъ апⷭ҇лъ, во
в ко всемъ представлѧюще себе, ꙗкѡ бж҃їѧ слꙋги, в те
рп рпѣнїи мнѡѕѣ, и в скорбѣхъ и в бѣдахъ, в тоу
гахъ и в ранахъ, в темницахъ, и в смертѣхъ
мнѡжицею, въ трꙋдѣхъ и вобдѣнїихъ, во
лꙋ алканїи и прочаѧ. и паки гдⷭ҇ь рече, воставше
рд молитесѧ, да не внидѣте в напасть. что оубѡ
потреба сотворити братїе, се оубѡ слышасте, ка
кѡ блажими соуть, ходившїи тѣснымъ и ско
рбнымъ пꙋтемъ, и какѡ ѡкаеми соуть, хо
дившїи пространнымъ и широкимъ пꙋтемъ,
ведоущимъ в погибель, потрꙋдимсѧ братїе,
в малое се время, да црⷭ҇твꙋемъ в непроходи
мыѧ вѣки, и имѣемъ всегда предъочима
смерть, и грѧдоущаго сꙋдити живымъ и ме
ртвымъ, и присно поминаемъ вѣчнꙋю моукꙋ,
и безсмертное црⷭ҇тво и жизнь, и еже со хрⷭ҇томъ
житїе. помыслимъ ꙗкѡ ничтоже есть житїе
се, но токмѡ слезы и болѣзни, и клеветы и
оуныніѧ, и трꙋды и старость, и недоуги и грѣхъ

и смє́рть . не возлю́бимъ мі́ра, ниже́ да весели́тъ
тебѣ́ ми́ръ сей́ , и за́пнет' ти, и нага́та по́летъ
воо́нъ вѣ́къ . помина́й гла́ꙋщаго, безпрестани́ моли́ а ее
тевѫ , и небесе́ливе́ѫ ско́рымъ ми́мо тече́нїемъ жи вог
тїѧ̀ бегѡ̀ . ѱало́мъ вопіе́тѣхъ твои́хъ да пре
быва́етъ , бг҃ъ бо и҃менꙋе́мь , прогони́тъ бѣ́сы .
и҃лѝ на дѣ́ло простре́шисѧ рꙋ́цѣ твоѧ̀ , ѩ҆зы́къ твоѝ
да пое́тъ , и҃ ꙋ́мъ твоѝ да мо́литсѧ . и҃ а҆́ще хо́
щеши мꙋ́че́нїѧ и҃ зла́бнитисѧ , ни є҆ди́наго нико
гда́же да не ѡ҃клевеще́ши . го́ре бе҃зако́нникꙋ ,
ꙗ҆́кѡ є҆гда̀ вса̀ просвѣща́тсѧ , а҆́ о҆́нъ ѡ҃мрачи́тсѧ .
го́ре хꙋ́льникꙋ , є҆́важе́тсѧ ѩ҆зы́къ є҆гѡ̀ , и҃ ѡ҃
вѣща́ти вꙋ́дїи не мо́жетъ . го́ре лихои́мцꙋ , ꙗ҆́кѡ
бога́тство ѡ҃ бѣ́житъ ѡ҃негѡ̀ , и҃ о҆́гнь при́и́мет' и҃ .
го́ре ꙋны́ва́ющемꙋ , вꙁы́щет' бо вре́мени , є҆́же
ꙁлѣ̀ разсточи́лъ є҆́сть , и҃ нешбре́ѧщетъ . го́ре блꙋ
долю́бцꙋ , ꙗ҆́кѡ ѡ҃скверни́тъ о҆де́ждꙋ женихо́
вꙋ , и҃ ѡ҃цр҃ко́вгѡ бра́ка и҃зведе́нъ боу́детъ , во вто́рꙋ
до́мъ вели́кимъ . го́ре клеветнико́ꙋ и҃ сни́мъ пи
ѧ́ницѣ , ꙗ҆́кѡ сі́и во ꙋ҆бі́йцы ми́ а҆ста́жени боу́
дꙋтъ , и҃ со прелюбодѣ́йцы мꙋ́читсѧ . го́ре пи
та́ющемꙋсѧ в҃ ма́лое сѐ вре́мѧ , ꙗ҆́кѡ бо о҆́вснъ
пита́етсѧ на заколе́нїе . го́ре лицемѣ́рꙋ , па
стырь бо є҆гѡ̀ ѡ҃ ме́щетсѧ , и҃ во́лкъ равхища́етъ
и҃ . блаже́нъ ходи́и тѣ́сными и҃ скорбными

пути́мъ , вѣне́цъ бо но́вѣ на не́бо въсхо́дитъ .
блаже́нъ и́мѣ́и житїѐ высоко̀ , смире́нъ же
моу́дрость , сей бо хр҃тоу̀ подо́битсѧ . блаже́нъ
творѧи добро̀ мнѡгимъ , мнѡгѣ бо ѡ҃брѧщетъ
помо́щники . блаже́нъ растачаѧи сла҃ , а҆́ще
бо҆ собралъ , сей содержа́нїемъ вс҃дїѝ предста́
нетъ въ страшныѝ дн҃ь . блаже́нъ поно́ждивыи
себѣ̀ на всѣ̀ бга̀ ра́ди , а҆́кѡ моу́жницы всхища́
ютъ цр҃тво нб҃ное . Поно́ждимъ себѣ̀ бра́тїе на всѧ́
ко дѣ́ло бла́го . помо́лимсѧ дроу́гъ дроу́гѹ , и҆
накажемъ себѣ̀ . ѡ҃ е҆ди́номъ вс҃дѣ бесѣ́да на́ша
да боу́детъ , и҆ ѡ҃ ѡ҃бѣ́тѣ на́шемъ . любо а҆́ще
дѣ́ло творитѐ , и҆лѝ на пс҃тѝ хо́дитѐ , любо на
ѡ҃бѣ́дѣ , и҆лѝ на ло́жнхъ ва́шихъ , и҆лѝ и҆́но что̀
творитѐ , всегда̀ ѡ҃ вс҃дѣ , и҆ ѡ҃ пришествїи пра́ве
днагѡ вс҃дїѝ пещи́тесѧ , и҆ помы́шлѧи́те на се
рдца́хъ ва́шихъ , и҆ глаго́лите къ себѣ̀ , каково̀
оу҆́бѡ кромѣ́шнѧѧ тма̀ ; и҆ каково́ъ оу҆́бѡ
е҆́сть , негаси́мыи о҆́гнь , и҆ че́рвь несу́пи́ѧи ;
и҆ каково́ъ оу҆́бѡ скрежетъ зу́бныи ; сїѧ̀ къ себѣ̀
бесѣ́дуи́те день и҆ но́щь , а҆́кѡ тече́тъ о҆́гненаѧ
рѣка , и҆ потребляетъ землю ; а҆́кѡ совїе́тсѧ нб҃о
а҆́кѡ и҆ кни́ги ; а҆́кѡ зв҃ѣ́зды с҆ па́дѹтъ , а҆́кѡ
и҆ли́твїе въ҆́годичїѧ ; а҆́кѡ не́чезнетъ слнцѐ и҆
мцъ ; а҆́кѡ нб҃а̀ раздерѹ́тсѧ , повелѣ́нїе вл҃чне.

ѡ покаа́нїи и ѡ бу́дущемъ вѣ́цѣ

ка́ко ѝ́коже мо́лнїа ѿ не҃бе҃ вѣ́дїм҃ ѝ́зы́детъ ⁘ ка́
ко трепе́щу́щіе вы́лы не҃бны́а пред҃ѝ потре́ко́у҃ ⁘ ка́
ко ѹ́готовитель с҃гра́шны́ѧ пр҃та҃ъ ⁘ ка́ко поколе́
блется҃ земл҃а ⁘ чи́нѡи вѣ́дѧ́на҃ пр҃ише́ствїе҃м҃ ⁘ ка́
ко во҃зопїю҃ тр҃бы҃ ⁘ и́ ка́ко ѿ҃ве҃рзу́тѧ гро҃бы ⁘
ка́ко и́ стра́ду́тѧ҃ жа́лїа҃ ⁘ ка́ко ѿ҃ вѣ́ка ѹ́бо
пищи́ѧ ко҃и҃та́ю҃тъ ⁘ ка́ко па́ки по҃тре҃ко́у҃ дѣ́ѧ҃ти҃ вѣ҃
а҃тъ҃е҃мъ ⁘ ка́ко на҃ р҃тѣ҃тенїе҃ до҃стоѧ́нїа҃ по҃тре҃ко́у҃ ⁘
ка́ко бо҃ра́ду́ютѧ҃ жи҃ни҃ ⁘ ка́ко ѹ́готова́тѧ҃ по
ѣ҃ходъ҃ гото́вїи҃ ⁘ ка́ко ѿ҃ пре҃зр҃ѣ҃вшихъ҃ жи҃ни҃хъ҃
за҃тво́ритѧ҃ ⁘ ѝ́мы́ѹ́бо по҃ѹ҃ча́тиѧ҃ до҃бро҃ е҃сть҃ .
по҃мина́ѧ҃ же҃ ѝ́ре҃ш҃ смр҃тъ҃ , не҃ во҃зр҃ѣ҃ша́ютъ҃ нико
гдаже҃ . не҃ вѣ҃ вре́мѧ҃ живы́та҃ на҃шего҃ ѡ҃ чре҃вѣ҃ тѣ
чемъ҃ ѝ ѡ҃ о҃дежди҃ , ї҃ѧ҃ бо҃ вс҃ѧ҃ ѝ́зы́цы́ тво҃ра́тъ҃ ,
не҃ и́мо́ѹ́щїи҃ на҃де҃жды҃ жи҃зни҃ вѣ҃чны́ѧ҃ . не҃
ѹ́бои́тесѧ҃ ни ѹ́по҃до́бите҃сѧ҃ и́мъ҃ ѹ́е҃ш҃ , но по
вло́ѹ́шлите҃ г҃да҃ глю́щѧ҃ , про́сите҃ цр҃тво́ї҃ѧ҃ не҃бнаго҃ , ма҃
и҃ї҃ѧ҃ вс҃ѧ҃ при҃ложа́тесѧ҃ вамъ҃ . про́снмъ бра́тїе҃ а҃
того҃ цр҃тво́ї҃ѧ҃ , не҃ и́мо́ѹ́щаго҃ конца҃ . про́снмъ
тоѧ҃ ра҃до́сти҃ , сѹ́щїѧ҃ ѝ́ не҃прохо́дны́ѧ҃ вѣ҃ки҃ .
помо́лнмсѧ҃ бра́тїе҃ , съ҃ боле҃знїю҃ се҃рца҃ ѝ́ про́вле
за́ми҃ , да не҃ лѣ҃шнмсѧ҃ бла҃же҃ны́ѧ҃ о҃́ны́ѧ҃ жи҃зни҃ .
ѡ҃ста́немсѧ҃ сѹ́щїѧ҃ зде҃ пи́щи҃ , да не҃ лѣ҃шнмсѧ҃
вѣ҃чнаго҃ наслажде́нїѧ҃ . пла́чемсѧ҃ зде҃ мало҃ ,
да не҃ пла́чемсѧ҃ та́мѡ мно́го҃ . а҃́чемъ҃ зде҃ ,

да тамѡ насытимсѧ. помилуемъ, да тамѡ по
миловани боудемъ. внидемъ тѣсными две
рми, и скорбнымъ путемъ, да неꙗкѡ здѣ,
широкимъ путемъ ходивше, тамѡ в погибель
идемъ. многимъ бо запѧло есть житїе соуе
тное, и многимъ поругалосѧ есть, и многихъ
ѡ слѣпи лесть мира сегѡ. мыже братїе внемле
ма҃ себѣ, и оуслышимъ гда глюща, грѧдите во
ѳ҃ слѣдъ мене. ѡставимъ всю радость мира сегѡ
и ѿвержемъ, ругаетъ бо сѧ любѧщимъ его, и
потщимсѧ прїѧти вѣчную жизнь, со аггльски
ми лики, со хрстомъ живоущими. ꙗкѡ тому сла
ва и держава во вѣки вѣкѡмъ, аминь; Тогоже
стагѡ ефрема, наказанїе ѡ покаѧнїи.
сло чс Оувѣдимъ грѣшници млрдїе, какѡ бѣ лихои
мецъ, на выкните кїимъ образомъ помилованъ
бысть. ѿ поустимъ братїе дроугъ дроугу сми
ромъ ѿ пущенїе, полно соущо всѧкогѡ чело
вѣколюбїѧ, прежде возможенїѧ вражїѧ. ꙗже
бо возвѣщена ми быша стымъ дхомъ, всѧ
подобаетъ ми сказати. и аще азъ не смысленъ
есмь, и ничтоже не сохранихъ еже на выкохъ,
но инъ слышавъ ѿ васъ нѣкто, сохранитъ
сїѧ, токмѡ ѿ мене слово да немертво боудетъ,
и да не пребоудетъ бесплода. да не скрыемъ

талáнта цр҃кагѡ , нокꙋ́плю твори́ти и҃мъ , є҃гѡ́
менемъ и҃полнь жи҃вота воꙋ́щимъ . не вне́мли
оу҃бѡ мнѣ̀ ѹ҃чениче , а҃ще и҃ прельща́емь є҃смь ѿ
пꙋ́тѝ , и҃ ви́дищи мѧ̀ согрѣшающа , бꙋ́ди́ мѣ̀
менѐ не ѯ҃ди , но бга зри́ и҃ бж҃тве́ныхъ писа́нїи ,
и҃ сїа́ти бꙋ́дꙋтъ пи́щи , а҃ѥ́же тѧ̀ и҃ оу҃ча́тъ .
такѡ потщи́вѧ ѯ҃ди́ти в҃ запове́дехъ є҃гѡ̀ , а҃кѡ
же наꙋ́ченъ є҃сѝ , такѡ пребыва́и , оу҃чи́тельствꙋ
є҃гѡже а҃зъ желаю . не хотꙋ́ бо наказа́нїю , боюсѧ
а҃кѡ безако́нїѧ и҃полнь є҃мь . самѣ́ѧ ѡ҃блича́ю ,
и҃ тщюсѧ потребити хотѧ̀ плевелъ сꙋ́щїи во
мнѣ̀ . оу҃повани́ѧ чаѧ , не воздыха́и ѿ ѹ҃чени
че , коꙋ́пнѡ бо є҃гда тѧ бїе́тъ оу҃чи́тель твои́ .
что чадо и҃знемога́ѥши , не́мощїю не поле́зною ;
такожде что и҃ рыда́ѥши , рыда́нїе́мъ прибы́тка
не и҃мꙋ́щимъ ; не прїѧ́знь тебѣ̀ при́несѡ ра҃жда
зае́тъ помы́слъ , а҃кѡ да бꙋ́деши ча́сть навлѣ́
дїю є҃гѡ̀ . сатана́ бо тщи́тсѧ мно́гихъ хотѧ̀
ѡ҃скорби́ти и҃ прїѧ́ти и҃хъ , и҃ вре́ѕѣ ꙋ҃ вопрещи́ не
чаѧнїе́мъ . ѡ҃краде́ноли тѝ бы́вть вокро́вище ,
но и҃ е҃ще́ти навто́итъ пꙋ́ть ѿ҃ бе́ритъ добры́а
коꙋ́пли , понежѐ е҃́сть вре́мѧ . собери́ паки со
кро́вище твоѐ , токмѡ не ѿ҃чаи́ себѣ̀ , но потщи́
сѧ собрати е҃ . а҃ще и҃ встрѣла́ тѧ е҃́сть оу҃ка́зби
ла , то̀ крѣпи́сѧ и҃ не пади́ себѣ̀ весь до вме́рти ,

оубоявсѧ ꙗзвы, и покажи свою страсть въ
ꙗзвѣ сыи, да сплететъ тисѧ вѣнецъ, свѣтлымъ
плетенїемъ ѿ славы. аще и разбойникъ совле
четъ тѧ, не оунывай путемъ грѧдыи. брани
ли ключилотисѧ есть быти, и бїену быти,
терпи. аще и слана побїетъ сѣѧтву твою, по
тщисѧ двократы, и трикраты дѣлаѧ землю,
и безлѣности потщисѧ сѣѧти сѣмѧ. нн҃ѣ ра
дуютсѧ облаци, и дождитъ нб҃о, и несрѣта
етъ тебе тать. небойсѧ пути, времѧ свое
вземъ, ходи выну цр҃кимъ путемъ. на брани
на ней же оуѧзвенъ бысть, на той же возмоѕи
прїѧти побѣду. на мѣстѣ, идѣже прежде
оукрадено бысть сокровище, на томъ возмоѕи
паки сегѡ сокровища собрати. идѣже бо пролїѧ
г҃ цр҃ цр҃ь ахавъ кровь науфеову, тоу пси полизаша
к҃а кровь нечестивагѡ ахава, ꙗкоже пишетъ. на
уфеѧ кромѣ своегѡ винограда оуби езавель, и
тебе грѣхъ хощетъ ѿринути, заповѣдей гд҃нихъ.
образу сатаниноу оуподобисѧ ахавъ, и образу
беззаконному оуподобисѧ езавель, и в коупѣ
крове твоеѧ желаютъ, ꙗкоже крове науфеовы
беззаконныи ахавъ. ꙗкоже бо оуби лестїю пра
веднаго, такѡ и соудъ прїѧтъ, ѿ судїи праведна
гѡ. и ꙗкоже ско мститель бг҃ъ ꙗвисѧ праведнику,

и̑ ны́нѣ бра́нь невидима нари́четсѧ. ꙗ̑коже ре
чѐ а̑пл҃ъ, нѣ́сть на́ша бра́нь къ кро́ви и̑ пло́ ефе
ти, но ко властє́мъ, и̑ к дꙋхово́мъ ѕло́бы ре слг
чѐ. сатана̀ со человѣ́ки, та́й ле́стїю бо́ретсѧ;
хр҃то́съ же прого́нитъ ве́сь совѣ́тъ є̑гѡ̀. бра́нь
твоѧ̀ бра́те нѣ́сть проста̀, ни смѣ́ха достои́на,
но всѝ а̑гг҃ли и̑ си́хъ вл҃ка зри́т твоеѧ̀ бра́ни, ю̑же
и̑маши ко врагоу̀. и̑ є̑гда̀ оу̑бѡ побѣди́тель боу
деши на врага̀, ликоу́ютъ а̑гг҃ли и̑ ра́дꙋютсѧ, и̑
просла́вѧтъ бг҃а, тебѣ̀ да́вшаго крѣ́пость побѣди́
ти лꙋка́ваго. тѣ́мже и̑ бра́нь мно́жайши бы
ва́етъ, да потре́бенъ боу́деши, и̑ бг҃ъ прославлѧ́е
тсѧ, и̑ человѣ́ци подража́тели тебѣ̀ боу́дꙋтъ. и̑
ꙗ̑коже оу̑бѡ пре́жде рѣ́хомъ, а̑ще стрѣла́ тѧ
оу̑ѧзви́тъ лꙋка́ваго врага̀, ве́сь не пади̇̀ себѐ не ча
ѧ́нїемъ, но є̑ли́кожды побѣжде́нъ боу́деши, не
пребыва́й в̑ побѣжде́нїи, но а̑бїе воста́въ побѣ
ди́сѧ ко врагоу̀, гото́въ бо є̑сть твои́ подвиго
да́вецъ да́ти тебѣ̀ десноу́ю роу́кꙋ, ꙗ̑коже воз
двигнꙋти тѧ̀ хотѧ̀ ѿ паде́нїѧ твоегѡ̀. є̑гда́ же
оу̑бѡ ты̀ пе́рвое воздви́гнеши десни́цꙋ свою̀, и̑ са́мъ
свою̀ десни́цꙋ тебѣ̀ пода́стъ, ꙗ̑коже тѧ воста́ви
ти. всѧ́ко тща́нїе є̑сть нечи́стагѡ врага̀, ꙗ̑кѡ
да в̑нечаѧ́нїе тѧ приведе́тъ, є̑гда̀ согрѣши́ши.
ты́ же оу̑бѡ люби́миче не повини́сѧ є̑моу̀, но а̑ще

и̑ вседмиѓды падéшимъ на́ день , то̀ дв҃ѡ ско́рѡ
востáни , и̑ покаѧ́нїемъ дв҃молѝ бг҃а . кто̀ мт҃е́
дницꙋ не взе́мъ , бáню бе́зв҃ѣсти поста́ви .
и̑лѝ кото́рыи кꙋпе́цъ мно́гам погꙋбúвъ , и̑ про́
чаѧ собравъ въморе вержетъ . є̑да повергъ
ѻр҃ꙋ́жїе своѐ , є̀жети є̑сть далъ хр҃то́съ , и̑ пле
щѝ дáти врагоу̀ , наꙋ́кор҃ъ влцѣ всемоу̀ . дáми
ти наказáнїе и̑зв҃ѣ́стнѡ и̑ оу́мꙋ́дренш , стра
да́лецъ мирскыи , глаго́люже всꙋ́етнагѡ всегѡ̀ жи
тїа̀ , а̑ще и̑ сѣ́лѡ̀ бї́енъ всꙋ́дитъ , не повѣ
кúтъ по́двига , и̑ полꙋ́чúвъ дрꙋ́гіи де́нь , повѣ
дитъ є̑го паки . и̑ неполагаи дрꙋ́же день за
день , є̀же ѡ̑братúтиемъ к҃ бг҃ꙋ , є̑да̀ когда̀ на́и
детъ нат҃ѣ́ внезапꙋ ѡ̑вѣ́тъ страшнагѡ вꙋдїи ,
зꙋбы́нтъ к҃ себѣ , и̑коже ти воздáти є̑моу̀ кꙋ́
паю , и̑же сотворúлъ є̑сѝ талáнто̑мъ є̑гѡ̀ . є̑гда̀
в҃ похвалы̀ мѣ́тѡ , сказа́ вꙋ́деши по́рꙋ́цѣ и̑ по́
ноѕѣ , и̑ ѡ̑ѕѣ́женикъ вꙋ́деши вотмѣ кремѣ́
шнеи̑ . но потщúмъ до́ндеже вре́мѧ и̑маши ,
и̑ припадѝ къвдїѝ , и̑коже ти ѡ̑чúстити
ѧ̑ вúѣ́хъ грѣ́хѡ́въ , да и̑мы̀ по ра́дꙋ́ве
мїѧ́ с҃ тúбо́ю бра́тѣ , и̑ бг҃ъ прослáви
тїѧ̑ . є̑моу́ же слáва вовѣ
ки вѣ́кѡ́мъ ,
а̑ми́нь ;

Тогóжде вт҃агw и҆ прпбнагw wц҃а нáшегw є҆фрéма,
пѣснь чинна к҃wгрѣшáнщимъ и҃ кáнщимсѧ.

Wколѣ с҃ дрѣ́же держи́мь врагóмь, wберщáешисѧ
є҆мꙋ҆ бгóднам҃, доколѣ с҃ дрѣ́же тѣлéсный ра҃ч҃
ботаеши стрáстемъ смертоно́сными вснꙋ҆щимъ.
Прїи́ми мóй воплѣ́тъ wжива́ющїи тѧ҃, и҆
wчи́стивъ ми дꙋ́шю коупно́же и҆ тѣ́ло, при
ступи́ къ тебѣ́ и҆сцѣля́ющемꙋ҆ вс҃ѣ́ припа́дающыѧ
кнемꙋ҆ в҃ покаа́нїе, и҆ вельми́ спасе́н бꙋ́деши. wтонꙋ́дꙋже богпрїи́меꙋвъ, нетщи́мъ по́
днехъ пакѝ кгрѣшити, wзида́м҃ и҆ па́ки попре
ла́м҃. тóкы набира́м҃, и҆збы́тки собира́м҃, дѣ́
темъ ꙋ҆подо́бнемъ, на҆́же мно́жицею клѣ́тцы
воздвигóша, и҆ wбративше́мъ па́ки ї҆а́ рáвка
зи́ша. пѣ́снь ꙋ҆́бо скорпі́ю, є҆́же жа́ло по
зна́. вѣ́жѝ смі́ѝ, є҆́же гꙋби́тельство въвѣ́сн.
претекноу҆́вшемъ wкáмень втори́цею, слѣ́пъ
е҆́сть и҆ неразꙋ́менъ. сѐ и҆́мы́и тщáнїе, къ по
каа́нїю причтецѝ. сѐ и҆́мы́и wбра́зъ, дрмолѝ во
здавшагw тѧ҃ смире́нъ и҆ ꙋ҆мили́нъ, и҆ погрѣ́
ленъ воздыха́м҃ боу҆ди, весела́м҃ wпредвари́
вшихъ тѧ҃, и҆ ра́дꙋемсѧ wпослѣ́днихъ. та́ко
бо и҆ногда́ и҆ закхе́й мытáрь спасе́м҃. та́кw па́
ки и҆ мат҃де́й хр҃тóвъ ра́бъ на҆́бие́м҃. та́кw и҆
блꙋ́дница жена̀ дрꙋгоницы грѣ́шныѧ живꙋ́щи,

и видѣвши сп҃совѣ нозѣ, разрѣшивши плени
ци власъ и ѡтерши, ѿ рова безъ законїѧ и здра
сѧ. такѡ и ты вѣжди положи низꙋ долѣ, и
ꙗвисѧ оумилен, да самъ сѧ спасеши. виждь града
содомска и гоморска, рода непокорива и скверна,
дерза и нечиста, его же бг҃ъ ѡдождивъ огнемъ
и молнїѧми, весь родъ сихъ пожже. виждь
града ниневгитска свѣтла и красна цвѣтоуща,
грѣхи же и ѕлобами кипѧща, и сокрꙋшити за
повѣда, и ѡпровреще сѧ до конца градꙋ, и
видѣвъ ѧ паки во вретищи и пепелѣ ходѧ
щѧ, во алканїи же и въ постѣ, въ плачи же и
въ слезахъ, и жаждꙋщѧ побледѣвшѧ, и трепе
щꙋщѧ, и въ страсѣ ѡбдержимыхъ всюдꙋ, пла
чющѧсѧ и рыдающѧ дроугъ дроуга, свободныѧ
и работныѧ, богатыѧ и нищыѧ, кнѧѕи и
старѣйшины, моужескїи полъ и женскїи, ста
рцы со юнотами и со младенцы, и видѣвъ ихъ
всѧ смиренны, и всѧ ѡбрѣтъ цѣломꙋдрены,
и оущедри и помилова, спасе и пощадѣ,
соудъ преложивъ, еже бѣ повелѣлъ прїѧ
ти. такѡ бо грѣшники непокоривыѧ моу
читъ, и не ѡставлѧѧ покорившихсѧ поги
бнꙋти. потщитесѧ помолитесѧ спаситесѧ, го
тов бо бг҃ъ на бл҃годѣть, и на исцѣленїе скоръ,

къ согрѣшающимъ и кающимся

напомощь прилѣженъ, и на избавленіе даетъ про
сящимъ милость, и ѿверзаетъ толкоущимъ.
молящимся подаетъ прощеніе, простираетъ да
ры требующимъ, не щадитъ ищущимъ, не ѿрѣ
ваетъ падшихъся. на спасеніе роуцѣ подаетъ,
радуется разрѣшенію ищущихъ, претитъ не
покоривымъ. соблазни алися еси, воспряни. па
алися еси, востани. молися и мился дѣй. при
пади, прослезися. прови и ищи, пріемли покоре
ніе. даждь покланяніе, оумоли дати могущаго
всѧ, и спасти хотящаго. спасися и не вве
рзи себе в тину. падся, востани. низведе, и
справися. согрѣшивъ, возвратися. исцелѣвъ,
пребывай здравствуя всегда. и спасенъ бывъ,
ѿврати недоугъ, имже бѣ побѣжденъ. и да не
раждежетъ оубо тебе огнь, иже погасилъ еси.
и не впади въ скверну, еяже бѣ ѡмылся. не
оуподобися свиніямъ, радующимся скверне.
не поревноуй псомъ, поглотающимъ блевоти
ны. никтоже бо ѿнюдъ возложивъ роуку на
рало, и ѡбратився въспять цр҃ство ѡбрящетъ.
и никтоже бо ѿнюдъ, ѡмывся къ скверне
притече. Єдинъ хр҃тосъ, Єдина вѣра.
Єдино крещеніе. Єдина смерть. Єдина бла
годать. Єдина страсть, Єдино воскресеніе.

л҃ѕ
м҃д

не подобаетъ паки заколенному жертвою быти,
ни избавленіе за тебе того дати. избавилъ ли
ся еси, не боуди рабъ самоволенъ. омылъ ли
ся еси, не оскверни ся, небо имаши тверды
бани, на омовеніе паки предлежащаго. бгу на
шему слава, нн҃ѣ и прⷭ҇но и во вѣки вѣкомъ,
аминь. Тогоже ст҃аго и прⷣпбнаго оц҃а на
шего ефрема, наказаніе о страстѣхъ.

сло ч҃з Хощу рещи пре славою твоею хрⷭ҇те всю мою горесть,
лукавство же и нерожденіе. и паки рекоу всю
твою красоту и сладость, юже сотворилъ ми еси
чл҃колюбія ради твоего, изчрева моего быхъ ра
зрѣшитель, ѿметни твоея блгⷣти, не прилѣ
жен на блгое. самже ѡвлⷣко презрѣлъ еси лука
вствіе мое, многих ради щедротъ твоихъ сн҃е
бж҃іи, глава моя превзыде блгⷣтію твоею, и сми
ряется всегда моихъ ради грѣховъ, влечетъ мя
на животъ блгⷣть твоя, и азъ паче на смерть
прилѣжно идоу. себо обычай ѕлобныя сла
бости влечетъ к себѣ, мнѣ повиноующуся
емоу. лютъ бо есть страстныи обычай и ѕло
бныи, связоуетъ бо яко желѣзными оузами
помысла, и угодны обрѣтаютъ мися оузы
его, яко азъ тако хощу связанъ быти, обы
чаими привязоуюся сѣтехъ его и радуюся,

потопля́емь є҆́смь въ глꙋбинѣ̀ го́рцѣ, и҆ вѣ́дѣ
ꙗ҆́кѡ всегда̀ ѡ҆бновля́етъ оу҆́зы моѧ̀ вра́гъ, ви́
дитъ бо мѧ̀ ра́дꙋющасѧ, во мно́гихъ оу҆́захъ мо
и́хъ, и҆ мнѡгоко́зненъ нарица́юсѧ. нечи́стыи
вра́гъ мо́й, не свѧзоу́етъ менѐ оу҆́зами, и҆́ми же
а҆́зъ нехощꙋ̀, но прино́ситъ ми сїѧ̀ оу҆́зы и҆ сѣ́
ти, ꙗ҆́же а҆́зъ со мно́гою ра́достїю прїе́млю,
свѣ́сть бо пре́ложе́нїе моѐ крѣ́плѣ соу́ще, и҆ в҆ ме
гнове́нїи ѻ҆чесѐ принесе́тъ, и҆ свѧзоу́етъ ꙗ҆́коже
хо́щетъ; сѐ пла́чь; сѐ рыда́нїе; сѐ поноше́нїе и҆
стоу́дъ, ꙗ҆́кѡ а҆́зъ свѧ́занъ є҆́смь, мои́ми похо
тѣ́ньми. могꙋ́щꙋми оу҆́бѡ сокрꙋши́ти сѣ́ти во
еди́нъ ча́съ, и҆ бы́ти свобо́днꙋ ѿ всѣ́хъ сѣте́й,
и҆ нехощꙋ̀ сотвори́ти, сла́бостїю бо ѡ҆держи́мь, и҆
ѡ҆бы́чаими страсте́мъ порабоща́юсѧ пре́ложе́нїемъ.
и҆ сегѡ̀ па́че рыда́нїѧ и҆ стꙋда̀ нѣ́сть го́рши,
ꙗ҆́кѡ а҆́зъ грѧды́и є҆́смь в҆ стоу́дъ во́ли вра́жїѧ,
и҆ свѧзоу́етъ оу҆́зами, и҆́хъже са́мъ прино́ситъ
ми, и҆ страстьмѝ оу҆морѧ́емь є҆́смь, и҆́ми же са́мъ
ра́дꙋетсѧ; могꙋ́щꙋми оу҆́бѡ сокрꙋши́ти оу҆́зы,
и҆ нехощꙋ̀. и҆ могꙋ́щꙋ ми оу҆бѣжа́ти, и҆ нераждоу̀.
є҆́сть ли оу҆́бѡ горча́е рыда́нїе пла́ча сегѡ̀. є҆́сть
ли и҆́нъ стоу́дъ сего̀ пристра́шнѣе. та́кѡ оу҆́бѡ
глаго́лю, ꙗ҆́кѡ нѣ́сть горча́йша стꙋда̀ сего̀,
є҆гда̀ твори́тъ человѣ́къ вра́жїю во́лю. вѣ́дыи бо

оу҆зы моѧ̀, и҆ крыю и҆хъ ѿ всѣхъ видѧщихъ мѧ̀
во ѻ҆брасѣ бл҃гоговѣйнѣ, и҆ моѧ̀ совѣсть ѡ҆бли
чаетъ мѧ, сїѧ̀ творити всегда̀. почто̀ не про
трезвишисѧ ѿ ѻ҆каѧнне. и҆лѝ не вѣси, ꙗ҆кѡ
приближилсѧ є҆сть оу҆же дн҃ь соудныи и҆ стра
шныи, воньже всѧ̀ ꙗ҆вѣ боудꙋтъ. востани ꙗ҆кѡ
силенъ, и҆ расторгни оу҆зы своѧ̀, в҆ тебѣ бо є҆сть
мощь, разрѣшенїѧ и҆ свѧзанїѧ. сице присно
глаголетъ ми, и҆ ѡ҆бличаетъ мѧ совѣсть, и҆ нехощꙋ
ѿ оу҆зъ и҆ сѣтей и҆зрѣшитисѧ. рыдаю и҆ воздыхаю ѡ҆семъ всегда̀, и҆ в҆ нихъ ѡ҆брѣтаюсѧ привѧзанъ страстехъ. ѡ҆каѧненъ а҆зъ и҆ грѣшенъ и҆
оу҆нылъ, ꙗ҆кѡ сѣти вражїѧ простерты на мою
дꙋшю, и҆ небоюсѧ. тѣло моѐ ѡ҆блежитъ ѻ҆бразъ
бл҃гоговѣнїѧ, дꙋша же моѧ̀ свѧзоуетсѧ в҆ по
мыслѣхъ не подобныхъ. предъ тѣми ꙗ҆же мѧ
видитъ, сотщанїемъ бл҃гоговѣю, и҆ в҆ноутрь ма
лѡ нѣсмь, ꙗ҆кѡ ѕвѣрь дивїи, ѡ҆слаждаѧ рѣ
чи моѧ̀ человѣкѡмъ, и҆ подаваѧ горекъ при
носъ сыи. а҆зъ самъ лꙋкавъ преложенїемъ, и҆
что̀ оу҆бѡ сотворю̀ въ дн҃ь свѣдѣнїѧ, є҆гда̀ бг҃ъ
ꙗ҆витъ всѧ̀ предъсꙋдищемъ є҆гѡ̀, вѣдѣ ꙗ҆кѡ
тамѡ моученъ и҆мамъ быти, а҆ще здѣ не
оу҆молю̀ многими слезами сꙋдїю̀. сегѡ̀ ра
ди, не собираетъ щедрѡтъ въ гнѣва мѣсто,

наказа́нїе ѡ҆ страстѣ́хъ

ꙗ҆́кѡ са́мъ жде́тъ моегѡ̀ ѡ҆бращє́нїѧ, не хо́щетъ бо ви́дѣти кого̀ во ѻ҆гни̑ жего́ма, ꙗ҆́кѡ всѧ̀ чл҃ки хо́щетъ спасти̑. тѣ́мже дерза́ѧ нн҃ѣ на щедрѡ́ты твоѧ̀, гдⷭ҇и сн҃е бж҃їи, припа́даѧ молю́тисѧ, при́зри на мѧ̀, и҆ и҆зведи̑ ду́шю мою̀ и҆стемни́цы безъзако́нїѧ. да восїѧ́етъ лꙋча̀ свѣ́тлаѧ въ моемъ по́мыслѣ, пре́жде да́же не прїидоу̀ на соу̑ стра́шныи, и҆дѣ́же нѣ́сть всѣ́мъ ѿ ѕлы́хъ покаѧ́нїѧ. се́бо ѡ҆держи́мь є҆́смь ѡ҆бои́ми по́мыслы, є҆́же ѿ и҆ти̑ ѿ тѣ́ла, и҆ к тому̀ не согрѣши́ти. стра́хъ же па́ки прїе́млетъ мѧ̀ ѻ҆каѧ́ннаго и҆ нечести́ваго, ка́кѡ и҆доу̀ не пригото́вавсѧ, но ве́сь на́гъ є҆́смь добродѣ́тели. моу́читъ бо се́рдце моѐ ча́стѡ, є҆́же не пребыва́ти въ пло́ти, и҆ ѿ и҆ти̑ пло́ти. и҆ в ко́емъ мѣ́стѣ оу҆тѣ́шенъ боу́дꙋ, не вѣ́мъ, ꙗ҆́кѡ ви́ждꙋ себѐ не прилѣ́жна на благое, є҆́же жи́вꙋ бы́ти въ пло́ти стра́хъ є҆́сть и҆ тре́петъ, междоу́ бо сѣте́й хождꙋ̀ всегда̀. и҆ оу҆подо́бихсѧ кꙋпцоу̀ оу҆ны́лꙋ и҆ лѣни́вꙋ, тщетоу̀ творѧ́щꙋ по всѧ̀ часы̀, глави́зиꙋ и҆ съ прибы́ткомъ. та́кѡ и҆ а҆́зъ, ѿщетева́ю себѐ небе́сныхъ бла́хъ, во мнѡ́гихъ мо́лвахъ влекоу́щихъ мѧ̀ на ѕла́ѧ. дивлю́босѧ всегда̀, ри́мч҃е ка́кѡ кра́домь є҆́смь по всѧ̀ часы̀, и҆ нехотѧ̀ ѡ҆брѣта́юсѧ в ве́щехъ, и҆́хъ же не нави́ждꙋ.

дивлю́ѧ ѡ҃ тва́ри , ка́кѡ красна̀ є҆́сть прⷭ́нѡ , и҆ неподо́бна мо́ѧ мы́сль , повреди́т҃ доброты́ . дивлю́ѧ оу҆́бѡ ѡ҃мое́й во́ли злобивои҆ , в҆ скорбе́хъ бо согрѣ́шаетъ прⷭ́нѡ разли́чнѡ . дивлю́ѧ ѡ҃ мое́мъ покаⷭ́нїи повсѧ̀ днѝ , ка́кѡ не и҆́мать тве́рда ѡ҃снова́нїѧ зда́нїю , и҆ па́ки мои́ма рѹ́ка́ма разоря́ю дѣ́ло . и҆зѣ́сть пр҃і́ѧло нача́ла , не҆ѹ҃до́бное моѐ покаⷭ́нїе , даⷠе коне́цъ па́ки , и҆дѣ́же и҆́мать коне́чныи грѣ́хъ . порабо́щенъ є҆́смь слⷯ́бостїю во́лею врага̀ моегѡ̀ , и҆ прилѣ́жнѡ вовсе́рдїю ѥ҆гѡ̀ оу҆гожде́нїѧ ; кто̀ да́стъ главѣ́ мое́и҆ во́ дꙋ́ , и҆ о҆́чима мои́ма и҆сто́чникъ слє́зъ , да пла́чю́ѧ всегда̀ ко щедро́мꙋ бг҃ꙋ моемꙋ̀ , да повла́ѵ҃ъ бл҃года́ть свою̀ , и҆сто́ргнетъ грѣ́шника , и҆ ѯ҃морѧ волноу́ема , волна́ми тр҃ѹжда́ющꙋ҆ѧ дꙋ́шю . етроу́пи бо моѝ не и҆́сцѣ́лни соу́ть , всегда̀ не при є҆́млюще , ѡ҃бѧза́нїѧ и҆́сцѣле́нїю вкоро́мꙋ пока ѧнїю , и҆ є҆́сть ми надє́жда кра́дома , ви́мъ оу҆держа́нїемъ соу́етнымъ . и҆ до́ндеже оу҆́бѡ не ѡ҃ста́влю є҆́ѧ̀ , вїю̀ и҆́мамъ надє́ждꙋ прⷭ́нѡ , глаго́лю ка́ѧ̀ѧ , а҆ не покаю́ѧ нⷭ́коли́же . вло вєсь̀ оу҆́бѡ ка́ѧ̀ѧ всегда̀ сотщаніемъ , дѣ́ле вы́ же далє́че ѿ҃ стою̀ покаⷭ́нїѧ . и҆ а҆́ще є҆́смь во ѡ҃слабѣ́ , то̀ забоу́дꙋ своѐ є҆́ствство̀ . а҆́ще ли же боу́дꙋ въскорбе́хъ , ѡ҃бра́щꙋ҆ѧ роптни́къ .

наказаніе ѡ страстѣхъ

ст҃іи оубѡ оц҃и бывше бг҃олюбци, въ скорбѣхъ и напастѣхъ быша благоискоусни, и вѣнцы присно цвѣтоущыѧ ѿ бг҃а с небесе, тогѡ ради пріѧша со славою и похвалою, и образъ дѣлы показаша, и нарочити быша, терпѣніѧ ради скорбнагѡ. помышлѧю бо множицею со оц҃ы краснагѡ іѡсифа, исполнь соуща доброты небесныѧ, какѡ доброе стѧжаніе притѧжа в напастѣхъ. не возможе бо иногда зависть лютаѧ братіи егѡ вредити его, ни оусѹшити доброты дш҃и оногѡ. ниже паки аспида лютаѧ на гнѣздѣ своемъ, не возможе оусѹшити доброты цвѣтоущіѧ юноши, да излїетъ ѧдъ свой горкіи, ѡнемъ мѧтоущисѧ. ниже паки темница ни оузы, оусѹшиша лѣпоты дш҃евныѧ бг҃олюбивомѹ отрокѹ. азъже окаѧнныи, кромѣ сыи напастей, согрѣшаю и раздражаю моего влдкѹ. тѣмже искѹшеніе пріимъ, ѿ множества щедрѡтъ твоихъ гд҃и, молю величествіе твоеѧ милости, спаси мѧ, и даруй своемоу рабоу прошеніе дѹши моей, егоже прошю ѿ сокровищъ милосердіѧ твоегѡ влдко, да кипитъ вынѹ бл҃годать твоѧ в сердци, и во ѹстѣхъ раба твоегѡ. да боудетъ сердце мое и оуста бл҃годѣти твоей цр҃квь чиста и непорочна,

пріе́млющи своего̀ цр҃а̀. и̂ да не боу́детъ а҆́ко гнꙋ́
здо̀ помы́слꙋ́мъ вѣ́терна́вы, и̂ вертепъ разбо́й
ническимъ зли́мъ, лꙋка́выми помы́шле́ньми, но
перстъ твоей҃ блгти, да пожену́тъ а҆зы мои
а҆́ко строу́нꙋ гоу́ленꙋю, и̂ напра́вітъ на сла́ꙋ
твою̀, да бесперста́нни сла́влю и̂ бг҃ословлю̀, є҆́ любо́
вїю се́рдца моегѡ̀ оу́стъı̀ мои́ми, вс҃а̀ лѣ́та жи
вота̀ моегѡ̀. лѣ́на́бос҃а пѣ́снослови́ти и̂ сла́ви
ти тр҃а̀ вл҃ко, чюжде́ є҆́сть боу́дꙋщїм҃ жи́зни.
Хр҃тѐ спсѐ да́рꙋ́й ми прошє́нїе се́рдца моегѡ̀, да
боу́детъ а҆́зыкъ мои́, а҆́ко строу́на бл҃годати
твоем҃, и̂ да возмогꙋ́ ѿ да́ти сей҃ зав҃ѣ́тъ ѿ мно́
гихъ кни́гъ, понѐ ма́лꙋ́ прегрѣ́шє́нїи, да и̂ та́мѡ
сплвоу́сѧ подъ кро́вомъ крилоу́ твое́ю. є҆́гда́же во
стрепе́щетъ вс҃а́ка дꙋ́ша̀, ѿ сла́вы стра́шныѧ,
тогда̀ вл҃ко снѐ бж҃їи є҆́диноро́дныи, оу́слы́шн
и̂ прїи́мѝ моле́нїе раба̀ твоегѡ̀, а҆́ко мы́тонимца,
гр҃ѣ́шенъ бо є҆́смь а҆́зъ, бл҃годатїю́же твое́ю спа
ва́емь. и̂ сла́ва подобаетъ спаса́ющемꙋ гр҃ѣ́шни
ки, ще́дротами хр҃та̀ бг҃а нашегѡ, вокѣки въ
кѡмъ, а҆́минь.

Тогоже стагѡ и̂ прпбнагѡ
ѻ҆́ц҃а нашегѡ є҆́фрема, наказа́нїе ѿ терпѣ́нїи,
и̂ ѿ кончи́нѣ, и̂ ѿ второ́мъ пришє́ствїи гда нашегѡ
їс҃а хр҃та, и̂ ѿ поꙋче́нїи бж҃ественыхъ
кни́гъ, и̂ что̀ є҆́сть безмо́лвїю по́льза.

Свѣтло житїе праведныхъ. какѡже свѣти
тсѧ не терпѣнїемъ ли, сїе возлюби ѿ мни
ше, еже есть моужеству мати. прркъ бо во
ѱалмѣ наказоуетъ глѧ, потерпи гда и сохра
ни пути егѡ. павелъ же оучитъ, ꙗкѡ да
стѧжите дѣтели, и глетъ, ꙗкѡ скорбь терпѣ
нїе содѣваетъ. и симъ грѧдыи путемъ, ѡбрѧ
щеши источникъ блгое оупованїе, оупованїе же
не посрамитъ. покорисѧ оубѡ бгови, и молисѧ
емоу, и ѡбрѧщеши ѿ сегѡ, еже и дастъ ти
прошенїе сердца твоегѡ. что оубѡ сегѡ блаже
ннѣе, еже стѧжати црство, сицево слышанїе
милостивно, кто не хощетъ ѿ верстꙋ имѣти
слоухꙋ, и слышати гласа милостивна ѿ сꙋдїи,
прїидите вси блгословенїи оца моегѡ. дѣлатель
оубѡ наричешисѧ добродѣтели ѡбрате, на
ꙗлъ тѧ есть хртосъ в виноградъ свой, да
донели же времѧ имаши, дѣлай блгое. послоу
шай павла глаголюща, еже аще что сѣетъ чело
вѣкъ, то и пожнетъ. сѣѧи въ дхъ, ѿ дха
пожнетъ жизнь вѣчнꙋю. сѣѧи же в тѣло
рече, ѿ плоти пожнетъ тлѣнїе. послоушай
добрагѡ наказанїѧ, и наказателѧ глаголю
ща, сѣйте себѣ въ правдꙋ, да ѡбъемлете
плодъ животенъ. не пренемогай въ трꙋдѣ,

сло
чи
ѱлом
лѕ
рим
пи
в ко
рпи
гл сді

емѳ

презрѧ̀ оу҆пова́нїѧ. и҆дѣ́же бо по́двиѕи, та́
мѡ и҆ воздаѧ́нїѧ. а҆ и҆дѣ́же побѣ́ды, та́мѡ
и҆ по́чести. а҆ и҆дѣ́же бра́нь, та́мѡ и҆ вѣне́цъ.
на сїѧ̀ оу҆́бѡ в҆зира́ѧ, пома́жи себѐ терпѣ́нїемъ.
ѱл҃ом҃ возглаша́й себѐ всегда̀ со ст҃ы́ми. мꙋжа́йсѧ
к҃ѕ и҆ да крѣпи́тсѧ се́рдце твоѐ, и҆ потерпѝ гд҃а.
гото́ви на и҆сходъ дѣ́ла твоѧ̀, и҆ приготова́йсѧ
в҆ виногра́дъ, виногра́дъ бо є҆́сть житїѐ сѐ, и҆
прїимѝ ры́льце россоха́тое, но́выи и҆ ве́тхїи за
вѣ́тъ, и҆ ѡ҆плетѝ тѧжа́нїе своѐ терпѣ́нїемъ,
посто́мъ и҆ мл҃твою и҆ поꙋче́нїемъ. и҆ а҆́ще и҆́маши
ѡ҆плотъ, то̀ не в҆ни́детъ ѕвѣ́рь и҆́же є҆́сть
дїѧ́волъ, и҆ ꙗ҆́кѡ виногра́дъ до́бръ, дѣ́лай ѿ
бра́те дꙋ́шю свою̀. ꙗ҆́коже бо виногра́дъ блюдоу
щїи, пле́щꙋтъ рꙋка́ми, и҆ вопїю́тъ гла́сомъ,
и҆ та́кѡ клица́нїемъ прогонѧ́ютъ, помышлѧ́ю
щыѧ на виногра́дъ, та́кѡ и҆ ты̀ ѿ возлюбле
нне возопѝ моли́твою, и҆ пѣ́нїемъ воскли́кни,
и҆ ѿжене́ши лꙋка́вагѡ ѕвѣ́рѧ, и҆ лиси́цꙋ, є҆́же
є҆́сть сатана̀. ѡ҆не́й же глаго́лахꙋ кни́ги, и҆
ми́те себѣ̀ лиси́цы ма́лыѧ, и҆ про́чїѧ. смотрѝ
оу҆́бѡ всегда̀ врага̀. и҆ а҆́ще оу҆стрѣли́тъ ти се́рдце
на похотѣ́нїе лꙋка́во, и҆лѝ а҆́ще ка́менемъ пра
щнымъ, поразитъ ти дꙋ́шю, скве́рныѧ в҆ло
жи́въ є҆й по́мыслы, сопроти́въ ста́ни ѿ бра́те,

цѝтъ вѣ́ры пріи́мъ , и́ шле́мъ оу́повáніе . во ефе
зми́же мечь дхо́вный , е́же е́сть гл҃ъ бж҃ій . влг
и́ такѡ во ѡ҆ружи́вшꙗ на врага́ , потерпѝ и́ непре
немогáй къ бранѝ , но крѣпи́вшꙗ на вѣ́хъ , и́ гла
голи , и́бо мы́слій е́гѡ и́ лáжніꙗ не не свѣ́мы .
ра́дуйтесꙗ всегдà и́́коже пи́шетъ , вмотрели́вое фили́
оу́шѡ ка́ше , да разоу́мнѡ боу́детъ вѣ́мъ чело вм҃з
вѣ́кшомъ . стрáхъже бж҃ій да оу́тверди́тсꙗ въ се́
рдцы твое́мъ , и́ небоу́ди страшли́въ и́ лѣни́въ
дѣ́латель . и́ небѣ́гай вѣнцà , житіе́ бо мáло
а҆ боу́дъ до́лгъ . на сі́ꙗ вѕира́ꙗ с҃ъмни́ше , сіѝ
рци́ коупи́нѡ состы́мъ дв҃домъ , и́ глаго́ли , мѵ ѱа҆о
жáйтесꙗ и́ да крѣпи́тсꙗ се́рдце твое́ , и́ потерпѝ к҃с
гда . ѵ҃подоби́мсꙗ оу́бѡ дв҃дови , и́же е́дине́мъ а҆ц҃а
верже́ніемъ камене , низложѝ сопротивоборца . зі
вто́лъ оу́бѡ а҆г҃ли , позарáтаи жи́зни твоеꙗ ,
позо́рѵ бо рече́ бы́хомъ , всемоу́ ми́рѵ а҆г҃лѡмъ а҆ко
и́ чл҃кѡмъ . и́ а҆́ще тѧ ви́дятъ побѣ́ждающа , рлѣ
ра́дуютсꙗ ѡ҆ и́справле́ніи твое́мъ . а҆́ще ли же по
бѣ́ждаема , ѡ҆ хо́дятъ оу́ныли , не терпѧтъ бо ,
смѣю́тъ тѧжеꙗ вѣ́ви . и́зве́ци́ оу́бѡ во о҆́ружіи
мѣ́стѡ страхъ бж҃ій , страхъ бо гдн҃ь на́кѡ
мечь ѡ҆бою́дѵ о҃́стръ , е́сть бо повсю́дꙋ , вел́
ка помышле́ніи не пріи́мзнена . пріе́мли оу́бѡ
всегдà страхъ бж҃ій къ се́рдцѣ свое́мъ , помина́ꙗ

послѣднїи день, егда нбса раздираема разли
ютсѧ, стихїи же палимы истаютъ, землѧ
же и ꙗже на ней, дѣла попалѧтсѧ. и егда
ѕвѣзды ꙗкѡ листвїе спадоутъ, слнце же и
мцъ померкнутъ, и не дадѧтъ свѣта своегѡ.
егда ꙗвитсѧ снъ бжїи с нбсе на землю, и
силы нбныѧ поколеблютсѧ. егда аггломъ
ристанїе, и гласовѡмъ троубнымъ исхожденїе,
и огнь пренимъ палѧ, ѡкрестъ текїи вселе
нныѧ, и ѡкрестъ егѡ боурѧ велїѧ, троуси
и страси и трескани̂ѧ, ꙗже не быша никогда же,
ни боудетъ до дне тогѡ. ꙗкѡ и самѣмъ силамъ
нбнымъ, трепетомъ велїемъ ѡдержимымъ бы
ти, то кацѣмъ оубѡ, подобаетъ быти намъ.
Сїѧ слышаще братїѧ моѧ, кїи страхъ и трепетъ
прїемлетъ насъ, разумѣли ѡ брате ї илѧ,
ꙗкѡ не може терпѣти, примрака и примраче
нїѧ, и глса глющагѡ бга изъ среды огнѧ, но
тщаахусѧ, еже к томꙋ не приближитисѧ имъ
слова, не терпѧахꙋ бо поистинѣ посылаемагѡ
к нимъ, идѣже не съꙗростїю съшедшꙋ, ни
со гнѣвомъ глаголющꙋ к нимъ, но соꙋтѣше
нїемъ извѣстоуѧ имъ, ꙗкѡ с ними есть.
Послоушайте братїѧ моѧ, аще соꙋтѣшени
емъ не могохомъ понести пришествїѧ егѡ,

є҆гда̀ ни небеса̀ раздира́ема разлїѧ́шасѧ, ни
землѧ̀ и҆ ꙗ҆́же на не́й дѣ́ла попали́шасѧ, ни тру
бѧ́щїи вострубишѧ, ꙗ҆́коже хо́щетъ труба̀ ѻ҆на̀
вопи́ти, и҆ оу҆буди́ти ѿ вѣ́ка спѧ́щыѧ, ни
ѻ҆гнѧ̀ попалѧ́юща вселе́нныѧ, ни и҆ного̀ че
гѡ̀ хотѧ́щагѡ бы́ти стра́ха не бы́сть, и҆ что̀
сотвори́мъ, є҆гда̀ съ ꙗ҆́ростїю и҆ з҆гнѣ́вомъ не
постоѧ́ннымъ прїи́детъ, и҆ сѧ́детъ на престо́лѣ
сла́вы своеѧ̀, и҆ призове́тъ зе́млю ѿ восто́ка и҆
до за́пада, и҆ ѿ всѣ́хъ коне́цъ свои́хъ, соу́дитъ
лю́демъ свои́мъ, и҆ воздастъ комꙋ́ждо по дѣ́
ломъ є҆гѡ̀. Ѻ҆лю́тѣ мнѣ̀, ка́цѣмъ подоба́етъ
бы́ти на́мъ, є҆гда̀ пред҆ста́немъ на́зи и҆ ѡ҆бли
че́ни, хотѧ́ще в҆веде́ни бы́ти на стра́шное сꙋ
ди́ще. Ѻ҆лю́тѣ мнѣ̀, Ѻ҆лю́тѣ мнѣ̀, гдѣ̀
тогда̀ безъо́чивъ и҆ стꙋда̀ не и҆мѣ́ѧ; гдѣ̀ то
гда̀ моу́жество плотско́е; гдѣ́ же добро́та ло́
жнаѧ и҆ не оу҆спѣ́шнаѧ; гдѣ̀ тогда̀ сла́дкое ꙗ҆вле́
нїе человѣ́кѡмъ; гдѣ̀ тогда̀ де́рзость не ѡ҆паси
ваѧ и҆ безстоу́днаѧ; гдѣ̀ тогда̀ красота̀ ри́за̑м;
гдѣ̀ тогда̀ жела́нїе грѣхо́вное не чи́стое, и҆ ме́рз
ское вои́стинꙋ; гдѣ̀ тогда̀ ведоу́щїисѧ на по
хотѣ́нїе моты́льныхъ дѣ́телей, ре́кше чре́вꙋ
рабо́тавшїи; гдѣ̀ тогда̀ и҆́же съ тимпа́ны и҆
мꙋсикі́ею вино̀ пїю́щїи; гдѣ̀ тогда̀ презрѣ́вшїи

оубогїѧ, и въ безстрашїи жившїи; гдѣ то
гда пища и великаѧ кормлѧ; всѧ сїѧ преидо
шѧ, и ꙗкѡ слабъ дождь разыдошасѧ; гдѣ
тогда сребролюбїе и любезное стѧжанїе, и ѿ не
гѡ немилосердїе; гдѣ тогда гордынѧ человѣче
скаѧ, ꙗже всѣм мерзска есть, и сама мнитсѧ соу
щи нѣчто; гдѣ тогда тщаѧ и соуетнаѧ человѣ
ческаѧ слава и преспѣѧнїе; гдѣ тогда могꙋт
ство и мꙋчительство; гдѣ кнѧѕь и воевода;
гдѣ ѡбладающїи; гдѣ иже хвалившїисѧ ѡ
множествѣ богатства, а оубогаго презрѣвшїи;
Ѱлом тогда видѣвшїи такѡ дивишасѧ, и смѧтоша
мз сѧ подвизашасѧ, трепет прїѧт их. тоу болѣѕнь
ꙗкѡ ражающей, доухом боурном сокрꙋшит ѧ.
гдѣ оубѡ тогда премоудрость премоудрых; и
гдѣ тогда соуетнаѧ ихъ коварствїѧ; горе имъ
Ѱлом ꙗкѡ возмѧтошасѧ, и восколебашасѧ ꙗкѡ пїѧ
рѕ ны, и всѧ моудрость ихъ поглощенна бысть.
гдѣ тогда премоудрыи книгчїи, и совопросни
вѣка сегѡ соуетнагѡ. брате мой любимыи по
мысли, кацѣмъ подобает нам быти, дающим
слово ѡ томъ, еже сотворихом, или велико
ма или мало, и до праздна бо словесе ѿвѣтъ
мз дамы праведномꙋ сꙋдїи. кацѣм оубѡ подо
бает быти нам в годинꙋ онꙋ, аще ѡбрѧщемъ

радость предним҃ъ. каѫже радость пріимет҃ъ
насъ, є҆гда ѿ лѹчемі к҃ѹдє ѡдесноую цр҃ѣ.
кацѣмъ же подобаетъ бы҃ти намъ, є҆гда целоу
ютъ насъ вс҃ѣ ст҃ѣі тамѡ. целоуютъ на авраама҃ъ
и҃саака҃ъ и҃ иакова҃ъ, мѡѷсе҃ѡ, і҃ѡва҃ъ дв҃да҃,
и҃ вс҃ѣі пр҃роцы, и҃ апли҃ и҃ мч҃ницы, и҃ вс҃ѣ праве
дні҃и и҃ оу҆годившіи бг҃ови въ животѣ҃ ѡ҃хъ пло
тію. є҆лико же и҃хъ слы҃шиши здѣ, и҃ диви
шива҃ жи҃тію ѡ҃хъ, и҃ хотѣлъ є҆сі҃ нын҃ѣ ви҃хъ
ви҃дѣти, тамо же пріи҃дѹтъ кѡтѣ҃, и҃ ѡ҃бъи
мше целоую҃ т҃ѧ, радѹющеѧ ѡ҃ спасе҃нїи твое҃м.
кацѣмъ подобаетъ бы҃ти намъ тогда҃. и҃ како
вѹ радость и҃мѣ҃ти не и҃ѕглаголанноу҃, є҆гда҃
речетъ цр҃ь соу҆щи҃ ѡ҃ десноую, є҆ тихов҃тію гл҃ѧ,
пріидите бл҃гословенію҃ ѻ҃ц҃а моегѡ҃, наслѣдѹи҃ ма҃
те оу҆гото҃ванное ва҃ цр҃тво ѿ҃ сложе҃нїѧ мі҃ра. то
гда҃ брате мои҃ пріи҃мѣши цр҃тві҃а л҃ѣпоты, и҃ вѣ
нец҃ъ красоты҃ ѿ҃ рѹкі҃ гдни҃, и҃ соу҆же є҆ цар҃твѹе
ши хр҃тови҃. тогда҃ наслѣдѹеши бла҃ѧ ѻ҃на,
и҃же оу҆гото҃ва бг҃ъ любѧщи҃ є҆го҃. и҃ тогда҃ соу҆же
бе҃ печа҃ли є҆сі҃, и҃ к҃тѡмѹ не оу҆бо҃ишеѧ ни є҆дина
го же пла҃деніѧ. помы҃сли брате мои҃, є҆же є҆сть
цр҃твовѣти на небесѣ҃, и҃коже преже рекохо҃м,
и҃ пріѧ҃ти вѣнец҃ ѿ҃ рѹкі҃ гдни҃, и҃ цр҃твовати
в҃ проч҃іѧ вѣ҃ки со хр҃то҃м, помы҃сли брате мои҃,

Еже ѥ҆сть бж҃їа лица҆ зрѣти выну҆, ѥ҆же ѥ҆сть
неа҆їм и҆мѣти є҆гоҀ свѣтило. тогда҆ бо нѣ҆сть тебѣ
к҃ к҆томѹҀ слнца въсвѣ҆тъ дневны҆и, и҆ꙗкоже неа҆їм
рече҆, ни востокъ мѣсѧчны҆и не свѣ҆титъ но҆
цїю, но ѥ҆сть ти гдь свѣ҆тъ и҆стинны҆и, и҆ бг҃ъ
слава твоѧ. ѥ҆братє какова радость прележитъ
бо҆ѧщимсѧ бга҃, и҆ хран҆ѧщимъ заповѣ҆ди є҆гѡҀ.
помы҆сли же повнхъ и҆ грѣ҆шны҆хъ погибель, є҆гдаҀ
въведе҆ни боудѹтъ на҆ѹдищє҆ страшное, ка
ковъ҆ стоудъ прїи҆метъ и҆хъ предпра҆ведны҆мъ
ѹдїе҆ю, неи҆моущимъ слова ѿвѣ҆тна. и҆ ка
ковъ҆ врамъ прїи҆метъ, ѿ лѹча҆емы҆а ѡ҆шѹ҆ю
ѱ҃лѡ҃ цр҃ѧҀ; каковаҀ тмаҀ нападе҆тъ нани҆хъ, є҆гдаҀ во҆
к глаголетъ книмъ гнѣвомъ своимъ, и҆ ѧростїю
ма҃ своє҆ю смѹти҆тъ ѧ҃, глаголѧ ѿ и҆ди҆те, ѿ менеҀ про҆
р҃ѕ клѧтїи во҆гнь вѣ҆чны҆и, ѹготованны҆и дїа҆
волѹ и҆ ѧ҃гглѡмъ є҆гѡҀ. ѿ лютеҀ мнѣҀ, ѿ.
лютеҀ мнѣҀ, каковѹҀ скорбь прїи҆метъ доу҆хъ
и҆хъ, є҆гдаҀ боудетъ во҆пль вс҃ѣмъ глаголющь,
ѱ҃лѡ҃ да҆ возвратѧтъ сѧ грѣ҆шници во҆ѧдъ, и҆ вни҆ѧзы҆
д҃ ци забыва҆ющїи бга҃. ѿ лютеҀ мнѣҀ, како
вѹҀ пѣ҆снь вопіютъ бїющеѧ҃ сѧ и҆ рыда҆нще, ве
до҆мни моучитиѧ҃ горцѣҀ, въ бесконе҆чны҆ѧ҃ вѣ҆
киҀ. ѿ лютеҀ мнѣҀ, каковоҀ ѥ҆сть мѣ҆сто тоҀ,
и҆дѣ҆же ѥ҆сть плачь и҆ скрежетъ зѹбѡмъ,

нарица́маѧ гроза̀, є҆ѧ́же и҆ са́мъ сатана̀ трепе́
щетъ. Ѡ лю́тѣ мнѣ̀, каково̀ є҆́сть та́мѡ родъ
ство̀ ѻ҆гнѧ̀ негаси́магѡ, и҆ не ᲂу҆сыпа́ющагѡ, и҆
ꙗ҆дови́тагѡ че́рвїѧ. Ѡ лю́тѣ мнѣ̀, ка́кѡ лю
та̀ є҆́сть тма̀ кромѣ́шнаѧ вѣ́чнаѧ, при́снѡ пре
быва́ющаѧ. Ѡ лю́тѣ мнѣ̀, ка́цїи соу́ть а҆́гг҃ли
надъмоу́ками, не милосе́рдїи, и҆ немилостивїи,
поно́сѧтъ бо, и҆ притꙋжа́ютъ лю́тѣ. тогда̀ во
зопїю́тъ моу́чимїи ко́ гдⷭ҇ꙋ, и҆ не ᲂу҆слы́шитъ и҆́хъ.
тогда̀ ᲂу҆вѣ́дѧтъ, ꙗ҆́кѡ соу́стнѣ и҆зы́де житїѐ
и҆́хъ. и҆ ꙗ҆́же пщеваа́хꙋ здѣ̀ сла́дка соу́ща, же́
лчи и҆ ꙗ҆́да горча́йша ѡ҆брѧ́щꙋтсѧ всѧ̀. гдѣ̀ то
гда̀ лжеи҆мени́тое жела́нїе грѣхо́вное. и҆ но́бо жела́
нїе нѣ́сть, но є҆́же боѧ́тисѧ гдⷭ҇а. вои́стинꙋ ᲂу҆́бѡ
жела́нїе є҆́сть. вои́стинꙋ, ꙗ҆́кѡ тоу́ка и҆ ма́сти на
сы́титъ дꙋ́шю. тогда̀ ᲂу҆вѣ́дѧтъ себѐ, и҆ дѣ́ла
своѧ̀ ꙗ҆́же сотвори́ша. тогда̀ и҆сповѣ́дѧтъ гла
го́люще, ꙗ҆́кѡ пра́веденъ соу́дъ бж҃їи, слы́шахомъ
бо и҆ не хотѣ́хомъ ѡ҆брати́тисѧ, ѿ лꙋка́выхъ на́
шихъ дѣѧ́нїи. и҆ тогда̀ ничто́же полꙋча́тъ
глаго́люще, Ѡ лю́тѣ мнѣ̀ вогрѣсѣ́хъ не по
до́бныхъ держи́мꙋ соу́щꙋ, па́че числа̀ песка̀
морска́гѡ согрѣши́хъ, и҆ превожю́сѧ ѿ ни́хъ,
ꙗ҆́кѡ ѿ мнѡ́гихъ ᲂу҆́зъ желѣ́зныхъ. нѣ́сть
бо ми дерзнове́нїѧ, возрѣ́ти на высотꙋ̀

нбнꙋю. к комꙋ оубѡ прибѣгнꙋ, но к тебѣ
ѱлом чл҃колюбче, к тебѣ не ѕлобиве. помилꙋй мѧ
н бж҃е, повелицѣй млсти твоей, и помнѡгимъ
щедрѡтамъ твоимъ, ѡ чисти безъ законїѧ моѧ.
к тебѣ бо прибѣгаю, многїѧ ради бл҃гостыни
и млрдїѧ. тебе прогнѣвахъ, и к тебѣ прибѣ
гаю, многагѡ ради твоегѡ безъ ѕлобїѧ. тебе
ѿ вергохсѧ, и к тебѣ прибѣгаю, многагѡ ра
ди твоегѡ чл҃колюбїѧ. и молѧсѧ вопїю, ѿ вра
ти лице твое ѿ грѣхъ моихъ, и всѧ беззако
нїѧ моѧ ѡ чисти. сердце чисто созижди во
мнѣ бж҃е, и дх҃ъ правъ ѡбнови воутробѣ моей,
имене ради твоегѡ токмѡ. не имам бо ничто же
добра принести ти, ни дѣѧнїѧ бл҃га, ни сердца
чиста. но надѣѧсѧ на щедроты твоѧ припа
даю, да созиждеши во мнѣ покаѧнїе, да не в па
доу паки оудобь въ грѣхъ, но ѿ селѣ да послꙋ
жю тебѣ, въ прпдбїи и правдѣ, всѧ дни живота
моегѡ. ꙗкѡ твое есть црство, и честь и держава
в вѣки вѣкѡм, аминь. наказанїе ѡ покаѧнїи.

сло чл҃ д

Полювы оубѡ братїе сихъ чающихъ, потщите
сѧ чисти и непорочни ѡбрѣстисѧ миромъ.
да егда найдет ти лꙋкавыи помыслъ брате,
извлеци си мечь, еже есть страх бж҃їи, и по
сѣчеши всю силꙋ вражїю. въ трꙋбы же мѣстѡ

ІМѢЙ БЖТВЕНАЖ ПИСАНІЇЖ . АЦѢМЖЕ ѺБРАЗОМЪ
ТРЎБА БОПІЮЩІИ , СОБИРАЕТЪ ВОИНЫ , ТАКѠ И
БЖТВЕНАЖ ПИСАНІЇЖ БОПІЮЩІЕ КЪ НАМЪ , СОБИРАЮТЪ
НАШІЖ ПОМЫСЛЫ , НА ВТРАХЪ БЖЇИ . НБО СѸТЬ
ПОМЫСЛИ НАШИ , СѸДЪ ВОИНСТВЕНЪ , БОРЮЩІЇИ
НЕЖ ВО БРАГѢ ЦАРЕВЫ . И ПАКИ , АЦѢМЖЕ ѺБРАЗОМЪ
ТРЎБА БОПІЮЩІИ ВО ВРЕМЖ БРАНИ , ВОЗВѢСТАВЛАЕТЪ
И НОВАГѠ НЕ ВѢДОМА , ПРИЛѢЖАНІЕМЪ НА ВОПРОСТИ
ВНЫІЖ , ТАКѠ И БЖТВЕНАЖ ПИСАНІЇЖ , ВОСТАВАЮТЪ
ТИ ПРИЛѢЖАНІЕ НА БЛАГОЕ , И ѸУКРѢПАЮТЪ ТА НА
ВТРАВИТИ . ТѢМЖЕ БРАТЕ МОИ , ЄЛИКѠ МОЖЕШИ
ПОНЎЖДАЙ СЕБЄ , И ЧАСТѠ ПОЧИТАЙ БЖЕСТВЕНАЖ
ПИСАНІЇЖ , ЯКѠ ДА СОБЕРЎТЪТИ ПОМЫСЛЫ , И
ИХЪЖЕ РАЗТОЧИ ВРАГЪ СВОИМЪ ЗЛОКОЗНЬСТВОМЪ ,
БЛАГАЖ ЛЎКАВЫІЖ ПОМЫСЛЫ , ИЛИ СКОРБИ МНОЖИ
ЩЕЮ ПРИНОСЯ МНОГИ , ИЛИ БЛАГО ЖИТІЄ И ПРОСТРА
НСТВО ПОДАЖ . СІЇ БО СОДѢВАЕТЪ , СВОИМЪ КОВА
РСТВОМЪ И ЛЕСТІЮ , ЯКѠ ДА ѺЧЮЖДИТЪ ѺБГА
ЧЕЛОВѢКА . ЄГОЖЕ БО МНОЖИЦЕЮ НЕ ВОЗМОЖЕТЪ
ПОМЫСЛОМЪ ИСКЎСИТИ И НИЗЛОЖИТИ , ТО
ГДА ОУЖЕ ПРИНЕСЕТЪ ЄМОУ СКОРБИ , ЯКѠ ДА
ѺМРАЧИТЪ ЄМЎ ОУМЪ , И ѺБРАЩЕТЪ ВНЄМЪ
ПРОЧЕЕ , БѢЖАТИ ХОТЯ ЄЖЕ ХОЩЕТЪ , И НА
ЧНЕТЪ БЛАГАТИ МНИХЎ ВИЩЕВЫІ ПОМЫСЛЪ , И
ГЛАГОЛАТИ СЪКЛЯТВОЮ , ЯКѠ ѺНЕЛИЖЕ НАЧАХЪ

дѣлати бл҃гое, ѕлы дни видѣхъ, но сотворю
оубѡ ѕлаѧ, дами пріидутъ бл҃гаѧ. и аще то
гда не ѡбрѧщетсѧ кто трезвѧ себе, и погло
титъ и ꙗкѡ адъ жива. аще же и в сихъ не во
зможетъ его искусити, тогда нанесетъ емоу
пространство, и вознесетъ его, и лесть многу
подаетъ емоу, лютѣйшю и горшю всѧцѣхъ
страстей. сіѧже есть горда, и несмыслена тво
рѧщаѧ человѣка. сіѧ воглубиноу низводитъ
оума. сіѧ на нб҃са творитъ глаголати хоулнаѧ.
ѱа҃ ог҃ пишетъ бо, и положиша на нб҃си оуста своѧ.
ѣ҃ сіѧ творитъ человѣка, не видѣти бг҃а. сіѧ тво
ритъ, ни поне видѣти своеѧ немощи, ниже
помышлѧти дне смертнагѡ. сіѧже есть вещь
всегѡ ѕлѣйши. симъ путемъ любѧи ходити,
въ храмины смертныѧ ѡбрѧщетсѧ касаѧсѧ.
ма҃ се есть поуть иже рече гдь, пространныи и
ка҃ широкіи ведыи в погибель. Се оуже слышал еси
брате мой, почто на носитъ ти врагъ, ѻвогда
пространство, ѻвогда скорбь; к немоуже бо
искушаетъ завѣтъ человѣку належащи, про
тиву тому и самъ воюетъ, правдами ѡ по
лчатисѧ. тѣмже брате мой, воспрѧни
извѣстнѡ, и потщисѧ присно чтенію
прилѣплѧтисѧ, да тѧ научитъ,

ка́кѡ и҆збѣжа́ти подоба́етъ сѣ́тей вра́жїихъ, и҆
постигнꙋ́ти жи́знь вѣ́чнꙋю. и҆справлѧ́етъ бо по
чита́нїе, бж҃ственыхъ писа́нїи ᲂу҆ма̀ прельще́на,
и҆ да́рꙋетъ є҆моу̀ ра́зꙋмъ къ бг҃ꙋ. пи́шетъ бо,
ᲂу҆праздни́тесѧ и҆ разꙋмѣ́йте, ꙗ҆кѡ а҆́зъ є҆́смь ѱл҃о
бг҃ъ. слы́шиши ли бра́те мо́й, ꙗ҆кѡ ра́зꙋмъ бж҃їи ме
прїе́млетъ, пра́зднꙋѧи въ бж҃ственыхъ писа́нїихъ
и҆́стиннымъ ср҃цемъ. тѣ́мже нелѣни́сѧ бра́те
ѡ҆ дꙋшѝ свое́й, но пра́зднꙋй чте́нїемъ и҆ мл҃тва
ми, ꙗ҆кѡ да просвѣти́тсѧ по́мыслъ твой,
ꙗ҆кѡ да боу́деши соверше́нъ и҆ ве́сь цѣ́лъ, и҆
ничи́мъже сы́и не доста́точенъ. и҆ни ᲂу҆бѡ да
хва́лѧтсѧ рѣчьмѝ, є҆́же бесѣ́довати предъ болѧ́
ры, кнѧ́ѕи же и҆ царѝ, ты́же хвали́сѧ предъ
а҆гг҃лы бж҃їими, бесѣ́дꙋѧ со ст҃ы́мъ дх҃омъ, и҆ бж҃е
ственными писа́ньми, дх҃ъ бо ст҃ы́и глаго́лѧи
ти є҆́сть. потщи́сѧ ᲂу҆бѡ бесѣ́довати, въ бж҃е
ственыхъ кни̑гъ писа́нїѧ, и҆ терпѣли́во поте
рпѝ въ мл҃твахъ. є҆ли́кѡ ᲂу҆бѡ бесѣ́дꙋеши
бг҃ови и҆ми, толи́кѡ ѡ҆ свѧща́ет҆тисѧ дꙋша̀ и҆
тѣ́ло и҆ ᲂу҆́мъ. сїѐ ᲂу҆бѡ вѣ́ждь бра́те, ꙗ҆кѡ
в҆негда́же а҆́ще бесѣ́дꙋеши, въ бж҃е́ственыхъ
кни̑гъ писа́нїи, ѡ҆ свѧща́ешисѧ. потщи́сѧ ча́
стѡ бесѣ́довати в҆ни́хъ. а҆́ще не пра́зднꙋютъ
роу́цѣ твоѝ, то̀ моли́сѧ па́ки по́мысломъ.

ЙБО БЛЖЕ́НИНА А́ННА , МТ҃И ПРО҃РКА ВЛМОУ́НЛА МОЛА́
ШЕВА , И СУ́ТНТ҃Ь ЄС҃Ь ТОКМШ ГНБАА́ВТ҃ЕВА , МО
ЛИ́ТВАЖЕ ЄС҃Ь ВОДЪ́ШИ БГ҃У ВАВАСѺ́ДУ ВИ́НДЕ , И
ПОДАВТЪВА ЄЙ̆ ПРОШЕ́НЇЕ ЄС҃Ь . ТТ҃ЬМЖЕ БРА́ТЕ МОЙ̆ .
А́ЩЕ И НЕПРАЗДНУ́ЕТЪ РОУ́ЦЪ ТВОЙ̀ , НО ПОМЫ́СЛО М
ЗРЍ МОЛИ́ТВА , НБО И МОЛЧАЩИХЪ БГЪ ПОСЛОУ́ШАЕТЪ .
А́ЩЕ И НЕВТ҃ВИ БЖ҃ТВЕНЫХЪ ПИСА́НЇЍ ЧЕСТЍ , ПРИ
ЛѢПИ́ВА ОУ́БШ , ИДТ҃ЖЕ ЄС҃ТЬ СЛЫ́ШАТИ И ПОЛЬЗО
ВИРА ВАТИВА . ПИ́ШЕТЪБО , А́ЩЕ ВИ́ДИШИ МОУ́ЖА РА
ЗОУ́МНИЧНА , ОУ́ТРЕНЮЮ КНЕМОУ́ , И ВТЕПЕ́ЛЬМИ ДВЕ́
РЇИ ЄГѠ̀ ДАБ́ХОДИТЪ НОГА̀ ТВОЯ . СѢ ОУ́БШ БЛА
ГАЕТЪ БРА́ТЕ МОЙ̆ БРА́ГЪ НАШЪ , НЕТОКМШ НЕ ВТ҃Ѣ
ДУЩИМЪ ЄЖЕ НЕЧЕСТЍ , НО И ВТ҃Ѣ́ДУЩИМЪ .
МНОЗИ́БО ВОУ́ТЬ ЧТОУ́ЩЇИ , И НЕВТ҃Ѣ́ДУЩЕ ИА́ЖЕ
ЧТОУ́ТЪ . БЛЮДИСЯ ОУ́МНИШЕ , И НЕЛТ҃ВНИСЯ
ѠВЗЕ́МЪ ВИ ДАРЪ́ , ДАННТ҃ЕМЪТИ ДАРОВА́НЇЕМЪ
ХР҃ТО́ВЫМЪ , НО ПЕЩИСЯ И ИЗЫ́ЩЍ , ИАКШ ѲГО
ДИШИ БГѠВИ , ДА ПОЛѲ́ЧИШИ БЛАЖЕ́НСТВО СТЫ́ХЪ .
ѰЛО ПИ́ШЕТЪБО , БЛАЖЕ́НИ НЕПЫТА́ЮЩЇИ СВИД҃Т҃ЕНЇА
НІ ЄГѠ̀ , ВЫ́ТЕМЪ СЕ́РДЦЕМЪ ИЗЫ́ЩУТЪ ЄГѠ̀ .
БЛЮДИСЯ , ДА ТЕБЄ̀ НЕПРЕЛЬСТИ́ТЪ БРА́ГЪ , ЄГДА̀
ХОЩЕШИ ЧЕСТЍ , НАНОВА́ТИ ОУ́ЧНЬІМІЇ , И БЛА
ГАЯ НАПАСТИ , ГЛАГО́ЛЯ , СОТВОРЍ СЇЄ̀ ДТ҃ЛА , ПО
НЕ́ЖЕ МА́ЛО ЄС҃ТЬ , И ТАКШ БЕСПЕЧА́ЛИ ЧТЕ́ШИ .
ВНЕГДА́ЖЕ ВЛОЖИ́ТЪ ТИ СЇЯ̀ , И ПРИЛТ҃ЖА́НІЕ

подаѣтъ на дѣ́ло рꙋчно́е , сїѧ̀ вса̀ бложи́тъ тѝ ,
да тѧ̀ ѹ̑праздни́тъ ѿ̑чтє́нїѧ . є́гда́ бо ви́дитъ
бра́та прилѣ́жно чтоу́ща и̑ по́лꙁꙋющаѧ , ви́ми
вина́ми , и̑ и̑нѣ́ми мно́жа́йшими побели́тъ
є́моу , собла́зна є́моу ницѣ . тѣ́мже оубо не
вѣ́рꙋй є́моу , но боу́ди ꙗ̑коже є́лє́нь , жа́жда
и̑ желѧ́ пр҃и́ти на и̑сто́чники водны́ѧ , ꙗ̑кѡ
да и̑спи́ѣши ѿ̑ни́хъ , и̑ оу̑гаси́тъ тѝ жа́ждꙋ
распаля́ющꙋю тѧ̀ стра́стьмѝ , и̑ и̑спи́ѣши ѿ̑ни
соу́щꙋю тѝ по́лꙁꙋ , ꙗ̑кѡже вѣ́ что̀ гл҃ю . да
є́гда̀ гдѣ̀ дерꙁне́тъ тѝ разꙋмѣ́ти сло́во ѿ̑ни́хъ ,
да тебѣ̀ не прѣ́идетъ . но да набы́кнеши в̀ по́мыслѣ
своемъ , и да напи́шеши въ сердцы́ своемъ , и
па́мать є́гѡ̀ сохрани́ши всепогибе́ли . пи́шетъ
бо , бо ѿ̑правда́нїи твои́хъ поꙋчи́сѧ . и̑ паки ✻ ѱ҃лѡ
глетъ , въ сердцы́ мое́мъ скры́хъ словеса̀ твоѧ̀ , ри҃
да не согрѣ́шꙋ тебѣ̀ . и̑ паки . вчемъ и̑спра́
витъ ю҆ны́и поу́ть свои́ . кто́бо помѧнетъ
сло́во твоѐ , и не и̑спра́вишѧ , небѣ́дѣ . а҆ще
є́сть нѣ́кто непотре́бенъ и̑ ѻ҆каме́нѣнъ , ницегы́и
бо ничто́же по́мнитъ вѣ́бѣ , но и̑ ѧ̑же мни́
тїѧ помнѧ , то̀ и̑ та̀ забы́лъ є́сть . тако́бо́мꙋ ✻
оу̑бѡ чл҃кꙋ глетъ бг҃ъ ✻ вскоꙋю ты̀ пѣ́сньдавши ѱ҃лѡ
ѿ̑правда́нїѧ моѧ̀ . и̑ прїе́млеши завѣ́тъ мои̑ м҃д
оу̑стъ̀ твои́ми . повѣ́ситъ бо вѧ́ти ѿ̑нѣгѡ̀ ,

ѥ҆же мни҆тѣ҆ а҆мы҆н · вицевы҆н бо мни҆тѣ вѣ҆рѵ
вни а҆мы҆н · а҆бо а҆хр҃тїа҆нина себѣ нари҆четъ · дѣ҆
ма҆н лы҆же ѿме҆щетѣ҆ · а҆ ѥ҆сть невѣ҆рнаго горѣ҆е·
тѣ҆маже побели҆тъ ѿнегѡ ѧ҆зы҆ки дх҃ъ ѵтцы҆н ·
а҆ж҃е прїа҆тъ въ дн҃ь а҆зблаже҆нїа҆ · а҆ко мни҆тѣ҆
а҆мы҆н · а҆ бѹ҆детъ вицевы҆н чл҃къ · а҆ко ѡвѹ҆дъ
зда҆нъ вино҆ѹ · а҆ распали҆нѹ҃ сотвори҆лъ · а҆ ѿ҃
тѹ҆дѹ погѹби҆лъ вино҆ · ѥ҆гоже мы҆ вы҆ зра҆ще
мнѣ҆хомъ а҆ пола҆ гѹ҆ща · а҆ невѣ҆дѹще бы҆вшаго
вне҆мъ · а҆ ѥ҆гда҆ же а҆ще҆ испыта҆нъ бѹ҆детъ · тогда҆
а҆ви҆тѣ҆ мѣ҆ · а҆ко тщ҆е ѥ҆сть лежа҆щ҃е · ѥ҆гда҆
бо вицевы҆н чл҃къ въ дн҃ь гѹ҆дны҆н а҆ще҆ испыта҆ем҃ь бѹ҆
детъ · и҆ тощь ѡбращетѣ҆ · и҆ тогда҆ ѹ҆ѵѣ҆ѡ
а҆ки вѣ҆ма҆ гѹ҆дѹтъ а҆ко а҆нѣ҆ · вицевы҆н вы҆ѹтъ
ма гла҆щы҆н цр҃е҆ви въ дн҃ь о҃въ · гдн гдн · не въ тво҆е҆
кг а҆н и҆ма҆ проро҆кохомъ · и҆ не тво҆и҆ма҆ и҆менемъ
зи҆ла҆ мно҆ги сотвори҆хомъ · и҆ ѿ҃вѣща҆ѥ҆тъ цр҃ь
ре҆че҆тъ и҆мъ · а҆мі҆нь гл҃ю ва҆мъ · не вѣ҆дѣ҆ а҆зъ ·
неззи҆дѧшїи бра҆тїе · а҆ѵѣ҆ ничто҆же вѣ҆ма҆ и҆ма҆ть
а҆ко вицевы҆н · ты҆ же ѹ҆бѡ по҆мни сло҆во ѥ҆же слы҆шаше҆
ма҆ и҆ испра҆ви по҆ѹть свои҆ · блюди҆сѧ не ѡста҆ви забы҆
и҆ тїю нѧти҆ · и҆ восхище҆нѹ быти ѿ҃ сръца своегѡ ·
блюди҆сѧ · не ѡбы҆чаи пти҆цъ сни҆ти · и҆ поѧ҆ти
вѣ҆ма҆ сна бж҃їа҆ · ва҆мъ бо рече҆ · а҆ко вѣ҆ма҆
ѥ҆сть сло҆во ѥ҆же слы҆шасте · вскры҆и ви҆ вѣ҆ма҆

въ боцѣ земли, еже есть скрый слово посреди
срдца твоегѡ, ꙗкѡ да плодоносенъ ѡбрѧщешисѧ
бгови въ страсѣ. Егда же чтеши, съ прилѣжа- зри
нїемъ и болѣзнїю чти, во мнозѣ оустроенїи.
не мимѡ ходѧ стихи, и не тщисѧ токмѡ,
листѡвъ миновати, но аще есть потреба не лѣни-
сѧ, но и дважды и трижды, и множицею стих
пройди, ꙗкѡ да разумѣеши силу егѡ. Егда
же хощеши почести, или чтоущаго послоушати,
прежде помолисѧ бгу глѧ, гди Іс Хрте ѿверзи
ми оуши и очи сердца моегѡ, еже слышати ми
слово твое, и разумѣти е, и сотворити волю
твою, ꙗкѡ преселни азъ есмь на земли. гди
не скрый ѿ мене заповѣдей твоихъ, но ѿ
крый очи мои, и оувѣмъ чюдеса твоѧ ѿ закона
твоегѡ, натѧ бо оуповаю бже мой, да ты про
свѣтиши срдце мое. Ей брате мой молю тѧ,
такѡ всегда молисѧ бгови, ꙗкѡ да просвѣтитъ
ти оумъ, и во звѣститъ ти силу слова сво
егѡ. Мнози бо прельстишасѧ, надѣющесѧ
ѡ разумѣ своемъ, и наричющесѧ премоудри,
ѡбуѧша, не разумѣюще писанныхъ,
и въпадошѧ во власфимїю, рекше, въ
хулоу, и погибошѧ. Аще же оубѡ вне
гда начнеши чести, и ѡбрѧщеши слово

двоеразоумно. блюдися ѡбрате, да тебе не на
учитъ лукавыи глати в себѣ, ꙗкѡ не такѡ
есть, ꙗкоже глетъ слово се, такѡ оубѡ можетъ
сице быти и сицевая. невѣруешили бгови, вѣ
руи оубѡ словесемъ егѡ, и гли лукавому, иди
замя сатана. азъ вѣмъ, ꙗкѡ словеса бжїя,
ѱлом аі словеса пречта соуть, и ꙗкѡ сребро раждежено
и искушено земли, и ѡчищенно седмерицею,
и ничтоже в нихъ развращено ни стропотнѡ, но
вся блга соуть, пре разумѣвающими правѣ,
и ѡбрѣтающими видѣнїе. азъ же неразоуменъ
есмь, и не свѣдѣ. и вѣрую оубѡ, ꙗкѡ дховна
соуть писанїя. глетъ бо апстлъ, ꙗкѡ законъ дхо
венъ есть. ащели, то и такѡ возри на нбо, и
рци, гди вѣрую словесемъ твоимъ, и непрекосло
влю, но надѣюся словесѣхъ стагѡ ти дха. ты
оубѡ гди спаси мя, ꙗкѡ да ѡбрящу блгть пре
тобою, азъ бо иного неищоу, но токмѡ спасе
нїя, ꙗкѡ да получю млть твою и милосердїе.
ꙗкѡ твое есть цртвїе и держава, нн҃ѣ и вовѣки
аминь. Тогожде стагѡ ефрема ѡ безмолвїи.

сл҃о р҃ Стяжи брате безмолвїе, ꙗкѡ стѣну тверду,
безмолвїе бо вышше тя сотворитъ стра
стей. ты бо выше борешися, сїеже
долѣ. стяжи оубѡ страхомъ бжїимъ

безмолвіе, и не имутъ тебе вредити вся стрѣ-
лы вражія. безмолвіе бо страху бжію причтено
есть, колесница огнена есть, возводящая на
нбса стяжавшаго е. и препритття илїа прркъ
возлюбивыи безмолвіе и страхъ бжіи, и вознесъ
ся до нбсъ. ѿ безмолвіе лѣствица нбная.
ѿ безмолвіе, поуть црствію нбному. ѿ безмо-
лвіе, покаянію мти. ѿ безмолвіе, зерцало
грѣхомъ, показоуя человѣку грѣхи его.
ѿ безмолвіе, слезъ несоблажняя. ѿ без-
молвіе, кротости родителниче. ѿ безмолвіе,
смиренныя моудрости сожителю. ѿ безмолвіе,
страху бжію причтано, и мыслемъ просвѣще-
ніе. ѿ безмолвіе, помыслѡмъ разсмотреніе,
и разсужденію сболѣзниче. ѿ безмолвіе,
всемоу благу родителниче, посту оутверженіе,
и чревоѡбьяденію возбранителю. ѿ безмо-
лвіе, празднующее к млтвѣ и чтенію. ѿ без-
молвіе, тихость помыслѡмъ, и пристанище
доброе. ѿ безмолвіе, беспечаліе души.
ѿ безмолвіе, яремъ благіи, и бремя легкое,
покаяніе нося стяжавшему тя. ѿ безмо-
лвіе, бесчестію прогонителю, и безстоудію
враже. ѿ безмолвіе блгоговѣнію мти. ѿ без-
молвіе, соузъ страстемъ. ѿ безмолвіе,

весе́лїе дꙋшн ѝ ср҃цꙋ. ☜ безмо́лвїе, вели́кой
добродѣте́ли вповпѣ́шниче. ☜ безмо́лвїе,
неѵтажа́нїю хода́таи. ☜ безмо́лвїе, нива́
хр҃то́ва плодоно́сна, плоды́ прино́сѧщи бла́ги.
☜ безмо́лвїе, стра́хꙋ бж҃їю прича́сно, стѣ́на
ѝ тве́рдь хотѧщимъ подвизатисѧ, цр҃твїа
ѧ҃ ра́ди нена́гω. ☜ ѝ бра́те мо́и, ѝ сїю стажи́
нд добрꙋю ча́сть, ѝ́же ѝзбра́ ма́рїа. сїа́ бо ма́рїа
бы́сть о́бразъ безмо́лвїю, стѣдѣ́вшаѧ прино́ꙋ
сло́ꙋ, ѝ томꙋ то́кмω прилѣпи́вшисѧ. тѣ́мъ
же ѝ похвали́ ѥ̀ гдь гл҃ѧ, ма́рїа благоу́и ча́сть
ѝзбра́, ѝ́же не҃ѿ ѝмета́ѧ ѿ не́ѧ. видѣ́вшили
☜ бра́те, каково́ти ѐ́сть безмо́лвїе, ѝ́кω вамъ
гдь похвали́тъ, стажа́вшаго ѥ̀. стажи́
бра́те мои́, ѝ наслади́мсѧ стѣдѧ̀ прино́ꙋ гда
своегω, ѝ томꙋ то́кмω прилѣпи́мсѧ, да ѝ́ты
ѱ҃ло водерзновени́емъ глеши́, прильпе́тъ дша̀ моѧ̀ по
хв҃ тебѣ̀, мене́же пр҃и́мꙋтъ десни́ца твоѧ̀. всегω
ра́ди ѝ́кω тоу́ка ѝ мл҃ти ѝсполни́мсѧ дша̀ моѧ̀.
ѥ̀и бра́те мои́, стажи́ сїе́ сла́ждьше меда. лꙋ
чше бо хл҃ѣ́бъ ѝ́сти безволи́ безмо́лвїе ѝ безпе
чали́емъ, нежели́ повстабле́нїе бра́шенъ мно́гихъ
бмо́лвахъ ѝ печа́лѣхъ. повелꙋ́шаи гл҃ющаго,
ма мг пр҃и́ндите ко мнѣ̀ трꙋжда́ющисѧ ѝ ѡ҃бремене́нїи
ѝ а҃зъ поко́ю вы. поконти бо тѧ хо́щет ѿ печа́ли,

ѿ ꙗ́рости, ѿ молвы̀ и҆ ѿ скорби вѣ́ка сегѡ̀, и҆ бе
спечали велитъ ти быти. ѿ плинъ ѳотворе́
нїѧ е҆гипетскагѡ, ни звести тѧ хо́щетъ в҆пꙋ
стыню, е҆же е҆сть безмо́лвїе, ꙗ҆кѡ да просвѣ
ти́тъ поꙋти̇̀ твоѧ̀ столпо́мъ бж҃твены̑мъ, и҆ оу҆
хлѣ́битъ тѧ̀ ма́нною, гл҃юже, хлѣ́бомъ бе
мо́лвїѧ и҆ беспечалїѧ, ꙗ҆кѡ да наслѣ́диши зе́
млю благꙋ, гл҃юже вы́шнїи і҆ е҆рл҃имъ. е҆и
бра́те сїѧ̀ стѧжи̇̀, ꙗ҆кѡ да насладишисѧ в҆ пꙋ
ти̇̀ свидѣ́нїи бж҃їихъ, ꙗ҆кѡ ѡ҆всѧ́комъ бога́ть
ствѣ. е҆и бра́те стѧжи̇̀ безмо́лвїе, со́страхомъ
бж҃їимъ, ꙗ҆кѡ ѡ҆всѧ́комъ богатствѣ, и҆ бг҃ъ ми́ра
да е҆сть с҆тобо́ю. е҆моꙋ́же сла́ва подоба́етъ во вѣ
ки вѣкѡ̑мъ, а҆ми́нь. тогожде ст҃агѡ е҆фре́ма
наказа́нїе. ѡ҆ вѣ́ре и҆ ѡ҆ оу҆пова́нїи, и҆ ѡ҆ любви̇̀.

Полю́бы оу҆бѡ бра́тїѧ моѧ̀ бг҃омъ возлю́бле
ннаѧ, потщи́тесѧ по всѧ̀ дни̇̀ семоу̀ па́
мѧть твори́ти, глаго́лю же, вѣ́рѣ и҆ оу҆по
ва́нїю и҆ любви̇̀. смире́нною же моꙋ́дростїю
зна́меновати всегда̀ мл҃твы бж҃їѧ, и҆ поꙋче́
нїемъ бж҃твеныхъ кни́гъ писа́нїи, безмо́
лвїемъ, и҆ про́чими добродѣ́тельми. сїѧ́ бо ва́мъ
соу́щаѧ и҆ мно́жающасѧ въ ва́съ, непра́здна
ниже̇̀ бесплодна ва́мъ оу҆строѧ́тсѧ, нара́
зꙋмъ гд҃а на́шегѡ і҆с҃а хр҃та̀. мни́хъ бо и҆же

сл҃о
ра

сн҃д

в пе нестяжитъ сего, но лѣнитсѧ ѡ всемъ
ѯд спасенїи, слѣпъ есть очима, забыть
прїимъ ѡдревнихъ грѣсѣхъ, и ключитсѧ
ѯи емоу истиннаѧ притча, песъ ѡбративсѧ
на своѧ блевотины, и свинїѧ ѡмывшисѧ
в калѣ скверна вѣ. аще бо рече ѿ бѣжавшо
скверны мира сегѡ, оувѣдаша же гда нашегѡ
іса хрта, и сими паки ѡбѧзавшесѧ, по
бѣждени быша, и быша имъ послѣднѧѧ
горша первыхъ. оунебо бѣ имъ непознати
истиннагѡ пути, нежели познавшем, вспѧть
паки возвратитисѧ. нѣсмыли любимици
вѣрнїи раби, и избраннїи воини хртови
мниси, возмемъ всѧ оружїѧ, прежде речи
ннаѧ въ срдцахъ нашихъ, всегда непрело
жну памѧть имъ творѧще, ꙗкѡ да во
зможемъ подвизатисѧ добрымъ подви
гомъ, и попрати всю силу вражїю. да изба
вимсѧ ѿ гнѣва грѧдоущагѡ насыны непо
коривыѧ. и да ѡбрѧщемъ млть и радость
въ днь онъ страшныи, предъ праведны
имъ судїею, ѿ дающагѡ комуждо подѣ
лѡмъ егѡ. емоуже слава подобаетъ со оцемъ
и со стымъ дхомъ, инѣ и присно
и вовѣки вѣкѡмъ.

тогожде ст҃аго и прп҃бнаго о҃ца нашего ефре
ма, ѡ покаянїи и ѡ любви, еще же и ѡ крще
нїи, и исповѣданїи. и крⷭ҇ту похвала. и ѡ вто
ромъ пришествїи хв҃ѣ, и ѡ бо оудущемъ судѣ.

Ничто же почтемъ любимая братїя, паче не
лицемѣрныя любве. мнѡго бо согрѣшаемъ
по вся дни и годины, и сегѡ ради любовь стя
жимъ, сїя бо покрываетъ мнѡжество грѣхо҃.
кая бо есть полза чяда моя, аще вся имамъ,
спасающїя же любве неимамъ, кая оубѡ по
лза есть, аще кто обѣдъ сотворитъ великъ,
и зоветъ царя, и вся оуготовитъ царевы бога
тствїя, солиже неимать, еда можетъ
яденъ быти обѣдъ той. нетокмо бо и здая
нїя ѿтщетился есть таковый, и тру
дѡвъ, но и досаду принеслъ есть себѣ ѿ зва
нныхъ. такѡ и здѣ братїе, кая полза
есть всуе труждатися безлюбве. всяко
бо дѣло безлюбве, нечисто есть, любодѣ
вство кто имать, или алчьбу, или бдѣнїе,
или молитву, или прїиманїе оубогихъ,
или дары приноситъ бг҃ови, или новоначи
нанїя плодовитая приноситъ, или цр҃кви зи
ждетъ, кромѣ любве, вся нивочто же вмѣ
нятся ѿ бг҃а. невосхощи оубѡ кромѣ любве

сотворити ничтоже. аще ли же речеши, яко
аще и брата моего ненавижю, но ха люблю,
Іωа и обрящешися ложь. обличаетъ ся Іωаннъ
од бгословецъ глѧ, яко не любяи брата своего
егоже видѣ, бга же егоже невидитъ какω
можетъ возлюбити. явѣ оубω есть, яко
имѣяи ненависть на брата, аще и мнится
любяи бга, ложь есть, и себе прельщаетъ. и па
ки глетъ Іωаннъ, яко сію заповѣдь имамы
ωтнегω, да любяи бга, любитъ и брата своего.
Ма и паки гдь глетъ, всею двою заповѣдію, весь
чв закон и прорци висѧт. Ѡчюдо дивно и преславно,
яко имѣяи любовь законъ скончаваетъ, кончи
на бо закону любы есть. Ѡсила непобѣдимая
любовная. ничтоже бо любве чтнѣе, ни на
небеси ни на земли. сія есть начало добродѣ
телемъ. сія есть вина всемоу благу, соль
добродѣтелемъ любы есть. сія вселися
въ срдце авелю. сія патріархи содѣя. сія
моисея сохрани. сія во прорцѣхъ поживе.
сія двда жилище стагω дха сотвори. сія
іωва оукрѣпи. и что не глю болшаго, сія сна
бжія снебесе сведе кнамъ. любве ради вся
блгая явилъ есть, смерть попрана бысть,
адъ плѣненъ бысть. любве ради едино стадо

ѡ покаа́нїи и ѡ любви

бы́вть а҃гг҃лъ и҆ чл҃къ ◦ рай ѿвер́ствъ бы́вть ◦ и҆ цр҃тво нб҃ное оу҆гото́вано бы́вть ◦ сїѧ рыбари оу҆мо҆у́дрила є҆́сть ◦ и҆ мчники оу҆кр҃пила є҆́сть ◦ сїѧ пу҆стыни жили́ще показа́ ◦ сїѧ горы и вертепы пѣ́нїѧ и҆сполни ◦ сїѧ нау́чила є҆́сть моу́жи и҆ жены пѣ́снымъ и҆ скорбны́мъ пу҆те́мъ ходи́ти ◦ но докол҃ѣ не ѡ҆ста́влю любо́внагѡ зла҆ ◦ и҆ кто́ доволе́нъ побѣ́дати любо́вна҃ѧ непра́вленїѧ ◦ и҆ а҃гг҃ли оу҆бѡ почи́ну и҆ побѣ́да ти немогу́тъ ◦ ѡ҃ бл҃же́нна҃ѧ любы ◦ подателни це всѣ́хъ бл҃ги ◦ бл҃же́нъ и҆ трибл҃же́нъ чл҃къ ◦ втажа́вый и҆́стинную и҆ не лицемѣ́рную любо́вь ◦ а҆́коже рече́ вл҃ка, а҆́кѡ бо́лши сея́ любве́ ни кто́ же и҆ма́ть ◦ да кто́ дшю свою́ положи́тъ за҃ дру́ги своѧ҃ ◦ сїю любо́вь и҆мы́и а҆пл҃ъ глаше́, любо́вь бли́жнему зла҆ не водѣ́лаетъ ◦ и҆ не бо корѝ здаетъ зла҆ в҃ зла҆ ◦ мѣ́стѡ, ни кле́вети вкле веты мѣ́стѡ ◦ сїю стажа́вый ◦ ни є҆ди́наго же презри́тъ ◦ нерев҃нуетъ ◦ негнѣ́вается ◦ хро́пщетъ ◦ незави́дитъ бра́тү ◦ сїю и҆мѣ́и ◦ не токмѡ любѧщыѧ любитъ, но и ѡ҆скорбля́ющыѧ є҆го́ ◦ сїю и҆мѣ́ѧ стефа́нъ ◦ моля́ше гда҃ гл҃ѧ ◦ гди не поста́ви и҆мъ грѣ́ха сегѡ ◦ бл҃же́нъ чл҃къ нерадивы́и ѡ҆вѣ́мъ ◦ и҆ сїю стажа́вый ◦ сегѡ бо мзда́ по вѣ́ дни расте́тъ ◦ и҆ вѣ́нецъ гото́вится ◦

ѕего̀ а҃гли блажа́тъ , и҃ бга не ѡ҃ лу҄ча́стїѧ .
ісѡа҃нъ а҃кѡ бг҃ъ любы̀ є́сть , и҃ пребы́влѧи въ любвѝ ,
ѡг бъ бз҃ѣ пребы́вле́тъ , и҃ бг҃ъ вне́мъ , и҃бо
ѡ҃ любвѝ вса̀ зо҄ѹтъ . Мы́же па́ки ѡ҃ покая́нїи ,
и҃ ѡ҃ бу́дѹщемъ вѹ́дѣ глаго́лемъ , семо҄ѹ вѹ҃бѡ
ѹ҄чи́тельнѣ добро̀ є́сть де́нь и҃ но́щь . на по
слѣ́днїй де́нь вѕира́й ѻ҃бра́те , и҃ не забы́ван
никогда́же негаснмагѡ пла́мене . пѣ́нїе ѹ҄бѡ
ковѹ́тѣхъ твои́хъ да є́сть непреста́нно . бгъ
бо именуе́мь , прогони́тъ бѣ́сы , а҃нде́же чи
жі́м и҃ не прїѧзне́нымъ пѣ́сни , та́мѡ гнѣ́въ
бжїи и҃ го́ре . и҃нде́же ѳты́м книги и҃ чте́нїѧ ,
та́мѡ весе́лїе пра́ведны́мъ и҃ спасе́нїе дѹ́шамъ .
а҃нде́же гоу҄ѕли и҃ лицы̀ , та́мѡ ѡ҃мраче́нїе
мѹ́жемъ , и҃ жена́мъ пагѹ́бы , и҃ непрїѧ́зни
ра́дованїе . кі́и ѹ҄спѣ́хъ кра́знтисѧ въ ча́съ ,
и҃ли чини́тисѧ здѐ , а҃ та́мѡ моу҄чи́тисѧ
бо́бѣки . разѹмѣ́емъ , а҃кѡ не ѹ҄спѣ́нтъ на́мъ
ничто́же вы̀ конца̀ землѝ в҃ то́и ча́съ . кима́
немъ , а҃кѡ никто́же никомѹ́же помощѝ мо́
жетъ , но ко́ждо своѐ бре́мѧ нова̀ ста́нетъ ,
ѡ҃жида́ѧ ѡ҃ѕлѹжде́нїѧ бо҄ѹдѹ́щагѡ и҃ зы́ти вѣ́нъ .
Сі́ѧ нарѹ́мъ и҃моу҄́щіе ко҄ѹзлюбле́нніи , кро́то
сті́ю и҃ пра́вдою и҃ смире́нїе́мъ поженѣ́мъ к нѣ́мъ
шнѣ́мъ кѣ́цъ . а҃коже а҃пла ѹ҄чи́тъ глаго́ля ,

ѡ покаѧнїи и ѡ любви

ѡчистимсѧ ѿ всѧкїѧ скверны плотскїѧ и дш҃е в ко
вныѧ. ѿвержемъ оубѡ дѣла темнаѧ*, и поганꙋ рпв
скїѧ обычаи. ниже оубѡ даходимъ, ꙗкоже и
прочїи поганїи ходѧтъ, но ст҃ыѧ дни чтем,
поминающе всѧ немощныѧ, и вдовицы и
сирыѧ, странныѧ, и нищыѧ, и иже в тем
ницахъ держимыѧ соуть, и иже в поустынѧхъ
и в горахъ, и в вертпѣхъ и в пропастехъ земныхъ.
ст҃ыѧ оубѡ дни чтемъ, блажаще неторжески, не
погански, но бж҃ески. некꙋмирски, но хр҃тїѧ
нски, ни двери же вѣнчаемъ, ни лики соста
вимъ, ни напищали же ни нагоусли слоуха ѿве
рземъ. ни ризами мѧгкими ѡдежемсѧ, ни
ѕлатнымъ блещанїемъ, ни властїю ни пїѧнъ
ствомъ, ни лжеѡплазньствомъ, но все ѡста
вимъ еллинѡмъ и июдеѡмъ, иже не имꙋтъ
оупованїѧ спсенїю. мыже коупнѡ вси, малїи
и велицыи, моужи же и жены, хр҃тїѧнски ст҃ыѧ
дни чтемъ, ѱалмы и пѣсньми и пѣнїи,
дх҃овными, по глашенїю апостольскꙋ. не
вѣнчаемъ двери дафнїемъ ни цвѣтцы, се бо
еллинско есть и июдейско, мыже честнымъ
и животворѧщимъ крестомъ. двери вѣнь
чаемъ, глаголюще со апостоломъ. мнѣ же гл҃ сеі

*Нивчемъ намъ православнымъ, поганыхъ обычаемъ
не внимати, но ѿметати ѧ.

сѯв

небоу́дн хвалите́мъ, но то́кмо ѡ крⷭ̑тѣ гдⷭ̑а
нашегѡ їсⷭ̑а хⷭ̑та. и на дверехъ животворѧщагѡ
крⷭ̑та знаме́нїе положи́м, на челѣ́хъ, и напе́рсїе и на
оу́стѣхъ, и по всѣ́мъ оу́дѡмъ нашимъ, си́мъ знаме́нїемъ
мсм, и си́мъ воѡ́рѹжи́мсм. се́бо е́сть о́рѹ́жїе
хⷭ̑тїа́номъ и побѣ́да сме́рти, оу́повані́е вѣ́рны́м,
свѣ́тъ конце́мъ, ѿве́рзитель раю, е́ретичествѹ
потребле́нїе, оу́тверже́нїе вѣ́рѣ, велїкое сохране́нїе
и похвала хⷭ̑тїа́номъ. е́гоже хⷭ̑тїа́не навы́къ
дн́ь и но́щь, и го́ды, и часы́, непрестанно
приноси́тъ на всѣ́комъ мѣ́стѣ. сѣзнегѡ оу́бѡ
ничто́же начина́й, ниже́ кончава́й, но и спⷭ̑а,
и бо́гта́м, и дѣ́лам, и в поу́ть ше́ствѹ́м, а́ще
и по́морю пла́вишисм, а́ще и рѣ́кою во́знишисм,
всѣ́ѹдꙋ свое́ животворѧщи́м крⷭ̑то́мъ оу́тверди́,
и не приста́оупитъ кѣ́бѣ зло́. сего́ бо ви́дѧще
прⷭ̑тивны́м силы, потаи́ѧщесм ѿ и́дѹтъ. сѣ́бо
вселе́нн҃ѹю всю́ шⷭ̑тї́, и свѣ́тъ наводѣ́. сеи́ ле́
сть оу́праздни́. сеи́ а́зы́цы собокѹпи́лъ е́сть
ѿ востока́ и до за́пада, и сѣ́вера, и ю҃га.
во е́дино́ѹ це́рковь, и во е́дино́ѹ вѣ́рѹ, и во
е́дино крще́нїе, и любо́вь, всѣ́мъ сказа́лъ е́сть.
непобѣди́мыи гра́дъ хⷭ̑тїа́номъ. коегѡ́ оу́бѡ
оу́стѣ, и́ли коего́ а́зы́ка подо́бно прослави́тъ,

побѣдное оружїе великагѡ цр҃ѧ хр҃та. сей
єсть въдруженъ на мѣстѣ лобнѣмъ, и абїе
прозѧбе гроздъ жизни нашеѧ. ѡ семъ ору
жїи дразѣмъ, хр҃тосъ бг҃ъ нашъ разверзе все
несытую адову утробу, и многѡковарственыѧ
не прїѧзни затче уста. сего видѣвши смерть,
и абїе вострепета, и всѧ ѧже имѣ ѿ первагѡ
адама испусти. симъ во ѡружившесѧ блаже
нїи апл҃и, всю силу вражїю попраша. и
симъ ѡблекшесѧ во бронѧ мѣстѡ воини хр҃то
вы мч҃нци, всѧ помышленїѧ и шатанїѧ му
чителей попраша. сего носѧще иже мира сегѡ
ѿрекшїисѧ, со многою радостїю живутъ в пу
стынѧхъ и вгорахъ, и пропастѣхъ земныхъ,
угождающе чл҃колюбцу бг҃у, ѡколика добра
дарова бг҃ъ кр҃томъ роду чл҃чю. Паки же, єгда
єсть скончанїе всемоу миру, во второе прише
ствїе хр҃тово, первое имать ѧвитисѧ на нб҃си
со славою нб҃ною, и со многими полки аггл҃ьскими
враги страша и ѡскорблѧѧ, вѣрныѧже веселѧ и
просвѣщаѧ, и пришествїе ѧвлѧѧ великагѡ цр҃ѧ.
сїѧ оубѡ ѡчтнѣмъ кр҃тѣ, и вѧще сих ѧже посих.
каѧже посихъ, прїидоущаѧ оубѡ такова, паче
слова и смысла и ума, превосходѧтъ бо всѧку
повѣсть, и оужасъ сотворѧтъ всѧкому слоуху.

Ѡлюте мнѣ братїѧ моѧ возлюбленнаѧ, помѧноухъ годъ той и҆ с трѧсохсѧ. и҆ ѡ҆ семъ вложити слово помыслихъ. и҆ ѿ многагѡ страха недоумѣю, помышлѧѧ что хощетъ быти и҆ ꙗвитисѧ по крⷭ҇тѣ. кто оубѡ сїѧ и҆сповѣсть, и҆ли кто смѣетъ и҆зрещи, каѧли оуста и҆сповѣдѧтъ, которыи же ѧзыкъ и҆зречетъ, которыи гласъ нарекоуетъ, каковъ ли слоухъ вмѣститъ слышати то, и҆хже ни небеса могутъ сътерпѣти. сицеваѧ бо великаѧ и҆ страшнаѧ чюдеса, небыша во всѣхъ родѣхъ, и҆ не имутъ когда быти, многѡкраты. и҆ нынѣ оубѡ аще боудетъ молнїѧ и҆ли громъ великъ, не всилю оубѡ оустрашимсѧ, и҆ падше содрогнемсѧ, и҆ какѡ претерпимъ тогда. Егда оуслышимъ гласъ трубы сн҃бсе страшнѡ возопиющь, и҆ будѧщь и҆же ѿ вѣка спѧщыѧ, праведныѧже и҆ неправедныѧ, тогда и҆же во адѣ вси чл҃цы, слышаще гласъ трубы, абїе текоутъ сотщанїемъ, и҆щуще своихъ составъ, егда оубѡ видимъ всѧку вещь чл҃ческую востанщу, когождо ѿ своегѡ мѣста, и҆ собиранщихсѧ ѿ конецъ земли. Повелитъ бо великїи цр҃ь, и҆ абїе с трепетомъ дастъ земля мертвыѧ своѧ, и҆ море мертвыѧ своѧ, и҆ адъ мертвыѧ своѧ.

аще и ѕвѣрь растерзалъ боудетъ, или птици
расхитили, или рыбы раздробили, вси вне
лицѣже око смѣжитсѧ, абїе предъстанутъ,
и власъ единъ не погибнетъ ѿ нихъ. егда
оувидимъ огненую рѣкоу исходѧщю ѿ востока
съ ѧростїю, ѧкѡ свирѣпое море, изжега
ющу горы и изравнѧющу, и пожигающу всю
землю, и ѧже на ней дѣла. тогда братїѧ
моѧ, ѿ огнѧ тогѡ источници пресѧкнутъ,
и рѣки пресохнутъ, и море иссохнетъ, и во
здухъ потрѧсетсѧ. ѕвѣзды спадоутъ с небе
се, и слнце исчезнетъ, а луна преложитсѧ
въ кровь, и нбса свїютсѧ в свитокъ. егда
оувидимъ аггелы посылаемы, и рыщущѧ сотща
нїемъ, и собирающѧ бжїѧ рабы, ѿ конецъ
небесъ до конецъ их. егда оувидим нбо ново и зе
млю нову. егда оувидим страшныи прстолъ го
товимъ. егда оувидим знаменїе сна чл҃ческагѡ
ѧвльшасѧ на нбси, честнагѡ и животворѧщагѡ
крста просвѣщьшагѡ всѧ концы земли. то
гда вси видѣвше высоче, ѧвльшеесѧ црское
и страшное се знаменїе, и разумѣетъ кождо,
ѧкѡ абїе засимъ црь ѧвитсѧ. в той оубѡ
годъ помыслитъ кождо, какѡ срѧщетъ хрста
и ѿвѣтъ дастъ. и аще свѣсть в себѣ грѣхи,

стоитъ оубо оумиленъ и прискорбенъ, чая ѡ
сꙋжденїя изыдꙋща нань. кождо бо видитъ
своя си дѣла стоящя предлицемъ єгѡ, или
блгая или ѕлая. и тогда жившїи оузкимъ
и прискорбнымъ пꙋтемъ, и всѣмъ срдцемъ
покаявшїися, и вси милостивїи і страннопрїе
мцы, стоятъ въ веселїи с радостїю, чающе
блженнагѡ оупованїя, и явленїя славы вели
кагѡ бга, и спса нашегѡ іса хрта. грядетъ
бо, да возвеселитъ троуждьшыяся въ бдѣнїи
и молитвахъ, въ постѣхъ и пѣнїихъ. гря
детъ, да вѣнчаетъ милосердыя. грядетъ, да
оублажитъ плакавшыяся грѣхѡвъ своихъ.
грядетъ, да вознесетъ ѡбнищавшыя имене
єгѡ ради, и нелюбившыя мира сегѡ, ни яже
єсть внемъ, но вся ѡставивше, и томꙋ
послѣдовавше. грядетъ оуже не ѿ земли, но
ѿ нбсъ якѡ молнїя страшна. тогда боудетъ
мѳ рв кличь великъ с нбсе, глѧ, се жениxъ грядетъ,
се сꙋдїя приближися. се великїи црь является,
се сꙋдїя сꙋдїям ѿкрывается. се всѣхъ вѣкъ
бгъ грядетъ, сꙋдити всей вселеннѣй, и возда
ти комꙋждо противꙋ дѣломъ єгѡ. тогда бра
тїя моя ѿклича тогѡ, потрясоутся сокрови
ща земная ѿконецъ до конца, и море и вся

глꙋбины̀. тогда̀ бра́тїе стра́х и҆ тꙋга̀ и҆ оу҆́жасъ на
всѧ́ко чл҃цѣ боу́детъ, ѿкли́ча и҆ звоу́ка троу́бна
го, и҆ ча́ѧнїѧ є҆́же грѧде́тъ на вселе́ннꙋю.
тогда̀ си́лы нб҃ныѧ подви́гнꙋтсѧ. тогда̀ предъ
текоу́тъ мо́лнїѧ предполко́мъ а҆гг҃льскимъ.
а҆рха́гг҃льстїи ли́цы гото́вѧтсѧ, херꙋви́мъ и҆ се
рафи́мъ, и҆ многоѡ҆чи́таѧ крѣ́пкимъ гла́сомъ
возопїю́тъ, ст҃ъ, ст҃ъ, ст҃ъ, гдⷭ҇ь саваѡ́ѳъ,
сей ст҃ыи гдⷭ҇ь вседержи́тель грѧды́и. тогда̀
всѧ́ка ве́щь на́ нб҃си и҆ на земли̇̀ и҆ подземле́ю,
крѣ́пкѡ возопїю́тъ, бл҃гослове́нъ грѧды́и цр҃ь
во и҆́мѧ гдⷭ҇не. тогда̀ разстоу́пѧтсѧ нб҃са̀,
и҆ ꙗ҆ви́тсѧ цр҃ь цр҃твꙋющимъ, и҆ кн҃ѕь кнѧзе́м,
ꙗ҆́кѡ мо́лнїа го́рдаѧ, с си́лою вели́кою и҆ бесчи́
сленою сла́вою. и҆ оу҆́зритъ и҆ всѧ́ко ѻ҆́ко, и҆ ті́и,
и҆́же прободо́ша є҆го̀, и҆ оу҆ви́дѧтъ є҆го̀ всѧ̀ ко
лѣ́на земна́ѧ. тогда̀ нб҃о и҆ землѧ̀ бѣжа́ти
и҆́мать, ꙗ҆́коже і҆ѡа́ннъ пре́нарекова̀ гл҃ѧ. видѣ́х а҆поли
пр҃то́лъ бѣ́лъ вели́къ, и҆ сѣдѧ́щаго на не́мъ, ѱи҃ к҃
є҆моу́же ѿлица̀ бѣжа̀ нб҃о и҆ землѧ̀. тогда̀ сѧ́
детъ на пр҃то́лѣ сла́вы своеѧ̀, ꙗ҆́коже са́мъ є҆́сть
ре́клъ, и҆ собероу́тсѧ предни́мъ вси̇̀ ꙗ҆зы́цы. мѳ҃ рѕ
какова̀ оу҆́бѡ дш҃а ѡ҆брѣсти́сѧ хо́щетъ тогда̀,
да претерпи́тъ, є҆гда̀ поста́вѧтсѧ пр҃то́ли, и҆ сꙋ
дїѧ̀ сѧ́детъ, и҆ кни́ги ра́згнꙋтсѧ. тогда̀

оувидимъ воинства бесчисленаѧ, аггльскіѧ
силы предстоѧщѧ ѡ крстъ со страхомъ. тогда
когождо дѣла пред аггглы и члки почтоутсѧ.
Дан з тогда скончаетсѧ прорчество даніилово, ꙗкоже
глетъ, азъ даніилъ видѣхъ, дондеже прто
ли поставишасѧ, и ветхіи деньми сѣде. и ѡ
дѣѧніе егѡ бѣло ꙗкѡ снѣгъ, власи главы
егѡ ꙗкѡ волна чиста. прстолъ егѡ огнепла
менен. кроузи егѡ огнь палѧи. рѣка пламе
нна преднимъ течааше. тысѧщи тысѧщъ
предстоѧахꙋ емоу, и тмы тмами слꙋжаахꙋ
емоу. сꙋдіѧ сѣде и книги разгноушасѧ.
Великъ страхъ ѡбратіе тогда, егда ѿверзꙋ
тсѧ страшныѧ книги, идѣже соуть писана
дѣла нашѧ и словеса, ꙗже сотворихомъ на семъ
свѣтѣ, и мнѣхомсѧ оукрыти ѿбга, испы
таюшагѡ срдца и таинаѧ. тамѡ есть написана
всѧка плоть, и ни единоже потаитсѧ, или до
бро или ѕло. ѡколикихъ слезъ требꙋемъ
тогѡ ради часа. и лѣнимсѧ, слезами бо мо
жетъ кто потерти. в писаныѧ грѣхи в тѣхъ
книгахъ и милостынею. ѡкѡль краты во
здохнемъ лютѣ, ꙗкѡ и прослезимъсѧ,
егда, видимъ очима своима несказанное небе
сное црство. и паки съ дрꙋгіѧ страны,

страшныя моуки видимъ, посреди же сихъ всяку вещь чл҃ческу, ѿ перваго адама и до того, иже есть родился послѣжде всѣхъ, и вся поклоняющыяся ницъ. тогда събоудется слово, еже есть писано, живоу азъ гл҃етъ гдь, ꙗко мнѣ поклонится всяко колѣно, и всякъ ꙗзыкъ исповѣстьсѧ. и паки гл҃етъ апл҃ъ, во имя ісъ хр҃тово, всяко колѣно поклонитъ ся, небесныхъ и земныхъ и преисподнихъ, и всякъ ꙗзыкъ исповѣсть, ꙗкѡ гдь ісъ хр҃тосъ въ славу бг҃у оц҃у, аминь. Вопросишаже его добрїи хр҃товы послоушницы, рцы намъ рабе бж҃їи и прочая да слышимъ, ѿвѣщавъже, гл҃я, тогда все чл҃чество стоящо посреди царьствїя и суда, посреди жизни и смерти, посреди радости и бѣды, и все долу поклоняющеся, и невъсклоняющеся. видятъ бо себѣ соудъ предстоящь, и вопрошаемыхъ, и лютѣ испытоуемыхъ ѡ всемъ житїи. паче же тїи иже влѣности боудутъ жили, оувидятъ себе болши ѡсуждаемыхъ ѿ цр҃я всѣхъ, и посылаемыхъ в моуки вѣчныя, понеже кождо оузритъ своя си дѣла стоящa предлицемъ, или бл҃гая или злая, ꙗкоже кїиждо преди пославъ. тогда иже злая дѣявшїи и непокаявшїися, рыдающе гл҃ютъ.

ісаїя мѣ

Филип см

Ѡ какѡ нѣсмы покаѧлисѧ, мы несмысленїи,
и времѧ своє изгубихом, играюще и ругающесѧ.
Ѡ какѡ небдѣхом, и что ради непостихосѧ, по
что непомиловахом нищих, и что ради невидѣхом
брата своего, азъ грѣшник сотворих ѕлаѧ, что
ради непокаѧхсѧ, дабыша ѿдалимисѧ грѣси,
доидеже бѣ годъ покаѧнїю, но смѣѧхсѧ, и
ѧды и пїѧ и веселѧсѧ, лѣта своѧ скончахъ.
нынѣ же что сотворю, ѧкѡ постиже оуже страшь
ныи онъ часъ, єгоже множицею слышахом и
смѣѧхомсѧ. что сотворю грѣшныи азъ,
ѧкѡ книги разгнутсѧ и соудѧт всѣмъ. сїѧ
мыслѧщем имъ, оуслышат гласъ судїи страшь
нагѡ возопїюща и глюща, ѧвите дѣла, и при
имите мздоу. в той годъ смѧтоутсѧ вси чи
нове хртїѧнстїи, єпископи и презвитери и ди
ѧкѡни, и єщеже црковнїи чини. ѧкоже апл
глетъ, востанетъ кождо ѿ своегѡ чина дати
слово бгу. тогда смѧтоутсѧ страхомъ царїє
силнїи, и моудрїи и богатїи и оубозїи, зане
наста годъ, да єдинаго когождо дѣла предъ
аггелы и человѣки чтоутсѧ, да кождо пожъ
нетъ, єже всѣѧлъ. Вопросишаже єго паки
тщивїи послоушницы хртолюбцы, рцы
намъ раче бжїи ѧже посихъ, что тѣмъ

вы́кнати и пр҃їи́мати • ѿ вѣщава́ же рече́
го́ре мнѣ бра́тїа моѧ хр҃толюбцы , хощѹ
рещи и на́же поихъ , но ѿ стра́ха вели́ка во
дер҃жю́ѧ , и гла́съ мои́ прест а́ ѥтъ , и слезы́ми
теко́ѹтъ . горда́ко ѥ́сть и люта́ повѣ́сть • хр҃то
любцы рѣ́ша , рцы бга ра́ди , да́ѩмы пока́емѧ •
Оу҃чителѧже рече́ , тогда бра́тїе и҃зы́щетѧ
зна́менїе хр҃тїа́нско , и҃мѧже знаменаѧ кождо
въ҃ вѣ́рѣ ка҃ѳо́лики́и , апо́столѣ́ и҃ цр҃ко́ве со́борнѣ́и
крщ҃е́нїе́мъ . и не тѧ́жетъ ѿ кого́ждо вѣ́рѣ́
не҃ѡ́кверне́нѹ къ ере́сѣ́хъ , и҃ зна́менїе и҃зре
жде́но , и ри́зѹ не҃ѡ́кверне́нѹ , и добре́ и҃спо́вѣ́
да́нїе , ѥ́же и҃спо́вѣ́да́хомѧ предмнѡ́гы́ми
по́слѹхи , глаго́люще , ѿ ри́цаѧѧ сѧ та́ны и
вѣ́хъ дѣ́лъ ѥ́гѡ , а҃ не є́диного дѣ́ла , ни дво́ю ,
ни́ пѧти , но ѿ вѣ́хъ дѣ́лъ сатани́ны́хъ .
сегѡ ра҃ѡ добраго ѿ ри́цаніѧ и҃ не҃спо́вѣ́даніѧ ,
вопро́симѧ кто́и чаѧ , и҃ бѧ́ренъ ѥ́сть , и҃ же
ѧ ѥ́сть сохранилъ . є́дине́мъ оу҃ѡ́ злобо́мъ
ѿ ри́цаѧ́тїѧ , ѿ всѣ́кїѧ злы́ѧ вещи не҃при
ѧ́знены́ѧ . любодѣ́ѧ́нїѧ , нечистоты́ , зависти
, разбо́и , лжи , та́тьбы , чарѡ́къ , клевет
ы́ , гне́ва , напра́сны́ства , памѧти зло́ѹ
зло́бы , бла́зны́ , кра́жды пїа́ны́ства ,
пу́сты́хъ бесѣ́дъ , горде́ти краснова́нїѧ ,

смѣха гꙋденїѧ, свирѣлей, плѧсанїѧ. козло
глаюванїѧ, пѣнїѧ дѣмонскагѡ, лихоиманїѧ,
братоненавидѣнїѧ. сегѡ и ꙗже симъ подобна,
ѿрицаетсѧ всѧкъ хрⷭ҇тїанинъ надъстою кꙋ
пѣлїю. сегѡ ѿрицанїѧ истѧжемсѧ в той
годъ. Бж҃їи же раби рѣша, рци ꙗже хотѧтъ
потѣхъ быти, и какѡ ихъ вопросѧтъ. Наста
вникъ же глаголетъ, рекоу съ болѣзнїю, и
глаголю съ воздыханїемъ и слезами, немогꙋ
бо безъслезъ повѣдати, ꙗже соуть послѣ
днѧѧ. тогда братїе моѧ, по вопрошенїи
всѣхъ, и всѣмъ человѣкѡмъ дѣла ꙗвѧтсѧ,
и всѣхъ дѣла понесоутсѧ предаг҃глы и человѣки.
и разрꙋшитсѧ всѧка власть и держава и сила,
и вси врази положатсѧ подногама егѡ. тогда
оубѡ ꙗкоже глагола гдⷭ҇ь, разлꙋчитъ ихъ ѿ
себе, ꙗкоже пастырь разлꙋчаетъ овцы ѿко
злищь, и поставитъ овцы ѡдесноую себе,
имоущїѧ плоды добры. тыѧ овцы, ꙗже
знаютъ пастырѧ хрⷭ҇та. овцы ꙗже имꙋтъ
знаменїѧ, и сохраниша знаменїе. овцы
послѣдовавшїѧ пастырю великомꙋ, рекъ
шемꙋ, прїидите вослѣдъ мене. овцы не
ѡскверни́вшыѧ ст҃ыѧ вѣры съпрестоупники.
сїѧ овцы поставитъ ѡдесноую себе,

ѡ покаѧнїи и любви

а козлища ѡшꙋюю себе. то соуть козлища,
иже плода неимꙋтъ, иже пастыря разгнѣ
ваша. се соуть козлища бѣсноующаѧся со
блазнители, и стоую вѣрꙋ скверняще, иже
плѧсаша ѧдоуще и пїюще, и совокꙋпиша
себѣ горе жестоко, и изъстꙋпиша ѿ мира.
всѧкаго бо дѣла блга поусти бывше. и
всѧкогѡ грѣха исполнени. ѧже видѣвъ
гдь в той часъ, ѿвратитъ очи свои ѿ
нихъ, и поставитъ ихъ ѡшꙋюю себе. Тогда
речетъ тѣм, иже соуть ѡдесноую егѡ, при
идите блгвенїи оца моегѡ. прїидите сынѡ
ве свѣта, прїидите моегѡ цртвїѧ причастници.
прїидите иже имене моегѡ ради ѡбнищавшїи,
и алкавшїи и жадавшїи, и нелюбившїи мира
сегѡ ни ѧже соуть в мирѣ. п[illegible]идите иже мене
ради ѡстависте всю радост[illegible] мира сегѡ, родъ
и прїатели, родители [illegible]да. прїидите иже
в пꙋстынѧхъ и въго[illegible]ъ и въвертепѣхъ и
соѕвѣрми жившїи. [illegible]идите блгословенїи оца
моегѡ, и прїими[illegible] оуготованное вамъ царь
ствїе ѿ сложенїя мира сегѡ. Тогда глаго
летъ и соущим[illegible] ѡшꙋюю, идите ѿ мене
немилостивї[illegible] ненавидѣвшїи братїи,
и мене не пом[illegible]шїи ни послоушавшїи,

и азъ непослоушаю васъ, ни помилую васъ.
не послоушасте ми праведнагѡ еѵалїѧ, ни
блаженныхъ оучникъ, ни азъ оуслышю рыда
нїѧ вашегѡ. напитаєтесѧ на земли, и при
ѧсте блгаѧ въ жизни вашей, тамѡбо по
всѧ дни стыми книгами вопїѧахъ, и слыша
вше рѹгаєтесѧ чтоущимъ ихъ. и нынѣ
глаголю вамъ, ꙗкѡ невѣдѣ васъ, идите
ѿ мене проклѧтїи во огнь вѣчныи, ѹгото
ванныи дїаволу и аггелѡмъ его. тогда по
идутъ сїи в моуку вѣчную, а праведници в жи
знь вѣчную. хртолюбци же вопросиша, во
единули моуку пойдутъ вси, или ѿ раднѣйши
моуки соуть. и оучитель ѿ вѣщаго рече, различна
мѣста соуть моукам, ꙗкоже во стѣмъ еѵалїи
слышахомъ. есть бо тма кромѣшнѧѧ, и ѡсобьро
ство огненое. мѣсто другое, скрежетъ зубѡм.
и мѣсто ѡсобное черви неусыпающему. мѣсто
другое езеро огненое. мѣсто другое гроза трепе
тнаѧ. мѣсто ино негасимому огню. в своей си
преисподнѣй земли рѣка огнена. и тоу всїѧ
моуки раздѣлѧютсѧ окаѧннїи, кождо про
тиву своихъ грѣхѡвъ. ꙗкоже бо соуть ѿ
раднѣйши грѣси, такѡ ѿ раднѣйши и моуки.
хртолюбци рѣша, рци ѿ раднѣнїе моукамъ

ѡ покаѧнїи и любви

оучитель же рече, инакѡ моучитсѧ любодѣй,
и инакѡ прелюбодѣй. инакѡ разбойникъ, и дрѹ
гое ꙗкѡ тать и пїѧница. а иже соуть соблаз
нители скверняѧщїисѧ, оуслышатъ сице да
возметсѧ нечестивыи, и да невидитъ славы исаїѧ
гдни. а иже имѹтъ носѧ гнѣвъ, и лѹчитсѧ кѕ
имъ втомъ оумрети, абїе неизмолимъ соудъ
ѡбрѧщѹтъ, и ꙗкѡ мерзцы вотмоу кромѣшнѹю
послютсѧ, имъже хртоу вѣры неѧша, еже
рече, любите дроугъ дроуга, и ѿдадите ѿ себе грѣ
хи. горе любодѣйцемъ. горе пїѧницамъ.
горе прелюбодѣемъ и чародѣемъ. горе тѣмъ
иже пїютъ вино съ гоусльми и слики. горе тѣмъ
иже скверняѧтсѧ соблазнители. горе тѣмъ
иже хоулѧтъ стыѧ книги. горе же и лживымъ.
горе тѣмъ иже ꙗбѧтъ годъ покаѧнїю въ смѣ
сѣ и в веселїи, взыщѹтъ бо его со слезами,
иже ѕлѣ здѣ изжившїи житїе свое, и неѡбрѧ
щѹтъ. горе тѣмъ, иже ѡправдаютъ безаконника
мзды ради. горе тѣмъ, иже соуть хищницы
чюждемѹ имѣнїю. и спроста рекоу, горе тѣмъ,
иже ѡшоуню ѡбрѧщѹтсѧ втой часъ страшь
ныи. ꙗкѡ ѡмрачени боудѹтъ и вострепещѹтъ
и зѹбы поскрежещѹтъ, егда оуслышатъ,
идите ѿ мене проклѧтїи во огнь вѣчныи.

и смѧтоутсѧ, егда оуслышатъ невѣдѣ васъ,
и тогда абїе поженоутсѧ ѿ сꙋдища с великим гнѣ
вомъ, и предадѧтсѧ в роуцѣ смерти, да оупа
сетъ ѧ, ꙗкоже есть писано. Хртовиже раби
рѣша, молимтѧ рабе бжїи, да твердо ꙋвѣри
ши насъ ѡ семъ, какѡ невѣрнїи тїи разлꙋчаю
тсѧ на моуки, оучитель же прослезивсѧ, и в пе
рси своѧ толкїи, ѿвѣща глѧ, горе мнѣ бра
тїѧ моѧ, каковꙋ печалнꙋ повѣсть молите слы
шати, что рекꙋ ѡгордѣй той и страшнѣй го
динѣ, горе мнѣ братїѧ моѧ возлюбленнаѧ,
кто дерзнетъ исповѣдати, или кто претерпит
сїю оумиленнꙋю повѣсть, и еликѡ васъ имать
слезы, плачитесѧ, а иже не имате прїидите
и слышите послѣднюю повѣсть, и слезы испꙋ
стите. прїидите и оуслышите что насъ
ждетъ, а мы лѣнимсѧ ѡ спсенїи нашемъ, то
гда оубѡ разлꙋчаютсѧ ѿ себе, во ꙋмиленное то
разлꙋченїе, и ѿ идꙋтъ во ѡшествїе невозвра
щающееся, и неимоущее конца. тогда
разлꙋчатсѧ, епископи ѿ епископъ, и попове
ѿ попѡвъ, и дїѧкони ѿ дїѧкѡнъ, и анагно
сти ѿ анагностъ. тогда разлꙋчатсѧ царь
ствовавшїи, и въсплачютсѧ и поженоутсѧ
ꙗкѡ и скотъ. тогда воздохнꙋтъ кнѧзи.

и̑ ѡбраща́ютъ сѹе́тїа , и̑ воззрѧтъ вню́дѹ и̑ вни́дѹ , и̑ не вѹ́дитъ помо́щника , ни богатства ви́дѣти , ни слы́шитъ слѹ́жащихъ . тогда́ разлѹ́чатсѧ живы́ихъ лѣ́ностїю и̑ ноши , и̑ возлю́бившїи мі́ръ сей , и̑ мірски́ми пе́чалми , и̑ мі́ръ люби́вшїи , и̑ мірска́ѧ помы́шлѧющїи . тогда́ разлѹ́чатсѧ роди́тели ѿ ча́дъ , о́цъ ѿ сы́на , и̑ ма́ти ѿ дще́ре , и̑ прїѧ́тели ѿ прїѧ́телей , и̑ ро́дъ ѿ своего́ ро́да . тогда́ разлѹ́чатсѧ лю́дїе ѿ себе́ мѹ́жь и̑ жена́ , и̑ а́ще несохрани́тъ ло́жа не ѡскве́рнена . Но се́ѹбѡ ѡстану́ мно́го глати , страхъ бо ма́ ве́лїй ѡдержи́тъ всѣ́хъ повѣ́дѣти . тогда́ а́бїе поведо́ѹтсѧ жено́ми и̑ бїе́ми ѿ а́ггла , и̑ лю́тѣ ре́ми , и̑ пои́дѹтъ вскрежета́юще , и̑ ча́сто взира́юще вспа́ть , ви́дѣти хотя́ще пра́ведныѧ , ѿни́хже разлѹчи́шасѧ , и̑ пла́чютсѧ го́рко и̑ лю́тѣ , како́ и̑ зави́дѹютъ а́бїе , и̑ немогѹ́ще возвратитисѧ въспа́ть . и̑ прибли́жатсѧ къ мѣ́сту томѹ́ гроѹ́стному , и̑дѣ́же паки́ разлѹ́чаютсѧ во вѣ́ки мѹ́ки . тогда́ ви́дѧще коне́чное ѡжида́нїе , и̑ никогоже мо́лѧща ѡни́хъ , ни нарица́ющїа и̑хъ погна́ѣти , да́ѧ бы́ша возвратили въ вспа́ть , и̑ тогда́ рыда́юще глаго́лютъ ко́ждо , ѿ колико́ вре́ма погѹби́хомъ вѣ́чности .

Ѡ какѡ прельстилъ єсть насъ соуєтныи ѻнъ
миръ, какѡ иныѧ видѧще, трꙋждающи
хсѧ вотщанїи велицѣ, а мы непотщахомсѧ,
игры но и стыѧ книги слышаще и смѣѧхомсѧ, шеги
глꙋмле дѣюще чтоущимъ ихъ. тамобо бгъ глаше
нїе книгами, и невнимахомъ, здѣ же мы вопи
емъ, и ѿвращаетъ лице свое ѿ насъ. каѧ оубѡ
полза єсть намъ ѿ соуєтнагѡ сегѡ мира, гдѣ
оцъ родивыи, гдѣ мти болѣвшаѧ, гдѣ чада,
гдѣ прїѧтели, гдѣ богатство, гдѣ имѣнїе,
гдѣ молвы и пирове. гдѣ мнѡгїи и безго
дныи троудъ, гдѣ рожденїе и знанїѧ, гдѣ
царїе и кнѧзи, силнїи и моудрїи, какѡ ѿ сихъ
ни єдинагоже в помощь имамы. тогда оубѡ
оувидимъ конечное ѿметанїе ѿ бга и стыхъ, и
рыдающе воздохнемъ, горкими слезами глю
ще. спаситесѧ вси праведнїи, ѿ нихже мы ѿ
лꙋчихомсѧ. спаситесѧ прїѧтели, и родства, оцы
и матери, сынове и дщери. спаситесѧ апли
и прорцы, и мчнцы гдни. спаситесѧ чинове и но
честїи. спсисѧ и ты гже стаѧ бце мрїе. ты
бо мнѡго трꙋдисѧ, молѧщисѧ насъ ради
да мы спасемсѧ, но мы нерадихомъ спасти
сѧ. спасисѧ и ты крте раю жизни, єгоже
насади гдь. и ты верховныи їєросалиме,

ѡпокаѧнїи и любви

мтн прѣкшимъ и первенцемъ . и тыи цр҃ство неве́
вное неи́моу́щее конца . спасителевѫ вси спасите
ѧ , оу́же бо не и́мамъ ви́дѣти вла́ , в моу́кѫ
бо и́демъ неи́моу́щюю конца́ ни поко́ѧ . тогда́
по́йдѫтъ ко́ждо в мѣ́сто ѹготова́нное . е́же оу́
гото́ваша себѣ . и́же непокаѧшасѧ , да бы́ша
и́збавлени ѿ гнѣва . и ѻ́гнѧ того́ . и ту́ги
тоѧ́ . и́же и́мать бы́ти , да сего́ ра́ди и́моу́ча
тсѧ бо́лѣзни • Слы́шавтели бра́тїѧ моѧ́ ѡ вѫ
жде́нїе то́ . слы́шавтели бра́тїѧ моѧ́ . что́ прїе́
млютъ не радѝвїи . слы́шавтели ѡгоро́дѣмъ дни́ ,
и ѡлю́тѣмъ часть . ѡсе́мъ часть бра́тїе помы́
шлѧ́йте , тои́бо часть е́сть , и́же и́мать
и́скоуси́ти все́ житїе́ на́ше . ѡсе́мъ кни́ги
копїю́тъ , и и́зкрасто́уютъ . данникто́же повѣ
дитсѧ . ѡтоѧ́ годи́нѣ глаше прѣкъ дѣдъ ,
и́ко ты воздаси́ комѹ́жде подѣ́ломъ е́гѡ . ѱ҃ло҃ѧ
ѡтоѧ́ годи́нѣ а҃пⷭ҇л копїѧ́ше гл҃ѧ . Хранѝтева е҃фⷭ҇ѣ҃ѕ҃
ка́кѡ ходи́те . страшно бо е́сть в пасти́ кроу́цѣ е҃вре́о҃
бга жива . ѡсе́мъ дни глаше вла҃ка хр҃то́съ , по тѣ҃д
тщи́тева вни́ти тѣ́сными две́рми . сѝи де́нь на лоу҃ ѻ҃в
оу́мѣ и́моу́ще вѣчнѣ́и , ѡставивша все́ житїе́
бла́гое , до́мы и бога́тество , рабы́ и дроу́ги и
бра́тїю , родѝтелѧ и ча́да , ѻ҃цы и ко́лы и
ко́ни , вселе́нїе , ба́ни , ли́ки , кли́чи ,

свары и суды. и все оставльше, бѣжаша
в пустыни и в горы и в пропасти земныя,
алчюще и жаждуще, да не постыдятся. в той
час, не моужи оубо едини, но и жены, иже
тѣсныи и скорбныи поуть возлюбивше, похи
тиша цр҃тво нб҃ное. о хр҃тѣ бо ісѣ нѣсть моу
жескіи полъ ни женскіи, но кождо свою мздоу
пріиметъ противу своемоу трудоу, якоже есть
писано. бл҃жени иже обрящутся любими х҃у
в той часъ. бл҃жени ноудящіися в молитвахъ.
бл҃жени ищущіи по вся дни спасенія дш҃ямъ
своимъ. бл҃жени толкоущіи в двери хр҃товы
въ терпѣніи. бл҃женъ чл҃къ иже разверзетъ
бремя грѣховъ своихъ, донелиже время есть.
бл҃женъ чл҃къ иже купоуетъ милости, даже
не разыдутся торжане. бл҃женъ рабъ той,
егоже пришедъ обрящетъ гдь творяща сице.
блажени есмы и мы братіе, аще не стоужимъ си
ма҃ толкоуще, отверзетъ бо и намъ. неложенъ бо
к҃ есть рекіи, толците, и отверзется вамъ.
іѡа҃ той бо рече, иже аще кто грядетъ ко мнѣ,
ка҃ не имамъ изгнати его вонъ. той бо есть
бг҃ъ нашъ. той сотвори насъ. и тому
слава вовѣки вѣкомъ,
аминь.

Тогоже ст҃агѡ и҆ преподобнагѡ ѻ҆ц҃а нашегѡ
Ефрема, ѡ҆ второмъ пришествіи хр҃товѣ.

Возлюбленнаѧ братїѧ, оу҆клонишесѧ вси ѕлагѡ
пути, оу҆слышимъ гд҃а гл҃юща, подвизайтесѧ
внити тѣсными враты. гл҃ю бо вамъ, ꙗкѡ
мнози взыщутъ внити, но невозмогутъ.
многаже и҆ и҆на гдь, и҆ вси бг҃оносніи моужїе
подобнаѧ тѣмъ вопїютъ. той день наумѣ
и҆моуще ст҃іи мч҃ницы, непомиловаша своихъ
тѣлесъ, но всѣми ѻ҆бразы мученїѧ претерпѣ
ша, радующесѧ надеждею вѣнецъ. и҆ніиже
в҆ пустынѧх и҆ в҆ горахъ и҆ в҆ пещерахъ, постомъ и҆
дѣвьствомъ подвизашасѧ, и҆ нынѣ подвизаютсѧ
оу҆бѡ, неточїю моужїе но и҆ жены немощьнѣй
шаѧ часть, тѣсным и҆ скорбным путемъ ходив
ше, и҆ оу҆зкими дверьми прошедше, похитиша
цр҃тво нб҃ное. кто оу҆бѡ претерпитъ стоудъ
ѻ҆нъ, ꙗкѡ и҆ жены вѣнчаютсѧ в҆ часъ ѻ҆нъ,
а҆ моужи постыдѧтсѧ, нѣстьбо моужескъ полъ
ниженескъ, но кождо свою мздоу прїиме по сво
емоу трудоу. неточїюже в҆ пустынѧх и҆ в҆ горахъ
сїе бысть, но мнѡго паче въ градѣхъ и҆ в҆ весехъ
бысть, и҆ въ цр҃квахъ мнѡжество спасаемыхъ.
тщанїи просїѧша кождо въ своемъ чиноу, и҆
заповѣди хр҃товы сохраниша, е҆пк҃пи и҆ попове,

дїа́коны , и҃ про́чїи цр҃ко́вныи чи́нове , царі́е же
Зр҃и и҃ кнⷭ҃зи , и҃ влады́чествїа҃ . * не́рече́ бо влка
бг҃ъ на лицѣ́ , ни почтѣ́ мт҃вѣ́то на мт҃вѣ́то , но
та́кω рече́ , и҃дѣ́же а҃ще́ сꙋ́ть собра́ни вои́нⷨ҃
мое́ , рекше́ в҃ пꙋ́стыня́хъ и҃ в҃ гора́хъ , и҃ в҃ пеще́
ра́ , и҃ли́ во о҃стро́вѣ́хъ , и҃ли́ во гра́дѣ́хъ , и҃ли́
Все в҃ вселе́нныхъ , и҃ли́ на вс҃ѣ́мъ мт҃вѣ́тѣ влⷣчествїа҃
ѧ҃ѣ́ моегώ , тоу́ е҃́сть повреди́ и҃́хъ , и҃ вни́ми до
вконча́нїа҃ вѣ́ка . и҃ въ҃ гр҃ї́йдоу́щїи вѣ́къ а҃́зъ
бпаго́у и҃́хъ , и҃ в҃ бесконе́чныа҃ вѣ́ки . то́ стра́
шное сꙋ́дище и҃ вѣ́чныа҃ моу́ки , помина́ⷨ҃
Сло бла́женныи дв҃дъ , пове́ⷨ҃ но́щи слеза́ми ло́же
мъ своé ω҃дожда́ⷭ҃е . и҃ молⷭ҃е́ⷨ҃ глаго́лⷨ҃ , гдⷭ҃и
Сло не́ вни́ди в҃ соу́дъ съ рабо́мъ твои́мъ , ни́ не́тⷨ҃
рмъ жи́ вло́вѣ́ве сомно́ю . ни вовсхо́щи рещи́ , мт҃́ви
сомно́ю чл҃колю́бче , вс҃ѣ́кагω бо ω҃вѣ́та неде
ꙋмѣ́ю . и҃ сегώ ра́ди молю́ твою́ бг҃оотцы́ню ,
не вни́ди въ҃ соу́дъ съ рабо́мъ свои́мъ . а҃́ще ли
хо́щеши сѧ҃ сотвори́ти , не ω҃правдитⷭ҃ⷨ҃ пред҃
тобо́ю вс҃ѣ́къ живы́и . ви́дите бра́тїе моⷩ҃
вто́раго дв҃да , бо́лщаⷭ҃ дни́ о҃́ногω и҃ часа́ , моля́
щаⷭ҃ⷨ҃ и҃ на ω҃вѣ́тъ гото́вящаⷭ҃ . гл҃дите
оу҃́бω и҃ вы́ хр҃толю́бнаⷨ҃ бра́тїе , пре́жде при
ше́ствїа҃ дне́ о҃́ногω , и҃ пре́жде разше́ствїа҃
торгоу́ . пре́жде даже́ бг҃ъ на҃́вѣ́ не́пр҃ї́идетъ ,

и̑ ѡ̑бра́щетъ ны̀ негото́вы . предъва́римъ лицѐ
е̑гѡ̀ и̑спове́данїемъ , и̑ поклони́мсѧ моли́твою .
предъва́римъ повсто́мъ и̑ слезя́ми , и̑ странноприи́-
мёмъ . ва́римъ прежде даже вамъ не прїи́детъ
и̑ва́въ , и̑ ѡ̑бра́щетъ ны̀ негото́вы . не превта́-
емъ молѧщесѧ и̑ кла́нѧющесѧ въ трудо́мъ , и̑
гото́вящесѧ наврѣ́менїе гдне , всѣ̀ вкоу́пъ ,
моу́жїе и̑ жены̀ , бога́тїи и̑ оу́бозїи , рабѝ и̑
свобо́днїи , ста́рїи и̑ ю́нїи . блюди́те , данїкто́-
же рече́тъ , я́кѡ мно́го согрѣ́шихъ , и̑ не
и̑ма́мъ ѡ̑ставле́нїѧ . глаго́лю бо вѣ̀ , невѣ́сть
я́кѡ бг̃ъ е̑́сть кающихсѧ , и̑ же грѣ́шныхъ ра́-
ди прїи́де . реки́ѡ , я́кѡ ра́дость бываетъ на̑ л̃в о̃н
нб̃сѣхъ ѡ̑ е̑ди́номъ грѣ́шницѣ каю́щемсѧ . ре
кѡ , я́кѡ не прїи́дохъ призва́ти пра́ведныхъ , ма̃ а̃ л̃
но грѣ́шныѧ на покая́нїе . вѣ́же е̑́сть и̑стн
нное покая́нїе , е̑́же ѡ̑стꙋпи́ти ѡ̃грѣ́хъ а̀ и̑ воз̀
ненави́дѣти е̑гѡ̀ , поглаго́лющемꙋ , непра́вдꙋ
воз̀ненави́дѣхъ и̑ ме́рзѣ мѝ . кла́хвѧ и̑ повта́ ѱ̃л о̃м
вихъ сохрани́ти ѡ̑правда́нїѧ твоѧ̀ . и̑ тогда̀ рн̃і
бг̃ъ прїе́млетъ прихо́дѧщаго кнемоу̀ . блюдѣ́-
теже , данїкто́же вмѣ́етъ рещѝ , я́кѡ не со
грѣ́шихъ . глаго́лю бо вїѐ , влѣ́пъ е̑́сть и̑
мѧ̀ , и̑ самъ сѧ прельща́етъ , и̑ невѣ́сть ка́-
кѡ кра́детъ и̑ сатана̀ , и̑ словесы̀ и̑ дѣлесы̀ ,

і҃ѡ д҃і

и҆ слоу҆хомъ и҆ о҆чима , и҆ ѿ҆ѧзанїемъ и҆ помышлаѳ
нїемъ . кто́ бо похва́литсѧ чи́сто и҆мѣ́ти се́рдце ,
и҆ли́ чюбы́тїѧ чи́ста , є҆ли́маже никто́же бе́з
гре́шенъ , никто́же чи́ст ѿ҆ скве́рны , а҆́ще и҆
є҆ди́нъ де́нь жи́тїѧ є҆гѡ , никто́же непови́ненъ
бы́ти ч҃ловѣ́цѣ , но то́кмѡ бг҃ъ є҆ди́нъ ,
и҆́же на́съ ра́ди плотъ понесъ ѿ҆ чы́стыѧ бц҃ы . и҆́же
на́съ ра́ди смє́рть ѿ҆ца́ вкуси́вый , бога́тъ сы́и , то́и є҆ди́нъ
безгре́шенъ , вземлѧ́и грѣхи́ всегѡ ми́ра .
хотѧ́и спасти́ всѧкаго ч҃ловѣ́ка . и҆ нехотѧ́и
вме́рти гре́шникѡмъ , чл҃колю́бецъ мл҃рдыи .
маѳѳе́и , бага́ѳ , дшелюбивы́и , вседержи́тель
тель всѣ́мъ ч҃ловѣ́кѡмъ . ѻ҆ц҃ъ и҆ре́мъ , и҆ѵ҆
дїѧ́ вдовицамъ . бг҃ъ кающихъсѧ . врачь дѵ
шамъ и҆ тѣ́лесѡмъ , надѣ́ѧнїе ѿ҆чаѧ́вшимъсѧ ,
трѵждаю́щимсѧ спе́съ . помо́щникъ , не и҆́мѵ
щимъ по́мощи . пѵ́ть жи́зни . всѣ́хъ призы
ва́етъ напе́каѧнїе , и҆ никого́же ѿ҆враща́етъ кла́ю
щихсѧ . к҃то́мѵ прибѣ́гнемъ и҆́мы . вси́бо
є҆ли́цы прибѣго́ша кнемѵ́ , грѣ́шницы , спасе́нїе
полѵ́чиша . и҆́мы ѵ҆́бо бра́тїе моѧ́ , не ѿ҆чаѥ́мсѧ
спасе́нїѧ нашегѡ . согрѣ́шихѡ́м ли , то́ покаѥ́мсѧ .
ѳтма́ѧнїи согрѣ́шихѡ́м , тма́ми покаѥ́мсѧ . ѡ́
всѧкомъбо дѣ́лѣ ѧзы́къ ра́дѵетсѧ бг҃ъ , па́че же
ѡ҆каѧ́щенїемъ дш҃и , и҆ кто́и весь прекланѧ́етсѧ ,

и̑ простре́ртыми рꙋка́ми прїе́млетъ, и̑ призы
ва́етъ гла́, прїидѣ́те комнѣ̀ всѝ трꙋжда́ю ма
цїи̑ и̑ ѡ̑бремене́нїи, и̑ а́зъ поко́ю вы̀, въ мг
вы́шнемъ гра́дѣ, и̑дѣ́же а̑гли моѝ, и̑ всѝ
а̑гли моѝ почива́ютъ, вѣ́лицѣ́и ра́дости. при
и̑дѣ́те комнѣ̀ всѝ во́и̑нꙋ ра́дость не и̑зрѣ́гла
голанꙋ́ю, и̑ неи̑спове́димꙋю, и̑ неи̑скоꙋсе́нꙋю.
бо́и̑на бла́гаа, вѣ́ниже желаю́тъ а̑гли прикоснꙋ́ти пр а
ти, и̑дѣ́же ли́цы и̑ чи́нове пра́ведныхъ. та́ за ни
мѡ, и̑дѣ́же ло́но а̑враа́мле прїе́млетъ претерпѣ́
вшыа печа́ли, и̑коже и̑ прежде нищаго о̑ного лазa ав пг
ра. та́мо и̑дѣ́же ѡ̑бе́рзаю́тъ сокро́вища вѣ́чны
мона́хъ бгъ. та́мѡ, и̑дѣ́же вы́шнїи і̑ер̃и́мъ
ма́ти первенцемъ, въ блаженствѣи земли кро
ткихъ. прїидѣ́те комнѣ̀ всѝ, и̑ а́зъ поко́ю
вы̀, та́мѡ, и̑дѣ́же вѣ̀ тиха и̑ безма́тежна,
и̑дѣ́же вѣ̀ свѣ́тла и̑ бгоꙋго́дна. и̑дѣ́же ни
кто́же ѡ̑бида́н, ни мꙋ́чан. и̑дѣ́же нѣ́сть
грѣхѡ̀ ни ѡ̑сквернє́нїа. и̑дѣ́же свѣ́тъ и̑сти
неныи, и радость неизреченная. блаженни пла
кавшїи, плачитева и̑ покаитева нынѣ, и̑ а́зъ
поко́ю вы̀, и̑дѣ́же нѣ́сть болѣ́зни ни вле́зѣ,
ни безꙋмїа, ни печали ни рыда́нїа. ѡ̑бра
титева вы нове человѣ́чествїи, и̑ а́зъ поко́ю
вы̀, и̑дѣ́же нѣ́сть мꙋ́жеска пола ни же́ньска.

и҆дѣ́же нѣ́сть дїа́вола ни смє́рти , ни пла́ча , ни
вскорби , ни рвє́нїа , ни за́висти , но вѣ́мъ ра́
дость и҆ весе́лїе , и҆ поко́й и҆ тиши́на и҆ ра́дованїе .
w҃братите́сѧ комнѣ́ , и҆ а҆́зъ поко́ю вы́ , и҆дѣ́же
бѹда́ поко́йнаѧ , и҆ мѣ́сто па́житное , и҆ бг҃омъ
сажде́мъ дѣ́лемыи виногра́дъ , во́ѡкои бла́же
нныѧ земли́ кро́ткихъ , вне́йже а҆́зъ виногра́дъ
и҆стѣ́нныи возраща́ю . прїи́дѣте комнѣ́ вси
трѹжда́ющїисѧ и҆ w҃бремене́нїи , и҆ а҆́зъ поко́ю
вы́ , и҆дѣ́же вѣ́чнаѧ жи́знь , и҆ и҆сто́чникъ
вла́гїа бла́гости . прїи́дѣте комнѣ́ вси , и҆ а҆́зъ
поко́ю вы́ , и҆дѣ́же и҆сти́на и҆зра́днаѧ , и҆ ра́дость
дне́наѧ , и҆ прино́вѹ́щное весе́лїе , и҆ бе́зве́черн҃їи
свѣ́тъ , и҆ не заходнмое слнце . возмѣ́ите
ѧ҆рѣ́мъ мои́ на себѣ́ , и҆ научи́тесѧ w҃ мене́ , а҆́кѡ
кро́ток҄ъ е҆́смь и҆ смире́нъ ср҃цемъ , и҆ w҃брѧ́щи
те поко́й дѹша́мъ ва́шимъ , и҆дѣ́же гла́съ
пра́здн҃ѹющихъ , и҆ и҆дѣ́же сокро́вища премоу́
дрости и҆ ра́зѹма , сокровє́ннаѧ w҃кры́ваю́тесѧ .
прїи́дѣте комнѣ́ вси трѹжда́ющїисѧ и҆ w҃бреме
не́нїи , и҆ а҆́зъ поко́ю вы́ , и҆дѣ́же велїкъ да́ръ
и҆ неизнове́дымъ , и҆ ра́дость бесчисле́на , и҆ поко́й
непрехо́димъ , и҆ весе́лїе неи҆змѣ́нно , пѣ́нїе
бесконе́чно , и҆ славосло́вїе непреста́нно . бла́гохва
ле́нїе неконча́емо , бога́тство несвѣ́домо ,

О второмъ пришествіи Христовѣ

Цр҃тво безконе́чное . вѣнцы̀ непреходи́мїи . ми́лости пу́чина и҆ще́дрота̀ , и҆ человѣ́колюбїа бе́зна . человѣ́ческими оу҆стьі̀ и҆ зглаго́лати не́мощно , но то́чїю повѣ́стьми вѣ҆щ҃ема . тмы̀ а҆г҃лъ , первенецъ торжества̀ . а҆пла҃ пр҃голи . прорѡкъ пречестїа . хоругви пра́щъ . моу́ченикъ вѣнцы̀ , пра́ведныхъ похвала̀ . ѡ҆бразъ нача́токъ и҆ бла́гтей и҆ чинокъ , мзда̀ лежи́тъ и҆ мѣ́сто ѹ҆готовано . Прїидите комнѣ҃ вси҃ а҆лчющїи и҆ жа́ждущїи пра́вды , и҆ а҃зъ пи́кою вы҃ во благихъ и҆хже желасте . и҆хже о҆́ко не ви́дѣ҃ , ни оу҆́хо слы́ша , и҆ на срце҃ чл҃ку не взы́де . сїѧ҃ оу҆готова́хъ люба́щимъ мѧ҃ . сїѧ҃ оу҆готова́хъ покаѧ́вшимсѧ ѡ҆дѣ́ѧ҃ свои́хъ злы́хъ . сїѧ҃ оу҆готова́хъ ми́лующимъ оу҆бо́гїѧ , и҆ нищимъ дхомъ . сїѧ҃ оу҆готова́хъ плачющимсѧ спокаѧ́нїемъ . сїѧ҃ оу҆готова́ѧ менѐ ра́ди гоними́ , и҆ ѡ҆клеветаемы́ , и҆ похоу́леными҃ . Прїидите комнѣ҃ вси҃ ѡ҆кременені́и҃ , и҆ ѡ҆тражи́те и҆ ѡ҆вержи́те ѿ сѧ҃ вся҃ сремна грѣ҃хо́вное . никтожебо комнѣ҃ прибы́ти҃ пребы́ть ѡ҆кременен҃ , но ѡ҆вержи́ зло́бу ѡ҆бы́чаѧ , и҆ ѡ҆лу́чимсѧ е҆́же и҆ зло́ѣ навы́кл҃ , ѿ дїа́вола хи́трости . научи́мсѧ ѿ менѐ до́бр҃ хи́тростїи . волцы̀ бо прише́дше комнѣ҃ , ѿ вергоша волхвова́нїе , и҆ навы́коша бг҃оразу́мїю .

мздоимцы ѡставльше мздоиманїе, и состави
ша цркви. гонители престаша гонити, и то
гда прїяша сами гоненїе. блудницы возненa
видѣвше блуженїе, и возлюбиша цѣломуд
рїе. разбойникъ ѡложи оубїйства, ѡ оуче
нїи разбойническїя хитрости, и прїятъ истин
ную вѣру, и бысть раю житель. прїидѣте
оубѡ и вы ко мнѣ, якѡ грядоущаго ко мнѣ
неизъженоу вонъ. Слышасте ли братїя моя
блгая ѡбѣтованїя гдня. слышасте ли сладъ
кїя глы оца дшъ нашихъ. кто видѣ тако
ва чадолюбива оца; и кто видѣ такова блга
врача; ктожели видѣ такова блга влку;
грядите оубѡ и поклонимся и припадемъ емоу,
исповѣдающе грѣхи своя. слава тогѡ чело
вѣколюбїю. слава тогѡ долготерпѣнїю.
слава тогѡ блгости и сошествїю. слава то
гѡ щедрѡтамъ. слава тогѡ царьствїю.
слава и честь и покланянїе имени егѡ стому,
вовѣки, аминь. Паки глаголю, и гла
голя не престаю, не лѣнимся грѣшнїи, ни
же оустрашаемся, не престаимъ вопїюще къ
немоу нощь и день со слезами. милостивъ
бо есть и не ложенъ, и сотворитъ скорѡ ме
сть, вопїющимъ къ немоу ѿ всегѡ сердца.

то́й бо є҆́сть ка́ющихсѧ бг҃ъ, о҆ц҃ъ и҆ сн҃ъ и҆ ст҃ы́и дх҃ъ. тому̀ сла́ва, и҆ че́сть, и҆ держа́ва, нн҃ѣ и҆ при́снѡ, и҆ во́вѣки вѣкѡ́мъ, а҆ми́нь;

тогоже ст҃а́гѡ и҆ прпⷣбнагѡ о҆ц҃а на́шегѡ є҆фре́ма си́рина, ѡ҆прекра́снѣмъ і҆ѡ́сифѣ.

Бж҃е а҆враа́мовъ, бж҃е и҆сла́ковъ, бж҃е и҆ѧ́ковль, бг҃ъ бл҃гвенъ, при́снѡ и҆збавлѧ́ѧи сѣ́мѧ пра́ведное, твои́хъ ра́бъ возлюби́вшихъ тѧ̀, да́руй же и҆ мнѣ̀ ꙗ҆́кѡ бл҃гъ, да воскипѧ́тъ во мнѣ̀ пото́цы бл҃года́ти твоеѧ̀, со мнѡ́жествомъ о҆би́лїѧ, да бы́хъ возмо́глъ свѣ́тлое и҆ вели́кое написа́ти позо́рище, ѡ҆прекра́снѣмъ і҆ѡ́сифѣ, бы́вшемъ пречестнѣ́мъ моу́жи, слꙋ́зѣ и҆ подпо́рѣ ста́рости патрїа́рха и҆ѧ́кова. Се́й оу҆бѡ ди́вныи о҆́трокъ, и҆зъмлада со бо́ю прописа́лъ о҆́ба прише́ствїѧ хрⷭ҇то́ва, пе́рвое оу҆бѡ бы́вшее ѿ дв҃ы мр҃і́и, и҆ па́ки хотѧ́щее оу҆страши́ти ве́сь ми́ръ. то̀ ꙋ҆́же возлю́бленнїи хрⷭ҇толю́бцы возра́дꙋемсѧ дш҃е́ю, да прилѣ́жнѡ оу҆слы́шимъ таковы̀ добродѣ́тели пре́краснагѡ о҆́трока. а҆зъ оу҆бѡ бра́тїе сїе глаго́лю, ꙗ҆́кѡ прекра́сенъ є҆́сть дѣ́тищь, и҆ чю́дныи и҆сто́чникъ цѣломꙋ́дрїѧ, и҆ побѣди́тель и҆зѧ́щенъ чю́днымъ побѣ́дамъ, тѣ́мъже и҆ о҆́бразъ бы́сть боу́дꙋщагѡ прише́ствїѧ хрⷭ҇то́ва.

сїе сло́во чте́тсѧ в҆пнⷣе вели́кїи стрⷭ҇тны́ѧ и҆лⷣи.

и҃зневѣ оу҃бѡ кождо и҃зъ своеѧ дꙋшѝ влꙋкꙋ пе
чаль земныѧ҄ъ вещей , да прїи҃метъ слюбо҆вїю
владкаѧ влокѣва , медлѧлѡ во҆ꙋтъ , и҃ бѣгла҆ща
дшѧ . ꙗ҃коже бо гдь посланъ бы҆сть кнамъ ,
такожде и҃ѡ҃трикъ і҆ѡ҃сифъ , и҃зъ нѣдръ и҃аковль
посланъ бы҆сть видѣти своеѧ҄ братїи . братїѧ же
є҆гѡ҃ не милостивлѧ , є҆гда҆ ви҆дѣша є҆го҃ прибли
жа҆ющаѧ книмъ , начаша помышлѧти лꙋка влѧ
нань . о҃нъже ношаше мнръ ѿ҃ца . такоже оу҃бѡ
и҃ ви҆дове , прилѣпш соу҆ще жестосе рдїи , є҆гда҆ ви
дѣша єпа хр҃та , глаголахꙋ , сей є҆сть наслѣдникъ
да оу҃бї҆є҆мъ є҆го҃ ; такоже и҃ сі҃и глаголахꙋ оу҃бї҆є҆мъ
є҆го҃ , давидн камѡ прїи҃дꙋтъ во҆мїѧ҄ є҆гѡ҃ . братїѧ
же і҆ѡ҃сифова вкоупъ ѧ҃доу҆ще , совѣщавшесѧ во
лею , продаша є҆го҃ ; такожде и҃ жидове мерзцїи .
пасхꙋ ѧ҃доу҆ще оу҃биша єпа . сошествїе оу҃бѡ
і҆ѡ҃сифовѡ є҆же воє҆гнитъ , навлѧетъ сошествїе
єпа и҃ ѡ҃ же на҆ землю . ꙗ҃коже оу҃бѡ і҆ѡ҃сифъ
оу҃тверди въсѧ вкоутрь чертога , и҃ попра҆ вїю кр҃тъ
пость грѣховнꙋю , и҃ свѣтлы҃мъ вѣнцемъ побѣдны҃м
оу҃бѧзе҆мъ ; такожде и҃ гдь єпъ доу҆шь нашн
сошедъ водъ , своею девинцею тамѡ ѡ҃слабн силꙋ
смертнꙋю . и҃ понеже грѣхъ побѣди і҆ѡ҃сифъ ,
в҃ темницꙋ вверженъ бы҆сть до часа вѣнчанїѧ ;
такожде и҃ гдь нашъ погребъ положенъ бы҆сть ,

дабо́зметъ грѣ́хъ всегѡ̀ ми́ра • І҃ѡсі́фъ въ
темни́цѣ два̀ лѣ́та сотвори́, во ѡ҃вла́дѣ вели́
цѣ ⁘ Гдѣ же на҃шъ трѝ днѝ сотворѝ во а҃дѣ
ѧ҃кѡ ѕи́ленъ непрїи́мъ и҃гла́дѣнїѧ • І҃ѡсі́фъ и҃з
темни́цы и҃зведе́нъ бы́сть, повелѣ́нїе фара́ѡ́
вымъ, ꙗ҃кѡ о҃бра́зъ и҃стинны́и ѕка́зоуѧ со
є҃мъ, прославля́ѧ бу́дущую гѡ́дину ⁘ Гдѣ же
на҃шъ всста́лъ и҃з мє́ртвыхъ, и҃спрове́ргїи а҃да,
прино́ся о҃ц҃ꙋ своемоу̀ на́ше смире́нїе, прово́вѣ́да
вскре́сенїе и҃ жи́знь вѣ́чнꙋю • Сѣ́де і҃ѡсі́фъ
наколе́нице́ фараѡ́новѣ, и҃ прїи́мъ вла́сть на
дове́мъ є҃гѵ́птомъ ⁘ Спѣ́шѧже на́шъ цр҃ь пре
вѣ́чныи, ѣ́шедъ на не́бѧ о҃бла́комъ свѣ́тлымъ,
вѣ́де ѡ҃десноу́ю о҃ц҃а сославою на хєрꙋви́мѣхъ,
я҃кѡ сн҃ъ є҃диноро́денъ • Є҃гда́же цр҃ьствова
і҃ѡсі́фъ во є҃гѵ́птѣ, вла́сть прїи́мъ на врагѝ
своѝ, приведе́ни оу҃бѡ бы́ша бра́тїѧ є҃гѡ̀ не
во́лею пре́дꙋ́дшіе, и҃ ѵ҃веде́ни бы́ша поклони́ти
ѧ҃ ємоу̀ со страхомъ и҃ трепе́томъ, пред пре́да
нна́гѡщими на смє́рть, и҃ со страхомъ покло́ни
шѧ҃ пред і҃ѡсі́фомъ, є҃моуже невоспрѣ́ща
цр҃ьствовати надсо́бою • познавъ же і҃ѡсі́фъ
свою́ бра́тїю, и҃ а҃бїе є҃ди́нѣмъ сло́вомъ на҃вѝ и҃хъ
оу҃бі́йцы • оу҃вѣ́давше же о҃нѝ, ста́ша ꙋ́жасъшіе
ѧ҃ ѕѣлико́мъ ѕꙋ́до́мъ, не смѣ́юще взѣ́ти,

и не имоуще ѿнюдъ какѡ ѿвѣщати, вѣдуще
воистину свой грѣхъ. в той часъ воньже про
даша его, мнѣша окаяннїи оумрети емоу.
мнимыиже ими растлѣтися во адѣ, ѡбрѣ
тесѧ в незаапу црьствуѧ надними. Такожде
и въ страшныи день, егда прїидетъ гдь по
облакомъ воздоуха, сѣдѧ на прстолѣ сво
егѡ црства, приведени боудутъ свѧзани
аггли страшными, вси врази егѡ предъсу
дище егѡ, еликѡ ихъ нехотѣша црствовати
емоу надними, мнѣша бо тогда безъзако
ннїи жидове, ꙗкѡ аще распѧтъ боудетъ,
оумретъ ꙗкѡ человѣкъ. неимъше вѣры окаѧ
ннїи, ꙗкѡ бгъ есть, и хотѧ страждетъ,
спасти хотѧ дшѧ нашѧ. ꙗкоже и іѡсифъ
глаголаше къ своей братїи, азъ есмь іѡсифъ
братъ вашъ, егоже вы продасте, и се нынѣ црь
ствую надвами, и нехотѣвшимъ. Такожде
и гдь покажетъ крстъ на мѣстѣ свѣтлѣ пропен
шим его, и познаютъ его, и сна бжїѧ распѧ
та ими, оувѣдѧтъ его соуща. воистину
оубѡ образъ бысть іѡсифъ, истиненъ своегѡ
влдки, зане, добродѣтель процвѣте на немъ
измлада, своею егѡ волею. наченше оубѡ по
вѣствоуемъ, добрыѧ дѣтели дѣтища сегѡ.

ѡ прекрасномъ іѡсифѣ

Сей оубѡ отрокъ блаженныи, седмь надесять лѣтъ, поживе в добродѣтели, в дому очи растыи, повсѧ дни въ страсѣ бжїи, и в добрѣ оустроенїи, и в чести родителю. Зрѧже нечестїѧ въ братїи своей, возвѣсти оцу своемоу малѡ ѿ мнѡга. Воистину оубѡ, не можетъ добродѣтель расти съ неправдою, неключитъ бо сѧ. И тогѡ ради ненавидѧху іѡсифа, зане чюждь бѣ ѕлобы. Добродѣтеленъ оубѡ бѣ отрокъ, имѣѧ въ себѣ дха стаго. Сонїѧ бо видѧше събывающасѧ нань, вышнимъ бгомъ. Оцъ же егѡ иѧковъ, зависти не оувѣдавъ таимыѧ на іѡсифа, въ кротости бо живѧше, любѧ же іѡсифа ѕѣлѡ, за цвѣтъ добрыѧ дѣтели, растоущїѧ на немъ изъ млада. Пасоущимъ же тѣмъ овцы в сихемѣ, случисѧ іѡсифу со оцемъ быти, оцъ же ихъ иѧковъ, ѧкѡ оцъ чадолюбивъ печашесѧ ихъ ради, соущимъ имъ в сихемѣ. Глаголаже иѧковъ іѡсифови сну своемоу возлюбленному, иди чадо къ братїи своей, и виждь здравїе ихъ и стада, и возвратисѧ скорѡ ко мнѣ. Прїимъ же іѡсифъ очю заповѣдь, и иде къ братїи своей, носѧ имъ миръ ѿ лица оча. И доущу же емоу по пустыни, и не ѡбрѣтъшу братїи со стады.

печа́льнꙋю же є́мꙋ воу́щꙋ и҃хъ ра́ди. и҃ ѡ҃брѣ́те и҃
человѣ́къ, и҃ показа́ є́мꙋ пꙋ́ть. є́гда́же ви́дѣ
и҃хъ и҃здале́ча і҃ѡ́сифъ, и҃де ѓра́достїю вели́хъ
любы̀. и҃дꙋ́щꙋю же є́мꙋ, ѹ҃зрѣ́ша є́го̀ о҃нѝ,
и҃ я҃кѡ звѣ́рїе дивїи́ вожелѣ́ша ѹ҃би́ти є́го̀.
і҃ѡ́сифъ же и҃дѧ́ше я҃кѡ а҃гнѧ́ мл҃ѡ́бнѡ, в҃ па
сти́ ѓро́ꙋки лю́тыхъ волкѡ́въ. є́гда́ же прибли́
жи́ша ки́мъ, и҃ цѣлова́ и҃хъ любе́знѡ, ми́ръ
ѿ҃ лица̀ о҃́ча но́ша̀ и҃́мъ. о҃нѝже а҃́бїе возста́вше
я҃кѡ звѣ́рїе, совлекѡ́ша ѓ҃него̀ пе́стрꙋю ри́зꙋ.
ви́нюже бы́ ѡ҃болче́нъ, и҃ вскрежета́ша на́нь кождо
зꙋ́бы̀ свои́ми, є҃же жива́ пожре́сти є́го̀, коу
пнѡ звѣре́пъ и҃ не милости́въ о҃́бразъ на́вла́кше.
и҃ бїа́хꙋ ѿ҃ стаго̀ того̀ о҃́трока разли́чнѡ свое́ю сло
бою. ви́дѧже себѣ̀ і҃ѡ́сифъ в҃ бѣ́дѣ̀ воу́ща, и҃
не́бѣ ѿ҃ниꙋдꙋ кто́ бы помило́валъ є́го̀, намоль
бꙋ ѹ҃бѡ ѿ҃ братиѧ́, воздыха́нии
емъ воздви́гъ гла́съ свои́, и҃ моля́шеся ки́мъ
глаго́лѧ, почто́ѧ гнѣ́ваете, молю̀ ва́съ,
ѡ҃стави́те ми малѡ, да помолю́ѧ. ѿ҃ брати́ѧ
моѧ, мати́ моѧ ѹ҃мре, и҃ я҃ковъ же є҃ѧ пла
четеѧ и҃ доселѣ̀ повелѧ̀ днѝ, да хо́щете́ли и҃ дрꙋ
ги́н плачь приложи́ти о҃́цꙋ нашемꙋ, є҃дина́че
пе́рвомꙋ наста́ѧщꙋ и҃ неꙋтоле́нꙋ. молю́ѧ
вѣ́мъ ва́мъ, да не разꙋмѣ́ѧ ѿ҃ я҃кова,

ѡ прекрасномъ іѡсифе

даневни́детъ ста́ростѣ є́гѡ̀ с̾ печа́лїю во а̏дъ .
Заклина́ю ва́съ всѣ́хъ бг҃омъ о҃ц҃ъ на́шихъ , а́враа́
ма , и҃саа́ка , и҃ и҃а́кова , призва́вшаго пре́жде
а́враа́ма и҃ ре́кша , и҃зыди ѿ земли́ своея̀ , и҃ бы҃
оу҃́жикъ свои́хъ , и҃ ѿ до́мꙋ о҃ц҃а твоегѡ̀ , и҃ при бы҃
и҃ди вземлю бл҃гꙋ , вню́же а҆́ще ти покажꙋ , є́же
да́ти ю҆ тебѣ̀ , и҃ оу҃мно́жю сѣ́мя твое́ я́кѡ
звѣ́зды нб҃ны́м , и҃ я́кѡ пе́сокъ вѣ́край мо́ря
бе́счи́сленыи . таковы́и бг҃ъ вы́шнїн , дарова́ кв
вы́и терпѣ́нїе а҆враа́мови , приносѧщꙋ и҃саа́ка вна
своего̀ нажертвꙋ , давмѣни́тем҃ є́мꙋ̀ терпѣ́
нїе напохвале́нїе . таковы́и бг҃ъ , и҃звавле́и
и҃саа́ка ѿ смерти , и҃ давы́и о҃бе́нъ вне́гѡ мѣ́стѡ
нажертвꙋ а҆враа́мꙋ бл҃гопрїѧ́тнꙋ . таковы́и бг҃ъ
вѣ́тыи , да́вы́и бл҃гословле́нїе и҃а́ковꙋ и҃зовѣ́тъ кз
и҃саа́ка о҃ц҃а своегѡ̀ . таковы́и бг҃ъ , вы́шедыи во ки
и҃а́ковомъ вха́ррань ме́сопота́мїю , ѿнюдꙋже
и҃зы́де а҆враа́мъ . таковы́и бг҃ъ , и҃звавле́и
и҃а́кова ѿ сикоре́и , ре́кша да́ти є́мꙋ̀ бл҃гословле́нїе .
Данебоу́дꙋ лише́нъ ѿ и҃а́кова я́кѡ и҃ рахи́ль . да
плачетѧ менѐ я́кѡ и҃ рахи́ли . данепомерꙋѣ́тъ
о́чи и҃а́ковꙋ , чаю́щѣ вхо́да моегѡ̀ є́же кнемꙋ̀ .
послите́мѧ ко и҃а́ковꙋ о҃ц҃ꙋ моемꙋ̀ , вле́зы
мо҃̀ прїе́мъше , пꙋсти́тѣ мѧ кнемꙋ̀ . С҃нце
є́мꙋ̀ заклина́юще и҃ѵ҃ъ бг҃омъ о҃ц҃ъ свои́хъ .

Они́же лю́тїи ѵ́вергоша є́го̀ в҃ кро́вь, ѩ҃кѡ не оу҃бо́й
вшеѧ҂. О҃номѹ́же є҃млющїѧ҂ѧ҂ заногти вонѣ́дъ
и҃хъ, плачющїѧ҂ѧ҂ и҃глющїѧ҂, бра́тїе мо́ѝ помни́ѹ҃йте
мѧ҂. и҃ ѵ́вержень бы́сть и҃ми кро́вь. ѵ́вержень
же бы́вшѹ і҃ѡ́сифѹ кро́вь в҃ пѹ́стыни, го́рькими
оу҃бѡ слезами и҃ плачі́мъ лю́тымъ, плака́шесѧ҂
самогѡ̀ о҃ц҃а. и҃ пла́часѧ҂ гла́ше воздыха́ньми
горта́нными жерельными, призри о҃ч҃е и҃ако́вле, на прикла́ючь
шасѧ҂ ча́дѹ твоемоу҃, и҃ко̀ вѣ кро́вь ѵ́вержень
є҃смь, и҃коже мертвъ. вѣ вамъ часѣ́ши менѐ воз
вратите́сѧ҂ к҃ тебѣ́ о҃ч҃е, и҃нынѐ лежю̀ в҃ кро́вѣ
и҃ко разбо́йникъ. вамъ о҃ч҃е рекль мн҃ѣ є҃вѣ̀,
и҃дѣ̀ и҃ посѣ́тѝ бра́тїю свою̀ и҃ста́дъ, и҃ возврати́
вѧ҂ вскорѡ, и҃ вѣ тїи и҃ко волцы звирѣ́пїи бы
ша, и҃ погнѣвомъ разлѹ́чиша мѧ҂ ѿ тебѐ до́брыи
о҃ч҃е. оу҃же бо не и҃мащи менѐ ви́дѣти, ни гла́са
моегѡ̀ слы́шати. нижѐ паки ѡ҃тарѣ́ѣть твоѧ҂ по
дражи́тесѧ҂ мно́ю. ни паки а҃ѕъ преподо́бны твои́
и҃хъ ѵ҃дни́ъ оу҃зрю̀, и҃ко горши мертвеца̀ погре
бе́нъ є҃смь а҃ѕъ. плачи́мсѧ҂ о҃ч҃е ча́да твоегѡ̀, и҃
ча́до твоѐ своего̀ о҃ц҃а, и҃ко та́ко и҃здѣ́тска
разлѹче́нъ бы́хъ ѿ̄ли́ца̀ твоегѡ̀. кто́бы ми да́лъ
голѹби́цѹ вѣщаю́щѹ сосѣ́дами, да прилетѣ́въ
ши возвѣсти́тъ ѡ҃тарѣ́сти твое́и пла́чь мои́,
и҃че́знѹша о҃ч҃е и҃ слезы, и҃ ѿ̄ воздыха́нїѧ҂

ѝзмолчѣ гортань мо҃ѝ , ѝ нѣсть помогающаго .
съ землѣ , съ землѣ возопи҃вшамъ къ бг҃ꙋ вто҃
мꙋ , завѣлъ праведнаго оу҃бі҃ѣннаго безпра҃
вды . ꙗкоже преданіе є҃сть ѝспе҃рва ѡпра҃дѣдъ .
ꙗкѡ ѝ земля возопила є҃сть закровь правед
наго . такѡ ѝ нынѣ возопи҃ко ѝ҃ꙗковꙋ о҃цꙋ
моемꙋ҃ , повѣдающи є҃мꙋ҃ ꙗвѣ приключшаѧ
мнѣ ѡбра҃тіи моеѧ҃ . є҃гдаже свирѣпіи҃ тіи
бѣргоша їѡ҃сифа в҃ро҃въ , ѝ҃зведоша ꙗсти
ѝ пи҃ти с҃радостію . ꙗкіѥже кто҃ повѣдитъ
градъ , такѡ ѝ тіи҃ с҃радостію возліжахꙋ . ѝ҃
ждꙋщимъ имъ , ѝ пію҃щимъ в҃радости вели
цѣи҃ , ѝ҃возведоша о҃чи свои҃ , ѝ ви҃дѣша
грѧдꙋща кꙋпцы҃ ѝ҃змаиль҃тяны , ѝ҃дꙋщѧ
во є҃гипетъ , ѝ҃моущѧ вельблоуды , носѧщѧ
ѧрѡматы , ѝ҃ глаголаша къ себѣ҃ , вельми҃ лоу҃
чше є҃сть намъ продати їѡ҃сифа в҃тра҃ныѧ сиѧ҃
кꙋпцемъ , дабы҃ ѡу҃мретъ ꙗчижди҃ зе
мли҃ , ѝ҃ небоуди рꙋка҃ наша҃ на нашемъ бра҃тѣ .
ѝ҃ ѝ҃звлекоша ѝ҃зрова брата своего , ꙗкѡ съ҃къ
рїе дна҃їи҃ , ѝ҃ взе҃мъше цѣ҃нꙋ є҃гѡ҃ продаша҃ ѝ҃
кꙋпцемъ , непомѧноувше печа҃ли ни҃ скорби
о҃ц҃а своегѡ҃ . кꙋпцемъже ѝ҃дꙋщи҃ пꙋтемъ , ѝ
дѣйдоша҃ мѣ҃ста ѝ҃подрома , ѝ҃дѣже бѣ҃ гро҃въ
рахи҃линъ , тоу҃бо бѣ҃ оу҃мерла҃ напꙋти҃ ѝ҃подрома ,

во́звраща́ющу́ю ѝна́кову ѿ месопота́мїи . є́гда́
же ви́дѣ ї҆ѡ́сифъ гро́бъ мт҃ре свое́ѧ рахи́ли
те́къ оу҆́бѡ нападе́ на гро́бъ , ѝ во́двигъ гла́съ свои́
во́зопи , ѝ начатъ плака́тисѧ сле́зами , ѝ вопїѧ́
ше ѥ҆гда́ обрѣсти дши свое́ѧ , глаго́лѧ вице , рахи́ли
мт҃и моѧ́ востани ѿпе́рети , ѝ ни́жде ї҆ѡ́сифа є҆го́
же люби́ла є҆сѝ , ѝ ни́жде что́ є҆моу́ бы́ти ; вѣ
ѝноплеме́нники ведо́мъ бы́ваетъ во є҆гѵ́пте , тоу́
чюждими рѹка́ми про́данъ ѧ́кѡ ѕлодѣ́и . бра́тїѧ
моѧ́ на́га мѧ прода́ша ѧ́ рабо́ту , ѝна́ковъже вегѡ́
невѣ́сть , ѧ́кѡ а҆́зъ про́данъ бы́хъ . ѿверзи́ми
мт҃и моѧ́ , ѝ прїи́ми мѧ во гро́бъ свои́ . боу́ди
оу҆́бѡ гро́бъ твои́ , є҆ди́нъ о҆́дръ тебѣ́ ѝмѣ́ѧ .
ѻ҆ рахи́ли прїи́ми чадо свое́ , да не боу́детъ ноу́
ждемъ сме́рти . прїи́ми рахи́ли лишє́ннаго
напра́снѡ ѿ ѝна́кова , ѧ́коже ѝ ѿ тебѣ́ лишє́нъ бы́хъ .
послоу́шаи мт҃и моѧ́ воздыха́нїѧ се́рдца моегѡ́ ,
ѝ го́рькаго плача , ѝ прїи́ми мѧ во гро́бъ свои́ .
оу҆́же бо о҆́чи мои́ немо́гета сле́зъ точи́ти , ѝ
дша моѧ́ немо́жетъ оу҆́же плака́тисѧ воздыха́
нїемъ . ѻ҆ рахи́ли рахи́ли , не оу҆слы́шиши ли
гла́са сна́ твоегѡ ї҆ѡ́сифа , вѣ ѝноу́ждею и҆до́у , ѝ
нехо́щеши мене́ прїѧ́ти . ѝна́кова призва́хъ ,
ѝ гла́са моегѡ не оу҆слы́ша . вѣ нынѣ́ ѝ тебѣ́ при
зыва́ю , ѝ ни́ты мене́ хо́щеши оу҆слы́шати .

ѡ прекраснѣмъ іѡсифѣ.

да ѹмроу здѣ надъ гробомъ твоимъ, да начю
жду землю не идоу ꙗкѡ ѕлодѣй. Егда же ви
дѣша его всѝ измаилтѧне коупльшїи іѡси
фа, ꙗкѡ текъ на падѐ на гробѣ мт҃ре своеѧ ра
хили, глаголаху к себѣ, сѐ юноша сей чары хо
щетъ намъ сотворити, да возможетъ оубѣжа
ти ѿ насъ. имемъ оубѡ его и свѧжемъ крѣ
пкѡ, да не всѣмъ намъ печаль сотворитъ. при
сто упльше же к немоу, и рѣша емоу предъ стоѧ
ще, востани оубѡ и престани чароуѧ, да не пробод
ше тебѐ над гробомъ, погубимъ злато еже да
хомъ на тебѣ. Воставшу же емоу, видѣша
всѝ лицѐ егѡ ѡпоухшо ѿ горкагѡ плачѧ, и на
чаша кождо вопрошати его кроткѡ, что сѧ
плачеши лютѣ, ѿ нележе оузрѣ гробъ сто
ѧщь на ипподромѣ семъ; но уже страхъ из
гнавъ ѿ срдца своегѡ, дерзновеннѡ гл҃и намъ,
что ти есть дѣло, и почто проданъ еси; они
бо пастуси иже тебѐ продаша намъ глаголаху,
храните его, да не оубѣжитъ ѿ васъ на пути,
и сѐ мы безъ грѣха есмы, понеже сказахомъ
вамъ. ты оубѡ глаголи намъ истинну,
чїю рабъ еси; тѣхъ ли пастухѡвъ, или иного
свободна; ирцы намъ, что ради на гробъ сей
на падѐ любезнѡ; мы оубѡ купихомъ тѧ,

и господїе тебѣ есмы, рцы намъ ꙗкѡ рабъ, все еже ѡ тебѣ. аще бо ꙋтаиши что насъ, то комꙋ имаши повѣдати, рабъ бо еси нашъ. понеже рѣша намъ пастꙋси они, ꙗкѡ ѿбѣжати хощеши ѿ насъ, намъ оунывшемъ. но ꙋтѣшисѧ, и рцы намъ ꙗвѣ, что ти есть дѣло; ꙗвлѧешибосѧ намъ ꙗкѡ свободенъ. не хощемъ бо тебе имѣти ꙗкѡ раба, но ꙗкѡ брата возлюбленна. видимъ бо на тебѣ велику свободꙋ, и великъ разꙋмъ в добрѣ оустроенїи. Достоинъ бо еси цареви предстоѧти, и с велможами честь прїимати. понеже доброта твоѧ, в велицѣ власти оустроити тѧ имать въ скорѣ. боуди же намъ дроугъ знаемь тамѡ, аможе тебе ведемъ. кто бо не имать любити отрока такова, доброродна соуща и красна очима и премоудра. Ѿвѣщавъ же Іѡсифъ рече к нимъ съ воздыханїемъ, ни рабъ есмь былъ, ни тать ни чародѣй, ниже паки согрѣшивъ что, проданъ быхъ вамъ; но сынъ возлюбленъ быхъ оцꙋ моемоу, такожде и матери своей превозлюбленъ сынъ. они же пастꙋси братїѧ ми соуть, но оцъ мѧ бѣ пꙋстилъ видѣти ихъ, здравы ли соуть. ꙗкоже бо оцъ чадолюбецъ печашесѧ ими, замедлиша бо долго въ горахъ тѣхъ.

и́ тогѡ̀ ра́ди пꙋ́сти́ мѧ о҃́цъ ви́дѣти и́хъ. о҃ни́
же и́мѣше мѧ̀, и́ прода́ша в҃ рабо́тꙋ, зависти́ю
ли́тою, ѿвраща́ше мѧ ѿ о҃́ца, нетерпѧ́ще зрѣ́
ти любе́, є҃ю́же мѧ люблѧ́ше о҃́цъ мои́. гробъ
же сей и́мже стои́тъ, мтре моѧ̀ є҃́сть. є҃гда́бо
и́дѧ́ше о҃́цъ мои́ ѿ харра́на, намѣ́сто и́дѣ́
же пре́жде живѧ́ше, и́ мимѡ и́дꙋ́щꙋ є҃мꙋ̀,
зде́҃ сꙋ́мре мти мо́ѧ, и́ погребена̀ бы́сть бого
дѣ́ѥмъ. Слы́шавшіе же о҃́ни, и́ воспла́кашасѧ
зань, и́ глаго́лаша, небо́ѥмъ сѧ̀ ю҃но́ше, на ве
ли́кꙋю че́сть и́дѣши ты̀ вое҃гипе́тъ. о҃бразъ
бо твои́ ка́жетъ тѧ ѿтвое́мъ благороди́тѣ.
прилѣ́женъ бꙋди́, и́ па́че и́змѣни́вѣ ѿзави
сти́ и ненави́сти, ѡбрати́ тво́ѧ продавшихъ
тѧ̀. Бра́тїѧ же і҃ѡ́сифова є҃гда̀ продаша́ є҃го̀,
приведше козе́лъ и́ заклаша́, и́ ѡмокова́вшіе
ри́зꙋ і҃ѡ́сифовꙋ, пꙋсти́ша ю҃ ко о҃́цꙋ своемꙋ̀
и́маковꙋ глаго́люще, сїю̀ ри́зꙋ ѡбрѣто́хомъ на
гора́хъ пове́рженꙋ, познахомъ ю҃, а́ще сїѧ̀
о҃дежда і҃ѡ́сифа брата нашегѡ є҃́сть, и́ бпечали
є҃мы всѝ є҃гѡ̀ ра́ди. и́ тогѡ̀ ра́ди о҃́че пꙋсти́
хомъ к тебѣ̀ пе́ствꙋю сїю̀ ри́зꙋ і҃ѡ́сифовꙋ, не
ѡбрѣ́тъше брата своего̀. позна́и же и́ты̀ а҃́ще
на твоегѡ̀, ви́дѣ бо познахомъ а҃́кѡ і҃ѡ́сифова
є҃́сть. Сгда́же ви́дѣ и́маковъ ри́зꙋ на своегѡ̀,

возопи съ плачемъ и рыданїемъ горкимъ глаголѧ,
сн҃а моегѡ̀ є҆сть ри҆за сїѧ̀, звѣрь ѕолъ снѣде
сн҃а моегѡ̀. рыдаѧже воздыханьми глаголаше,
почто̀ не и҆зъѧ́денъ бы́хъ а҆́зъ в҆ тебѐ мѣстѡ
сн҃е мо́й; почто̀ не срѣ́те менѐ ѕвѣ́рь то́й,
дабы́ сѧ менѐ насы́тилъ, а҆ тебе́ бы ѡ҆ста́вилъ сн҃е
мо́й; почто̀ менѐ ѕвѣ́рь то́й не расто́рже; по
что̀ ᲂу҆́бѡ а҆́зъ не бы́хъ є҆моу̀ въ бра́шно; ᲂу҆вы̀
мнѣ̀ ᲂу҆вы̀ мнѣ̀, ᲂу҆тро́бамисѧ мѧте́тъ і҆ѡ́си
фа ра́ди; ᲂу҆вы̀ мнѣ̀ ᲂу҆вы̀ мнѣ̀, гдѣ̀
ᲂу҆бїе́нъ бы́сть сн҃ъ мо́й, да́шедъ сѣди́ны
своѧ̀ растерза́ю над красото́ю є҆гѡ̀; ᲂу҆́же бо
не хощю̀ жи́ти, не ви́дѧ і҆ѡ́сифа. а҆́зъ є҆́смь
вина̀ сме́рти твое́й ча́до. а҆́зъ ча́до ᲂу҆би́хъ
тѧ̀ посла́выи тебѐ на пꙋсты́ню, ви́дѣти бра́
тїи твоеѧ̀ состáды. воспла́чюсѧ ᲂу҆́же ча́до,
и҆ сѣ́тꙋю по всѧ̀ часы̀, до́ндеже сни́дꙋ во а҆́дъ
сн҃е мо́й. и҆ в҆ тѣ́ла мѣ́стѡ положю̀ ри́зꙋ
твою̀ і҆ѡ́сифе, предъ ѻ҆чи́ма сле́зными непре
ста́ѧ. Сѐ па́ки ри҆за твоѧ̀, на и҆́но сѣ́тованїе
поставлѧ́етъ мѧ сн҃е, є҆́сть бо всѧ̀ цѣла̀, ꙗ҆́коже
бо не пщоу́ю, нѣ́сть тебѐ ѕвѣ́рь и҆зъѧ́лъ, но
рꙋка́ми человѣ́ческими совлече́нъ є҆сѝ и҆ побїе́нъ.
а҆́ще бо ꙗ҆́коже рѣ́шѧ бра́тїѧ твоѧ̀, и҆зъ
ѧ҆де́нъ є҆сѝ, ри́за твоѧ̀ растерза́на бы на́кꙋсы.

не ждетъ бо ѕвѣрь первѣе совлещи, и потомъ
плоти твоея насытитися. аще ли бы паки со
влеклъ тя, потомъже изъѣлъ, риза твоя
ѡстала бы безъ крове. на ризѣ оубѡ твоей,
нѣсть видѣти торганїя ногѡтъ, ни хапанїя
зоубъ, то ѿкоуду кровь есть на ризѣ тво
ей; аще бы той единъ звѣрь былъ на поу
стынѣ, то и мнѣ бы едино сѣтованїе и рыда
нїе, да сѣтую іѡсифа, и рыдаю ризы. двѣ
оубѡ сѣтованїи, и два плача. восплачюся лю
тѣ ѡ ризѣ какѡ совлечена бысть, и какѡ изъ
ядено бысть мое чадо. да оумроу іѡсифе,
свѣте мой и подпора, риза твоя да снидетъ
со мною во адъ, не хощу бо свѣта сегѡ зрѣти
сн҃е мой іѡсифе. Измаильтяне же поимъ
ше іѡсифа со тщанїемъ, съведоша его во еги
петъ, помышляюще, якѡ красотою егѡ зла
та много прїяти, ѿ иногѡ велможи. идоу
щимъже имъ сквозѣ градъ, срѣте ихъ пете
рѳїй, и видѣвъ іѡсифа, вопрошааше ихъ гл҃я,
рцыте ми купцы, ѿкоуду есть юноша сей;
не носитъ бо тогожде образа, еже и вы, за
не вси вы измаильтяне есте, а сей прекрасенъ.
они же ѿвѣщаша гл҃юще, ѕѣлѡ добророденъ
есть, и велми разоумиченъ есть отрокъ сей.

Ѻ҆нъ жѐ да́въ и҃мъ ц҃ѣ́ню є҆ли́ко хотя́ху , лкео́
вїю ку́пѝ і҆ѡ́сифа ѿни́хъ . и҆ въведѐ є҆го̀ въ до́мъ
свои́ , и҆ и҃зку́шаше є҆го . хотѧ̀ ѹ҆вѣ́дати житїѐ
є҆гѡ̀ . Нетлѣ́ннаѧ же вѣ́твь пр҃и́кнагѡ вѣ́мене
пра́веднагѡ а҃враа́ма и҃ и҃саа́ка и҃ и҃а́кова , раста́
ше въ до́брод҃ѣтели и҃ во мно́зѣ ѹ҆строе́нїи , въ до
мꙋ̀ петерфі́инѣ . живѧ́ше же въ мѣ́рꙋ . Ѻ҆чима́
же и҃ сло́весы и҃ цѣломꙋ́дрїемъ , и҃мѣ́ѧ не пре́ста́
нно бга̀ ст҃а́го предъ ѻ҆чи́ма свои́ма , всевиждща́
го . бга̀ ѻ҆ц҃а́ , и҃ зѣ́вающаго и҃ и҃зъ ро́ва сме́
рти , и҃ не́ навидѣ́ти бра́тїи . но со́бачє е҆рце
вѣ́ є҆мꙋ̀ въ печа́лѝ , ѡ҆ ѻ҆ц҃ѣ́ свое́мъ и҃а́ковѣ .
Зрѧ́ же петерфі́и ѹ҆строе́нїе ю҃ны́ши , мно́гѧ
же ра́зꙋма и҃ дебра̀ вꙋ́жеи́мъ , всѧ̀ є҆ли́ка
и҃мѣ́ѧше , вда́дѐ в҃ри́ꙋцѣ і҆ѡ́сифовѣ . и҃
не владѣ́ѧше ничи́мъже петерфі́и , ра́зѣ҆
хлѣ́ба є҆́же а҆́дѧше на трапе́зѣ . вѣ́даше бо
і҆ѡ́сифа , а҆́кѡ сло́вѡ вѣ́рна и҃ кꙋ́сенъ є҆го̀ , по
не́же мно́жаше є҆мꙋ̀ и҃мѣ́нїе є҆гѡ̀ в҃рꙋ́кꙋ і҆ѡ́сиѳ
фѡвꙋ . и҃ ра́дѣ́ти бѣ́ велика̀ въ рабѣ́хъ же
и҃ въ рабы́нѧхъ , ѡ҆бѣ́мъ живꙋ́щимъ и҃мъ вѣ́до
брѣ . Госпожа́ же є҆гѡ̀ ви́дѣвши і҆ѡ́сифа пре
кра́сна и҃ ра́зꙋмна сꙋ́ща , ѹ҆ѧзвѣ́нъ се́рдце
є҆́ю любо́вїю сата́нною , и҃ сло́вѡ хотѧ́ше
с҃ни́мъ бы́ти . и҃ тщѧ́шесѧ чистаго̀ того̀ ,

и соуща источника цѣломрїѧ, вовреши в ровъ
любодѣѧнїѧ. и многи козни творѧщи по
всѧ дни, на прельщенїе юнагѡ, ризы измѣ
нѧющи по всѧ часы, и лице оумывающи и мажу
щи, монисто повѣшающи, помаванїи сатани
ными, и смѣхи мерзскими, льстѧщи праведна
го ꙗкѡ ѕмїѧ. сама бо паче погибе, образы
сими ѕлыми льстѧщи дшю преподобнагѡ.
Іѡсифъ же страхомъ бжїимъ ѡгражденъ, ни
же словомъ возрѧше на ню. видѣвши же она,
ꙗкѡ премногихъ красѡтъ дѣло праздно пре
бываетъ ѡ немъ, болшими разжизашесѧ, и
ѕѣло распалашесѧ, не вѣдущи что бы и еще
сотворила емоу; послѣждеже оумысли, безъ
стоудно словесы призываетъ на дѣло неподо
бно, призывающи ꙗкоже ѕмїѧ, изъ лїѧти
нань ꙗдъ нечистоты, глаголющи сице безстоу
днѡ, лѧзи со мною, небоисѧ ѿ нюдъ, но
дерзни на мѧ, да наслаждусѧ азъ твоеѧ красо
ты, насладижесѧ и ты моеѧ доброты. мно
гїѧ слуги намъ роуцѣ даютъ, и владѣеши ты
всѣмъ домомъ, не смѣетъ оубѡ никтоже
внити к намъ, ни слышати дѣла нашего.
аще ли же моужа моегѡ боѧсѧ не хощеши,
азъ оуморю его, давши емоу ѡтраву.

Ѡ́нъ́же не побѣди́мь сы́н дш҃е́ю и҆ тѣ́ломъ, и҆
бѣ́лиц҃ѣ бу́ри не погрѣзи́мъ, но ш҃е́рже ш҃е
бе́ вс҃ѣ ре́ченное є҆́ю, страха ра́ди бж҃їа во́хрань
ишто́ и҆ кѣсторо́ка. и҆ вподо́бнымъ оу҆строе́нїмъ
и҆ зѣ́вѣща є҆́и҃ пр҃пы́нымн гла. и҆ рече́ і҆ѡ́сифъ
къ свое́и҃ го҃спожѝ, ш҃ѣ́дѣвъ вловѣ́сы цѣломре́ны
ми, не и҆́мамъ вегѡ҆ сотвори́ти грѣ́ха є҆́тобо́ю
го҃споже́ мо҆́ѧ, бга́бо бою́ѧ. Го҃спо́динъбо
мо́и҆ вс҃ѣ и҆́мѣ́нїе свое́ пре́далъмнѣ, є҆́же вдо́мѣ,
и҆ є҆́же пр҃ѣлш҃, и҆ нѣ́сть кромѣ́ ничто́же, є҆́же
не вмое́и҆ о҆́бласти, разѣ́ тебе́ го҃споже́ мо҆́ѧ.
не пра́ведно бо є҆́сть толи́кѣ любо́вь ш҃е́рщи҃и го
вподо́бѣ, и҆ толи́кѣ любо́вь сотво́ршѣ, да тво
ри́ти а҆́зъ хощѹ́ вели́кѹ злоу҆ вѣ́щь пр҃ѣгдемъ,
вы́дѧщимъ та́инѧ. Сі́ѧ пр҃пподо́бныѧ гла
го́лы вѣ́щаше і҆ѡ́сифъ къ свое́и҃ го҃спожѝ, оу҆чѧ
и҆ запрещѧ, и҆ никако́же повелу́шаше сми́ѧ,
она́же и҆́щѐ ражизза́шева́ѧ влады́чїю кипѧ́щꙋю
вне́и҃, и҆ чѧ́ста назира́ше, и҆ вре́мене желаѧщи,
поу҆до́бити хотѧ́ше і҆ѡ́сифа. Зрѧ́же і҆ѡ́сифъ
жены́, а҆́кѡ хо́щетъ є҆́го прелсти́ти, и҆ о҆́чи
вы́зѣвъ къбг҃ѹ о҆́чески҃ѹ, и҆ ча́сто мо́лѧшесѧ
глѧ сице. Бж҃е о҆́цъ мои́хъ, а҆враа́ма, и҆
и҆сса́ка, и҆ и҆ѡа́кѡва, и҆зба́ви мѧ ш҃ѐгѡ҆ зѣ́
рѧ, бо́бо вамъ ви́дѧщи не и҆́стовѣ́ство жены́ вѣ́.

какѡ мѧ хощетъ ꙋморити тай, дѣѧніемъ ѕлымъ.
избавивыи мѧ влдко ѿ смерти братіи, избави
мѧ и здѣ ѿ ѕвѣрѧ сегѡ лꙋкавагѡ, да не боудꙋ
чюждь ѿ оцъ, ѕлыми дѣлы, возлюбльшихъ
тѧ ѕѣлѡ гдⷭ҇и. и стонѧ любовію призываше
иѧкова, ѿ иѧкове оч҃е мой, помолисѧ при
лѣжнѡ мене ради къ бг҃ꙋ. помолисѧ оч҃е ѧкѡ
ѕѣлѡ брань воста на мѧ, хотѧщаѧ разлꙋ
читимѧ ѿ бг҃а. женскаѧ сіѧ смерть, ѕѣлѡ
горши есть принесенныѧми ѿ братіи первіе.
она смерть тѣло ꙋбиваше, сіѧже смерть
доушю разлꙋчаетъ ѿ бг҃а. се азъ вѣдѣ,
ѧкѡ мольбы твоѧ оч҃е взыдоша къ бг҃ꙋ ст҃о
мꙋ за мѧ, и тогѡ ради избавленъ быхъ ѿ
смерти рва. и нынѣ паки помолисѧ вышне
мꙋ, да избавленъ боудꙋ ѿ рова нашедшагѡ на
чадо твое, неимоущи ни стꙋда ни страха бж҃іѧ.
къ братіи своей идохъ, и ѧкѡ ѕвѣріе быша, и
ѧкоже волцы свирѣпіи ѿторгоша мѧ ѿ тебе, и
во египетъ сведенъ быхъ чюждими рꙋками,
и се паки срѣте мѧ ѕвѣрь. помолисѧ прпⷣбне
за своего сн҃а іѡсифа, да неꙋмроу дш҃ею пред
бг҃омъ нашимъ. егда же оубѡ онъ, нехотѧ бы
ше послоушати госпожи своеѧ іѡсифъ, ни бысть лѳ
снею, емъши безстоуднѡ премоудраго,

нуждлаше влекущи к себѣ сотворити без закони. Онъже видѣвъ премножество безъстоудства жены тоя, напрасно напред дверіе истече, оставль ризу свою в рукоу ея, и сломль вся сѣти діяволи. Якоже нѣкіи другіи орелъ, егда оузритъ ловца, то высоче возлетаетъ. такоже и Іосифъ избѣжа отсѣти, да неоумретъ дѣяніемъ и глаголомъ. Жена же видѣвъши яко сице избѣже, оужасеся, и въ страсѣ велицѣ бысть, и мысляше како солгати на праведнаго словесы лютыми, к моужу своемоу, да моужъ ея слышавъ, раждежется яростію, и оубіетъ Іосифа. Сице рече жена въ себѣ, сѣло лоучши есть да оумретъ Іосифъ, и азъ пріимоу ослабу, нетерплю бо зрѣти в моемъ дому сицевыя доброты, а мнѣ лишеннѣ отнего. И призвавши рабы и рабыни рече имъ, видѣстели что сотвори рабъ сей жидовинъ, моужъ мой поставилъ его надо всѣмъ домомъ, онъже восхотѣ со мною быти безстоудно. Недовлѣли Іосифови власть моего дому, но и мене восхотѣ лишити моего моужа. Егдаже пріиде моужь ея от полаты, онаже вземши ризу Іосифову показа моужу своемоу, поимы дѣющи яко цѣлому дрена.

ты ли єси наоустилъ раба своего жидовина, досаждати и рꙋгатисѧ мнѣ женѣ твоей; онъ же слышавъ, абіе вѣрова словесемъ жены глаголющей, ꙗкѡ сице ми сотвори, и абіе повелѣ всадити в темницꙋ іѡсифа, со многою ꙗростію и прещеніемъ, непомѧноувъ ѿ нюдъ бл҃гословеніи бж҃іихъ, бывши в домꙋ и в селѣхъ, іѡсифа ради. ни паки испытавъ словесъ воистиннꙋ, но абіе изрече неправеденъ соудъ на нь. Бг҃ъ же авраама, и исаака, и иꙗкова с нимъ бѣ. испытаѧ всѣхъ человѣкъ срдца, той посла своѧ щедрѡты, да ѡбрѧщетъ бл҃годать пред хранителемъ темницы, да живетъ во ѡславѣ. Бг҃ъ бо нашъ не ѡставлѧетъ боѧщихсѧ єго. Втоже оубѡ времѧ, внеже бѣ в темницѣ іѡсифъ, согрѣшиста фараѡнꙋ царю єгипетскомꙋ два моужа слꙋженіѧ єгѡ, старѣи хлѣбаремъ, и старѣи виночерпіамъ. и разгнѣвасѧ ѕѣлѡ фараѡнъ на своѧ рабы ꙗростію, и повелѣ всадити ихъ идѣже бѣ іѡсифъ. и поживше тамѡ малѡ дней, и видѣста сна оба моужа, во єдиной нощи кождо ихъ, ꙗкоже хотѧше събытисѧ имъ въскорѣ. прпдбныи же іѡсифъ слꙋжаше имъ, зане бѣста моужа честна. По ѡбычаю же оутро іѡсифъ вниде к ним,

соущимъ имъ в печали, бѣста бо оба скопца фа
раѡня, и печални своегѡ ради сна. Видѣвъ
же ѧ Іѡсифъ оба печална, вопрошаше ихъ
хотѧ оувѣдати печаль ею. Они же рекоста
емоу, днесь оба кождо насъ сонъ видѣхомъ,
и в печали есмы, ꙗкѡ нѣсть могущагѡ сказа
ти нашѧ сонїѧ, ꙗкоже видѣхомъ. Онъ же
рече к нимъ, Бгъ единъ можетъ сказати со
нїѧ боѧщимсѧ егѡ, ꙗкоже самъ хощетъ,
провидецъ бо есть. Но обаче рцыта кождо васъ
свой сонъ, да мой бгъ, мною скажетъ вамъ.
Се слышавше, и рѣста кождо свой сонъ Іѡси
фови, ꙗкоже кождо видѣста. Слышавъ же
Іѡсифъ, сказа имъ малыми словесы всю истин
ну, хотѧщую на нихъ быти ѿ царѧ, ꙗкоже
и бысть. Старѣйшему оубѡ виночерпїѧмъ, в пе
рвыи санъ свой, и въ славу въступити. Ста
рѣйшаго же хлѣбаремъ, смерти предати, ꙗко
же и бысть. Проразумѣвъ же Іѡсифъ боу
дущую честь, старѣйшинѣ виночерпїѧмъ, ѿ
бы царѧ фараѡна, и молисѧ емоу глаголѧ, по
м мѧни мѧ, егда ти боудетъ добро ѿ царѧ фа
раѡна, и въскорѣ повѣждь емоу все еже
ѡ мнѣ, да избоуду ѿ темницы сеѧ, ни
чимже бо согрѣших, и ничтоже ѕла содѣѧхъ.

бѣ́ржемъ є̑мь вътемни́цѫ сію̀ . ѿ тѣ́мѧ вѣ́чное . ѿ тѣ́мѧ и̑зра́нное . ѿ бл҃же́нне , по что̀ и̑щеши помощи ѿ человѣ́ка оу̑мира́ющаго ; бга ѡ̑ставль , человѣ́кали мо́лиши . и̑ вѣ́ми ли и̑скꙋси́лъ помощи бж҃їѧ ; почто̀ малодꙋ́шенъ є̑сѝ ; бг҃ꙋ даю́щꙋ цр҃ьство и̑ сла́вꙋ , є̑гда̀ вамъ восхо́щетъ . є̑ликѡ бо терпѣ́ши довольнѡ напасти , толи́кѡ бо́льшими прїи́меши вѣнцы̀ побѣ́дными . и̑ да́бꙋдетъ вѣ́мѧ сказа́нїе вна̀ , и̑́мьже сказа̀ іѡсифъ рабо́мъ фараѡ́нѡвымъ . Потрїе́хъ бо днє́хъ , фараѡнъ пи́ръ богатнѣ́йшимъ творѧ́ше , и̑ рабѡ́мъ свои́мъ вѣ́мъ , вы́помнꙋ́же посредѝ рабъ свои́хъ , стар҃ѣ́и шинꙋ хлѣбаре́мъ , и̑ стар҃ѣ́йшинꙋ виночерпи́мъ . и̑ приведъ и̑́хъ о̑́ба , и̑ и̑спыта́въ ѡ̑ни́хъ , и̑ вда́дѣ̀ навме́рть стар҃ѣ́йшинꙋ хлѣбаре́мъ . стар҃ѣ́йшинѣ же виночерпїа́мъ вда́дѣ̀ санъ свои́ , и̑ пе́рвꙋю че́сть . стар҃ѣ́и шина же виночерпїа́мъ , забы̀ іѡсифа , и̑ непомнꙋ́ѧ є̑го̀ ѡ̑нꙋ́дъ . Подвою́ же лѣ́тꙋ , про бы мышлє́нїемъ бж҃їимъ , ви́дѣ фараѡнъ сонъ ма стра́шенъ , є̑гоже сказа́нїе превзы́дѧше оу̑мъ вѣ́хъ премоу́дрыхъ волхвѡ́въ во є̑ги́птѣ . ѡ̑бы́хъже є̑ди́но бѣ сказа́нїе , и̑́коже сказа̀ и̑́мъ іѡсифъ . самъже фараѡнъ вопрѧшꙋ́въ ,

и призва всѧ премоудрыѧ волхвы, и рече имъ
сонїѧ своѧ, даскажутъ емоу. и небѣ, иже бы
сказалъ сонїѧ фараѡнови. какѡ бо хотѧху
мощи, обавницы и волсви, дѣѧнїемъ сатани
нымъ, и бѣсомъ хранимы, постигнути или
глаголати, неизслѣдимыѧ тайны нбнагѡ
бга. видѣвъже црь неизреченное ею, и впеча
бы ли мнозѣ бысть. тогдаже помѧноу волею
ма бжїею, старѣйшина виночерпїамъ прпдбнаго іѡси
фа, и рече к фараѡну ѡприключившисѧ емоу
благихъже и ѕлыхъ ѿцарѧ. и какѡ ѡсудивъ
вдастъ насмерть старѣйшину хлѣбаремъ,
ꙗкоже бѣ имъ обоимъ іѡсифъ сказалъ. слы
шавъже сїѧ фараѡнъ царь египетскїи, с радо
стїю и тщанїемъ призва его. пришедшуже
іѡсифу и с темницы, рече к немоу фараѡнъ
предболѧры своими, слышахомъ ѡтебѣ ꙗкѡ
премоудръ еси и смысленъ, и могіи сказати со
нїѧ. ѿвѣщаже іѡсифъ царю фараѡну, бесѣ
ду бголѣпну премоудрости бжїѧ, бгъ рече мо
жетъ сказати, и безъ бга нѣсть глаголати ни
чтоже. фараѡнъ же ѡ снѣ своемъ рече предъ
іѡсифомъ, и предъ всѣми болѧры своими,
тогдаже оубѡ слышавъ оудобь сказанїе ею, из
устъ іѡсифовыхъ, ꙗкоже изоустъ бжїихъ.

рече́бо є́моу҆ ѥ҆́ще , да и҆́зъ҆ѡбра́ще о҆у҆́мъ ѡ҆ фара
ѡна́ мо́ужа премоу́дра и҆ ѵ҆ме́на , и҆ да ѡу҆́строи́тъ
є́ѕѡ҆ , да ѵ҆бере́тъ жи́та мно́га , да бо́удѹ҆ на сѡ
блюдє́ніе вовре́мѧ вкоре́и . дивижевѧ фарао́нъ
премоу́дрости и҆ вели́кому҆ сове́ту҆ , и҆́же совѣща́
є́моу҆ . тогда́ рече́ є́моу҆ царь , тебѣ҆ ѡ҆у҆́строю҆ бы
дне́вь , на зе́мліи҆ є҆гипе́тскою . и҆ твои́ми ѡ҆у҆́сты ма
вои́ѹ҆ъ прїе́мле́ весь є҆ги́петъ , и҆ мои́ домъ . и҆
ѡбле́че є҆го҆ ѵ҆ бы́сѡнъ и҆ порфи́рѹ҆ , и҆ ѵ҆вади҆ є҆го҆ на
вторую колесни́цѹ҆ . и҆ вы҆ вельмо́жи пред҆и҆ и҆ ѡ҆́кресте҆ъ
колесни́цы і҆ѡсифовы и҆ дла́хѹ҆ , зане҆ бѧ́хѹ҆ вы҆ша
ли и҆ зовы́ѥ҆ъ фарао́новы , второ́мѹ҆ є҆моу҆ бы́ти
црю҆ над҆ є҆ги́птомъ . В҆ид҆ѣвъ же пітерфі́и , и҆́же
вверги҆и҆ і҆ѡсифа ѵ҆ темни́цѹ҆ , прелавнѹю҆ тоу҆
вещь , ꙗ҆́коже вѣ́де наколесни́цѣ҆ фарао́новѣ҆ і҆ ве
ли́кою вла́вою , оу҆боѥ҆́мъ сѣ́лѡ҆ , и҆ вельмн ра҃з
лоу҆чы́ѧ ѡ҆вельмѡ́шѧ҆ъ , и҆ и҆́де теки́и ѵ҆ домъ свои́ ,
и҆ вле́зъ ѵ҆ вноу҆тр҃ь во́ стра́хѣ҆ и҆ тре́петомъ , и҆ на
чатъ глаго́лати к҆ жен҆ѣ҆ свое́и , а҆́ще бы вѣ́дала
ѡ҆́же́но , каково҆ зна́менїе днесь бы́ѥ҆ть прела́
внѡ , ꙗ҆́коже стра́хъ вели́къ , і҆ѡсифъ бо ра́бъ
нашъ , господи́нъ на́мъ бы́ть , и҆ всен земли҆ е҆ги
пе́тстѣи҆ . и҆ сѐ сла́вою колесни́цѣ҆ фарао́нове҆ъ
вѣ́дитъ , с҆ че́стїю прелавле́ вѣ́ми . а҆́ще же не
моги́и ѡ҆ стра́ха и҆ тре́пета ѩ҆́витнѣ҆ і҆ѡсифови ,

оукрадъсѧ разлучихъсѧ ѿболѧръ. сеже слы
шавъши жена петерфіина, глагола к моужеви
своемоу сице, небойсѧ, но дати ꙗвѣ сотворю
азъ днесь грѣхъ свой, еже сотворихъ. поне
же азъ бѣхъ любила іѡсифа безмѣры, по всѧ
дни и часы красѧщисѧ, и льстѧщи его, не
гли быхъ могла с нимъ быти, дасѧ быхъ насы
тила красоты его. и ѿнюдъ немогохъ сице
выѧ воли скончати, ни пене словомъ мисѧ
обѣща. азъ же изымахъ его ноудѧщи лещи
сомною, онъже избѣжа вонъ. егдаже ти
показахъ ризу его, онъже избѣже ѿрукоу
моею, и излѣзе настогны, ѡставль оумене ри
зу свою. то оуже азъ есмь исходатаица црьства
его, и великіѧ славы. аще небыхъ азъ люби
ла іѡсифа, небы всажденъ былъ в темницу.
но паче достоитъ ми хвалоу имѣти, мнѣ бывъ
ши винѣ славы его. праведенъ и прпбнъ
есть іѡсифъ, ꙗкѡ неизвѣщалъ никому
же. востани оубѡ и иди с радостію, и поклони
сѧ емоу с вельможами. воставъ же петерфій,
и иде со студомъ, и поклонисѧ іѡсифови со
всѣми вельможами. Посихъ же скончасѧ
седмь лѣтъ, гобина тогѡ великагѡ, и начатъ
гладъ быти по всей земли ханаѡнстѣй.

изобилїѧ

пе

и҆з немогаше же и҆ꙗковъ съ сынми своими. Слы-
шавъ же ꙗкѡ жита соуть ѡ҆билна во е҆гиптѣ, и҆
рече сыновѡмъ своимъ, се слышахъ, ꙗкѡ во
е҆гиптѣ пшеница многа, пріидите оубѡ и҆
и҆дите кꙋпите намъ, да не гладомъ и҆зомремъ.
Вземше же заповѣдь сн҃ѡве и҆ꙗковли, снидоша
во е҆гипетъ кꙋпити пшеницы. И҆пришедшимъ
и҆мъ во градъ, приступиша съ своими сосꙋды
кꙋпити жита. Е҆гда же видѣ іѡсифъ бра- бы
тію свою и҆ позна и҆хъ. О҆ни же не разꙋмѣша мв
е҆го. А҆бїе же іѡсифъ рече, претѧ и҆мъ сице,
десѧть сіи моужїе прелагатаи соуть, но и҆мите
и҆хъ, и҆ свѧжите крѣпкѡ, соглѧдати бо зе-
мли нашеѧ пріидоша сѣмѡ. О҆ни же видѣвше
и҆ пристрашни бывше, и҆ рѣша со страхомъ, ни
влко, но вси е҆дина братїѧ е҆смы е҆диноду́шна,
чада е҆динагѡ о҆ц҃а праведна. И҆ногда оубѡ
числомъ дванадесѧть бѣхомъ, е҆динъ же оу
ꙗденъ бысть ѕвѣрьми; прекрасенъ бывъ, и҆ лю-
бимь о҆цемь, и҆ плачетъсѧ е҆гѡ о҆цъ и҆ до дне-
шнѧгѡ часа. Дрꙋгїи же братъ со о҆цемъ е҆сть в҆ зе-
мли ханаѡнстѣй, и҆ е҆сть оутѣха е҆гѡ и҆ до
нынѣ. О҆нъ же съ ꙗростїю ѿвѣща и҆мъ, и҆ поимъ
симеѡна, и҆ свѧзавъ затвори е҆го, рече,
понеже а҆зъ бг҃а ст҃аго боюсѧ и҆ чтоу, се вамъ

даю пшеницу, юже возмите. спѣшнѣ же и
скорѡ идите ко ѻц҃у вашему. аще истинни моу
жи есте, и брата вашего меншаго егоже рѣсте
приведите ко мнѣ, и тогда вамъ вѣру имоу.
вземше же пшеницу, и идоша спечалїю ко ѻц҃у
своемоу в землю ханаѡнскую, и возвѣстиша
емоу ѿвѣты ѕлыѧ и ѧрость, влдки египетъ
скїѧ земли. печаленъ же бысть и ѧковъ ѡ слове
сѣхъ сихъ, и рече съ воздыханїемъ, почто се
сотвористе, и почто гл҃асте господину египетъ
скому, ѧкѡ имамы брата иного. ѻни же рѣ
ша емоу, самъ насъ вопросилъ ѡ родѣ нашемъ,
со всѧцѣмъ испытанїемъ. рече же имъ и ѧковъ,
оу не мнѣ есть оумрети, нежели да поимете
вснїамина изъ нѣдръ моихъ. гладу же на
стоѧщу, паки рече к нимъ, аще азъ единъ
безчаденъ быхъ ѿ рахили и ѿ любезныхъ чадъ
еѧ, ѧко же гл҃ете, аще се все съ бысть сѧ на
мнѣ, внезапу воставше, возмите и да
ры, и брата вашего, и идите вкоупѣ. при
шедъше же паки во египетъ, со страхомъ ве
лїимъ поклонышесѧ предъ іѡсифомъ. егда
же видѣ іѡсифъ, брата своего вснїамина
предъстоѧща со страхомъ и трепетомъ мно
гимъ, и движесѧ оутроба егѡ зань ѕѣлѡ.

и хотѣ́ше ѡ҆ѯа́питисѧ и҃ ѡ҆блесты́ да́ти бра́та сво
его҆, и҃ вопроша́ти є҆го҆ в҃ любо́вїю, а҆ще бои́сти
ну҄ жи́къ є҆́сть о҃́цъ ва́шъ, и҃лѝ по́мнитъ
і҃ѡ́сифа. немогі́же є҆го҆ ѡ҆ѯа́пити, ни вопро
ша́ти, но ви́де бы́клѣ свою и҃ ко́плакасѧ
к҃тани́къ. ктомо́ бо часъ коньже ви́дѣ веніа́мина
бра́та своего҆, а҆́ї҆е воспомѧно́у до́браго, ѿца́
ни́кова, и҃ глаго́лаше со слезами, блаже́ни о҃́чи
зрѧщїи ѿтаго҆ лица҆ ѿта́рости твоегѧ, до́брыи
о҃́че. и҃́коже бо мню, ни́нѣ ца́рствко мое҆, до
стои́ню є҆́сть ѿта́рости твоегѧ бголюбе́зне. и҃ хо
тѣ́лъ бы́хъ вопроша́ти веніа́мина, а҆ще по́мнишн
мѧ и҃ любишн мѧ сердцемъ, и҃коже и҃ а҆́зъ тебе.
тогобо ра́ди поноу́дихъ бра́тїю свою лесті́ю, є҆
вти҆̀ съ собою веніа́мина бра́та своего҆, неа҆́хъко
и҃мъ кѣ́ры глаго́лющимъ ѡ҆ тебѣ҆, и҃́ко о҃́ца
и҃ма́мы и҃ бра́та ме́ншаго. но а҆́зъ мнѣ́хъ
и҃́ко заки́стїю поки́ша, и҃ є҆го҆ ме́ншаго твоего҆
козлюбле́нна веніа́мина, сего҆ ра́ди и҃́ко є҆́дино
ма́терен ми бѣ́, козненави́дѣша бо мене҆, и҃
веніа́мина. кѣ́мъко о҃́че и҃́ко ѡ҆тлѧ быстъ
печа́лен ѡ҆на́съ, и҃ ѡ҆тлѧ жа́литъ ви҆ ѿта́рости
тво҆ѧ҆. а҆́зъко ни́нѣ печа́ль тѣ́хъ сотвори́хъ
ѡ҆тлѧ. разѹмѣ́хъко ско́рбь твою, и҃́ко ни
є҆ди́нъже ѿна́съ предъвгоитъ ѿта́рости твое҆и҃.

недовлѣ́ли тебѣ̀ ѥ̑ктѡ́ваніе пе́рвое ѥ̑же ѡ̑мнѣ̀, но ѥ̑щѐ и̑ дрꙋго́е ѥ̑ктѡ́ваніе прилѣ́жнѣйшее тебѣ̀. ѻ̑ѻ̑́ѥ, а̑зъ е̑́смь вина̀ твои́хъ болѣ́зней и̑ рыда́ній, безмѣ́рностїю сотвори́хъ вѣ́дъ вини̑ мнѣ̀. влоу́чихъбо твои́ ѥ̑же ѡ̑тїѣ́мъ, понѹ́дим мѧ тѣ̀ сотвори́ти. хотѣ́хъбо оубѣ́дати, а̑ще и̑ ѥ̑щѐ живъ е̑́сѝ добрыи̑ мои̑ ѻ̑ѻ̑́ѥ. кто́ бы ми оубѣ́ѥ далъ паки, назы́титѣѧ а̑гглѣ́йскагѡ твоегѡ̀ о̑́браза; пото́мъже паки плака́вшѹ мнѡ́го ложѣ́ницѣ своеи̑ безъглава, и̑ и̑зыдо́ вои̑ѵъ, и̑ повелѣ́ всѣ́хъ вкоупѣ́ вбити, дасѣ́ дꙋхъ вни́мъ. Послꙋ́шайте оубѣ́ѥ, бра́тїе разꙋмѣ́ Іѡсифова, какѡ толи́кїи стра́хъ безъ вѣ́сти творитъ. повелѣ́бо вѣ́мъ вы̀лещѝ поимени и̑ почи́ноу, а̑кѡ́же кождо рѣ́ждѣ́нъ е̑́стъ. и̑ а̑кѡ́же болхвоу́ѧ чѧ́шею ребрѣ́нею, ѩ̀же и̑зѣ́ѧше, взе́мъ полоѣ́ки на рꙋцѣ̀ шꙋ́и̑, и̑ оу́ дарѧ́ѧ пе́рстомъ десны́ѧ рꙋкѝ, и̑ сѐ а̑кѡ́же болхвоу́ю щꙋ́, зкꙋ́къ творѧ́ше. и̑ пе́рвѣѥ ѥ̑́дшин вѣ́мъ предстоѧ́щи̑м, оударивъ, и̑ речѐ, рꙋ́бимъ е̑́стъ и̑мѧ̀ старѣ́йшемꙋ бра́тꙋ, тои̑ оубѣ́ѥ пе́рвѣѥ вѧ́де. и̑ паки оударивъ, речѐ, гнилѣ́къ е̑́стъ рѣ́ждѣ́нъ пѣ́нѣмъ, и̑ повелѣ́ вѣ́сти нѣ́моу̀. и̑ паки оударивъ повелѣ́ трѣ́тїемꙋ вѣ́сти. и̑ вѣ́мъ по имени повелѣ́ вѣ́сти, а̑кѡ́же рѣ́ждѣ́ни вꙋ́тъ.

и҆ тѣ́мъ зна́менїемъ въ стра́хъ вся̀ въ ве́рже, ꙗ҆́коже всѣ́мъ помышля́ти, ꙗ҆́кѡ се́й вся̀ вѣ́сть. но да ѿ и́метъ ма́лѡ стра́хъ ѿ ни́хъ, ѿ своея̀ трапе́зы ча́сть пода́стъ и҆́мъ, бо́лшꙋ же бра́тоу венїамину̀ дадѐ десѧтери́цею па́че всѣ́хъ. почто̀ сѐ твори́тъ і҆ѡ́сифъ бра́тїи, показа́въ и҆́мъ ꙗ҆́кѡ вся̀ вѣ́сть, да бо́лшю виноу̀ на ня̀ ѡ҆брѧ́щетъ, ꙗ҆́кѡ оу҆крадо́ша сосꙋ́дъ є҆гѡ̀. по то́мже повелѣ̀ своемоу̀ приста́вникꙋ, да да́стъ и҆́мъ пшени́цꙋ мно́гꙋ бесцѣ́ны̀, и҆ да вложи́тъ во вре́тище венїамино́во ча́шю, и҆ ско́рѡ да ѿ поу́ститъ и҆́хъ с ра́достїю. є҆гда́же оу҆да́лишасѧ ѿ гра́да ра́дꙋющесѧ, и҆ пости́же и҆́хъ въ ло́гомъ приста́вникъ, тѧ́жка словеса̀ глаго́лѧ, и҆ до саждаѧ̀ съ прещенїемъ, татьмѝ нарица́ѧ и҆́хъ, и҆ че́сти недосто́йны. о҆ни́же рѣ́ша, а҆́ще пе́рвое сребро̀ є҆́же ѡ҆брѣто́хомъ во вре́тищѣхъ, принесо́хомъ втори́цею къ господи́нꙋ, ка́кѡ бы́хомъ оу҆кра́ли ча́шю оу҆господи́на твоегѡ̀. о҆́нъже речѐ, вре́тища ва́ша пове́рзите, да и҆зы щоу̀. и҆ потща́вшесѧ съ вергоша вре́тища съ клюсѧ́тъ, и҆ ѡ҆брѣ́те ча́шю во вре́тищѣ венїами́новѣ. ви́дѣвше же то̀, растерза́ша ри́зы своѧ̀. и҆ нача́тъ ко́ждо и҆́хъ, со мно́гимъ пре́щенїемъ досажда́ти венїами́нови и҆ рахи́ли,

глюще , і҃ѡ́сифъ оу҃бѡ хотѣ́въ цр҃твовати над҃на́
ми , тѣ́мже свѣ́рми и҃зъмадѐнъ бы́ти и҃́коже
бѣ́ достои́нъ . ты́же па́ки тожде мы́сля ,
оу҃кра́лъ ѐ҃сѝ сосу́дъ цр҃кїн . и҃́стелнвы́ вѡ҃ве
рахи́лины , оу҃кра́дшїм ѻ҃тчїа и҃́долы , и҃ ѿбе́ргъ
шёмж и҃́кѡ ничтоже оу҃кра́доха . и҃ воздви́галъ
га́зъ свои́ съ пла́чемъ веніа́минъ , рече́ и҃́мъ .
вѣ оу҃бѡ вамъ вѣ́сть бг҃ъ о҃́ца моегѡ , пои́мъ ра
хи́ль , и҃́коже вамъ возхотѣ́лъ , не вѣ́дыи вме́
рть брата моегѡ , оу҃кре́пивыи и҃́ наки́ва раздѣ́ле
нїемъ чадъ ѐ҃́ѝ , оу҃тѣшами ѐ҃го́ бг҃ъ , ни҃ѣ не
ви́димѡ зра́ки вѣ́хъ на́съ , и҃ и҃спыта́ми срца ,
той вѣ́сть , и҃́кѡ а҃зъ неу҃кра́дохъ ча́ши и҃́коже
глете , ни ѿ҃ню́дъ ѡ҃тто́мъ мы́сли и҃ма́ѣлъ ѐ҃сть .
та́кѡ ми ви́дѣти свѣ́дины и҃́наковли , и҃ оу҃слы́ша
ти гла́съ ѐ҃гѡ , и҃́кѡ не у҃кра́дохъ а҃зъ ча́ши .
оу҃вы́ мнѣ оу҃вы́ мнѣ рахи́ли , что́ бы́сть ча́до м
твоѝ . і҃ѡ́сифъ и҃́коже глетъ свѣ́рми и҃ зма́дѐ
бы́сть . и҃ вѣ а҃зъ мнѣ́ти мо҃ѝ , та́темъ на́вихѡ на
земли́ чюжде́и , и҃ в работѣ́ ѡ҃́стаю . і҃ѡ́сифъ
свѣ́м рѣ в пу҃́стыни и҃ зъмадѐнъ , и҃ помога́ющаго не
ѡ҃́брѣте . и҃ вѣ а҃зъ па́ки мнѣ́ти мо҃ѝ , бра́тїи вѣсѣ́ѝ
и҃ зве́щаю҃ѡ , и҃ нѣ́сть послу́шающаго , и҃ вѣ́
ры ѐ҃млющаго ча́дъ твоемоу҃ . и҃ поѐ́мше веніа
мина , и҃ зъвратиша́ бо́ градъ ко і҃ѡ́сифу ,

и не имоуще ничтоже вѣщати ѡсемъ. Ѿвѣ
щавъже іѡсифъ рече имъ съ ꙗростїю, се ли во
дасте ми, зане вамъ добро сотворихъ. сего
ли ради почтохъ васъ, да чашю мою оукрадосте
єюже волхвоую. несе ли соуть словеса моѧ єже
рѣхъ, ꙗкѡ не мирницы, но прелагатаи єсте.
нн҃ѣже повелѣваю страха ради бж҃їѧ, оукрадшаго
мою чашю, того в работу оудержати. и приступ
пль рувим, на колѣну кланѧѧсѧ, и молѧшесѧ
ємоу сице, гд҃и, не прогнѣвайсѧ аще возглю,
самъ ны вопросилъ єси влко рабы своѧ, аще
имате оц҃а или брата, ꙗкоже рѣхомъ, оц҃ъ наш,
рабъ твой, имѣвъ два сн҃а ѕѣлѡ любима паче
насъ. и єдинаго ѕвѣрь растерзалъ на горахъ. оц҃ъ
же плачетсѧ єгѡ и до нн҃ѣшнѧгѡ дне. другаго
же держитъ оусебе присно, и тѣшитсѧ имъ за
старѣйшаго сн҃а. нн҃ѣже оубѡ повелѣлъ єси,
и приведохомъ єго, и се не правда сотворисѧ
в насъ рабѣхъ твоихъ. азъ бо ѡсемъ молюсѧ
влко, да боуду азъ рабъ гд҃еви моемоу, да ѡста
ну во отрока мѣстѡ, точїю отрокъ да возврати
тсѧ съ братїею ко оц҃у, ꙗкѡ азъ ѡбручихъ отро
чища сегѡ ко оц҃у. и сегѡ ради немогу возврати
тисѧ ко оц҃у, да не оузрю горкїѧ смерти оц҃а мо
егѡ. Слышавъже іѡсифъ оумиленна словеса,

и҆зрѧ̀ и҆́хъ всѣ́хъ состꙋдо́мъ предстоѧ́щихъ.
видѧже веніамина в раздра́ннѣ ри́зѣ, и҆ съ пла́
чемъ припа́дающа кнога́ма предъстоѧ́щихъ, да оу҆мо́
лѧтъ і҆ѡ́сифа за́нь, да ѿпоу́стит є҆го̀ и҆тѝ съ бра́
тїею, тогда̀ смѧте́сѧ оу҆тро́ба є҆гѡ̀, и҆ гла́сомъ
крѣ́пкимъ возопѝ со слеза́ми, и҆зы́дите ѿсю́дꙋ всѝ
предстоѧ́щїи, и҆ и҆зыдо́ша всѝ. и҆ воздви́гъ
гла́съ свои́ і҆ѡ́сифъ с плачемъ, жидо́вскимъ ꙗ҆зы́
комъ речѐ и҆́мъ ꙗ҆вѣ̀, а҆́зъ є҆́смь і҆ѡ́сифъ бра́тъ
ва́шъ, не снѣде́нъ бы́хъ ѕвѣ́ремъ ꙗ҆́коже вы̀ реко́
сте. а҆́зъ є҆́смь про́данъ ва́ми и҆ зма́ильтѧномъ,
и҆ є҆млѧсѧ тогда̀ за́ноги всѣ́хъ ва́съ и҆ молѧ́сѧ,
и҆ тогда̀ никто́же ва́съ не поми́лова менѐ въ ско́
рби моей. и҆ сѐ нн҃ѣ бра́тїе моѧ̀, никто́же
ѿ ва́съ печа́ленъ боу́ди, ни страши́сѧ, ни тꙋжѝ
ѡ҆то́мъ, но па́че ра́дꙋйтесѧ, ꙗ҆́кѡ ца́рь
ствꙋю. и҆ ꙗ҆́коже реко́сте пе́рвѣе ѻ҆ц҃ꙋ на́ше
мꙋ, ꙗ҆́кѡ на гора́хъ и҆зъꙗ҆де́нъ бы́сть, та́
кожде па́ки ны́нѣ ше́дше с ра́достїю, повѣ́ди
те и҆ ꙗ҆́ковꙋ гл҃юще, ꙗ҆́кѡ жи́въ є҆́сть сн҃ъ твои́
і҆ѡ́сифъ, и҆ цр҃ствꙋетъ и҆ сѣди́тъ на пр҃то́лѣ цр҃ь
стѣмъ, ски́петръ держа̀ въ рꙋцѣ̀ цр҃ства є҆ги́петъ
скагѡ. Бы́вшꙋже гла́сꙋ семоу̀ къ бра́тїи, и҆ ста́
ша ꙗ҆́кѡ ме́ртви ѿ страха и҆ тре́пета, помышлѧ́ю
ще въ себѣ̀, коли́кѡ є҆моу̀ ѕла̀ сотвори́ша,

вѣ́рго́ша є́го̀ в҃ро́къ . ѝ приступи́ль їѡ́сифъ
сѣ́мя сто́е , любы́ зала́ше когѡ́жде ѝхъ любо́вїю
неги́бводержа́нною , ꙗ̀коже подоба́ше є́моу̀ . кро́
ткоѥ́ же ѝ богатнѡ ѡ́дарова ѝхъ , дары ѝ чести
мн̀ , ѝ съра́дости́ю ѿпꙋ́сти ѝхъ въ вѣ́хъ ко ѝма́ковꙋ ,
глаго́ля ѝмъ , невари́тесѧ ѿкꙋ́дꙋ напꙋ́стѝ .
но па́че ѝди́те сотщаніе́мъ ко ѻ҃цꙋ́ , ѝ рцы́
те , сн̀це глаго́летъ вн̀ъ тво́ѝ їѡ́сифъ , ꙗ̀кѡ
сотвори́лъ мѧ є́сть бг҃ъ , цр҃ѧ земл̀и є́гипе́т
стѣи́ . пр҃и́нди ѻ҃че в҃ радостѝ сердца своегѡ̀ .
даꙋ́зрю̀ а҃гльское то̀ лицѐ старостѝ твоегѧ̀ .
ѝ сошедо́ша , съра́достїю возвѣсти́ша ѻ҃цꙋ́
своемꙋ̀ , словеса̀ їѡ́сифова ꙗ̀же ѝмъ заповѣ́да .
Слы́шавъ же ѝма́ковъ ѝмѧ їѡ́сифово , воз
дохноу́въ ѝ прослезѝвсѧ сколѣ́знїю , ѝ речѐ ѝмъ
вонꙋ́ныни́мъ , почто̀ смꙋща́сте дх҃ъ мо́ѝ .
да па́ки вспомѧнꙋ́ красотꙋ́ їѡ́сифовꙋ , ѝ
печа́ль оу҃гаше́нноую̀ комнѣ̀ се́рдца моегѡ̀ .
хоще́те па́ки вжещѝ дш҃и мое́ѝ . ѝ приступи́ль
веніами́нъ , ѝ лобза́въ колѣ́на ѻ҃ца своегѡ̀ ,
ѝ речѐ є́моу̀ , ѝстинна суть̀ словеса̀ сїѧ̀ , ѝ пока
зѧ̀ є́моу̀ кни́ги посла́нныѧ ѿ їѡ́сифа . ѝ то
гда̀ вѣ́рова́тъ ѝако́въ веніами́нꙋ . ѝ востава́въ
совѣ́мъ до́момъ свои́мъ сотщаніе́мъ ѝ ра́до
стїю , ѝ ѝде во є҃гипе́тъ ко їѡ́сифꙋ сн҃ꙋ своемꙋ̀ .

Слышавъже Іѡсифъ пришествіе оц҃а своегѡ, и вповади во ѡруженну колесницу, и сотщаніемъ срѣте оц҃а своего. Егдаже оузрѣ Иꙗковъ Іѡсифа грѧдоуща, ѿложи старость, и сѣдъ с колесницы. Іѡсифъже пѣшъ самъ, и вси вельможи с нимъ. Да егда оубѡ приближисѧ Іѡсифъ, ко оц҃у своемоу Иꙗкову, и оупусти жезлъ на землю, и поклонисѧ оц҃у своемоу Иꙗкову, и пріѧтъ абіе жезлъ црьскіи, да не зазорнѡ боудетъ египтѧнѡмъ, ꙗкѡ сыи въ црьской багрѧницѣ, поклонисѧ ко Іи҃лю. И прежде текъ нападе нань Иꙗковъ с плачемъ глаголѧ, да оумроу оуже, ꙗкѡ видѣхъ тѧ чадо мое. И поседми надесѧти лѣтѣхъ оумре Иꙗковъ во египтѣ, и преложисѧ ко оц҃емъ своимъ. И припаде Іѡсифъ на лице оц҃у своемоу, плачасѧ над нимъ, и целова и любезнѡ. И повелѣ Іѡсифъ своимъ отрокѡмъ и погребателемъ, погребсти оц҃а своего. И погребоша и отроцы Іи҃левы, и сотвориша дней четыредесѧть, тако бо оучитаютсѧ дніе погребенію. И плакасѧ египе дней седмьдесѧть. Егдаже оубѡ преидоша дніе плачевніи, гл҃а Іѡсифъ к вельможамъ фараѡновымъ, глаголѧ, аще ѡбрѣтохъ бл҃годать пред вами, рцыте воуши фараѡновы глаголище,

Оц҃ъ мой заклѧлъ мѧ єсть гл҃ѧ, во гробѣ
иже ископахъ азъ в земли ханаѡнстѣй, тоу
мѧ да погребеши. и нынѣ оубѡ да погребоу
оц҃а своего, и паки возвращюсѧ сѣмѡ. и ре
че фараѡнъ іѡсифови, взыди и погреби оц҃а
своего, ꙗкоже заклѧлъ тѧ єсть. и вшедъ же
іѡсифъ и погребе оц҃а своего. и възыдоша
с нимъ вси отроцы фараѡновы, и старцы домꙋ
єгѡ, и вси старцы земли єгипетскїѧ, и вси
домочадцы іѡсифовы, и братїѧ єгѡ, и весь
домъ оц҃а єгѡ, и родъ. а скоти ѡставиша
ихъ в земли гесемстѣй. и взыдоша коле
сницы и сноузницы, и бысть полкъ великъ
ѕѣлѡ. и прїидоша на гꙋмно атадово, єже
єсть ѡбонъ полъ іѡрдана. и возопиша плачемъ
великимъ и крѣпкимъ ѕѣлѡ. и сотвори оц҃ꙋ сво
емоу плачь слезныи. и видѣша ихъ жители
земли ханаѡнскїѧ, плачь на гꙋмнѣ атадовѣ
и рѣша, плачь великъ єсть єгиптѧномъ. тѣмъ
же и нарекоша имѧ мѣстꙋ томꙋ, плачь єгипет
скїи, єже єсть ѡбонъ полъ іѡрдана. и со
твориша такѡ оц҃ꙋ своемоу, ꙗкоже заповѣ
да имъ. и воспрїѧша сынѡве єгѡ землю хана
ѡновꙋ. и погребоша и въ пещерѣ сꙋгоубѣй,
юже стѧжа авраамъ, въ стѧжанїи гробꙋ,

Ѡ ефро́на хеттеа́нина пра́мѡ мамвріи́ . и́ бѣ
бра́тиа́ а́домъ свои́ ісі́фъ во е́гипетъ , сами́ъ
и́ бра́тїа е́гѡ , и́ вси́ вше́дшїи сни́мъ . По погре
бе́нїи же о́ц҃а своегѡ , ви́дѣвше бра́тїа ісі́фо
ва́ ꙗ́кѡ оу́мре о́ц҃ъ и́хъ , и́ рѣ́ша ксебѣ , е́да
когда́ возпомне́тъ зло́бу нашю ісі́фъ , и́
воздаи́ѣмъ воздаетъ намъ за вся́ зла́ , ꙗ́же
сотворихомъ е́мѹ ; пришедшеже ко ісі́фу
рѣ́ша е́мѹ , о́ц҃ъ твои́ заклаа́лъ та́ е́ѣтъ ,
гда́ пре́жде оу́мертвїа́ своегѡ , и́ще рече́ , та́
кѡ глете́ ісі́фу , ѡ́даждь и́мъ неправду́ и́
гре́хъ , ꙗ́кѡ зла́ сотвори́ша тебѣ́ . и́ нн҃ѣ
прїи́ми неправду́ , рабъ бга о́ц҃а твоегѡ . и́
плакаа́ сѧ́ къ ісі́фъ , вышавъ е́же глаша
и́мемѹ . и́ паки́ прише́дше ко ісі́фу рѣ́ша ,
се мы́ раби́ твои́ вако . и́ рече́ и́мъ ісі́фъ , бжїи
бо е́смь а́зъ . вы́ оу́бѡ вовѣща́ите на мѧ
зла́ , бг҃ъ же вовѣща́ѣ ѡ́мнѣ бла́ѧ . да боу́де
те ꙗ́кѡ днесь препита́ни бу́ду́ лю́дїе мнѡ́зи .
и́ рече́ и́мъ нестоу́пцѣмъ , а́зъ вы́ препита́ю , и́ домы
ва́ши . и́ оу́тѣшаваа́ѧ зѣло́ гла и́мъ по́ѧ .
и́ всели́ѧ ісі́фъ во е́гипетъ сами́ъ , и́ бра́тїа
е́гѡ , и́ весь домъ о́ц҃а е́гѡ . и́ пожи́ве ісі́фъ
лѣ́тъ , сто́ и́ десѧ́ть . и́ ви́дѣ ісі́фъ сы́ны
е́фре́мовы , и́ сы́ны махи́ровы , сна манасси́ина ,

иже родишася настегноу Іωсифову. и рече прибе
Іωсифъ братіи своей, оуже азъ оумираю. но дроу
в посѣщеніи оубω егда посѣтитъ васъ бгъ,
извести васъ ω земли сея, в землю еиже
клятъся оцемъ нашимъ, авраамꙋ, и исаа
кꙋ, и иакову. и заклятъ Іωсифъ сны Ізраи
левы, глаголя, в посѣщеніи егда посѣтитъ
васъ бгъ, изнесите кости моя свами ωтсю
дꙋ. и оумре Іωсифъ имѣя лѣтъ сто и де
сять. и положиша его в рацѣ египетстѣй.
ω всѣхъ же сихъ хрта славимъ, со оцемъ и съ
престымъ дхомъ. емоуже слава и держава,
честь и покланяніе, нынѣ и присно,
и вовѣки вѣкωмъ, аминь;

Тогоже стагω и преподобнагω оца нашегω
ефрема, ω антихристѣ.

Какω азъ грѣшныи ефремъ, исполненъ сыи
невѣдѣнія, возмогꙋ изрещи большая ме
не. но понеже гдь нашъ своимъ млрдіемъ,
движе намъ языкъ обильнω якоже хощетъ,
в добрꙋ пользꙋ всѣмъ, и на созиданіе, и мнѣ
глющемꙋ, и всѣмъ послоушающимъ. изрекоу съ
болѣзнію, и возглю съ воздыханіемъ, ω настоящемъ
мирѣ кончаніи. и ω смін безстоуднѣмъ и лꙋка
вѣмъ, хотящемъ возмꙋтити всю подвбнꙋю.

сло
ре

и вложити страхъ и пренемоганїе, и люто невѣрованїе въ сердца человѣкомъ, и творити знаменїя и чюдеса и страхованїя, якѡ да возможетъ прельстити и избранныя, и уклонити вложная знаменїя и чюдеса, привидѣньми бывающими ѿ негѡ. по попущенїю стагѡ бга, прїемлетъ область антихристъ прельстити весь миръ, зане умножися нечестїе в мирѣ, вездѣ, и повсюду ѕлая содѣваютъ. тѣмъ убѡ пречтыи влка, духомъ лестьчемъ хощетъ искусити весь миръ, за нечестїе ихъ послабитъ. понеже сами такѡ восхотѣша человѣцы, бга ѿступити, а непрїязнь прїяти. великъ подвигъ братїе во времена она, на всѣхъ члцѣхъ, паче же на вѣрныхъ, егда будутъ знаменїя и чюдеса, ѿ самогѡ ѕмїя со многою областїю. егда паки себе являетъ якѡ бога в привидѣнїихъ страшныхъ, на аеръ летяща, и вся дѣмоны во образѣ аггельстѣмъ летящя, со страхомъ предмучителемъ, и возопїетъ бо крѣпкѡ измѣноуя образы, устрашити хотя бесчисла вся человѣки. тогда братїе моя кто ѡбрящется вѣрою ѡгражденъ, и пребывая не движимь, имы и знаменїе въ дши своей, единороднагѡ сна бжїя страшное второе пришествїе.

е҆гда̀ оу҆зритъ ско́рбь тоу̀ не и҆зрече́ннꙋю, бы
ва́ющꙋю всю́дꙋ на всѧ́кой дꙋши̇̀, не и҆мы́и
ѿ ню́дъ ни ѿкоу́дꙋ же оу҆тѣ́хи ни ѡ҆сла́бы, на
земли́ же и҆ в мо́ри. е҆гда̀ оу҆зритъ ве́сь
ми́ръ смꙋще́нъ, и҆ кого́ждо бѣжа́ща съкры́ти
сѧ в гора́хъ, и҆ о҆вы́хъ гла́домъ оу҆мира́ющѧ,
и҆ ны́хже жа́ждею и҆ста́ющa ꙗ҆кѡ во́скъ, и҆ не боу́де
и҆збавлѧ́ющаго. и҆ е҆гда̀ оу҆зритъ ли́ца сле́зна
всѣ́мъ, и҆ любо́вїю вопроша́ющa, е҆сть ли гдѣ̀
сло́во бж҃їе, и҆ не боу́детъ е҆го̀ слы́шати ни гдѣ́
же. кто̀ оу҆бѡ понесе́тъ болѣ́зни ты̀, и҆ли̇̀
кто̀ понесе́тъ ско́рбь тоу̀ не и҆зрече́ннꙋю, е҆гда̀
оу҆зритъ размѣ́шшасѧ лю́ди, и҆ грѧдоу́ща ѿ
коне́цъ земли̇̀ на видѣ́нїе мꙋчи́телѧ, и҆ мно́ги
покланѧ́ющасѧ предъ ѕвѣ́ремъ, и҆ вопїю́ща и҆
глаго́лющa, ꙗ҆кѡ ты̀ е҆сѝ спаси́тель на́шъ.
мо́ре возмꙋти́тсѧ, и҆ землѧ̀ и҆зсше́тъ, не́бо
не да́стъ дождѧ̀, са́ди оу҆вѧда́ютъ. вси́же
соу́щїи на земли̇̀ восто́чнѣй, на за́падъ побѣ́
гнꙋтъ ѿ мно́гагѡ стра́ха. и҆ па́ки соу́щїи на за́
падѣхъ со́лнечныхъ, на восто́къ побѣ́гнꙋтъ со́
страхомъ. прїе́мъ бо безстоу́дныи о҆бла́сть,
дѣ́моны по́слетъ на всѧ̀ ко́нцы̀ земны́ѧ,
ꙗ҆кѡ да проповѣ́дѧтъ всѣ́мъ, ꙗ҆кѡ ца́рь ве
ли́къ ꙗ҆ви́сѧ со сла́вою, прїиди́те вси̇̀ и҆ ви́дите.

кто̀ оу҃бѡ и҃мать таковъ̀ дш҃ю неистре́мъ , а҃кѡ
да претерпи́тъ моужески вїѧ̀ вобла́зны ; кто̀
оу҃бѡ таково́ъ є҃сть чл҃къ , а҃коже прежде р҃ѣ́хом҆
вамъ , давєѝ а҃гглы оу҃бл҃жа́тъ и҃ • а҃зъ с҃ѧ
бра́тїє хр҃толю́бцы вѣвершє́нїи , оу҃бо҆ѫхъвѧ
ѿ вамы́ѧ памѧти сми́ѧ того̀ , помы́шлѧѧ
в҃вѣ́ѣ , хотѧщаѧ бы́ти человѣ́кѡмъ во вре
мена̀ тѣ̀ ; и҃ какѡ оу҃бѡ сми́и ѡ҃бр҃ѣта́ютсѧ
вкоре́ъ и҃ напра́вникъ ро́ду чл҃вескомѹ , па́че же
ѣ҃тымъ горе́къ бы́вает҃ъ , могѹ́щимъ побѣди́
ти привидѣ́нїѧ є҃гѡ̀ . боу́дѹтъ бо мнѡ́зи
ѡ҃бр҃ѣта́емы тогда̀ оу҃годни в҃гѹ , и҃ могѹ́щіе
спасти́ѧ , в҃ гора́хъ бо и҃ холмѣ́хъ и҃ в҃ пѹ́стыхъ
мѣ́стѣхъ , и҃ мно́гихъ ма҃тѳахъ , и҃ пла́чѣхъ
бе҃сч҃и́слены́хъ • с҃ѣ́мже бг҃ъ видѧ и҃хъ та
кѡ в҃ пе́чали бе҃сч҃и́слены́и , и҃ в҃ вѣ́рѣ ѣ҃ѣ́и ,
поми́лѹетъ и҃хъ а҃кѡ о҃ц҃ъ чадолю́бивъ с҃рцемъ ,
и҃дѣ́же бу́дѹтъ ѣ҃кры́лнемъ • бо прескве́рны́и ,
непревы́ситъ и҃кі́и вѣ́хъ вѹ́щихъ на зе҃мли́ же
и҃ в҃ мо́ри , помы́шлѧѧ та́кѡ , а҃кѡ во цар҃и́лъвѧ
є҃́сть про́чее на зе҃млѝ , и҃ вѣ́мъ оу҃строѭтъ ,
и҃ мни́тѧ о҃каа́нны́и противи́тиѧ , годи́нѣ
то́ѝ ѣ҃тра́шны́и , є҃гда̀ прїи́детъ гдь . не вѣ́
дыи нечестивы́и свое҆ѧ̀ не́мощи , и҃ гордыи́ни
є҃ю́же не́ па́дѣ̀ . о҃бо́че смѹ́щаѧтъ зе҃мли́ ,

и оустрашаетъ всѧческаѧ вложныхъ чюдесѣхъ, и
знаменїихъ коренитскихъ. не боудетъже во преле
времѧ то страшное, егда прїидетъ ѕмїй по стни
коѧ на земли, но печаль велика и смущенїе цы
и размѣшенїе, смертиже и глади во всѣхъ
концѣхъ. Самъбо гдь реклъ есть своими
оусты, таковаѧ не быша ѿ начатка созда мѧ, ч҃ д
нїѧ. мы же грѣшници, какѡ смиримъ
егѡ бесчисленую тоу ѕлость. неизреченна
та бг҃ови нашему именовавшу соущѧ. да по
ставитъ оубѡ кождо оумъ свой опаснѡ въ
словеса ст҃аѧ, гдꙋ спасителю, какѡ оубо за
бѣдоу и скорбь тоу превеликую, прекратитъ
дни своимъ млрдїемъ, оуча насъ и глѧ,
молитесѧ, да не боудетъ бѣгство ваше зимѣ
ни паки в суботу. Тойже паки спсъ ѧвѣ
рече, бдите всегда молѧщесѧ прилѣжнѡ, лꙋ, р҃з
да достойни боудете избѣжати ѿ скорги тоѧ,
и стати предъ сн҃омъ бж҃їимъ, егда прїидетъ.
да не невѣруемъ оубѡ, ѧкѡ поздѣ се боу
детъ на земли. времѧбо приближисѧ, и
на самой громадѣ ѕлобы всеѧ стоимъ вси,
и ѿнюдъ вѣры не емлемъ. помолимсѧ при
лѣжнѡ со слезами водни и вноши въ моли
твахъ, да возможемъ спастисѧ человѣци.

первая мѣра. Да аще кто имать оумиленіе и слезы въ млтвахъ, да помолится гдеви, да избѣгнетъ ѿ скорби тоя великія, хотящія пріити на землю, дабы не видѣлъ ѿ нюдъ того ѕвѣря, ниже паки слышалъ страшныхъ тѣхъ бывающихъ на всѣхъ мѣстѣхъ, трусовъ же и гладовъ, и смертей различныхъ по земли. крѣпцѣ оубо быти дши есть, могущей содержати свое глю житіе посреди соблазнъ. аще оубо кіи члкъ пренемогая ѡбрящется, оудобь разоряется, и боудетъ плѣненъ знаменьми ѕлагѡ и лукавагѡ ѕмія, безъ милости ѡбрящется таковыи въ день соудныи. видя бо лице мучителево, вѣрова волею. многихъ оубо млтвъ и слезъ соуть требѣ, ѿ возлюбленіи, да ѡбрящемся тверди в тыя напасти. многимъ бо бывающимъ привидѣніемъ ѿ ѕвѣря, бгопротивенъ бо сыи, всѣхъ хощетъ погубити. Слышите хртолюбцы братіе моя, что сотвори ізраилеви въ пустыни, исходящу изъ египта, какѡ ихъ прельсти окаянныи и прескверныи, да сотворятъ всѝ преглубокіи грѣхъ; навадибо валаама, дати валаку царю мадіамъску ѕлыи совѣтъ, якѡ да поставитъ жены граждански въ кровѣхъ,

про

и люди прельститъ в любодѣянїи и жертвахъ, да бгъ ꙗкѡ нечестивыхъ, ѿнюдъ всѣхъ погꙋбитъ ѕлѣ, егда вси любодѣянїе сотворѧтъ ꙗкѡ скотъ съ женами. и постави жены безстоудныѧ предлюдьми, и трапезы исполнь требъ и жертвы предвраты, и всѣхъ влекїи въ смерть, да хотѧи любы сотворити со онѣми женами скверными, да прежде жертвꙋ сотворитъ, и потомъ внидетъ к нимъ. не мзды бо прїимахꙋ жены ѿ людей, но пожрети ноуждахꙋ всѧ входѧщыѧ к нимъ. поставлѧхꙋ же кнѧѕемъ кнѧжны, такоже и богатымъ богатичны, а простыѧ жены, простомꙋ народꙋ и всѣмъ людемъ, хотѧ всѣхъ единою ꙋловити въ смерть, ꙗкѡ да ни богатыи гнꙋшаетсѧ оубогїѧ, ни кнѧѕь простагѡ дщере. видѣли непрїѧзненꙋ лесть, и лꙋкаво наꙋченїе, какѡ всѣмъ ископа ровъ въ смерть. видѣли кто когда ѿ васъ таково дѣло безстоудно, любодѣянїе держащо, мечь обоюдꙋ остръ. двѣма бо ѕлыма смертьма, оубивахꙋ жены входѧщыѧ к нимъ, жертвою и блꙋдомъ. сеже и ѕлыи ковъ, содѣѧ врагъ, да вси ѕвѣринꙋ печать воздвигнꙋтъ, егда поїидетъ прельстити всѧческихъ знаменьми,

во своѐ времѧ наконч́инꙋ времéнъ. и҆ та́кѡ коу́питъ бра́шна на тре́бованїе, и҆ всѧ́кꙋ ве́щь, приста́вники же поста́витъ твори́ти во́лю є҆гѡ̀. вонми́те бра́тїе вели́кꙋю ѕло́бꙋ ѕвѣри́нꙋ, ко́въ и҆ лꙋка́вство, ꙗ҆́кѡ ѿ чрева начина́етъ, да є҆гда̀ кто̀ ѡ҆скꙋдѣ́етъ бра́шна лише́нъ, то̀ понꙋ́дитсѧ печа́ть є҆гѡ̀ прїѧ́ти, и҆ да́стъ є҆моу̀ свою̀ печа́ть скве́рныи. непро́сто же на всѣ́хъ оу҆дѣ́хъ тѣ́ла, да не негодꙋ́ютъ, но да́стъ на рꙋцѣ̀ десни́й человѣ́кꙋ, та́коже и҆ на челѣ̀ ме́рзскїи о҆́бразъ, да о҆́бласти не и҆́мать человѣ́къ зна́менатисѧ десно́ю рꙋко́ю, зна́менїемъ хрⷭ҇та̀ сп҃сите́лѧ на́шегѡ. нижѐ па́ки на челѣ̀ зна́менатисѧ ѿ ню́дъ, стра́шны и҆ ст҃ы́мъ и҆́менемъ гдⷭ҇нимъ. ни па́ки крⷭ҇то́мъ сп҃совымъ, сла́внымъ и҆ стра́шнымъ. ꙋ҆разꙋмѣ́етъ бо о҆каѧ́нныи, ꙗ҆́кѡ крⷭ҇то́мъ гдⷭ҇нимъ а҆́ще зна́менаетсѧ человѣ́къ, то̀ разрꙋша́етъ є҆моу̀ всю̀ си́лꙋ. сегѡ̀ ра́ди запечатлѣва́етъ десни́цꙋ человѣ́кꙋ, та́бо є҆́сть зна́менающаѧ всѧ̀ оу҆́ды на́шѧ. та́коже и҆ на челѣ̀, ꙗ҆́коже бо свѣ́щникъ но́ситъ свѣ́щю свѣ́та, зна́менїе сп҃са на высотѣ̀. Тѣ́мже оу҆бѡ бра́тїе моѧ̀, гро́зенъ є҆́сть по́двигъ всѣ́мъ хрⷭ҇толю́бцемъ, чл҃кѡмъ вѣ́рнымъ соу́щимъ и҆ си́льнымъ. да ѿ ню́дъ до годи́ны сме́ртныѧ,

не ѡслабляемъ стати противу, ниже станемъ
слабостїю, егда начертаетъ змїй знаменїе свое,
за крстъ спасителевъ. всяцѣмъ бо коварствомъ
куетъ, да ѿ нюдъ имя гда спасителя престое
и славное, не именоуется во времена змїева.
боящеся и трепеща стыя силы имене спсова,
се творитъ немощныи. аще бо кто знаменает
ся знаменїемъ хрстовымъ, да не боудетъ плѣ
ненъ привидѣньми егѡ, ниже паки гдь ѿ сту
паетъ ѿ таковагѡ, но просвѣщаетъ срдце егѡ,
и к себѣ присвояетъ. Тѣмже разумѣемъ
ѡбратїе всѣмъ оумомъ привидѣнїя вражїя, гу
бителя соуща. воистинну тогда тишиною гдь
пристоупитъ к намъ всѣмъ, ѿразити хотя ѿ
насъ звѣриныя козни, да истинную вѣру
хрстову пречтую носяще, оудобь ѿразимъ си
лу вражїю, и мысль непреложну и блговѣрїе стя
жимъ, и ѿстоупитъ немощныи, не могїи что
сотворити намъ. Ина мѣра. Соиме стыи
хрстолюбци вѣрнїи, азъ окаянныи ефремъ
со слезами молю вы, да не боудемъ оубѡ
оудобь плѣнени врагомъ, паче же оудобь
плѣнени боудемъ силою крстною. не избы
тенъ подвигъ придверехъ настоитъ, щитъ
вѣры воспрїимемъ вси, и почерпемъ с любовїю

ѿ бж҃їѧ и҆сто́чника, оу҆пова́нїе спасе́нїю дш҃и на́
шей. не созда́ннꙋю глаго́лю возлю́бленїи тр҃цꙋ.
е҆диносꙋ́щнꙋ соу́щю, и҆сто́чникъ и҆сточа́ющю
жи́зни. а҆́ще бо ѡ҆гради́тсѧ тацѣ́мъ о҆рꙋ́жи
емъ на́ша дш҃а, то̀ попра́нъ боу́детъ ѕмі́й
посредѣ̀. за все́же подоба́етъ на́мъ моли́ти
сѧ, да не вни́демъ в напа́сть, нижѐ бѣ́гъ
ство на́ше зимѣ̀ боу́детъ. гото́ви оу҆́бѡ боу́
дете, ꙗ҆́кѡ рабѝ вѣ́рнїи соу́ще хр҃толю́бци,
и҆ и҆но́го не прїе́млюще. поне́же оу҆́бѡ та́ть
и҆ преле́стникъ а҆нти́христъ, хо́щетъ при
и҆тѝ во своѧ̀ времена̀, хотѧ̀ оу҆кра́сти и҆
оу҆би́ти и҆ погꙋби́ти, бж҃їе ста́до и҆збра́нное
и҆́стиннагѡ па́стырѧ. О҆́бразъ прїи́метъ
и҆́стиннагѡ па́стырѧ, да прельсти́тъ о҆ве́цъ
ста́да. зна́ющїи же ꙗ҆вѣ̀ гла́съ ст҃ы́и, и҆сти
ннагѡ па́стырѧ, а҆́бїе позна́ютъ е҆го̀.
преле́стникꙋ бо е҆моу̀ соу́щꙋ, не возмо́жно
е҆́сть подо́битисѧ и҆́стинномꙋ па́стырю, тѧ́
жекъ бо е҆́сть о҆́бразомъ, и҆спо́лнь та́тьскагѡ
гла́са, и҆ а҆́бїе зна́емь боу́детъ ꙗ҆́кѡ чю́
ждь е҆́сть. Наꙋ́чимсѧ оу҆́бѡ ѿ дроу́зи, ка
цѣ́мъ о҆́бразомъ прїи́детъ на́ землю, безстоу́
дныи ѕмі́й; поне́же оу҆́бѡ спаси́тель, спа
стѝ хотѧ̀ ро́дъ человѣ́ческїи, ѿ дв҃ы роди́сѧ,

ѝ ѻ́бразомъ чл҃ческимъ попра́ врагѹ̀ , воцр҃ѣ́ви ви
лѣ бж҃тва̀ своегѡ̀ , кро́токъже ѝ смире́нъ бы́вѣ
на землѝ , да наи́детъ возне́сетъ ѿ землѝ на не́бо .
Воистинѹ́ бо , и҃стинныи бг҃ъ зачне́тсѧ во́чре
вѣ . тоиже вопластисѧ , тоиже роди́тсѧ ѿ̃ сты́ѧ
дв҃ы въ плоть нашю̀ , ѝ пропа́тїемъ кр҃тивымъ
спасѐ ч҃лвкѡ . Запове́дь да́въ , хотѧ̀ паки
прїѧ́ти вы́ше дрѣ́вней дань , вѹ́дити живы́мъ ѝ ме́
р҃твы́мъ , ѝ воздати комоу̀ждо подѣ́лъмъ є҃гѡ̀ ,
пра́ведныимъже ѝ нечс҃тивымъ , ꙗ́кѡ пра́ве
дныи вѹ́дїѧ̀ . Оувѣ́дѣвъже оубѡ̀ сѐ нече
стивыи ѝ прелѹ́кавыи врагъ , ꙗ́кѡ хо́щетъ при
ѧ́ти паки с҃нбѐ гдⷭ̀ вла́сть бж҃тва̀ своегѡ̀ ,
помы́сли , ꙗ́кѡ прїѧ́ти о́бразъ пришествїѧ̀
є҃гѡ̀ , ѝ прельсти́ти вы́ѧ̀ . Гдⷭ̀же нашъ на
о́блацѣхъ свѣ́тлыхъ ꙗ́кѡ молнїѧ̀ стр҃ашна ,
прїи́детъ на землю . а҃враг҃ъ не тако прїи́детъ
на землю на о́блацѣ свѣ́тлѣ , ѿ̃ стоупни́къ
бо е҃сть . родитъ҃ѣвъ воистинѹ ѿ̃ жены ѿ̃рождє
ѥ҃вер҃ны , воѵ́дъ є҃моу̀ . невамъже родитъ҃ нїи а҃нти
х҃ѧ̀ сатана , но бо́образъ є҃гѡ прїи́детъ пре х҃рита
ѥ҃вер҃ныи ꙗ́кѡ тать , ꙗжею гвѣ́нїѧ , хо
тѧ̀ прельсти́ти вы́ѧ̀ человѣ́ки . смире́нъже
и҃ мл҃ѧчливъ ꙗ́вленїѧ̀ . ꙗ́кѡ нѝѥ҃ре́щи . не
сы́тъ непра́вдѣ , нѝ ѿ̃вращаѧ́ѧ и҃дѡлъ .

почитаѧже бл҃говѣрїе. нищелюбецъ бл҃гъ, бл҃го
ѡбразенъ, много ѕѣлѡ строенъ. тихъ ко
всѣмъ. чтити же имать ѕѣлѡ ꙗзыкъ жидов
скїи, тїи бо чаютъ пришествїѧ єгѡ. на всѣмъ
же симъ чюдеса сотворитъ и знаменїѧ, и страхо
ванїѧ со властїю многою. оугодити же всѣмъ
подвизаѧсѧ лестїю, ꙗкѡ да возлюбленъ боу
детъ въ скорѣ многими. мыта же, сирѣчь
дара не прїиметъ, согнѣвомъ не речетъ, и не
ꙗвитсѧ оунылъ, но всегда веселъ и тихъ прⷭ҇нѡ.
на всѣми же сими, всѧцѣмъ образомъ оученїѧ
прельститъ весь миръ въ смерть, доиде же царь
боудетъ. єгда бо ѹзрѧтъ єгѡ людїє мно
зи и нарѡди, толика єгѡ добродѣйства,
красотою же и силою соуща оутворена, вси вкоу
пѣ во єдиной воли боудѹтъ, и с радостїю вели
кою поставѧтъ єгѡ царѧ, глаголюще сами
к себѣ, гдѣ оубѡ инъ ѡбрѣтаєтсѧ толикъ
человѣкъ благъ и праведенъ; паче же оубѡ по
ганїи оубїицы жидове, чтити єгѡ начнѹтъ,
и радоватисѧ царствѹ єгѡ, тѣхъ бо почи
тати боудетъ и мѣсто и церковь. ꙗвитъ бо сѧ
всѧческимъ прилѣжанїе творѧ. во царивъшѹ же
сѧ ѕмїю на земли, с радостїю сїи людїє
поборници боудѹтъ. єдомъ паки и моавъ,

Є҆щеже выѧше а҆ммо́новы, ꙗ҆кѡ своемоу҆ царю҆ поклоно́мтсѧ є҆моу҆ с҃ радостїю, и҆ тїи бу́дутъ в҃ пе́рвыхъ поборницы и҆справлѧюще ца́рьство є҆гѡ҆. є҆гда́же и҆справитсѧ а҆́бїе ца́рьство є҆мо́у҆, у҆бїе́тсѧ ꙗ҆ростїю три҆ цари҆ великі́ѧ. потомже выше мѣ́ры возне́четсѧ се́рдцемъ, и҆ и҆зъблне́тъ смі́и свою́ горе́ть, предлага́ѧ шу҆тро́бы а҆́дъ смертны́и, возмущ́ѧ всю вселе́нную, и҆ по двиза́ѧ концы́ земли҆, ѡ҆скорбля́ѧ вели́чествѧ, и҆ ѡ҆скверна́ѧ мно́гїѧ ду́ши. у҆же не ꙗ҆кѡ геѳ́инъ а҆бля́ѧ, у҆же не ꙗ҆кѡ нищелю́бецъ, у҆же нетлѣ́хъ, но всегда́ ѡ҆бѣ́хъ а҆́ръ. нагълъ, гнѣвли́въ, раздражє́нъ, невстро́енъ. стра́шенъ, и҆ зло́нравенъ. ненавидимь, мерзо́къ, неѳ҆́крещенъ, лу́кавъ. у҆ко́льникъ, и҆ вѣ́зстудентъ. и҆ тщ҃лива́ѧ вовре́щи҆ въ а҆́ду погибе́льную, весь ро́дъ челове́ческїи свои́мъ не́истов стѣ́мъ величаѧ. чюдеса́ мно́жа страшна́ѧ, ло́жею и҆ непра́вдою сѣ а҆бля́ѧ. тацѣ́мъже ковареством̀ предста́витъ му́читель го́рькїи, при видѣ́нїи ложны́ми а҆ не и҆́стинно. народи҆ма́ у҆бо предстоѧ́щимъ, и҆ лю́демъ мно́гимъ слѧ́вящимъ є҆го҆ запривидѣ́нїѧ. и҆ возопїе́тъ гла́сомъ кр҃е́пкимъ, ꙗ҆кѡ подвизатисѧ и҆мѣ́ють, нанемъже народи предстоа́тъ є҆мо́у҆.

и҆ глаго́летъ съ дерзнове́нїемъ, разꙋмѣ́йте вси̑
лю́дїе вели́кꙋю си́лꙋ моеѧ̀ ѻ҆бласти, се̑ предъ всѣ́
ми ва́ми хощꙋ̀ горѣ̀ ѻ҆ной вели́цѣй соу́щей ѻ҆бо́и
по́лъ мо́рѧ, да прейдетъ со ѻ҆ногѡ по́лꙋ мо́рѧ
глаго́ломъ моимъ, сѣ́мѡ ны́нѣ к на́мъ. и҆ рече́тъ
скве́рныи, тебѣ̀ велю̀ горо̀, ны́нѣ прейди̑ на сїю̀
страноу̀ мо́рѧ, и҆ а҆́бїе потече́тъ гора̀ во ѻ҆́чїю
всѣ́мъ ви́дѧщимъ, а҆ неподви́гнꙋвшисѧ є҆й
ѿ ню́дъ ѿ своихъ ѡ҆снова́нїи, ꙗ҆́же бг҃ъ вы́шнїи,
и҆ скони̑ созда́нїѧ оу҆тверди̑ и҆ вознесе̑. си́мъ бо
прескве́рныи ѻ҆бласти не и҆́мать, но ве́сь ми́ръ
прельсти́тъ привидѣ́ньми, чары̀ волше́бными.
па́ки же дрꙋзѣ́й горѣ̀, стоѧ́щѣй во глꙋбинѣ̀
вели́кагѡ мо́рѧ, ѻ҆́стровꙋ ѕѣлѡ̀ вели́кꙋ ве
ли́тъ и҆зы́ти и҆ на соу́сѣ ста́ти, въ кра́сныи
позо́ръ ви́дѧщимъ. ѻ҆́стровꙋ недви́гъшꙋсѧ
ѿ мо́рѧ ѿ ню́дъ, ꙗ҆́кѡ гора̀ на соу́сѣ, а҆́бїе ѡ҆то́къ
быва́етъ. па́ки то́йже ѕмі́й, простре́тъ
роу́цѣ свои̑, и҆ собере́тъ мнѡ́жество га́дъ и҆
пти́цъ, и҆ пойдетъ верхоу̀ бе́здны ꙗ҆́кѡ по́сꙋ
хꙋ, привидѣ́ньми льсти́тъ всѧ́ческаѧ, и҆ мнѡ́зи
вѣ́ровати и҆́мꙋтъ, и҆ сла́вити є҆го̀ на́чнꙋтъ ꙗ҆́кѡ
бо́га крѣ́пка. а҆ и҆моу́щїи бг҃а при́снѡ в себѣ̀,
и҆ просвѣще́нны ѻ҆́чи ср҃ца своегѡ̀, воистинꙋ
ви́дѧтъ вѣ́рою чи́стою, и҆ зна́ютъ є҆го̀.

Ѵ̑ и̑ ѡ̑ѣ бра . Ѥгда̀ воспла́четеⷭ лю́тъ вели́ка
дꙋ́ша̀ , и̑ вѡ҃здо́хнꙋ го́рко , є̑гда̀ вн҃ѝ ви́дѧтъ
вко́рѣ безъꙋ́тѣ́хи , ѡ̑держа́щꙋю и̑̓хъ но́щь и̑
де́нь , и̑ никогдѣ́же ѡ̑бр҃ѣта́ютъ наꙁы́титиеⷭ бра́
шна , приста́вницы бо ста́нꙋтъ немилостиви ,
на вселе́нскомъ мѣ́стѣ . и̑̓́ще кто̀ и̑̓ма́ть на ре
кѣ̀ печа́ть мꙋ́чителевꙋ на чел҃ѣ̀ и̑ на десни́цѣ ,
коꙋ́питъ ма́лѡ бра́шна , ѿ̑ тѣ́хъ бра́шенъ ѿ̑
ѡ̑бр҃ѣта́ющихъеⷭ тогда̀ . Тогда̀ и̑̓здохнꙋ́тъ
мла̑де́нцы на лоно́хъ ма́терни́хъ , оꙋ̑мрꙋ́тъ
же и̑ ма́тери вер҃хꙋ о̑́троча́тъ . тогда̀ оꙋ̑мрꙋ́тъ
о̑́цы и̑̓ ма́ти съ чады ѝ̑коꙋпѣ , и̑ не боꙋ́детъ кто̀
погребаⷭ и̑̓хъ , или истребляⷭи во гробы , ѡ
мно́жества мертвы́ѧ ; но пометаемы на пꙋтѣ ,
и̑ вмра́дъ вездꙋ ѡ̑̓скорбляⷭвѧ̀ живы́ѧ кр҃пкѡ .
Злоꙋ́тра оꙋ̑бѡ съболѣ́знїю и̑ вѡ҃здыха́нїемъ к҃ѣ
бг҃ѣ глютъ , когда̀ вечеръ боꙋ́детъ , да покои́ тѣ
лꙋ́чимъ . пришедшꙋ же вечерꙋ , вопле́зами го
рькими глютъ к҃ѣ бг҃ѣ̀ , когда̀ ѡ̑̓ставѣ́нетъ , да нале
жа́щїѧ ѕ҃ко́рби и̑̓ зъбѣ́жимъ ; и̑ нѣ́сть ка́мѡ
оꙋ̑бѣ́жати , и̑ли оꙋ̑таи́тиеⷭ ѿ̑ ѕ҃ко́рби тол҃ .
смꙋ́тишабоеⷭ вели́чествомъ , мо́ре же и̑ вопіа .
Сегѡ̀ ра́ди речѐ на́мъ гдь , бди́те моля́ще тѧ
вѧ на вселе́нскомъ ча́сѣ , да и̑̓збꙋ́дѧтѣ ѿ̑ ѕ҃ко́рби . р҃з
смра́дъ бѣ мо́ри , смра́дъ на землѝ . гла́ди

и́ трою́ни плеску́шин , гла́ди и́ трою́ни в҃ мо́ри . вмѫ
тѣ́нїе лю́дѣ҆ на зе́мли , и́ раз҃мѣ́шенїѫ в҃ мо́ри .
страшилица по морю , страшилица по земли .
Зла́то и́ сре́бро̀ мно́го , и́ повапле́ны ри́зы ни
кому́ же на по́льзу бу́дутъ , въ ско́рбь ту̀ ве
ли́кую , но вѣ̀ челов҃ѣ́цы блажи́ти на́чнутъ по
гребе́нныя , прежде пришествїѫ великїѫ то҆
вкопи на зе́млю . тогда̀ зла́то и́ сре́бро̀ на пу
тѣ́хъ лежа́ти и́мать , и́ не бу́де кто̀ прика́заѫ
ѧ҆ ѥ҆мý , а҆́кѡ вѣ̀ ме́рзка бы́ша , но вѣ̀
и́ скры́тнѣѫ и́ бѣ́жати тщи́тѣѫ , и́ никогдѣ́ же
и́мъ ѥ҆́сть и́збавле́нїѫ ѿ ско́рби , но глада и́
жа́жди стра́хъ . сѵ҆ре́ї҆ѥ бо и́ гади плотоя́дцы
и́зы́дутъ , и́ ѡ҆бре́тантїѫ кно́щѝ и́ во́дни .
кнѹ́тръ стра́хъ , а҆́кѝ тре́петъ . на пу́тѣ́хъ
тро́пїѫ , а҆́ въ хра́мѣ́хъ ме́ртвїи . нацѣ́стахъ
смра́дъ , и́ въ домѣ́хъ смра́дъ . нацѣ́стахъ
а҆́лчьба и́ жа́жда , и́ въ домѣ́хъ а҆́лкота̀ и́ жа́жда .
нацѣ́стахъ гла́съ пла́ча , и́ въ домѣ́хъ гла́съ пла́
ча . цѣ́стаѫже пу́ть нарица́тиѫ . на пу́тѣ́хъ
молва̀ , и́ вдомѣ́хъ молва̀ . на пу́тѣ́хъ го́ре .
и́ вдомѣ́хъ го́ре . тогда̀ кто̀ кождо дрѹ́гъ
дрѹ́га съплачемъ сретнетъ , ѻ҆́цъ чадо , и́
вн҃ъ ѻ҆́ца , и́ ма́ти дщи́ерь , и́ дрѹ́гъ во́дрѹ
гомъ на пу́тѣ́хъ ѡ҆бъе́млюще҆ѫ падѹ́тиѫ .

и҆ бра́тїѧ съ бра́тїею ѡ҆б е́мшесѧ, и҆ вси оу҆мрꙋ́тъ,
оу҆вѧ́нетъ добро́та лица̀ всѧ́кїѧ пло́ти. боу́
дꙋтъ бо ꙗ҆́кѡ ме́ртвы зра́цы человѣ́кѡмъ.
ме́рзъ ка же и҆ возненави́дѣна красота̀ же́нскаѧ,
и҆ оу҆вѧ́нетъ всѧ́кїѧ пло́ти похотѣ́нїе, бра́шнꙋ
несоу́щꙋ. вси́же вѣ́ровавшїи ѕвѣ́рю, и҆ при
е́мъшїи печа́ть тогѡ̀ скве́рнагѡ, и҆ ме́рзскїи
о҆́бразъ, пристоу́пѧтъ к҆немоу̀ в҆коу́пѣ, и҆ гла
го́лютъ с҆болѣ́знїю, да́ждь на́мъ ꙗ҆́сти и҆ пи́ти,
ꙗ҆́кѡ вси̑ погиба́емъ ѿ глада ѡ҆держи́ми, и҆ ѿ
жени̑ ѿна́съ ꙗ҆дови́тыѧ ѕвѣ́ри. не и҆мы́же
скве́рныи ѿкоу́дꙋ и҆́мъ даѧ́ти, рече́тъ и҆́мъ
всѣ́мъ в҆коу́пѣ, с҆вели́кою ꙗ҆ростїю, ѿкоу́дꙋ
а҆́зъ да́мъ ва́мъ ꙗ҆́сти и҆ пи́ти, ѻ҆ человѣ́цы,
не́бо неда́стъ дождѧ̀ земли̑, и҆ землѧ̀ оу҆́же
па́ки неда́стъ жи́та. слы́шащеже сїѧ̀ лю́дїе,
воспла́чютъсѧ вси̑ и҆ воздо́хнꙋтъ, не и҆моу́ще
ѿню́дъ оу҆тѣ́хи ѿ ско́рби, но ско́рбь на ско́рбь
боу́детъ и҆́мъ не и҆зрече́юна, ꙗ҆́кѡ та́кѡ спѣ́шнѡ
вѣ́роваша мꙋчи́телю. ѻ҆́нъ бо в҆него́же ті́и
вѣ́роваша, немо́жетъ ни себѣ̀ помощи̑, то̀
ка́кѡ ѻ҆нѣ́хъ поми́лꙋетъ в҆ты̀ дни̑, ѿ ско́рби
ѻ҆ноѧ̀ вели́кїѧ, и҆ раста́ютсѧ защи́тницы ѕмі́е
вы, ѿ страха и҆ тро́уса и҆ шоу́ма мо́рѧ вели́кагѡ,
и҆ гла́домъ и҆ жа́ждею, и҆ оу҆ꙗ҆де́нїи ѕвѣре́й.

ꙗкѡ всѝ прїемшїи печать антихристовꙋ, и
поклонѧщесѧ емоу ꙗкѡ богови свѧтомꙋ, не
имꙋтъ оубѡ части вохрⷭ҇тово пришествїе, но
сѡмѣемъ вложени боудꙋтъ в геенꙋ. блⷭ҇женъ
есть иже ѡбрѣтыисѧ крѣпокъ, и вѣрнѡ
имѣѧ срⷣце свое къ бгꙋ, несꙋмнѧсѧ врага,
но безстраха емоу ѿвѣщаваетъ, и вопроше
нїѧ егѡ похоулитъ, не радѧ ни ѡмꙋкахъ ни
ѡстрастѣхъ привидѣнїѧ егѡ. прежде даже
сїѧ небоудꙋтъ, внегда послетъ гдⷭ҇ь илїю ѳезви
тѧнина и еноха, ꙗкѡ млⷭ҇рдъ, ꙗкѡ даскажетъ
блговѣрствїе родꙋ чⷭ҇ческомꙋ, и проповѣсть
съдерзновенїемъ бгоразоумїе всѣмъ, да не
вѣрꙋютъ ни вдаютсѧ страха ради ложнагѡ.
тѣмже вопїютъ рекоуще, льстецъ есть ѿ
чⷭ҇лцы, никтоже васъ вѣрꙋй нечестивомꙋ.
никтоже ѿ васъ послоушай мꙋчителѧ бгопро
тивника, никтоже ѿ васъ оубойсѧ, въскорѣ бо
престанетъ, гдⷭ҇ь же оубѡ стыи, се грѧдетъ
съ нбⷭ҇се, сꙋдити всѣмъ вѣровавшимъ въ зна
менїе антихристово. обаче мнѡзи соуть
тогда прїидꙋтъ послоушати, и вѣровати глаго
лѡмъ обою прⷪ҇рокꙋ. се спⷭ҇итель бгъ нашъ все
творитъ, даꙗвитсѧ на всѣхъ насъ млⷭ҇рдїе
егѡ, ꙗкѡ николиже той хощетъ смерти

грѣ́шникѡ а҃нчестникѡ , но вы́мъ хо́щетъ
вла́стнсѧ . разѹмѣ́емъ ко́зарю́блєнїи бе́сче́ле
ное мр҃дїе сн҃а нашегѡ , а҃кѡ ни ко́ врема
о҃но ѡ҃ста́вити҃ чл҃вѣ́ческаго ро́да , бе́зъпропо́вѣ́
данїѧ и҃стинныѧ , но повлетъ пр҃рѡки пропо́вѣ́
дати кѫ́ждо разѹма , да вси҃ наѹ́дѧ́тъ безъ
ѡ҃вѣ́та бѹ́дѹтъ , є҃гда҆ прїи́детъ въ нѣ́бѣ҆ ,
со слако́ю о҃ч҃ію . мнѡ́зи оу҃бѡ вѣ́ри , є҃ли́кѡ
тогда҆ ѡ҃бра́щѹтѧ къ кото́рѹ , а҃бїе оу҃вы́шленныѧ
прнщє́ствїе вѣ́бе́рнагѡ , и҃ пролію́тъ рѣ́ки влє́съ
вообдыха́нїе́мъ къ бг҃ѹ сто́мѹ , и҃ зѣ́вѣ́нивъ
ѡ҃сми́ѧ . и҃ поѣ́гнѹтъ сотщѧ́нїе́мъ вели́кимъ
къпѹстыни , и҃ скры́ютсѧ въ го́рахъ и҃ къ ве́рте
пѣ́хъ со стра́хомъ , и҃ повы́плютъ землею и҃
пепеломъ , сослезами моля́щесѧ день и҃ но́щь
сомно́гимъ смире́нїе́мъ , и҃ да́стъ и҃́мъ по́
мощь ѡ҃́бг҃а , и҃ наста́витъ и҃́хъ къ мѣ́сѣ́та наро́
чита , и҃ вплоу́тсѧ крыющесѧ въ пропастѣ́хъ и҃
къ ве́ртепѣ́хъ , ненави́дяще а҃нтих҃ристова зна́
менїѧ и҃ стра́ха . вѣ́мъбо и҃́мѹщимъ благои
дѣ́нїе бжїе и҃ ра́зѹ́мъ тогда҆ , разоу́мнѡ бѹ́де
прнщє́ствїе мѹ́чителѧ . а҃и҃́мѹщїи́ прїи́мѹ́тъ
вѣ́нцєхъ житїа҆ сегѡ , и҃ люблщїи́ земна́ѧ , не
разоу́мнѡ сѐ бѹ́детъ , прнка́занїе со́вѹтъ въ
вѣ́нцє житє́йскихъ , а҃ще и҃ оу҃слы́шатъ слово ,

то̀ не и҆мꙋ́тъ вѣ́ры, но па́че мерзи́тъ и҆мъ
глаго́лѧи сѐ. и҆ сегѡ̀ ра́ди ст҃і́и мо́гꙋтъ и҆з
бѣжа́ти, ꙗ҆́кѡ всѧ̀ печа́ли житїѧ̀ сегѡ̀ ѿвер
го́ша. тогда̀ воспла́четсѧ всѧ̀ землѧ̀, и҆
мо́ре и҆ а҆є́ръ. воспла́чютсѧ вкоу́пѣ и҆ живо́т
наѧ дивїѧ со пти́цами. воспла́чютсѧ горы
и҆ хо́лми и҆ древа̀ польска́ѧ. воспла́чютжесѧ и҆
ѻ҆бѣ свѣти́лѣ нб҃нѣи со ѕвѣзда́ми, за́родъ
человѣ́ческїи, ꙗ҆́кѡ всѝ ꙋ҆клони́шасѧ вкоу́пѣ,
ѿ бг҃а ст҃а́гѡ содѣ́телѧ всѧ́ческимъ, и҆ лесть
цоу̀ вѣ́рꙋ ꙗ҆́ша, прїи́мше ѻ҆́бразъ скве́рнагѡ
бг҃опротивника закр҃тъ сп҃совъ. тогда̀ воспла
четсѧ землѧ̀ и҆ мо́ре, ꙗ҆́кѡ внезаапꙋ преста́
нетъ гла́съ пѣ́нїѧ и҆ моли́твы, ѿ ꙋ҆́стъ чело
вѣ́ческихъ. воспла́чютсѧ тогда̀ цр҃кви хр҃то́
вы всѧ̀, пла́чемъ вели́кимъ, занѐ небоу́
детъ слоу́жбы ст҃ы́ѧ во ѻ҆лтарѣ́хъ, ни прино
ше́нїѧ. Поскончанїи́же тре́хъ време́нъ,
и҆ по ѻ҆́бласти скве́рнагѡ влады́чества а҆нти́хри
стова, и҆ є҆гда̀ скончаютсѧ всѝ соблазны на
земли̇̀, ꙗ҆́коже рекоша ꙋ҆ста̀ бж҃їѧ, тогда̀ гдь
сп҃си́тель на́шъ, прїи́детъ ꙗ҆́кѡ мо́лнїѧ бли
ста́ющисѧ въ нб҃сѐ, ст҃ы́и пречⷭ҇тыи стра́шныи
и҆ сла́вныи бг҃ъ на́шъ, и҆ цр҃ь и҆ жени́хъ безъ
смр҃тныи, на ѻ҆́блацѣхъ со сла́вою не и҆змѣ́рною.

текоущимъ пре славою егѡ чинѡмъ аггльскимъ и архаггльскимъ, соуще вси пламы огненъ, и рѣка пламенна, и страшенъ шоумъ. херувимъ имыи очи низу, вкоупѣ же и серафимъ, летяща и покрывающа лица и ноги, четырьми крилы огнеными. и вопіюще со страхомъ велегласно, и глюще дроугъ ко дрѹгѹ, тристыи, тристыи, тристыи гдь. и гласъ трубы глющь съ грозою, востаните спящіи, се пріиде же нихъ. Тогда ѿверзутся грѡбы, и слышитъ истлѣвшая перьсть, великое и страшное пришествіе спасителево, и вомгновеніи оки востанетъ всяко родство человѣческое, и оузрятъ неизреченную славу женихову. и тмы тмами аггл и архаггл, и тысяща тысящами, и бесчислена воинства аггл с радостію веліею тогда возрадуются. Стіи же радуются радостію великою, и оугодившіи праведніи, и вси непріемшіи печати антихриста лукавагѡ и нечестивагѡ. и ведомъ боудетъ моучитель связанъ ѡ аггл, со всѣми дѣмѡны предъсудище. и ведоми боудутъ вкоупѣ с нимъ, пріемшіи печать егѡ, и вси грѣшници, и нечестивіи связани. и дастъ црь на нихъ ѡсужденіе,

вѣ́чнымъ моу́ки бо́гнѝ не гаси́момъ . и́ вси́ѝ
и́же непрїи́мшїи печа́ти а́нтихри́стовы , и́ въ
кры́шїихъ въ ве́ртепѣхъ и́ въ про́пастѣхъ , ра́
дꙋ́йтеся съ женихо́мъ , ра́дости́ю не и́зрече́нною ,
вовѣ́ки сты́ми , вовсѧ́ вѣ́ки вѣ́кшмъ ,
амнь .

ѻ́ца нашегѡ ефре́ма . ѻ покая́нїи и смире́нїи
ни́ дши́ . и́ нѧ́ мꙋдрствꙋю́щихъ .

Рече́нїе е́же въ пре́стѣ́мъ кр҃ще́нїи тверимъ ,
ма́ло ꙋ́бѡ нѧ́ꙁва́емое , ꙁа́ꙁнѣ́
е́мо́же и́ сѣ́лѡ е́сть вели́кѡ , е́же и́ возмо́
же́тъ храни́ти трѣбля́енъ е́сть . ма́лыми
бо словесы́ вели́кого сла́ и́менꙋ́емъ , е́го́
же не́навидитъ бг҃ъ . ѡ҃рицаѧ́тельнѧ не е́дино
гѡ и́ли́ дво́егѡ и́ли́ девѧ́ти́ , но ѡ҃ всѧ́кагѡ
сла́ и́менꙋ́ема . я́кѡ бо глаго́лю . ѡ҃рица́ю
сѧ сатаны́ , и́ всѣ́хъ дѣ́лъ е́гѡ́ . ко́ихъ
дѣ́лъ е́гѡ́ ? послꙋ́шаи́ . любодѣя́нїи́мъ , нечи́сто
ты́ , лжи́ , татьбы́ , чародѣя́нїи́мъ , волше́
нїи́мъ , обма́нїи́мъ , на́вести . гнѣ́ва , хꙋле́нїи́мъ
вражды́ , ре́сти , рве́нїи́мъ . ѡ҃рицаю́ сѧ пїа́н
ства , пра́здна словесы́ , гордыни , ра́зꙋ
мѣ́нїи́мъ ѡ҃ бг҃а . ѡ҃рицаю́ сѧ смѣ́ха , гꙋде́нїи́мъ ,
пѣ́сней сквернѣ́йшихъ , приглашанїихъ ,
дѣтогꙋбле́нїи́мъ , кобе́нїи́мъ , волшебе́нїи́мъ .

ѿрицаюсѧ лихоимáнїѧ, братоненавидѣнїѧ, хищéнїѧ, и доложéртвїѧ, оудáвленины, кровомертвечины. чтóже мнѡгó глагóлю, нѣсть бо времѧ всегѡ изрещи, но преминемъ мнѡга, и ѿнюдъ рцемъ, ѿрицаюсѧ всѣхъ бывающихъ, въ солнцѣ и в лунѣ и въ ѕвѣздахъ, и инѣхъ неполезныхъ дѣлъ, ꙗже мерзска соуть и глаголати. сихъ всѣхъ и подобныхъ симъ, ѿрицаюсѧ на ѿреченїи ст҃агѡ кр҃щенїѧ. понеже вси свѣмы, ꙗкѡ всѧ сїѧ дѣла, оученїѧ дїѧволѧ соуть, сїѧ всѧ вотмѣ соущѧ, и подъ ѻбластїю дїѧволею, навыкохомъ даже не восїѧ намъ свѣтъ, и егда бѣхомъ порабощени грѣхомъ. егдаже восхотѣ чл҃колюбивыи и мл҃тивыи гдь, избавити ны ѿ таковыѧ льсти, посѣтилъ есть насъ востокъ свыше, и ꙗвисѧ бл҃годать бж҃їѧ сп҃сеннаѧ, и предастъ себе измѣненїе заны, и искупилъ ны есть своею кровїю ѿ льсти идольскїѧ, изволи паки родити насъ водою и дх҃омъ. сихъ всѣхъ ѿрекохомсѧ, и совлекохомсѧ ветхаго человѣка и дѣѧнїи егѡ, и ѡблекохомсѧ в новаго адама. сїѧ оубѡ творѧи прежде реченнаѧ ѕлаѧ по бл҃годати, ѿ бл҃годати и с паде, и хр҃тосъ емоу пользы несотворитъ, пребывающу въ грѣсѣхъ. слышастели ѡ хр҃толюбцы,

коли́кихъ ѕѡ̑лъ ѿреко́хомсѧ ма́лыми словесы̀,
сегѡ̀ ѿрече́нїѧ и҆ до́брагѡ ѡ҆бѣща́нїѧ, и҆стѧ́занъ
боу́детъ всѧ́къ хр҃тїѧ́нинъ въ де́нь о҆́нъ. пи́шетъ
бо, ꙗ҆́кѡ словесы̀ свои́ми ѡ҆соу́дишисѧ. и҆ па́ки,
оу҆сты̀ твои́ми сꙋждоу́ти ра́бе лꙋка́выи. ꙗ҆вѣ
оу҆бѡ є҆́сть, ꙗ҆́кѡ словеса̀ на́шѧ, и҆лѝ ѡ҆соу́дѧтъ
ны, и҆лѝ ѡ҆правдѧ́тъ ны в҆то́й ча́съ. ки́мъ
о҆́бразомъ вопроси́ми боу́дꙋтъ, рцы́ми, вопроси́
ми боу́дꙋтъ па́стырїе, си́рѣчь є҆пⷭ҇кпи ѡ҆ своемъ
ста́дѣ и҆ ѡ҆ своемъ житїѝ, и҆ и҆стѧ́зани боу́дꙋтъ
ко́ждо ѡ҆ слове́сныхъ о҆вца́хъ, ꙗ҆́же прїѧ́тъ ѿ
пе́рвагѡ па́стырѧ хр҃та̀. а҆́ще нерадѣ́нїемъ ѡ҆скꙋ
дѣ́етъ о҆вча̀ ѿча́сти є҆гѡ̀, то̀ ѿрꙋкѝ є҆гѡ̀ и҆стѧ́
жетъ є҆. та́коже и҆презви́тери воздадѧ́тъ
сло́во, ѡ҆ лю́дехъ свои́хъ цр҃квеи̑. та́кожде
и҆ дїѧ́кони. та́кожде и҆ и҆гоу́мени, и҆ чернцы̀
и҆ черни́цы, и҆ бѣльцы̀, и҆ всѧ́къ вѣ́рныи ка́кѡ
боу́детъ жи́лъ, ко́ждо ѡ҆ дш҃ѧ́хъ своегѡ̀ до́мꙋ,
ѡ҆ жене̑, и҆ ѡ҆дѣ́техъ, ѡ҆ рабѣ́хъ и҆ ѡ҆ рабы́
нѧхъ, да́ти и҆́мꙋтъ ѿвѣ́тъ, а҆́ще боу́дꙋтъ
и҆́хъ воспита́ли в҆наказа́нїи и҆ воꙋче́нїи гд҃ни,
ꙗ҆́коже запреща́етъ а҆пⷭ҇лъ. тогда̀ вопроси́ми
боу́дꙋтъ царі́е и҆ кнѧ́зи, и҆ мꙋже ꙋ҆бі́нцы, и҆ бо
га́тїи и҆ ни́щїи, ма́лїи и҆ вели́цыи, ѡ҆дѣѧ́нїихъ
свои́хъ. пи́шетъ бо, ꙗ҆́кѡ всѝ предста́немъ

лꙋ҃к
чє
є҆пⷭ҇кпѡм
і҆ере́ѡм
ѿвѣ
да́ти
ѡ҆ лю́дехъ

в҃ кор
ро҃д

вудищу хр҃тово҃у , да пр҃їиметъ кождо ѩкоже со
творилъ є҃сть тѣ́ло , и҃ли добро , и҃ли зло . ѩ́ко
же и҃нде пи҃ше , ѩкѡ и҃мѣетъ и҃же и҃змѣтъ ѿ рꙋ
коу҃ мою҃ . Вопрошаютъ є҃го҃ , молитвиѫ , да
рече҃ши намъ ѡ҃ боудꙋщи҃ послѣдѣ҃ ; и҃ рече҃ , воз
глю въ болѣзнїю , ѩкѡ не можете слы́шати бы
ва́емаго послѣдѣ҃ , но да оу҃молчю҃ . хр҃толюбцѣ
же є҃моу҃ рѣ́ша паки , є҃да страшнѣ́йшѧ соу҃ть
рече́нныхъ прежде , ѩ́же ѿ тебе҃ слы́шахомъ .
оу҃чи́тель же рече҃ , и҃ страшнѣ́йша и҃ мнози҃ влезъ
до́ктѡ́ма , ѩ́же а҃ще повреди҃ъ принесо́у҃ , то҃ тре́
петъ пр҃їиме́ слы́шащыѧ . хр҃толюбцѣ же рѣ́ша ,
повѣ́жде намъ дроу҃же бж҃їи , а҃ще во҃зможно
є҃сть , да слы́шавше ѧ҃ , бо́льшими потщимсѧ
поѕна́тиѧ . оу҃чи́тель же паки провлезѣ́вѧ ре
че҃ , рекоу҃ вовлеза́ми , и҃мѣетъ бо лѣ́ть бе́влезъ
повѣ́дати и҃хъ , зане҃ повѣ́дниѧ сꙋ́ть . но
понеже́ за́повѣдь и҃мамъ ѿ а҃пла҃ , вѣ́рны чл҃кѡ
ві҃ѧ предаѧти . вы́ же вѣ́рни є҃сте҃ , ві҃ѧ предаю
вамъ , вы́ же и҃ и҃нѣ́хъ на ѹ҃чите , а҃ще и҃ рцем҃
болю ѡ҃ повѣ́сти ѣ҃ми , но ѿ́радите бра́тїе . тогда
оу҃бои҃ѧ҃ хр҃толюбцы , по и҃спыта́нїи томъ , ѩ́бле́
нна боу҃дꙋтъ дѣ́ла всѣ́хъ , пред а҃гглы и҃ чл҃ки .
и҃ вои҃ бразѣ҃ положе́ни боу҃дꙋтъ подъ ноги́ма
є҃гѡ҃ . и҃ оу҃праздни́тсѧ вся́ка вла́сть и҃ си́ла ,

филі҃и ѥ҆поклони́тѣмъ вели́ко колѣ́но бг҃у, ѩ҆́коже пи́
ѕ҃м шетъ. тогда́ разлꙋча́тѣмъ ѿ҆ себѐ, ѩ҆́коже разлꙋ
мл҃ча́етъ пастыре́ѡвцы ѿ҆ ко҆зли́цъ. ѻ҆́вцы ѻ҆у҆́бѡ
р҃ѕ во҆у́тъ, и҆́мꙋ́щіи до́бра дѣ́ла и҆́ до́брыѧ плоды́,
да́тѣмъ ѿ҆лꙋча́тъ и҆́хъ ѿ҆ непло́дныхъ и҆ гр҃ѣ́ш
ныхъ, и҆́же и҆́мꙋтъ ї҆́ти а҆́ки со́лнце. ї҆́же
во҆у́тъ, сохрани́вшіи за́повѣди гд҃ни, ми́лости
вїи нищелю́бцы, стра́нноприе́́мцы, ѻ҆блача́ю
щіи на҆гі́ѧ, засто҆у́пницы вдови́цамъ, пова́ѧ
щіи темничники, и҆ ѻ҆́бидимымъ засто҆у́пницы,
болѧщимъ посѣ́тители. плака́вшіисѧ нꙑ́нѣ,
Заѡгатство во҆у́щее на҆небесѣ́хъ. ѿ҆ста́вля́ю
щіи гр҃ѣ́хи бра́тіи, и҆ сохра́ншіи печа́ть вѣ́ры
неврежде́нꙋ, и҆ не ѿ҆скверне́нꙋ ѿ҆ всѧ́кіѧ ѥ҆ре
си. да́тѣмъ поста́витъ и҆́хъ ѡ҆́десноу́ю се
бѐ. А҆ко́ зли́ца ѡ҆́шоу́ю, ї҆́и во҆у́тъ не
плодовкті҃и. прогнѣ́вавшіи па́стырѧ до́бра
го, и҆ невни́маю҆щіи глава́ пра́ваго па́стырѧ.
го́рдіи ненака́заннїи, жившіи всѐ вре́мѧ и҆
неѡкаме́нныисѧ а҆́ко ко҆зли́ца скачи́ще, и҆
и҆гра́ющіе, и҆́же и҆́зжи́ша лѣ́та своѧ́ в҃ыто
сти и҆ вѣ́ки҆ѧ́ть. и҆ немилостивїи, ѩ҆́коже
л҃ѳ҃ и҆ бога́тыи ѻ҆́нъ, непомило́ва николи́же ни́щаго
пг лаза́рѧ. сегѡ̀ ра́ди шѳ҃́лаго стоа́нїѧ ѿ҆ всѣ́ѧкда́
ни бы́ша, а҆́ко немилостивни и҆ немилосе́рди,

не и́мꙋ́ще покаа́нїѧ плода̀ , нимаа́сла въ свѣ
тилницѣ́хъ свои́хъ . кꙋ́повавшїнже маа́сло
ѿ нищихъ , и́сполниша воево́ды своѧ̀ , и́ ѿ́де
нꙋ́ю предъстоѧ́тъ славнѡ , хотѧ́ще ви́нити ,
и́ вопи́ти , свѣтилнице́ и́мꙋ́ще , и́ слы́шати
бл҃женныи́ тои́ гла́съ , пр҃идитѐ бл҃гослове
нїи́ ѻ́ц҃а моегѡ̀ , наслѣ́дꙋ́йте ѹ́готованное ва́мъ
цр҃ствїе ѿ̀ сложе́нїѧ мира . воꙋ́щїнже ѡ̀шоу́кю ,
люто́е то и́ зѣ́тованное ѹ́слы́шатъ и́ зре́нїе .
ѿ̀йди́те ѿ̀ менѐ проклаа́тїи во ѻ́гнь вѣ́чныи́ ,
ѹ́готованныи́ дїа́волꙋ́ , и́ а̀ггелѡмъ ѐгѡ̀ .
а̀́кѡ не поми́ловасте и́нѣ́хъ , та́кѡ и́ вы́ ны́
нѣ́ не поми́лованы бꙋ́дете . а̀́коже не послоу́ша
сте гла́са моегѡ , та́кѡ и а̀зъ не ѹ́слы́шю гла́ѧ
пла́ча ва́шегѡ . мнѣ́ ѹ́бѡ не послꙋ́жи́сте , и́
а̀́лчꙋ́щїа менѐ не напита́сте , ни жа́ждꙋ́щїа менѐ
напои́сте , ни стра́нна менѐ прїи́́мете . ни на́га
менѐ воꙋ́щїа ѡ̀дѣ́́сте , ни боля́щїа менѐ при
ѣ́ти́сте , ни вѣ́темни́цѣ воꙋ́щꙋ ми прїи́доете
ко мнѣ́ . ѻ́ногѡ ѐстѐ дѣ́латели и́ слꙋ́гѝ .
егѡ̀ ра́ди и́ди́те ѿ̀ менѐ проклаа́тїи , дѣ́ла
тѣли зы́мъ . тогда̀ пои́дꙋ́тъ тїи́ въмоу́
кꙋ вѣ́чнꙋ́ю , а̀ пра́ведницы въ жи́знь вѣ́чнꙋ́ю .
Вопроша́ютъ же ѐго̀ , въ ѐди́нꙋ́ли моу́кꙋ пои́
дꙋ́тъ ѡ̀нѝ , и́лѝ ра́зличны моу́ки суть ;

онъже ѿвѣщавъ рече, различна соуть мѣста моукамъ, ꙗкоже во ст҃ѣмъ еѵ҃алїи слышасте. естьбо тма кромѣшнѧѧ, ꙗвѣже есть, ꙗкѡ и дрꙋгаѧ внoутренѧѧ. родство огненое, и скрежетъ зꙋбѡмъ, и червь неоусыпаѧи. и езеро огненое, огнь неоугасимыи, и преисподнѧѧ пагꙋба. адъ мѣсто люто, вонь же возвращаютъсѧ грѣшници. вты же моуки раздѣлѧютъсѧ окаѧннїи тїи, кождо противꙋ числоу грѣхъ своихъ, или тѧжчае или легчае, по писанномꙋ, ꙗкѡ плѣницами кождо грѣхѡвъ своихъ, свѧзанъ боудет, сеже есть, еже бїенъ боудетъ вельми и малы. ꙗкоже бо есть различїе грѣхѡм, такѡ и различїе моукам. и моущїи же оубѡ дроугъ на дрꙋга враждоу, и ащесѧ имъ ключитъ ѿ тѣла изыти, то немилостивъ соудъ ѡбрѧщꙋтъ въ часъ испытанїѧ, и ꙗкѡ возненавидѣни во внoутреннюю тмоу идꙋтъ, ꙗкѡ не радивше жили соуть. легцѣ и оудобнѣ ѡ заповѣди гдни глаголющей, любите дроугъ дрꙋга, и ѿпꙋщайте дроугъ дроугꙋ, до седмидесѧть седмерицею. всѧкомꙋ же согрѣшьшемꙋ не подобаетъ беспечали быти, ниже паки ѿчаѧтисѧ, но паки надѣѧтисѧ, зане оутѣшителѧ имамы ко оц҃ꙋ

ісаа хрта праведна, и той єсть ѡчистникъ ісаа а
дшѧмъ нашимъ. непокоущимъжесѧ, ни ѯѳ
возлежащимъ, ни храплющимъ, ни питающим
сѧ, ни смѣющимсѧ, но плачющимсѧ, и каю
щимсѧ, и вопїющимъ кнемоу день и нощь,
тїи оутѣшени боудутъ оутѣшителемъ. со
грѣшившїиже и забывшїи грѣхи своѧ, и та
кѡ исходѧще и стѣлесе, нападетъ на нихъ
гнѣвъ онъ, иже манасїѧ исповѣда рекъ,
ꙗкѡ непостоѧненъ гнѣвъ на грѣшники преще
нїѧ твоегѡ. горе любодѣицам и пїѧницам.
горе клеветникѡмъ. горе пїющимъ вино съ ісаїа
гоусльми и спищальми и пѣсньми непрїѧзне е
ными, дѣлъже гдних незрѧщимъ, ни
послоушающимъ. горе досаждающимъ бжїимъ
книгамъ. горе погублѧющимъ времѧ покаѧ
нїю, въглумленїихъ и въсмѣсѣхъ, поищут
бо времене єже ѕлѣ и зжиша, и неѡбрѧщут.
горе вопрошающимъ дховныхъ лестїю, и вни
мающимъ оученїю бѣсовскꙋ, ꙗкѡ с ними ѡ
соудѧтсѧ въ грѧдоущїи вѣкъ. горе пишꙋ ісаїа
щимъ неправдꙋ. горе творѧщимъ чары и і
волшвенїѧ, и дѣтогꙋбленїѧ, и подобнаѧ
симъ. горе недающимъ мзды наємни вира
кѡмъ, иже бо оудержитъ мздоу наємничю, лд

ѷгаїа є тоѝ а҃кш кро́вь проли́ва́мнѣ́сть . го́ре ѵ҃дя́щим
бе́спра́вды , и҃ ѡ҃правда́нцы̀м нечестиваго мзды̀
ра́ди , и҃ пра́вдꙋ ѿ пра́веднаго ѡ҃ земля́щимъ .
го́ре сквернѧ́щимъ тоѝꙋ вѣ́рꙋ е҃ре́сьмі̀ , и҃лі̀
въ е҃ре́тики смѣша́ющимѧ . го́ре болѧ́щимъ
не и҃сцѣ́льными недоу́ги , ѵ҃и́рѣчь за́висти҄ю и҃
рѣ́нїемъ . что́же мно́го глаго́лю , и҃ не конча́ю
въ ско́рѣ , го́ре вѣ́мъ оу҃чине́нным , ѡ҃ шоу́ю
вѣ́тоѝ ча́съ стра́шны̀и , а҃кш ѡ҃мраче́ни боу́
дꙋтъ , и҃ всеплачю́тѧ го́рко , е҃гда̀ оу҃слы́шатъ
ма болѣ́зненыи тоѝ ѿ́вѣтъ , е҃же ѿ҃и́дѣте ѿ҃
ѕ менѣ̀ прокля́тїи . и҃ні́же паки оу҃слы́шатъ
ѱло̀м печа́льное то̀ и҃звѣща́нїе , да во҃звра́тя́тѧ
ф грѣ́шницы во́ а́дъ . и҃ні́же оу҃слы́шатъ ,
ма а҃ми́нь гл҃ю вамъ , не вѣ́дѣ васъ , ѿ҃ступи́те ѿ҃
кг менѣ̀ дѣ́латели злы́мъ . и҃ні́же оу҃слы́шатъ ,
п завидливыѝ возмѣ̀ своѐ и҃ ѿ҃и́дѣ̀ . лю́то , е҃же
слы́шати , а҃вѣ е҃сть , а҃кш оу҃же и҃ди́те ѿ҃
менѣ̀ прокля́тїи во о҃гнь вѣ́чны̀и . и҃ні́же
ма оу҃слы́шатъ , свѧзавше е҃моу̀ роу́цѣ и҃ но́зѣ
пд и҃знеси́те и҃ , и҃ ввержи́те во тмоу̀ кромѣ́шнюю .
ма дрꙋзі́же а҃кш плевелы свѧзани боу́дꙋтъ , да
нд вожгоу́тѧ в҃ пещѝ о҃гнены̀и . а҃коже бо мно́
зи о҃бразы спасе́нїю , та́кш и҃ мно́ги о҃би́
тели въ цр҃твїи нб҃нѣмъ . а҃коже бо воу́дꙋтъ

мно҃зи о҃бразы грѣхѡ́мъ , та́кѡ и҃ мно́га
мѣ́ста мл҃ченїю . є҆ли́коже ка́въ и҃ма́ть слє́зы
оу҃мле́нїѧ , той да́плачетїѧ сомно́ю . а҆́зъ бо
бра́тїѧ мо́ѧ бл҃гословенїѧ , помѧнѹ́хъ о҃каѧ
нное то҆ разлꙋ́чє́нїе , немогѹ́ терпѣ́ти . въ
то́мъ бо стра́шнѣ́мъ часѣ́ разлꙋча́тсѧ въ по
слѣ́днее то҆ разлꙋ́чє́нїе , и҃ ѡ҃ и҃дꙋ́тъ во ѡ҃бноже́нїе
оу҃́же не возвраща́ющесѧ . кто҆ мо́жетъ бы́ти
каменосе́рдечен҃ъ , и҃ не пла́четсѧ зде́ часа́ то
го҆ ; є҆гда́ разлꙋча́тсѧ є҆пⷭ҃пи , ѡ҃ є҆пⷭ҃пⷯ ,
и҃ попове , ѡ҃ попѡ́въ , и҃ дїа́кони , ѡ҃ дїа́кѡнъ ,
и҃ чернцы҆ ѡ҃ чернцє́къ , и҃ бѣ́лцы҆ ѡ҃ свꙋпроу́гъ сво
и҃хъ . тогда́ разлꙋча́тсѧ ца́рїє , и҃ вопла́чютсѧ ,
и҃ погнани́ бꙋдꙋ́тъ ꙗ́кѡ вкѡ́тъ . и҃ тогда́ воз
дохнꙋ́тъ ца́рїє , и҃ бога́тїи , и҃ немилостивїи҃ ,
и҃ нази́рати начнꙋ́тъ вопи́ть , и҃ не бꙋ́детъ помо
га́ющаго и҃мъ , не помилова́ша бо , ни повела́ша
преди҃ , да ѡ҃бра́щꙋтъ . тогда́ разлꙋча́тсѧ бо
лѣ́зненно свѣ́рѣтницы , снрѣ́чь , моужь ѡ҃жены҆ ,
и҃ жена ѡ҃ мꙋ́жа , и҃же не сохраниша ложа не ѡ҃
скверне́на . тогда́ разлꙋча́тсѧ сꙋ́щїи҃ тѣ́ломъ
дво҃мъ , о҆́бразо́мъ же немилостивїи҃ и҃же҆ тцы҆ бы́ше ,
сꙋ́дъ бо безми́лости҃ , не сотво́ршемꙋ мл҃тн .
но да ѡ҃стано́вѧ много глати , страхо́мъ ѡ҃бдержи҃
и҃ тре́не , ѡ҃ неповѣ́данїи҃ . но да вкра́тцѣ реко́ꙋ ,

тогда̀ ꙋ҆́же ѿ гони́ми боу́дꙋтъ ѿ сꙋди́ща, и҆
ведо́ми а҆гг҃лы напра́снѡ, рѣ́еми и҆ бїе́ми, и҆
зꙋбы̀ скре́гчюще, и҆ ча́стѡ взира́юще, ви́дѣ
ти хотѧ́ще праведныхъ, и҆ ра́дость ѿ неѧ́же
разлꙋчи́шасѧ. и҆ оу҆зрѧ̑ ѻ҆ногѡ свѣ́та ра́йска
гѡ, и҆ оу҆зрѧ̑ вели́кихъ тѣ́хъ даро́въ, ꙗ҆́же при
е́млютъ ѿ цр҃ѧ̀ сла́вы, подвиза́вшїисѧ до́брѣ.
тогда̀ оу҆́же пома́лꙋ оу҆далѧ́ющесѧ, и҆ лиша́еми
ѿ всѣ́хъ пра́ведныхъ и҆ зна́емыхъ, оу҆́же и҆ ѿ
самогѡ̀ бг҃а за́йдꙋтъ, не могꙋ́ще к҆томꙋ̀ ви́дѣ
ти, ра́дости и҆ свѣ́та и҆́стиннагѡ, но ꙋ҆́же при
бли́жатъсѧ въ рече́нныѧ моу́ки, разсѣ́ѧтисѧ
и҆ расточи́тисѧ в҆ ни́хъ. тогда̀ оу҆́же зрѧ́ще по
слѣ́днѧго ѡ҆ставле́нїѧ, и҆ ꙗ҆́кѡ всѧ̀ наде́жда
и҆́хъ поги́бе, и҆ никого́же боу́детъ могꙋ́щаго по
мощѝ, и҆лѝ моли́ти за ни́хъ, тогда̀ съ го́рки
ми слеза́ми рыда́юще глаго́лютъ, ѻ҆ колико
вре́мѧ погꙋби́хѡмъ не радѣ́нїемъ. ѻ҆ ка́кѡ
бж҃твеныхъ писа́нїи послоу́шающе и҆ льща́хомъ
сѧ. та́мѡ бг҃ъ гл҃аше кни́гами, и҆ не послꙋ́ша
хѡмъ, здѣ́же мы̀ вопїе́мъ, и҆ то́й ѿ
враща́етъ лицѐ своѐ ѿ на́съ. кꙋ́ю по́льзꙋ со
творѝ на́мъ ве́сь ми́ръ, и҆ бога́тьство; гдѣ̀
ѻ҆ц҃ъ, и҆ гдѣ̀ ма́ти ро́ждьшаѧ; гдѣ̀ дроу́зи;
гдѣ̀ ча́да; гдѣ̀ бога́тьство; гдѣ̀ и҆мѣ́нїе.

гдѣ мно́гое и́непотре́бное тече́нїе ; гдѣ
цр́ь ; гдѣ кнзь ; гдѣ ви́льнїи ; ꙗкѡ ѿ
ви́хъ вс҃ѣ́хъ ни҆є́динагоже в҃ помощь и́мамы ,
ни вебѣ́бо мо́гѹтъ помѣщѝ , но ѿнюдъ ѡ́ста́
влени бы́хомъ бгомъ и҃стыми . и что сотво
ри́мъ , ꙗкѡ и҃мѣ́ть оу́же вре́мени покаа́нїю .
оу́же кто́мѹ невозмогле́тъ мольба̀ , и́ кто́мѹ
и҃мѣ́ть слезам̀ по́льзы . не́мѣлаютъбоѥ́мъ кто
мѹ продавцїи ма́сло , ни́щїи малому́щнїи ,
разы́дѣбоѥ́мъ то́гъ . и҆є́гда и҃мѣ́хомъ вре́мꙗ
и́ силѹ , и́ продавцїи со слезам̀и бопї́ма́хѹ
кѹпи́тѣ . и́мы̀ затыкоу́вше ѹ҃ши на́ши , непослу́
шахомъ никѹпи́хомъ . ны́нѣ́же оу́же мы̀ не
ѡ́бращта́ємъ , и҃мѣ́тьбо кто́мѹ и҃зѣлѣ́нїа
нам̀ ѡ́каа́нным̀ , неѹ҃слы́шнимъ кто́мѹ ми́ло
сти , и҃мѣ́мыбо достоини . поистинѣ́ пра́ве
денъ сѹдъ бжїи . неоу҃зримъбо кто́мѹ чи
нѡвъ сты́хъ , неоу҃зримъ кто́мѹ свѣ́та и҃сти
наго . ѡ́бинѣ́хомъ сѹ́ѥ ѿвѣ́хъ , то̀
оу́же что̀ сотворимъ , но миръ вамъ боудн
бр҃ѣ̀ пра́ведницы . миръ вамъ боудн а҃пли ,
прѡро́цы и҃мчницы . миръ вс҃ѣ́мъ боудн лицы
патрїа́рхъ . миръ вамъ боудн чинѡвѣ́ чер но
ри́зочестїи . миръ тѣ́мъ боудн честныи крте
жнвотво́рче . миръ тѣ́мъ боудн цр҃тво нбное .

мир҃ъ тебѣ҃ боуди вышнїи їер҃лиме, мир҃ъ тебѣ҃ боуди раюҀ пищи. мир҃ъ тебѣ҃ вячнце бце҃ мт҃и чл҃колюбца бга҃. мир҃ъ вамъ боуди ѻ҃цы и҃ мт҃ри, мир҃ъ вамъ боуди внѹшде҃ и҃ дщери, ѻ҃ѹжебо не ѻ҃ѹзримъ никогоже швазъ. потомъже кождо поидетъ в҃ мѣсто мѹчное, ѥ҃же ѹготоваша сѣбѣ҃ злыми дѣлы, и҃дѣже черв҃ь и҃хъ неѹмираетъ, и҃ ѻ҃гнь неѹгасаетъ. сѐ слышасте братїе҃ моѧҀ хр҃толюбцы, сѐ мольбоуҀ вашю вскончахъ, и҃ желанїе҃ ваше совершихъ. сѐ разѹмѣюҀ, и҃ частѡ себѣ҃ приготоваеҀ. сѐ слышасте чтоҀ пришьрвтакъ. нерадѧщїи и҃ ѹ҃нывающїи, и҃ неканщїи вѧҀ; слышастели какѡ лѣнѧтеѧҀ, лѣнѧщїи заповѣдии гдни. слышастели, какѡ лѣнитъ тлѣ҃нное сѐ житїе҃. разѹмѣ҃стели, какѡ порѹгаеми соуть рѹгающїимѧҀ бжїимъ книгамъ. ни ктоже данезамедлитъ въглѹмлен҃їи. никтоҀ же далѣнитеѧҀ братїе҃ моѧҀ, данерече҃тъ ктоҀ, и҃ѧкѡ простa соуть словесѐҀ глаголемаѧҀ ѡ҃ѹдѣ҃. воистинѹ ѹ҃бѡ всиҀ вѣ҃рѹемъ хр҃тови, и҃ѧкѡ ѥ҃сть воскресенїе҃ мертвымъ, и҃ соудъ и҃ воздан҃їе, добрымъже и҃ злымъ. и҃ѧкїже рече҃ сто҃е҃ писан҃їе, всѧҀ ѹ҃бѡ презрѣвше времѧнаѧҀ, и҃ нерадѧщїе ѡ҃нихъ, попщемеѧҀ ѹ҃бѣ҃ дѣти, и҃ ѡ҃предстоѧнїи страшнагѡ вѹдища,

и ѡбоѧзненѣмъ дни томъ, и ѡстрашнѣмъ
часѣ томъ. той бо часъ многострашенъ єсть,
и многоболѣзненъ и многоскорбенъ, искушаѧи
все житїе. ѡсемъ страшнѣмъ часѣ, стїи
прроцы и апли рѣша. ѡсемъ дни, стыѧ
книги ѿ конца до конца вселенныѧ на всѣхъ
мѣстѣхъ вопїютъ, и засвидѣтельствуютъ всѣмъ,
и молѧтъ ихъ глюще, блюдите, бдите, вне
млите, бодри боудите, молитесѧ и милуйте,
ꙗкѡ вы невѣсте дне ни часа, воньже гдь вашъ
прїидетъ. вси оубѡ ꙗкоже рѣхомъ, бгоносцы
съ трудомъ и съ слезами вопїютъ, проповѣдаю
ще тугоу и тѧготу дне тогѡ. ѡсемъ дни
ісаїа прроокъ вопїетъ, се гдь грѧдетъ, и растлитъ ісаїа
всю землю, и грѣшники погубитъ ѿ неѧ. и гі
паки, се гдь грѧдетъ, и мзда єгѡ с нимъ. захар ді
инъ же прроокъ вопїетъ с нимъ глѧ, гди оуслы аввакум
шахъ слоухъ твой и оубоѧхъсѧ, и вниде тре г
петъ в кости моѧ, и во мнѣ смутисѧ крѣ
пость моѧ. и инъ прроокъ вопїетъ, ѿ лица в закон
гднѧ глѧ, въ день мсти воздамъ, и не на лв
видѧщимъ мѧ воздамъ. и паки глетъ, и воз
дамъ месть врагѡмъ, и нѣсть иже изметъ ѿ
рукоу моею. ѡсемъ дни бгоѻцъ двдъ глаше, ѱлом
бгъ ꙗвѣ прїидетъ, бгъ нашъ не премолчитъ, мѳ

Ѻгнь предѣ́нимъ возгорѝтїа, и ѡ҃кре́етъ є҃гѡ
бу́рѧ келїа҃. ѡ҃ве́мъ днѝ павелъ а҃плъ вопїе́тъ,
мрн пв въ де́нь воньже воу́дитъ бгъ та́инамъ челов҃ѣ́
ефе́сѣ чимъ, по є҃ѵаггелїю моемѹ̀. и паки, блюди́тесѧ
ѳ҃ве́рѣ како ходи́те. стра́шно бо е҃́сть ки́пѣти кроу́цѣ
к пер бгаѧжива. ѡ҃ве́мъ дни блже́нныи петръ верхо
хн ны́и а҃плъ вопїе́тъ глѧ, днь гдн̃ а҃ки та́ть при
и́детъ, є҃гоже ра́ди небеса̀ жего́ма прейдѹ́тъ,
и ѕтихїи горѧщи не́таютъ. что́ же глю ѡ҃
прр҃ѡцѣ́хъ и ѡ҃а҃пла́хъ; вамъ гдь и́вака ѡ҃ве́мъ
лѹ҃ днѝ мнѡго свидѣ́тельствова глѧ, блюди́тесѧ
рз да некогда̀ ѡ҃тѧгча́ютъ сердца̀ ва́ша ѡ҃бре́де
нїе́мъ и пїа́нствомъ, и печа́льми жите́йскими.
и внезапѹ́ на́йдетъ на вы̀ де́нь о҃нъ, а҃ки
сѣ́ть бо прїи́детъ на вс҃ѣ̀ сѣдя́щыѧ на лицы̀
всѣ̀ землѝ. бди́те оу҃́бѡ, а҃ки во́ньже ча́съ
мр҃г немни́те сн҃ъ чл҃вчскїи прїи́детъ. и подвизаи́те
лѹ҃ сѧ ви́ти тѣ́сными две́рьми, ведоу́щими въ
об жи́знь. по всемоу̀ пѹ́тѝ пои́демъ бра́тїе, да
жи́знь вѣ́чнѹю наслѣ́димъ. ходѧ́ бо поемоу̀,
а҃кѝ е҃́сть а҃ки жи́знь вѣ́чнѹю наслѣ́дитъ,
то́и́ бо пѹ́ть е҃́сть жи́зненыи. а҃ще и малѡ
е҃́сть ѡ҃брѣта́ющихъ е҃гѡ̀, но мы̀ возлюбле
нїи́н не ѡ҃ста́немъ е҃гѡ̀, нижѐ ходи́мъ кромѣ̀
е҃гѡ̀, и никто́же на́съ да не́видитъ в напасть.

а́коже и пр҃ро́къ гла́голетъ , є́да̀ когда̀ прогнѣ́вается҃ ѱ҃ло҃ мъ҃
гдь , и погибнетеѡ̃ пу҃тѝ пра́веднаго҃ . пое́м҃у
шаемъ гда̀ глаго́ла , а́зъ є́смь свѣ́тъ , а́зъ і҃с҃а҃ х҃а҃
е́смь па́стырь до́брыи . а́зъ е́смь жи́знь , а́зъ лѕ
е́смь две́рь , а́зъ е́смь пу҃тъ . послѣ́дующїи мз҃
мнѣ́ не пото́кнутся҃ , но и҃му҃ свѣ́тъ живо́тныи .
поемо́у у҃бо пу҃тѝ блаже́нному по́йдемъ , поне
моу́же ходи́ша бг҃ѝ возлю́бльшїи хр҃та̀ . сего̀
пу҃тѝ шествїе прискорбно , но поко́и бла́женъ .
сего̀ пу҃тѝ шествїа́м҃ соу́ть ѥ҃ї́м҃ , покаа́нїе , по
стъ , бдѣ́нїе , мл҃тва . смире́нна҃м мр҃ость , ни
щета̀ дхо́вна҃м . нерадѣ́нїе ѡ҃плоти , прилѣ́жа́
нїе ѡ҃дѣ́и . на҃землѝ лега́нїе , неизмо́вение .
вхожде́нїе , поще́нїе , жа́жда . нагота̀ , мл҃ты
на҃м . сле́зы , пла́чь , воздыха́нїе . колѣнокла́
нанїе . до҃саждє́нїа́м҃ , гоне́нїа́м҃ . паковти , раз҃хи
ще́нїа́м҃ . тр҃уды̀ р҃у҃чнїи , ско́рби , бѣ́ды̀ , ѡ҃кле
ветану́ бы́ти и҃ терпѣ́ти . не навидѣ́ну бы́ти ,
и҃ не воз҃не навидѣ́ти . зло̀ стра́да́ти , и҃ добро̀
вода́ти . ѡ҃п҃у҃ща́ти должнико́ѡ до́лги , полага́
ти дшю̃ за́ др҃уги . коне́чное , проли́а́ти кровь
свою̀ гда̀ ра́ди , є́гда̀ прїи́де́ вре́ма҃ ; Сѐ у҃зки
дверей , и прискорбнаго пу҃тѝ шествїа́м҃ , и҃хъ
же и҃ма́ть блаженное воздаа́нїе , не́бное цар҃
ство , є́моу́же никогда́же не́сть конца̀ ;

широкїѧже двери и пространныи поуть, в во
дѧи в пагꙋьꙋ, тогѡ ꙋбѡ шествїѧ нн҃ѣ рѧдо
ванна соуть, но тамѡ прискорбна. здѣ сладка, а тамѡ горчайша и печална. здѣ легка, а
тамѡ тѧжка и болѣзнена. здѣ ꙗвлѧютсѧ
ꙗкѡ мала и ничтоже соущѧ, но тамѡ ꙗкѡ
ѕвѣрь лютъ ѡбыдꙋтъ творѧщыѧ сїѧ и не по
ѱл҃ом каѧвшыѧсѧ, по прр҃ческомꙋ словеси. рече бо,
мн безъ законїе пѧты моеѧ ѡбыде мѧ. сирѣчь,
лꙋкавство житїѧ. Сеже широкагѡ пꙋти ше
гл҃ свѣ ствїѧ. ꙗже и апл҃ъ ѿ части исчитае гл҃ѧ, ꙗже
соуть се. любодѣѧнїе, тщеславїе. зависть,
реть. рвенїе, ꙗрость. вражда, оубїйство, и по
добнаѧ симъ. и паки широкагѡже пꙋти ше
ствїѧ соуть. смѣхъ, воплеве. пищали, гоусли.
сопѣли, лици. банѧ, мѧгки ризы. обѣди
многоцѣннїи. плесканїѧ, молвы. сонъ без
печали. одри мѧгци, ложа различна. при
снѡ ꙗденїе. горѣеже сегѡ всегѡ непокаѧнїе,
и еже николиже не поминати исхода житейска
гѡ. сїѧ соуть шествїѧ лютагѡ сегѡ пꙋти.
и обитель же приключенꙋ ѡбрѧщꙋтъ. запи
щю оубѡ алканїе. запїѧнство жаждꙋ. запо
кой болѣзнь. за смѣхъ плачь. за гоусли
рыданїе. за многоплотїе, ꙗдь червемъ.

Забе҃спечалїе тѹга҆ . за́ники , є҆́же бы́ти въ
вѣсѣ҆ . зачарова́нїа и҆ волше́бнїа , тма҆ кро
мѣ́шнам҃ , и҆ гее́нна о҆́гненам҃ , и҆ подо́бнам҃
вним҃ъ , є҆́же сѹ́ть о҆бита́ели смертны́м҃ , и па
ствы́ны , и҆дѣ́же пасе́тъ свои҆́м҃ о҆́бцы , и҆ свои҆́м҃
ѹ҆чени́ки и҆ дроу́ги , и҆ше́дшым҃ по широ́комѹ
и҆ простра́нномѹ пѹ́ти҆ , по словесѣ҆ про́чески҂ ,
рече́бо а҆́кш҃ о҆́бцы вонде҆ положе́ни сѹ́ть , ѱ҃ло҃м҃
сме́рть ѹ҆пасе́тъ и҆́хъ . мы́же возлюбле́нїи м҃и
ѹ҆клоны́шесѧ ѿ того҆ бла́гѡ пѹ́ти҆ , да ѹ҆́бы
шим҃ъ гда҃ глю́ща , подвизаи́тесѧ вни́ти сѹ́зѣ
кими две́рьми . глю́бо вам҃ъ , а҆́кш҃ мнѡ́зи
пои҆́щѹтъ вни́ти и҆ не҆ѡбрѧ́щѹтъ . мнѡгда
ви и҆́на гдь , и҆ вси҆ бгоно́сцы подо́бна вним҃ъ
вопїю́тъ . сѣ҆ помы́слившѣ сты́и҆ мч҃нцы , не
помина́ваша свои́хъ тѣ́лесъ , но вы́мъ о҆́бразъ
моу́кам҃ъ претерпѣ́ша , ра́дѹющесѧ ѡ҆́ѹпова́
нїи вѣ́нецъ . и҆ни́же в҃пѹ́стыи҆нахъ и҆ въ
гора́хъ , по́стомъ и҆дѣ́вствомъ подвигшесѧ ,
и҆ны́нѣ подвиза́ктъсѧ , не҆то́кмѡ моу́жи
но и҆́жены҆ немощнѣ́йшам҃ чадь , по҆́ѕи́комѹ
и҆ скорбномѹ пѹ́ти҆ ходи́вшїи , воз҆хи́тиша цр҃тво
нбное . кто҆ ѹ҆́бѡ мо́жетъ пострада́ти ра
мо҆тѹ и҆ стоу́дъ , а҆́кш҃ и҆́жены҆ вѣнча́ктъсѧ
вто́и҆ часъ , а҆мнѡ́зи моу́жи порамо́тъ҃м҃ .

нѣ́сть бо тоу̀ моу́жескъ по́лъ ниже́нескъ, но
ко́ждо свою̀ мѕ҃доу̀ прїи́метъ проти́вꙋ своемоу̀
трꙋдоу̀. нетокмѡже в҆ пꙋсты́нѧхъ и҆ в҆ гора́хъ
се̑ бы́сть, но па́че ѕѣлѡ̀ и҆ въградѣ́хъ, и҆ ве́сехъ,
и҆ во ѻ҆то́цѣхъ, мнѡ́жество спаса́емыхъ, то́щь
нѡ просїѧ́ша, ко́ждо въ своемъ чиноу̀, за́повѣ
ди гдⷭ҇ни сохрани́ша. є҆пⷭ҇кпи, и҆ попо́ве, и҆ дїѧ́ко
ни, и҆ мни́си, и҆ про́чїи чи́нъ цр҃ко́вныи, и҆ ца́рїе
и҆ кнѧ́зи, и҆ нача́тцы, и҆ вла́сти. нерече́ бо влⷣка
хрⷭ҇то́съ ра́зньствїѧ, ни почтѐ мѣ́сто ѿ мѣ́ста.
ни си́це речѐ, и҆ дѣ́же а҆́ще боу́дꙋтъ ѡ҆ моемъ и҆́ме
ни со́брани, си́рѣчь, и҆лѝ в҆ пꙋсты́нѧхъ, и҆лѝ
в҆ гора́хъ, и҆лѝ в҆ ве́ртьпѣхъ, и҆лѝ въградѣ́хъ,
и҆лѝ в҆ ве́сехъ, и҆лѝ во ѻ҆стровѣ́хъ, но на всѧ́
комъ мѣ́стѣ влⷣчества моегѡ̀, тоу̀ є҆смь посре
дѣ и҆́хъ, и҆ сни́ми докончи́ны вѣ́ка, и҆ в҆ боу́
дꙋщемъ вѣ́цѣ а҆́зъ ꙋ҆пасоу̀ и҆́хъ, и҆ в҆ бесконе́
чныѧ вѣ́ки. То̀ стра́шное сꙋди́ще, и҆ неꙋ҆то
ѱл҃ом лимаго сꙋдїю̀, помышлѧ́ѧ бл҃же́нныи дв҃дъ,
ѕ҃ на всѧ́кꙋ но́щь слеза́ми посте́лю свою̀ ѡ҆мака́ше,
рмв и҆ молѧ́шесѧ бг҃ꙋ гл҃ѧ, гдⷭ҇и не в҆ни́ди в҆ соу́дъ съ
рабо́мъ твои́мъ, и҆ не сотвори̑ со мно́ю словесѐ.
не во́схощи̑ рещи̑ ко мнѣ̀ чл҃колю́бче, ꙗ҆ви́те
трꙋды̀ и҆ прїими́те мѕ҃доу̀, всѧ́кагѡ бо ѿ вѣ́
та не и҆́мамъ, и҆ сегѡ̀ ра́ди молю̀ твою̀ бл҃гость.

не вни́ди в҃ сꙋ́дъ с҃ рабо́мъ твои́мъ . а҆щели хо́
щеши вѣ́ отъкорити , не ѡ҃правдитем҃ пр҃е тобо́ю
вс҃ѣкъ живы́и . Видителѝ бра́тїм҃ бл҃же́инам҃
ѡ҃ц҃а҆ , с҃та́го да́да бо́м҃щам҃ , и҆ на҃ ѡ҃ц҃ъ́тъ го
то́кмщам҃ . Прїи́демъ ꙋ҆́бо и҆ мы́ хр҃толю́бнам҃
бра́тїм҃ , да́же торгъ не разы́детем҃ . да́же бг҃ъ
на҃ѣ не прїи́детъ , и҆ ѡ҃бра́щетъ нас҃ не гото́вы .
пред҃ ва́рим҃ъ лицѣ́ є҆гѡ҃ и҆спов҃ѣ́данїе́м҃ъ . покаа́м҃
нїе́ , мл҃тва́мн҃ , постѡ́мъ , и҆ слеза́мн҃ . стра́нно
прїе́мтїе́мъ . пр҃е ва́рим҃ъ , да́же сам҃ъ на҃ѣ не при
и҆де́ , и҆ ѡ҃бра́щетъ нас҃ не гото́вы . не прест҃а́не
мол҃а́щем҃ , и҆ ка́ющем҃ болѣ́зненно , и҆ пригото́
вимем҃ на҃ вр҃ѣ́тенїе гд҃не бж҃ѝ коу́пно , моу́жи и҆
же́ны , бога́тїи , и҆ ни́щїи , ра́би и҆ свобо́дн҃їи ,
ста́рцы , и҆ ю҃но́ты . Блюди́те , да никто́же ре
че́тъ , мно́га согрѣ́шихъ , не и҆́мамъ ѡ҃пꙋ́ста .
є҆́же со҃ глаго́летъ , невѣ́сть на҃ко є҆́сть бг҃ъ
ка́ющимем҃ , и҆́же гр҃ѣ́шны ра́ди прїи́де . рекѡ́н л҃ꙋ҃
бо , на҃ко ра́дость бываетъ на нб҃сѣ́хъ , ѡ҃ є҆ди́ѡ н҃
но́ гр҃ѣ́шницѣ ка́ющемем҃ . и҆ па́ки рече́ , на҃ко м҃а҃
не прїи́до́хъ призва́ти пра́вед҃ны , но гр҃ѣ́шны́хъ л҃
на҃ покаа́нїе . є҆же є҆́сть и҆́стинное покаа́нїе ,
є҆́же ѡ҃ствꙋпи́ти ѡ҃ гр҃ѣ́хъ , и҆ бо́з҃ не навиде́ти
є҆гѡ҃ , по реченномꙋ . не пра́вдꙋ бо́не навиде́хъ ѱ҃а҃о҃м҃
и҆ ме́рзѣ мн҃ . и҆ є҆́же , кла́хъм҃ и҆ постави́хъ р҃н҃
т҃ѳ҃

вохрани́ти сѹ́дбы пра́вды твоеѧ. и́ тогда́ бг҃ъ
въ ра́дости́ю прі́е́млетъ гра́дѹ́щаго к҃немѹ̀.
Блюди́те же, да никто́же рече́тъ ѩ́кш не вогр҃ъ
шихъ. глаго́лѧ бо ві́е, слѣ́пъ е́́сть и́ мѧка́н
лѣтитіѧ, и́ не вѣ́сть како́ крадетъ е́го дїа́
волъ, и́ словесы̀ и́ дѣ́лы, и́ ѹ́мо́мъ и́ слоу́хомъ
и́ о́чи́ма, и́ помышле́нїи. Кто́ бо похва́литъ
ся чи́сто и́мѣ́ти сре́це; Зане́ никто́же бе́зъ
грѣ́ха е́́сть; никто́же чи́стъ ѿ скве́рны, а́́ще
и́ е́ди́нъ дн҃ь живо́та е́го̀; никто́же бе́вины̀
е́́сть ѿ нюдъ в҃ч҃ъ, но то́кмо е́ди́нъ ѿ бл҃ки́и
ѧ̀ бъ҃плотъ на҃въ ра́ди бг҃ъ, ѿ дво́и вещы̀ мр҃и;
ѿ би́ницѧ́вы̀и на҃въ ра́ди бога́тъ сы̀и, то́и е́ди́нъ
бе́гр҃ѣ́шенъ, взима́ми гр҃ѣхы̀ всего̀ ми́ра. Хо
тѧ́и бо ѧ̀ чл҃ки спастѝ, многомо́рдыи. не хотѧ
сме́рти гр҃ѣ́шнико́м. чл҃колю́бецъ, и́ многомо́лти
вы̀и, бл҃гъ и́ дш҃елю́бе, всемогы̀и спе́съ в҃сѣ́ чл҃кѡ.
ѻ́ц҃ъ всѣ́мъ сы́ры. бг҃ъ кѧнцы́нѧ, вра́чь дш҃а́м
и́ тѣ́лѡ. надѣ́ѧнїе не надѣ́ющынѧ, тр҃ѹ́ждаю
щы́нѧ по́мощь. спе́съ, помощи не и́мо́ущы̀. ѩ̀
вота̀ по́ѹ́ть. в҃сѣ́ призываетъ напока́нїе.
не ѿвращаетѧ ѿ кѧнцы́хѧ. кто́м҃ѹ̀ бы̀ да
прибѣ́гне́. вы́ бо е́ли́кѡ прибѣгоша́ к҃немѹ̀,
спасе́нїе ѹ́слы́ша. Ны̀ сѹ́бѡ бра́тїе, да не
ѿча́ѧмъ спасе́нїѧ нашегѡ. согр҃ѣшы́хѡмъ ли,

то̀ покаемсѧ. тмами ли согрѣшихомъ, тма
ми покаемсѧ. ѡ всѣхъ дѣлѣхъ бл҃гихъ радуе
тсѧ бг҃ъ, паче же ѡ кающейсѧ дш҃ѣ, ѡ сей бо
весь преклонитсѧ, и простертыми руками при
емлетъ, и призываетъ гл҃ѧ. прїидите ко
мнѣ вси, ꙗкѡ приходѧщаго ко мнѣ не изъ
женоу вонъ. прїидите ко мнѣ вси труждаю мѳ
щїисѧ и ѡбремененїи, и азъ покою вы въ вы мг
шнѣмъ градѣ, идѣже вси ст҃їи мои, въ ве
ли бй радости почиваютъ. прїидите ко мнѣ
вси в неизреченную радость, в несоглѧдаемую
и неисповѣдимую, во она бл҃гаѧ, виѧже
желаютъ аг҃гли приникнути. идѣже лици и
чини праведныхъ. тамѡ лоно авраамле при
емлетъ терпѧщыѧ скорби, ꙗкоже и древнѧ
го лазарѧ. прїидите ко мнѣ вси, и азъ по
кою вы, тамѡ, идѣже кротость а не молва.
идѣже все свѣтлѡ и бг҃оугодиѡ. идѣже нѣ
сть ѡбидѧщагѡ ни моучащагѡ. идѣже нѣсть
грѣха ни ѡскверненїѧ, идѣже свѣтъ не при
стоупенъ. Бл҃жени плачищїисѧ. плачитесѧ,
покайтесѧ, ѡбратитесѧ. прїидите ко мнѣ и
азъ покою вы. идѣже нѣсть болѣзни,
ни скорби ни печали, ни рыданїѧ. ѡбрати
тесѧ сн҃ѡве человѣчестїи, и азъ покою вы.

и́дѣ́же нѣ́сть моужéска по́лу̀ ни жéнска . и́дѣ́
же нѣ́сть дїа́вола ни смéрти , ни поста̀ ни ско́
рби , ни рéнїа ни зависти , но вѣ́мъ ра́дость
и́ миръ , и́ весéлїе и́ поко́й . ѡ́братитéсѧ оу́бо ко
мнѣ́ , и́ а́зъ поко́ю вы̀ , и́дѣ́же вода̀ поко́йна ,
и́ злачное мѣ́сто , и́дѣ́лемыи виногра́дъ бж̃їи .
на то́й бл҃же́нней землѝ кро́тки , на не́йже
а́зъ и́стинныи виногра́дъ прозя́бну , є́моу́же
є́сть дѣ́латель о́цъ мо́и . и́дѣ́же не тлѣ́
нна жи́знь , и́ и́сто́чникъ всѣ́м̀ бл҃года́ти .
и́дѣ́же о́на воз́люблѣ́ннам ра́дость , и́дѣ́же
не вечéрнїи свѣ́тъ , и́ не за́ходи́мое слн҃це . во
змúте и́го моѐ на себѣ̀ , и́ на́оучи́тесѧ ѿ менѐ ,
я́кѡ кро́токъ є́смь и́ смирéнъ ср҃цемъ , и́ ѡ́бр҃а
щете поко́й дш҃а́мъ ва́шимъ . и́дѣ́же гла́съ
пра́здну́ющихъ , и́дѣ́же сокро́вище премоу́дро
сти и́ ра́зу́ма ѿкры́ва́нїемъ . прїи́дите ко мнѣ̀ ,
и́ а́зъ поко́ю вы̀ . и́дѣ́же да́рове вели́цыи , и́
ра́дость не и́зъглаго́ланнам , и́ не престáнное пѣ́
нїе , и́ не и́зъмѣ́ненъ поко́й , не престанно бго
сло́вїе , и́ бесконе́чное цр҃тво , и́ вѣ́къ безко
нца̀ . бе́здна ще́дрѡтъ , и́ пр҃ичи́на ми́ло
сти и́ чл҃колю́бїа , є́го́же чл҃ческими оу́стьы не бо́з
мо́жно и́зрещи . та́мѡ тмы̀ а҃гг҃лъ , и́ пе́
рвенецъ торжества̀ . а҃по́столъ престо́ли .

прⷪ҇рокомъ первосѣданїе, скипетры патрїархомъ, мч҃никомъ вѣнцы. праведнымъ похвала. тамѡ всѧкому начатку и власти и чести, мзда лежитъ, и мѣсто уготованѡ. сїѧ всѧ уготовахъ любѧщимъ мѧ. сїѧ бо всѧ уготовахъ, милующимъ нищыѧ дх҃омъ. сїѧ уготовахъ плачющимсѧ ѡ покаѧнїи. сїѧ уготовахъ миротворцемъ. сїѧ уготовахъ гонимымъ мене ради. Прїидите ко мнѣ вси ѡбремененїи, и ѿтрѧсите и ѿверзите ѿ васъ бремѧ грѣховное. никтоже бо прибѣгъ ко мнѣ, ѡставленъ єсть съ бременемъ. но да ѡвержетъ злыи обычаи, и ѡвыче злыѧ козни, ѧже бѣ ѿ дїѧвола злѣ навыклъ, навыкнетъ же ѿ мене добру закону. волсви бо прїидоша ко мнѣ, ѿвергоша волшвенїѧ, и навыкоша бг҃оразоумїю. мытари ѡставльше мзды, вразумишасѧ и составиша цр҃кви. гонители престаша гонити, и изволиша сами гоними быти. любодѣицы возненавидѣша любодѣѧнїѧ, и возлюбиша цѣломудрїе. разбойникъ преста ѿ оубїйства, и воспрїѧтъ истинную вѣру, и бысть раю житель. Прїидите оубѡ и вы ко мнѣ, ѧкѡ грѧдоущаго ко мнѣ не имамъ изъгнати вонъ.

Сы́шастели оу҃бѡ сбра́тїе, бла́гаѧ ѡ҃бы́кто
ва́нїа, и҃ сла́дкїа гла҃ѳ о҃ц҃а дш҃ъ на́шихъ.
кто҃ вида҃ъ такова҃ чадолюбива҃ о҃ц҃а; кто҃ ви́
дѣ такова҃ любва҃ врача; прїи́дите оу҃бѡ по
клони́мсѧ и҃ припадє́мъ кнемоу҃, и҃сповѣ́даю
ще грѣхи҃ наша҃. сла́ва чл҃колю́бїю є҃гѡ҃,
сла́ва бл҃гости є҃гѡ҃. сла́ва и҃ че́сть и҃ покланѧ
ємїе и҃мени є҃гѡ҃, о҃ц҃ѹ и҃ сн҃ѹ и҃ст҃о́мѹ дх҃ѹ,
нн҃ѣ и҃ при҃сно, и҃ во́вѣки вѣкѡ́мъ,
а҃ми́нь.

Стагѡ и҃ прпкнагѡ о҃ц҃а на́шегѡ є҃фре́ма,
нака́занїе ѡ҃ст҃ы́хъ и҃ пре҃чтыхъ и҃жеотворѧ
щихъ хр҃товы́хъ та҃инахъ.

Недово́льнѡ оу҃бѡ є҃сть на́мъ бра́тїе, є҃же
и҃менова́тнѣѧ то́чїю хр҃тїа́нѡмъ, но и҃ дѣ́ла
тре́бѣ соу҃ть на́мъ. а҃ще́ли же невѣ́дуете, что҃
и҃ма҃ко оу҃бѡ слы́шите, что҃ гла҃ть вели́кїи и҃ако́въ
бра́тъ бж҃їи, а҃ко вѣ́ра безъдѣ́лъ мертва҃ є҃сть.
да вездѣ́ оу҃бѡ тре́бѣ є҃сть на́мъ, заповѣ́дємъ
дѣ́ланїе. семоу҃же невоу҃щѹ, хр҃тїа́нствѣ на́мъ
ни на́кі́иже оу҃спѣ́хъ боу҃детъ, ни́же семоу҃ чюди
сѧ. кі́ибо є҃сть оу҃спѣ́хъ воинѹ҃ ѡ҃ воинствá
тогѡ҃, а҃ще не бо́ретъ б҃зако́нъ, а҃коже подобаетъ
бра́тиѧ воинѹ҃ по своє́мъ воево́дѣ. а҃ще́же
и҃ мы҃, въ хр҃тїа́нствѣ то́чїю ѡ҃дѣ́мвъшеѧ,

и тѣмъ оружїемъ не борем, ꙗкоже подобаетъ
намъ братисѧ. да оубѡ ни накоую же пользу
боудетъ намъ хрⷭ҇тїанство. мыже ни заинъ борем
сѧ, ни своеѧ дш҃и брежемъ, да невѣм оубѡ что
имамъ ѿвѣщати на страшномъ судѣ. речеши
же ми, какѡ посредѣ мира мощнѡ есть спа
стисѧ; что сїе гл҃еши; аще хощеши, азъ
ти в кратцѣ скажоу. ꙗкѡ не мѣсто спасаетъ,
но бл҃гїи оумъ, и еже къ бг҃у произволенїе;
адамъ в раи сыи, ꙗкѡ въ велицѣ затишїи,
но потопе; лотъ же в содомѣх, ꙗкѡ в волнахъ
морски, но спасесѧ. саоулъ в полата црьскихъ
сыи, и сїю жизнь, и ѻну погуби; Іѡвъ же
на гноищи сѣдѧ, въ бѣдахъ и въ скорбѣхъ
великихъ, но вѣнецъ праведныи прїѧтъ.
да еже оубѡ сїѧ гл҃еши, ꙗкѡ немощнѡ есть
посредѣ людей спастисѧ, то сей гл҃ъ ничто
же есть; почтоже оубѡ нечастѡ себе собираемъ
на бж҃твеныѧ и ст҃ыѧ собѡры, понеже польза
велика ѿ сихъ намъ бываетъ; или не видите,
аще кто хощетъ санъ взѧти оу кнѧзѧ, какѡ
не лѣнитсѧ, но пребываетъ близъ кнѧзѧ, зи
му терпѧ, и зной подъ емлѧ, и инѣхъ подви
заѧ, еже помощи емоу ко вл҃дцѣ ѡсем, дабы не
погрѣшилъ егоже желаетъ. сїѧже всѧ гл҃ю азъ,

иже вонъ изъ цр҃кве исходящим, или внеи стоя-
щим, и вчасъ слоужбы страшныя тоя и трепе-
тныя трапезы, бесѣдующим бесѣды неподо-
бны, ст҃аго сего и честнаго мѣста, что тво-
риши ѡбрате, нѣсилися ѡбѣщалъ, егда
речетъ іерей, горѣ имѣемъ срдца, тыже
речеши, имамъ когдꙋ. не боишилися ѡче-
ловѣче, ни срамляешилися, вчасъ сей стра-
шныи ложъ ѡбрѣтаяся. ѡ великое чюдо,
трапеза цр҃я нб҃наго приготовлена. агньцꙋ
бж҃їю тебе ради закалаемꙋ, огню дх҃овномꙋ ѿ
ст҃ыя трапезы истекаемꙋ. серафимом предъ
стоящим, и херꙋвимом парящим. шестокрыла-
тым лица своя закрывающим, и всѣмъ силам небе-
сным, со іереѡмъ затя молящимся. огню дх҃о-
вномꙋ сходящꙋ. крови хр҃товѣ вчашю тай-
нꙋю, за твое ѡчищеніе вливаемѣ. не стыди-
шилися, ни ли ѡбрыдаеши себе, ни сомниши-
ся, ни за себе оубѡ моляся, ниже за иного.
ниже совѣсть твоя, не ѡсꙋжаетъ ли тебе ѡче-
ловѣче. р҃, и н҃, и н҃, часовъ, имоущи или,
еже есть седмь дней, единъже точїю часъ се-
бѣ ѿлꙋчилъ есть бг҃ъ. еда оубѡ и той дѣлы
сея жизни, смѣхи и бесѣдами соустными пре-
провождаеши, и какѡ смѣеши ктомꙋ бж҃твеномꙋ

и́страшному ѻ́гню прикоснѹ́ти, и́такоѭ вѣ́ре́рою . е́да̀ оу́бѡ смѣ́еши прикоснѹ́ти, и́ прии́ти зари́зѹ цр҃е́вѹ, гноѝ держа̀ в рѹ́цѣ своеи́, мнѭ оу́бѡшникакоже . неи́мѣже хлѣ́бъ видѧщи или́ вино, и́такѡ мнѧшиє сѹ́щее . ни бра́тє мои́, непомы́шлѧи́ такѡ, мл҃твоюбо ієре́овою и́ сѣ́шествїе́мъ сѧ́гѡ дха̀, сотворитєм оу́бѡ хлѣ́бъ сеи́ пло́тїю, и́ вино̀ кро́вїю . небо̀ и́́же и́но бра́шно бываетъ въчлцѣхъ, такожде и́ сѐ . но и́́коже вѣщїю во́щанѹ, ѻ́гне́мъ ви́дѧщи и́́звѹчлемъ, и́ дра́зѣ нѣкоторыхъ нѣшта́нѹ цахъ в вощ҃ѣ, такѡ и́ притомъ таинетвъ бываетъ . вебо разыдетєм побемоу̀ тѣ́лу, и́ вѣ́кнетъ нарѹ́шество̀ . бесплѡ́тнымибо вера и́ла҃ѩ фи́мъ, оу́глемъ горѧщимъ ѡ́сѣти и́ла҃ю . ѻ́гнь же не є́дино є́стество̀ и́мать в себѣ̀, но два̀ дре́во бо є́сть и́ ѻ́гнь . такожде и́ хлѣ́бъ сей вѣрныи́, не є́дино є́стество̀ и́мать хлѣ́бное, но и́́жественое . плѡ́тьбо є́дино є́стественна въ́жественымъ, не є́дино є́стество̀ и́мать, но два̀ . да оу́бѡ прикоснѹ́пающїи хр҃тоолюбцы, не и́́кѡ ѡ́ человѣ́ка прїе́млемъ страшное ѻ́но причащє́нїе, и́лѝ ѡ́ вѣщєнника, но и́́кѡ ѡ́ самогѡ̀ ѻ́ного серафи́ма, во ѻ́гненыѧ тѹ̀ лѧжицы, є́же взѧ́тъ и́ла҃ѩ . и́ вѣ́же разумѣ́и возлюбленне,

гдѣбо нашъ і҃съ хр҃тосъ , хотѧ̀ заны̀ пр҃їѧ́ти
смє́рть бо́льнꙋю . ктоу̀ бо҃шноще , внюже пре
да́тиѧ вос҃хотѣ , завѣ́тъ положи оу҃чнкѡ́м свѡ
и́мъ , и҃ апл҃шмъ . и҃ паки тѣ́ми вєщ́мъ вѣ́рꙋю
щимъ кнемоу , є́гда нагорницѣ стагѡ и҃ славна
гѡ вїѡ́на , вєтхꙋю фа́вкꙋ воу҃чнки своими
снѣ́лъ , и҃ скончавъ весь вєтхїи зако́нъ . потомѧ
же оу҃мы̀ но́съ оу҃чнкѡ́мъ своимъ , приложе́нїе
стагѡ крщє́нїѧ водѣ́ѧ , такожде преломи́в
ма хлѣ́бъ подадѐ и҃мъ гл҃ , возмите и҃ ѣ́дите ,
рн вѣ є́сть плоть моѧ̀ , ꙗже разламлѧю завы̀ на
сѡ́ставле́нїе грѣхѡ́въ . такожде налїѧ́въ ча́шю
вина и воды , даде и҃мъ гл҃ , пи́нте шегѡ
всѝ , вѣ є́сть кро́вь моѧ̀ новагѡ завѣ́та , ѩ́же
и҃зливаетсѧ завы̀ на сѡ́ставле́нїе грѣхѡ́въ , вѣ
а твори́те на мою па́мѧть . є́лижды бо а҃ще хлѣ́б
рмф всѝ ѣ́дитѐ , и҃ ча́шю сїю пїе́тѣ , смр҃ть вна чаче
вкагѡ пропов҃вѣ́даєте . є́лма̀ сꙋ́бѡ слово бж҃їе ,
ꙗ́ко є́сть и҃ дѣ́йственно . и҃ вся̀ сїѣ , є́лико
бы воѣ́хотѣ̀ бг҃ъ , и҃ сотворѝ . и҃ а҃ще є́сть глалъ
в боуди свѣ́тъ , и҃ бы́сть свѣ́тъ . боуди твердь ,
и҃ бы́сть . и҃ а҃ще словесе́мъ гд҃нимъ небеса̀ оу҃
твердишасѧ . да а҃ще небо и҃ землѧ̀ , водаже
и҃ о҃гнь , воздоу҃хъже и҃ вся̀ тварь , словесемъ
бж҃їимъ совершишасѧ , и҃ словѣ́ꙋ́щїи человѣ́къ ,

и҃же вохотѣ вл҃чскихъ , бг҃ъ словѡ , вотво
ритисѧ чл҃къ , то҃ оу҃бѡ немо҃жетъли прв҃дн
рокѹ ѥ҃ю , плотїю своеѭ вотвори҃ти , и҃ вино҃ и҃ во҃
дѹ кровїю . вначало оу҃бѡ землѝ травоѹ҃ по бы҃ а҃
велѣлъ ѥ҃сть и҃звести҃ , и҃ даже дондегѡ чавѧ ,
дождю бывшю , а҃бїе и҃звводитъ своѧ рашенїѧ ,
бжїимъ повелѣнїемъ , и҃ такѡ женома градетъ
и҃з҃ земли҃ , силѹ словесемъ гдн҃имъ и҃сперва
прїимъшин . рече бо бг҃ъ , се ѥ҃сть плоть моѧ , ма҃ ри
и҃ви҃ ѥ҃сть кровь моѧ , и҃ се творите намою па ма҃ д
мать . даоу҃бѡ всемощнымъ ѥгѡ повелѣнїемъ , ѧ҃ ри
бываетъ дондеже прїидетъ , такѡ бо и҃гла , а҃ ко
дондеже прїидоу҃ . и҃ такоже дождь пришедъ рм҃д
на землю , а҃бїе возрастит҃ъ травоу҃ , такожде
и҃ вт҃ыи҃ вен дождь , рекоуже вт҃ыи҃ дх҃ъ , мт҃вою
і҃ереовою призываемь , и҃ силою своею повѣ
тивъ , а҃бїе вотворитъ хлѣбъ вей плотїю , и҃
вино҃ кровїю . такоже бо и҃сперва вотворивъ
ѥ҃сть бг҃ъ , тогѡ вт҃аго дха дѣвствїемъ , во
творивъ ѥ҃сть вїа҃ , да и҃ныи҃ дх҃овнымъ
дѣйствїемъ , выше ѥ҃стества творитъ , ѥго҃
же немо҃жетъ никтоже домыслити҃ , разѣ
вѣрою . рече бо вт҃ам два ко҃ архг҃лу , какѡ ли ѧ҃ г
вѣ боудетъ , понеже моужа незнаю , шьдъ
ей гаврїилъ гла҃ , дх҃ъ вт҃ыи҃ найдетъ на тѧ ,

и сила вышнягѡ ѡсѣнитъ тѧ. тыже нынѣ
вопрошаеши, какѡ хлѣбъ плотїю хрⷭ҇товою мо
жетъ быти; рекоути оубѡ и азъ, дхъ стыи
творитъ сїѧ пришествїемъ своимъ, егоже чело
вѣческїи оумъ домыслитисѧ неможетъ. ей
братїѧ моѧ возлюбленнаѧ, такѡ прїемлемъ
плоть ѻнꙋ стоую, ꙗкоже оусты своими приник
ше к реброу гдⷭ҇ню, и пїюще изнегѡ, такѡ оубѡ
прїемлемъ животворѧщꙋю ѻнꙋ кровь. немози
те молю васъ, изъ цркве исходити, ниже внеи
стоѧще бесѣдовати, ниже часа тогѡ слꙋжебна
гѡ безъстраха препровождати. но да стоимъ
сострахомъ и трепетомъ, очима долѣ зрѧще,
оумомъ же горѣ возносѧщесѧ, и воздыхань
ми безгласными вопїемъ въ срⷣцы. невидиши
ли ѿ возлюбленне, предъстоѧщыѧ предъца
ремъ тлѣннымъ, какѡ оубѡ сострахомъ пред
стоѧтъ, непостꙋпающе смѣста, ни бесѣдꙋю
ще, ниже очима сѣмѡ и онамѡ возмещꙋще.
но сострахомъ и събоѧзнїю предстоѧтъ, ꙗкѡ во
дрꙋжени. сїѧ оубѡ человѣче видѣвъ, поне
ꙗкѡ и к земленомꙋ царю, такѡ и къ бгꙋ при
стꙋпи сострахомъ и събоѧзнїю. сїѧже мно
гажды глю, и глѧ непрестанꙋ, дондеже вижю
исправившихъсѧ входѧщихъ во стоую цркѡвь,

и цркве не исходити до ѿпꙋста

ꙗ҆коже подоба҆етъ вх҃оди҃ти на мл҃тв҃ꙋ къ бг҃ꙋ .
такш҃ꙋ бш҃ꙋ да вх҃оди҃ , не зл҃обива҆рца҆ и҃моу҆ще ,
да и҃ зм҃оже и҃ мы҃ рещи҃ , ѡ҃ста҃ви на҃мъ долги на
ша , ꙗ҆коже и҃ мы҃ ѡ҃ста҃вихо҃м҃ . страшно бо е҆҃сть
гл҃емое возлюбленнїи . и҃ вопро҆ста вопї҆е҆тъ къ бг҃ꙋ
гл҃вице , прости҃ согрѣшивша҆го ко мнѣ҃ гд҃и ,
прости҃ м҃ж҃ и҃ты҃ мл҃тиве . послабихъ а҆҃зъ влко ,
ѡ҃слаби и҃ты҃ мл҃рде . оу҆҃ступихъ а҆҃зъ , оу҆҃ступи
и҃ты҃ мнѣ҃ . разгнѣвихъ а҆҃зъ дрꙋга своего҃ со
грѣшившаго ко мнѣ҃ , разгнѣви҃ и҃ты҃ мнѣ҃ рабоу҃
своемоу҃ . Се҆҃ ꙋ҃бо вѣ҃дꙋще ѡ҃ дрꙋзи҃ , нїм҃
на оу҆мѣ҃ своемъ положивше , хотѧщее быти
страшное о҃но вꙋ҃дище , и҃ о҃гнь не оу҆гасимыи ,
возвратимс҃ѧ поне҃ нѣ҃ ѡ҃ блгш своего҃ пꙋ҃ти҃ .
прїи҃тн҃ бо и҃мать цр҃ь нб҃ныи , е҆гда҃ позо҃рище
и҃ торжище житїм҃ѧ сегш҃ разꙋ҃шитъ , и҃ к томꙋ҃
не боудетъ никомꙋ҃ же достоинш҃ коупли твори҃
ти , ниже҃ боудетъ скимъ . Сїе҆ ꙋ҃бо е҆҃сть вре
мѧ покаѧвшемꙋ҃ся ѡ҃ злыхъ , прїѧти прощенїе ,
и҃ потрꙋдившимс҃ѧ вне҃ , взѧти жизнь вѣчноне
чнꙋю҃ ; о҃но ꙋ҃бо врем҃ѧ наоу҃ждение҃ , ниже влѣ
къ и҃ вѣкверне҃ живоу҃щи҃м . сїе҆ врем҃ѧ на трꙋды҃ ,
о҃но же на покои҃ . сїе҆ на дѣланїе , о҃но же на ѡ҃
данїе мздамъ . Воздвигнитевм҃ѧ , и҃ речённое
вѣмъ оу҆мо҃мъ оу҆слышите . жи҃хо҃м҃ пло҃тьски ,

поживемъ дх҃омъ. жихомъ сластьми похотными, поживемъ ѡблюденїи дш҃евнѣмъ. жихомъ лѣностїю и нерадѣнїемъ, поживемъ крѣпцѣ на славу бг҃у. питѣхомсѧ и величахомсѧ, то покаемсѧ ѡсемъ. что ради оубѡ величаемсѧ, пепелъ соуще, и персть и смрадъ; почто презорство и гордыню имамы, и хвалимсѧ славою и богатьствомъ; изыдемъ оубѡ въ грѡбища молю васъ, и видимъ дивныѧ и страшныѧ таины. видимъ естество все разсыпано, кости ѡбнажены, плоть изгнившю и истекшю. Приникни оубѡ тамѡ. и аще еси моудръ, то повѣждь ми, кто тамѡ влдка; ктоли рѧдникъ; ктоли добра рода; ктоли преднѧгѡ; ктоли заднѧгѡ; ктоли рабъ; ктоли господинъ; ктоли моудръ; ктоли несмысленъ; гдѣ добраѧ та и красная юность; гдѣ ѡсклабленое то и свѣтлое лице; гдѣ добрїи они, и свѣтлѡ помавающїи очи; гдѣ лѣпое оно и красное лице; гдѣ сладкїи онъ гласъ; не все ли сїе пепелъ есть, не все ли прахъ, не все ли гной и смрадъ. Сїѧ всѧ видѣвше мы оубозїи, и помысливше послѣднїи днь смертныи, дондеже есмы всемъ тѣлѣ, наипаче достойнѡ есть намъ покаѧтисѧ,

возвратимсѧ оубѡ кающесѧ, ѡ̈ воуетны дѣлъ
ѝ бесѣдъ, даненавтрашнѣмъ о̀номъ вудищи,
вотщѐ начнемъ каатисѧ, врéмѧ своѐ погубив
ше. є̀ѝ братїѧ мо̀ возлюбленнаѧ, помѧнем
всѧ ѝпрїи́демъ въсебѐ, недадимъ оубѡ себѐ вѣ
чнꙋю моукꙋ. ѝ бг҃ъ бо нехощетъ нашегѡ сла̀,
нижѐ красотетѣмѧ нашимъ погибе́нїемъ. бг҃ъ бо
вы́и превѣ́чныи, насъ ради чл҃къ на землѝ яви
всѧ. ѝже вею тварь создавыи, не ѝмѧше гдѣ
главы̀ подклонити. вы́и вудїѧ живы́мъ ѝ мер
твы́мъ, навоудъведетѣмѧ творецъ вы́и вѣчевики,
ѝ завꙋше́нїе ѡ̈ своеѧ̀ тварѝ прїе́млетъ. є̀гоже
а҃гли невидѧтъ, то̀ тоѝ ѡ̈бре́нїѧ плеванїе на
лицы̀ свое́мъ прїе́млетъ, ѝ горести вкꙋша́етъ,
ѝ во гробѣ полагаетъсѧ. ї̈ѧже вса̀ прїе́млетъ,
вельмѝ любѧ̀ насъ ѝ милꙋѧ. мы́же почто̀ лѣ
нимсѧ, ѝлѝ пре́зримъ є̀го̀, ѝ псволѝ є̀гѡ̀ неж
вемъ? а҃ще бы́хомъ кровь свою̀ проли́ѧли за него̀,
то̀ ѝ сѐ невелико чюдо творимъ, кровьбо проли́ѧ
нна̀ за нась̀ творца нашегѡ є̀сть, нашаже кровь
раби́ѧ є̀сть. даѝна оубѡ є̀сть кровь гдьска, ѝна
же раби́ѧ. вѣдꙋщеже вѝѧ, вы́ зыватимсѧ оубѡ
добрѣ, ѝскорѡ предваримъ взыскати гда,
дондеже врéмѧ оу̀ нась̀ є̀сть, подавѧ намъ до
брѧ дѣ́ѧти. дондеже слнце нѣ́сть зашло,

до́ндеже свѣ́тъ є҆́сть, да не ѡ҆мрачи́вше себѐ
погибнемъ. но бл҃га́ѧ творѧ́ще, и҆ з боу́демъ
вѣ́чныѧ моу́ки, и҆ цр҃тьїѧ бж҃їѧ достои́ни боу́
демъ, бл҃годатїю гд҃а нашегѡ і҆с҃а хр҃та. є҆моу́же
сла́ва, че́сть, и҆ покланѧ́нїе, коу́пнѡ со ѻ҆ц҃е́мъ
и҆ со ст҃ы́мъ дх҃омъ, нн҃ѣ и҆ при́снѡ и҆ во́вѣки
вѣкѡ́мъ, а҆ми́нь;

того́же ст҃а́гѡ и҆ прп҃дбнагѡ ѻ҆ц҃а на́шегѡ є҆фре́
ма, сло́во, ѡ҆ а҆враа́мѣ, и҆ и҆саа́цѣ.

сл҃о рн҃

Преселева́етъ бг҃ъ правди́ваго а҆враа́ма, ѿро
жде́нїѧ є҆моу̀, и҆ ѿ всѣ́хъ свои́хъ, и҆ бѣ̀
на чюжде́й земли̇̀ стражда̀ въ ѕлѣ̀, ѡ҆бѣща́
нїѧ жды́и наде́жди. моу́ка мно́га бы́сть
ѻ҆ц҃е́мъ старѣ́йшинѣ, є҆ю́же и҆звѣ́стїе къ
бг҃ꙋ показа́сѧ. го́дъ миноу̀ мно́гъ, ю҆́ность
ꙗ҆́кѡ цвѣ́тъ оу҆вѧда́ше, ста́рость придве́рех.
ве́щь ѡ҆ своемъ стра́ждꙋщи преста̀, на ста́рость
гноу́вши, оу҆гасѐ ю҆́ность. вкоу́пѣ с҆подроу́жїемъ
ꙗ҆́же твори́ти, си́ла и҆ крѣ́пость и҆з немо́же. тѣ́
ло подклони́сѧ по немо́щь, ю҆́ность ꙋ҆́же и҆з
жита̀ соу́щи, но ꙗ҆́же къ бг҃ꙋ наде́жда в ни́хъ,
та̀ поновлѧ́ше ю҆. да не то́чїю ста́ръ бѣ̀,
но и҆ неплоди́мь, тѣ́мъ и҆ без наде́жди породи̇̀
и҆саа́ка, є҆́же ѻ҆́бразъ всѣ́хъ принесѐ хр҃то́въ.
не ве́щное бѣ̀ дѣ́ло зача́тїѧ ложесноу̀ ме́ртвꙋ,

и҃вѣщє́мѣ вѫ хи́мѣ млекѡ̀ дава́ти и҃саа́кѹ. невѣ́цѣнов
ѣ̀ дѣ́ло бе́змѫжа зача́ти дв҃цы мр҃іи, и҃ вез҃ъ
и҃ны́хъ вѣ́къ родити спса всѣ́хъ. ѕа́рр҃ѹ вставрѝ
мт҃рь наг҃а́рєтъ, и҃ мр҃ію показа́ порожде́нїи
дв҃цѹ. а҃г҃лъ вѣ́кровѣ рєчѐ а҃враа́мѹ, кѣ вре́мѧ
бѹ́дє ѕа́рр҃ѣ сн҃ъ. а҃г҃лъ́же кви́длеємѣ рєчє къ
мр҃іи, зѣ родѝши зна ѡ҃бра́дованнаѧ. посмѣ́
ѧ ѕа́рра, неплодс҃тво бо видѧщи мр҃твоити,
и҃ зрѧщи слове́с҃ и҃ нєкр҃вѹщи, какѡ сѣ мо
жетъ бы́ти рєчѐ мн҃ѣ а҃враа́мѹ; нѣ́тѡ̀ вре́мѧ
сѹщимъ какѡ плодъ и҃мѣ́ти; дивлѧшїєсѧ
мр҃іѧ дв҃ствѣ видѧщи, и҃ тѣ́мже зна́менїѧ не
рѣ́шєна держа́щи, какѡво сѣ мн҃ѣ бѹ́дєтъ
рєчѐ мѹ́жа незна́ющи; кромѣ́ вѣ́щи тѡ́и є҃сть
о҃бѣ́тъ, є҃же безна́дєжди да́дѣ ѕа́рр҃ѣ и҃саа́ка,
тоижде ѿ дв҃цы родѝ́ѧ плотѧнъ. рада бѣ́ста
ѕа́рра и҃ а҃враа́мъ, рождьшѹ́ѧ и҃саа́кѹ, и҃ко
же рєчѐ бг҃ъ. рада бѣ́ста мр҃іѧ и҃ і҃ѡ҃сифъ,
рождьшѹ́ѧ і҃ѣ҃ѹ, и҃коже рєчѐ габрїи́лъ. вели
ки течаа́хѹ мл҃єка рѣ́ки ѿ ѕа́ррꙑ, вѣ́ста и҃сра́
илова. велики течаа́хѹ ѿ дв҃ичю вощо҆ѹ рѣ́ки
мл҃єка, вѣ́ста кормѧщємѹ вс҃ѧ страны. кто̀
повѣ́сть а҃враа́мѹ, и҃ко дои́тъ ѕа́рра сна, въ
ста́рости козѣ́ пл҃ѡди; кто̀ повѣ́сть человѣ́
кѡмъ, и҃ко дв҃ца є҃мь, тожде рождьши дю,

глаше мр҃ія . не нѵнѣ ра́ди повелѣ́ваю вам҃ ѳа́ра ,
но є҆́же ѿ мр҃ія рожде́шагося . и҆́коже і҆ѡа́ннъ
въ́ зыгра́нїемъ . вопѣ́вшаго ѳа́ра . блюди на
мѣ́нѝ . въ́ зимуя́ дѣ́тищь , и҆ дѣ́тскимъ тѣ́ле
мъ цвѣ́тыи , вѣ́рѣлъ бѣ́ше и҆ лѣ́пъ , дше́
вными добро́тами , и҆ лѣ́потою тѣ́ло ра́нтыи ,
дрі҃ъ бѣ́ше роди́телемъ . є҆́ликѡ вы́ дѣ́ти
и҆́мате , того́ подража́йте , каково́м҃ вели́тъ о҆́цъ
зря́ дѣ́тищя и҆гра́ющя . каковли́же ра́дѹетсѧ
ви́дѧ на добро́ и҆схо́дѧщь дѣ́тищь , и҆ли́ тща́
щыѧ ѹ҆чє́нїе . но є҆гда́ то́ ви́дѧ , ра́дѹѥше
бы́ сѧ́ ѳа́ра . тогда́ напасть тѧ́жка до па
де́ є҆го́ . да стра́шливъ бѹ́де . комѹ́ ѹ҆́бѣ во
лѣ́ дастъ , бѣ́щи мѹ́ли вре́мени , и҆ли́ бѣ́жи лю
бви́ ; притра́нитво вегѡ́ и҆́скѹса во́ зли́бленїи ,
а҆́зъ вѣ́дѧ трепе́щѹ и҆ ѹ҆́жасаю́сѧ . и҆ли́
бо вм҃ паки бг҃ъ а҆враа́мѹ , и҆ призва́ є҆го́ и҆́мене
рекі́я , возми́ є҆диноро́дного сна своего́ ѳа
лка , є҆го́же ты́ возлюби́ . тѧ́жде положи́
ви́ въ требѹ́ самъ , на є҆ди́ной горѣ́ и҆́же ти́ на
рекѹ́ . є҆гда́же та́кѡ вѣ́ща а҆враа́мѹ , а҆враа
мъ́же вскорѡ́ послѹ́ша , доброѣ́ншаѧ чаѧ́ при
ложе́нїѧ къ бла́гости . ничто́же чаѧ́ , и҆ли́ ѡ҆бра́
щѣ́ вѣ́щѧтиѧ , и҆ли́ черто́жницѹ поста́вити ,
да наконе́цъ прїи́дѣтъ вѣ́менное бла́говолє́нїе ,

ѝ оумноже́нїе я̀коже ѡ̀тцꙋ̀ . поразꙋмѣ́емъ
пр҃ологъ сло́вєсе , коѕми є̀диноро́дныи сн҃ъ бо́и ,
видѣ́ши ли о̀́тчыѧ сла́вы , како встрѣ́четъ о҃ц҃а ;
ѝ ка́ко воспала́ѥтъ бе́щныи пла́мень . ка́ко
дви́жетъ любо́вь о҃чю къ дѣ́тищꙋ , є̀диноро́жде́
ныи намѣ́нивъ , та́же ѝ возлюблень . дата
цѣ́ми ѝ́мены любо́вь рѣ́ноꙋвшꙋѧ на него̀ нѣ́коꙋ
внѣ оꙋ́мъ . ѝ положѝ ѝ́мъ всесѣ́жига́емое речѐ ,
на є̀ди́ной горѣ́ ю́же ти на рѣ́коꙋ . сѣ́ле что̀
вотлоритѐ вѣ слы́шавшїи ; ѝ ка́ко не пре́бѣ́жавноꙋ
вѣ́ра ѡ̀повѣ́сти . є̀ли́ко ва́съ о҃ц҃ы є̀стѐ .
ѝ на́же ѿ рода любо́вь тоꙋ́же къ сн҃ѡ́мъ ѝ́мѣ́
ти навы́кноули є̀стѐ , вѣ́сте бо вѣ́сте , ка́ко
темꙋ́ прїа́ти воле́ю заклани́е , є̀диноро́ждє́на
го҃ сна ; кто́ ѧ́бы не ꙋ́дивилъ такѡ́вомꙋ
главꙋ ; ѝ кто́ бы а҃бїе не ѿврати́лъ своегѡ̀ ли
ца̀ ; кто́ бы не ѝ́зволилъ , тоꙋ́ а҃бїе повелѣ́нїа
тогѡ , ꙋ́мрети , нежели то̀ сло́во прїа́ти ; кто̀
небы̀ по правдѣ̀ сло́вомъ потази́лъ родъ на
прю̀ , ѝще ѝ поста́вилъ на толи́кꙋ дерзо́сть ;
что́ се та́кѡ повелѣ́ти бы́ти сѣ́ла́кѡ ; почто
ли па́гꙋбны́и тои́ пꙋ́ти гласъ ; тиго́ли дѣ́ль
ма , о҃ц҃а ма всхотѣ́въ сотвори́ти , да дѣ́тищꙋ
своемоꙋ̀ внезапꙋ оꙋбі́нцꙋ менѐ сотворишн ;
тиго́ли дѣ́льма вѣкꙋ́ныхъ влады́кагѡ вѣкоꙋ́са ,

да повѣсти мѧ всемоу миру покажеши. свои
мили руками заколю дѣтищь, и порода сво
егѡ кровїю помазавъ десницу, отрочищу
оубїица боуду. такѡли то велиши; или
тацѣми красоуешисѧ требами, велиши за
клати драгаго сна, имъже надѣѧхъсѧ съ
саррою погребенъ быти; таковули ми емоу
чертожницу поставити велиши; таково ли
веселїе брачное уготовати; оужебо ми есть
не вжещи надним свѣщъ брачныхъ, ни
свѣщъ веселїѧ, но огнь погребенныи. дѣе
шили вѣнчати ми его есть; дѣешили
чертогъ емоу исъплести; дѣешили лики со
ставити пѣсненыѧ; дѣешили оцу ми есть
быти, ѧкоже гла ѧзыкѡмъ, еже нѣсмь
достоинъ, и единому дѣтищу быти оцъ;
но ничтоже таковыхъ ѿрече правдивыи, по
слушливъ бывъ, и паче огнѧ раждеже и лю
бовь, острѣйша меча сотвори любовь. тѣм
бо пресѣче соузъ рожествоу, ѧкѡ нѣкую
земленоую тѧжесть, милостивою драгостїю
ѡставивъ. и совлекъсѧ весь, самъсѧ тамѡ
предаде, и поповелѣнїю бѣ готовъ заклати
сна. нониже подроужїю своемоу ѡсемъ что
повѣда, дабы непричастилась тому.

ѡ҆ а҆враа́мѣ и҆ и҆сла́цѣ

вельмѝ до́брѣ творѧ̀. не вѣ́ренъ и҆ не и҆з̾вѣ́стенъ
себѣ̀ же́нскїи по́лъ совѣ́тꙋ разꙋмѣ́въ. се́бо
ничто́же смы́сли, но па́че вре́дъ, совѣ́тъ є҆ѵ҆ви́нъ
а҆да́мꙋ. но да ничто́же бы прїѧ́ла же́нски са́
рра, нижѐ ꙗ҆́кѡ мт҃и воспла́калаcѧ бы, є҆го́же
дѣ́льма на и҆ па́че ѕѣлѡ̀ хотѣ́нїе є҆мꙋ̀ бѣ́ѧше,
бж҃їѧ ра́ди любвѐ. како́го бо пла́чѧ и҆ сѣ́това
нїѧ не бы̀ и҆мѣ́ла са́рра, своегѡ̀ дѣ́льма дѣ́ти
ща, но и҆ є҆гѡ̀ ра́ди ѻ҆ц҃а; что́ ли не сотвори́ла
бы, своего̀ сн҃а ви́дѧщи на заколе́нїе ноу́ждею
влеко́ма; ка́кѡ не бы̀ разве́ргъши вельмѝ своею̀ ко
лѣ́нꙋ, и҆ ѡ҆бьѧла̀ к̾ себѣ̀ своѐ ч҃адо; ка́ко ли не
бы̀ такова̀ словеса̀ ко а҆враа́мꙋ гл҃ющи съ жа́лостїю
рекла̀, поми́лꙋй и҆ пощадѝ своего̀ плода̀, по
щадѝ и҆ поми́лꙋй а҆враа́ме. поми́лꙋй, да не боу́
детъ на́мъ ѕла̀ повѣ́сть всей жи́зни. є҆дино
рожде́нныи мо́й сн҃ъ, сей ми пе́рвенецъ, и҆
сей ми мизи́нецъ, в̾ мое́мъ порожде́нїи. не по
рѣ́жи є҆ди́наго гро́зда, є҆го́же породи́хомъ,
да не боу́демъ в̾ толи́цѣ горе́ безвини́чины.
не пожнѝ є҆ди́наго кла́са, є҆го́же приплоди́
хѡмъ, не ми́лостивымъ серпо́мъ, є҆́же ѿ на́съ
прорастѐ, ѿ ме́ртвыхъ тѣле́съ. не сломѝ
па́лицы, ѡ҆ ню́же сѧ ѡ҆пира́хѡмъ. не сотрѝ
на́шегѡ жезла̀, ѡ҆ не́мъ же почива́хѡмъ.

неѡслѣпѝ ѻ҆чесѐ, є҆́же ѻ҆́ба и҆мѧ́хомъ, нели
шѝ па́мѧти на́шеѧ ѿземлѝ. незаколѝ а҆́гнь
ца, є҆го́же и҆́мамъ ꙗ҆́кѡ ѻ҆́вцꙋ. и҆ и҆спо́лниши
на́съ сѣ́тованїѧ и҆ ско́рби. кого̀ на трапе́зѣ
ѹ҆́зримъ; и҆ кто́ мѧ наречетъ мт҃рь; кто̀
послоу́житъ ста́рости; и҆ кто̀ на́съ скоу́таетъ
ѹ҆ме́ршихъ; кто̀ во́гробѣ погребе́тъ тѣ́ло;
и҆ кто̀ намени́тъ па́мѧти на́ша бесча́дныхъ соу
щихъ; ви́диши ѹ҆́бѡ добро́тꙋ ю҆́ноши,
цвѣ́тъ ю҆́ности, є҆́жебы и҆ навраѕѣ̀ ви́дѧ,
ми́лъсѧ сотвори́лъ. се́й ми до́лзѣй мл҃твѣ
пло́дъ є҆́сть да́нъ. се́й наꙋче́нїи вѣ́твь
ѡ҆ста́лъ. се́й ро́дꙋ крꙋпа̀, и҆ ста́рости по
мощь. се́й ста́рости же́злъ. се́й є҆ди́нъ на
де́жда є҆́сть, ненадѣ́ѧнїю на́шемꙋ. да а҆́ще
є҆́сть вогрꙋжде́нꙋ бы́ти ножю̀ в҆ горта́нь дѣ́ти
щꙋ, то̀ менѐ пре́жде заколѝ, вели́кꙋ бо ми
ра́дость да́си. ѻ҆́бща боу́детъ пе́рсть, ѻ҆́бще и҆
гро́бище, є҆ди́на пе́рсть покры́й ѻ҆бои́хъ тѣ́ло.
є҆ди́на сме́рть боу́ди, неплодови и҆ є҆́же ѿнеѧ̀.
є҆ди́на скрижа́ль да и҆сповѣ́даетъ ста́рость ѻ҆бо
и҆́хъ. да не ви́дитъ са́ррино ѻ҆́ко, а҆враа́ма дѣ́ти
ща закала́юща, ни ѻ҆троча̀ закала́емо, рꙋка́ма
ѻ҆ч҃има и҆ сла́ка. Та́кѡ и҆ такова̀ сотвори́ла бы
са́рра, а҆́щебы драга́го сн҃а почю́ла закала́ема.

тогѡ̀ ра́ди а҃враа́мъ ни ма́лѡ ѿтѣ́хъ повѣ́да є҃и҃,
да ника́коже востáвитъ дрѣ́вїе рочна́гѡ, но во҃з
ложѝ на ѻ҃тро́чѧ дровны́ѧ плáхи; є҃лма́во и҃
гдѣ спѣ́хъ, кр҃тъ носѝ. хотя́щꙋ ѹ҃бѡ и҃саа́кꙋ
прїи́ти на заколе́нїе, въ ѳелѣ́мѣ и҃дѧ́ше и҃ ѻ҃сла̀
ѻ҃тро́ка є҃гѡ̀; хотя́щꙋже хр҃тоу̀ кнáмъ на
встрѣ́ти прїи́ти, вы́ѣде на жре́бѧ, пока́зꙋѧ
ѧ҃зы́кѡмъ призва́нїе, и҃дѧ́хꙋже поне́мъ и҃
ѹ҃ченицы̀ є҃гѡ̀, ваи́и держа́щее и҃ѡа́нна зовꙋ́
ще. несы́и и҃саакъ дрова̀, и҃дѧ́ше на горꙋ. за
колéнъ бы́ти, а҃кѡ а҃гнецъ не злобивъ; не
вы́ниже сп҃ѣ кр҃тъ, и҃дѧ́ше кълобномꙋ мѣ́
стоу, заколéнъ бы́ти а҃кѡ а҃гнецъ занасъ.
ножа̀ зрѧ̀, разꙋмѣ́и ми копїѐ. тре́бище по
мы́слѧ, вмотри ми лóбное мѣ́сто. и҃ плáхи
ви́дѧ, разꙋмѣ́и кр҃тъ. и҃ѻ҃гнь ви́дѣвъ,
помы́сли мира любовь. вижде и҃ѻ҃вцꙋ, по ѻ҃ба
рога привязанꙋ задоу́бъ, рекомѣ́мъ вавекъ.
Вижде́же и҃ хр҃та̀ а҃гнеца ежї́ѧ, по ѻ҃ ѳроущѣ̀
держима на кр҃тѣ̀. доу́бъ вавекъ прощенїе
толкоу́етъ, повѣ́ти бо заколе́нїѧ дѣ́тища
ста́рчѧ, кр҃тъ знáменꙋѧ, є҃же прѣ́сти вєсь
миръ грѣ́ха, и҃ жи́знь дарова̀. ѻ҃ке́нъ оу҃дꙋ
ба въ садоу̀ вавéковѣ, тáинѡ и҃саа́ка є҃дина́го
прѣ́стѝ; а҃ а҃гнецъ бжї́и повѣ́шенъ на кр҃тѣ̀,

избави весь миръ ѿ смерти и тмы. ѿторжен
бысть исаакъ ѿ ѻтрокъ своихъ, хотѧ на гору
ити на смерть. ѿторженъ бысть хрстосъ ѿ
оученикъ своихъ, хотѧ на распѧтїе ити заны.
ѡстави ѻтрока правдивыи авраамъ, да не боудет
никаѧже блазна ѡжертвѣ. и поимъ исаака
единаго, единъ возведенъ, огнь ножь, дро
ва с нимъ несыи. но что исаакъ, сладкимъ бо
гласомъ возгласи рекъ, оче, се огнь, и дрова,
гдѣ есть овчѧ на всесожженїе. паки гласъ дѣ
оскорби тищевъ оутрапи оутробу очю, паки другаѧ бѣ
да ѡбьѧтъ его горька. паки другаѧ моука
ѡбьѧтъ правдиваго, не хоуждьши первыѧ и не
милостивѣйши. какѡ убѡ не ужасноусѧ со сле
зами авраамъ, оуже к тому не надѣѧсѧ оцем
возванъ быти. не глабо ничтоже жалостна,
не восплака, ни трепещет дшею, не уклоннымъ
оумомъ, прїѧтъ гласъ дѣтищевъ сладкїи, и
ѿвѣщаваѧ и словеса подаѧ, гдь оузритъ ча
до овчѧ на жертву, или на дерзновенїе ноу
дѧ дѣтище, или прорицаѧ ѡхотѧщемъ бы
ти, авраамъ сице рече, и еже прїидоша то
щнѡ на оуреченное мѣсто, сотворити треби
ще, но на ѡстри ножь, оуготова огнь и дро
ва отецъ, и потомъ прїѧтсѧ сна своего,

то́йже ничто́же сотвори́въ ве́щь насоставле́нїе, но в҆дадеся̀ са́мъ и҆саа́къ ѻ҆ц҃ꙋ, да є҆мꙋ̀ сотво́ритъ є҆́же хо́щетъ. комꙋ́ся пре́жде почюждоу̀; и҆лѝ комꙋ́ся подивлю̀; и҆ ко́емꙋ пре́жде вѣне́цъ и҆сплетоу̀ похвалы̀; є҆́жели на драгі́и сн҃ъ роу́цѣ возложи̇, любве ради бж҃їѧ и҆ прїѧ́зни; и҆лѝ є҆́же до сме́рти ѻ҆ц҃а послоу́ша, и҆ нб҃ное заколе́нїе ѿ него̀ прїѧ̀; ѻ҆́нъбо ве́щь и҆зы́де собо́ю, и҆ бж҃їю за́повѣдь па́че ве́щи почты́и. а҆ се́й и҆ до сме́рти послоу́ша ѻ҆ц҃а, го́ре и҆ сме́рть вѣ́дыи. є҆́же печа́ль сотвори́ти ѻ҆ц҃ꙋ. ка́кѡ та́мѡ а҆враа́мъ взѧ̀ дѣ́тища свѧ́зана, и҆ не ѡ҆терпѣ̀ є҆мꙋ̀ рꙋка̀, ниже́ си ꙋ҆ма̀ погꙋби̇. є҆ли́жды ꙋ҆бѡ а҆́зъ ви́дѣлъ є҆́смь сегѡ̀ дѣ́тища ѻ҆́бразъ пи́саныи, нѣ́смь мо́глъ безслезъ минꙋ́ти. то̀ ꙋ҆бѡ всѐ предъѻ҆чи́ма ви́дѧ, то̀ сказа́нїе разꙋмѣ́й. бли́зъ тре́бища лежаа́ше и҆саа́къ, ѻ҆ц҃ꙋ на колѣ́нꙋ ѻ҆бꙋ́меръ, ѡ҆паки свѧ́занными рꙋка́ми, ни́цъ пове́рженъ, та́жде колѣ́ньми с҆ти́скаше є҆го̀, и҆ ви́дѣ лицѐ и҆саа́ково ꙋ҆миле́но, зрѧ́ще к немоу̀ и҆ ждоу́ще ѧ҆звы. ꙋ҆строе́нъ ножь и҆ десни́цею ꙋ҆прѧ́ми закла́ти є҆го̀. ꙋ҆́же при и́де к гор́лꙋ но́жь, ꙋ҆́же бѣ ꙋ҆стреми́лъ водрꙋзи́ти но́жь в горта́нь сн҃ꙋ. тогда́же ѿ бг҃а гла́съ бы́сть, гнѣ́въ ꙋ҆кротѧ̀, дѣ́ло ꙋ҆ставлѧ́ѧ,

бы҃ авраа́ме авраа́ме, немозѝ речѐ возложи́ти ру
кв кѝ своея̀ наисла́ка, ни сотвори́ти ѕла̀ никое
гоже сн҃у своемоу̀, ны́нѣ оу҆вѣ́дахъ поистин
нѣ, ꙗ҆кѡ ты̀ бои́шисѧ бг҃а, ꙗ҆кѡ непощадѣ
менѐ дѣ́льма драга́гѡ своегѡ̀ сн҃а. сѐ ѻ҆ве́нъ
привѧ́занъ є҆́сть в садоу̀ саве́ковѣ, взе́мъ за
колѝ є҆го̀ речѐ заисаа́ка, да потомꙋ̀ оу҆вѣ́си
и҆звѣ́стнѡ, ꙗ҆кѡ прїѧ́хъ а҆́зъ тре́бꙋ твою̀ и҆ те́
плыи оу҆́мъ. и҆ восчюди́шасѧ а҆гг҃ли и҆ а҆рха́гг҃ли,
нача́ла и҆ вла́сти, прⷭ҇то́ли и҆ гдⷭ҇ьствїѧ, и҆
всѝ нбⷭ҇нїи чи́нѡве. оу҆жасо́шасѧ небеса̀, и҆
сл҃нце и҆ лꙋна̀ и҆ ѕвѣ́зднаѧ мѣ́ста семоу̀ чюде
сѝ. бг҃ъже тѣ́мъ послꙋша́нїемъ дово́ленъ
бы́сть, прⷣпбнагѡ поистиннѣ и҆ вѣ́рника бж҃їѧ
а҆враа́ма, и҆ речѐ к немоу̀, бл҃гословѧ̀ бл҃госло
влю́тѧ, и҆ мно́жа оу҆мно́жю сѣ́мѧ твоѐ, ꙗ҆кѡ
ѕвѣ́зды нбⷭ҇ныѧ, є҆льма̀ послоу́шалъ є҆сѝ
гла́са моегѡ̀ ско́рѡ, и҆ потща́сѧ скончати по
велѣ́нїе моѐ, и҆ да́хъ ти ѻ҆вча̀ ѿ ка́мене, во
ѻ҆трочате мѣ́стѡ сотвори́ти тре́бꙋ, небо̀
ра́дꙋетсѧ бг҃ъ ме́ртвымъ тре́бамъ, сква́рою и҆
ды́момъ приноси́мымъ є҆моу̀, но тре́бꙋ ст҃ꙋ,
ри҃м живꙋ и҆ оу҆го́днꙋ, слове́снꙋ слоу́жбꙋ про́ситъ ѿ
ри҃ на́съ. ꙗ҆коже а҆пⷭ҇лъ наказоу́етъ на́съ гл҃ѧ, до́брѣ
ѕѣлѡ̀ са́мъ свѣ́дыи, то̀ є҆́сть любо бг҃ови.

небо̀ хотѧ̀ бг҃ъ оу҆бі́нцꙋ дѣ́тищꙋ сотвори́ти а҆враа́ма, гл҃а є҆моу̀ закла́ти сн҃а, но да пока́жетъ в̾ ми́рѣ живоу́щимъ, ꙗ҆кѡ ѕѣлѡ̀ лю́битъ бг҃а а҆враа́мъ, ꙗ҆кѡ непоми́лова бг҃а ра́ди своего̀ сн҃а и҆саа́ка, а҆́ще и҆ є҆диноро́жденыи бѣ̀ є҆моу̀. тѣ́мъ и҆ та́йное вели́ко и҆ чю́дно показа̀ бг҃ъ, ꙗ҆кѡ дроу́гꙋ своемоу̀ а҆враа́мꙋ, тре́бою бо жре́цъ бы́сть, а҆ во ѻ҆́бразѣ є҆гѡ̀ прⷪ҇ро́ксѧ сотвори̑. и҆ показа̀ є҆моу̀ бг҃ъ вы́шнїи, ꙗ҆кѡ є҆́сть и҆ самомꙋ̀ є҆диноро́днаго сн҃а да́ти завесь ми́ръ, да спасе́тъ ѿ пре́лести ро́дъ человѣ́ческїи. гдⷭ҇ь оу҆бѡ во чл҃чивъсѧ того̀ назна́менавъ, во и҆саа́ка мѣ́стѡ, да́въ ѻ҆вча̀ ѿ дꙋ́ба саве́кова сотвори́ти тре́бꙋ. и҆бо бѣ́ѧше послѣ́довательнѡ чл҃комъ вѣ́рнымъ, невѣ́ровати рожде́нїю ст҃ыѧ дв҃цы. зане̑ ка́кѡ бы могла̀ бе́з моу́жеска ло́жа роди́ти сн҃а, ꙗ҆кѡ то̀ оу҆бѡ не́мощнѡ є҆́сть, тогѡ̀ ра́ди ѿ ка́мене и҆зведе̑ ѻ҆ве́нъ, да тѣ́мъ всѣ́мъ и҆звѣ́стнѡ сотвори́тъ, ꙗ҆кѡ тогѡ̀ хотѣ́нїемъ бж҃е́ственымъ все̑ состои́тъ сѧ и҆ быва́етъ. да ꙗ҆коже та́мѡ сло́вомъ ѻ҆ве́нъ ста̀, та́кѡ и҆ въ дв҃цѣ, сло́во пло́ть бы́сть. и҆ ꙗ҆коже ѻ҆вца̀ оу҆дꙋба привѧ́зана бы́сть, та́кѡ и҆ є҆диноро́дныи на крⷭ҇тѣ̀ пригвожде́нъ бы́сть. тогѡ̀ ра́ди вопїѧ́ше и҆саі́ѧ гл҃ѧ, ꙗ҆кѡ и҆саі́а нг҃ ѻ҆вча̀ на заколе́нїе приведе́нъ бы́сть бе́зглаcа. дѣѧⷩ҇ к҃

ісѡа̃ лг

па́кѣ жѐ ѝ гдⷭ҃ь ѝнѣ́мъ гла́ше, а҃враа́мъ о҃ц҃ъ ва́шъ ра́дъ бы́лъ да́бы ви́дѣлъ де́нь мо́й, ѝ ви́дѣ ѝ возра́довасѧ. страсть на́мъ на́ви, о҃бра́зомъ ѝсаа́ковымъ на горѣ̀ сто́цѣ. бл҃гословенъ бг҃ъ, ѝже на́мъ пре́жде ска҃за̀ всѐ напасе́нїе, во сто́ыхъ пи са́нїихъ. ѝ прише́дъ совершѝ сло́вес҃а̀ про́рчества, ѝ взы́де въ сла́вѣ къ своему̀ о҃ц҃ꙋ, да нас҃ъ ко́мъ мо́гутъ кла́няемъ о҃ц҃ꙋ ѝ сн҃ꙋ ѝ ст҃о́мꙋ дх҃ꙋ, ны́нѣ ѝ при́сно, ѝ во вѣ́ки вѣ́къ ко́мъ, а҃ми́нь.

Пр҃пбнагѡ о҃ц҃а на́шегѡ є҃фре́ма, похвала̀ ѡ҃ сто́мъ ка҃ни́и а҃рхі҃є҃пⷭ҃кпⷭ҃ъ кесарі́и каппадокі́йскі́мъ.

вло рⷣ

Ѡ҃зло́бленнїи приклони́те ко мнѣ̀ слꙋ́хи свои́, ѝ неповѣ́дайте хощю̀ добрꙋ̀ пови́дѣть. таи́ти бо повѣ́ты цр҃ьскі́мъ добро̀, а҃повѣ́дати бж҃і́мъ таи́нꙋ бл҃гѡ, є҃же вино́ю вѣ́рныхъ свои́хъ раб҃ъ, ꙋ҃тверждаетъ бо немощны́мъ, ѝ хъ҃же пе́рвый є҃смь а҃зъ. лю́бо ми є҃сть приковну҃ти мꙋ҃ дрⷭ҃ы́хъ дѣлове́хъ, нарⷭ҃цѣле́нїе слꙋ́чи шимъ҃ мо́лвѣти дꙋ́шами. ѡ҃ семъ҃же хощю̀ ѝ а҃зъ дне́сь ѝповѣ́дати, ѝ ѿ добры́мъ волны́ зло вре́мныхъ о҃вє́цъ, ри́зꙋ пестро́ю нѣ́ткати мы́шлю рꙋ́номъ до́брымъ а҃зы́комъ разꙋ́мнагѡ живо́та. о҃вє́нъ ви́дѣхъ а҃зъ ѝногда̀, ѝже бѣ́ бѣ́лъ, ѝ роги ѝмѣ́мъ бесѣ́дꙋющꙋ бж҃і́ю бесѣ́дꙋ,

вѣ́же вло́ко тре́тїмъ генва́рѧ̀ въ пе́рвыи́ дн҃ь

и҃бѣ о҃ве́нъ то́и дне́ велми҂, рога́ма оу҆́бо ш҃ита́
да ѕвѣ́ри прогонѧ́ше, а҆ рꙋ́ма ꙋ҆́бо҃гїѧ гре́мше. а҆
о҆́блачїю поутѝ рѧ́ше, а҆ ногама́ хꙋ́лници попи
ра́ше. а҆ ꙋ҆́шима ночевтивы гла́са ш҃ вращаа́шеѧ,
а҆ о҆́чима бжїѧ чюдна́ѧ бы́ка́ше, и҃ не довта́то҃ кꙋ
и҃мѣ́щи пѣ́снеи дховны҃ испо́лнѧ́ше. и҃ кѣ ве
моу҆ дивномꙋ о҆́вноу҆ а҃зъ пристꙋпи́хъ, въ вели
це́ трꙋ́дѣвыи, коемъ ш҃ него҃ хотѣ́хъ взѧ́ти,
нападе́же намъ стра́хъ велико́ъ, а҆́ко не могїи
толи́цъ прикосноу҆тиѧ́ дѣлкѣ́хъ. хо́щете
ли оу҆́бо возлюблєнныи҃ да реко́у҆, кіи сіи о҆́венъ
є҆́сть, вѣцевы́ми добродѣ́тельми оу҆кра́шенъ и҃
непщрен҃ъ; се́и є҆́сть мрѣи и҃ великїи васи́лїи,
и҃же в҃ каппадокіи́стѣи҆ мѣ́стѣ є҃пи́скпъ, и҃же
в҃ кесарі́и҃стѣѧ҆ велицѣ́ѧ гра́дѣ, ѡ҆́блачи всѧ҆
спасе́нѧ словеса҆ вѣ́ры, всемоу҆ ми́рꙋ. васи́лїи
по и҃стинѣ степе́нь добродѣ́тели, и҃ кни́ги хва
ли́, жи́знь оу҆ста́вꙋ вѣ́ры. васи́лїи по и҃стинѣ
ходи́ плоти́ю, а҆ ствꙋпа́ѧ дхомъ, жи҃вы҃и҃ в҃ доль
ними, а҆ ви́дѧи горнѧ́ѧ. васи́лїи по и҃стинѣ ви
ноу҆рнии҃ гоу҆слснын҃ а҆́зыкъ тайны҃ гоу҆слєи, оу҆
краси́выи лики ст҃ы҃ а҃гг҃лъ. васи́лїи и҃зв҃ѣ́стныи҃
а҃гнецъ м҃тр҃ни жи́зник҃, пасо́мъ напажнтн ст҃а́
гѡ дха҃. васи́лїи разꙋмнѧ́ѧ гднѧ о҆́вца҆, прив҃ѧ
зїна любвѝ, и҃ восхвати́вшаѧ цвѣ́тъ въверхоу҆

чтнагѡ крта. василїи по истинѣ червилїе вѣ
рѣ, брачинъ добродѣтелем, вѣнецъ и треба
правымъ соущимъ разумом. василїи по истинѣ,
иже погрузи самъ себе въ глубиноу книжную, и
изнесе великїи бисеръ. василїи гроздъ оукраше
ныи бжїѧ винограда, иже съ нбсе взем бжїю сладо
сть. василїи хартїѧ добра чистыѧ мрости, ѧже
бысть съ горы оуряжена, бжїих оученїи хртова
цртва. василїи великое мѣсто горнѧгѡ црь
ствїѧ, еже прорасти плодъ правды бгови. ва
силїи по истинѣ холмъ оуцвѣтеныи, таинны
ми цвѣты, егоже вонѧ доиде до нбсе. васи
лїи по истинѣ, иже прорасти на земли добрыѧ
пѣсни, и вземъ, на нбси прїимъ вѣчныѧ вѣ
ицы правды и блгти, и возопивъ ѧкѡ Іѡвъ
Іѡвъ къ бгу гду всѣхъ, и рекъ, дхъ гда бга сотво
лг ривыи мѧ, и поучаѧ мѧ дыханїю вседержителѧ.
извѣстоуѧ, ѧкѡ дхомъ стымъ, бга гда
іса проповѣда. сопрестолна и присносущна со
оцемъ. еще же должни есмы приткати къ
словеси, на хвалоу бговидцу и стому моужу,
да питанїем и памѧтїю праведнагѡ моужа, ѡбрѧ
щем дшѧмъ нашим разумъ и оубѣженїе. лѣпѡ
убѡ есть дховное бердо взѧти, и разоумное
сице оустроивше все, на толико дѣло прїити,

дачистыи поставъ начати. аще бо кто всѣмъ
срдцемъ си съпрѧдетъ поставъ, ризу безсме
ртїѧ любѧщимъ изнесетъ. сице возлюбленїи
начатокъ, тайныхъ овецъ. сїиже в наказанїи
ст҃агѡ дх҃а, сеиже воученїи присно цвѣтѧше,
обоегожде одежду имѣѧ. овенъ поистинѣ
дх҃овныи стада хр҃това, милостїю цвѣтыи
свѣтлыѧ цр҃кве. и стригомь сыи, убогїѧ
грѣѧше, а рогама сыи, богатыѧ рѣѧше. на
ст҃ыѧ воды купѣли, нощь и день ѡкрестъ
ходѧ, съгоры росу прїимаше. тѣмъ и присно
цвѣтыи словомъ, непогиблемую утварь души
поновлѧаше. почтоже самъ всѣмъ дѣливъ
своею пестротою, самъ не излиха бѣѧше, поне ꙗкѡ
не воистлѣющихъ цвѣтцѣхъ живѧше. поне
ст҃ыми цвѣтцы кормимь бѣѧше. поне въ
ст҃ыхъ писанїихъ легаше, и ѿ тѣхъ по бж҃їимъ
пажитемъ пасомь бѣѧше. и въ ст҃ыхъ ѡгра
дахъ легаше, тѣмъ ꙗкѡ рѣка точитъ слове
са си, и ученїе егѡ ꙗкѡ воды морскїѧ. и ѿ
оноуду кормимь бѣѧше бж҃їими разумы, а
здѣ рыгааше безсмертными дѣлесы. ѿ оноу
ду взимааше добрость пищи, а здѣ глаголаше прїимичнаѧ словеса. небо ѡ сотъ емоу ни
купина бѣ брашно, но шипчѧнъ цвѣтецъ,

и҆ землеваренъ и҆ багрѧнъ, и҆ корица и҆ миронъ.
по таковой нивѣ пасомь бѣѧше, ѿ таковагѡ
ваїѧ валсамно брашно творѧ. тѣмъ и҆ свѣтлѡ
цвѣтѧахꙋ є҆моу дѣлеса, вмѣстима на є҆сте
ство бж҃їю законꙋ. по бл҃говоннымъ разꙋ
момъ пасомь бѣѧше, и҆ подъ нб҃нымъ зако
номъ ходѧ. и҆ что много глаголю ѡ҆семъ
о҆внѣ, є҆же весь бысть сосꙋдъ и҆збранъ, оу҆
тверженъ гдⷭ҇еви. сосꙋдъ, непростыи, ни ꙗ҆ко
же петръ видѣ съ нб҃се, почетыре краѧ привѧ
занъ, но токмѡ земли и҆мѣѧше сходъ, и҆
четвероножцы, и҆ птицы показа и҆мѣѧ, а҆ сей
на нб҃о восходъ ѡ҆брѣтъ, словеса роди нова и҆
чюдна. о҆нъ в малѣ ꙗ҆вися, и҆ взѧтъ бысть
о҆бразъ є҆гѡ, є҆диномꙋ точїю ꙗ҆вивъсѧ. а҆ сей
годы многими на высотꙋ вознесенъ, даръ
ст҃агѡ дх҃а многимъ подаде. ѡ҆ о҆номъ петръ
съ нб҃се слыша, є҆же а҆зъ ѡ҆чистихъ, ты ни
какоже не ѡ҆скверни. и҆ ѡ҆семъ слѣпоты речено
ко всѣмъ, є҆гоже а҆зъ ст҃ихъ, и҆ вы вси почти
те. кто не оублажитъ, є҆гоже прослави о҆цъ;
и҆ли кто непочтетъ, є҆гоже сн҃ъ ѡ҆ ст҃и; кто
же ли не восхвалитъ, є҆гоже возлюби премоу
дрыи и҆ чⷭ҇тныи дх҃ъ; ѡ҆ле чюдо, какѡ бл҃говоли
мысль великагѡ витати в немъ и҆ походити;

почію бо рече бг҃ъ накротцѣмъ и҃ молчаливомъ , и҃
трепещꙋщемꙋ мои҃хъ словесъ . сице є҃моу҆ бл҃года
ти оу҆мъ и҃сполни , тѣ҃хъ вѣ҃чныхъ и҃ честныхъ
строуи , да и҃ скверна҄вшыѧ грѣхи , оу҆ч҃е҃нїемъ пока
за҆ оу҆бѣ҃лены . но дан҃миѣ мл҃рдъ боудетъ
бг҃ъ бл҃гїи , ѡ҃ винахъ глаꙋчившимѧ ѡ҃мнѣ . при
и҃дохъ вѣ҃кїи градъ месопотамїи , и҃ и҃дохъ въ
цр҃ковь бж҃їю , и҃ глы҃шахъ гл҃асъ гл҃ющь ко мнѣ ,
востани є҃фреме , и҃ наѧ҆ разꙋмы . и҃ ѡ҃вѣщахъ
реkъ въ величествѣмъ оу҆ѫасѣ , ѡ҃коудꙋ мнѣ г҃ди
наѧ҆ти разꙋмы ; и҃ рече҆ , востав҃ъ и҃ди по оу҆темъ
цр҃ьскы҃ на вѣ҃ковъ , и҃ вограде҆ величествѣмъ , въ
цр҃кви моеи҃ цр҃ьскїи воевꙋдъ ѡ҃бра҄щеши , и҃ сеи҃
дасть ти брашно . почюдивъжесѧ а҆зъ ѡ҃ гла
нны҃ сихъ , востав҃ъ и҃ и҃дохъ въ цр҃ковь вы҃шнѧ
гѡ , въ великїи градъ , и҃ молча҆ вниидохъ во дво
рецъ , и҃ приникнꙋхъ любовїю великою , и҃ видѣхъ
воѣтыхъ стаѧ , стоѧщь воевꙋдъ и҃ зѣранныи҃ ,
свѣтлѡ простертъ предъ паствою , словесы
бголѣпными весь сꙋтворен҃ъ , и҃ ѡ҃чи вѣ҃хъ
нан҃ь зрѧще . видѣхъ а҆зъ люди кормимыѧ
дхомъ , и҃ вдовицы и҃ сироты паче милꙋемы .
видѣхъ а҆зъ воевꙋдъ и҃ зѣранныи҃ , поз҃новѧщь
молитвꙋ , а҆ новѧщь прощен҃їе . видѣхъ є҃го
воз҃новѧщь стонан҃їе , а҆ новѧщь ѡ҃чищен҃їе .

вид'ѣхъ тоу̀ слезы рѣкамн текоущѧ , и любо́вь
жи́зни зла́тѹ вѣ́мъ подающѧ , самогоже па
ствы̀ крилома дх҃о́вныма возно́вѧща мл҃твы ,
и́ сновѧща словеса . вид'ѣхъ цр҃ковь оу́кра́шенѹ ,
и́возлюблено оу́творе́нѹ . вид'ѣхъ павловы за́
побѣди , прр҃ческам оу́чени́ѧ , є҃вальскїи законъ ,
и́ та́йныхъ стра́хъ . вид'ѣхъ тоу̀ потре́бное и́
спасе́ное слово , до самогѡ нб҃ѐ вѣ́рою верхомъ
дошедшо . и́ прости , вид'ѣхъ собо́ръ , и́ вѣ́т'ѣхъ
зара́хъ бл҃годать сїѧ́ющѹю . сїѧ́же вс҃ѣ̀ вѣ́це
бл҃гочестнѣ цвѣтоу́щѧ , ѿ и́збра́ннагѡ сосѹ́да
цр҃тва нб҃нагѡ . вид'ѣхъ и́вохвали́хъ премоу́
драго ѕмѣ́лѡ̀ мл҃рдаго и́ до́браго бг҃а . вѣ́це
славѧщѧ є҃го̀ Поста́вленїи же наказа́нїѧ ,
и́ по скончанїи своегѡ̀ оу́чє́нїѧ , ѡбративъсѧ
возва́мѧ , и́ преклонивъсѧ ѿ ст҃а́гѡ ст҃ы́хъ ,
оу́твердѝ цѣлова́нїе . и́ рече́ми , ты́ли є҃сѝ
є҃фре́мъ , преклонивыи выю свою ѿ ю҃ности , и́
взе́мъ па́рем҃ъ спасе́нагѡ словесѐ , и́ ѿ вѣщавъ
рекохъ є҃моу̀ , а҃зъ є҃смь є҃фре́мъ , и́же и́спе́
рва возвѣстѣ́хъ ѿ нб҃нагѡ да́ра . тогда̀
поѧ́мъ мѧ̀ въ сокровено мѣ́сто , поста́ви
трапе́зѹ ѿ бра́шна моу́дрыѧ и́ ст҃ы́ѧ своѐ вѣ́
рныѧ дш҃ѝ , не насы́щенѹ тлѣ́ющагѡ бра́
шна , но напо́ленѹ нетлѣ́кщагѡ ра́зѹма ,

вловѣ҆ѣ҆хъ бж҃їихъ . глаше же пребл҃же҆нныи и҃ вла҆
вныи молитвенникъ хр҃товъ комнѣ҆ , ки҆ми до҆
брыми дѣлесы҆ мо҆же ѹ҆молити гда҆ за҆ѣ҆ ; ка҆
кѡ грѣ҆хо҆вныа напасти ѹ҆бѣ҆жимъ , и҃дꙋщїа
нами҆ ; и҃ какѡ страсте҆и затворимъ вхо҆ды ,
какѡ а҃пльскꙋю сотворимъ добродѣ҆тель ; какѡ
возмо҆же ѹ҆молити немздоимца сꙋдїю на воскре
се҆нїе ; и҃ плака҆вѣ҆м а҆ѕъ грѣ҆хъ пр҃бномꙋ , вамъ
ты҆ о҆ч҃е чтивыи ѹ҆тверди҆ слабыа и҃ лѣнивыа ,
паче мене҆ вамъ напра҆вѣдꙋю стезю҆ напра҆ви ,
и҃ жестоить срца моегѡ ѹ҆мягчи҆ . кѣмъ бо воз҆
беръже мѧ всѣ҆хъ е҃пъ . дами҆ нещ҃ѣлишн болѧ
щꙋю дш҃ю , в҃ пакости грѣ҆хъ сле҆жащꙋю . вице
ми и҃ ѕъглабшꙋ пре҆ пра҆вѣднымъ , тоу҆ ми а҃бїе
показа҆ завѣ҆тїе спасе҆нїю , рекше и҃ ѕбранныи
всѣ҆мъ драги҆и рѧдъ стыихъ , м҃ , хр҃товыихъ
мч҃никъ . томꙋ бо завѣ҆тꙋ а҆ѕъ николиже
бѣ҆хъ приста҆лъ , дондеже самъ ми ѡ҃ц҃и҆
корабль дꙋшевныи , наводꙋ жи҆зни и҃ воскре҆
нїѧ . Смотриже ми тщанїе моудрагѡ ѹ҃чите
ля , ѡ҃коудꙋ мѧ повѣсти о҃браза . ѡ҃бь
ѣ҆мъ мѧ҆ ка҆коже рещи҆ же҆зло҆мъ словесе҆ , и҃ ѡ҃
тра҆ѕъ цвѣ҆тъ мысленыи҆ страсте҆и҆ , ѡ҃ на҆тъ ми
наде҆ждꙋ болѣ҆зни , о҃чїю соблекъ гинлоить . сло
весе҆мъ ви возме҆мѧ ре҆тїю , и҃ погрꙋзи҆мѧ

въ глубинахъ своихъ оученїи, тогда возможе
ми оутроба разумъ родити, ст҃ыхъ, м҃, моу
ченикъ похвалоу, и всю болѣзнь ѻрцъ ихъ. до
блїи хр҃товъ слуга, и нашъ мрдыи наставникъ
гл҃ѧ, какѡ изволиша умрети хр҃та дѣльма,
и коликѡ презрѣша имѣнїѧ, да хр҃та приѡбрѧ
щутъ, и коликѡ чисменемъ бѣ ст҃ыхъ,
и каѧ чюдеса тѣхъ добрыѧ славы, да ѥльма
насе свѣтлое дѣло сподоби насъ, вѣрныи ста
рѣйшина молитвеникъ хр҃товъ василїи, и нн҃ѣ
оубѡ доблих, и добрых мч҃никъ, воиномъ мѣ
стѣ ѡставивше, нахвалы сегѡ прпдбнагѡ и ве
ликагѡ, старѣйшину мл҃твеника хв҃а прїидем,
ѥже ѥсть и ст҃ыи сей мч҃никъ, и ревностїю и
ѻбразом. ꙗкоже бо ст҃їи мч҃ници сїи, противу
сташа ликинїю мучителю, и доуксу агриколаю,
сице и великїи оучт҃ль василїи, противу ста оуале
нту мучителю, и арїю, и фрасу ѥпарху. ѻни
тернїе прелести исторгоша, а сей волчьца ѥрети
ческа бѣса. ѻни силы ликинїевы, и агриколаевы
разсыпавше, а сей заповѣди оуалентовы про
клѧ. ѻни велѣнїѧ доуксова разориша, а сей
оученїѧ арїева посрами. ѻни мучителево свирѣ
пѣнїе разориша, а сей медостово бѣшенїе про
гна. сихъ бо мученїи присажденъ прпдбныи,

Іакѡ финіе́съ въ странáхъ, проводѣ́къ́гу́ блу́ди
вша . жáжда сѣ́лѡ́ вельмѝ и҃спи́ти чáшю, и҃ста́
вити побѣ́ду́ му́че́нїм . мч҃нци хр҃то́вы вѣ́ры
дѣ́льма, всю́ печáль подъ́ѧша крѣ́пкѡ ра́ду́нцые
ѧ . василіи́же хр҃товы надежды ради, камéніе
вѣ́ды́ моу́жески претерпѣ́ . о҃ни́ ри́зъ свои́хъ
воблече́ни бы́ша, и҃ оу́ды́ свои́ѧ даша на моу́ки въ
ра́дости́ю . а҃се́и́ вѹ́кно́мъ и҃ вовсѧ́ о҃де́жды и҃
тѣ́ло хотѧ́ше вобле́щи . о҃ни́ въ е҃зерѣ́ нечести
ваго къ себѣ́ привлекоша, и҃ вдавѣ́ достóйна со
твори́ша . а҃се́и́ в҃кѹпѣ́ли вѣ́рныѧ кре́стѧ́, хода́
таи́ и҃мъ въ спасе́нїю бы́ть . о҃ни́ в҃ водáхъ ра́зго́рѣ́
вшесѧ́ любо́ви́ю, свѣ́тъ въ вѣ́нцы́ ви́дѣ́ша надъ
главами си . а҃се́и́ оу́че́нїе́мъ ст҃ы́ѧ трцы ра́зго
рѣ́въсѧ́, побѣ́ду́ и҃ вѣ́нецъ взѧ́тъ вѹ́поста́тѡ́
ѡ҃долѣ́въ . колíкѡ ны́ри лу́кавыи вѹ́поста́тъ,
ѿлу́чи́ти васи́лїѧ го́рнѧгѡ цр҃твїѧ́, набáдн
цаѧ́ и҃ влады́ки и҃ весь наро́дъ . василїи́ лѣ́стви
ца бы́ть вѣ́рнымъ . ди́вїѧ́ сотвори́ кáнь вѣ́
бу́ри своѧ́, и҃ моу́драго кѹ́пца́ никáкоже не вмѹ́
ти́ . приведе́ вихоръ своими слу́гами, ко кормни
ка хи́трость больши показáѧ́ . двигну́ бу́рѧ́
на цр҃ковь бж҃їю, и҃ корáбла́ вѣ́ры погрѹ́зи́ти не
мо́же . бра́нь сотвори́ти и҃ни́мъ е҃ретически сло
весы́, и҃ тоу́ а҃бїе́ падо́ша бговлáбными оу́че́нїи.

во҆ро́жїе ѡ҆блече҆ нанего҆ а҆рїм, а҆́ко голїа́да,
и҆ пра́щею порази́тъ бы́сть тремѝ ка́мени, ѡ҆б
разни́м стопою҆, словѣ́рныхъ ѣ́тръхъ, ѣ́т
трибо бѣ́ша словесѐ нечестиви́хъ. пѹ́стѝ стрѣ́
лы многобо́жи́твїм, и҆ ско́рш побѣ́жде́нъ бѹ́дѫ
ше. є҆диновла́стїю прихождѧ́ше полкъ посыла
ющь, и҆ па́лица кр҃тнѧ҆ѧ҆ и҆збива́ше и҆́хъ. ѡ҆дѣ
ва́хѹсѧ во́лцы ѣ́ко́жи о҆́вчи, и҆ ѣ́то́мъ часѣ́
ѡ҆бличаше и҆́хъ лѹка́вьство, тщѧ́шесѧ бе҆спрѧ́м
да́мѹ́тити пра́вдѹ. и҆ то҆ѹ҆ а҆́бїе ѡ҆ста́нѧ́ше пра
вдѹ҆ прѣ҃бнаг҃ѡ, лѹка́ми хотѧ́хѹ невѣ́рнїи по
дражати непорочнѹ҆ѭ вѣ́рѹ, и҆ а҆́бїе ѡ҆бличаше
и҆́хъ словѣ́рныи ѹ҆́мъ, лѹкоу҆́ще и҆мѣ́ти про
вра́ще́нїе є҆гѡ҆, и҆ вѣ́мъ на҆́ѣ бѣ́ше безоу҆
мїе и҆́хъ. за҆не́же ви́дѧхѹ стра́нницы вомнѣ́
тнѣѧ҆ и҆́чисти трѹ́бїю и҆ка́пь и҆́стины, въл
тѣ́ стра́сти вѹ́ща, сы́на мѹ́чи́теля, моля́хѹ
прѣ҃бнаго моу҆́жа молитвѣ́ѧ҆ за҆́нь. ѣ́то́мѹ же
ѡ҆вѣщава́шѹ, а҆́ко а҆́ще да́сте и҆ да́ведѹ҆ є҆го҆
къчистѣ́и вѣ́рѣ, и҆ и҆зба́влю є҆го҆ всегѡ҆ недоу҆
га, гоа́рїевыми слы́ми оу҆че́нїи, и҆ о҆́нѣ́мъ ѡ҆бѣ
щава́шимъ. тоу҆ а҆́бїе великїи василїи, хода́
тай бы́сть царю҆ земно́мѹ къ нб҃но́мѹ, прино́ша
ше моу҆́жѹ ѡ҆бѣщани́е, и҆ вѣ́зима́ше є҆моу҆ цѣль
боу҆ дѣ́тищѹ. да є҆гда́же ви́дѣша сми́е бе,

бы́вшее зна́менїе , и̑каза́ша прем҃ри́вагѡ царѧ̀
мы́сль , и̑ на є̑гѡ̀ взе́мше крести́ша водо́ю ,
оу̑чи́хѹ ѿмета́тисѧ на бж҃ї́м҃ . внѹ́трь оу̑дѹ по
крыва́нще стоу́нтр҃цѹ а̑вѣ̀ѣ оу̑дѹ ѿкрыва́юще ,
зако́ны свои́ми оу̑че́нїи . и̑ є̑мѣ є̑го̀ дохѹ́ хъ , не
ме́дле́но ѹ̑мори́ , небо̀ пропове́дѧ не кошню́и
оу̑мъ . сѐ и̑ны́х҃ъ чюде́съ не мнѣ́е , ни є̑ли
всѣ́мы дивле́съ хоу́ждьше . и̑ко́же бо о̑на ме́
ртвыѧ ѡ̑живи́ста , вели́же ме́ртва о̑тро́ка ѿ
смерти и̑зхитѝ . и̑ па́ки и̑ко́ ѡ̑нанїю и̑ сапфи́рѹ
оу̑кра́дшим ѡ̑бличи́ оу̑мертви́ петръ , сице́ и̑ вави́лїн ,
є̑мѣ́ѣтѡ петра̀ водѣ́ѧ . оу̑кра́дшаго свои́ ѡ̑бѣ
оу̑ле́нта ѡ̑бличи́въ , сна є̑гѡ̀ оу̑мори́въ . и̑ сегѡ̀
дѣ́льма не домы́сли́ѣмъ велики́ , и̑ печа́лїю цр҃ь
ѡ̑держи́мъ , и̑ соу́щїи сни́мъ , не вѣ́дѹще
что̀ ѿвѣщава́ти прабди́вомѹ . и̑ кто̀ довто́нитъ
и̑звѣщае́тъ тоу́чю чюде́съ , и̑ко́же пока́за бже́
ственыи сми́ѣми чюдесы̀ . но є̑льма̀ немощни
є̑мы̀ на пове́сть и̑зшти , толи́цѣхъ моу́жа
бги́хъ доброт҃ъ , вѣ̀ пре́ше́дше , и̑ко ѕпо
вѣ́дѧше пока́жемъ , како и̑ безъ́словесныи
слоужа́хѹ прабди́вомѹ . понѣ́же бо вѧ́цѣмъ
о̑бра́зомъ . родъ є̑хи́дневъ двигна́шесѧ ,
погѹби́ти прабди́ваго , оу̑на́зва́емъ бо
ча́сто ѡ̑ногѡ̀ словесы̀ , и̑ко стрѣлами .

пріидѣхѫ ковлцѣ пребѣгнѫти, да бы́ша є҆го̀
не видѣли пре҆о҆чима, ни на мѣ́стѣ бы́ли и҆́м.
тѧ́жко бо намъ речѐ видимь, небо̀, но вопро
тиваѧ́тїѧ словесе́мъ на́ши. тѣ́мъ не мощь
ни є҆́сть с҃царю̀, на прѣжде и҆́зыти нашеи́ вѣ́
рѣ, є҆моу̀ сред҃ѣ стоѧ́щѫ. вдавъжесѧ слове
се́мъ и҆̀хъ на́добиты цар҃ь, вз҃а̀ напива́ти є҆́же
и҆́згнати безправды правдиваго. но тро́сть пра
вды не терпѧ̀ слу́жити, безправе́дноу совѣ́тѫ,
самаѧ́вѧ сотрѐ, каѧ́щи безоумїе, и҆́ко колико
дерзновє́нїе хо́щетъ сотворити, правє́дномѫ ра
боу̀ хр҃то́вѫ, є҆́же є҆ди́но бл҃тво̀, о҆́цѫ и҆ сн҃ѫ
и҆ сто́мѫ дх҃ѫ, всѣ́мъ проповѣ́даетъ. и҆́же
раздѣле́нїю вѣ́рующымъ и҆ глющымъ, и҆ хо́ужды
вставна дерзаю́ мнѣ́ти, и҆́ко пе҆́с лакцы́, на҆вѣ
о҆́бличаѧ хоу́лѧше. и҆ и҆́ко не чю́ѧше, паче не
чю́ми бе́доушны тро́сти, сы́нъ па́гоубны пре
лести, и҆ второ́ую тро́сть вз҃а̀, напива́ти и҆́ко
не́цъ сотвори́ти непрїѧ́зненѫ совѣ́тѫ. и҆́коже
ви́дѧше ломи́мѫ и҆ то́и, и҆ самого̀ не хотѧ́щѧ при
частити́тисѧ сла̀ѣ, и҆́коже тщѧ́шесѧ моучи́тель
сотвори́ти, тщѧ́шесѧ цар҃ь и҆́ноудѫ непѫсти
ти, и҆мѣ́ющаго въ домѣ̀, всѣ̀ и҆спо́лнѧ́ющѧ
го. что̀ хо́щеши оуби́ти, вездѣ не и҆́маши,
что̀ и҆́зъ града гониши, небе́снаго жи́телина,

Аще́ко и҃ тре́тїю тро́сть вз҃е́мъше, ви́дѣвши
ю҆ сотре́нѹ а҆ недѣ́лающю, є҆́же и҃ бы́сть, тогда҆
на҃ѡ҃ пра҆ѡ҃тѣ́хъ проповѣ́дана бы́сть, и҃ сѣ҆
тла҆ побѣ́да непобѣди́момѹ. три҃ тро́сти
бы́ша совѣ́тницы добрїи, и҃же є҆диновѹ́щь
нѹю проповѣ́дахѹ тр҃цѹ. рѹка҆ ѡ҃вѹжде́нїе
и҃зне́сти тщ҃а́шесѧ, а҆ тро́сти бе҃спра́вдїе ѹ҃
каза́ша. рѹка҆ сѹдъ зо́лъ да́ти хотѧ́ше,
а҆ тро́сти воздержа́хѹ тщ҃а́нїе безѹ́мнѣи. и҃ко
же же́злъ монсе́ѡвъ ѡ҃ерамн҃, е҆гѵ́петскыѧ волхвы
и҃ чародѣ́ицы во є҆гѵ́птѣ, сице и҃ тро́сти про
кла́ша вс҃ь совѣ́тъ безако́нныхъ, и҃ вы́на
тмы ѹ҃а́лента. Како҃ тѧ҆ воспѣ́лимъ и҃ воз҃
люби́мъ ѳ҃премѹ́дрыи и҃ честны́и василїе, є҆́же
же́зло́мъ и҃стины, прелесть ѡ҃доле́вавши и҃
прогони́ши. в҃зе́млѧ мѹ́дро ме́дъ сопчела́
ми настрои́ бг҃одѹхнове́нными пѣ҃нїе́мъ, и҃
ѡ҃тѹ́дѹ по цвѣтце́мъ бе҃ры́и цвѣ́ты пр҃ро́че
ски, ро́сѹ а҃пльскѹ, жи́знь е҃ѵа́льскѹ ка҃плѧ
вѣ́мъ, є҆́же вѣ́дѧщи при҃несо҃ ѡ҃ вовѣ́тъ до҃бродѣ́
тели, и҃ ѡ҃тѹ́дѹ творѧ́щи сто́е, ст҃ѹ҃слу́жѕѹ,
є҆́же ме́домъ бж҃їѧ и҃ непоро́чныѧ вѣ́ры мѹ́дро
все́ твори́ши ст҃ы́мъ дх҃омъ. є҆́же нечести́
выхъ ѹ҃чє́нїи, ѡ҃бидѣ́ти велѧ́щи, а҆ бр҃нѧ́ѣ
и҃мѣ́ти на҃ѧ́мое не҃бо. воз҃опи́вый и҃ко дв҃дъ,

ѱлѡ҃ рн҃ сладка ꙗ҆кѡ мед҃ъ оу҆стомъ моимъ воу҆ть словеса твоꙗ҆ спсе. добрыи ꙗ҆вѣрныи слугѡ хр҃тов҃ъ
бласнлїе, ꙗ҆кѡ а҃вель прїѧтъ быс҃ть. ꙗ҆кѡ є҆нохъ
преставленъ быс҃ть, и ꙗ҆кѡ нои҃ спасенъ. ꙗ҆кѡ
авраамъ дроугъ бж҃їи нарече҃мъ. ꙗ҆кѡ и҃саакъ жер
тва чиста богови принесенъ быс҃ть. ꙗ҆кѡ и҃аковъ
боможе. ꙗ҆кѡ і҃ѡвъ напасти крѣпкѡ претерпѣ.
ꙗ҆кѡ і҃ѡ҃нъ цѣломдрїи въславнем. ꙗ҆кѡ мои
сеи втораго фараѡна оу҆даленꙋ погрꙋзи жезломъ
крта. ꙗ҆кѡ аарѡнъ старѣишїи м҃твенн҃ъ гднь
поистинѣ быс҃ть. ꙗ҆кѡ і҃ису҃съ навинъ враги побѣ
ди. ꙗ҆кѡ фїнеесъ ревнова. ꙗ҆кѡ самоу҆илъ бо
гомъ. ꙗ҆кѡ давидъ сꙋнаведенъ быс҃ть. ꙗ҆кѡ
и҃лїа вознесенъ быс҃ть. ꙗ҆кѡ и҃елиси꙯ сꙋгоудꙋ
дарꙋ сподобле. ꙗ҆кѡ и҃саїа ѻ҆гнемъ бж҃їимъ ѡ҆чи
щенъ. ꙗ҆кѡ і҃еремїа и҃зъ ꙋ҆тробы гдвн ѡ҆
свѧщенъ. ꙗ҆кѡ і҃езекиль видѣ сѣдѧщаго нахе
рꙋвимѣ. ꙗ҆кѡ данїилъ оу҆ста львова загради,
ꙗ҆кѡ три ѻ҆троци пламы и҃стрѣти сꙋгасиша.
ꙗ҆кѡ петръ наꙋчи. ꙗ҆кѡ фома и҃повѣда. ꙗ҆кѡ
матѳе҃и и҃марко и҃ лꙋка и҃ і҃ѡа҃нъ благовѣствꙋ,
ѻ҆снова вею землю. ꙗ҆кѡ апли вси закономъ на
ꙋчиша. нечестїи҃мъ сотре, бг҃ꙋ оу҆годи. люди вѣ
ровати правѣ наꙋчи. моли замѧ свѣтлѡ сꙋми
лена, и҃ ѡ҆гради мѧ м҃твами ти ѻ҆ч҃е прпбныи,

крѣпкїи слабаго, быстрыи лѣниваго, сильныи немощнаго, богатыи оубогаго. приобрѣтыи себѣ сыи богатство нбное, мене непри обрѣтъшаго ничтоже добра. тебе бо возвеличи оцъ щедротамъ, и тебе оублажи снъ бжїи гдь нашъ іс хртосъ. тебе доблѧ сотвори стыи дхъ. емоуже подобаетъ слава, честь, и покланѧнїе, нынѣ и присно, и вовѣки вѣкомъ, аминь.

Тогоже стагѡ ефрема ѿ слова на обличенїе емоу и исповѣданїе, и ѡпромыслѣ.

Во многихъ вамъ братїе мнѧсѧ потребенъ быти, долженъ есмь и себе въ дши пользовати. безсловесно бо есть и нѣмъ повѣдающу пищю, самомуже гладомъ таѧти. и стоудно, и нѣхъ напоѧющу, жаждею ми растлѣтисѧ. какоже боудетъ се, аще не свою ѡбличю совѣсть, вѣмъ бо, ꙗкѡ прїѧтно ми боудетъ в боудущее судище. понеже оубо врагъ во многихъ ѡполчисѧ намѧ въ юности моей. посреди бо еже самѣмъ ѡ себѣ быти, ꙗже въ житїи в малѣ не извѣсти мене юность, и ꙗкоже корабль безкормилъ сыи, кормчїѧ ѿ нова поставлѧетъ и идетъ въ спѧть, или не идетъ, естьже егда и превращаетъсѧ,

аще не нѣкое посѣщеніе, или аггломъ или
чл҃комъ тому поможе. сеже и ѡ мнѣ бысть,
ꙗкѡ носимъ боурею прелести, и нечювственъ
сѧ имѣхъ ѡ приготовленѣй бѣдѣ. что оубѡ
творитъ бж҃їѧ бл҃гость; ѿходѧщу ми въ стра
ны в ноутренѧгѡ междорѣчїѧ, налучити сотво
ри пастырѧ овцамъ. онъже рече ко мнѣ,
камѡ идеши юноше; и азъ рѣхъ, идѣже
прилучитъ мисѧ. и глагола ми, пожди ꙗкѡ
к вечеру день преклонилъсѧ есть. послоушавъ
оубѡ пребыхъ оу негѡ, и в полунощи волци
нашедъше овцы растерзавше, пастырю ѿ пїѧн
ства заспавшу. пришедъше же господїе, и
мнѣ виноу написоваахꙋ, влечахꙋже мѧ на сꙋ
дище. пришедъше же къ сꙋдїи ѿвѣщаваахꙋ
ꙗкоже бысть. и по мнѣ приведенъ бысть нѣ
кїи въ прелюбодѣйствѣ ꙗтъ, жена же оубѣгъ
ши безвѣсти бысть. и сꙋдїѧ ѿложивъ,
насъ обою, в темницꙋ ѿпꙋсти. ѡбрѣтохъ же
нѣкоего земледѣльца в темницѣ, оубїйства
ради тамѡ затворена соуща. и ниеже со мною
приведеныи прелюбодѣй бѧше, ниже сей оубїи
ца, ꙗкоже ни азъ тать овцамъ. мертвыи
оубѡ блюдомъ бѣ, ратаѧ ради, и пастырь
мене ради, и моужъ инъ прелюбодѣѧ ради,

бѣ́хѹ́ во є҆ѵ҃ во́иномъ домѣ́ храни́ми . сотвори́хъ
же тамѡ дни́ є҆дмь , во о҆́смыи́же зрѣ́нїе
го гл҃ца ми́ вои́нѣ , бл҃гочести́вый , разѹмѣ́вши
про́мыслъ . помы́сли ѹ҆́бѡ а҆́же помы́слилъ є҆сѝ
и҃ сотвори́лъ , и҃ разѹмѣ́вши ѡ҃ себѣ́ ничто́же бѣ
пра́вды и҃хъ страда́ти , но и҃же повѣ́нныи ѹ҆́бѣ
жа́тъ . во́зрѣ́вый же а҆́зъ , смотра́хъ
ви́дѣ́нїе , и҃ и҃зыскоу́ мое́ сокрове́нїе , ѡ҃ вре
то́мъ , а҆́кѡ на́поли а҆́кѡ бѣ́хъ на вели́ѣ є҆щѐ ,
страна́нна нѣ́коего ѹ҆́богѹю ю҆́ношѹ , полѹка́вствѹ
нѣ́ковмѹ вполѹ́ночи ѡ҃гна́ хѡ҃ ѡ҃стола́нїа , ю҆́же
равтерза́ звѣ́рь тоу́ прише́дъ , ѡ҃ зимы́ и҃ ѡ҃
ѹ҆́тробы и҃ зне́могла́ющѹ . а҆́кѡже повѣ́дахъ гонъ
соу́щимъ со мною и҃ вино́у , ѹ҆́бѣ́ждени бы́вше
и҃ тѣ́ни глаго́лати . повели́нинъ ѹ҆́бѡ а҆́кѡ
ви́дѣ нѣ́коего ѹ҆́топла́ющася бре́гѹ , и҃ моги́
помощи є҆́моу , и҃ не поможе . гражда́нинъ же
женоу потворе́мѹ ѡ҃блѹдѣ , сїю ѡ҃клевета ,
вдобаже рече́та , и҃ ерати́ѣ є҆́ вино́у наведѣ
ше , о҆́тє́чествагѡ жре́бїа тоу ѹ҆́лишиша , мнѣ
да́вше а҆́же мни ѡ҃бѣща́ли бѣ́ша . а҆́зъ же ѡ҃
реченныхъ начахъ ѹ҆́мнлатныа , а҆́кѡ мно
го нѣ́кое бѣ́ше воздаа́нїе , и҃ мнѣ́хъ бы
ти , прикличитиа є҆моу́ по человѣ́чески . трїе
бо є҆́мы ѡ҃тѣ́же содержими , и҃ четве́ртыи

нѣкїи местникъ, ниже ѿ рода ѡбидныхъ,
ниже свидѣтель бывъ. понеже ни азъ ви
дѣхъ его когда, ниже они, рѣхъ бо
имъ и видъ ꙗвльшагомисѧ. и ꙋсноувъ паки,
зрю тогоже глаголюща ми, заоутра оузри
ши иже вами ѡбидѣныхъ, и избавленїе по
твора вашегѡ. и возбꙋдивъсѧ, молча
пребывахъ, боѧхъжесѧ и изытїѧ, и в за
бытїи быхъ, еже ѡ самомъ бытїи помысла,
и они же со мною печаахꙋсѧ. и ꙗкоже прїиде
нощь она, приведени быхѡмъ ко кнѧзю,
и абїе воспомѧноутїе к немоу принесесѧ, пѧть
южникъ содержащее. много ꙋбѡ соущїи
со мною бїени бывше, в темницѣ мене ѡста
виша. таже приведени быша два первѣе
сꙋдитисѧ, сїиже бѧхꙋ братїѧ ѡбидѣныѧ
вдовицы, за отеческое наслѣдїе. единъ
оубѡ ѡбрѣтесѧ воꙋбїйствѣ, дрꙋгїиже въ
прелюбодѣйствѣ, и исповѣдавше ѡнихъже
зазрѣни бывше, бїени бываахꙋ и ѡпро
чихъ злодѣйствїихъ исповѣдати. сꙋбїица
оубѡ исповѣда, ꙗкѡ в нѣкое времѧ во градѣ
коупаи дѣѧхъ, обычаи имѣѧше къ нѣкото
рой женѣ, юже и растли ради ѡбычаѧ. таже
бѧше ѡнейже иже со мною бѧше в темницѣ.

и вопрошающу кнѧзю, какѡ оубѣже, рече, ꙗкѡ сосѣду прелюбодѣица бысть. блюдоущимсѧ намъ и нѣмъ восходомъ прїити к неи нѣкїѧ ради потребы. Онаже давъши емоу еже проси, мене же оконцемъ преже спустивъши, оумоли ꙗкѡ видѣ его, да и тоу оконцемъ свѣситъ, понеже должники рече ꙗти мѧ хотѧт. Онъ же се хотѧ сотворити, ꙗтъ бысть, ѿ мужа еѧ. мыже ѿбѣгохомъ. и гдѣ есть рече жена она; Онъже мѣсто показавъ, повелѣнъ бысть храненъ быти до пришествїѧ жены оноѧ. другїи же приложивъ къ еже ѡ прелюбодѣйствѣ грѣха, исповѣда, ꙗкѡ и оубїиство сотворилъ есть ѡ немъже оубїиствѣ иже со мною поселѧнинъ держимь бѧше; и тойже рече, ꙗкѡ моужъ бѧше мертвыи любѧщїѧ егѡ жены, ꙗкоже предъизыдохъ рече к вечеру село свое смотрити, и приближивъсѧ цѣловати его, абїе оубихъ его, и бѣжахъ. спѧщу же нѣкоему ѿ труда многа поселѧнину, к воплю оубїйства изыдоша сродници оубїенагѡ, и поселѧнина ни видѣвше что исперва, ниже бывшее вѣдѧще того ѿклича, воставша ѡбрѣтъше, свѧзавъше ꙗкѡ оубїицу ѿведоша. и кое сихъ показанїе, жена рече. и гдѣ той есть рече.

Ѻ́нъѭе показа̀ и̑ мѣ́сто и̑ни́мѧ воѝнои̑ вѣ́ѣи, не
дале́чѣ дрꙋгі́ѧ, и̑ а̑ѣ́ї́е вза́тъ бы́сть в̀ темни́цꙋ.
приведе́ниѭе бы́ша и̑ про́чїи трїѣ̀, и̑ є́ди́нъ оу̑бѡ
ѡ̑ запале́нїи сноп҃ъ пѡ̀ѧза́ѧ, прочїѭе ѡ̑
вѣ́дѣнїи оу̑бі́йствъ, и̑ на̑звени бы́вше ма́лѡ,
и̑ничто́же не̑повѣ́давше, ѿведе́ни бы́ша въ
темни́цꙋ, ꙋ́дїѝ тогда̀ слы́шавъшꙋ прише́ствїе
прѣ́мѣ и̑змѣ́нни́ка своего̀. на̑ѕъѭе ѥ̀ни́ми ѿведе́нъ
ни́ка бы́хъ, и̑ вѣ́хомъ оу̑бѡ всѝ вкоу́пѣ. ꙋ́дїѧѭе
прише́дъши ѿ моегѡ̀ о̑тє́чествѧ бѧ́ше, и̑ на мно́
зѣ невѣ́дѧ гра́дъ є́гѡ̀ ѿнеу́дꙋѭе, и̑ кто̀ бѣ,
в полꙋ́днїихъѭе мнѡ́го и̑мѧ́ще бре́мѧ ѡ̑сла
бы, и̑ про́чнмъ ѭ̀жникѡмъ прилѣ́кохомъѧ.
и̑ поне́ѭе прѣ́жнїи бла́годꙋ́шни бы́ша, и̑ про́
чимъ возвѣ́стиша глаго́лемаѧ, и̑ѭе ѡ̑слѡ̀
мнѣ̀ вни́маахꙋ я̑кѡ бла́гочестиꙋ. слы́шавше
же и̑ѡ̀нн̀ бра́тїѧ вдови́цы, и̑ почꙋди́шасѧ гла
го́лавшемꙋ ѿнеи̑. вни̑ же оу̑бѡ молѧ́хꙋмнѣ,
ѥ̀да̀ ка́кѡ тѣ́мъ вѣ́зѣщю̀ что̀ напо́льзꙋ,
мнѡгиѭе дни сотворивъ тоу̑, и̑ невидѣ́хъ и̑ѭе
вогнѣ̀ бо́льшагомнѣѧ. и̑ наконе́цъ днє́мъ паки
є́гѡ̀ зрю̀ глаго́лющѧми, я̑кѡ и̑ трїѣ̀ ѥ̀ни вонѣ́хъ
я̑ти бы́вше, и̑ка́знь ны́нѣ вопрїи́мꙋтъ.
глаго́лахъ ѥ̀ѧ̀ кни́мъ, и̑ неповѣ́дахъ ѡ̑ непра́
вдѣ, ѥ̀кѕѵпто́ра глаго́лемагѡ сѣ́дѣти,

И́же бѣ̀ оу́би́лънѣ́кого, виногра́да ра́ди пре́лежа́
ша́гѡ ѵ̀вое́мѫ ни́вы. ѡ̑не́мъже мы̀ ре́чѐ свиде́
тельствова́хомъ, я̑́кѡ то́мѹ̀ по́ долгѹ̀ виногра́да
до́лженъ е̑́сть. я̑́кѡ не то́и́ оу́би́ е̑́го̀, но
я̑́коже ѿ̑ тре́мини́ны па́дъ оу́мертви́лъ. дрѹ́гїи
же ре́чѐ, я̑́кѡ нѣ́котораго тѣ́кноу́хъ не во́лею во́
гнѣвъ ѿ̑ зда̀, и́ни́зведе́нъ бы́въ оу́мре.
повиха́ъже оу́зре́хъ па́ки, и́же вовнѣ́ глю́щаго
мѝ, я̑́кѡ прочїи́ премѣ́ни́ша́ѧ, про́чїи́же
пра́ведномѹ̀ сѹ́дищѹ̀ полежа́тъ. боу́дѧже вѣ́ре.
и́ повѣствоу́и бжїи́ про́мыслъ. во́ѵ̀трїи́же
сѣ́дъ вѹ̀дїѧ̀ на вѹ̀дищи, вѣ́ть на̑ъ и́ста̑за, и́
оувѣ́дѣвъ я̑́же дре́вле водѣ́ланна̑ѧ, жены о̑́ны
вѣ́зыка̀, я̑́же и́ прїи́до́ша оу́гото́вавшеѧ, кле
ветни́кѡмъ прїе́млющи и́ пра́вды и́хъ. кнѧ́зь
же не повѣ́нны́хъ ѿ̑пѹ̑стѝ, глаго́люже посла̑
ни́на и́ мни́маго прелюбодѣ́а. ѡ̑женѣ́же бы́вшее
оувѣ́дѣти хотѧ̀, е̑́да нѣ́кое и́но дѣ́а́нїе въ
вѣ́дѣтъ, и́ ѡ̑бре́тъшеѧ е̑́дина запале́нїе со
твори́ши, погнѣ́вѹ̀ предавшаго прелюбодѣ́а
е̑́а̀. ви́ихъже ѿ̑гела̀ пѣвноу́ема е̑́тѣ́ща нѣ́
кого ѡ̑бре́тѣ́ше, близъ запале́нїа. на̑ша
е̑́го̀ я̑́кѡ повѣ́нна, и́же ба́ше вѣ́на́ми. е̑́го̀
же и́ста̑завъ вѹ̀дїѧ̀, ѡ̑бре́тѣ я̑́коже ре́чеха,
и́ ѿ̑пѹ̑стѝ е̑́го̀, я̑́коже не повѣ́нна. дрѹ́га́ѧже

ѿпрелюбодѣицъ, втойже веси соущи идѣже
бѧху, иже ѡ свѣдѣтельствѣ держимїи, испо
вѣда бывшїи навѣтъ. Закланныи бо рече въ
дому своемъ бѧше красенъ моужъ, с ними же
лежащу ѡбрѣтъ единъ ѿ ѡбою брату вдовицу,
ꙗкоже любовникъ, поразивъ оубитъ его, и на
распоутїе поверже. И бывшу стеченїю рече, оба
моужа гонѧста, нѣкоего восхитивша имъ ко
ѕлища, ихъже видѣвше старѣишины, и бѣжа
ща мнѣвше, емъше ихъ ꙗкѡ повинны ѿведо
ша. рече же кнѧзь, что тѣмъ имѧ есть или
родъ, и чїи сынове бѧху; испытавъже ꙗже
ѡ нихъ, и оувѣдѣ истинное, и неповинныѧ сво
боди. пѧть же бѧше сихъ, земледѣлецъ, и
мнимыи прелюбодѣй, и трїе послѣднїи,
оба же брата, и иже с ними мерзскїѧ жены,
ѕвѣремъ снѣдь повелѣ быти. повелѣже и
мене на средоу привести, и оудиви его мое
подобїе, оба че вопрошаше виноу ѿпредстоѧ
щихъ, и истѧзати мѧ покушаашесѧ, какѡ
бысть еже ѡ овцахъ; рекохъже истину
ꙗкѡ бысть, и познавъ мѧ ѿ гласа и ѿ име
истину не, пастырево показанїе, истинны пове
въ мѣ лѣвъ быти, и ѿпущаетъ мѧ ѿ оболганїѧ
нивъ по днехъ седмидесѧти, или малѡ мнѣе.

познанїеже бы́ти, ѡ҃ожитїѧ мои́хъ ро́дителеѝ,
воспитавши моу́жа вн҃ѣ гра́да, и҃бо наврмена̀
нѣ́кая оу҃вѣще́нїе к҃ немоу̀ и҃мѣ́хомъ. потомъ
же в҃ нощѝ тои́, видѣ́хъ моу́жа о҃ного гла́го
люща мн҃, возвративѧ вмѣ́сто свое, и покан
ѧ ѡ҃ неправдѣ, приложивъ ꙗ҆кѡ є҃сть нѣ́кое
и҃же вл҃ зрѧщаго о҃ко, и҃ запрѣтивъ ми тѧ́
жцѣ, и҃ш҃ и҃де, є҃го́же даже и҃доны́нѣ невидѣ́хъ.
оу҃бо́ѧвъжевѧ возвратихъвѧ, и҃ много влезнѣ,
невѣ́мъ а҃ще бга и҃звѣ́ствова. тѣ́мъже вопѣ́хъ
ваѕ҃ прѡ́сѧ молитвы̀ є҃пострѣшити ми, ꙗ҆кѡ
строу́пъ неи҃зцѣлѣ́нъ є҃сть. негоражду̀ себѐ
ѡ҃бидѣ́нїихъ, но водрыганѣ́мъ ѡ҃ нечистыѧ пѣсы
слѡ́хъ. и҃ѳи́вѧ и҃ фарасе́ѡ а҃гл҃ъ ѡ҃бою́дующихъ
повѣствоу́ѧ, ионепремѣнѧ́етъ ѡ҃ вождѣнїѧ прро́
чествѡ. Глетъ и҃ хр҃тосъ пророчествовавшимъ
вои́ма є҃гѡ, невѣ́дѣ ваѕ҃ дѣ́лателїе безако́
нїѧ. вѣ́мъ ꙗ҆кѡ и҃стинно видѣ́хъ, и҃ нѣкоу́
комъ прїѧ́хъ, но болѣ́зноу́етъ мѧ̀ премногаѧ
бж҃їѧ оу҃кори́зна. глголѧнбо вама̀ ѡ҃ себѣ̀ бы́
ти вѣ́ѧ, неѣдитїе ка҃зоу́етъ бж҃ествоу́, ꙗ҆кѡ
помы́слихъ нелжоу́. рѧкѧхъвѧ и҃ невѣ́мъ а҃ще
ѡ҃чи́стихъвѧ. проповѣ́дахъ ѡ҃ безѣ, но ниѣ́вѣ́
дѣхъ а҃ще прїѧ́тъ ѡ҃ менѐ. напи́сахъ ѡ҃ про́
мыслѣ, но невѣ́мъ а҃ще бг҃ъ прїѧ́лъ є҃сть;

Прпбнагѡ нбгоноснагѡ ѻ҃ца нашегѡ ефрі́ма
сири́на . слове ѡ ѻ҃ц҃ѣхъ зкончавшихъ , нже
вкпостѣ провѣ́вшихъ . вкѹсѡ́ту сы́ринꙋ .
слѡ Сіи́ дне́ пе́рвыи блгозна́менитыи , таннъства
ра́ї на ѥ҃диноро́днагѡ слáвнѣ поюще , возопи
е́мъ пѣ́сньми , въ цр҃кви невѣ́стѣ сѹщей
хр҃то́вѣ , проповѣ́дающе стрáданїмъ преподо
бныхъ о҃ц҃ъ , и похвалы́ поюще , живѹ́щымъ
въ пѹстыни . и рече́мъ стрáданїмъ , ѡ҃ста
вльшихъ гра́ды , и любо́вїю вожхотѣ́вшихъ
въ пѹстына́хъ жи́ти , напо́льзꙋ вс҃ѣ́мъ по
слѹ́шающимъ и҃хъ , а҃ще и҃кто҃ ѡ҃шедъ ѡ҃бра́
щется здѣ́шнимъ въприча́стется , во ѡ҃бщь
ни́къже мол҃итвамъ преподобны́хъ , а҃кѡ да
спасе́тся замол҃и́твъ слы́шащихъ гл҃ми . не
ѡ҃ставля́ютъ на́съ прпбнїи о҃ц҃ы , понеже жела
нїе и҃хъ при́сно е҃сть съ на́ми . не ѡ҃лоучи́мъ
ѹ҃бѡ тѣ́хъ , а҃кѡже стра́нныя ѡ҃ нас҃ъ , зане́ при
и҃ѡ мо́лтва ѡ҃ на́шихъ согрѣше́нїихъ . небо҃
сѹ́ть хѹ́ди , е҃ли́кѡ сѹ́ть слáвни , ниже́ по
слѣ́дни , а҃кѡже сѹ́ть чр҃тни . ниже́ паки не
нау́чени , ѹ҃чи́телно вс҃ѣ́мъ человѣ́кѡмъ вдѣ́
лѣхъ бл҃гихъ , сами́бо ѹ҃ча́тель ѡ҃ своегѡ҃ влки .
заблѹжда́ющее вгора́хъ , а҃кѡже звѣ́рїе пита́е
ми . совершени сѹ́ть и҃спо́лнени правды ,

Зане́ суть оу҃ди цр҃кове́нїи . не разоумѣ́ютъ вѣкѣ
ѿи́тада , Зане́ чада суть ѿтаго́ проповѣ́дїа .
не зако́нъ разорѧ́ютъ , непрїе́млюще вѣ́нчанїи
чиство держа́ти , заповѣ́ди хранѧ́тъ , не
противѧ́тыѧ зако́нѹ , тепли сѹ́ще вѣ́рою .
Є҆гдѧ́же предста́нѹтъ чистнїи вѣ́нчанницы ѿтѣ́и
трапе́зѣ , слѹ́жбѹ приимти́ , тїи пе́рвѣе про
ѿтира́ютъ рѹ́цѣ свои́ , прїе́млюще вѣ́рою тѣ́ло
тогѡ́же вла́ки , вонѧ́тїѹ и҆́же прїи́мѡ ѡ҆ни́ми
сѹ́щаго . а҆́кѡ го́лѹбїе сѹ́ть лета́юще по
вы́сотѣ . и҆ѣ́ни водрѹ́зиша на́кртъ . въ
мѣ́стѣхъ пѹстыни́ныхъ а҆́кѡ о҆́бцы заблѹ́ждаю
ще . Сїи слы́шавъше глаⷭ пастыре́ , а҆́бїе
позна́ша бла́гаго гла́ⷭ . кѹпцы́ суть сїи ,
и҆зы́ше́дъше и҆скати́ до́брыи бисе́ръ . страда́ль
цы суть сїи , благочестїе́мъ и҆скѹ́сни . приклони́
теми слоу́хи , и҆ послоу́шайте часъ , а҆́кѡ да и҆спо
вѣ́мъ жи́тїе о҆́цъ , пожи́вшихъ в҃ пѹсты́ни .
взбери́те мы́сль посре́дѣ пѹсты́ни , и҆ тоу́ ви́
димъ чюдо ве́лїе и҆ сла́вѹ , дх҃омъ пои́дѣмъ .
о҆́бразы напи́шемъ бла́ги и҆ чю́дны , тѣ́хъ
жи́тельства . и҆́бо лю́бы тѣ́хъ мно́го мѧ
погѹ́ждаютъ , да ѿ҆́шедъ прїи́моу ѿ҆ тѣ́хъ со
кро́вищъ . жи҆тїе тѣ́хъ оу҆́страшаетъмѧ .
ѡ҆́тай кни́гъ прїи́ти . вѣ́же тѣ́хъ е҆́сть .

Єѣже пріѧти кнѧземъ вокрꙋшенїемъ. Єгда́ прекло́
нѧтъ колѣна́ во Єѣже помолитвѣ, мо́гꙋтъмж
вотворѧти воу́флаго, слаба́ крѣпка. Єгда́ роу́цѣ
воздѣ́ждꙋтъ протѧгъше на́нбо, непрабдѧетъми
ѧ слово, ꙗкш да́вѣрнш вопію. Єгда́ молѧтсѧ
тогда́ мнѣ мы́сль прихо́дитъ, и́ бла́года́ть тѣ́хъ
кротости, подо́бнѣ и҆́зыкꙋ моемꙋ тѣ́хъ
жи́тельство. Є҆ди́нъже ѿ҆ни́дъ о҆́блакъ влєзъ
и҆зла́ѧлъ, Є҆ди́нъ ѿ҆ на́шихъ вогрѣшенїихъ,
а҆бїе ѹ҆слы́шанъ бы́ти. самомꙋ хр҃тоу́ ѹ҆подо́бн
шꙋ ѧ҆ко́ни о҆́ни, и҆ ѿ҆негѡ стѧжа́ша домы въ
пꙋсты́нѧхъ. небо҆ и҆збра́нѧетъ когда́ бла́гѧ
вокрꙋ́вища, ѡ҆гражда́ющихъ вдевѧтыи или во
Є҆диноиадеса́тыи, но пе́рвѣе да́етъ ꙗкш бл҃гъ
дѣлка мꙁдꙋ дѣ́лателю, ѩже во Є҆диноиадеса́
тыи часъ дѣ́лающемꙋ вви́нограда́. ѹ҆ве́рднш
ѿ҆ве́рзетсѧ вокро́вище, и҆ бога́тство да́етъсѧ,
хотѧщимъ приступи́ти и҆ ѡ҆блещи́сѧ въслаꙋ,
ѩже и҆́мꙋтъ прии́ншш ѡ҆ца́нѣ. ѡ҆ки́же
воспрїѧ́ти о҆́бразы добры́ и҆ сла́вны, и҆ подра
жи́тели бы́ти тѣ́хъ жи́тельствомъ. а҆́ще
кто҆ па́ки потщи́тсѧ и҆́ти, ѹ҆краси́тисѧ
красото́ю ѩже и҆́мꙋтъ, ѡ҆богаща́етсѧ бога́т
ствомъ о҆́нѣхъ. а҆́ще кто҆ пребоу́детъ ѹ҆ны́хъ,
а҆бїе да́ти начнꙋтъ просѧщимъ мольбы,

и҆́коже тѝи҆ по́дава́ютъ вѣ́мъ прова́щимъ , и҆ вѣ́мъ по́даю́тъ , и҆́коже ва́ми ста́жа́ша . при ступа́льше пр҃їи҆́мемъ добро҆ дѣ́ланїе ѿ ни́хъ , мо ли́твѵ купно҆ и҆ пи́щю . во҆зме́ мѣсто́вь тѣ́хъ сѹ́щѵю сла́вѹ , па́че ка́менеи чѣ́стны́хъ и҆ и҆зъ мара́гдъ сла́вны́хъ . и҆ вѣ́мѣ́стѡ ви́ѣръ , при и҆́мемъ тѣ́хъ кѣ́рѵ , сла́вѹ сѝлѵ , є҆́неже ѝи҆ забавѵ́ждающе в҆ го́рахъ и҆ в҆ пѹ́стыня́хъ , и҆ пещера́хъ и҆ вѣ́ртепѣ́хъ , да подаста́тъ сѹ́прѣ́пле ніе ѩ҆зы́кѹ моемѹ́ , непобѣ́ждѣ́нѵ бы́ти , ска́зати тѣ́хъ жи́тельство , и҆ не ѡ҆́ськѵдѣ́ти ѡ҆́нюдѣ ѡ҃ тѣ́хъ по́двигъ свѣ́тлы́хъ . что́бо взе́мше , ѡ҆держе́мъ ѡ҃ себѐ о҆́рѵ́жїа сата́нина ска , и҆ ѡ҆́чи́стивше сѣ́лѡ́ свое҆ сре́це , и҆ вѣ́рѣ лѣ́ сотво́рше себѣ́ голѵбѝнъ , и҆ вѣ́рѣвшїа по стигнемъ , я҆́кѡ да ѹ҆́зримъ тѣ́хъ жили́ще , ѡ҆ставльшихъ гра́ды и҆ мо́лвы и҆́хъ , и҆ па́че бо́ жѣ́лѣ́вшихъ го́ры и҆ пѹ́стыни . ѡ҃ше́дъше ви́дѣмъ о҆́нѣхъ ѣ҆́лєнїѣ , и҆ ка́кѡ ѣ҆́дя́тъ я҆́кѡ ме́ртвы в҆ гро́бѣ́хъ . ѡ҃ше́дъше ви́дѣмъ , и҆́же ми́ръ во҆зне́нави́дѣ́вшихъ , и҆ па́че во҆зъ жѣ́лѣ́вшихъ пребыва́ти в҆ пѹ́стыни . ѡ҃ше́дше ви́дѣмъ пи́щю , є҆́же пита́ютсѧ въ҆ ѣ҆́лєнїи , по сре́дѣ́ го́ръ . ѡ҃ше́дше ви́дѣмъ о҆́нѣхъ тѣ́хъ лѣ́ , ка́кѡ кла́ды вѡ́нми себѐ сѹ́кра́ѵша ,

ѿшедше видимъ вретища онѣхъ, ихъже но
сѧще в радости славѧ бга. ѿшедше видимъ
онѣхъ лица, какѡ сѣтованїемъ дши просвѣ
щаютъ. ѿшедше видимъ с ними аггли пою
ща, и восхвалѧюща со мнозѣмъ веселїемъ.
ѿшедше видимъ чаши ихъ растворены с тѣхъ
слезами. ѿшедше видимъ онѣхъ трапе
зы, исполнены дивїихъ былей. прїидите
видимъ каменїе онѣхъ, еже подъ логаютъ
всегда подъ главы ихъ. ѿшедше прїимемъ
оружїѧ стыхъ, ꙗкѡ да приторгнемъ себѣ
блгопрїѧтнаго влку. разбойникъ тѣхъ аще
видит, абїе падъ покланѧетсѧ, ельма кртомъ
присно соуть ѡдѣѧни. егда дивїѧ живо
тнаѧ вретища ихъ видѧтъ, абїе ѿступа
ютъ. Велїе чюдо, зрѧще всѧкъ гадъ по
пираемь ногама ихъ, зане ѡбувени соуть
вѣрою правды. егдаже тѣхъ видитъ сата
на, абїе страшитсѧ, и возопивъ болѣзне
нѣ ѿбѣгаетъ ѿ нихъ, зане сокрушисѧ тма
ми сѣти въ слѣдъ ихъ положивъ, и никако
же возможе ѡбидѣти праведныѧ. небо бѣ
ша слаби, ꙗкоже мы несмысленїи, но до
блественѣ ставше побориша врага, доиде
же до конца съ трыша сатаноу подногама ихъ.

тѣмъже оу҃ничижи́ша бі҃а вовѣ́ти є҆гѡ҆ , и҆ не
оу҃тр҃аши́шаго вѣ́хъ кознє́й є҆гѡ҆ . бога́т
ство а҆́ще тѣ́мъ покажетъ , нивочтоже то҆̀ не
пщоу́ютъ , но пренебрє́гъше а҆́коже камєнїє по
пира́ютъ , и҃мѹ́тъбо богатство на́нбѣхъ со
тѣ́ми а҃гглы . гла́дъ тѣ́хъ не ѡ҆печалѧетъ ,
вѹ́тъбо насы́щєни ѿ хлѣ́ба живо́тнаго , хр҃та
въшє́дшаго ѿ нб҃съ . подо́бнѣже и҆ жа́жда не
ѡ҆пала́етъ и҃́хъ , за́нѣ при́снѡ того҆̀ и҃мѹ́тъ
въвсє́мъ д҃рцы . подо́бнѣже и҆ въ҃ зы́цѣхъ
хр҃та҆̀ но́сятъ живо́тнаго и҆сто́чника . лѹка́
вынъ сатана҆̀ немо́жетъ смѹ́тити є҆ди́наго и҃́хъ
помывъ , за́не на камєни ѡ҆тновани́ѧ вс҃а҆̀ поло
жи́ша . живоу́тъ оу҃бѡ в҃ пєщє́рахъ , подо́бнѣ
же и҆ въпропасти́тѣ́хъ земны́хъ , а҆́коже въкла́
тѣхъ . го́ры же и҆ дѹбра́вы а҆́же ѡ҆́кретъ
и҃мѹ́тъ , сице тѣ́хъ жела́ютъ , а҆́кѡ стѣ́ны
высо́ки . трапе́за тѣ́хъ є҆́сть , вс҃а҆̀ земла҆̀
и҆ го́ры , подо́бнѣже и҆ ве́черѧ дни́ѣѧ бы́лїѧ .
велїко тѣ́хъ пи́во , вода҆̀ а҆́же ѿ рѣ́къ є҆́сть ,
виноже подо́бнѣ ѿ распалє́нїи каменны́хъ .
цр҃кви и҃мѹ́тъ а҆́зы́ки своѧ҆̀ , и҃миже соверша́
ютъ мл҃твы своѧ҆̀ прилѣ́жны́ѧ . тѣ́мъже
два́надесѧть часѡ́въ , и҃́хъже и҃мать де́нь .
тѣ́мъ соу́ть намоли́твѹ къвсє́мѹ҆̀ бц҃ѣ .

слáвꙋ ю́же пою́тъ в҃ гора́хъ же и҃ вёртпш҃ , же́рт
бл҃гопрїáтна приносúтъмъ бг҃ови . вáми воу҆т
вщ҃енницы себѣ , и҃ нищ҃елáютъ нáши недоу́
мл҃твáми свои́ми . и҃бо молúтвенницы ѡ҃ нáс
прúемш воу҆ть , немоу́дрꙋю́тъ высокáм
ниже́ и҃щꙋ́тъ любопредúтвáнїм , слáвабо тѣ́м
є҆́сть смиренномꙋ́дрїе . подражáтелїе бы́ш
хр҃тоу҆ , ѡ҃бни́цáвшемꙋ нáсъ рáди грѣ́шныхъ
недаю́тъже себѣ покоя́ въмúрѣ , зане́ ѡ҃ж
даю́тъ и҃же тáмѡ покои́ . боу́демъ подо́бн
живоу́щимъ в҃ гора́хъ , подо́бнѣ и҃ ѡ҃бщинц
тѣ́хъ жúтельствꙋ . вкитáющебоем тíн
звѣрьмѝ я҃кѡ звѣ́рїе , подо́бнѣ пти́цам
лѣта́ютъ по гора́мъ , павоу́тъмъ я҃коже є҆́лéн
въдíвїими звѣрьмѝ . трапе́заже тѣ́хъ вегд
гото́ва є҆́сть , злáкъ и҃же ѡ҃ бы́лíм прúемш
о҆́нѝ павоу́тъмъ , и҃ я҃кѡ свѣтúла свíю́тъ вк
тáющемъ по гора́мъ , и҃ вси́ ѡ҃ щáемъмъ вѣ
томъ и҃хъ , и҃же вомно́зѣмъ желáнїемъ прúбл
жáщїимъ имъ . стѣна́ воу҆ть тве́рдам о҆́цы в
пꙋсты́ни , тѣ́мъже мúрꙋютъ вмѣ́стѣ и҃д
же пребывáютъ . и҃дѣ́же а҃ще прúи́детъ пов
є҆ди́нъ ѡ҃ц҃ъ , вели́кѡ є҆́сть ѡ҃кресть є҆гѡ̀ см
ре́нїе . нахолмѣ́хъ пребывáютъ я҃коже голꙋ́бїе
подо́бнѣ я҃коже о҆́рли́ на высо́кихъ гора́хъ

не напитовлю́тъ и́же въ пола́тахъ и́ кро́вохъ нача́
лници . ꙗ́коже ти́и ра́дꙋютъ ѡ́ горе́хъ и́ дꙋбро́
вахъ . и́ зри́ сꙋ́бѡ мно́гаждꙑ сꙋ́тꙋвна́ютъ .
ти́нже в ши́ротѣ сꙋ́ть въ про́пастехъ земны́хъ .
влага́на но́вѧтъ пре́бнїи о҃ц҃и́ . и́ па́че ра́дꙋютъ
пре́дніи ви́вѧщихъ . ѡ́мразни́ша бо го́рдость .
и́ ѕ҃вѣ́ѡ лобза́ютъ мно́гое вмире́нїе . воз҃не́на
ви́дѣша же ве́лїю сла́ꙋ сꙋ́етнагѡ ми́ра . и́ се
вла́вѧтъ ѡ҃бы́чꙗ́хъ чл҃къ . за вмире́нїе и́ мно́гꙋю
и́хъ кро́тость . не вста́ѧша же ѡ҃ сла́ꙋ о҃цы́
на́ши въ пꙋ́стꙑни́ . зане́ хр҃то́съ тѣ́мъ е҃сть
ра́дованїе . паꙋ́тꙑже ꙗ́кѡ зв҃ѣ́рїе въ пꙋ
стꙑни́ . зане́ ѡ҃жида́ютъ кра́внꙑи ра́и . е҃гда́
же и́ зи́мо́хꙋ вскита́ющеѧ по гора́хъ . ꙗ́коже
на о҃дрѣ́хъ полага́ютъ себѣ́ на зе́мли . е҃гда́же
ꙋ҃ви́ꙋть сотцїа́нїемъ востаю́тъ . и́ ꙗ́коже
трꙋбы́ пою́тъ хр҃та́ воз҃желѣ́ннаго . чиновѣ́же
а҃нглѣ́стїи прине́ша сꙋ́ть ѥ҃ни́ми . и́же и ѡ҃́ть
ма́ютъ и́хъ и́ хра́нѧтъ вегда́ . благода́ть влчнѧ
вегда́ е҃́сть ѥ҃ни́ми . и́ не ѡ҃ставля́етъ ѿни́хъ
ꙋ҃тантитсѧ врагꙋ́ . е҃гда́ колѣ́нѣ преклоньше
влато предъсобою творѧтъ . и́ рꙋ́ки ꙋ҃стража́ютъ
ѿ҃ко́нихъ слѣ́зъ . е҃гда́же запечатлѣ́ютъ свое
пѣ́нїе . востанетъ влка рабѡмъ свои́мъ послꙋжи́
ти . е҃гда́же ꙋ҃тро бꙋ́детъ . а҃ллї крилѣ́ вземше

тіи лѣтаютъ повселеннѣй. ниже бо тѣмъ
єсть ꙗвлено пребываніе, оуготованіе бо стымъ
оцемъ во єдемѣ єсть. идѣже исходитъ
слнце, тамѡ взимаютсѧ, а идѣже постигнетъ
нощь, тамѡ обитель творѧтъ. ѡгробѣхъ не
пекоутсѧ, мертви бо соуть, распеншесѧ влюбви
хртовѣ. идѣже бо скончасѧ постъ иже ѡнихъ,
тамѡ бысть на мѣстѣ гробъ. мнози бо соуть
ѿнихъ преклоншесѧ на млтвꙋ, и почивше тисѣ
предъ влкою. ини паки подобнѣ оутвердившесѧ
на каменѣх, доушы предаша своемоу влцѣ. инъ
простѡ на горѣ, ходѧ оумре, и бысть мѣсто
гробъ коупнѡ и погребатель. инъ же паки себе во
ѡбразивъ погребе, ѡснованъ блгодатію своегѡ
влки. инъ же пасыисѧ ꙗкѡ ѕлакъ своегѡ влки,
воздремавъсѧ издше на своей трапезѣ. инъ же
паки вноутрь въ горѣ поѧ и молѧсѧ, пріиде
и запечатлѣ адъ тогѡ млтвꙋ. ѡжидаютъ оубѡ
гласа иже тѣхъ воздвижꙋщіи, и цвѣтоутъ
ꙗкоже цвѣти, блгоꙋханіе дышꙋще. єгда
повелѣно боудетъ земли извести всѧ мертвыѧ,
абіе израстоутъ тіи и ꙗкоже кринъ процвѣтоутъ.
и тогда влка замногагѡ трꙋда, иже тіи прете
рпѣша ради любве хртовы, вѣчныи животъ
дастъ присно. вмѣстѡ власѧницъ ихъ,

вѣнє́цъ вплстє́нъ слáвенъ . ѝ ѝмѣ́ютѡ влаг҃ни́цъ , вни́хъже зловстраждáхѹ , ѝ вѣ́ритъ ѝмъ ѻ̀дє́ждѹ слáвнѹю брáка . ѝмѣ́стоже бы́лїм ѝтѣ́ченым воды̀ , вáмъ тѣ́мъ бывáетъ снѣ́дь коу́пнѡ ѝ питїѐ . ѝмѣ́ютѡ прóпастєй зємны́хъ вни́хъже ст҃ы́и пожи́ша , подáстъ ѝ́мъ хр҃тóвъ вели́кїи рáй . є̀лмá же вождєлѣ́ша вкорѣ́нѣ ѝмѣ́ти вмúрѣ , вáмъ тѣ́мъ подáстъ рáдость вє́лїю . невозмóжно бо є̀́сть слóвомъ показáти многóе вевє́лїе , вне́мже оу́бѡ бѹ́дѹтъ внѝ ст҃ы́и , ѝже вмúрѣ вéмъ вóлею печáловавше , подвигшесм҃ на вкѣ́рным стрáсти ѝ побѣ́дивше врагá , вождá ни́ша запóвѣди вгá вы́шнягѡ . сегѡ̀ рáди блажáтъ а҃нгли ст҃ы́хъ , ѝ глю́тъ кни́мъ , блаже́ни є̀́сте вы̀ , ѝже хр҃тá рáди желáнїе дóброѣ ѡ̀скорми́вше вáшемъ мѹ́дрованїи . ѝ мнóгимъ терпѣ́нїемъ корáбль вáшъ на зємлѝ ѝспрáвльше крѣ́пкѡ , в҃ запóвѣдехъ хр҃тóвыхъ блáгѡ влки . ѝмѧже видóсте вобщѹ́тишное пристáнищіе , наслаждáющесм҃ хр҃тá , є̀гóже вождєлѣ́сте . ѝнѣ́же рáдѹемсм҃ вáмъ , ѳ҃ блаже́ннїи , áкѡ побѣ́дисте вѣ́сти вражїм , ѝ пр҃ѝидóсте ко хр҃тѹ̀ , ѝже вѣнчáвшемѹ вáсъ . ѝ соу́дите наслѣ́дницы ц҃рствїм є̀гѡ̀ . вовѣ́ки вѣкѡ́мъ , áминь ;

Того́же ст҃а́гѡ є҆фре́ма, ѡ҆ ѻ҆ц҃ѣ́хъ скончѧ́вшихсѧ. в҆ тоу́же сꙋбѡ́тꙋ сы́рнꙋю.

сло҃ ѹ҆тро́бою мое́ю болю̀, с҆ постражи́теми бра́тїе раби̑
рв҃і бл҃гослове́нїи. прїидѣ́те и҆ слы́шите, болѣ́знꙋе
тми дш҃а̀, болѣ́знꙋетми в҆ ноу́тренѧѧ.
гдѣ̀ соу́ть слє́зы, и҆ гдѣ̀ є҆́сть оу҆миле́нїе,
да ѡ҆мы́ю тѣ́ло моє̀ слєза́ми и҆ стона́нми,
кто̀ ꙋ҆бѡ поста́вилбы мѧ на мѣ́сто не жи́те
лно, и҆дѣ́же нѣ́сть ѿ нюдъ гла́са сынѡ́въ чл҃че
скихъ, и҆дѣ́же є҆́сть безмо́лвїе, и҆дѣ́же нѣ́сть
мѧте́жа пресѣ́цаѧи слє́зы, нижѐ па́ки молва̀
забавлѧ́ющаѧ пла́чь. и҆ возвы́сивъ гла́съ, пла́
калъ бы́хъ къ бг҃ꙋ го́ркими слєза́ми, и҆ ре́клъ
състона́нїемъ, и҆сцѣли́мѧ гд҃и, и҆ и҆сцѣлѣ́ю.
занѐ вы́ше мѣ́ры болѣ́знꙋетъ ми срⷣце, и҆ возды
ха́нїѧ є҆гѡ̀ не ѡ҆ставлѧ́етъ ми стремле́нїю ѡ҆сла́
бꙋ прїѧ́ти. вижду бо влⷣко ст҃ы́ѧ твоѧ̀
ꙗ҆́кѡ ѕла́то и҆збра́нно, си́це прїе́млеши ѿ соу́е
тнагѡ ми́ра в҆ поко́й жи́зни. ꙗ҆́коже разоу́
менъ земледѣ́лецъ, є҆гда̀ ви́дитъ плоды̀ со
зрѣ́вша ѡ҆бира́етъ и҆́хъ в҆ско́рѣ, да не навѣ́
товани боу́дꙋтъ ѿ нѣ́кихъ ꙗ҆́звъ проти́вѧщихсѧ
тѣ́мъ. та́кожде и҆ ты̀ сп҃се собира́еши и҆збра́
нныѧ, претроу́ждьшьсѧ преподо́бнѣ. и҆ мы̀
оу҆ны́лїи и҆ сла́би произволе́нїемъ, ѡ҆ста́хомъ

та́кѡ бо́ жи́тиѥвѣмъ на́шемъ, и́ плодъ на́шъ
выи́нѹ безпло́денъ ѡ́брѣта́етъ, ѿ́ѥ́же не и́мѣ́ти
предъложе́нїе, да добро́ѣ сѹ́зрѣ́ѥтъ въ дѣ́лѣ́хъ
бла́гихъ, и́ ѡ́бре́тѣѧ преподо́бнѣ въ жи́тиицѹ
жи́зни. не и́мѹ́тъ бо слє́зы на́ша плода́, да то
гѡ́ зрѣ́ла сотворя́тъ. ниже́ ѹ́миле́нїѧ, да бла́го
цвѣтѹ́щь бѹ́детъ ѿ́ мокроты́ слє́зныѧ. ниже́
ѹ́бѡ смире́нїе, да ѡ́ѕѣни́тъ надни́мъ бо́ремѧ
зно́ѧ. ниже́ не стяжа́нїе, я́кѡ да не ѡ́тѧго
тѣ́ѥтъ ѿ́ сопротивны́хъ. ниже́ любо́вь бя́нїю,
ко́рень крѣ́пкїи, но́ѧщїи пло́дъ. ниже́ безпеча́лїе
земны́хъ вещє́и. ниже́ бдѣ́нїе, ниже́ ѹ́бѡ
бодрѣ́ѥнѹю и́ тре́звѣнѹю мл҃твѹ. но въмѣ́ѥтѡ
до́брыхъ и́ бла́гихъ добродѣ́телє́и, и́ма́мы
вопротивна́ѧ, гнѣ́въ лю́тыи, и́ на́рость ѹ́бива́ю
щѹ плодъ, я́кѡ да не потре́бенъ бѹ́детъ, мно
гостяжа́нїе привлачѧщее то́ долѹ́, и́ ѹ́нынїе
бе́лїе. вїѧ́ вѣ́ѧ бѣ́ды, ка́кѡ ѹ́бѣга́ѧтъ плодѹ́
зрѣ́ти преподо́бнѣ, да потре́бенъ бѹ́детъ сво
ємѹ́ дѣ́лцѣ, небе́сномѹ дѣ́лателю. ѹ́бы мнѣ,
ѹ́бы мнѣ дѹ́ше, проглаго́ли и́ проелє́зи лише́на
бывъши напра́вѣ ѿ́ѡ́ц҃ъ совершє́нныхъ, и́ по
стни́къ преподо́бныхъ. гдѣ́ сѹ́ть ѻ́́цы совершє
нїи; гдѣ́ сѹ́ть стїи; гдѣ́ сѹ́ть преподо́бнїи;
гдѣ́ сѹ́ть бо́дрїи; гдѣ́ сѹ́ть тре́звенїи;

гдѣ соуть смиренїи, и гдѣ соуть кротцїи, гдѣ соуть безмолвнїи, гдѣ соуть воздержателнїи, гдѣ соуть дрѧхлїи оугодившїи бгꙋ, иже стоѧхꙋ въ млтвѣ чистѣй предъ бгомъ, ꙗкоже аггли бжїи, мочаще ѿноудь землю сладкими слезами и оумиленїемъ, гдѣ соуть бголюбивїи, исполненїи благодати бжїѧ, нестѧжавъшїи что тлѣнно на земли, но крстъ свой въ земъше, присно спсꙋ послѣдоваша, шествꙋюще крѣпко въ пꙋти тѣснѣмъ. внимающе ѡпасно въ пасти въ стремнины, въ пꙋстыни непроходнѣй и темнѣй, и въ правѣмъ пꙋти истины заповѣдей бжїихъ, шествꙋюще въ доблѣмъ жительствѣ, и теплѣ работающе бгови, печалова вше волею въ житїи соуетнѣмъ. сегѡ ради бгъ любѧ тѣхъ ѕѣлѡ, собра ихъ въ пристанище жизни, и радость вѣчнꙋю, да тамѡ радꙋютсѧ, и тамѡ напитаютсѧ въ раи пищи, и чертозѣ небеснѣмъ жениха безсмертнагѡ, въ радости велицѣй. преидоша ѿсюдꙋ къ стомꙋ, имоуще свѣщи съ собою готовы; нѣсть нынѣ въ насъ онѣхъ добродѣтель. нѣсть въ насъ онѣхъ пощенїѧ. нѣсть нынѣ въ насъ онѣхъ воздержанїѧ. нѣсть нынѣ

въ нáсъ ѻ҃нѣхъ бл҃гоговѣ́йнства . нѣ́сть ны́нѣ
въ нáсъ ѻ҃нѣхъ кро́товти . нѣ́сть ны́нѣ к҃ нáсъ
ѻ҃нѣхъ оу҃милéнїѧ . нѣ́сть ны́нѣ к҃ нáсъ ѻ҃нѣдъ
нестáжанїѧ . нѣ́сть въ нáсъ ѻ҃нѣхъ бдѣ́нїѧ .
нѣ́сть въ нáсъ любвѝ ѩ҃же къ бг҃ꙋ . нѣ́сть ны́нѣ
к҃ нáсъ бл҃гоꙋтро́бїе хр҃тво . нижѐ є҃́сть в҃ нáсъ
ѡ҃милованїе оу҃до́мъ , ю вси є҃́смы свирѣ́пи ,
некро́тъщи , и҃ не терпя́ще дроу́гъ дроу́гꙋ ѿ
нюдъ . стрѣ́лы разжже́нїѧ соу́тъ нáши ѩ҃зы
цы , дроу́гъ на дрꙋга кожда́ нáсъ . вси чести
и҃щемъ . вси любостяжа́тельни . вси є҃́смы бла́
ви . вси є҃́смы вонливи . вси є҃́смы строптиви .
на лжю ꙋ҃до́бь подвижни , а҃ нарицáтельнꙋ лѣни
ви . навкитанїе самоизволни , а҃ набезмо́лвїе
нéмощни . на пита́нїе оу҃до́бь готовы , а҃ на воз
держа́нїе оу҃ны́ли . на любо́вь студены , а҃ на гнѣ
тéпли . на бл҃га́ѧ лѣни́ви , а҃ на сла́ѧ сп҃ѣшни .
кто҃ ꙋ҃бѡ не вопла́четъ , и҃ кто҃ не рыда́етъ пре
ложе́нїе на́ше не́полнено слáбовти ? ѻ҃ни оу҃бѡ
ѻ҃ц҃ѝ бы́вше пре́жде нáсъ , потре́бни гдви , вы́ше
же ꙗ҃ко̀ себѐ , не бѣ́ша вѣ́це влаби , нижѐ два помы́сла
имѣ́ахꙋ совершенїи , но є҃ди́нъ помы́слъ , є҃́же
ка́ко тѡ́кмѡ спасоу́тсѧ . Зерца́ло до́брое бѣ́ша
вѣ́мъ зра́щи . є҃ди́нъ ѿ҃ни можа́ше ꙋ҃молѝти
бг҃а ѡ҃мноѓи чл҃цѣ . два́ же па́ки ѿ҃нихъ можа́хꙋ

предъстати предъ бгомъ вост҃ыхъ молитвахъ, оумолити преподобнѣ чл҃колюбца бга, и ѡ ты сѧщахъ. оувы мнѣ, оувы мнѣ ѿ душе, въ каковѣ времени есмы; оувы мнѣ любимици мои, въ каковꙋ тинꙋ доспѣхомъ мы, и не свѣмы ходѧще; ельма бо не трезвитсѧ дш҃евное око, ѿ многагѡ ѡслѣпленїѧ и плѣненїѧ, ради сего нѣсмы мощни разꙋмѣти, предъ лежащꙋю скорбь. пр҃бнїи и праведнїи се нынѣ избираютсѧ, и собираеми соуть въ пристанище жизни, ꙗкѡ да незрѧтъ печали и соблазны, приходѧщыѧ намъ, грѣхъ ради нашихъ. Они избираеми соуть, а мы дремаемъ. Они собираеми соуть, а мы спимъ. Они восхищаеми соуть, а мы ѿвлачимсѧ въ миръ соуетныи. Они ѿходѧтъ къ бгꙋ съ дерзновенїемъ, а мы на земли въ плѣненїи есмы. паки се пришествїе придвере наста, а мы сомнимсѧ. трꙋба нб҃наѧ готова есть, взывающи повелѣнїемъ бж҃їимъ, и колеблетъ всѧческаѧ гласомъ, да воздвигнетъ мертвыѧ своѧ, да прїиметъ кождо по дѣлѡмъ своимъ, силы небесныѧ готовы стоѧтъ, по повелѣнїю со страхомъ прїити, предъ женихомъ, грѧдоущимъ на облацѣхъ небесныхъ сꙋдити живымъ и мертвымъ, а мы не вѣрꙋемъ;

въ сꙋбо́тꙋ сы́рнꙋю

что̀ ꙋ҆́бѡ боу́детъ ѡ҆ на́съ ча́съ ѻ҆́нъ, ѡ҆ бра́тїе;
ка́кѡ и҆́мамы та́мѡ бг҃ꙋ ѿвѣща́ти на́шегѡ спа-
се́нїѧ; а҆́ще неныи́нѣ потщи́мсѧ и҆ пла́чемсѧ не-
ща́днѡ, ка́ющесѧ восмире́нїи дш҃и и҆ кро́тости
мно́зѣ. ка́кѡ хо́щемъ ко́ждо пла́катисѧ
в҆печа́ли, и҆ в҆раска́ѧнїи рещѝ ко́ждо на́съ те́плы-
ми слеза́ми, ѹ҆вы̀ мнѣ̀ грѣ́шномꙋ; что̀ внеза-
а́пꙋ бы́хъ а҆́зъ. ка́кѡ пре́йде житїѐ моеѧ̀
сла́бости; неꙋвѣ́дѣхъ ѿ ню́дъ, ка́кѡ ꙋ҆кра́дено
бы́сть вре́мѧ мнѣ̀ соу́етномꙋ; гдѣ̀ соу́ть дні́е
ѻ҆нѝ безмо́лвнїи, и҆́хже а҆́зъ скончахъ в҆соу́стѣ,
да покаю́сѧ вовре́тищѣ и҆ по́пелѣ; и҆ ничто́же
по́лзꙋетсѧ ѿ мно́гихъ глагѡ́лъ. е҆гда̀ па́ки ѹ҆ви́-
димъ ст҃ы́ѧ в҆ сла́вѣ, стоѧ́щыѧ и҆ во́свѣтѣ, на ѻ҆́-
блацѣхъ воздꙋ́шныхъ въ срѣ́тенїе хрⷭ҇та̀ цр҃ѧ сла-
вы, себе́же ѹ҆ви́димъ во мно́зѣ печа́ли, кто̀
ꙋ҆́бѡ понесе́тъ стоу́дъ ѻ҆́нъ и҆ лю́тое поноше́нїе;
трезви́мсѧ ѹ҆́бѡ бра́тїе, трезви́мсѧ возлю́бле-
нїи. трезви́мсѧ бг҃олю́бцы. трезви́мсѧ дроу́-
зи бж҃їи, ча̑да возлю́бленаѧ ѿ бг҃а ѻ҆ц҃а̀. прїи́-
демъ в҆ себѐ, и҆ собере́мъ в҆ ма́лѣ по́мыслъ ѿ
соу́етнагѡ ми́ра. припа́днемъ къ бг҃ꙋ со мно́ги-
ми слеза́ми. ѹ҆мо́лимъ е҆го̀ прилѣ́жнѣ со
мно́гимъ тща́нїемъ и҆ стона́нїемъ ср҃ца, да на́съ
и҆зба́витъ ѻ҆гнѧ̀ негаси́магѡ и҆ го́ркихъ моу́къ.

тмⷭ҇и

да нетогѡ̀ разлꙋчи́мсѧ сла́дкагѡ ва́ки возлю́бль
шагоны, и҆ преда́вшаго себѐ ѡ҆на́съ кр҃тоу̀.
всѣ́хъ ва́съ молю̀, всѣ́мъ припа́даю а҆́зъ недо
сто́йныи коу́пнѡ и҆ грѣ́шныи, и҆ ѡ҆мнѣ̀ сла́бѣмъ
проле́йте слє́зы въ мл҃твѣ ва́шей, и҆ моле́нїи чи
стѣмъ, да и҆а҆́зъ оу҆милю́сѧ и҆ пла́чюсѧ сва́ми,
и҆ просвѣти́тсѧ ма́лѡ ѡ҆слѣпле́ноеми ср҃це. и҆ и҆спро
шю̀ оу҆ бг҃а ст҃а́гѡ, ꙗ҆́кѡ да да́рꙋетъ ми оу҆се́рдїе
ма́лѡ, є҆́же сотща́нїемъ пока́ѧтисѧ, до́ндеже
вре́мѧ є҆́сть пролїѧ́ти слє́зы, и҆ сва́ми бра́тїе
спасти́сѧ, и҆ мнѣ̀ недосто́йномꙋ жи́зни. мо
лю́сѧ возлю́бленїи, прїими́те моле́нїе моѐ грѣ́
шнаго є҆фре́ма бра́та ва́шего сла́баго. потщи́
мсѧ всѝ бг҃а ст҃а́го мл҃тива сотвори́ти,
до́ндеже и҆ма́мы вре́мѧ. се́бо придве́
рехъ стои́тъ гдⷭ҇ь, сотвори́ти кончи́
нꙋ вѣ́кꙋ соу́етномꙋ. ꙗ҆́кѡ томꙋ̀
подоба́етъ сла́ва, со ѻ҆ц҃е́мъ
и҆ сост҃ы́мъ дх҃омъ, во́
вѣки вѣкѡ́мъ,
а҆ми́нь

Надписаніе къ настоящей сей книзѣ.

Всесилнагѡ и всемогущагѡ бга властію и хотѣніемъ, промысломъ же и премоудростію, вся премоудростнѣ состоятся нбнаѧ, вкоупѣ и земнаѧ. безтогѡ убѡ воли и хотѣніѧ, ничтоже бысть еже бысть, вся бо той строѧ къ ползѣ человѣчю роду по предвѣдѣнію си. сегѡ ради и внастоѧщее сіе времѧ ѡзари свѣтомъ бгоразоумія, вѣрнаго своегѡ слугоу, избраннаго ѿ негѡ и почтеннаго, и елеѡмъ стымъ помазаннаго, блгочестиваго и хртолюбиваго гдрѧ нашего црѧ, и великаго кнзѧ алеѯѣѧ михаиловича всеѧ русіи самодержца, и въ прочихъ вселенныѧ концѣхъ славимаго блгочестіемъ и вѣрою, истиннаго хранителѧ христіѧнскагѡ закона, и блюстителѧ заповѣдей гдних, еже изводити печатнымъ тисненіемъ, бжественагѡ и христіанскагѡ закона книги. Вся оубѡ онъ блгочестивыи гдрь црь и великіи кнзь алеѯѣй михаиловичь всеѧ русіи самодержецъ бгодхновеннаѧ писаніѧ любѧше,

тмѧ

и прочїя законы христїянскїя исправляше
тщетная же и еретическая прельщенїя ѿ вра
щаше, и безвѣсти сїя творяше. тщанїемъ
же и ревностїю по хртѣ подвигъ свой творя,
подобяся древнимъ стымъ великимъ црємъ
во блгочестїи просїявшимъ, великому црю
константину, и мтри єгѡ блженнѣй црицѣ
єленѣ. и великому кнзю владимиру, на
реченному во стомъ крщенїи василїю, просвѣти
вшему роусскую землю стымъ крщенїемъ.
и во всяческихъ хртїянскагѡ закона оупра
вленїихъ, послѣдова прародителемъ своимъ бы
вшимъ на прстолѣ, великагѡ росїйскагѡ гдрь
ства, прадѣду своему црю и великому кнзю
Іѡанну василїевичю всея русїи, и дѣду своему
црю и великому кнзю Ѳеодору Іѡанновичю
всея русїи. и оцу своему блгочестивому
гдрю црю и великому кнзю михаилу Ѳеодоро
вичю всея русїи. Вѣдыи оубѡ онъ гдрь
многое неисправленїе в бжественыхъ книгахъ
ово ѿ преводникѡвъ, ово ѿ преписоующихъ,
тогѡ ради онъ гдрь ревноуя по ревнова по гдѣ
бзѣ, и ѡ стѣй соборнѣй апльстѣй црькви,
воспрїимъ мысль благу и доброразсудителну,
во єже бы ємоу гдрю велїя польза оучинити,

всегѡ̀ правосла́внагѡ наро́да вели́кїѧ рꙋсі́и дꙋ
шѧ́мъ, повелѣ́ти бы є҆моу̀ и҆спра́вити сеѧ̀ дш҃е
поле́зныѧ кни́ги, трꙋды̀ и҆списа́нїѧ, бг҃овсажде́
ннагѡ ра́зꙋма, преподо́бнагѡ и҆ бг҃оно́снагѡ
ѻ҆ц҃а на́шегѡ є҆фре́ма си́рина, и҆спꙋсти́ти бы во
всю̀ свою̀ вели́кꙋю рꙋсі́ю, на просвѣще́нїе и҆ на оу҆
краше́нїе ст҃ы́мъ бж҃їимъ цр҃квамъ, и҆ на про
чита́нїе и҆ оу҆слы́шанїе правосла́вныхъ собо́рѡмъ
на рѡ́да, во ѻ҆́бщꙋю по́лзꙋ хр҃тои҆мени́тагѡ
достоѧ́нїѧ дꙋшѧ́мъ. тѣ́мже сїѧ̀ ѡ҆ста́
вльше на ма́лѡ є҆крати́мъ, и҆ къ по́лзѣ лю
бѧщимъ хр҃та̀ ѿ всеѧ̀ дꙋши̑ своеѧ̀, ма́лѡ
нѣ́чтѡ къ похвалѣ̀ трꙋдолю́бнагѡ сегѡ̀ ѻ҆ц҃а
списа́нїю, къ наказа́нїю на́шегѡ и҆справле́нїѧ,
рце́мъ. кто́ бо ст҃а́гѡ сегѡ̀ преподо́бнагѡ
ѻ҆ц҃а є҆фре́ма наказа́нїѧ слы́ша, и҆ не оу҆ми
ли́сѧ; и҆ли̑ не прослези́сѧ; и҆ли̑ кто̀ внѧ́тъ
є҆гѡ̀ словеса̀, и҆ плоды̀ покаѧ́нїѧ не принесѐ;
ꙗ҆́коже се̑ что̀ глаго́лю; блоу́дныи, въ мѣ́
стѡ блꙋже́нїѧ, прино́ситъ целомꙋ́дрїе.
лихои҆мѣ́тель, дава́нїе, и҆ про́чаѧ. и҆ про́
стѡ рещи̑, а҆́ще бы и҆ ва́рварскꙋю кто̀ доу́шю
и҆мы́и, и҆ то́й ѡ҆ка́ѧвъ свою̀ со́вѣсть, и҆ воспомѧ
ноу́въ є҆гѡ̀ словеса̀, не оу҆мѧгчи́сѧ ли. си҆це
сла́достны є҆гѡ̀ наказа́нїѧ послоу́шающимъ

игорїѧ сладости бо ради єгѡ̀ поученїѧ многажды и
инока князи и велможи, и сами цр҃їе нарукоу держа
уботу ще прочитаютъ, и паче меда и сота своѧ доуши
сырную оуслаждаютъ. Єй, єй, и вправду, сїи пре
подобныи оц҃ъ и бл҃женныи єфремъ, своими
словесы, вселенную оудиви, и бесчисленыѧ ты
сѧщи доушъ, сладостїю своихъ словесъ къ бг҃у
ѡбрати, и наподвигъ спасеныи привлече. И сїѧ
оубѡ инымъ дахранѧтсѧ. И сегѡ оубѡ ради
всѧкъ правовѣрныи хр҃тїѧнинъ, нетокмѡ
инокъ, но и мирѧнинъ прочитаѧ сїю книгу,
оумилитсѧ душею, и сокрушитсѧ срдцемъ, и
смиритсѧ оумомъ, и послушникъ боудетъ препо
добнагѡ оц҃а нашегѡ єфрема, и житїю єгѡ̀ со
общникъ и соученикъ, и возревноуетъ къ добро
му тщанїю ст҃ыхъ мужей житїѧ и дх҃овнагѡ
подвига, и себе подвигнетъ на бг҃оугодныѧ дѣте
ли спасенїѧ ради дш҃и своеѧ. И сеѧ оубѡ ради
сладости словесъ ст҃ыѧ сеѧ и дх҃оносныѧ книги
преподобнагѡ оц҃а нашегѡ єфрема бл҃гочести
выи гдрь цр҃ь и великїи кн҃зь алеѯѣй михаило
вичь всеѧ русїи, по совѣту и бл҃гословенїю в дх҃о
вномъ чиноу оц҃а своегѡ и бг҃омолца, великагѡ
гдна ст҃ѣйшагѡ іѡсифа патрїарха московскагѡ
и всеѧ русїи, повелѣ печатнымъ тисненїемъ

произвести ст҃ую сію книгу, яже никогда была в таковомъ изоображеніи, ѿнелѣже и роусская земля просвѣтися ст҃ымъ крщеніемъ. И такѡ по повелѣнію єгѡ гдⷭ҇ря цр҃ря и великагѡ кн҃зя алеѯѣя михаиловича всея русіи самодержца, и по бл҃гословенію великагѡ гдⷭ҇на въ дх҃овномъ чиноу оц҃а єгѡ и бг҃омолца, ст҃ѣйшагѡ іѡсифа патріарха московскагѡ и всея русіи, в цр҃твующемъ градѣ москвѣ. Начата бысть сія книга печатати прпⷣбнагѡ оц҃а єфрема, ѿчасти єгѡ житія, и наказанія и поученія, Влѣто, ҂зрне е, мц҃а октября, въ еі, день, напамять прпⷣбнагѡ оц҃а нашегѡ євфимія новагѡ и лукіана презвитера, Вовторое лѣто бл҃гочестивыя державы цр҃тва єгѡ гдⷭ҇ря цр҃ря и великагѡ кн҃зя алеѯѣя михаиловича всея русіи. Совершена же бысть сія книга, тогоже, рне гѡ году, мц҃а февраля, въ а҃, день, напамять ст҃агѡ мч҃ника трифона. Вовторое же, лѣто бл҃гочестивыя державы цр҃тва єгѡ, гдⷭ҇ря цр҃ря и великагѡ кн҃зя алеѯѣя михаиловича всея русіи самодержца. Впятое лѣто патріаршества вдх҃овномъ чиноу оц҃а єгѡ и бг҃омолца великагѡ гдⷭ҇на ст҃ѣйшагѡ іѡсифа патріарха московскагѡ и всея русіи въ славу и хвалоу вседержителю бг҃у и всѣмъ ст҃ымъ.

тн

нго́рїѧ
и҆́нока
ꙋбо́тꙋ
ы́рнꙋн

л.
по́д
ли ві
сла́д